

مُحْيِ الْأَشْأَلِ

تأليف
أحمد أمين

قدم له وعلق عليه
أحمد السيد سيد أحمد علي

المكتبة النوفيقية
الكتاب الأخير - سنة ١٣٢٩

فُحْصَانُ الْإِسْلَامِ

تأليف
أحمد أمين

ترجم له وعلق عليه
أحمد السيد أحمد علي

الجزء الأول



أمام الباب الأخضر - سوق الحبوب
٥٩٠٤١٧٥ - ٥٩٢٢٤١٠



جميع الحقوق محفوظة

جميع حقوق الملكية الأدبية والفنية محفوظة
لمكتبة التوفيقية (القاهرة - مصر) ويحظر طبع
أو تصوير أو ترجمة أو إعادة تنضيد الكتاب كاملاً
أو مجزئاً أو تسجيله على أشرطة كاسيت أو إدخاله
على الكمبيوتر أو برمجته على اسطوانات ضوئية
إلا بموافقة الناشر خطياً.

Copyright ©

All Rights reserved

Exclusive rights by Al Tawfikia Bookshop
(Cairo - Egypt) No part of this publication
may be translated, reproduced, distributed
in any form or by any means, or stored in
a data base or retrieval system, without the
prior written permission of the publisher .

المكتبة التوفيقية

القاهرة - مصر

العنوان : أمام الباب الأخضر - سيدنا الحسين

تليفون : ٥٩٠٤١٧٥ - ٥٩٢٢٤١٠ (٠٠٢٠٢)

فاكس : ٦٨٤٧٩٥٧

Al Tawfikia Bookshop

Cairo - Egypt

Add : in front of the Green Door Of El Hussen

Tel : (00202) 5904175 - 5922410

Fax : 6847957

shalan@eltawfikiapress.com

إشراف

توفيق

بسم الله الرحمن الرحيم

مَقْدَمَةٌ

إن الحمد لله نحمده ونستعينه ونستغفره ونعوذ بالله من شرور أنفسنا ومن سيئات أعمالنا إنه من يهد الله فلا مضل له، ومن يضل فلا هادي له ونشهد أن لا إله إلا الله وأن محمداً ﷺ رسول الله وسيد الخلق أجمعين..

فهذا كتاب ضحى الإسلام للأستاذ/ أحمد أمين - رحمه الله تعالى - صاحب العقلية الفذة الذي يحاول أن يجمع بين المذاهب الكلامية وخاصة السنة والشيعة، لأنه يرى أن الخلاف بينهما في العصر الحديث لم يعد مستساغاً، ولأن مسألة المفاضلة بين الصحابة لا يعلمها إلا الله، وفي الحقيقة لقد قام بجهد عظيم له قدره حينما عرض للحياة العلمية والاجتماعية في العصر العباسي الأول، وأعطى اهتماماً واضحاً للمعتزلة حينما عرض للفرق الإسلامية.

ويتمثل عملي في هذا الكتاب في التعريف بالشخصية فقامت بعمل ترجمة له حاولت فيها عرض حياة المؤلف رحمه الله، وفي الحقيقة لقد أعجبني شعوره بالحزن إزاء الخلافات القائمة بين السنة والشيعة من جهة وبين الأحزاب السياسية من جهة أخرى، ويعجبني أيضاً جرأته في الحق وعدم المداينة مما عرضه لإبعاده عن التدريس في مدرسة القضاء.

ثم قمت بعرض أهم أفكار الكتاب كله ووضحت فيها آراء أ/ أحمد أمين ثم عرضت مذهب الفقهاء والمحدثين في مسائل الإلهيات والإمامة ثم قمت بتخريج الآيات القرآنية والأحاديث، وترجمة لأهم الأعلام وتعليقات على بعض الأفكار.

فإن وفقت فمن الله تعالى وإن كانت الأخرى فأسأل الله أن يغفر لي تقصيري ويجعل عملي وقولي خالصين لوجهه الكريم إنه ولي ذلك والقادر عليه..

وآخر دعوانا أن الحمد لله رب العالمين وصلي الله وسلم على سيدنا محمد ﷺ .

أحمد السيد سيد أحمد علي

نشأ أحمد أمين في أسرة أبيه من بلدة «سمنخراط» من أعمال البحيرة أسرة فلاحية مصرية، وكان المهاجرون من آباء أحمد أمين إلى البحيرة ديمقراطيين من أفراد الشعب، وكانت أسرته تملك اثني عشر فدانا ولكن توالى عليهم ظلم «السخرة» وظلم تحصيل الضرائب فهجروها.

وكانت السخرة أشكالا: فسخرة للمصالح العامة، وسخرة للمصالح الخاصة، فالغني الكبير ونحوهم لهم الحق أن يحشدوا من يشاء من الفلاحين المساكين ليعملوا في أرضهم من غير أجر. بل هؤلاء الوجوه والأعيان سادة على الفلاحين وعبيد للحكام.

وأما الضرائب فلم تكن منظمة ولا عادلة يستطيع الغني أن يهرب من دفعها أو يدفع القليل، ثم يطالب الفقراء المساكين بأكثر مما يتحملون، فإن لم يدفعوا بيعت بهائمهم الهزيلة..

خرج أبو أحمد أمين وكان صغيراً مع أخيه الكبير تاركين الأطيان خوفاً من دفع الضرائب، وسكنا بالقاهرة بقسم الخليفة، ويرى أحمد أمين أنه لولا ذلك لنشأت فلاحاً مع الفلاحين، وسكن أبو أحمد أمين وأخوه الكبير بحارة متواضعة بحي المنشية، فكان الأخ الأكبر صانعاً، وأخذ معه أخاه الأصغر، ولكن نزعة طيبة من الأخ الأكبر أن وجه أخاه نحو التعلم واحتمل نفقته^(١).

ويتقدم أبو أحمد أمين في الدراسة فيبحث عن عمل يكسب منه بجانب دراسته فيكون مصححاً بالمطبعة الأميرية بيولاقي أحياناً، ومدرساً بمدرسة حكومية أحياناً، وكانت الدراسة بالأزهر صعبة مملة طويلة لا يجتازها إلا من منح صبراً طويلاً واحتمل عبثاً ثقيلاً، ونجح أبو أحمد أمين في دراسته بصبره وقوة احتماله، واستطاع أن يحمل عبثه ويرد الجميل لأخيه.

(١). «حياتي» لأحمد أمين (١٠-١٢).

أما عن أسرة أم أحمد أمين فأصلها من «تک» من أعمال المنوفية، وأن أحواله سكنوا بحي وسط القاهرة قريباً من باب الخلق، وكانوا يشتغلون بتجارة «العطارة» وكانوا يحفظون القرآن ويلتزمون شعائر الدين^(١).

أول مدرسة تعلم بها أحمد أمين هو البيت، وقد بنى أبوه بيتاً بالحارة التي يسكنها هو وأخوه منذ هجرتهما، وطابع البيت البساطة والنظافة، وأكثر ما في البيت وأثمنه وما يشغل أكبر حيز فيه الكتب، وكان أبوه مولعاً بالكتب في مختلف العلوم في الفقه والتفسير والحديث واللغة والتاريخ والأدب والنحو والصرف والبلاغة، وقد مكنته عمله مصححاً في المطبعة الأميرية أن يقتني كثيراً مما طبع بها، وكانت هذه المكتبة أكبر متعة له حيث استطاع الاستفادة منها^(٢).

.....

ولد أحمد أمين في الساعة الخامسة صباحاً من أول أكتوبر سنة ١٨٨٦ م، وكان رابع ولد وُلد، وماتت له أخت في عمر الثانية عشرة من عمرها محترقة بالنار، وهو في بطن أمه.

يقول أحمد أمين: «فتغذيت دماً حزيناً ورضعت بعد ولادتي لبناً حزيناً، واستقبلت عند ولادتي استقبالاً حزيناً، فهل كان لذلك أثر فيما غلب علي من الحزن في حياتي، فلا أفرح كما يفرح الناس، ولا أبتهج بالحياة كما يتهجون؟ علم ذلك عند الله»^(٣).

وكان من محاسن الأسرة الاستقلال في المعيشة والبيت محكوم لا تخرج الأم إلا بإذن زوجها، وكان أبوه يعلمهم بنفسه ويشرف على تعليمهم في مدارسهم، وكان بيته بيت جد لا هزل به، منخفضاً ليس فيه ضحك كثير ولا مرح كثير، وذلك من جد أبيه وعزلته وشدته.

(١) «حياتي» لأحمد أمين (١٢، ١٣).

(٢) السابق (١٤).

(٣) «حياتي» لأحمد أمين (١٥).

وكان أبو أحمد مدرسًا بالأزهر ومدرسًا بمسجد الإمام الشافعي، وإمام مسجد ويتقاضى من كل ذلك نحو اثني عشر جنيهاً ذهباً، وكانت الاثنا عشر جنيهاً تكفي وتزيد عن حاجتهم، ويستطيع الادخار، وكانت مطالب الحياة محدودة ومعيشتهم بسيطة، ويغمر البيت الشعور الديني.

قال أحمد أمين: «فأنت إذا فتحت باب بيتنا شمتت منه رائحة الدين ساطعة زكية.. وبعد، فما أكثر ما فعل الزمان، لقد عشت حتى رأيت سلطة الآباء تنهار وتحل محلها سلطة الأمهات والأبناء والبنات... وغزت المدنية المادية البيت؛ فنور كهربائي وراديو وتليفون... وسفرت المرأة، وكانت أمي وأخواتي محجبات - لا يرين الناس ولا يراهن الناس إلا من وراء حجاب - وهكذا من أمور الانقلاب الخطير...»^(١).

وكانت أمه مريضة بقصر النظر، وورث هذا المرض فحرم أحمد أمين من الالتحاق بدار العلوم لقصر النظر، وقبل بمدرسة «القضاء» بمعجزة، وكذلك في الوظيفة، فاضطر إلى لبس نظارة للقراءة، ونظارة للسير والعمل.

وكان قصر النظر سبباً في حبه العزلة، وكل خصائص بيته صدى لتعاليم البيت ومبادئه، فإن رأيت ديناً يسكن في أعماق قلبه، وإيماناً بالله لا تزلزله الفلسفة ولا تشكك فيه مطالعته كتب الملحنين فمرجعه إلى تعاليم والده وما شاهده في بيته.

وكانت المدرسة الثانية هي «الحارة» فقد لعب مع أبنائها وتعلم منهم مبادئ السلوك، وتبادل معهم عواطف الحب والكراهية، ولم تكن قد سادت النزعة الأوروبية فكان الجيران يعرف كل واحد منهم شئون الآخرين وأسماءهم وأعمالهم، وكانت الحارة بها ثلاث طبقات، فكان بيتاً واحداً من الطبقة العليا، ونحو عشرة من الطبقة الوسطى، ونحو عشرين من الطبقة الدنيا^(٢).

أما المدرسة الثالثة فكانت الكتاب، وقد كان في ذلك العصر كتاتيب ومدارس

(١) «حياتي» لأحمد أمين (١٨، ١٩).

(٢) المصدر السابق (٢٦، ٢٧).

ابتدائية وثانوية قليلة، ويقرأ كل تلميذ في لوحه حسب تعلمه، هذا يقرأ ألف باء، وهذا سورة الفاتحة وهذا سورة تبارك... والكتاب من الصباح حتى العصر، لبث أحمد أمين في الكتاتيب نحو خمس سنوات حفظ فيها القرآن، وتعلم القراءة والكتابة، وكان والده يساعده^(١).

بعد مرحلة الكتاتيب دخل أحمد أمين مدرسة ابتدائية هي مدرسة «أم عباس» وكانت المدرسة يصرف عليها من أوقاف رصدها عليها والدته عباس الأول، فقد كانت المدرسة لتعليم القرآن وشيء من الحساب واللغة العربية والتركية ثم انكمش، وأنشئت جانبه فصول على النمط الحديث تعلم بها الجغرافية والتاريخ...

ثم التحق أحمد أمين بالأزهر في سن الرابعة عشرة من عمره وامتحن في القرآن فأحسن الإجابة ثم قيد طالباً بالأزهر فتعلم الفقه الحنفي، وتعلم الجغرافية والحساب، ولم يكن أحمد أمين سعيداً بدراسته بالأزهر مثل المدرسة حتى إنه حاول الهرب ففشل ثم انتظم في دروسه بعد ذلك، وتعلم على يد الشيخ محمد عبده قبل وفاته بمدة يسيرة.

عين أحمد أمين مدرساً بطنطا وعمره ستة عشر عاماً بمدرسة «الجمعية الخيرية الإسلامية بطنطا» ثم استقال من المدرسة لعدم راحته، ثم التحق بالأزهر مرة ثانية، وتعلم على والده واستفاد منه؛ فقرأ له في النحو واللغة والتوحيد...

فكان هذا أساس ثقافته، وترك له دروس الفقه والجغرافيا والحساب يحضرها بالأزهر، فتقدم في التعلم وشعر بالنجاح بهذه الطريقة، وضاق أحمد أمين بطرق التعليم بالأزهر، ففكر في التقدم لكلية دار العلوم ففشل بسبب قصر النظر^(٢).

ثم تقدم للعمل بوزارة المعارف فنجح فتعين مدرساً بمدرسة «راتب باشا» بالإسكندرية في الثامنة عشرة من عمره.

واستفاد أحمد أمين من مدرس يتميز بشخصية قوية كان أستاذاً للغة العربية بمدرسة

(١) «حياتي» لأحمد أمين (٣٤ - ٣٧).

(٢) «حياتي» لأحمد أمين (٥٧، ٥٨).

«رأس التين الثانوية» تخرج في دار العلوم وكان في نحو الثانية والأربعين، كان له الأثر في تحرير من التقاليد وتوسيع آفاقه واستفاد من علمه وتجاربه، وبدأ اهتمام أحمد أمين بالصحافة حينما عمل بالإسكندرية فكان يقرأ: «اللواء والمؤيد والمقطم»^(١).

بعد سنتين بالإسكندرية عين مدرساً بمدرسة والدته عباس باشا الأول سنة ١٩٠٦ بالقاهرة وهي المدرسة التي تعلم بها صغيراً، ثم تقدم إلى مدرسة القضاء سنة ١٩٠٧ ولم ينجح في اختبار النظر في الكشف الطبي، ولكنه كان الثالث في الترتيب فشجع ذلك عند ناظر المدرسة في قصر نظره، وكانت الدراسة بمدرسة القضاء متنوعة في اللغة والأدب والبلاغة والفقه والقانون الحديث والعلوم الحديثة...

وكانت المدرسة تحت رعاية سعد باشا زغلول واستعان بخبرة علماء الأزهر، وتعلم على يد شيوخ من الأزهرين انتدبوا للتدريس بهذه المدرسة، وعلى يد أساتذة من دار العلوم^(٢).

وكان من أساتذة دار العلوم محمد المهدي درس أدب اللغة، والشيخ محمد الخضري أصول الفقه، والشيخ محمد زيد درس الفقه، وأساتذة من المدنيين منهم رجال القضاء الأهلي منهم أحمد فهمي العمروسي بك درس الطبيعة، وعلي بك فوزي درس تاريخ اليونان، ومحمد بك زكي درس الحساب والجبر والهندسة، وعاطف بركات درس الأخلاق من الكتب الإنجليزية.

وحمل أحمد أمين عبئاً آخر وهو سماعه للمحاضرات بالجامعة الأهلية واختير لها اسم أحمد فؤاد وهو الملك فؤاد فيما بعد، وكان من علمائها «نلليثو» يدرس الفلك عند العرب و«ساتلانا» يدرس الفلسفة الإسلامية، و«جويدي» يدرس الجغرافيا، ونجح أحمد أمين في امتحان مدرسة القضاء بعد مشقة صعبة في امتحان الأزهرين فيهم المفتي وشيخ المالكية وشيخ الحنابلة وبعض كبار القضاة^(٣).

(١) نفس المصدر السابق (٥٩ - ٦٦).

(٢) «حياتي» لأحمد أمين (٥٧، ٥٨).

(٣) المصدر السابق (٧٣ - ٨١).

أسرة أحمد أمين:

كانت تتألف أسرته من أبويه وأخ وأخت يكبرانه وأخ وأخت يصغرائه، مات أخوه الصغير بحمى التيفود وكان بالسنة الأولى بمدرسة القضاء، وهي مدرسة من القسم الأول مدتها خمس سنوات، ومات أخوه الأكبر في سن الخامسة والثلاثين من عمره^(١).

أحمد أمين بعد تخرجه من مدرسة القضاء:

عين أحمد أمين مدرساً بمدرسة القضاء بعد شهرين من تخرجه على الرغم من أن ترتيبه السادس، واختير معيداً لمادة الأخلاق، وكان أول نظام المعيدين على عهد أحمد أمين، واستفاد أحمد أمين من أستاذ الأخلاق حيث أثر فيه من حيث تحكيم العقل في المسائل الدينية والاهتمام بالجانب العقلي، قال أحمد أمين:

« كان من أثر هذا الجدل الديني أنني عملت عقلي في تفاصيل الدين وجزئياته، أما جوهر الدين من إيمان بالله وجلاله وتعظيم قدرته فظل ساكناً في أعماق قلبي لم يتل منه أي جدل ولم يتأثر بأي قراءة، وكل ما في الأمر أنني صرت أكثر تسامحاً مع المخالفين وأوسع صدرًا للمعارضين^(٢) ».

وكان أستاذ أحمد أمين في الأخلاق عاطف بك تربي وتعلم بالأزهر وتخرج في دار العلوم، وتلمذ على يديه أحمد بك أمين، درس له بعض المواد القانونية ثم صارت بينهما صداقة، واتصل أحمد أمين بالأستاذ أحمد لطفي السيد.

وعين أحمد أمين قاضياً لمدة قصيرة بمرسوم من عاطف بك، فعين قاضياً بالوحدات، وقضى بها ثلاثة أشهر، وكان عدد القضايا التي عرضت عليه تسعاً من أبسط الأنواع، فملاً فراغه بشيئين: الرحلات إلى الآثار وقراءة الكتب، فقرأ كتاب « تاريخ الفلك عند العرب » للأستاذ نلليو، و« أصول الفقه » للشيخ الخضري، و« ديوان الحماسة »، ثم انتقل

(١) المصدر السابق (٨٨ - ٩١).

(٢) « حياتي » لأحمد أمين (٩٢).

أحمد أمين إلى مدرسة القضاء بعد ذلك بعد أن تعلم الإنجليزية في مدرسة «برليتز»^(١).

وساعدت أحمد أمين مس «بَور» سيدة في نحو الخامسة والخمسين فكانت لا تعني به من ناحية اللغة الإنجليزية وآدابها فحسب، بل هي تشرف على سلوكه وأخلاقه، فوضعت له مبدأ هو «تذكر أنك شاب» ومبدأ آخر: «يجب أن يكون لك عين فنية»، لازمها أحمد أمين أربع سنوات، واستفاد من عقلها وفنها..

واستفاد في تعلمه الإنجليزية من أسرة إنجليزية مكونة من زوج وزوجة، فكان يعلم الزوجة العربية وتعلمه الإنجليزية.

واستفاد أحمد أمين من تعلمه الإنجليزية حيث فتح أمامه الماضي والحاضر، وتفتحت العين للمقارنة وتفتح العقل للنقد، ويعترف بأهمية هذه المرحلة التي ساعدته في الترجمة^(٢). وساعده في تعلم الإنجليزية بضعة من خيار الطلبة تخرجوا في مدرسة المعلمين العليا، كانوا يجتمعون في مكان بميدان عابدين.

وكون أحمد أمين هو وأصدقائه لجأوا لدراسة مصر من حيث نواحيها المختلفة؛ لجنة للناحية الاقتصادية وأخرى للناحية السياسية...، لكن لم يبق من هذه اللجان إلا لجنة «التأليف والترجمة والنشر». وظل رئيساً لهذه اللجنة مدة ست وثلاثين سنة، وقد طبع أكثر من مائتي كتاب^(٣).

بدأ أحمد أمين يحضر دروسه من الكتب العربية والإنجليزية معاً فأعد محاضرات في تاريخ الأخلاق عند اليونان والرومان والعرب وفي العصور الحديثة استقى أكثر موادها من الكتب الحديثة.

أول إنتاج لأحمد أمين كان ترجمة كتاب «مبادئ الفلسفة» تأليف رابو بورت سنة ١٩١٨، ثم كتاب «الأخلاق» وطبعه بعد كتاب «مبادئ الفلسفة».

(١) المصدر السابق (٩٣ - ١٠٨).

(٢) «حياتي» لأحمد أمين (١٠٩ - ١١٣).

(٣) السابق (١١٣ - ١٢٠).

وكان لأحمد أصدقاء آخرين ذوي ثقافة فرنسية غالباً عميلها المرحوم الشيخ مصطفى عبد الرازق والدكتور منصور فهمي، والدكتور عزمي وغيرهم وكان مكافها بيته، وكان أكثر أعضائها من خريجي الجامعات الفرنسية، وكان يغلب على هذه الجمعية التحرر والثورة على القلم، وكان الحديث في السياسة وحرية المرأة، في المقارنة بين فرنسا ومصر. واشترك أحمد أمين في مجلة «السفور» التي يدافع فيها قاسم أمين عن المرأة^(١).

زواجه وأبناؤه:

لقي أحمد أمين كثيراً من العناء في الزواج، وتم الزواج يوم ١٣ أبريل سنة ١٩١٦ وسنه تسع وعشرون سنة وستة أشهر، ورزق أحمد أمين بعشرة أولاد، مات اثنان في طفولتهما وبقي ثمانية. ستة أبناء وبتتان، ولم يكن له مشكلة مالية، فعند تخرجه في مدرسة القضاء انتدب مدرساً للأخلاق بمدرسة القضاء، ثم در عليه الرزق من كتبه ومقالاته. وأتم أولاده الأربعة دراسة الهندسة، ووجه الخامس لدراسة الحقوق، وفشل أن يحول السادس إلى الطب^(٢).

نظرة أحمد أمين في السياسة:

جاءت الحرب العالمية الأولى سنة ١٩١٤، وخلع الخديوي عباس، وأعلنت بريطانيا الحماية على مصر. وكانت مدرسة القضاء تغلي من هذه الأحداث كما يغلي غيرها من المدارس العليا، وزاد غليانها أيام تكونت الوفود وعلى رأسها سعد باشا زغلول، إذ كانت المدرسة ضيعة من ضيعاته وعملاً من أعماله الجليلة، والوطنية والوفاء معاً يوجبان عليها تأييده ما استطاعت وعلى رأس المدرسة عاطف بك بركات.

فأسهم أحمد أمين في الحركة الوطنية لأنه كان مدرساً بمدرسة القضاء، وظهر هذا الإسهام منذ تكون الوفد واعتقل سعد، واختارت جماعة «السفور» أحمد أمين ومصطفى عبد الرازق طلباً للتمثيل لهم في الوفد، فاختار الشيخ مصطفى عبد الرازق ليمثلهم في الوفد.

(١) «حياتي» لأحمد أمين (١٢٠-١٢٧).

(٢) السابق (١٣١-١٣٨).

واختار عبد الرحمن فهمي سكرتير الوفد وأحمد أمين للإشراف على عملين: الأول إلقاء الخطب السياسية، والثاني كتابة المنشورات التي يذكر فيها أهم الأحداث، وكان ضمن المنشورات منشوراً كتبه على «أثر مظاهرة السيدات».

وكان أحمد أمين على صلة بسكرتير سعد باشا وهو «كامل بك سليم» فلما أطلق سراح سعد وذهب «كامل بك» مع الوفد إلى باريس، كان على أحمد أمين أن يصف الحالة في مصر من حين لآخر، ويرسل تقارير إلى سكرتير سعد ليطلعها عليها، وكان هذا سبباً في معرفة سعد باشا بأحمد أمين، فكثرت الاتصال بينهما^(١).

واشترك أحمد أمين في المظاهرات وخاصة في المظاهرات التي ترمي إلى التقريب بين الأقباط والمسلمين، وأحيل عاطف بك بركات إلى المعاش ناظر مدرسة القضاء لاقامه بتشكيل مظاهرة ضد وزارة نسيم باشا.

وحول أحمد أمين إلى القضاء بدلاً من التدريس بسبب عدم رضاه عن الناظر الجديد، فلس الناظر عند «عدي باشا يكن» فأصدر عدي باشا قراره بنقله إلى القضاء، وظل يسهم في السياسة، وشارك بعض من صاروا من زعماء السياسيين، ولكنه لم يظهر مثلهم بسبب عدم شعاعته وخوفه من السجن، والأمر الثاني إشفاقه على والديه وأن مزاجه مزاج علمي لا سياسي، وظل بالقضاء «أربع سنين»^(٢).

بقيت حياته

مات أبوه عن نحو ثمانين عاماً إثر عملية جراحية وهو قاض بقويسنا، وترك أمه وأخته، وكان والده متديناً يكثر من الصلاة والزكاة وكانت حياته حافلة بالكد الدائب والسعي المتواصل في طلب العلم وطلب الرزق، فقل أن يفارقه كتاب يقرؤه أو يكتبه، ورزقه متصل بعمله من درس يدرسه أو كتاب يصححه أو نحو ذلك. وكان يرى تعليم البنت كتعليم الابن، فسمح لابنته بالذهاب للمدارس للتعليم، وإليه يرجع الفضل في

(١) «حياتي» لأحمد أمين (١٣٩-١٤١).

(٢) «حياتي» لأحمد أمين (١٤١-١٤٦).

أساس تعليم أحمد، وكان سببا في نجاحه بالأزهر ومدرسة القضاء، وكان سببا في حب أحمد للأدب والتاريخ، وبعد وفاة والده مات أستاذه الروحي عاطف بك بركات فحزن عليه حزنا قريبا من حزنه على أبيه، وبعد عاطف بك المربي الثاني لأحمد أمين، وعاشره نحو ثمانية عشر عامًا من سنة ١٩٠٧ حتى سنة ١٩٢٥^(١).

عاطف بك بركات - حينما كان وكيلًا لوزارة المعارف - بمدرسة الحقوق،

ولكن عاطف بك مات قبل ذلك ولم يعين، وفي عام ١٩٢٦ طلب منه الدكتور طه حسين أن يكون مدرسًا بكلية الآداب، ودرس الأدب والبلاغة والنحو، وخلع أحمد أمين العمامة ولبس البذلة حتى يستطيع أن يندمج في الوسط الجامعي ومنهج أحمد أمين في التدريس مقارنة بين ما كتب باللغة العربية وما كتب باللغة الإنجليزية في النقد والبلاغة^(٢).

هيأت الجامعة لأحمد أمين أسفارًا كثيرة، سافر إلى الخارج سنة ١٩٢٨، فسافر إلى الآستانة للبحث عن كتب في الجغرافيا وخاصة كتاب بطليموس في الجغرافيا، ومكث في رحلته هذه أربعين يومًا، وتعرف على مستشرقين هما الأستاذ «ريتر» والأستاذ «ريشر»، يعيشان للكتب العربية وللعلم العربي، ولقي «علي بك فوزي» كان مدرسًا بمدرسة القضاء ثم استقال، وزار المكتبة السلیمانیة، ومكتبة الشهيد علي، وزار قصر السلطان عبد الحميد^(٣).

ثم قام برحلة إلى الشام سنة ١٩٣٠ في ديسمبر، وفي طريقه إلى دمشق زار فلسطين والأماكن المقدسة ثم دمشق، ووقتها كانت محتلة من قبل الفرنسيين، فزار الجامع الأموي في حلب، والمسجد الأموي بدمشق وزار بيروت.

ثم زار العراق سنة ١٩٣١، فزار الأنبار ووصل بغداد وزار قبر الإمام أبي حنيفة

(١) «حياتي» لأحمد أمين (١٤٦-١٥٢).

(٢) السابق (١٥٢-١٥٩).

(٣) السابق (١٥٩-١٧٥).

بالأعظمية، وقبر الإمام الكاظم وقبر الإمام الجواد في الكاظمية، والمتحف العراقي، وقابل جميل الزهاوي ومعروف الرصافي، وقابلوا الملك فيصل حيث تناولوا الإفطار إلى مائدته، وزار النجف وكربلاء.

رأي أحمد أمين في الخلاف بين السنة والشيعة:

هذا الخلاف بين السنة والشيعة في العراق جر عليهما كثيراً من المصائب والحن، ولئن كانت الخصومة بين أصحاب علي وأصحاب معاوية معقولة في زمنهما أو بعد زمنهما فلم تعد معقولة الآن، إذ ليس هناك اليوم نزاع على خلافة ولا إمامة، وإنما النزاع على أيهم الأفضل، وهذا لا يبت فيه إلا الله، ومن السخافة أن نضيع أوقاتنا في مثل هذا الكلام والله وحده هو الذي يتولى مكافأهم على أعمالهم، ويزنهم بالميزان الصحيح ويقدرهم التقدير الحق، وما عدا ذلك فالخلاف بين الشيعة والسنة كالخلاف بين حنفي وشافعي ومالكي لا يستدعي شيئاً من الخصومة، ولكن أفسد الناس ضيق العقل وعواطف العامة ومصالح بعض رجال الدين^(١).

رأي أحمد أمين في الحكومات العربية:

زار أحمد أمين فلسطين وسوريا والعراق ولبنان، وكل البلاد معيبة في نظام الحكم وعدم رعاية حقوق الشعب، والبطء الحكومي في تصريف الشئون، وضعف الابتكار والحاجة إلى الأجنبي الضليع في رسم الخطط للإصلاح الاقتصادي والاجتماعي، وقلة شعور الشعب بحقوقه وواجباته وإن اختلفت درجاتها في ذلك، ولكل أمة من هؤلاء مشاكلها، فمشكلة لبنان انقسام أهله إلى مسلمين ومسيحيين، ومشكلة القدس الخلاف بين زعمائه وأحزابه مع أن الصهيونية تنخر في عظامهم، ومشكلة العراق تقسيم أهله بين سنية وشيعة وبدو وحضر، كل هذه المشكلات أثرت في نفسه وفكره واختزنها^(٢).

ثم زار أحمد أمين الحجاز للحج سنة ١٩٣٧ وكتب تقريراً عن المساوي التي واجهته

(١) «حياتي» لأحمد أمين (١٧٥-١٨٣).

(٢) «حياتي» لأحمد أمين (١٨٥، ١٨٦).

ورفعه إلى طلعت باشا حرب.

أسفار أحمد أمين إلى أوروبا:

١ - اختير عضواً في مؤتمر المستشرقين الذي انعقد بـ «لندن» بهولنده.

٢ - زار مرسيليا وليون وباريس ولندن، وزار المتحف البريطاني، وزار بلدية لندن، وجامعة لندن، وزار إيطاليا وسويسرا^(١).

رؤية أحمد أمين في المدنية العربية:

كان أكثر ما يشغل ذهن أحمد أمين في زيارته للغرب المقارنة بالشرق حيث رأى الآلات والمصانع وتقدمها والشوارع والبيوت ونظافتها والمرأة وأهمية مركزها في الحياة الاجتماعية. حتى لقد نسب الفضل الأكبر في المدنية الحديثة إلى المرأة، فالمرأة هي التي تربي الأمة وهي التي تعود أبنائها النظام والأخلاق، حتى قال: إن مقياس رقي الأمم هو درجة المرأة في الرقي وأهم ما استفاده هو المقارنة بين الشرق والغرب^(٢).

حصول أحمد أمين على الأستاذية:

حصل أحمد أمين على الأستاذية، فاختير له لجنة من الأساتذتين المستشرقين الدكتور شاده، والأستاذ برجستراسر، فدرساً كتابي فجر الإسلام وضحاها، وقدماً تقريراً باستحقاقه الأستاذية على هذين الكتابين، ووقع عليه الاختيار ليكون ممثلاً لكلية الآداب بمجلس الجامعة. استفاد أحمد أمين من هذا المجلس الثبات على الحق ولو كان مرأً، وعدم المجاملة، وأنه يدافع عما يعتقد أنه الحق، واستفاد أيضاً أن المعارض إذا دافع عما يعتقد بأدب وبلياقة ولباقة ومن غير أن يمس شعورهم وكرامتهم كان موضع الاحترام والإجلال والكرامة من مؤيديه وخصومه معاً.

وعين أحمد أمين عميداً لكلية الآداب سنة ١٩٣٩، وكانت مدة العمداء ثلاث

(١) السابق (١٨٦ - ١٩٢).

(٢) «حياتي» لأحمد أمين (١٩٢ - ١٩٥).

سنوات حسب القانون، قدم استقالته بسبب التدخل في شئون الكلية بدون مشاورته، وأتم سلسلة فجر الإسلام وضحى الإسلام، ووقع الاختيار عليه أثناء عمادته ليكون عضواً بمجمع فؤاد الأول للغة العربية، وفتح له هذا الاختيار آفاقاً في الوقوف على مشاكلنا اللغوية والأدبية^(١).

مات أمه سنة ١٩٣٦ وهو أستاذ بكلية الآداب، وكانت من المنوفية، وكانت طيبة القلب أقرب إلى السداجة.

اشترك أحمد أمين في إصدار مجلة «الرسالة»، وعهدت لجنة التأليف أن يكون مدير مجلة «الثقافة» وطلب منه أن يكتب في الهلال والمصور وغير ذلك ففعل، وجمع مقالاته ووضعها في ثمانية أجزاء وسماها «فيض الخاطر» وطلب منه أن يذيع أحاديث في الإذاعة فاستجاب، وانتدب مديراً للإدارة الثقافية بوزارة المعارف سنة ١٩٤٥، وسافر إلى لندن سنة ١٩٤٦ ممثلاً مصر في مؤتمر فلسطين.

وخرج أحمد أمين بانطباع عن الإنجليز أن عقليتهم كسائر العقليات، مزيتهم في اعتمادهم على المختصين الذين تخصصوا في كل موضوع وعرفوا وقائعه، فإذا جد أمر استعانوا بهؤلاء الخبراء وأصغوا إلى نتيجة خبرتهم، وكونوا من ذلك آراءهم، وأحسن ما يمتازون به توزيع الاختصاص واتباعهم النظام الدقيق، وثقة الكبير بالصغير والصغير بالكبير، ومعالجتهم الأمور معالجة علمية منظمة، فكل شيء مدروس ولا شيء مرتجل^(٢).

كما أعجبه من الإنجليز ديمقراطيتهم الحققة، فكل إنسان ينظر إليه على أنه إنسان كبيراً كان أو صغيراً، ولا يحق للوزير أن ينال شيئاً يمتاز به عن الصانع الصغير.

فهذا وزير المستعمرات يقول في بعض أحاديثه: إنه لم يشتر بذلة منذ نشوب الحرب، وهذا وكيل وزارة يشهر بزواجه لأنها أخذت قنطاراً من الفحم زائداً على حاجة سائر الناس، وإن كانت في حاجة إليه وإن كانت تسكن في بيت مهجور من طوب وهذه

(١) السابق (١٩٥-٢٠٦).

(٢) «حياتي» لأحمد أمين (٢٠٦-٢١٩).

الطواير لا يحق لأحد فيها أن يتقدم من قبله، والموظف الكبير يقف خلف العامل الصغير حتى يأتي دوره.

فإذا نظرت إلى الشعب وأخلاقه سررت بذلك وأعجبت، وإذا نظرت إلى السياسة الخارجية وما يفعل الاستعمار الإنجليزي في الشرق تألم لذلك وتتقزز.

وأحيل إلى المعاش بعد سن الستين، وعرض على زملائه في لجنة التأليف الاستقالة فأبوا وعرض عليه أن يكون مديرًا للإدارة الثقافية بالجامعة العربية فقبلته بكل سرور. أصيب بمرض في عينه وهو انفصال الشبكية فأجريت له عملية.

قال أحمد أمين: لم يكن لي من العزاء أحسن من الإيمان، فهو الركن الذي يستند إليه المرء في هذا الوقت الرهيب، وبدونه يشعر كأن الهاوية تحت قدميه.

في سنة ١٩٤٨ قرر مجلس كلية الآداب ومجلس الجامعة منحه الدكتوراة الفخرية، ومنح الجائزة وتقدر بألف جنيه مصري، وعاد إلى الجامعة سنة ١٩٤٩ أستاذًا غير متفرغ، وسنة ١٩٥٠ أصيب بمرض شديد ثم شفاه الله.^(١)

ملاحظات: ١- حميد الحارثي

- ١- فجر الإسلام.
- ٢- ضحى الإسلام (٣ أجزاء).
- ٣- ظهر الإسلام (٤ أجزاء).
- ٤- فيض الخاطر (١٠ أجزاء).
- ٥- زعماء الإصلاح.
- ٦- الشرق والغرب.
- ٧- يوم الإسلام.

(١) «حياتي» لأحمد أمين (٢١٩-٢٣٩).

٨- مبادئ الفلسفة.

٩- الأخلاق.

١٠- النقد الأدبي (جزءان).

١١- قصة الفلسفة اليونانية.

١٢- قصة الفلسفة الحديثة (جزءان).



.

الباب الأول

الحياة الاجتماعية في العصر العباسي الأول

مقدمة

يصور بعض المؤرخين الحالة - وقد سقطت الدولة الأموية، وقامت الدولة العباسية - تصويرًا يخيل إليك معه: أن هناك حُدودًا فاصلة بين الدولتين.

وأن صفحة للتاريخ قد ختمت بانتهاء الدولة الأموية، وأن صفحة أخرى بدئت بقيام الدولة العباسية، وأن ليس هناك كبير علاقة بين الأمة الإسلامية في عهدها الأول، والأمة في عهدها الثاني. وهذا التصوير أبعد ما يكون عن الصحة! وعلى الأخص من الناحيتين: الاجتماعية والعقلية.

فقد حدثت حوادث في صدر الإسلام وفي عهد الدولة الأموية - أخذت تعمل عملها منذ وجودها، واستمر تأثيرها مع سقوط الأمويين وقيام العباسيين.

خذ لذلك مثلاً: تعاليم الإسلام، فقد ظلت تعمل وتنتشر مؤثرة في البلاد المفتوحة ومتأثرة بها؛ وكذلك الشأن في انتشار لغة العرب. فلم يكن قيام الدولة العباسية صفحة جديدة لهذين العاملين، وإنما كانت مَهْدًا لامتدادهما - ومن أوضح المثل على ذلك: عملية الامتزاج بين الأمم الفاتحة والمفتوحة، فقد بدأت من عهد عمر بن الخطاب^(١)، ووقفت وقفة صغيرة لما أصاب الأمم المغلوبة من الدهش، ثم بدأت تخضع للنظم الاجتماعية؛ من

(١) عمر بن الخطاب بن نفيل القرشي العدوي، أبو حفص (٤٠ ق. هـ / ٥٨٤ م - ٢٣ هـ / ٦٤٤ م) ثاني الخلفاء الراشدين، وأول من لقب بأمير المؤمنين. يضرب بعذله المثل. أسلم قبل الهجرة بخمس سنين، في أيامه فتح الشام والعراق والقدس والمدائن ومصر والجزيرة. وهو أول من وضع للعرب التاريخ المحجري. وأمر ببناء الكوفة والبصرة. له في كتب الحديث ٥٣٧ حديثًا. لقب بالفاروق وقتله فيروز «أبو لؤلؤة» الفارسي. [الإصابة (٢٧٩/٤)، «الأعلام» (٤٥/٥)].

تزاوج، ودخول في الإسلام، وتعلم للعربية، ثم ظهور جيل جديد يحمل الدم العربي والأجنبي معاً، بل يحمل مع ذلك خصائص الأمم المختلفة التي يتكون منها دمه، سواء كانت خصائص جسمية أو عقلية، أو خلقية أو روحية، وأخذ هذا الجيل في الظهور في عهد الدولة الأموية، وظل ينمو ويتعاقب في الدولة العباسية - وكان من نتائج هذا الامتزاج أن كل جنس بدأ يتعلم من الأجناس الأخرى ما يشعر بأنها آخذة منه بحظ أوفر. فالعربي يأخذ من الفرس والرومان حضارتهم، والفرس تأخذ من العرب الدين واللغة وهكذا.. وهذه العمليات ظلت سائرة في العهد العباسي، كما كانت سائرة في العهد الأموي.

بل أستطيع أن أقول: إن الدولة الأموية لو قدر لها أن تستمر في الحكم الزمن الذي حكمته الدولة العباسية، لظهر على يديها من الحركات العلمية، والإصلاحات الاجتماعية قريب مما ظهر على يد العباسيين، ودليلنا على ما نقول:

١- أن الدولة الأموية نفسها وهي هي، كانت الحركة العلمية، والمذاهب الدينية، والنظم الاجتماعية، في آخرها أرقى من أولها، فانتظمت تعاليم الخوارج، ونشأ الاعتزال، واعتنقه بعض الخلفاء الأمويين، ونظمت حلقات الدروس في المساجد، وأخذ العلماء يبحثون مسائل في القدر، وغير القدر، وتناقشوا مع اليهود والنصارى، وبدأت نواة التأليف والترجمة، وظهرت الكتابة الفنية، إلى كثير من أمثال ذلك. ولو كان اتساع الحركة العلمية من عمل العباسيين وحدهم لكان آخر الدولة يشبه أولها.

٢- أن الأمويين أنفسهم لما انتقلوا إلى الأندلس، وكونوا فيها مملكة عاصرت العصر العباسي الأول، لم يكن تشجيعهم للعلم وحركة الترجمة والتأليف أقل كثيراً من عمل العباسيين. وكذلك مدنيّتهم وحضارتهم. وأكبر فرق بينهما نشأ مما أحاط بالعباسيين من مدنيات العراق القديمة، والفرس، واليونان، وما أحاط بالأمويين بالأندلس، من مدنية لاتينية. فأما الميل إلى التوسع في الحضارة، ومنها العلم، والأخذ بأوفر حظ من النظم الاجتماعية التي تليق بهم، فكان حظّ الدولتين معاً.

ذلك بأن المملكة الإسلامية، كانت من أول عهدها متقلبة في أطوارها الطبيعية، ويُلمها طَوْرٌ إلى طور، فتنتقل من طور تغلب فيه البداوة، إلى طور من الحضارة، ثم إلى طور آخر، وهكذا.. وجاءت الدولة العباسية، والأمة سائرة إلى الحضارة بطبيعة ما يحيط بها من ظروف، فسارت في هذا الاتجاه. والخطأ كل الخطأ أن يُفهم أنها أوجدته من عدم!

نعم! إن هناك عوامل ظهرت مع العباسيين - وبعضها من عملهم، كغلبة النفوذ الفارسي، ونقل العاصمة من الشام إلى العراق. وكان لهذه العوامل أثر غير قليل في نمو الحركة العلمية والاجتماعية، ولكن هذه الحركات كانت حركات مساعدة فقط، ولو لم توجد لاستمرت الأمة في سيرها إلى الحضارة، وإن كان يكون سيرها أبطأ. فسلطة العنصر الفارسي كانت تنمو في الحكم الأموي، وعلى الأخص في آخره، ولو لم يتح لها فرصة الدولة العباسية لأتيحت لها فرص أخرى مختلفة الأشكال، والعراقيون كان يصح أن يُستخدموا في الحركة العلمية - والعاصمة في الشام - بل نحن نرى بالفعل، حركة الحسن البصري الدينية وتلاميذه بالبصرة تنمو وتقوى؛ والحركة اللغوية تنمو وتقوى، بمثل أبي عمرو بن العلاء^(١)، وقرينه بن عَمَر الثقفى^(٢) - بالبصرة أيضاً - في عهد الدولة الأموية. ولم يكن اتساع هاتين الحركتين في العهد العباسي إلا أثراً لهؤلاء وأمثالهم، وتقدماً طبيعياً نتج من نشاط تلاميذهم.

ولكن مما لا شك فيه أن الحياة الاجتماعية - التي كانت تحياها الدولة العباسية - لونت العلوم والآداب بلون خاص، وجعلت لها صفات خاصة، ما كانت تكون لو استمرت الدولة الأموية في حكمها.

وهذا ما سنحاول وصفه في الباب الآتي. وسنقتصر من وصف الحياة الاجتماعية على ماله أثر كبير في العلم والفن.

(١) سيأتي له ترجمة عند المؤلف.

(٢) عيسى بن عمر الثقفى بالولاء، أبو سليمان (١٤٩هـ / ٧٦٦ م) من أئمة اللغة. وهو شيخ الخليل وسيبويه وابن العلاء. وأول من هذب النحو ورتبه. وعلى طريقته مشى سيبويه وغيره. لم يكن ثقفياً، وإنما نزل في ثقيف فنسب إليهم. كان يكثر من استعمال الغريب، له نحو ٧٠ مصنفًا احترق أكثرها. منها «الجامع»، و«الإكمال». [«وفيات الأعيان» (٣/ ٤٨٦)، «الأعلام» (٥/ ١٠٦)].

الفصل الأول

سكان المملكة الإسلامية في هذا العصر

واضح أن الأمم تختلف في ميزاتها اختلافاً كالذي بين أفرادها. فهي تختلف في عاداتها، وتجارها، وفي منهج تفكيرها، وكفايتها، ودرجة عقليتها، ومقدار ثقافتها، وحدة عواطفها أو هدوئها.

وفوق كل ذلك، نرى أن لكل أمة «أدباً» يختلف عن أدب الأمم الأخرى. وأدب كل أمة متزع من: طبيعة إقليمها، وتاريخها، وخيالاتها، وملوكها وسوقتها، وعقلائها وسخفائها، وصلحاتها ومجرميها، ومن نظامها السياسي، وعلى الجملة من كل شيء يتصل بحياتها.

نستطيع بعد ذلك أن نقول: إن المملكة الإسلامية في هذا العصر كانت مكونة من أمم مختلفة، فقد كان من أجزائها المغرب - حينا - ومصر والشام وجزيرة العرب، والعراق، وفارس. وما وراء النهر. وكانت هذه الأمم تختلف فيما بينها كل الاختلافات التي أبتأها، وكلها خضعت للحكم الإسلامي. وتكون منها جميعاً مملكة واحدة، وكان لكل أمة من هذه الأمم مزايا وصفات عرفت بها، فشهد العرب مثلاً: بالقدرة على الشعر، حتى قال أحمد بن أبي دواد^(١):

«ليس أحد من العرب إلا وهو يقدر على قول الشعر، طبعاً ركب فيهم، قل أو كثر»^(٢).

(١) أحمد بن أبي دواد بن جرير بن مالك الإيادي، أبو عبد الله: أحد القضاة المشهورين من المعتزلة، ورأس فتنة القول بخلق القرآن قدم به أبوه وهو حدث، من قنشرين «بين حلب ومعة النعمان» إلى دمشق فنشأ فيها، ومنها رحل إلى العراق. وقيل: ولد بالبصرة. قال الذهبي: كان جهمياً بغيضاً، حمل الخلفاء على امتحان الناس بخلق القرآن ولولا ذلك لاجتمعت الألسنة عليه. توفي مفلوجاً ببغداد. [تاريخ بغداد] (٤/ ١٤١-١٥٦)، «الأعلام» (١/ ١٢٤).

(٢) الأغاني ٢٠/ ٥١.

واشتهر أهل السند، بالصِّيرْفَةِ، والعلم بالعقاقير، يقول الجاحظ^(١):

«إن السند لهم طبيعة في الصِّرْف، لا ترى بالبصرة صيرفياً إلا وصاحب كيسه سِنْدِيٌّ. واشترى محمد بن السَّكَنِ أبَا رَوَاحِ السِنْدِيَّ فكسب له المال العظيم، وقلَّ صيدلاني عندنا، إلا وله غلام سِنْدِيٌّ، فبلغوا أيضاً في الخبرة، والمعرفة بالعقاقير، وفي صحة المعاملة، واجتلاب الحُرَفَاءِ مبلغاً حسناً».

واشتهر أهل مرو، وخراسان بالبخل، حتى قال في العقد الفريد:

«أجمع الناس على بخل أهل مرو، ثم أهل خراسان، قال ثُمَامَةُ بن أَشْرَسَ:

«ما رأيت الدَّيْكَ قط في بلدة إلا وهو يدعو الدَّجَاجَ، ويثرُ الحَبَّ إليها، ويلطِفُ بها، إلا في مَرَوْ، فإني رأيته يأكل وحده! فعلمت أن لؤمهم في المأكَل. ورأيت في مَرَوْ طفلاً صغيراً في يده بيضة، فقلت له: أعطني هذه البيضة! فقال: ليس تَسْعُ يدك. فعلمت أن اللؤم والمنع فيهم بالطَّبْعِ المُرْكَبِ، والجَبِلَةِ المَفْطُورَةِ».

واشتهر اليمانيون بالعشق، والحجازيون بالدَّل، كما اشتهر العراقيون بالظرف، قال

إسحاق بن إبراهيم الموصلي:

إِنَّ قَلْبِي بِالسَّيْلِ عَزَازٍ مَعَ ظَلَمِي مِنَ الظَّيْبَاءِ الْجَوَازِي

شَادِنٍ، لَمْ يَرِ الْعِرَاقَ، وَفِيهِ مَعَ ظَرْفِ الْعِرَاقِ، ذُلُّ الْحِجَازِ

وعدد الجاحظ مزايا كل أمة في عصره. فقال: «ميزة سكان الصين الصناعة» فهم

أصحاب السبك، والصياغة، والإفراغ، والإذابة، والأصباغ العجيبة، وأصحاب الخرط، والنحت، والتصاوير، والنسج. واليونانيون يعرفون العِللَ، ولا يباشرون العمل، وميزتهم الحكم والآداب، والعرب لم يكونوا تجاراً ولا صناعاً ولا أطباء. ولا حُسَّاباً، ولا أصحاب فلاحه فيكونوا مَهَنَةً، ولا أصحاب زرع لخوفهم من صَغَارِ الجزية.. ولا طلبوا المعاش من ألسنة المكاييل، ورعوس الموازين، ولا عرفوا الدَوَانِيقَ، والقراريط، فحين حملوا حدهم،

(١) قام له المؤلف بترجمة ستاتي.

ووجهوا قواهم إلى قول الشعر، وبلاغة المنطق، وتشقيق اللغة، وتصاريف الكلام وقياة البشر بعد قياة الأثر، وحفظ النسب والاهتداء بالنجوم، والاستدلال بالآثار، وتعرف الأنواء، والبصر بالخيال والسلاح، وآلة الحرب، والحفظ لكل مسموع والاعتبار بكل محسوس، وإحكام شأن المناقب والمثالب، بلغوا في ذلك الغاية. وميزة آل ساسان: في الملك والسياسة، والأثراك: في الحروب.. وليس في الأرض كل تركي كما وصفنا، كما أنه ليس كل يوناني حكيمًا، ولا كل صيني في غاية من الحذق، ولا كل أعرابي شاعرًا قائفًا، ولكن هذه الأمور في هؤلاء أعم وأتم، وإليهم أظهر وأكثر» وقال في موضع آخر في الكلام على الزنج:

«وهم أطبع الخلق على الرقص، والضرب بالطبل، على الإيقاع الموزون، من غير تأديب ولا تعليم. وليس في الأرض أحسن حلوًا منهم». «واشتهر الهند بالحساب، وعلم النجوم، وأسرار الطب، والخرط، والنجر، والتصاوير، والصناعات الكثيرة العجيبة»^(١). كذلك كانوا يختلفون في الأهواء والميول السياسية، يوضح ذلك ما رواه ابن قتيبة^(٢): «قال محمد بن علي ابن عبد الله بن عباس لرجال الدعوة - حين اختارهم للدعوة، وأراد توجيههم -:

أما الكوفة وسوادها فهناك شيعة علي بن أبي طالب. وأما البصرة: فعثمانية تدين بالكف، وتقول: كن عبد الله المقتول، ولا تكن عبد الله القاتل»^(٣). وأما الجزيرة فحرورية مارقة، وأعرا ب كأعلاج، ومسلمون في أخلاق النصاري؛ وأما أهل الشام فليس يعرفون إلا آل أبي سفيان، وطاعة بني مروان، عداوة لنا راسخة وجهلاً متراكماً؛ وأما أهل مكة

(١) «رسائل الجاحظ» (٤١ - ٧٣).

(٢) عبد الله بن مسلم بن قتيبة الدينوري، أبو محمد (٢١٣ هـ / ٨٢٨ م - ٢٧٦ هـ / ٨٨٩ م) من أئمة الأدب، ومن المصنفين الكثيرين. وله ببغداد، وتوفي بها، وسكن الكوفة. من مؤلفاته: «أدب الكاتب»، و«المعاني» و«عيون الأخبار». [«وفيات الأعيان» (٣/ ٤٢)، «الأعلام» (١/ ٤٥٨)].

(٣) ولفظ الحديث عن رسول الله أنه ذكر فتنة القاعد فيها خير من القائم، والقائم فيها خير من الماشي، والماشي فيها خير من الساعي. قال: فإن أدركك ذاك فكن عبد الله المقتول. قال أيوب: ولا أعلمه إلا قال: «ولا تكن عبد الله القاتل»، والحديث في مسند «أحمد» (١١٠/٥) ح (٢١١٠١)، وفي مسند «أبي يعلى» (١٧٦/١٢) ح (٧٢١٥)، والهشمي في «المجمع» (٢٠٢/٧)، وقال: رجال أحمد ثقات.

والمدينة فقد غلب عليهما أبو بكر^(١)، وعمر. ولكن عليكم بخراسان. فإن هناك العدد الكثير والجلد الظاهر، وصدروا سليمة، وقلوباً فارغة، لم تنقسمها الأهواء، ولم تتوزعها النحل، ولم تشغلها ديانة، ولم يتقدم فيها فساد، وليست لهم اليوم همم العرب، ولا فيهم كتحارب الأتباع بالسادات وكتحالف القبائل، وعصبية العشائر، ولم يزالوا يدالون ويمتهنون، ويظلمون ويكظمون، ويؤملون الدول؛ وهم جند لهم أجسام وأبدان، ومناكب وكواهل، وهامات ولحي وشوارب، وأصوات هائلة، ولغات فخمة تخرج من أفواه منكرة.

كذلك كان في كل أمة من هذه الأمم طوائف مختلفة لها شعائر وعادات خاصة، فمنهم يهود حافظوا على تقاليدهم، وحرّموا التزاوج إلا منهم؛ ونصارى تمسكوا بشعائرهم وعاداتهم، ومجوس يقيمون هياكلهم، ويوقدون نيرانهم.

كما نجد خلافاً في الآداب، ففرس لهم أدب هو نتيجة تاريخهم وحياتهم الاجتماعية؛ وعراقيون لهم آداب قديمة ورثوها مما اعتورهم من الدول؛ ومصريون لهم أدب كذلك، وأدب هندي، وأدب شامي، وأدب يوناني وروماني.

دع عنك الاختلافات الإقليمية: فامة تعيش في جبل، وأخرى في سهل، وجو بارد شديد البرودة، وحار شديد الحرارة، وأمة ساحلية، وأمة صحراوية.

وما يستتبع ذلك من خلاف بين الأمم في العادات والطبيعة والمزاج.

كل هذه الاختلافات التي لم نذكر منها إلا أمثلة قليلة، كانت تكون المملكة

(١) عبد الله بن أبي قحافة عثمان بن عامر بن كعب التيمي القرشي، أبو بكر: أول الخلفاء الراشدين، وأول من آمن برسول الله من الرجال، وأحد أعظم العرب. ولد بمكة، ونشأ سيداً من سادات قريش، وغنياً من كبار موسريهم، وعالماً بأنساب القبائل وأخبارها وسياستها وكانت العرب تلقبه بعالم قريش. وحرّم على نفسه الخمر في الجاهلية فلم يشربها. ثم كانت له في عصر النبوة مواقف كبيرة، فشهد الحروب، واحتمل الشدائد، وبذل الأموال. وبويع بالخلافة يوم وفاة النبي سنة ١١ هـ، فحارب المرتدين والممتنعين من دفع الزكاة. وافتتحت في أيامه بلاد الشام وقسم كبير من العراق. له في كتب الحديث ١٤٢ حديثاً. «الأعلام» (٤/١٠٢).

الإسلامية في العصر العباسي الأول، وكانت ساحتها وعاء تُصَهَّرُ فيه هذه المواد المختلفة، وتتفاعل فيه كما تتفاعل الأجسام المختلفة كيميائياً، وقد كانت هناك عوامل قوية ساعدت على هذا الامتزاج، ألمنا بها في الجزء الأول من كتابنا.

ولكن لا بد أن نزيد هنا كلمة عن شيء كان ظاهر الأثر في هذا العصر، وهو «عملية التوليد»:

ونعني بالتوليد؛ أن يتزوج رجل من أمة وامرأة من أمة أخرى، فينشأ بينهما نسل يجري في عروقه دم الأمتين. وقد امتاز العصر العباسي الأول بكثرة هذا الجيل من الناس. وكان هذا التوليد ظاهرة قوية. نتجت عن اختلاط الأجناس، ومن نظام الرق والولاء الذي طُبِقَ عقب الفتح الإسلامي. فقد أصبح البيت الإسلامي - وخصوصاً بيوت الخلفاء، والأمراء، والأغنياء - «عصبة أمم» ينتج من النسل ما يحمل خصائص الأمم المختلفة. خذ لذلك مثلاً:

بيت أبي جعفر المنصور، فقد كان في بيته: أرؤى بنت منصور الحميري أولدها المهدي، وجعفر الأكبر، وأمة كردية كان المنصور اشتراها فتسراها، فولدت له جعفر الأصغر، وأمة رومية يقال لها «قالي» أولدها «صالحا المسكين»، وامرأة من بني أمية أولدها بنتاً تسمى «العالية». هذا مع أن أبا جعفر المنصور لم يسرف في التسري إسراف من أتى بعده. «وكان للمرشيد زهاء ألفي جارية من المغنيات والخدم في الشراب، في أحسن زي من كل نوع من أنواع الثياب، والجوهر». «ويقال: إنه كان للمتوكل أربعة آلاف سُرِّيَّة» وسيأتي من ذلك الشيء الكثير عند الكلام في الجواري.

كانت هذه الجواري المختلفة الأنواع، تُوزَّعُ على الفاتحين، وتباع في أسواق النخاسين، وتُهدى كما تُهدى الطرف اللطيفة، وتمنح كما يمنح المال. وكانت الحرائر من الأمم المختلفة تتزوج من غير جنسها، وكان هؤلاء وهؤلاء ينسلن نسلاً عديداً، وكان نسلهن أكثر من نسل العربيات الخالصات، لقلة عدد العربيات إذا نسب لغيرهن. بل كان ولوع الناس بالاختلاط بغير العرب أقوى وأشد، وميلهم إلى الإماء أكثر منه إلى الحرائر،

ولذلك سبيان:

الأول: أن الجمال في كثير من نساء هذه الأمم المفتوحة أوفر، والحسن أتم، قد صقلتهن الحضارة وجلاهن النعيم، وهذا إلى ما حَبَّتْهُنَّ به طبيعة الإقليم، من بياض البشرة، وصفرة الشعر، وزُرْقَةُ العيون ونحو ذلك.

الثاني: ما أشار إليه الجاحظ، من أن عادةً الزوج بالحرائر، كانت في عهده كعادتنا الآن! لا ينظر الرجل إلى من يريد أن يتزوج، ولكن تتوسط «الخاطبة» فتروي له من محاسنها ما تشاء، وقد لا يتفق ذوقها وذوقه.. هذا إن صدَّقْتُهُ!. وليس ذلك هو الشأن في الأمة، فهو يراها قبل أن يقدم على تملكها.

قال الجاحظ: «قال بعض من احتج لليلة التي من أجلها صار أكثر الإماء أحظى عند الرجل من أكثر المهورات: إن الرجل قبل أن يملك الأمة قد تأمل كل شيء منها، وعرف ما خلا حظوة الخلوة، فأقدم على ابتياعها بعد وقوعها بالموافقة؛ والحررة إنما يستشار في جمالها النساء، والنساء لا يبصرون من جمال النساء وحاجات الرجال، وموافقتهم، قليلا ولا كثيرا! والرجال بالنساء أبصر.. وقد تحسن المرأة أن تقول: كأن أنفها السيف! وكأن عينها غزال! وكأن عنقها إبريق فضة..! وكأن شعرها العناقيد..! وهناك أسباب أخرى، بها يكون الحب والبغض».

ومن أقوال العرب المشهورة: «الأمة تُشترى بالعين، وتُرَدُّ بالعين، والحررة غل في عنق من صارت إليه!».

وقالوا: «عجبت لمن لبس القصير، كيف يلبس الطويل! ولمن أخفى شعره، كيف أعفاه! وعجبا لمن عرف الإماء كيف يُقدم على الحرائر؟!»^(١).

وقد اشتهرت الأصقاع المختلفة، بميلهم إلى أجناس مختلفة من النساء بحكم الجوار، وبحكم ما كانوا يأسرون ويسترقون «من ذلك: أن أهل البصرة أشهى النساء عندهم:

(١) «العقد الفريد» (٣/ ٢٩٦).

الهنديات وبنات الهنديات، والأغوار^(١). واليمن أشهى النساء عندهم: الحبشيات وبنات الحبشيات. وأهل الشام أشهى النساء عندهم: الروميات وبنات الروميات. وكل قوم فإنما يشتهون جلبهم وسبيهم إلا الشاذ، وليس على الشاذ قياس^(٢).

من هذا الاختلاط الذي أبتأ طرفاً منه، نشأ جيل جديد يحمل ميزات خاصة، حتى بعض الخلفاء أنفسهم كانوا من هذا الصنف «فالحيزران سبيّة هي من خرشنة^(٣) ولدت موسى الهادي^(٤)، وهرون الرشيد، ابني محمد المهدي، وشاهسفرم^(٥) بنت فيروز بن يزدجرد ابن شهریار بن كسرى أبرويز، ولدت للوليد بن عبد الملك^(٦)، يزيد بن الوليد^(٧) الناقص،

(١) في القاموس، الغورة بالضم: بلدة عند باب هراة، وبلا هاء: ناحية العجم.

(٢) «رسائل الجاحظ» (٧٥).

(٣) خرشنة: بدلة قرب ملطية. قال أبو فراس:

إن زرت خرشنة أسيراً فلكم حللت بها أسيراً

(٤) موسى «الهادي» بن محمد «المهدي» بن أبي جعفر المنصور، أبو محمد: من خلفاء الدولة العباسية ببغداد. ولد بالري، وولي بعد وفاة أبيه (سنة ١٦٩ هـ) وكان غائباً بمرجان فأقام أخوه «الرشيد» بيعته. واستبدت أمه الحيزران بالأمر. وأراد خلع أخيه هارون «الرشيد» من ولاية العهد وجعلها لابنه جعفر، فلم تر أمه ذلك، فزجرها فأمرت جواربها أن يقتلنه فخنقنه، ودفن في بستانه بعيسى آباد. ومدة خلافته سنة وثلاثة أشهر. وكان طويلاً جسيماً أبيض، في شفته العليا تقلص، شجاعاً جواداً، له معرفة بالأدب والشعر. «الأعلام» (٧/٣٢٧).

(٥) في كتاب البلدان لابن الفقيه جاء هذا الاسم «شاهفرند» ولعله أصح!

(٦) الوليد بن عبد الملك بن مروان، أبو العباس: من ملوك الدولة الأموية في الشام. ولي بعد وفاة أبيه (سنة ٨٦ هـ) فوجه القواد لفتح البلاد، وكان من رجاله موسى بن نصير، ومولاه طارق بن زياد. وامتدت في زمنه حدود الدولة العربية إلى بلاد الهند، فتركستان، فأطراف الصين شرقاً، وكان ولعاً بالبناء وال عمران، فكتب إلى والي المدينة يأمره بتسهيل الثنايا وحفر الآبار وكتب إلى البلدان جميعها بإصلاح الطرق وعمل الآبار.. «الأعلام» (٨/١٢١).

(٧) يزيد بن الوليد بن عبد الملك بن مروان، أبو خالد: من ملوك الدولة المروانية الأموية بالشام. مولده ووفاته في دمشق. ثار على ابن عمه «الخليفة الوليد بن يزيد بن عبد الملك» لسوء سيرته فبوع بالزرة، واستولى على دمشق، وكان الوليد بتدمر، فأرسل إليه يزيد من قاتله في نواحيها. وقتل الوليد، فتم ليزيد أمر الخلافة (في مستهل شهر رجب ١٢٦)، ومات في ذي الحجة «بالتاعون» وقيل: مسموماً. «الأعلام» (٨/١٩٠، ١٩١).

وإبراهيم بن الوليد المخلوع»^(١).

ومروان بن محمد^(٢)، ابن أمة كردية^(٣). وأبو جعفر المنصور، أمه بربرية اسمها سلامة. والمأمون^(٤)، أمه أمة تسمى مراجل. والمعتصم^(٥)، أمه أمة تسمى ماردة. والواثق^(٦)، أمه أمة تسمى قراطيس، والمتوكل، أمه أمة تسمى شجاع^(٧). ومثل ذلك في العلماء والشعراء.

قال الأصمعي^(٨): «كان أكثر أهل المدينة يكرهون الإماماء، حتى نشأ منهم علي بن

(١) «زهر الآداب» - هامش العقد - (٢٢٢/١).

(٢) مروان بن محمد بن مروان بن الحكم الأموي، أبو عبد الملك القائم بحق الله، ويعرف بالجعدي وبالحمار: آخر ملوك بني أمية في الشام. ولد بالجزيرة وأبوه متوليها. وغزا (سنة ١٠٥ هـ) فافتح «قونية» وغيرها. وولاه هشام بن عبد الملك على أذربيجان وأرمينية والجزيرة (سنة ١١٤)، فافتح فتوحات وخاض حروباً كثيرة.. «الأعلام» (٧/٢٠٨، ٢٠٩).

(٣) الطبري (٩/٣١٨).

(٤) عبد الله بن هارون الرشيد بن محمد المهدي بن أبي جعفر المنصور، أبو العباس: سابع الخلفاء من بني العباس في العراق وأحد أعظم الملوك، في سيرته، وعلمه وسعة ملكه. ولي الخلافة بعد خلع أخيه الأمين فتم ما بدأ به جده المنصور من ترجمة كتب العلم والفلسفة وقرب العلماء والفقهاء والمحدثين والمتكلمين وأهل اللغة والأخبار والمعرفة بالشعر والأنساب وأطلق حرية الكلام للباحثين وأهل الجدل والفلاسفة لولا المحنة بخلق القرآن، في السنة الأخيرة من حياته.. «الأعلام» (٤/١٤٢).

(٥) محمد بن هارون الرشيد بن المهدي بن المنصور، أبو إسحاق، المعتصم بالله العباسي: خليفة من أعظم خلفاء هذه الدولة. بويغ، بالخلافة (سنة ٢١٨ هـ)، يوم وفاة أخيه المأمون، وبعهد منه وكان بطرسوس. وعاد إلى بغداد وبعد سبعة أسابيع «في السنة نفسها» وكان قوي الساعد، يكسر زند الرجل بين إصبعيه، ولا تعمل في جسمه أسنان، وهو فاتح عمورية من بلاد الروم الشرقية، في خير مشهور. وهو ياتي مدينة سامرا (سنة ٢٢٢) حين ضاقت بغداد، بجنده.. «الأعلام» (٧/١٢٧، ١٢٨).

(٦) هارون «الواثق بالله» ابن محمد «المعتصم بالله» ابن هارون الرشيد العباسي، أبو جعفر. من خلفاء الدولة العباسية بالعراق. ولد ببغداد، وولي الخلافة بعد وفاة أبيه (سنة ٢٢٧ هـ) فامتحن الناس في خلق القرآن، وسجن جماعة، وقتل في ذلك أحمد بن نصر الخزاعي، بيده (سنة ٢٣١) مات في سامرا؛ قيل: بعله الاستسقاء. وقال ابن دحية: كان مسرفاً في حب النساء، ووصف له دواء للتقوية فمرض منه، وعولج بالنار، فمات محترقاً.. «الأعلام» (٨/٦٣).

(٧) انظر كتاب المعارف لابن قتيبة.

(٨) عبد الملك بن قريب واسمه عاصم، غلب عليه لقبه ابن علي بن أصمع الباهلي، أبو سعيد (١٢٢ هـ / ٧٤٠ م - ٢١٦ هـ / ٨٣١ م) أحد أئمة العلم بالشعر واللغة والنحو والأخبار، أخذ العلم في البصرة عن الخليل، وابن العلاء، وأخذ عنه الرياشي، والسجستاني. له مؤلفات وتصانيف كثيرة منها: «خلق الإنسان» و«للقصور والملود» و«الفرق» و«الأضداد»، وغيرها. [«بقية الوعاة» (٢/١١٢)، «الأعلام» (٤/١٦٢)].

الحسين^(١)، والقاسم بن محمد، وسالم بن عبد الله^(٢)، ففاقوا أهل المدينة فقهاً وعلماء، وورعاً، فرغب الناس في السراري^(٣).

خضع هذا الصنف من المولدين لقوانين «الوراثة» فكسب من آبائه وأمهاته صفات خاصة، وكان صنفًا ممتازًا. والعرب من قديم آمنوا بأن الزواج بالأباعد خير من الزواج بالأقارب. وروي في الخبر: «اغترِبُوا لَا تَضُؤُوا»^(٤).

وقال الشاعر:

فَتَى لَمْ تَلِدْهُ بِنْتُ عَمِّ قَرِيبَةٍ قَيْضُوي وَقَدْ يَضُوي رَدِيدُ الْقَرَائِبِ

وقال آخر:

أُنْذِرْ مَنْ كَانَ بَعِيدَ الْهَمِّ تَزْوِيجَ أَوْلَادِ بَنَاتِ الْعَمِّ

فليس ناج، من ضوى وسقم

وروا، أن عمر نظر إلى قوم من قریش صغار الأجسام، فقال: مالكم صغرتم؟ قالوا: قُرب أمهاتنا من آبائنا. قال: صدقتم، اغتربوا. فتزوجوا في البعداء فأنجبوا.

والواقع أيد هذه النظرية: فالمولودون في العصر العباسي كانوا من أظهر العناصر، ولهم ميزات مختلفة في أجسامهم، وعقولهم، وصناعاتهم، وذلك باختلاف أمهاتهم. يقول أحد

(١) علي بن الحسين بن علي بن أبي طالب، الهاشمي القرشي أبو الحسن الملقب بزين العابدين. يقال له: «علي الأصغر»، للتمييز بينه وبين أخيه «علي» الأكبر. مولده ووفاته بالمدينة. أحصى بعد موته عدد من كان يقوّمهم سرًا، فكانوا نحو مائة بيت. «الأعلام» (٤/ ٢٧٧).

(٢) سالم بن عبد الله بن عمر بن الخطاب، القرشي العدوي: أحد فقهاء المدينة السبعة ومن سادات التابعين وعلمائهم وتقاهم. وعلي سليمان بن عبد الملك فما زال سليمان يرحب به ويرفعه حتى أقعده مع علي على سريرته. توفي في المدينة. «الأعلام» (٣/ ٧١).

(٣) «العقد الفريد» (٣/ ٢٧٦).

(٤) فسر ابن قتيبة: هو من الضاوي، وهو النحيف الجسم يقال: أضوت المرأة إذا أتت بولد ضاو، والمراد أنكحوا في الغرباء ولا تنكحوا في القرية. وروي: «لا تنكحوا القرابة القرية فإن الولد يخلق ضاويًا». قال ابن الصلاح لم أجد له أصلاً معتمدًا. «تلخيص الحبير لابن حجر» (٣/ ١٤٦).

القواد: « ما في الدنيا أحد أشجع من أبناء خراسان المولدين، ولا أفتك منهم! ».

ويقول الأصمعي: « بنات العم أصبر والغرائب أنجب، وما ضرب رعوس الأبطال كابن الأعجمية! ». « وسئل بعضهم عن ولد الرومية. فقال: صِلَفٌ مُعْجَب، بخيل. قيل: فولد الصقلية؟ قال: طَفَسٌ زَنِيمٌ. قيل: فولد السوداء؟ قال: شجاع، سخي. قيل: فولد الصفراء؟ قال: هم أنجب أولادًا، وألين أجسادًا، وأطيب أفواها. قيل: فولد العربية؟ قال: أنفٌ، حسود الخ.

ويقول الجاحظ: « رأينا الخَلَّاسِيَّ من الناس - وهو الذي يتخلق بين الحبشي، والبيضاء - والعادة من هذا التركيب، أنه يخرج أعظم من أبويه، وأقوى من أصله ومثمرته. ورأينا اليَسْرِيَّ من الناس - وهو الذي يُخْلَقُ من بين البيض والهند - لا يخرج ذلك النتاج على مقدار ضخم الأبوين وقوتهما، ولكنه يجيء أحسن وأملح ».

ويقول في العلة في ميزة النصارى على اليهود في الشكل والعقل: « إن الإسرائيلي لا يزوج إلا الإسرائيلي.. فكانت الغرائب لا تشوبهم، وفحولة الأجناس لا تضرب فيهم ».

إن شئت، فانظر في كتاب الأغاني، تجد أن أكثر من نبغ من المغنيات في الحجاز، ثم في العراق، في العصر الأول العباسي من « مَوْلِدَاتِ المَدِينَةِ » أو من تلاميذهن - ومولدات المدينة: نساء نتجن من آباء عرب، وأمهات من غير العرب - أو شئت، فانظر إلى كثير من العلماء والأدباء، وتحرَّ أجناس آبائهم وأمهاتهم، تجدهم من المولدين، وقد رأيت شهرة مولدي خراسان، ومولدي الأعجام عامة بالشجاعة. وقدما ظهر باليمن عنصر ممتاز وسماههم العرب « الأبناء »، « وهم الذين أرسلهم كسرى مع سيف بن ذي يزن^(١) لما جاء يستنجد على الحبشة، فنصروه وملكوا اليمن، وتدبروها وتزوجوا في العرب، فقبل لأولادهم الأبناء، وغلب عليهم هذا الاسم؛ لأن أمهاتهم من غير جنس آبائهم^(٢) ».

(١) سيف بن ذي يزن بن ذي أصبح بن مالك بن زيد بن سهل بن عمرو الحميري: من ملوك العرب اليمنيين، ودهاتهم قيل اسمه معد يكرب. ولد ونشأ بصنعاء. وكان الحبشة قد ملكوا اليمن في أوائل القرن السادس للميلاد، وقتلوا أكثر ملوكها من آل حمير،.. مكث في الملك نحو خمس وعشرين سنة، أو دون ذلك واتم به بقايا الأحباش، فقتلوه بصنعاء. وهو آمن ملك اليمن من قطحان. « الأعلام » (٣/ ١٤٩).

(٢) « لسان العرب » مادة (ابن).

ومن مشهوري العلماء من الأبناء: طاوس بن كيسان^(١)، ووهب ابن منبه^(٢) التابعيان - غير أن هؤلاء الأبناء، كانوا من أب فارسي، وأم عربية يمنية. والمولدون في عصرنا العباسي كان أكثرهم من أب عربي وأم عجمية.

وكما كان هناك «توليد» بين الأجسام، كان هناك توليد عقلي. فعقول الناس من الأمم المختلفة كان يتناولها اللقاح. فالفارسي يحمل عقلاً فارسياً، ثم يعتنق الإسلام، ويتعلم اللغة العربية، فينشأ مزيج من العقلين، تتولد منه أفكار جديدة، ومعان جديدة. واليوناني النصراني، أو الرومي النصراني، أو العراقي اليهودي، يخالط العربي المسلم ويتبادلان الرأي والقصص، والفكرة، فينشأ من ذلك فكر جديد، وهكذا. - ومن ثمَّ كان «الأدب العربي» بمعناه الواسع، الذي يشمل كل ثقافة، ليس في الحقيقة أدباً عربياً، وإنما هو «مزيج» طبع بالطابع العربي الإسلامي فسمي أدباً عربياً، ولنذكر مثلاً يوضح هذا: ذلك أنا نرى العرب في جاهليتها أدبها أدب عربي بالمعنى الصحيح، وهو إن اقتبس شيئاً مما حوله، فقد كان اقتباسه قليلاً خفيفاً، أما الروح الغالبة القوية فهي الروح العربية، فهو يمثل الحياة العربية أحسن تمثيل، ويصور حياتهم الاجتماعية أتم تصوير، فيه خيالهم، وفيه طريقة صيدهم، وفيه وصف حروبهم، ولهوهم، وجدهم، وبدائهم؛ فإذا نحن طفرنا إلى العصر العباسي، وجدنا الناس وخاصة الفرس الذين دخلوا الإسلام، وكانت لهم غلبة على مرافق الدولة، يعودوا يتذوقون بذوقهم الفارسي الشعرَ العربي الجاهلي، وإنما يتذوقون ما ألفوا من التغني في شعرهم بالحب والخمر، فظهر العباس بن الأحنف الخراساني البيهية. وأبو نواس الفارسي^(٣)

(١) طاوس بن كيسان الخولاني الهمداني، بالولاء، أبو عبد الرحمن: من أكابر التابعين، تفقهاً في الدين ورواية للحديث، وتقسفاً في العيش، وجرأة على وعظ الخلفاء. أصله من الفرس، ومولده ومنشأه في اليمن. توفي حاجاً بالمزدلفة أو بمعى، وكان هشام بن عبد الملك حاجاً تلك السنة، فصلى عليه. وكان بأبي القرب من الملوك والأمراء. «الأعلام» (٣/ ٢٢٤).

(٢) قام له المؤلف بترجمة ستأتي.

(٣) الحسن بن هانئ بن عبد الأول بن صباح الحكمي بالولاء أبو نواس: شاعر العراق في عصره. ولد في الأهواز من بلاد خوزستان ونشأ بالبصرة، ورحل إلى بغداد فاتصل فيها بالخلفاء من بني العباس ومدح بعضهم وخرج إلى دمشق ومنها إلى مصر فمدح أميرها الخصب، وعاد إلى بغداد فأقام إلى أن توفي فيها. له ديوان شعر - ط، وديوان آخر سمي «الفكاهة والامتناس في مجود أبي نواس - ط» [الأعلام: ٢/ ٢٢٥].

الأم، يشبعان ذوقهما: الأول في عشقه، والثاني في خمرياته. قد كان للعربي الجاهلي شعر في الحب، وشعر في الخمر، ولكن شتان بين خمريات طرفة، وخمريات أبي نواس، وشتان بين شوق امرئ القيس^(١)، وشوق العباس، ويعجبني في ذلك قول الجاحظ: «كم بين قول امرئ القيس - تقول وقد مال الغبيط بنا معاً - وبين قول علي بن الجهم^(٢)».

سقى الله ليلاً ضمناً بعد هجعة وأدنى فؤاداً من فؤاد مُقَدَّب
فبتنا جوعاً، لو تُراق زُجاجة من الرّاح، فيما بيننا لم تُسَرِّب^(٣)!

لم تكن الحضارة وحدها، هي التي أنتجت هذا الفرق، ولكن كان أكبر العوامل فيه تزاوج الأجناس، وتزاوج الأفكار، كالذي كان في الشعر فقد أخذ الفرس الوزن العربي، والقافية العربية، والأسلوب العربي، ولكن أخذوا بجانب ذلك، الخيال الفارسي، والذوق الفارسي. انظر إلى القصيدة التي يقولها الخُرَمي: يذكر بغداد ويصف ما انتابها من الفتن - أيام الخلاف بين الأمين والمأمون - والتي مطلعها:

قالوا: ولم يلعبُ الزمان ببغداد وتعبُر به عوابرُها^(٤)؟!.

تحس بنفس قصصي ممتع طويل، لا عهد للعرب به من قبل. وانظر أنواع الحكم الهندية الفارسية العربية - التي تجدها في أقوال ابن المقفع - وانظر القصص الذي في ألف ليلة وليلة وكلية ودمنة. وانظر أنواع المقامات التي تجلّت في عمل البديع، والحريري. كل

(١) امرؤ القيس بن حجر بن الحارث الكندي من بني أكل المراد نحو ١٣٠ ق. هـ / ٤٩٧ م (٥١٣ هـ / ١١١٩ م - ٥٧٧ هـ / ١١٨١ م) من علماء اللغة والأدب وتاريخ الدجال. زاهد عفيف، حشن العيش والملبس، لا يقبل من أحد شيئاً، سكن بغداد وتوفي بها. له «نزهة الألباء في طبقات الأدباء» و«أسرار العربية» و«الإنصاف في مسائل الخلاف» و«الأعلام» (٣/ ٣٢٧).

(٢) علي بن الجهم بن بدر، أبو الحسن، من بني سامة، من لؤي بن غالب: شاعر، رقيق الشعر، أديب، من أهل بغداد. كان معاصراً لأبي تمام، وخص بالمتوكل العباسي. ثم غضب عليه المتوكل، فنفاه إلى خراسان، فأقام مدة. وانتقل إلى حلب، ثم خرج منها بجماعة يريد الغزو، فاعترضته فرسان من بني كلب، فقاتلهم وجرح ومات في جراحه. له «ديوان شعر - ط». و«الأعلام» (٤/ ٢٦٩).

(٣) محاضرات الأدباء (٢/ ٦٨).

(٤) القصيدة في «تاريخ الطبري» (١٠/ ١٧٦). وتبلغ ١٤٥ بيتاً.

هذا وأمثاله أنواع لا يعرفها العرب الخُلص، وإنما كانت - من غير شك - نتيجة عملية التوليد التي أشرنا إليها، وما كانت تكون لو عاش العرب وحدهم، أو الفرس وحدهم. ومثل ذلك، يقال فيما ظهر من أنواع العلوم المختلفة التي سنوضحها في فصول تالية. والخلاصة أن لقاح العقول أنتج مخلوقات جديدة، لها ميزات الخاصة، كما كان الشأن في توليد الأجسام.



وبعد: فمع هذه الاختلافات المتنوعة - التي أبنا - كانت هناك روح واحدة ترفرف على العالم الإسلامي، هي روح شرقية، توحد بين أفرادها - مهما اختلفت أجناسهم وأنواعهم - هذه الروح هي التي أخضعت الفلسفة اليونانية، لما دخلت في بلادها، فأصبغت عليها ثوباً من روحانيتها وإلهاماتها؛ وهي التي جعلت علماء التاريخ والاجتماع يدركون خصائص مشتركة بين الشرق، تخالف تلك التي للغرب. روح ورثها الشرقي من أجيال، وساعد على تكوينها بيئاتهم الطبيعية والاجتماعية، وجعلتهم يتذوقون غير ما يتذوقه الغربي، ويدركون الأشياء على غير النمط الغربي، كما جعلت لهم مدنيات تخالف - من وجوه كثيرة - المدنيات الغربية. جاءت الأديان المختلفة من : « بوذية، ويهودية، نصرانية، فصبغت هذه الروح صبغة خاصة، صبغة لا مادية، تؤمن بإله فوق هذا العالم، وترجو جنة، وتخاف ناراً، وترى أن وراء هذه السعادة الدنيوية، والشهوات الجسمية، سعادة أخرى روحية! فلما جاء الإسلام ونشر سلطانه على الممالك الشرقية، زاد هذه الروح وقواها، وعمل في توحيدها. فقد كانت هذه الأمم المختلفة تخضع لقانون واحد، ولنظام في الحكم واحد، وتتكلم بلغة واحدة، ويدين أغلبها بدين واحد؛ ورحلات العلماء في منتهى القوة، على صعوبة المواصلات؛ والرحالون يتبادلون الآراء والمعتقدات، ويدعون دعوات دينية وسياسية؛ والحكام يُرسلون من مركز الخلافة مزودين بتعاليم واحدة في جوهرها.

كل هذا وُحد بين الأمم المختلفة، وكون منها ما يصح أن يسمى أمة واحدة لها أدب واحد، وثقافة واحدة، وعلم مشترك.



الفصل الثاني

الصراع بين العرب والموالي

يظهر أن العرب في الجاهلية لم يكن لهم شعور قوي بأنهم أمة! إنما كان الشعور القوي عندهم شعور الفرد بقبيلته، ذلك أنا إذا رجعنا إلى ما نرجح صحته من الشعر الجاهلي وجدناه مملوءاً بالشعور القبلي، فالعربي يمدح قبيلته، ويتغنى بانتصارها، ويعدد محاسنها، ويهجو القبيلة الأخرى من أجل قبيلته. ولكن قل أن تجد شعراً يتغنى فيه العربي بأنه عربي، ويفخر فيه على غيره من الأمم! والسبب في ذلك واضح، وهو أن العرب في الجاهلية لم يكونوا أمة بالمعنى الصحيح، فلم يتحدثوا لغة ولا ديناً، وليس لهم آمال وطنية واحدة، ولا ما هو شرط أولي للأمة، وهو وجود شخص أو هيئة مكونة من عدة أشخاص لها قوة تنفيذ أوامرها على كافة أفرادها، وحملهم على طاعتها، وطبيعة المعيشة القبلية التي كانت تعيشها تأبي ذلك.

أضف إلى ذلك أنه لم يكن هناك ما يشجع العرب على هذه الفكرة، لأنهم إذا نظروا هذا النظر لم يشعروهم ذلك بعظمة ولا فخر، فحولهم الفرس من ناحية، والروم من ناحية أخرى، وعلاقة العرب بهم ليست علاقة تشعر بالقوة، فهم يتعاملون معهم تجارياً، ولكن ليست علاقة الند بالند، بل علاقة الفقير بالغني، والضعيف بالقوي، ومن تاجر منهم، وانتقل إلى فارس والروم ورأى عظمتهم، استضعف نفسه - نعم! وردت بعض قصص قد تنقض ما نقول، كالذي رواه القطامي^(١) عن الكلبي من وفود العرب على كسرى^(٢)، وافتخار النعمان « بالعرب وفضلهم على جميع الأمم، لا يستثنى فارس ولا غيرها، وأن أمة

(١) عمير بن شسيم بن عمرو بن عباد، من بني جشم بن بكر، أبو سعيد التغلبي الملقب بالقطامي (١٣٠ هـ / ٧٤٧ م) شاعر غزل فحل، كان من نصارى تغلب في العراق قبل إسلامه. عده ابن سلام في الطبقة الثانية من الإسلاميين. لقب بالقطامي، وبصرى الغواني. له ديوان شعر. «الأعلام» (٥/ ٨٨).
(٢) تجدها في «العقد الفريد» (١/ ١٢٤).

لو قرنت بالعرب لَفَضَّلَتْهَا (العرب) بعزها وَمَنَعَتْهَا وحسن وجوها، وبأسها، وسخائها، وحكمة ألسنتها وشدة عقولها، وأنفعتها؛ ووفائها، الخ...» ولكننا نشك في هذا الخبر شكاً كبيراً، فإننا لم نجد هذا الخبر إلا عن الكلبي؛ وهو مشهور بالوضع، ولأن هذا الحديث لم نجد أحداً رواه في العصر الأموي مع أهميته، إنما روي عن الكلبي وحده في العصر العباسي؛ هذا إلى أن ما فيه من الصنعة الفنية دليل على وضعه - بل عندنا من الأخبار الصحيحة ما ينقضه، ذلك ما يقوله قتادة^(١) وهو من مشهوري التابعين، وهو كذلك عربي صميم من سدوس؛ قال عند تفسير قوله تعالى: ﴿وَكُنْتُمْ عَلَىٰ شَفَا حُفْرَةٍ مِّنَ النَّارِ فَأَنْقَذَكُم مِّنْهَا﴾ [آل عمران: ١٠٣]: «كان هذا الحي من العرب أذل الناس ذلاً، وأشقاء عيشاً، وأبينه ضلالة، وأعراة جلوداً، وأجوعة بطوناً، معكومين على رأس حجر بين الأسدين فارس والروم. لا والله ما في بلادهم يومئذ من شيء يُحسدون عليه، من عاش منهم عاش شقياً! ومن مات رُدَى في النار! يؤكلون ولا يأكلون! والله ما نعلم قبيلة يومئذ من حاضر الأرض كانوا فيها أصغر حظاً وأدق فيها شأنًا منهم؛ حتى جاء الله ﷻ بالإسلام فورثكم به الكتاب، وأحل لكم به دار الجهاد، ووسع لكم به من الرزق، وجعلكم به ملوكاً على رقاب الناس!!»^(٢).

والعرب لما انتصرت قبيلة منهم على فرقة من الجيش يوم ذي قار، عدت ذلك فخراً عظيماً، مع أنه ليس بشيء ذي خطر، فأية فرقة لأية أمة عرضة للاهزام، ولكن العرب أحسوا بالفخر العظيم لانتصارهم، كأهم ما كانوا يتوقعون أن تهزم حملة فارسية! بل في نفس هذه القصة مستند قوي لما نقول، وهو أن العرب لما انتصروا يوم ذي قار، لم يتغنوا بنصرة العرب على الفرس، إنما تغنوا بنصرة القبائل التي اشتركت في الحرب؛ وهم الشيبانيون، والعجلوني، واليشكريون. ولم تتحل في الغناء روح عربية عامة.

(١) قتادة بن دعامة بن قنادة بن عزيز، أبو الخطاب السدوسي البصري: مفسر حافظ ضريح أكمه. قال الإمام ابن حنبل: قتادة أحفظ أهل البصرة. وكان مع علمه بالحديث، رأساً في العربية ومفردات اللغة وأيام العرب والنسب. وكان يرى القدر، وقد بدلس في الحديث. مات بواسط في الطاعون. «الأعلام» (٥/ ١٨٩).

(٢) «تفسير الطبري» (٤/ ٢٥).

ويخبرنا الطبري^(١) أنه عندما أراد عمر فتح فارس تخوفوا من الفرس، وعجبوا كيف يستطيعون أن يحاربوهم! يقول:

«وكان وجه فارس من أكره الوجوه إليهم (إلى المسلمين) وأثقلها عليهم، لشدة سلطانهم وشوكتهم وعزهم وقهرهم الأمم».

وروى أن المثنى بن حارثة^(٢) تكلم فقال: «يأيها الناس، لا يَعْظُمَنَّ عليكم هذا الوجه، فإننا قد تبجحنا ريف فارس، وغلبناهم على خير شقي السواد، وشاطرناهم، ونلنا منهم، واجترأ من قبلنا عليهم، ولنا إن شاء الله ما بعدها...!»^(٣).

فالذي يظهر لنا من هذا كله أن العربي في الجاهلية كان يعتز بقيلته، والمحمدة التي يفتخر بها هي التي يأتي بها أحد أفراد قبيلته؛ فلما رهن حاجب ابن زُرارة^(٤) قوسه عند كسرى ووفى ابنه بالرهن! كان الذي يفتخر بذلك قبيلة تميم^(٥)؛ والذي يفتخر بالشاعر

(١) محمد بن جرير بن يزيد الطبري، أبو جعفر: المؤرخ المفسر الإمام. ولد في آمل طبرستان، واستوطن بغداد وتوفي بها. عرض عليه القضاء فامتنع، والمظالم فأبى، له «أخبار الرسل والملوك - ط» يعرف بتاريخ الطبري، في ١١ جزءاً، و«جامع البيان في تفسير القرآن - ط» يعرف بتفسير الطبري في ٣٠ جزءاً، و«اختلاف الفقهاء - ط» و«المسترشد» في علوم الدين و«جزء في الاعتقاد - ط». و«القراءات» وغير ذلك. وهو من ثقات المؤرخين، وكان مجتهداً في أحكام الدين لا يقلد أحداً، بل قلده بعض الناس وعملوا بأقواله وآرائه. وكان أسمر، أعين، نحيف الجسم فصيحاً. «الأعلام» (٦/ ٦٩).

(٢) المثنى بن حارثة بن سلمة الشيباني: صحابي فاتح، من كبار القادة. أسلم سنة ٩ وغزا بلاد الفرس في أيام أبي بكر، فتناقل الناس أخباره، فسأل أبو بكر: من هذا الذي تأتينا وقائعه قبل معرفة نسبه؟ فقال قيس بن عاصر: أما إنه غير حامل الذكر، ولا مجهول النسب، ولا قليل العدد ولا ذليل الغارة، ذلك المثنى بن حارثة الشيباني، ثم وفد على أبي بكر فأكرمه وأمره على قومه.. «الأعلام» (٥/ ١٧٦).

(٣) «تاريخ الطبري» (٤/ ٦١).

(٤) حاجب بن زُرارة بن عُدس الدارمي التميمي: من سادات العرب في الجاهلية. كان رئيس تميم في عدة مواطن. وهو الذي رهن قوسه عند كسرى على مال عظيم ووفى به. وحضر يوم شعب جيلة من أيام العرب المعروفة قبل ١٩ أو ١٧ سنة من مولد النبي ﷺ وأدرك الإسلام وأسلم. وبعثه النبي ﷺ على صدقات بني تميم، فلم يلبث إلى أن مات. «الأعلام» (٢/ ١٥٣).

(٥) يقول أبو تمام، يمدح أبا دلف العجلي:

إذا افتخرت يوماً تميم بقوسها وزادت على ما وطدت من مناقب

فأنتم بذي قار أمالت ميوفكم عروش الذين استرهنوا قوس حاجب!

أو الشجاع قبيلته؛ وقل أن يتجاوزوا ذلك إلى عدّ المكرمة مكرمة أمة!

فلما جاء الإسلام تكون العرب أمة، وكانت فيها خصائص الأمة التي أشرنا إليها؛ من اتحاد لغة ودين وميول، ومن وجود حكومة على رأسها. وأعقب ذلك الانتصار على أضخم أمتين كانتا في عصرها، وهما: فارس والروم. ولكن مع هذا لم تتمح الروح القبلية، فوجدت النزعتان معا: «نزعة العربي لقبيلته، ثم بطنه ثم فخذ» و«نزعة للدم العربي، والأمة العربية، والجنس العربي» وسارت النزعتان جنباً إلى جنب في صدر الإسلام.

وصرنا نسمع العربي يفتخر بقبيلته في الإسلام كما كان في الجاهلية، وزاد في الإسلام الافتخار بالجنس العربي، كالذي يقول:

إِنَّا مِنَ التَّغْرِ الَّذِينَ جِيَادُهُمْ طَلَعَتْ عَلَى عَادٍ بِرِيحِ صَرْصَرٍ
وَسَلَبْنِ تَاجِيْ مُلْكٍ قِصَرٍ بِالْقَنَا وَاجْتَرَنَ بَابَ الدُّوبِ لَابِنِ الْأَصْفَرِ^(١)

فأما النوع الأول وهو العصبية القبلية، فالحوادث التاريخية في العصر الأموي، والقصائد الأموية كلها تفسر هذه النزعة، ولا تفهم إلا بها ولنسوق لك أمثلة للدلالة عليها:

يقول رجل من بني أسد بن خزيمة يمدح يحيى بن حيان:

أَلَا جَعَلَ اللَّهُ الْيَمَانِينَ كُلَّهُم فِدَى لِفَتَى الْفَتَيَانِ، يَحْيَى بْنُ حَيَّانٍ
وَلَوْلَا غُرَيْقٌ فِي مَنْ عَصِيَّةٍ لَقَلْتُ، وَأَلْفَا مِنْ مَعْدُ بْنُ عَدْنَانَ
وَلَكِنْ نَفْسِي لَمْ تَطِبْ بِغَشِيرَتِي وَطَابَتْ لِي نَفْسِي بِابْنَاءِ قَحْطَانٍ

وروى المبرّد عن شيخ من الأزد ثقة، عن رجل منهم أنه كان يطوف بالبيت وهو يدعو لأبيه، ف قيل له: ألا تدعو لأهلك؟ قال إنها تميمية^(٢)!

(١) بنو الأصفر: الروم. قال ابن سيده: لا أدري لم سموا بذلك!

(٢) «الكامل» (١/١٩٨).

ودُعِبِل^(١) يفتخر باليمن ويعدد مناقبهم، وَيَرُدُّ عَلَى الْكُمَيْتِ^(٢) افتخاره بنزار في قصيدة تبلغ ستمائة بيت، أولها:

أَفِيقِي مِنْ مَلَأَمِكِ يَا ظَعِينَا كَفَّانِي اللُّؤْمَ مَرُّ الْأَرْبَعِينَا

وقد ذكر المسعودي^(٣) طرفاً من القصيدتين^(٤)، وعقب ذلك بقوله:

«وَنَمَى قول الكُمَيْت في النزارية واليمانية، وافتخرت نزار على اليمن، وافتخرت اليمن على نزار، وأدلى كل فريق بما له من المناقب، وتحزبت الناس، وثارَت العصية في البدو والحضر، وتبع ذلك أمرُ مروان بن محمد الجعدي، وتعصبه لقومه من نزار على اليمن، وانحرف اليمن عنه إلى الدعوة العباسية».

وكان عند كثير من ولاية العرب هذه النزعة السيئة في الحكم، وقبيلته حوله ترى أنه إذا وَلَّى الرجل فقد وليت قبيلته، فلما ولي ابن هبيرة العراق اعتقدت فزارة أنها وليت الحكم، فلما عزل وتولى خالد بن عبد الله القسري^(٥) اشترأبت أعناق قسري وذلت فزارة.

(١) دُعِبِل بن علي بن رزين الخزاعي، أبو علي: شاعر هجاء. أصله من الكوفة. أقام ببغداد. له أخبار وشعره جيد. وكان صديق البحتري. وصنف كتاباً في «طبقات الشعراء». قال ابن خلكان في ترجمته: كان بذى اللسان مولعاً بالهجو والخط من أقدار الناس، وهجاء الخلفاء - الرشيد والمأمون والمعتصم والواثق - فمن دونهم وطال عمره. توفي ببلدة تدعى الطيب بين واسط وخوزستان. له «ديوان شعر - ط» جمع فيه بعض الأدباء ما بقي متفرقاً من شعره. «الأعلام» (٢/ ٣٣٩).

(٢) الكُمَيْت بن زيد بن خنيس الأسدي (٦٠ هـ / ٦٨٠ م - ١٢٦ هـ / ٧٤٤ م) شاعر الهاشميين من أهل الكوفة. اشتهر في العصر الأموي وكان عالماً بالأدب والأخبار والأنساب. له ديوان وأشهر شعره «الهاشميات»، وهي عدة قصائد في مدح الهاشميين. «الأعلام» (٥/ ٢٣٣).

(٣) علي بن الحسين بن علي، أبو الحسن المسعودي، من ذرية عبد الله بن مسعود: مؤرخ، رحالة، بحاث من أهل بغداد. أقام بمصر وتوفي بها، من تصانيفه «مروج الذهب - ط» و«أخبار الزمان» و«من أباداة الحدثان» تاريخ في نحو ثلاثين مجلداً، بقي الجزء الأول منه مخطوطاً، و«التنبيه والإشراف - ط» و«أخبار الخوارج» و«ذخائر العلوم وما كان في سالف الدهور» و«الرسائل» و«أخبار الأمم من العرب والعجم».. «الأعلام» (٤/ ٢٧٧).

(٤) (٢/ ١٥٥).

(٥) خالد بن عبد الله بن يزيد بن أسد القسري، من بجيلة، أبو الهيثم: أمير العراقيين وأحد خطباء العرب

وقال الفرزدق^(١):

لعمري لئن نأبت فزارة نوبةً لمن حذت الأيام تحسبها قسرُ

وفي العصر العباسي، لما تولى معن بن زائدة الشيباني^(٢) اليمن قتل من أهلها تعصباً لقومه من ربيعة وغيرها من نزار، فكان عقبة بن سالم - والي عمان والبحرين - يقتل من القيسيين تعصباً لقومه من قحطان، وكيداً لمعن لما عمله في اليمن^(٣).

والأمثلة على ذلك كثيرة لا حصر لها، والذي يهمنا في موضوعنا هنا هو النزعة الثانية، وهي نزعة العرب ضد الموالي.

اعتنق العرب الإسلام، وسمعوا قوله تعالى:

﴿إِنَّ الدِّينَ عِنْدَ اللَّهِ الْإِسْلَامُ﴾ [آل عمران: ١٩].

﴿وَمَنْ يَبْتَغِ غَيْرَ الْإِسْلَامِ دِينًا فَلَنْ يُقْبَلَ مِنْهُ وَهُوَ فِي الْآخِرَةِ مِنَ الْخَاسِرِينَ﴾

[آل عمران: ٨٥].

وآمنوا بأن الإسلام خير الأديان، وأن الناس حولهم في ضلال، وأنهم حماة الإسلام، وحملوا الدين القويم، وأن عليهم دعوة الناس كافة ليتخلوا عن دياناتهم السابقة ويدخلوا

- وأجدادهم، يماني الأصل، من أهل دمشق، ولي مكة سنة ٨٩ هـ - للوليد بن عبد الملك، ثم ولاء هشام العراقيين؛ الكوفة والبصرة سنة ١٠٥ هـ، فأقام بالكوفة، وطالت مدته إلى أن عزله هشام سنة ١٢٠ وولي مكانه يوسف بن عمر الثقفي وأمره أن يحاسبه، فسجنه يوسف وعذبه بالحيرة، ثم قتله في أيام الوليد بن يزيد. وكان خالد يرمى بالزندقة، وللفرزدق هجاء فيه. «الأعلام» (٢/ ٢٩٧).

(١) همام بن غالب بن صعصعة التميمي الدارمي، أبو فراس الشهير بالفرزدق.. (١١٠ هـ / ٧٢٨ م) الشاعر المعروف، وكان يقال: لولا شعره لذهب ثلث لغة العرب، ولولا شعره لذهب نصف أخبار الناس. من الطبقة الأولى. كان لا ينشد بين يدي الخلفاء والأمراء إلا قاعداً. «الأعلام» (٨/ ٩٣).

(٢) معن بن زائدة بن عبد الله بن مطر الشيباني، أبو الوليد: من أشهر أجواد العرب، وأحد الشجعان الفصحاء. أدرك العصرين الأموي والعباسي، وكان في الأول مكرماً ينتقل في الولايات، فلما صار الأمر إلى بني العباس طلبه المنصور، فاستر وتغلغل في البادية، حتى كان يوم الهاشمية وثار جماعة من أهل خراسان على المنصور وقتلوه، فتقدم معن وقاتل بين يديه حتى أفرج الناس عنه، فحفظها له المنصور وأكرمه وجعله في خواصه وولاه اليمن.. «الأعلام» (٧/ ٢٧٣).

(٣) انظر المسعودي (٢/ ١٥٥).

فيه. وكان من بعد ذلك الجهاد، فظفروا بفارس ودكوا عروشها، وانتصروا على الروم وهزموا جيشها، واستولوا على كثير مما في أيديها. وعلى الحملة، فقد رأوا أن سيادة العالم كانت للفرس والروم فانتقلت فجأة إليهم! وأن هؤلاء الفرس الذين كان العرب بالأمس يخشون بأسهم أصبحوا تحت حكمهم، وهؤلاء الروم الذين كان العرب يتمنون أن يفتحوا لهم باب الشام ومصر ليتاجروا فيها قد هزموا، وفروا أمامهم إلى عقر دارهم. كل هذا: رفع من نفسية العرب، وغلا كثير منهم في ذلك فشعروا بأن الدم الذي يجري في عروقهم دم ممتاز، ليس من جنسه دم الفرس والروم وأشباههم، وتملكهم هذا الشعور بالسيادة والعظمة، فنظروا إلى غيرهم من الأمم نظرة السيد إلى المسود، وكان الحكم الأموي مؤسساً على هذا النظر. والحق أن العرب في هذا لم يطيعوا الإسلام في تعاليمه، فالله تعالى يقول: ﴿ إِنَّمَا الْمُؤْمِنُونَ إِخْوَةٌ ﴾ [الحجرات: ١٠].

ويقول النبي ﷺ: « لَا فَضْلَ لِعَرَبِيٍّ عَلَى عَجَمِيٍّ إِلَّا بِالتَّقْوَى »^(١). ويقول عمر: « لو كان سالم مولى حذيفة حياً لوليته!! »^(٢).

وإذا قلتُ العرب فلست أعني جميعهم، فقد كان هناك طائفة كبيرة من خيارهم تدين بتعاليم الإسلام، وتجعل مقياس الفضل التدئين لا الدم « فقد كان علي بن أبي طالب^(٣) لا يفضل شريفاً على مشروف، ولا عريباً على عجمي، ولا يصانع الرؤساء وأمراء القبائل، فكان هذا من أكد الأسباب في تقاعد العرب عنه! »^(٤).

(١) أخرجه أحمد في مسنده (٥/ ٤١١) ح (٢٣٥٣٦)، والبيهقي في شعب الإيمان (٤/ ٢٨٩) والهيتمي في مجمع الزوائد (٣/ ٢٦٦) وقال: رجال أحمد رجال الصحيح.

(٢) ذكره ابن قتيبة في تأويل مختلف الحديث (١٢٢)، والطبري في تاريخه (٢/ ٥٨٠).

(٣) علي بن أبي طالب بن عبد المطلب الهاشمي القرشي، أبو الحسن: أمير المؤمنين، رابع الخلفاء الراشدين، وأحد العشرة المبشرين وابن عم النبي وصهره، وأحد الشجعان الأبطال، ومن أكابر الخطباء والعلماء بالقضاء، وأول الناس إسلاماً بعد خديجة. ولد بمكة، وربى في حجر النبي ﷺ ولم يفارقه. وكان اللواء في يده في أكثر المشاهد. ولما آخى النبي ﷺ بين أصحابه قال له: أنت أخي. ولي الخلافة بعد مقتل عثمان ابن عفان (سنة ٣٥ هـ). روى عن النبي ﷺ ٥٨٦ حديثاً، وكان نقش خاتمه «الله الملك». قتله عبد الرحمن بن ملجم المرادي غيلة في مؤامرة ١٧ رمضان المشهورة واختلف في مكان قبره.

(٤) « شرح نهج البلاغة » لابن أبي حديد عن المدائني (١/ ١٨٠).

وروى المدائني^(١): «أن طائفة من أصحاب عليّ مشوا إليه، فقالوا: يا أمير المؤمنين أعط هذه الأموال، وفضل هؤلاء الأشراف من العرب وقريش على الموالي والعجم، واستعمل من تخاف خلافه من الناس - وإنما قالوا له ذلك، لما كان معاوية^(٢) يصنع في المال - فقال لهم: أتأمرونني أن أطلب النصر بالجور؟!»^(٣).

ولكن سواد العرب وحكام بني أمية وولاةهم كانت عندهم هذه العصبية العربية قوية، يحقرون معها من لم يكن منهم، وكتب الأدب وحوادث التاريخ مملوءة بالشواهد على ذلك. نزل جرير^(٤) يقوم من بني العنبر فلم يُضَيِّفوه حتى اشترى منهم القرى! فانصرف وهو يقول:

يَا مَالِكَ بْنَ طَرِيفٍ إِنْ بَيْعَكُمْ رَفَدَ الْقِرَى مُفْسِدٌ لِلدِّينِ وَالْحَسَبِ
قَالُوا: نَبِيعُكَ بَيْعًا، فَقُلْتُ لَهُمْ: بَيْعُوا الْمَوَالِي وَاسْتَحْيُوا مِنَ الْعَرَبِ!

قال المبرد: إن جلة الموالى أنفت من هذا البيت لأنه حطهم ووضعهم، ورأى أن الإساءة إليهم غير محسوبة عيباً^(٥).

وقال المختار لإبراهيم بن الأشتر يوم خازر، وهو اليوم الذي قُتل فيه عبيد الله بن

(١) علي بن محمد بن عبد الله، أبو الحسن المدائني: راوية مؤرخ، كثير التصانيف، من أهل البصرة. سكن المدائن، ثم انتقل إلى بغداد فلم يزل بها إلى أن توفي. أورد بن النديم أسماء نيف ومائتي كتاب من مصنفاته في المغازي.. والسيرة النبوية، وأخبار النساء، وتاريخ الخلفاء، وتاريخ الوقائع والفتوح، والجاهليين، والشعراء والبلدان. بقي من كتبه «المردفات من قريش - ط» رسالة، «التعازي - خ». «الأعلام» (٤/ ٣٢٣).

(٢) معاوية بن أبي سفيان صخر بن حرب بن أمية بن عبد شمس بن عبد مناف، القرشي الأموي: مؤسس الدولة الأموية في الشام. كان فصيحا حليما وقورا ولد بمكة، وأسلم يوم فتحها سنة (٨ هـ) وتعلم الكتابة والحساب، فجعله رسول الله ﷺ في كتابه. له ١٣٠ حديثا. «الأعلام» (٧/ ٢٦١).

(٣) «شرح النهج» (١/ ١٨٢).

(٤) جرير بن عطية بن حذيفة الخطفي بن بدر الكلبي اليربوعي (٢٨ هـ / ٦٤٠ م - ١١٠ هـ / ٧٢٨ م) الشاعر المشهور من تميم، ولد ومات باليمامة، وعاش يساجل شعراء زمنه، وكان هجاؤه مرأ، وهو من أغزل الناس شعرا، نقائضه مع الفرزدق هي الأكثر شهرة، لذا جمعت في ثلاثة أجزاء. كان يكنى بأبي حزر، وأخباره مع الشعراء وغيرهم كثيرة جدا. له ديوان. «الأعلام» (٢/ ١١٩).

(٥) «الكامل» (١/ ٢٧٣).

زياد^(١): «إن عامة جندك هؤلاء الحمراء (يزيد الموالي)، وإن الحرب إن ضُرَّستهم هربوا، فاحمل العرب على متون الخيل، وأرْجلِ الحمراء أمامهم»^(٢).

وروى الأغاني: أن رجلاً من الموالي خطب بنتاً من أعراب بني سليم، وتزوجها، فركب محمد بن بشير الخارجي إلى المدينة، وواليتها يومئذ إبراهيم بن هشام بن إسماعيل^(٣)، فشكا إليه، فأرسل الوالي إلى المولى، ففرق بين المولى وزوجته، وضربه مائتي سوط، وحلق رأسه ولحيته وحاجبيه!

فقال محمد بن بشير:

قَضَيْتَ بِسُنَّةٍ وَحَكَمْتَ عَذْلًا وَلَمْ تُرِثِ الْحُكُومَةَ مِنْ بَعِيدٍ!
وفيها يقول:

وفي المائتين للموالي نكالٌ وفي سلبِ الخوارجِ والخُدودِ!
إذا كافأَتْهُمْ يَمَنَاتُ كِنَرِي فهل يجدُ الموالِي من مَزِيدٍ!
فأيُّ الحقِّ أنصَفَ للموَالِي من أضْهَرَ العبيدِ إلى العبيدِ؟!^(٤)

وكان الحجاج^(٥) - أحد أركان الدولة الأموية - ينفذ هذه السياسة في شدة ودقة،

(١) عبيد الله بن زياد بن أبيه: وال فاتح، من الشجعان جبار، خطيب. ولد بالبصرة، وكان مع والده لما مات بالعراق، فقصده الشام، فولاه «عمه» معاوية خراسان (سنة ٥٣ هـ) فتوجه إليها ثم قطع النهر إلى جبال نجاري على الإبل، ونقله معاوية إلى البصرة، أميراً عليها (سنة ٥٥ هـ) فقاتل الخوارج واشتد عليهم. وأقره يزيد على إمارته (سنة ٦٠ هـ). فكانت الفاجعة بمقتل الحسين عليه السلام في أيامه وعلى يده. ولما مات يزيد (سنة ٦٥ هـ) بايع أهل البصرة لعبيد الله ثم لم يلبثوا أن وثبوا عليه، فتنقل محتباً إلى أن استطاع الإفلات إلى الشام. وأقام مدة قليلة، ثم عاد يريد العراق، فلحق به إبراهيم بن الأشتر فقتله.. «الأعلام» (٤/ ١٩٣).

(٢) «الكامل» (١/ ٢٧٤).

(٣) إبراهيم بن هشام بن إسماعيل المخزومي القرشي: أمير المدينة المنورة، وخال هشام بن عبد الملك، اشتهر بشدته وعتوه. حج بالناس سنة ١٠٥ وبعض السنين التي بعدها وولى المدينة ومكة والطائف سنة ١٠٧ وكثرت شكوى آل الزبير وغيرهم منه. وعزله هشام سنة ١١٥ هـ فانقطع خبره. «الأعلام» (١/ ٧٨).

(٤) «الأغاني» (١٤/ ١٥٠).

(٥) الحجاج بن يوسف بن الحكم الثقفي، أبو محمد (٤٠ هـ / ٦٦٠ م - ٩٥ هـ / ٧١٤ م) سفاك داهية،

فقد رسم أيدي النبط بالمشرائط، وفي ذلك يقول الشاعر في مولى:

لو كان حياً له الحجاج ما سَلِمَتْ صحيحة يَدُهُ من رَسْم حَجَّاج^(١)

ولما نزل الحجاج واسطاً فنفى النبط منه، وكتب إلى عامله بالبصرة وهو الحكم بن أيوب^(٢) - يقول: إذا أتاك كتابي فانف من قبلك من النبط، فإنهم مفسدة للدين والدنيا. فكتب إليه: قد نفيت النبط إلا من قرأ منهم القرآن وتفقه في الدين. فكتب إليه الحجاج: إذا قرأت كتابي فادع من قبلك من الأطباء، ونم بين أيديهم، ليُقفوا عروقك، فإن وجدوا فيك عرقاً نبطياً فاقطعه! والسلام^(٣).

وأمر الحجاج أن لا يؤم بالكوفة إلا عربي^(٤). ولما قبض على سعيد بن جبير^(٥)، وكان قد خرج مع ابن الأشعث^(٦) على الحجاج، قال له الحجاج: أما قدمت الكوفة وليس يؤم

= خطيب ولد ونشأ بالطائف، وانتقل إلى الشام وتقلد عسكر عبد الملك بن مروان، مقاتلاً عبد الله بن الزبير وصار والياً لمكة والمدينة والطائف والعراق. بنى مدينة واسط (بين الكوفة والبصرة)، وهو أول من ضرب درهما عليه «لا إله إلا الله محمد رسول الله». «الأعلام» (١٦٨ / ٢).

(١) «شرح المنهج» (١٣٣ / ٤).

(٢) الحكم بن أيوب بن الحكم الثقفي: أمير، هو ابن عم الحجاج. ولاه الحجاج على البصرة كما كان في العراق، ثم عزله، ثم أعاده. وقتله صالح بن عبد الرحمن الكاتب مع جماعة من آل الحجاج، في العذاب على إخراج ما اختزنوه من أموال، بأمر سليمان بن عبد الملك في خلافته. «الأعلام» (٢٦٦ / ٢).

(٣) «محاضرات الأدباء» (٢١٨ / ١).

(٤) «العقد» (٢٠٧ / ١).

(٥) سعيد بن جبير بالولاء، الكوفي، أبو عبد الله (٤٥ هـ / ٦٦٥ م - ٩٥ هـ / ٧١٤ م) أعلم التابعين، وهو حبشي الأصل، من موالي بني والية بن الحارث من بني أسد. أخذ العلم عن عبد الله بن عباس، وعن ابن عمر. كان مع عبد الرحمن بن محمد بن الأشعث عندما خرج على عبد الملك بن مروان، فلما قتل عبد الرحمن، ذهب إلى مكة، ثم قتله الحجاج في واسط.. «الأعلام» (٩٣ / ٣).

(٦) عبد الرحمن بن محمد بن الأشعث بن قيس الكندي أمير من القادة الشجعان الدهاة. وهو صاحب الوقائع مع الحجاج الثقفي. سيره الحجاج بجيش لغزو بلاد رتييل «ملك الترك» فيما وراء سجستان. فغزا بعض أطرافها، وأخذ منها حصوناً وغنائم. وكتب إلى الحجاج يخبره بذلك، وأنه يرى ترك التوغل في بلاد رتييل إلى أن تختبر مداخلها ومخارجها. فاقامه الحجاج بالضعف والعجز، فرفض عبد الرحمن التوغل ورأى هو وجيشه خلع الحجاج وعبد الملك بن مروان وزحف عبد الرحمن بجيشه عائداً إلى العراق لقتال الحجاج

بها إلا عربي، فجعلتك إماماً؟! قال: بلى. قال: أفما وليتك القضاء فضج أهل الكوفة، وقالوا لا يصلح القضاء إلا لعربي! فاستقصيت أبا بردة بن أبي موسى الأشعري^(١) وأمرته أن لا يقطع أمراً دونك! قال: بلى. قال: أو ما جعلتك في سُمّاري وكلهم من رعوس العرب؟ قال: بلى. قال فما أخرجك عليّ؟! الخ^(٢).

ويقول الأصفهاني^(٣): كانت العرب إلى أن جاءت الدولة العباسية إذا أقبل العربي من السوق ومعه شيء فرأى مولى دفعه إليه ليحمله عنه فلا يمتنع، ولا السلطان يغير عليه! وكان إذا لقيه راكباً وأراد أن ينزل فعل، وإذا رغب أحد في تزوج مولاة خطبها إلى مولاها دون أبيها وجدّها^(٤).

وطرب الموالي طرباً شديداً لما مدحهم جرير بن الخطّفي بيت قال فيه:

فِيَجْمَعُنَا وَالْفُرَّ أَوْلَادَ سَادَةٍ أَبَ لَا يُبَالِي بَعْدَهُ مَنْ قَقْدَرَا
فاجتمعوا حوله يسلمون عليه، ويسألونه كيف أنت يا أبا حزرّة؟ وأهدوا له مائة حلة!^(٥)

بل احتقر العرب طائفة المولدين - الذين ذكرنا طرفاً من نبوغهم وخصائصهم في

= ونشبت بينهم معارك ظفر فيها عبد الرحمن ثم حدثت موقعة «دير الجماجم» بينه وبين الحاج فامت مائة وثلاثة أيام وانتهت بخروج الأشعث وقتل على يد رتبيل وأرسل رأسه إلى الحاج.. «الأعلام» (٣/ ٣٢٤).

(١) عامر بن أبي موسى عبد الله بن قيس الأشعري، أبو بردة: قاضي الكوفة. كانت له مكارم ومآثر وأخبار. «الأعلام» (٣/ ٢٥٣).

(٢) «الكامل» (١/ ٣٩٧).

(٣) الحسين بن محمد بن المفضل، أبو القاسم الأصفهاني أو «الأصبهاني» المعروف بالراغب: أديب، من الحكماء العلماء. من أهل «أصبهان» سكن بغداد، واشتهر حتى كان يتقرن بالإمام الغزالي. من كتبه «محاضرات الأدباء - ط» مجلدان، و«الأخلاق» ويسمى «أخلاق الراغب»، و«الفرقة» إلى مكارم الشريعة - ط» و«جامع التفاسير» و«الاعتقاد - خ» و«أفانين البلاغة».. «الأعلام» (٢/ ٢٥٥).

(٤) «محاضرات الأدباء» (١/ ٢٢٠).

(٥) «الأغاني» (٧/ ٦٥).

الفصل السابق - وسموا ابن العربي من الأمة «الهجين»، قال في لسان العرب: «الهجنة من الكلام ما يعيبك، والهجين: العربي ابن الأمة لأنه معيب».

قال ابن عبد ربه^(١): «وكانت بنو أمية لا تستخلف بني الإمام، وقالوا: لا تصلح لهم العرب»^(٢).

ويقول الأصمعي في تعليقه ذلك: «إن الناس يرون أن امتناعهم «عن توليتهم» كان للاستهانة بهم، وإن هذا غير صحيح، وإنما كانوا يمتنعون عن توليتهم لأن بني أمية كانوا يرون أن زوال ملكهم على يد بن أم ولد».

ونحن أميل إلى تعليل الناس من تعليل الأصمعي - لأن قولهم هو الذي يتمشى مع الواقع والمنطق الصحيح، وسياسة بني أمية كلها تؤيد ذلك. فهم إذا اختاروا والياً راعوا عربيته، وإذا اختاروا قاضياً أو إماماً يصلي بالناس راعوا ذلك، وليسوا في هذا يرجعون إلى ضرب من التنجيم كما يزعم الأصمعي. وقد لاقى بنو أمية كثيراً من العنت لتعيين خالد ابن عبد الله القسري والياً على العراق، ولما لاقى هو كثيراً من هجو الشعراء لأن أمه رومية. وأكبر دليل على نقض قول الأصمعي أنهم ولوا فعلاً يزيد بن الوليد، وإبراهيم بن الوليد، ومروان بن محمد، وأمهاهم إماء! ولو كانوا يعتقدون بالتنجيم ما ولوهم - إنما الحكمة في توليتهم أن الموالي بدعوا يقوون في آخر العهد الأموي، فاضطر الناس لضرب من الخضوع أمام قوتهم.

وذهب أعرابي إلى سَوَّار القاضي، فقال: إن أبي مات وتركني وأخاً لي - وخط خطين ناحية - ثم قال: وهجينا لنا - ثم خط خطاً آخر ناحية - ثم قال: كيف ينقسم

(١) أحمد بن محمد بن عبد ربه بن حبيب بن حذير بن سالم، أبو عمر: الأديب الإمام صاحب العقد الفريد. من أهل قرطبة، كان جده الأعلى «سالم» مولى لهشام بن عبد الرحمن بن معاوية. وكان ابن عبد ربه شاعراً مذكوراً فغلب عليه الاشتغال في أخبار الأدب وجمعها. له شعر كثير، منه ما سماه «المحطات» وهي قصائد ومقاطيع في المواعظ والزهد، نقض بها كل ما قاله في صباه من الغزل والنسيب. أما كتابه «العقد الفريد - ط» فمن أشهر كتب الأدب.. «الأعلام» (١/ ٢٠٧).

(٢) انظر «العقد الفريد» (٣/ ٢٩٧).

المال بيننا؟ فقال: المال بينكم أثلاثاً إن لم يكن وارث غيركم، فقال له: لا أحسبك فهمت! إنه تركني، وأخي، وهجيناً لنا، فقال سوار: المال بينكم سواء، فقال الأعرابي: يأخذ الهجين كما أخذ ويأخذ أخي؟ قال: أجل! فغضب الأعرابي، وقال: تعلم والله إنك قليل الخالات بالدهناء! ^(١).

وحكى الجاحظ قال: «قلت لعبيد الكلابي وكان فصيحاً فقيراً: أيسرك أن تكون هجيناً ولك ألف جريب؟ قال: لا أحب للئوم بشيء! قلت: فإن أمير المؤمنين ابن أمة. قال: أخزى الله من أطاعه! ويقول الرياشي ^(٢)»:

إِنْ أَوْلَادَ السُّرَّارِ كَثُرُوا يَا رَبَّ فِينَا
رَبُّ أَدْخِلْنِي بَسْلَادًا لَا أَرَى فِينَا هَجِينَا

وكتب محمد بن عبد الله بن حسن بن الحسن بن علي بن أبي طالب ^(٣)، يُعبر أبا جعفر المنصور: «واعلم أنني لست من أولاد الطُّلُقَاء، ولا أولاد اللعناء، ولا أعرقت في الإماماء، ولا حضنتني أمهات الأولاد! الخ».

فالحق أن الحكم الأموي لم يكن حكماً إسلامياً يسوى فيه بين الناس، ويكافأ فيه من أحسن، عريباً كان أو مولى، ويعاقب فيه من أجرم، عريباً كان أو مولى، ولم يكن الحكم

(١) «عيون الأخبار» (٦١/٢) قيل: إنه ليس بالدهناء أمة، وإنما كان بها الخرائر، «الكامل» للميرد.

(٢) العباس بن الفرّج بن علي بن عبد الله الرياش البصري، من الموالي، أبو الفضل: لغوي راوية. عارف بأيام العرب. من أهل البصرة. قتل فيها أيام فتنة صاحب الزنج. له كتاب «الخيل» وكتاب «الإبل» و«ما اختلف أسماؤه من كلام العرب» وغير ذلك. روى عنه الميرد، مرات في الكامل. «الأعلام» (٣) / ٢٦٤.

(٣) محمد بن عبد الله بن الحسن بن الحسن بن علي بن أبي طالب، أبو عبد الله الملقب بالأرقط وبالمهدي وبالنفس الذكية: أحد الأمراء الأشراف من الطالبين. ولد ونشأ بالمدينة. كان غزير العلم، فيه شجاعة وحزم وسخاء. ولما بدأ الانحلال في دولة بني أمية بالشام، اتفق رجال من بني هاشم بالمدينة على بيعته سرّاً. قتله عيسى بن موسى العباسي ولي عهد المنصور وبعث برأسه إلى المنصور.. «الأعلام» (٦) / ٢٢٠.

فيه خَدَمَة للرعية على السواء، إنما كان الحكم حكماً عربياً، والحكام فيه خدمة للعرب على حساب غيرهم؛ كانت تسود العرب في النزعة الجاهلية لا النزعة الإسلامية، فكان الحق والباطل يختلفان باختلاف من صدر عنه العمل، فالعلم حق إذا صدر عن عربي من قبيلة! وهو باطل إذا صدر عن مولى أو عربي من قبيلة أخرى! - ولسنا الآن بصدد أن نبحث إذا كان الموالي أسعد حظاً تحت حكم العرب منهم تحت حكم الفرس أو الروم أو أشقى؟ فذلك ما يهم الباحث السياسي.

ولابد أن نكرر هنا ما سبقت الإشارة إليه من أن هذا النظر القاسي الذي وصفناه ليس نظراً عاماً كان عند العرب جميعهم، إنما كان هو النظر السائد بين البدو والولاة، أما نظر المساواة فقد كان سائداً في الأوساط العلمية والدينية، فالعالم يشرف بعلمه سواء كان مولى أو عربياً، ومن سادة التابعين من كانوا موالى، والناس منحوهم من الإجلال ما منحوا العرب، لا تفاضل بينهم إلا بالدين والعلم، فنجد الزهري، ومسروق بن الأجدع^(١)، وشريحاً^(٢)، وسعيد بن المسيب^(٣)، وقتادة، من سادات التابعين، وهم من العرب، كما نجد الحسن البصري^(٤)، ومحمد بن سيرين^(٥) وسعيد بن جبير، وعطاء بن يسار، وربيعة

(١) مسروق بن الأجدع بن مالك الهمداني الوداعي، أبو عائشة: تابعي ثقة، من أهل اليمن. قدم المدينة في أيام أبي بكر. وسكن الكوفة. وشهد حروب علي. وكان أعلم بالفتيا من شريح، وشريح أبصر منه بالقضاء. «الأعلام» (٧/ ٢٥١).

(٢) شريح بن الحارث بن قيس بن الجهم الكندي، أبو أمية: من أشهر القضاة الفقهاء في صدر الإسلام. أصله من اليمن. ولي قضاء الكوفة في زمن عمرو وعثمان وعلي ومعاوية واستغنى في أيام الحجاج، فأعفاه سنة ٧٧ هـ. وكان ثقة في الحديث، مأموناً في القضاء. له باع في الأدب والشعر. وعمر طويلاً، ومات بالكوفة. «الأعلام» (٣/ ١٦١).

(٣) سعيد بن المسيب بن حزن بن أبي وهب المخزومي القرشي، أبو محمد: سيد التابعين، وأحد الفقهاء السبعة بالمدينة. جمع بين الحديث والفقه والزهد والورع، وكان يعيش من التجارة بالزيت، لا يأخذ عطاءً. وكان أحفظ الناس لأحكام عمر بن الخطاب وأقضيته. حتى سمي راوية عمر. توفي بالمدينة. «الأعلام» (٣/ ١٠٢).

(٤) قام له المؤلف بترجمة ستاتي.

(٥) محمد بن سيرين البصري، الأنصاري بالولاء، أبو بكر: إمام وقته في علوم الدين بالبصرة. تابعي. من أشراف الكتاب. مولده ووفاته بالبصرة. نشأ بزازاً، في أذنه صمم. وتفقه وروى الحديث، واشتهر بالورع وتعبير الرؤيا. واستكتبه أنس بن مالك بفارس. وكان أبو مولى لأنس. ينسب له كتاب «تعبير الرؤيا-ط» ذكره بن النعم. «الأعلام» (٦/ ٥٤).

الرأي^(١)، وابن جريج^(٢)، من سادة التابعين: وهم من الموالي، والناس - من عرب وموال - يأخذون عنهم على السواء، وينتقلون من حلقة أحدهم إلى حلقة الآخر، حتى لنرى الحسن البصري ينقد خلفاء بني أمية، وينقد يزيد بن المهلب^(٣)! ويرى أن يزيد وصحبه وبني أمية وأصحابهم ضلال مارقون! ويقول: والله لوددت أن الأرض أخذتهم خسفًا جميعًا! ثم يأتي يزيد بن المهلب في رهط من قومه إلى الحسن. ويهم أحدهم بقتله، فيقول يزيد: «اغمد سيفك! فوالله لو فعلت لانقلب من معنا علينا»^(٤)، ولما مات تبع الناس كلهم جنازته حتى لم يبق بالمسجد من يصلي العصر، ولم يستنكر الناس عمل الحجاج في قتله الآلاف من العرب والموالي كما استنكروا قتل سعيد بن جبير، وهو مولى لعلمه ودينه!

هذا الذي ذكرنا: هو الذي يفسر لنا ما يُروى في كتب التاريخ والسير من قصص مختلفة تدل على احتقار الموالي حينًا واحترامهم حينًا، ويظن الظان لأول وهلة أن بينها تضاربًا، والحق أن لا تضارب، وأن الأوساط السياسية، وأوساط أشراف القبائل، وأوساط البدو كانت تحقر الموالي، وأن الأوساط الدينية والعلمية ما كانت تتعصب لجنس ولا دم، وإنما كانت تتعصب للدين والعلم وتقومهما حيث كانا.



(١) ربيعة بن فروخ التميمي بالولاء، المدني، أبو عثمان: إمام حافظ فقيه مجتهد، كان بصيرًا بالرأي «وأصحاب الرأي من أهل الحديث، هم أصحاب القياس، لأنهم يقولون برأيهم فيما لم يجدوا فيه حديثًا أو أثرًا» فلقب «ربيعة الرأي» وكان من الأجواد. أنفق على إخوانه أربعين ألف دينار. ولما قدم السفاح المدينة أمر له بمال فلم يقبله. وكان صاحب الفتوى بالمدينة وبه تفقه الإمام مالك. توفي بالهاشمية من أرض الأنبار. «الأعلام» (٣/ ١٧).

(٢) عبد الملك بن بعد العزيز بن جريج، أبو الوليد وأبو خالد: فقيه الحرم المكي. كان إمام أهل الحجاز في عصره. وهو أول من صنف التصانيف في العلم بمكة. رومي الأصل. من موالي قريش. مكي المولد والوفاة. قال الذهبي: كان ثبًا، لكنه يدلّس. «الأعلام» (٤/ ١٦٠).

(٣) يزيد بن المهلب بن أبي صفرة الأزدي، أبو خالد: أمير من القادة الشجعان الأجواد. ولي خراسان بعد وفاة أبيه (سنة ٨٣ هـ) فمكث نحوًا من ست سنين، وعزله عبد الملك بن مروان برأي الحجاج «أمير العراقين» - في ذلك العهد - وكان الحجاج يخشى بأسه فلما تم عزله حبسه، فهرب يزيد إلى الشام. ثم نشبت حروب بينه وبين مسلمة بن عبد الملك، انتهت بمقتل يزيد، في مكان يسمى «العقر» بين واسط وبغداد.. «الأعلام» (٨/ ١٩٠).

(٤) «ابن خلكان» (٢/ ٤٠٨).

كان يقابل هذه العصبية العربية عصبية أخرى من الموالي وخاصة الفرس، فقد تملكهم العَجَبُ، كيف غلبهم العرب! وعبر بعضهم عن هذا المعنى بأن حكم العرب لهم ضرب من سخرية القدر! وكانوا يفخرون على العرب بمجدهم القلم وعزهم التالد، وأنهم أهل الحضارة العظيمة، ومن عرفوا كيف يسوسون الملك، ويدبرون الحكم، وأنهم لما حكموا لم يكن لهم إلى العرب حاجة، ولما حكم العرب لم يستطيعوا أن يحكموا إلا بمعونتهم.

لم تكن عند الفرس نزعة قَبَلِيَّة، ولم يكونوا يُعْتَوْنَ بالأنساب عناية العرب بها، إنما كانوا يتعصبون أحياناً للبلدان، فقد كان أهل خراسان مثلاً من أشد الناس عصبية بعضهم لبعض، وكانت العصبية القوية عندهم العصبية للأمة وذلك طبيعي، لأنهم قطعوا - من عهد بعيد - طور البداوة وتحضروا، وكانوا أمة بكل معناها الصحيح، وبدعوا يفخرون على العرب في العهد الأموي - كالذي رأيت من شعر إسماعيل بن يسار - فقد كان يتغنى دائماً بمجد الفرس. ودخل علي هشام بن عبد الملك في خلافته فاستنشدته فأنشده قصيدة يقول فيها:

إني وجَدَكَ ما عُودِي بِذِي خَوَرٍ	عند الحِفَاطِ ولا حَوْضِي بِمَهْدومٍ!
أضلي كريم ومجدي لا يُقاس به!	ولي لسان كحدِّ السيف مسمومٍ!
أحي به مجد أقوام ذوي حسب	من كل قرْمٍ بتاج الملك مَعْمومٍ
جَحَاجِحٍ سَادَةٍ بُلُجٍ مَرَاذِبِ	جَرْدٍ عِتَاقٍ مَسَامِيحٍ مَطَاعِمِ
مَنْ مِثْلُ كِسْرَى وسابور الجنودِ مَعَا	والهُرْمُزَانِ لَفَخْرٍ أو لِتَعْظِيمِ؟!
أسد الكتائب يتوم الروع إن زحفوا	وهم أذلوا ملوك الترك، والروم!
يمشون في خَلْقِ المَآذِي سَابِغَةٍ	مَشْيَ الضَّرَاغِمَةِ الأسدِ اللَّهَامِ
هناك إن تسألني تُنَبِّئني بأن لنا	جُرْثُومَةً قَهَرَتْ عِزَّ الجِرائِمِ

فغضب هشام وقال أعلي تفتخر، وإيأي تنشد قصيدة تمدح بها نفسك وأعلاج قومك؟ غُطُّوه في الماء، فغطوه في البركة حتى كادت نفسه تخرج، ثم أمر بإخراجه وهو

يشر، ونفاه من وقته إلى الحجاز^(١).

ولكن هذه النزعة صدها الأمويون صَدْاً عَنِيفاً، وعاقبوا عليها في قوة وجبروت، فتحولت من فخر ظاهر إلى دعوة سرية، وكانت الدعوة العباسية.

غير أننا نقرر هنا كالذي قررناه من قبل - وهو أن هذه النزعة لم تكن نزعة الفرس عامة، فمنهم من دخل الإسلام إلى أعماق نفوسهم، كمن سميناهم من التابعين، ولم ينسوا أن للعرب عليهم نعمة لا تقدر وهي أنهم هَدَوْهُمْ إلى الإسلام، واستنقذوهم من ضلال الجحوسية إلى هداية الوحدانبة؛ ففي الأوساط العلمية والدينية كان الفرس لا يؤمنون بعربية وفارسية، إنما يؤمنون بإسلام سوى بين الناس أجمعين. ولكن كثيراً من سواد الناس ومن أشرف الفرس كانوا يكرهون العرب، وخاصة الحكام والبيت الأموي. روى صاحب الأغاني: «أن إسماعيل بن يسار استأذن على الغمر بن يزيد بن عبد الملك^(٢) يوماً فحجبه ساعة ثم أذن له فدخل يبكي. فقال الغمر: يا أبا فائد تبكي؟ قال: وكيف لا أبكي. وأنا على مروانيتي ومروانية أبي أحجبُ عنك. فجعل الغمر يعتذر إليه وهو يبكي، فما سكت حتى وصله الغمر بجملة لها قدر، وخرج من عنده فلاحقه رجل فقال له: أخبرني، ويلك يا إسماعيل أي مروانية كانت لك أو لأبيك؟ قال: بغضنا إياهم، امرأته طالق إن لم تكن أمه تلعن مروان وآله كل يوم مكان التسييح، وإن لم يكن أبوه حضره الموت، فقليل له قل لا إله إلا الله فقال: لعن الله مروان، تقرّباً بذلك إلى الله تعالى، وإبدالاً له من التوحيد، وإقامة له مقامه!»^(٣).

كره الموالى الحكم الأموي كراهة عميقة فسعوا في إسقاطه، وقد كانت وجهة نظرهم أن الأمويين لم يعدلوا في حكمهم لنا، وترقبنا انتقال الأمر من خليفة إلى خليفة، فكان أمر

(١) «أغاني» (٤/ ١٢٠).

(٢) الغمر بن يزيد بن عبد الملك بن مروان: من رجالات «بني أمية» أيام انحلال دولتهم ومطاردة العباسيين لآخر خلفائهم في المشرق «مروان بن محمد». وكان الغمر في فلسطين، وأسره عبد الله بن علي بن عبد الله بن العباس. بعد معركة بينهما في مكان يعرف بنهر أبي فطرس «قرب الرملة» ثم قتله وقتل معه ثمانين رجلاً من الأمويين، وصلبهم. «الأعلام» (٥/ ١٢١).

(٣) «الأغاني» (٤/ ١٢٥).

الظلم على السواء، اللهم إلا إذا استثنينا عمر بن عبد العزيز^(١) وهو فذ، وليس في الإمكان أن نحول الأمر من العرب إلى الفرس، فيكونوا هم الحاكمين، لأن السلطة الكبرى لا تزال في يد العرب، ولأنه إذا أثرت هذه الدعوة تجتمع العرب وغير الفرس من الموالي علينا، فلندعُ إذاً إلى نقل الخلافة من يد الأمويين إلى يد الهاشمين، فنجد القلوب مستعدة لقبول الدعوة، لأن الهاشمين عرب، ولأنهم أقرب إلى رسول الله ﷺ من الأمويين، وهذا يُسرّع في قبول الدعوة ويصبغها صبغة دينية، وأخيراً فنحن إذا عضدنا الهاشمين رأوا أنهم وصلوا إلى الحكم بمعوتتنا، ونجحوا بتدبيرنا، فيكون ظاهر الحكم لهم وباطنه لنا، نتولى المناصب العالية، وندير شئون الدولة، ونترك لهم أمة الخلافة ومظهرها الخارجي، فلهم الشكل ولنا الجوهر. ولعل هذا كان أهم ما يدور في خلد المؤسسين من الفرس للدعوة العباسية «قال نصر بن سيار^(٢) يخاطب النزارية واليمانية ويحذرهم هذا العدو الداخل عليهم. بقوله:

أبلغ ربيعة في مَرِّ وإخوتهم	فليغضبوا قبل ألا ينفع الغضب
ولينصبوا الحرب إن القوم قد نصبوا	حرباً، يُحرقُ في حافاتها الخطب
ما بالكم تلحقون الحرب بينكم	كان أهل الحجا عن رأيكم غُزب
وتتركون عدواً قد أظلكم	مما تأشَب، ولا دين، ولا حسب
قدماً يدينون ديناً ما سمعتُ به	عن الرسول، ولم تنزل به الكتب

(١) عمر بن عبد العزيز بن مراون بن الحكم الأموي القرشي، أبو حفص: الخليفة الصالح، والملك العادل، وربما قيل له خامس الخلفاء الراشدين تشبيهاً له بهم. وهو من ملوك الدولة المروانية الأموية بالشام ولد ونشأ بالمدينة، وولى إمارتها للوليد. بويح في مسجد دمشق. وسكن الناس في أيامه، فمنع سب علي بن أبي طالب، ولم تطل مدته، قيل: دس له السم وهو بدير سمعان من أرض المعرة، فتوفي به، ومدة خلافته ستان ونصف.. «الأعلام» (٥٠ / ٥).

(٢) نصر بن سيار بن رافع بن حري بن ربيعة الكناني: أمير، من الدهاة الشجعان. كان شيخ مضر بخراسان، ووالي بلخ. ثم والى إمرة خراسان سنة ١٢٠ هـ، بعد وفاة أسد بن عبد الله القسري، ولاء هشام بن عبد الملك. وغزا ما وراء النهر، ففتح حصوناً وغنم مغنم كثيرة وأقام بمرور. وقويت الدعوة العباسية في أيامه.. «الأعلام» (٢٣ / ٨).

فمن يكن سائلا عن أصل دينهم فإن دينهم: أن تقتل العرب^(١)
وكتب إبراهيم الإمام^(٢) لأبي مسلم الخراساني^(٣): «إن استطعت ألا تدع بخراسان
أحدًا يتكلم بالعربية إلا قتلته فافعل! وأيما غلام بلغ خمسة أشبار تهمه فاقتله، وعليك
بمضر فإنهم العدو القريب الدار، فأبذ خضراءهم، ولا تدع على الأرض منهم ديارًا»^(٤).

كانت خراسان مهد الدعوة العباسية، وكانت قطرة عظيمة يبلغ نحو ضعف ما يطلق
الاسم عليه الآن، وقد تولاهما أمراء من العرب بين مضري ويماني فكانوا يحكمون حكما
غريبا، بل قبيحا، فأجج ذلك نار الحقد بين العرب والفرس أولا، وبين اليمانيين والمضريين
ثانياً؛ فالأزد يون يمثلون اليمانيين، وقيس يمثلون المضريين، وكل يعمل للزعامة والغلبة،
فإذا تولاهما يمني وأسي اليمانيين وحدهم وحقر من شأن غيرهم، والعكس، والفرس بين
هؤلاء وهؤلاء ضائعون. تولى خراسان المهلب بن أبي صفرة^(٥) وآله عهداً طويلاً، وهم

(١) «العقد» (٢/ ٣٥٣).

(٢) إبراهيم بن محمد بن علي بن عبد الله بن العباس بن عبد المطلب: زعيم الدعوة العباسية قبل ظهورها. كان
يسكن الحميعة «من أرض السراة، قرية من معان» وكان بها منازل بني العباس. أوصى له أبوه بالإمامة،
وهو الذي وجه أبا مسلم الخراساني والياً على دعائه وشيعته على خراسان، فكان من أبي مسلم أن حارب
عمال بني أمية وتغلب على البلاد باسم الإمام. وكانت طريقتهم في ذلك كتمان اسم الإمام إلا عن الدعاة
والثقات من الشيعة. ثم ظهر أمره وعلم به مروان بن محمد فقبض عليه وزجه في السجن بجران ثم قتله في
حبسه. فكانت البيعة من بعده سرّاً لأخيه أبي العباس (السفاح) بعهد منه. «الأعلام» (١/ ٥٩).

(٣) عبد الرحمن بن مسلم: مؤسس الدولة العباسية وأحد كبار القادة. ولد في ماه البصرة «بما يلي أصبهان»
عند عيسى ومعقل ابني ادريس العجلي، فرباه إلى أن شب، فاتصل بإبراهيم ابن الإمام محمد «من بني
العباس» السابق ترجمته وأرسله إلى خراسان. فأقام بها واستمال أهلها ووثب على ابن الكرماني «والي
نيسابور» فقتله واستولى على نيسابور... قتله المنصور أخو إبراهيم الإمام بدومة المدائن خشية أن يطمع في
الملك. عاش أبو مسلم سبعاً وثلاثين سنة بلغ بها منزلة عظماء العالم... «الأعلام» (٣/ ٣٣٧، ٣٣٨).

(٤) «شرح المنهج» (١/ ٣٠٩).

(٥) المهلب بن أبي صفرة ظالم بن سراق الأزدي العتكي، أبو سعيد: أمير بطاش، جواد، قال فيه عبد الله بن
الزبير: هذا سيد أهل العراق. ولد في دبا ونشأ بالبصرة، وقدم المدينة مع أبيه في أيام عمر. وولى إمارة
البصرة لمصعب بن الزبير. وفشت عيناه بسمرقند. وانتدب لقتال الأزارقة، وكانوا قد غلبوا على البلاد،
فأقام يحاربهم تسعة عشر عاماً لقي فيها منهم الأهوال. وأخيراً تم له الظفر بهم ثم ولاه عبد الملك بن مروان
ولاية خراسان، فقدمها سنة ٧٩ هـ ومات بها... «الأعلام» (٧/ ٣١٥).

أزديون - أي يمانون - فكانت السلطة بيدهم وحكموا حكماً عربياً قليلاً، وكانوا في منتهى الثروة والغنى، فكانوا يمدون اليمانيين أولاً بمالهم وبجاههم، قال المدائني: «باع وكيل يزيد بن المهلب بطيخاً جاءه من مغلّ بعض أملاكه بأربعين ألف درهم، فبلغ ذلك يزيد، فقال له يزيد: تركتنا بقالين، أما كان في عجائز الأزدي من تقسمه فيهن؟» وكان عمر «ابن عبد العزيز» يبغيض يزيد «ابن المهلب» وأهل بيته ويقول: هؤلاء جبابرة ولا أحب مثلهم^(١). «وتولى قتيبة بن مسلم وكان باهلياً أي (مضرياً)، فتكرت له أمراء القبائل لإذلاله إياهم واستهانتهم بهم، واستطالته عليهم»^(٢) وأخيراً تولى خراسان نصر بن سيار، وكان مضرياً كذلك «فمكث أربع سنين لا يستعمل في خراسان إلا مضرياً»^(٣) لهذا وأمثاله: ساءت العلاقة بين اليمانيين والمضريين.

فلما شعروا باجتماع الفرس فكروا أن يجمعوا كلمتهم، ويوحدوا صفوفهم، فقد رأينا نصر بن سيار ينه العرب إلى أن الفرس تريد أن تهلك العرب، فأولى أن يتحد العرب كما اتحد الفرس، بل نرى أن الأمر قد وصل إلى أكثر من ذلك. «فقد تواذعت قبائل العرب من ربيعة ومضر واليمن على وضع الحرب، والاجتماع على قتال أبي مسلم الخراساني»^(٤).

ولكن أبا مسلم وقومه بدهائهم أجمعوا نار الفتنة بين قبائل العرب من جديد، «فجعل أبو مسلم يكتب إلى شيان الخارجي»^(٥) يذم اليمانية تارة، ومضر أخرى، ويوصي الرسول بكتاب مضر أن يتعرض لليمانية ليقروا ذم مضر. والرسول بكتاب اليمانية أن يتعرض

(١) «ابن خلكان» (٣٩٥ - ٤٠٤).

(٢) «شرح النهج» (٣٠٩ / ١).

(٣) «ابن خلدون» (٩٧ / ٣).

(٤) «ابن خلدون» (١٢١ / ٣).

(٥) شيان بن سلمة السدوسي الحروري: أحد الشجعان القادة، من الحرورية (وهم في الأصل جماعة نزلوا بقرية حروراء على ميلين من الكوفة، وجأهروا بمخالفتهم علي بن أبي طالب)، ومنهم النواصب «المتدينون يبغيض علي وإلى شيان هذا تنسب الشيعانية» وهي فرقة من النواصب.. ولما ظهرت دعوة بني العباس، أرسل إليه أبو مسلم الخراساني يدعوه إلى البيعة، فقال شيان: أنا أدعوك إلى بيعتي. واختلفا. فسار شيان إلى سرخس، وسير أبو مسلم جيشاً لقتاله، فحاربه، وقتل شيان على أبواب سرخس. «الأعلام» (١٨٠ / ٣).

لمضر ليقرعوا ذم اليمانية»^(١) ويرسل أبو مسلم لعليّ بن الكرمانى - أحد زعماء اليمانيين - من يقول له: «أما تأنف من مُصالحة نصر بن سيار، وقد قتل بالأمس أباك وصلّبه؟ ما كنتُ أحسبك تجامع نصر بن سيار في مسجد تصليان فيه!»^(٢).

وأخيراً بعد حوادث ودسائس نجح أبو مسلم «وتقدّم نصر بن سيار إلى أبي مسلم يلتمس منه أن يدخل مع مضر، وبعثت ربيعة وقحطان إلى أبي مسلم بمثل ذلك، فتراسلوا بذلك أياماً، فأمرهم أبو مسلم أن يقدّم عليه وفد الفريقين حتى يختار أحدهما ففعلوا. وقدم الوفدان، وسمع أبو مسلم وشيعته الخطاب في ذلك» ثم أعلن أبو مسلم اختياره فقال: «قد اخترنا عليّ بن الكرمانى، وأصحابه من قحطان وربيعه.. فنهض وفد مضر، عليهم الذلة والكَآبة»^(٣).

اجتمع على الدولة الأموية، اليمنية، والرّبعية، والعجم، وكان في النّقباء^(٤) - وهم القادة والزعماء الذين حاربوا الدولة الأموية - كثير من العرب، منهم: قحطبة الطائى، وكان من أعظم العرب نفوذاً في قومه، وقد خطب في أهل خراسان يحقر العرب، ويعظم الفرس في لهجة غريبة، فكان فارسياً أكثر من الفرس أنفسهم! إذ يقول: يا أهل خراسان! هذه البلاد كانت لأبائكم الأولين، وكانوا يُتصرون على عدوهم لعدّهم، وحسن سيرتهم، حتى بدّلوا وظلموا، فسخط الله ﷻ عليهم فانتزع سلطانهم، وسلط عليهم أذلّ أمة كانت في الأرض عندهم، فغلبوهم على بلادهم.. واسترقّوا أولادهم، فكانوا بذلك يحكمون بالعدل، ويوفون بالعهد، وينصرون المظلوم، ثم بدّلوا وغيروا، وجاروا في الحكم، وأخافوا أهل البر والتقوى من عثرة رسول الله ﷺ، فسلطكم عليهم لينتقم منهم بكم، ليكونوا أشدّ عقوبة، لأنكم طلبتموهم بالثأر^(٥) وبعد أن أدّى العرب عملهم، نكل أبو مسلم بهم، وقتل زعماءهم.



(١) «ابن خلدون» (٢/ ١١٩).

(٢) «الطبرى» (٩/ ٩٧).

(٣) تجد القصة بطولها في «تاريخ الطبرى» (٩/ ٩٧).

(٤) تجد أسماء النّقباء وقبائلهم في «الطبرى» (٩/ ٩٨).

(٥) «طبرى» (٩/ ١٠٦).

سقطت الدولة الأموية، وقامت الدولة العباسية ونال الفرس بعض أمنيته لا أمنيته كاملة، فأمنيته الكاملة أن تقوم دولة فارسية بملوكها وعمالها. ولكن ما نالوه ليس قليل الخطر! فالخلفاء العباسيون مقتنعون أن دولتهم قامت على أكتاف الفرس، وكذلك العلماء والمؤرخون، فداود بن علي^(١) يخطب فيقول: «يا أهل الكوفة! إنا والله مازلنا مظلومين، مقهورين على حقنا حتى أتاح الله لنا شيعة أهل خراسان، فأحيا بهم حقنا، وأفلج بهم حجتنا، وأظهر بهم دولتنا، وأراكم الله ما كنتم به تنتظرون، وإليه تتشوقون، فأظهر فيكم الخليفة من هاشم ويّض به وجوهكم، وأدالكم على أهل الشام الخ».

وأبو جعفر المنصور يقول: «يا أهل خراسان! أنتم شيعة وأنصارنا، وأهل دعوتنا». ويقول الجاحظ: «دولة بني العباس أعجمية خراسانية، ودولة بني مروان عربية أعرابية». «وكانوا يسمون باب خراسان في بغداد باب الدولة، لإقبال الدولة العباسية من خراسان». وأوصى المنصور ابنه قبل وفاته فقال: «وأوصيك بأهل خراسان خيراً فإنهم أنصارك، وشيعة الذين بذلوا أموالهم في دولتك ودماءهم دونك، ومن لا تخرج محبتك من قلوبهم، أن تحسن إليهم، وتتجاوز عن مسيئتهم، وتكافئهم على ما كان منهم، وتخلف من مات منهم في أهله وولده».

استبعب هذا غلبة الفرس ونفوذهم، حتى عدّ المؤرخون من أهم خصائص هذا العصر قوة النفوذ الفارسي، وضعف النفوذ العربي.

ولكن إلى أي حد غلب العرب؟ وهل كان نفوذ الفرس في الدولة العباسية كنفوذ العرب في الدولة الأموية؟ وهل انتهى بذلك الصراع بين العرب والموالي؟.

الحق أنه لم يكن كل ذلك، فالخلفاء العباسيون عرب هاشميون - ولو من قبل الأب -

(١) داود بن علي بن عبد الله بن العباس بن عبد المطلب، أبو سليمان: أمير، من بني هاشم. هو عم السفاح العباسي. كان خطيباً فصيحاً، من كبار القائمين بالثورة على بني أمية. وكان بالحمية «من أرض الشراة» ولما ظهر العباسيون ولاه السفاح إمارة المدينة ومكة واليمن واليمامة والطائف، فانصرف إلى الحجاز، وأقام بالمدينة، فعاجلته منيته. وهو أول من ولي المدينة من بني العباس، وأول من أقام الحج للناس في ولاية العباسيين. «الأعلام» (٢/٢٢٢).

وهم يفخرون بذلك ويعدونهم من أكبر مناقبهم، وهم إن حفظوا للفرس معونتهم فلن ينسوا عربيتهم، ويوم يشعرون بأن الفرس زاحموهم في سلطاتهم نكلوا بهم كما نكل المنصور بأبي مسلم والرشيد بالبرامكة، والمأمون بالفضل بن سهل^(١)، فالفرس في العصر العباسي الأول كان لهم نفوذ كبير، ولكن ليس معنى هذا انعدام نفوذ العرب. كانت أعظم المناصب كالوزارة في يد الفرس، ولكن كان الخليفة عربياً هاشمياً، وكان له قواد من العرب، كما له قواد من الفرس، وكان له ولاية من العرب، وولاية من الفرس. فوجد المنصور كانوا أقساماً أربعة: يمنية، ومضرية، وربيعية، وخراسانية^(٢). - وفي اليوم الذي ولّى فيه المأمون طاهراً الشرطة ولّى جماعة من الهاشميين كُورَ الشام^(٣). وقد ولي المنصور محمد بن خالد بن عبد الله القسري الحرّمين^(٤). وولاية الرشيد للأمصار كان كثير منهم عرباً. واشتهر في هذا العصر من أمراء العرب وقوادهم سعيد بن سلم الباهلي، ومعن بن زائدة الشيباني، وأبو دُلف العجلي^(٥)، وروح بن حاتم بن قبيصة^(٦) والمهلب بن أبي صفرة، وثُمّامة بن أشرس، إلى كثير من أمثال هؤلاء.

(١) الفضل بن سهل السرخسي، أبو العباس: وزير المأمون وصاحب تدبيره. اتصل به في صباه وأسلم على يده (سنة ١٩٠ هـ) وكان مجوسياً. وصحبه قبل أن يلي الخلافة فلما وليها جعل له الوزارة وقيادة الجيش معاً، فكان يلقب بذي الرياستين (الحرب والسياسة) مولده ووفاته في سرخس «بخراسان» قتله جماعة بينما كان في الحمام، قيل: إن المأمون دسهم له وقد ثقل عليه أمره. وكان حازماً عاقلاً فصيحاً، من الأكفاء. أخباره كثيرة. «الأعلام» (٥/ ١٤٩).

(٢) «طبري» (٩/ ٢٨٢).

(٣) «طيفور» (٦٤).

(٤) «الجهشياري» (١٣٨).

(٥) دلف بن عبد العزيز بن أبي دلف العجلي: أحد الأعيان الولاة في الدولة العباسية. ولي أصبهان إلى أن ثار عليه القاسم بن مهابة فقتله. «الأعلام» (٢/ ٣٤١).

(٦) روح بن حاتم بن قبيصة بن المهلب الأزدي: أمير من الأجواد المدوحين. كان حاجباً للمنتصور العباسي، وولاه المهدي ابن المنصور السند، ثم نقله إلى البصرة فالكوفة. وولاه الرشيد على فلسطين، ثم صرفه عنها، فتوجه إلى بغداد، فوافق وصوله نعي أخيه «يزيد بن حاتم» أمير إفريقية، فأرسله الرشيد إليها والياً على القيروان (سنة ١٧١ هـ) فاستمر إلى أن مات بها. ودفن إلى جانب أخيه. وكان موصوفاً بالعلم والشجاعة والحزم. «الأعلام» (٣/ ٣٤).

كل هذا يجعلنا نقول: إن الانقلاب العباسي جعل كفة الفرس راجحة ولكنه لم يعدم الكفة الأخرى العربية، وهذا ما جعل الصراع يستمر في هذا العصر، فلتنبه في إيجاز.

نرى في هذا العصر أن الناس لا يزالون يتزعون إلى الفخر بالنسب العربي، والولاء العربي، حتى لنرى أبا مسلم الخراساني يصطنع لنفسه عربياً. فيزعم أنه من نسل سَلِيط بن عبد الله بن عباس^(١). وكتاب الأغاني يحدثنا: أن إسحق الموصلي^(٢)، وهو ما هو من القرب من الرشيد، تناظر مع ابن جامع بحضرة الرشيد فتغالطا، فسبه ابن جامع، فمضى إسحق إلى خازم بن خزيمة «وهو عربي» فتولاه^(٣)، وانتمى إليه فقبل ذلك منه، فقال إسحق:

إذا كانت الأحرارُ أصلي ومَنصبي ودافع ضيمي خازم وابن خازم
عطستُ بأنفٍ شامخ وتناولت يداي الثرياً قاعداً غير قائم^(٤)

فهذه القصة تدلنا دلالة واضحة على حاجة الأعاجم في هذا العصر - حتى الأشراف منهم - إلى الانتماء إلى العربي بالولاء، ليحتمي به ويدافع عنه. ويحكي الأغاني أيضاً أنه كان لعلّي بن الخليل صديق فارسي، فغاب مدة وقد أصاب مالا ورفعة، ثم عاد إلى الكوفة، وادّعى أنه من تميم، فقال يهجو:

يُـرُوحُ بنسـَـبة المـوَلَى وَيُـصـَـبِحُ يَدَّعـي العـسـرَبَا!
فـلَا هـذَا، وَلَا هـذَا لَكَ يَدْرِكُـهُ إِذَا طَلَبَا!

(١) طبري (١٦٧/٩).

(٢) إسحاق بن إبراهيم بن ميمون التميمي الموصلي، أبو محمد بن النديم، من أشهر ندماء الخلفاء، تفرد بصناعة الغناء، وكان عالماً باللغة والموسيقى، والتاريخ وعلوم الدين وعلم الكلام؛ راوياً للشعر، حافظاً للأخبار، شاعراً. له تصانيف من أفراد الدهر أدباً وظرفاً وعلماً، فارسي الأصل، مولده ووفاته ببغداد، وعمي قبل موته بستين، نادم الرشيد والمأمون والواثق العباسيين. من تصانيفه «كتاب أغانيه» التي غنى بها، «أخبار حماد عجرد»، و«أغاني معبد»، و«أخبار عزة الميلاد»، و«مواريث الحكماء»، و«جواهر الكلام»، «الأعلام» (٢٩٢/٣).

(٣) أي: طلب أن يكون إسحاق مولى له.

(٤) انظر «الحكاية في الأغاني» (٥٦/٥) و«الغيث المنسجم» (٨٨/١).

إلى أن يقول:

يشمُّ الشَّيْخَ والقَيْصَرَ م كى يستوجب النسيباً!
فصار تشبهاً بالقو م جلفاً، جافساً جشيباً!
إذا ذكر البرير (١) بكى وأبى الشوق والطرباً!
وليس ضميرة في القو م إلا اللتين والعناباً (٢)!

ويحكي في موضع آخر: أن والبة بن الحباب (٣) كان يدعى النسب إلى العرب فقال فيه أبو العتاهية (٤):

أوالسب أنت في القرب كمثّل الشَّيْخَ في الرُّطْبِ!
هَلُمَّ إلى الموالى الصَّيد في مَسْعَةٍ وفي رُحْبِ!
فأنت بنا لعمرك الله أشبه منك بالعرب (٥). الخ

وادّعى رجل النسبة إلى العرب فقال بشار (٦):

(١) في القاموس، البرير: الأول من ثمر الأراك.

(٢) القصيدة بتمامها في «الأغاني» وقصيدة أخرى مثلها في هذا المعنى (١٣ / ١٨).

(٣) والبة بن الحباب الأسدي الكوفي، أبو أسامة: شاعر غزل، ظريف، ماجن، وصاف للشراب. من أهل الكوفة. من بني نصر بن قعين، من أسد بن خزيمه. وهو أستاذ أبي نواس. رآه غلاماً بالبصرة، يبري العود، فاستصحبه إلى الأهواز ثم إلى الكوفة، فشهد معه أدبائها، فتأدب بأدبهم. وقدم والبة بغداد، في أواخر أعوامه، فهاجى بشاراً وأبا العتاهية وغلباه، فعاد إلى الكوفة كاهارب. وكان أبيض اللون أشقر الشعر. ولما مات رثاه أبو نواس. «الأعلام» (٨ / ١٠٩).

(٤) إسماعيل بن القاسم بن سويد العيني، العنزي «من قبيلة عنزة» بالولاء، أبو إسحاق الشهير بأبي العتاهية: شاعر مكثّر، سريع الخاطر، في شعره إبداع كان ينظم المائة والمائة والخمسين بيتاً في اليوم، حتى لم يكن للإحاطة بجميع شعره من سبيل، وهو يعد من مقدمي المولدين من طبقة بشار وأبي نواس وأمثالهما. ولد في «عين التمر» بقرب الكوفة، وسكن بغداد وتوفي ببغداد. وأخباره كثيرة. «الأعلام» (١ / ٣٢١).

(٥) «الأغاني» (١٦ / ١٤٩).

(٦) بشار بن برد العقيلي، بالولاء، أبو معاذ: أشعر المولدين على الإطلاق. أصله من طخارستان «غربي» نهر جيحون» ونسبته إلى امرأة «عقيلية» قيل أنها أعتقته من الرق. كان ضريراً. نشأ في البصرة وقدم بغداد.

أرفق بعمرو إذا حركت نسبته فإني عربي من قواير! ويقول فيه:

إنَّ عمراً فاعرفوه عربي من زجاج! مظلم النسبة لا يُعرف إلا بالسراج

وقال مخلد الموصلي:

أنتَ عَندي عَربيٌّ ليس في ذاك كـلام! عَربي، عَربي، والسـلام!!!
شَفر أجفـانك قِصُـو م، وشـيح، وثـام^(١)!

أفلو كان العرب قد ذلّوا في هذا العصر، وحقر شأنهم على الوصف الذي يصفه بعض المؤرخين كانت هذه الحركة - أعني حركة الانتساب إلى العرب والاعتزاز بهم - تبلغ هذا المبلغ؟.

إنما الذي نشاهده كذلك أن الحركة العربية دفعت بحركة أخرى فارسية، وأن الصوت الخافت الذي كنا نسمعه من مثل إسماعيل بن يسار^(٢) في العهد الأموي فيعاقب عليه، أصبح الآن شديداً قويا حرّاً. ونرى بشاراً زعيم هذه الحركة يفخر مرة بخراسان ويقول:

وهجاني معشر كلهمو حق، دام لهم ذاك الحمق

= وأدرك الدولتين الأموية والعباسية. وشعره كثير متفرق من الطبقة الأولى. اقم بالزندقة فمات ضرباً بالسياط، ودفن بالبصرة. أخباره كثيرة. «الأعلام» (٢/ ٥٢).

(١) «محاضرات الأدباء» (١/ ٢٢٢).

(٢) إسماعيل بن يسار النسائي: شاعر، أصله من سبي فارس، اشتهر بشعوبيته وشدة تعصبه للعجم، يفخر بهم في شعره على العرب. كنيته أبو فايد. وكان من موالي بني تيم بن مرة «تيم قريش» وانقطع إلى آل الزبير. ولما أفضت الخلافة إلى عبد الملك بن مروان وفد إليه مع عروة بن الزبير ومدحه. وعاش عمراً طويلاً إلى أن أدرك آخر أيام بني أمية. ولم يدرك الدولة العباسية. «الأعلام» (١/ ٣٢٩).

ليس من جرم، ولكن غاظمهم
من خراسان، وبيقي في النُدى
ويفخر مرة بالعجم فيقول:

ونبتت قومًا بهم جنة
ألا أيها السائل جاهدًا
نمت في الكرام بني عامر
فروعي وأصلي قريش العجم!

ويقول ذلك أمّام المهدي، فلا يعاقبه كما فعل هشام بابن يسار، بل يسأله: من أي
العجم أنت؟ فيقول: من أكثرها في الفرسان، وأشدّها على الأقران، أهل طخارستان:
بل كان يتبرأ من الولاء ويقول:

أصبت مولى ذي الجلال، وبعضهم
مولاك أكرم من تميم كلها
فارجع إلى مولاك غير مدافع
سبحان مولاك الأجل الأكبر!

بل كان يدعو الموالي إلى نبذ ولائهم للعرب، فيروي الأغاني: أن رجلا من بني زيد
شريف قال لبشار:

«يا بشار! قد أفسدت علينا موالينا تدعوهم إلى الانتفاء منا، وترغبهم في الرجوع
إلى أصولهم، وترك الولاء، وأنت غير زاكي الفرع، ولا معروف الأصل! فقال له بشار:
والله لأصلي أكرم من الذهب، ولفرعي أزكى من عمل الأبرار، وما في الأرض كلب يود
أن نسبك له بنسبه!».

وقال له عربي: ما للموالي والشعر؟ فقال يهجو العرب:

أحين كُتِبَتْ - بعد العرى - خزاً ونادمت الكرام على العقار؟
 تفاخري يا ابن راعية وراع بني الأحرار، حسبك من خسار!
 تريغ^(١) بخطبة كسر الموالي وينسبك المكارم صيد فار
 وكنت إذا ظمئت إلى قراح شربت الكلب في ولغ الإطار^(٢)
 وتغدو للقنافذ تدريها ولم تعقل بلذراج الديار^(٣)!
 وتشح الشمال للابسيها وترعى الضأن بالبلد القفار^(٤)!

ولبشار كثير من هذا الضرب، يدلنا على ما نقول أنه كان زعيم الحركة العدائية للعرب، كما يرينا ما كان له ولأمثاله من حرية - في هجاء العرب - لم يكونوا يعهدونها في العصر الأموي.

وكثر ادعاء الناس للانتساب إلى كسرى كذلك حتى قال جحظة^(٥):

وأهل القرى كلهم ينتمو ن لكسرى ادعاء! فأين التبيط^(٦)؟



مما لا شك فيه: أن نفوذ الفرس قد قوي في عهد العباسيين الأولين، وكان هذا النفوذ

(١) تريغ تريد.

(٢) الإطار: ما حول البيت.

(٣) تدريها: تحتلها لتصيدها. والدارج طائر.

(٤) «أغاني» (٣/ ٣٣).

(٥) أحمد بن جعفر بن موسى بن الوزير يحيى بن خالد ابن برمك، أبو الحسن: نلت أديب مغز، من بقايا البرامكة من أهل بغداد. كان في عينه نوء فلقبه ابن المعتز بمحظة فلزمه اللقب. وكان كثير الرواية للأخبار، متصرفاً في فنون العلم كاللغة والنجوم، مليح الشعر، حاضر النادرة، عارفاً بالموسيقى، لم يكن أحد يتقدمه في صناعة الغناء. وصنف كتباً قليلة منها «المشاهدات» في الأخبار واللطائف و«ما صبح مما جربه علماء النجوم» و«أخبار الطنبوريين» وله ديوان شعر وأخباره كثيرة. «الأعلام» (١/ ١٠٧).

(٦) «محاضرات الأدباء» (٢/ ٢٢٣).

يزداد يوماً فيوماً.

قد كان استخدام الموالي في العهد الأموي نادراً، وكان يقابل بامتعاض.

فقد استخدموا - مثلاً - رجاء بن حيوة، وكان مولى كندة، واستخدم عمر بن عبد العزيز مولى، وجعله والياً على وادي القرى، فعوتب على ذلك.

ولكن ما كان شاذاً في العصر الأموي صار هو المألوف في العصر العباسي.

ابتدأ المنصور يكثر من استخدام الموالي، يقول السيوطي^(١):

«إن المنصور أول من استخدم مواليه على الأعمال، وقدمهم على العرب وكثر ذلك بعده حتى زالت رئاسة العرب وقيادتها».

وليس معنى هذه العبارة أن أحداً قبله من خلفاء بني أمية لم يستعمل مولى قط، وإنما المعنى أن المنصور اتخذ استعمال الموالي مبدأ له وقاعدة، ورأسهم على العرب.

وهو بهذا المعنى أول من فعل ذلك؛ والجّهشيارى في كتابه «تاريخ الوزراء» يروي لنا ما يفهم منه أن أكثر من تولى الأعمال للمنصور موالٍ. ويقول المسعودي في المنصور:

«إنه أول خليفة استعمل مواليه وغلماؤه، وصرفهم في مهماته، وقدمهم على العرب فاتخذت ذلك الخلفاء من بعده - من ولده - سنة، فسقطت وبادت العرب، زال بأسها، وذهبت مراتبها».

ويروي الطبري: «أنه كان للمنصور خادم أصفر إلى الأدمة، ماهر لا بأس به، فقال المنصور يوماً: ما جنسك؟ قال: عربي يا أمير المؤمنين. قال: ومن أي العرب أنت؟ قال:

(١) عبد الرحمن بن أبي بكر بن محمد بن سابق الدين الخضيري السيوطي، جلال الدين: إمام حافظ مؤرخ أديب. له نحو ٦٠٠ مصنف، منها الكتاب الكبير، والرسالة الصغيرة نشأ بالقاهرة يتيمًا «مات والده وعمره خمس سنوات» ولما بلغ أربعين سنة اعتزل الناس، خلا بنفسه في روضة المقياس، على النيل، متزويًا عن أصحابه جميعًا: فالف أكثر كتبه. من كتبه «الإتقان في علوم القرآن - ط» و«إتمام الدراية لقراء النقاية - ط» كلاهما له، في علوم مختلفة، و«الأحاديث المنيفة - خ»، و«الأرج في الفرج - ط» و«الأشباه والنظائر - ط»، في العربية، و«الأشباه والنظائر - ط» في فروع الشافعية. «الأعلام» (٣/ ٣٠١، ٣٠٢).

من خولان، سُبَيْتٌ من اليمن، فأخذني عدوٌّ لنا فجبني فاسترققت، فصرت إلى بعض بني أمية، ثم صرت إليك. قال: أما إنك نعم العلام، ولكن لا يدخل قصري عربي يخدم حرمي، اخرج عافاك الله فاذهب حيث شئت!».

ويروي الأغاني: أن أبا نَخِيلَةَ وقف على باب أبي جعفر، واستأذن فلم يصل، وجعلت الخراسانية تدخل وتخرج فتَهْزَأُ به، فيرون شيخاً أعرايياً جَلْفًا فيعْبَثُونَ به، فقال له رجل عرفه: كيف أنت يا أبا نَخِيلَةَ؟ فأنشأ يقول:

أصبحت لا يملك بعضي بعضاً تشكو العروقُ الأبطاتُ أبطاً!
كما تشكَّى الأزجيُّ الفرضاً كأنما كان شبايى قرضاً!

فقال له الرجل: وكيف ترى ما أنت فيه في هذه الدولة؟ فقال:

أكثر خلق الله من لا يُدرى من أي خلق الله حين يُلقى؟!
وحلّة تُشَرُّ ثم تُطوى وطيلسانٌ يشترى فيُعْلَى؟!
لعبد عبد، أو لمولى مولى يا ويح بيت المال! ماذا يلقى؟

ولكن مع هذا كله استخدم المنصور بعض العرب، فقد ولّى مسلم بن قتيبة الباهلي البصرة، كما ولّى مولى كُورَ البصرة والأبلة.

ورأيت قبل أن جند أبي جعفر كانوا عرباً وعجماً.

فلما جاء الرشيد زاد نفوذ الفرس بفضل البرامكة، وقد كانوا المصْرِفين للدولة وشؤونها، فاستبغ نفوذهم نفوذَ جنسهم، واتخذوا لذلك سياسة محكمة، منها ما يرويه لنا الطبري: «أن الفضل بن يحيى (البرمكي) اتخذ بخراسان جنداً من العجم سماهم (العباسية) وجعل ولاءهم لهم (للعباسيين) وأن عدتهم بلغت خمسمائة ألف رجل، وأنه قدم منهم بغداً. عشرون ألف رجل، فسموا ببغداد (الكرنبيّة)، وخلف الباقي منهم بخراسان على أسمائهم ودفاترهم».

وزاد نفوذهم كذلك في عهد المأمون، فقد انتصر الفرس نصرة ثانية كالتى كانت بين

العباسيين والأمويين، لأن أغلب الفرس تعصب للمأمون وأكثر العرب تعصبوا للأمين، فعُدَّت غلبة المأمون نصرَةً فارسية، فطيفور يذكر لنا في تاريخه:

« أن العجم كانوا يركبون ومعهم القسيّ والنشاب بين يدي المأمون ».

ويروي الطبري: « أن رجلاً تعرض للمأمون بالشام مراراً فقال له: يا أمير المؤمنين! انظر لعرب الشام كما نظرت لعجم أهل خراسان. فقال المأمون: أكثرت عليّ يا أخا أهل الشام! والله ما أنزلتُ قيساً عن ظهور الخيل إلا وأنا أرى أنه لم يبق في بيت مالي درهم واحد! وأما اليمن: فو الله ما أحببتها ولا أحبّتي قط، وأما قضاة فسادها تنتظر السفيناني وخروجه فتكون من أشياعه، وأما ربيعة فساخطة على الله منذ بعث الله نبيه من مضر، ولم يخرج اثنان إلا خرج أحدهما شارباً. اعزب فعل الله بك ».

فلما جاء المعتصم أحل الترك محل الفرس فنكّل الترك بالفرس والعرب جميعاً، كما سيتضح ذلك عند الكلام على العصر الثاني إن شاء الله.



كان لنفوذ الموالي وخاصة الفرس مظاهر عدة:

١- إن قصور الخلفاء ملئت بالموالي يستخدمون في أعمال شتى، وبيوت الحرم ملئت بالخصيان، وقد أخذ المسلمون ذلك عن البيزنطيين، ولم تكن هذه العادة معروفة عند العرب.

٢- قصر المراكز الكبيرة كالوزارة على الفرس تقريباً.

٣- نفوذ العادات والتقاليد الفارسية، كإحياء يوم النيروز، ولبس القلنسوة.

٤- انتشار الثقافة الفارسية وسنفرد له باباً خاصاً.



لم يستسلم العرب لقوة الموالي ونفوذهم بل قاوموا، وكان بين الجانبين صراع عنيف

حيناً، وهادئ حيناً، واتخذ هذا الصراع أشكالاً مختلفة، فمثلاً: يعتمد الصراع على الدس عند الخليفة فيكيد العرب للموالي، ويكيد الموالي للعرب، ومن أجل هذا كان تنكيل الخلفاء بالوزراء من حين إلى حين، حتى قال قائلهم:

إن الوزيرَ وزيرَ آل محمد أودى، فمن يشنّك كان وزيراً

وكان تاريخ الوزراء سلسلة نكبات، ولسنا نستبعد أن كثيراً منها كان سببه ما يشعر به الخلفاء - تحت تأثير الدسائس - من نفوذ الفرس وقوة سلطانهم، واستبدادهم بالأمور دولتهم.

يقول ابن خلدون^(١): «وإنما نكَب البرامكة ما كان من استبدادهم على الدولة، واحتجاجهم أموال الجباية. حتى كان الرشيد يطلب اليسير من المال فلا يصل إليه، فغلبوه على أمره، وشاركوه في سلطانه، ولم يكن له معهم تصرف في أمور ملكه، فعظمت آثارهم، وبعد صيتهم، وعمرُوا مراتب الدولة وخططها بالرؤساء من ولدهم وصنائعهم، واحتازوها عن سواهم، من وزارة وكتابة، وقيادة وحجابه، وسيف وقلم» ويقول: «إن البرامكة مُدحوا بما لم يُمدح به خليفاتهم! وأسَنُوا لعفاقتهم الجوائز والصلّات، واستولوا على القرى والضياغ.. حتى آسفوا البطانة، وأحقّدوا الخاصة.. فكشف بهم وجوه المنافسة والحسد، ودبت إلى مهادهم الوثير من الدولة عقارب السعاية، حتى لقد كان بنو قحطبة - أحوال جعفر - من أعظم الساعين عليهم!».

ويتناقش نعيم بن حازم العربي مع الفضل بن سهل الفارسي بين يدي المأمون فيحسن الفضل نقل الخلافة إلى العلويين، فيقول نعيم للفضل:

«إنك إنما تريد أن تزيل الملكَ عن بني العباس إلى ولد عليّ، ثم تحتال عليهم ثم تصير

(١) عبد الرحمن بن محمد بن محمد بن خلدون أبوزيد، ولي الدين الحضرمي الإشيلي، من ولد وائل بن حجر: الفيلسوف المؤرخ، العالم الاجتماعي البحاثة أصله من إشيلية، ومولده ومنشؤه بتونس.. من كتبه «شرح البردة» وكتاب في «الحساب»، و«رسالة في المنطق»، و«شفاء السائل لتهديب المسائل - ط». «الأعلام» (٣/ ٣٣٠).

الملك كسرويا»^(١).

وكثير ممن تولى المناصب الكبيرة من الفرس كان ينكل بمن استطاع من العرب، كالذي كان من الأفشين وأبي دلف العجلي، فقد كان الأفشين أعجميا من «أشروسنه» بآسيا الصغرى، وكان قائد جيوش المعتصم، وكان يكره العرب من أعماق نفسه، وكان يقول: «إذا ظفرتُ بالعرب شدخت رءوس عظمائهم بالدُّبوس»^(٢) وسيأتي له ذكر عند الكلام في الزندقة. وأبو دلف العجلي عربي من نزار، وكان يعيش عيشة عربية، كريما شجاعا ممدحا، وبابه مفتوح للشعراء والأدباء والسؤال، وماله مقسم عليهم، وكان أحد قواد المعتصم أيضا، وكان سيد أهله، ورئيس عشيرته من عجل وغيرها من ربيعة، وكان شاعرا مجيدا شجاعا بطلا مغنيا^(٣).

فيحدثنا التنوخي في كتابه «الفرج بعد الشدة»:

أن الأفشين^(٤) هم بقتل أبي دلف وصفده بالحديد، وأجلسه على نطع بين يديه يقرعه ويخاطبه بأشد غضب، ويهم بقتله! فيعلم أحمد بن أبي دواد «وهو عربي وقاضي المأمون والمعتصم» فيسرع إلى الأفشين ويدخل عليه من غير استئذان خيفة أن يعجل عليه. ويقول له: «إن أبا دلف فارس العرب وشريفها؛ فاستبقه وأنعم عليه، فإن لم تره لهذا أهلا فهبه للعرب كلها، وأنت تعلم أن ملوك العجم لم تزل تفضل على ملوك العرب! ومن ذلك ما كان من كسرى إلى النعمان حتى ملكه، وأنت اليوم بقية العجم فأنعم على شريف من العرب بالعفو عنه!». فيأبى ذلك الأفشين، ثم يشعر ابن أبي دواد بمكانته عند المعتصم حتى ليستطيع أن يتكلم على لسانه، فيقول للأفشين:

«إني رسول أمير المؤمنين إليك، وهو يقول: لا تحدث في القاسم بن عيسى»^(٥) حدثا،

(١) «الجهشياري» (ص ٣٩٧).

(٢) الدبوس: شبيه بالعصا التي في رأسها عجرة، «البيان والتبيين» (٣/٣٣).

(٣) «المسعودي» (٢/٢٧٧).

(٤) محمد بن موسى بن هاشم بن يزيد، المعروف بالأفشين فاضل، من أهل قرطبة. من كتبه «طبقات الكتاب» و«شواهد الحكم». «الأعلام» (٧/١١٧).

(٥) القاسم بن عيسى بن إدريس بن معقل، من بني عجل بن الجسيم: أمير الكرخ، وسيد قومه، وأحد

فإنك إن قتلتَه قتلت به!« وذهب إلى المعتصم فأخبره الخبر فأقره عليه. وبذلك نجا أبو دلف سيد العرب من سيد العجم^(١)!

وكان أحمد بن أبي دواد من ناحية أخرى يستخدم منصبه فيقضي حوائج العرب، فيقول للمعتصم: «فلان الهاشمي، وفلان القرشي، وفلان الأنصاري، وفلان العربي». ولا يزال يتلطف حتى تقضى مطالبه^(٢).

وشكل آخر من شكل الصراع - وهو الصراع الأدبي الذي كان معروفاً في العصر الأموي - وهو الافتخار بالأنساب من طريق الأب، كالذي كان بين عبد الله بن طاهر^(٣) «الفارسي» يفتخر بنسبه في الفرس، فيرد عليه محمد بن يزيد^(٤) «العربي الأموي» يفتخر بالعرب، فقد قال عبد الله بن طاهر قصيدة يفخر بها بماثر أبيه وأهله ويفخر بقتلهم الأمين. يقول فيها:

أَقْصِرِي عَمَّا لَهَجْتَ بِهِ ففِراغِي عَنكَ مَشْغُول
أَنَا مَنْ قَدْ تَعْرِفِي نَسَبِي سَلَفِي الْفَرُّ الْبَهَالِيلُ

ومنها:

وَأَبِي مَنْ لَا كِفَاءَ لَهُ مَنْ يُسَاوِي مَجْدَهُ؟ قَوْلُوا

= الأجواد الشجعان الشعراء. قلده الرشيد العباسي أعمال «الجيل» ثم كان من قادة جيش المأمون. وأخبار أدبه وشجاعته كثيرة. وللشعراء فيه أماديج. وله مؤلفات، منها «سياسة الملوك» و«لبزاة والصيد». وهو من العلماء بصناعة الغناء، يقول الشعر ويلحنه، توفي ببغداد. «الأعلام» (١٧٩/٥).

(١) «الفرج بعد الشدة» (٢/٢٨).

(٢) «المسعودي» (٢/٢٩٤).

(٣) عبد الله بن طاهر بن الحسين بن مصعب بن زريق الخزاعي بالولاء، أبو العباس: أمير خراسان، ومن أشهر الولاة في العصر العباسي. أصله من «بادغيس» بخراسان. وكان جده الأعلى «زريق» من موالي طلحة بن عبد الله وولي عبد الله إمرة الشام، مدة. ونقل إلى مصر (سنة ٢١١ هـ). فأقام سنة ونقل إلى الدينور. ثم ولاه المأمون خراسان، وظهرت كفاءته فكانت له طبرستان وكرمان وخراسان والري والسواد. «الأعلام» (٩٣/٩٤).

(٤) أظنه محمد بن يزيد بن عبيد الله بن عبد الممدان: أحد الأمراء الوجوه في عصره. ولاه السفاح إمارة اليمن بعد وفاة داود بن علي (سنة ١٣٣ هـ) فأقام بها إلى أن توفي. «الأعلام» (٧/١٤٤).

ومنها:

انظر المخلوع كلـكـلـه
 فثوى والترب مضجعه
 قـاد جيشا نحو نائلة
 من خراسان مصفصهم
 وهـبوا لله أنفسهم
 وحواليه المقـاويل
 غال عنه ملكه غول
 ضاق عنه العرض والطول
 كلـيـوث ضـمـمـها غـيـل
 لا معـازيل، ولا مـيـل

ويقول محمد بن يزيد: «لما بلغتني هذه القصيدة امتعضت للعرب، وأنفت أن يفخر عليها رجل من العجم، لأنه قتل ملكا من ملوكهم بسيف أخيه لا بسيفه، فيفخر عليها هذا الفخر، ويضع منها هذا الوضع، فرددت عليه قصيدته، ومطلعها:

لا يرُعك القـال والقـيل
 يا ابن بيت النار موقدُها
 من حسين من أبوك ومن
 نسب في الفخر مؤثـب
 قاتل المخلوع مقـتول
 كل ما بلغت تضليل
 ما لحاذيه سرـاويل
 مصعب غالتكمو غول
 وأبـوات أراذيل
 ودم المقـتول مطـلـول

ومنها:

ما جرى في غود أثـلـتـكم
 قدحـت فـيـه أسـافـله
 مـاء مجـد فـهو مدخـول
 فأعالـيه مـهـازيل

ويقول قائل من الفرس:

بـالـيـل غـرُّ من ذؤابة فارس
 هموا راضة الدنيا، وسادة أهلها
 إذا انتسبوا لا من عريـنة أو عـكل
 إذا افتخروا، لا راضة الشاء والإبل

فيقول آخر عربي:

لو حدثت كسرى بهذا نفسه صفعته في جوف إيوانه
لا تفتتر أنك من فارس في معبدن الملك وديوانه

وهناك شكل ثالث من أشكال الصراع، هو الصراع العلمي، وسنعرض له بعد.

كانت نتيجة هذا الصراع هزيمة العرب وغلبة الموالى، ولكن يجب أن نقرر أن هزيمتهم التامة كانت في الناحية السياسية والإدارية، فأما دينيا ولغويا فقد انتصرت العرب، فلم تستطع المجوسية أن تساير الإسلام، ولم تستطع لغات الموالى أن تضع من شأن لغة العرب، بل خدمتها وعملت على ترقيتها من نواح مختلفة. وظل الموالى الذين يخدمون أغراضهم السياسية، وينجحون فيها، يخدمون في الوقت نفسه الدين واللغة، يضعون قواعدهما، ويضبطون شواردهما - وحركات الزندقة التي كانوا ينفثونها من حين لآخر أخذت في قوة وإن كانت قد تركت أثرا ضئيلا - كما أن سعي بعضهم لإحلال اللغة الفارسية محل العربية لم يصادف في عصرنا الذي نؤرخه آذانا سماعة، وظلت اللغة العربية هي اللغة الرسمية، وهي لغة الدين، ولغة العلم، وأقبل الموالى على تعلمها وإجادتها إجابة تقرب من إجابة أهلها، وحسبك دليلا: أن أبا مسلم الخراساني كان يجيد العربية ويفهم أراجيز رؤبة^(١)، وأن أكثر الكتاب المجيدين في العربية في هذا العصر كانوا فرسا، وأن الأصمعي يحكي عن عصره: أن مما يخل بالمروءة التكلم في مصر عربي بالفارسية^(٢)!



(١) رؤبة بن عبد الله العجاج بن رؤبة التميمي السعدي راجز من الفصحاء المشهورين، كان أكثر إقامته بالبصرة. أخذ عنه أعيان أهل اللغة، وكانوا يحتجون بشعره ويقولون بإمامته في اللغة. له ديوان. «الأعلام» (٣/ ٣٤).

(٢) «عيون الأخبار» (١/ ٢٩٦).

الفصل الثالث

الشُّعُوبِيَّة

نستطيع بعد الذي ذكرنا في الفصل السابق، أن نقول: إن عصرنا الذي نؤرخه كانت تسود فيه ثلاث نزعات:

النزعة الأولى: تذهب إلى أن العرب خيرُ الأمم، ولهم في ذلك حجج يحملها فيما يأتي:

١- أنهم عاشوا حياتهم متمتعين باستقلالهم؛ فهم في جاهليتهم جاوروا دولتي الفرس والروم، وكلتاها دوخ البلاد وأسس ملكا عظيما، وكلتاها كان له من الجند والعدد والعدة ما لا يحصى كثرة. ومع هذا فلم تجرؤ كلتاها أن تمس استقلال العرب، وأن تطأ ديارهم، بل تَمَلَّقُوهم، واستعانوا باللَّخْمِيِّين في الحيرة، والغسانيين في الشام ومنحوهم المال، وقدموا لهم الديار ليحموهم من غارات عرب الجزيرة عليهم، فهم كانوا أحوج إلى العرب من حاجة العرب إليهم!

ولم يشأ أصحاب هذه النزعة أن يعتقدوا أن زهد الفرس والروم في أرضهم، وعدم إقدامهم على إخضاعهم، منشؤه أن أرض الجزيرة ليس فيها من الخيرات والثروة ما يُطْمَع! بل اعتقدوا أن انصراف الفرس والروم عنهم إنما كان لشجاعة العرب وإقدامهم وصبرهم، وأن لهم من أرضهم منعة تجعل حربهم حرب عصابات، لا يستطيع الجيش المنظم أن يجاريهم في أشكال حروبهم، ولا أن يقف أمامهم.

وأما في إسلامهم، فقد حافظوا على استقلالهم، بل وأضاعوا استقلال الفرس وأخضعوهم لحكمهم، كسروا جيوش الروم وطردهم من أملاكهم!

٢- أن لهم صفات خلقية امتازوا بها؛ فهم من أكرم الناس لضييف وأنجدهم لمستصرخ، يعقر أحدهم ناقته التي لا يملك سواها للطارق ينزل به، وهو ممسك بعنانه فرسه كلما

سمع هَيْعَةً طار إليها! وهم أوفى الأمم، يتكلم أحدهم الكلمة فتكون صَكا، ويلجأ إليه لاجئ فيفي بحق جواره، حتى ليحتكم فيه جاره حكم الصبي في أهله؛ وهم على ذلك قادة الأمم في البيان، وحسن التعبير، وهم معدن الشعر، ولهم في حسن البديهة وقول الأمثال السائرة وإبداع الكلام ما ليس لغيرهم. وهم أحفظ الناس لأنسابهم فليس أحد منهم إلا يعرف نسبه، ويُسمَّى آباءه، وإذا انتسب أحدهم إلى غير آبائه عرفوا أنه دَعِيٌّ؛ حفظوا أنسابهم، وبنوا على ذلك أحسابهم!.

٣- بينهم نشأ الإسلام، ورسول الله ﷺ من أنفسهم، وهم الناشرون له بين الأمم والداعون إليه، والحاملون لدعوته، فكل من أسلم من العجم ففي عنقه مِنَّةٌ من العرب لا تقدر؛ هم الذين أنقذوه من دينه القلسم، وهم الذين أخرجوه من الشرك إلى التوحيد، وهم الذين اصطلوا نار الحروب لهدايته، وهم الذين قتلوا أنفسهم لحياته!!.

هذه هي أهم حجج الداهيين إلى هذا الرأي.

ويروون أن جماعة اجتمعوا بالمرْبِدِ ومعهم ابن المقفع، فسألهم: أي الأمم أعقل؟ فنظر بعضهم إلى بعض، فقالوا: لعله أراد أصله من فارس! فقالوا: فارس. فقال ابن المقفع: ليسوا بذلك، إنهم ملكوا كثيراً من الأرض، ووجدوا عظيماً من الملك، وغلبوا على كثير من الخلق.. فما استنبطوا شيئاً بعقولهم، ولا ابتدعوا باقي حكم في نفوسهم. قالوا: فالورم. قال: أصحاب صنعة. قالوا: فالصين. قال: أصحاب طرفة. قالوا: الهند. قال: أصحاب فلسفة. قالوا: السودان. قال: شر خلق الله الخ.. قالوا: فقل. قال: العرب. فضحكوا!! قال ابن المقفع: إني ما أردت موافقتكم، ولكن إذ فاتني حظي من النسب فلا يفوتني حظي من المعرفة. إن العرب حكمت على غير مثال مثل لها، ولا آثار أثرت، أصحاب إبل وغنم، وسكان شُعر وأدم، يجود أحدهم بقوته، ويتفضل بمجهوده. ويشارك في ميسوره ومعسوره، ويصف الشيء بعقله فيكون قدوة، ويفعله فيصير حجة، ويُحَسِّن ما يشاء فيُحَسِّن، وَيَقْبَحُ ما يشاء فيَقْبَحُ، أدبتهم أنفسهم، ورفعتهم هممهم، وأعلتهم قلوبهم وألستهم.. وافتتح الله دينه وخلافته بهم إلى الحشر.. فمن وضع حقهم خسر، ومن أنكر

فضلهم خُصِمَ!.

ويروى لابن المقفع أيضاً. أنه قال: وقد جرى ذكر الشعر وفضيلته: «أي حكمة تكون أبلغ أو أغرب أو أعجب، من غلام بدوي لم ير ريفاً، ولم يشبع من طعام، يستوحش من الكلام، ويفزع إلى البشر، ويأوي إلى القفر والبراييع والظباء، وقد خالط الغيلان وأنسَ بالجان، فإذا قال الشعر وصف ما لم يره ولم يَعْهده ولم يعرفه، ثم يذكر محاسن الأخلاق ومساوئها، ويمدح ويهجو ويذم، ويعاتب ويشبب، ويقول ما يُكْتَب عنه، ويروى له ويبقى عليه؟!». ونحن مع شكنا في هذه الرواية عن ابن المقفع لأسباب ليس هذا موضعها، فإننا نشبتها لأنها تمثل هذه النزعة.

ويقول الجاحظ: «ليس في الأرض كلام هو أمتع، ولا أنفع، ولا آنق، ولا ألد في الأسماع، ولا أشد اتصالاً بالعقول السليمة، ولا أفق للسان، ولا أجود تقويماً للبيان، من طول سماع حديث الأعراب العقلاء الفصحاء»^(١).

وهذه النزعة كان يمثلها أشراف العرب وبدوهم، كما كان يمثلها قوم من العجم أسلموا إسلاماً عميقاً، وأحبوا رسول الله ﷺ من أعماق نفوسهم، وأحبوا العرب لأن النبي ﷺ منهم، ولأنهم أسلموا على أيديهم.

النزعة الثانية: تذهب إلى أن العرب ليسوا أفضل من غيرهم من الأمم، ولا أية أمة أفضل من أية أمة، «والناس كلهم من طينة واحدة وسُلالة رجل واحد»، وإنما التفاضل بين الأفراد لا بين الأمم «وليس تفاضل الناس فيما بينهم بآبائهم وأحسابهم، ولكن بأفعالهم وأخلاقهم، وشرف أنفسهم وبعدهم همهم. ألا ترى أن من كان دينه الهمة، ساقط المروعة، لم يشرف، وإن كان من بني هاشم في ذؤابتها، ومن أمية في أرومتها، ومن قيس في أشرف بطن منها! إنما الكريم من كرمته أفعاله، والشریف من شرفته همة!»^(٢).

يقف هؤلاء موقفاً - على السواء - بين الأمم، فلا عربي أفضل من أعجمي لأنه

(١) «زهر الآداب» (٢ / ٢).

(٢) «العقد» (٢ / ٨٩).

عربي، ولا أعجمي أفضل من عربي لأنه أعجمي، وليست العربية ولا الأعجمية عاملاً من عوامل التفاضل، إنما عاملُ التفاضل الدين وحده عند قوم، والشرف وسمو الخلق عند آخرين! وفي هذا المعنى جاء القرآن الكريم:

﴿ يَتَأْتِيهَا النَّاسُ إِنَّا خَلَقْنَاهُمْ مِنْ ذَكَرٍ وَأُنْثَى وَجَعَلْنَاهُمْ شُعُوبًا وَقَبَائِلَ لِتَعَارَفُوا إِنَّ أَكْرَمَكُمْ عِنْدَ اللَّهِ أَتْقَاهُ ﴾ [الحجرات: ١٣].

وفي الحديث: «ليس لعربي على عجمي فضلٌ إلا بالتقوى»^(١)، «والمؤمنون متكافؤ دماؤهم، ويسعى بذمتهم أدناهم، وهم يدٌ على من سواهم»^(٢).

ويقول المأمون: «الشرف نسب، فشريف العرب أولى بشريف العجم من وضع العجم بشريفهم، وشريف العجم أولى بشريف العرب من وضع العرب بشريفهم»^(٣).

وابن قتيبة بعد أن دافع عن العرب وأبان فضلهم على غيرهم من الأمم، عاد فنقد كل ذلك وقرر المساواة، فقال في آخر كتابه «تفضيل العرب»:

«وأعدل القول عندي، أن الناس كلهم لأب وأم، خلُقوا من تراب، وأعيدوا إلى التراب، وجروا في مجرى البول، وطراً عليهم الأقدار. فهذا نسبهم الأعلى الذي يُردع به أهل العقول عن التعظيم والكبرياء والفخر بالآباء، ثم إلى الله مرجعهم فتنقطع الأنساب، وتبطل الأحساب إلا من كان حسبه التقوى أو كانت مآثته طاعة الله»^(٤).

وحجة هؤلاء أن في كل أمة الطيب والخبيث، ولكل أمة محاسنها ومساوئها، وخير ميزان توزن به الأعمال الدين أو الخلق، ولسنا نستطيع ذلك في الأمم، إنما نستطيعه في الأفراد. ففرد خير من فرد بدينه أو بخلقه، ولا شيء غير ذلك. وهذا الصنف من الناس

(١) تقدم تخريجه وهو عند أحمد في مسنده ورجاله رجال الصحيح، كما قال الهيثمي في المجمع.

(٢) أخرجه ابن حبان في صحيحه (٣٤٠ / ١٣) ح (٥٩٩٦)، والحاكم في مستدركه (١٥٢ / ٢) ج (٢٦٢٣)

وقال الحاكم: حديث صحيح على شرط الشيخين ولم يخرجاه، وابن ماجه في سننه (٨٩٥ / ٢) ح (٢٦٨٣)،

وصححه الألباني في «أحاديث المشكاة» (٣٤٧٥).

(٣) «محاضرات الأدباء» (٢١٩ / ١).

(٤) «العقد» (٩٠ / ٢).

يسمّون «أهل التسوية» أي الذين يسوون بين الأمم، ولا يجعلون فضلا لأمة على أخرى، ويمثلهم أكثر المتدينين والعلماء من العرب والعجم، لأن روح الإسلام وقواعده تؤيد هذا المذهب.

النزعة الثالثة: تميل إلى الخطّ من شأن العرب، وتفضيل غيرهم من الأمم عليهم، وحجتهم في ذلك:

١- أن العرب ليست لها أية ميزة، على حين أن كل أمة لها ميزة تفخر بها. فالرومان تفتخر بعظم سلطاتها، وكثرة مدائنها، وعظيم مدنيّتها. والهند تفخر بحكمتها وطبها، وكثرة عددها، وأثمارها وثمارها. والصين تُزهِى بصناعاتها، وفنونها الجميلة، وما إلى ذلك. ولا نجد العرب تمتاز بشيء يضارع ما ذكرنا، جذب في أرض! وبدعوة في عيش! كانوا في جاهليّتهم يقتلون أولادهم من الفقر، ولا يستقر لهم حال من الغزو والسلب، ويفعلون المكرمة الصغيرة كإطعام جائع وإغاثة ملهوف فيملئون الدنيا بها شعراً وثرّاً، ويتيهون بذلك فخرّاً!.

٢- قالوا: بم يكون الفخر؟ أبالملك؟ فأين ملك العرب من ملك الفراعنة والعمالقة والأكاسرة والقياصرة؟! أو من سليمان الذي أوتي من الملك ما لا ينبغي لأحد من بعده؟! أو من ملك الإسكندر وقد بلغ مطلع الشمس ومغربها! أم بالنبوة؟ فجميع الأنبياء من غير العرب ما خلا أربعة: هوداً وصالحاً وإسماعيل ومحمدًا ﷺ! أم بالصناعة والعلم؟ فالعرب أضعف الأمم في ذلك شأنًا، وأعقمهم يدًا، وأجدهم عقلاً! أم بالشعر؟ فلم ينفرد العرب به، فاليونان شعر موزون مقفى، وللرومان شعر كذلك. أم الخطب والبيان؟ فللفرس واليونان والرومان خطب محبّرة، وبيان ساحر. فما الذي يفخرون به بعد ذلك؟! يفخرون بالكرم والوفاء؟ وقولهم في ذلك أطول وأعرض من فعلهم! ويفتخرون بالأنساب وقد كانوا في جاهليّتهم لا يتقيدون بنوع الزواج المعروف في الإسلام، بل كان من أنواع زواجهم شيوع المرأة بين عدة رجال! وكانوا في حروبهم يَسْبِي بعضهم نساء بعض، ويستمتع بها من غير زواج، فكيف يدري أحدهم أباه!.

٣- وإن فخرتم بالإسلام فليس الإسلام دينَ العرب وحدهم، بل هودين الناس، والإسلام نفسه حارب نزعتكم، فهدم العصبية الجاهلية، وجعل مقياس الشرف التقوى، فالدين بيننا وبينكم، والدنيا نحن أحظى بها وأعرف بمزاياها، وأكثر تفتناً في شؤونها.

ويُمثِّل هذا الصنف - ممن يحقرون العرب، ويضعون من شأنهم ويسودّون كل أمة عليهم - مَنْ ظلّوا على دينهم القديم، أو أسلموا ولما يدخل الإيمان في قلوبهم، أو غلبت عليهم النزعة الوطنية فكرهوا من العرب أنهم أزالوا ملكهم، وأضاعوا استقلالهم.

هذه هي النزعات الثلاث التي كانت في ذلك العصر. وعلى هذا النحو كانوا يتجادلون. وقد أطلق على أصحاب النزعتين الأخيرتين اسم «الشعوبية» وكان أحق الناس بهذا الاسم الطائفة الثانية لأنهم يقولون «بالشعوب» أي يقولون بأنه لا فرق بين الشعوب من عرب وغيرهم في الشرف والخسة، فكان أمامهم أن يتسموا باسم مشتق من «المساواة» أو باسم مأخوذ من الشعوب يدل على أن الشعوب سواء، فاختاروا الثاني وسُمُّوا «الشعوبية».

ولذلك يقول في العقد الفريد: «الشعوبية وهم أهل التسوية»، ويقول في الصحاح: «الشعوبية فرقة لا تفضّل العرب على العجم» ولكن لا نلبث أن نراهم أطلقوا هذا الاسم على الصنف الثالث أيضاً.

فلو قرأنا ما كتب الجاحظ، وصاحب العقد وغيرهما وجدنا أنهم انساقوا في تسمية المعادين للعرب «بالشعوبية». والظاهر أن تسميتهم بهذا الاسم تأخرت عن تسمية أهل التسوية به، كما تأخرت الفرقة الثالثة عن الفرقة الثانية تاريخياً؛ فطبيعي - وقد كان العرب متغلبين في العصر الأموي، وكانت النزعة الأولى على أشدها وقوتها وسلطانها - أن يبدأ الموالي فيقولون بالمساواة فقط، وكل أمّنتهم أن يظفروا بذلك، حتى إذا اشتد الجدل، وأحس الموالي قوتهم وسلطانهم، أيام الرشيد والمأمون، ظهرت النزعة الثالثة تضع من شأن العرب وترفع من غيرهم، فانسحب اسم «الشعوبية» عليهم وصار يطلق على أصحاب النزعتين معاً، بل وحتى صار أكثر ما يطلق على الصنف الثالث. قال في اللسان:

« والشعوبي هو الذي يصغر شأن العرب، ولا يرى لهم فضلا على غيرهم ».

يستنتج مما ذكرنا أن لفظة الشعوبية مأخوذة من الشعوب: جمع شَعْب. وهو جيل الناس، وهو أوسع من القبيلة وأشمل.

قال الزبير بن بكار^(١): « الشعب، ثم القبيلة، ثم العمارة، ثم البطن، ثم الفخذ، ثم الفصيلة » وعلى هذا فالعرب شعب، والفرس شعب، والروم شعب، وهكذا - وقد ذهب قوم إلى أنها مأخوذة من الشعوب في قوله تعالى:

﴿ يَأَيُّهَا النَّاسُ إِنَّا خَلَقْنَكُمْ مِنْ ذَكَرٍ وَأُنْثَى وَجَعَلْنَكُمْ شُعُوبًا وَقَبَائِلَ لِتَعَارَفُوا إِنَّ أَكْرَمَكُمْ عِنْدَ اللَّهِ أَتَقَنُّكُمْ ﴾ [الحجرات: ١٣].

وقالوا: إن المراد بالشعوب بطون العجم، وبالقبائل قبائل العرب - وهو تفسير في نظرنا غير صحيح، وأوضح دليل على ذلك أن العرب لم تكن تفهمه حين نزول الآية، فقد نقل إلينا الطبري آراء كثيرة من الصحابة والتابعين في تفسيرها، وكلها تدور حول أن المراد بالشعوب النسب البعيد، أو البطون، والقبائل دون ذلك - والذي يظهر أن تفسير الشعوب بالعجم، والقبائل بالعرب تفسير شعوبي وضعه أعجمي، واستطرد منه إلى القول بأن العجم أفضل من العرب، لأن الله قدمهم في الذكر. قال ابن قتيبة:

« وبلغني أن رجلا من العجم احتج بقول الله ﷻ: يا أيها الناس. الآية. وقال: الشعوب من العجم، والقبائل من العرب، والمقدم أفضل من المؤخر. وقد كنت أرى أهل التسوية يحتجون بهذه الآية، وقد غلطوا من وجهين: أحدهما، أن تقدم الذكر لا يوجب تقدم الفضل.

قال الله ﷻ: ﴿ يَمَعْشَرَ الْجِنِّ وَالْإِنْسِ ﴾ [الرحمن: ٣٣].

(١) الزبير بن بكار بن عبد الله القرشي الأسدي المكي، من أحفاد الزبير بن العوام، أبو عبد الله: عالم بالأنساب وأخبار العرب، راوية. ولد بالمدينة، وولي قضاء مكة فتوفي بها. له تصانيف، منها «أخبار العرب وأيامها» و«نسب قريش وأخبارها - ط» باسم «جمهرة نسب قريش» و«الأوس والخزرج» و«وفود النعمان على كسرى». «الأعلام» (٤٢/٣).

فقدم الجن على الإنس، والإنس أفضل منها.. والوجه الآخر، أن العجم ليست بالشعب أولى من العرب، وكل قوم كثروا وانشعبوا فقد صاروا شعوباً».

من الجائز أن يكون اسم الشعوبية أخذ من الشعوب بعد أن فسرت الآية بهذا التفسير - ولكنه يكون مرتكزاً على أساس خطأ - وأرجح أن اسم الشعوبية لم يستعمل إلا في العصر العباسي الأول، بدليلين ظنيين:

الأول: ما أسلفنا وهو أن هذه النزعة التي تحاول مساواة العرب أو تحقيرهم لم تتخذ شكلاً قوياً واضحاً يصح أن يطلق على معتنقيه اسم إلا في هذا العصر، أما قبل ذلك فقد كانت نزعة خفية لا تستطيع الظهور، وإذا ظهرت أخمدت، والحاجة إلى الاسم إنما تكون بعد أن يتخذ المبدأ شكل عقيدة عامة أو حزب.

الثاني: أنا لم نرَ من أطلق هذا الاسم على هذه النزعة في العصر الأموي، نعم إن الأصفهاني في الأغاني قال: إن إسماعيل بن يسار كان شعوبياً، ولكن من الواضح أن الأصفهاني وهو عباسي سَمَى إسماعيل بالاسم الذي يستحقه لما رَفَعَ شأن العجم - وتغنى في ذلك بشعره أمام هشام بن عبد الملك^(١)، وليس المعنى أن إسماعيل بن يسار عُرف بذلك الاسم في عصره. وذلك كما عَدُّوا سَلْمان الفارسي^(٢) متصوفاً، مع أن قائلاً لم يقل بأن اسم الصوفية عُرف في عهد سلمان. كذلك روي عن مسروق:

(١) هشام بن عبد الملك بن مروان: من ملوك الدولة الأموية في الشام. ولد بدمشق، وبويع فيها بعد وفاة أخيه يزيد (سنة ١٠٥ هـ) وخرج عليه زيد بن علي بن الحسين (سنة ١٢٠ هـ) بأربعة عشر ألفاً من أهل الكوفة، فوجه إليه من قتله وقل جمعه. ونشبت في أيامه حرب هائلة من خاقان الترك فيما وراء النهر، انتهت بمقتل خاقان واستيلاء العرب على بعض بلاده. «الأعلام» (٨/ ٨٦).

(٢) سلمان الفارسي: صحابي: من مقدميهم كان يسمى نفسه سلمان الإسلام. أصله من مجوس أصفهان. عاش عمراً طويلاً، واختلفوا كان يسمى به في بلاده. قرأ كتب الفرس والروم واليهود، وقصد بلاد العرب فلقبه ركب من بني كلب فاستخدموه ثم استعبدوه وباعوه، فاشتراه رجل من قريظة فجاء به إلى المدينة، وعلم سلمان بخير الإسلام فقصد النبي ﷺ بقاء وسمع كلامه ولازمه أياماً. وأبى أن يتحرر بالإسلام فأعانه المسلمون على شراء نفسه من صاحبه فأظهر إسلامه وكان قوي الجسم صحيح الرأي، عالماً بالشرائع وغيرها. وهو الذي دل المسلمين على حفر الخندق في غزوة الأحزاب. «الأعلام» (٣/ ١١١، ١١٢).

« أن رجلا من الشعوب أسلم فكانت تؤخذ منه الجزية، فأمر عمر ألا تؤخذ منه »
ومسروق تابعي كان في العصر الأموي.

وقد فسر ابن الأثير الشعوب في هذا القول بالعجم، وقال في اللسان:

« ويجوز أن يكون جمع الشعوبي - وهو الذي يصغر شأن العرب - كقولهم اليهود والمجوس في جمع اليهودي والمجوسي » ونحن نستبعد التفسير الثاني، لأنه صادر من متأخرين، وقد فسروه بما عرفوه بعد عصر مسروق، والذي نراه: أن مسروقاً أراد أن رجلا من الشعوب الأخرى غير العرب أسلم وإذن لا يكون فيه دليل.

وقد يستأنس - على ما نقول - بأن أكثر أسماء المذاهب التي وضعت في صدر الدولة الأموية، لم تكن فيها ياء النسبة كالخوارج، والشيعة، والمرجئة والمعتزلة، ولم تؤلف هذه النسبة إلا في آخر العهد الأموي، أو صدر العصر العباسي، كالجهمية، والقدرية، ثم الراوندية، والخرمية، والشعوبية - وأقدم ما وصل إلينا من الكتب التي استعملت لفظ الشعوبية؛ كتاب البيان والتبيين للجاحظ.

يمكننا أن نستنتج من دراستنا للشعوبية النتائج الآتية:

١- أن دعاة الشعوبية بدعوا دعوتهم مستندين على تعاليم الإسلام نفسه، فهو لا يفضل شعباً على شعب، والعقوبة أو المثوبة عنده إنما وضعت على الأعمال لا على الأجناس، وقد يكون العبد الرقيق، والنَّبْطِيّ الذليل، عند الله في أعلى عليين، وسيده المكاثر بأهله وولده وماله أسفل سافلين، ثم تدرجوا من ذلك إلى تحقير العرب وشؤونهم، وبيان ميزة الأمم الأخرى عليهم، وساعدهم على ذلك ما كان للفرس من نفوذ ظاهر في الدولة العباسية.

٢- أن الشعوبية لم تكن عقيدة محدودة التعاليم، لها شعائر ظاهرة مُعَيَّنة كما نقول في المذاهب الدينية، فإننا نستطيع أن نقول: إن هذا شافعي، وهذا حنفي، فيمكننا أن نحدد وجوه الخلاف، ونبين الفروق في الشعائر وغيرها، كما نستطيع أن نقول: إن هذا من أهل السنة والجماعة، وهذا معتزلي فندرك ذلك، ولكننا لا نستطيع أن نفعل هذا في

الشعوبية لأنها نزعة أكثر منها عقيدة، فهي أشبه بالأرستقراطية والديمقراطية، بل هي في الحقيقة نوع من الديمقراطية يحارب أرستقراطية العرب، ولذلك لا نستطيع أن نحصر معتقبيها، فهم في كل بلد، وفي كل قطر، ومن كل جنس، كما لا نستطيع اليوم أن نحصي من ينزعون إلى الديمقراطية أو الاشتراكية.

٣- مما ساعد على هذه النزعة الشعوبية، أنها تساند النزعة الوطنية، والعصبية الدينية، فالعرب أزالوا استقلال فارس، وحكموا مصر والشام والمغرب، وأهلها ليسوا عرباً، فاستبغ ذلك أن كثيراً من الفرس كانوا يحثون إلى ملكهم واستقلالهم، وكثيراً من نصارى الشام ومصر كانوا يكرهون العرب المسلمين الذين أجلوا الروم النصارى عن بلادهم، ويتمنون أن يحكموا أنفسهم بأنفسهم، وإن كان لابد أن يُحكموا فمن أهل دينهم.

نعم! إن من دخل في الإسلام من الفرس وأهل مصر والشام والأندلس كانوا أقل حدة في هذه النزعة الوطنية، ولكن لم يكن كلهم قد دخل الإسلام إلى أعماق نفوسهم، وتملك مشاعرهم إلى حد أن تغلب النزعة الدينية النزعة الوطنية.

٤- يمكن أن نستنتج مما تقدم: أن الشعوبيين كانوا أصنافاً مختلفة، منهم فرس، ومنهم نبط، ومنهم قبط، ومنهم أندلسيون. وقد صُغت شعوبية كل صنف من هؤلاء صبغة خاصة؛ فالفرس صُغت صبغة وطنية تدعو إلى الاستقلال، واتخذت في بعض الأحيان شكل زندقة وإلحاد، والنبط ظهرت في شكل عصبية للأرض وزراعتها، وتفضيل معيشة الحرث والزرع على الصحراء ومعيشتها. والقبط ثاروا ثورات مختلفة على العرب، وأرادوا طردهم من بلادهم، وكان آخر ثورة كبيرة في عهد المأمون، فلما هزموا لجئوا إلى الكيد «بإعمال الحيلة». واستعمال المكر، وتمكنوا من النكاية بوضع أيديهم في كتاب الخراج.

وفي الأندلس ظهر ابن غرسية، ووضع رسالته في الشعوبية، ورد عليه كثير من العلماء.

٥- هذه الشعوبية كانت درجات مختلفة تبتدى معتدلة هادئة، وتنتهي متطرفة عنيفة،

فترى قومًا معتدلين مالوا إلى تسوية العرب بغيرهم كما رأيت، وآخرين حقروا من شأنهم وسلبوهم كل مزية، كما ترى أقوامًا فرقوا بين العرب والإسلام، فهاجموا العرب من حيث هم أمة، ولم يعرضوا للإسلام بمكروه، بل صرحوا بأن الإسلام دين الناس جميعًا لا العرب وحدهم - وكثير ممن حكينا قولهم في ذم العرب كانوا من هذا الصنف، بل يصح لنا أن نعد ابن خلدون شعوبيًا بهذا المعنى، فقد حكينا ملخص رأيه في العرب في الجزء الأول من «فجر الإسلام»، وهو رأي في أشد العنف والقسوة على العرب وخصائصهم، قل أن نرى شعوبيًا متطرفًا وصل إلى ما وصل إليه في صراحته وشدته، ولكنه في رأينا كان مسلمًا حقًا حر التفكير في حدود الدين؛ على حين أنا نرى قومًا آخرين لم يفرقوا بين العرب والإسلام؛ وأدقهم كراهيتهم للعرب إلى كراهيتهم لكل ما جاء عنهم؛ ومن ذلك الدين. وقد حكى الجاحظ عن قوم من هؤلاء فقال:

«وربما كانت العداوة من جهة العصبية، فإن عامة من ارتاب بالإسلام إنما جاءه ذلك من الشعوبية، فإذا أبغض شيئًا أبغض أهله، وإن أبغض تلك اللغة أبغض تلك الجزيرة؛ فلا تزال الحالات تنتقل به حتى ينسلخ من الإسلام إذ كانت العرب هي التي جاءت به وكانوا السلف»، وقد دعت هذه النزعة قومًا إلى أن يتبرعوا من الشعوبية إذ هي باب إلى الإلحاد.

٦- نلاحظ شيئًا من الوفاق بين بعض تعاليم الخوارج والشيعة والمعتزلة. فالخوارج - كما علمت - يرون أن الخليفة لا يشترط فيه أن يكون قرشيًا، بل ولا عربيًا. والذي أرى أن هذه النزعة منهم لا يقصد منها تحقير العرب وإعلاء شأن غيرهم؛ وكيف يكون ذلك وأكثر الخوارج كانوا عربًا خلصًا! وهذا الرأي صدر عنهم حين الخلاف بين علي ومعاوية، والشعوبية لم تتكون بعد، فالظاهر أن رأيهم هذا صدر عن اجتهاد بحت؛ دعا إليه محض الرغبة في إصلاح أمور المسلمين. وأما المعتزلة فنرى المسعودي يقول:

«وقد زعم جماعة من المتكلمين منهم ضرار بن عمرو؛ وثُمَامَةُ بن أَشْرَس؛ وعمرو بن عثمان الجاحظ؛ أن النبط خير من العرب!». وهؤلاء الثلاثة من رعوس المعتزلة. وأرى أن

رأي المسعودي - وتبعه في ذلك « جولد زيهير » - خطأ، ويظهر لي أن خطأهما جاء من: أن ضراراً وأصحابه ذهبوا إلى أبعد مما ذهب إليه الخوارج؛ فلم يقتصروا على أن يقولوا: إن الخلافة لا يلزم أن تكون في قريش ولا في العرب؛ بل قالوا: إن غير العربي ولو نبطيّاً أولى من القرشي لأنه يسهل خلعه وإذا جار وظلم. ودليلنا على ذلك ما جاء في شرح النووي على مسلم:

« ولا اعتداد بسخافة ضرار بن عمرو في قوله: إن غير القرشي من النبط وغيرهم يقدم على القرشي لهوان خلعه إن عرّض منه أمر » وقد فهم الفاهمون من هذا أن ضراراً وصحبه يفضلون النبطي على العربي؛ وهو فهم غير صحيح؛ بل هو على العكس يرمي في وضوح إلى القول بأن العربي أشرف وأن من المصلحة أن نولي غير المعتز بعصبيته ليسهل خلعه؛ وذكر النبطي على أنه مثل في الخسة! والجاحظ - بوجه خاص - من الصعب عده شعوبياً؛ فقد انبرى في كتابه « البيان والتبيين » للرد على مطاعن الشعوبية، وسفّه رأيهم بما يدل على إخلاص فيما يقول - نعم! إنه ألف رسالة في فضل الموالي وعدد مناقبهم، ولكنه ذكر ذلك على لسانهم؛ وقد صرح بأنه ألف هذه الرسالة أيام المعتصم جالب الأتراك، وذكر أنه إنما ألفها ليُفضّل بها بعض الجنود على بعض « وقد كانت جند الخلافة إذ ذاك على خمسة أقسام: خراساني، وتركي، ومولي، وعربي وبنوي » وإنما ألفها ليؤلف بين قلوبهم إن كانت مختلفة، وليزيد في الألفة إن كانت مؤتلفة وليحذر من المناققين يدسون الدسائس ليوغروا الصدور، ويفرقوا القلوب، ويقول:

« إن كان لا يمكن ذكر مناقب الأتراك إلا بذكر مثالب سائر الأجناد فترك ذكر الجميع أصوب، والإضراب عن هذا الكتاب أحزم! » وعلى الجملة فقد صرح فيه « أنه يرمي إلى تعدد مناقب الترك من غير أن يتعرض لدم غيرهم » ولكنه لم يضبط قلمه فجمع به أحياناً إلى تفضيل الترك على غيرهم في بعض الأمور، ولكن من العسير عد هذا القدر شعوبية.

على أن الجاحظ في نظرنا لم يكن يعبر عن رأيه في مدح الشيء وذمه، بل كان يذم الشيء ويمدحه إجابة لدعوة كبير، أو رغبة في إظهار قدرته البيانية على تصوير الشيء بصورتين متباينتين، فإن نحن اعتمدنا على القرائن فما في كتاب البيان والتبيين أدلُّ على

نفسه، ولذلك نرجح أنه ليس شعوبياً.

وأما التشيع فقد كان عشّ الشعوبية الذي يأوون إليه وستارهم الذي يستترون به. وسيأتي طرف من ذلك عند الكلام في الشيعة.

٧- يذهب ابن قتيبة إلى أن الذين اعتنقوا الشعوبية هم سفلة الناس وغوغاؤهم فيقول: «ولم أر في هذه الشعوبية أرسخ عداوة، ولا أشد نصباً للعرب من السفلة، والحشوة، وأوباش النبط، وأبناء أكرّة القرى. فأما أشراف العجم، وذوو الأخطار منهم، وأهل الديانة، فيعرفون ما لهم وما عليهم، ويرون الشرف نسباً ثابتاً» ولكن يظهر أنه اقتصر على من يتظاهر بالشعوبية، وهؤلاء كانوا كما ذكر ابن قتيبة؛ أما الأشراف فكانت حركتهم سرّية خفية لا يجرعون أن يظهرها بها لكبر مراكزهم، وخشية من الشك فيهم عند الخلفاء، فهم يؤيدون - من وراء حجاب - هذه الحركة فلا يراها ابن قتيبة وأمثاله.

وقد ذكر ابن قتيبة أن ممن ذهب مذهب الشعوبية «قوماً تحلوا بحلية الأدب، فجالسوا الأشراف، وقوماً اتسموا بميسم الكتابة فقربوا من السلطان، فدخلتهم الأنفة لآدابهم، والغضاضة لأقدارهم من لؤم مغارسهم. وخبث عناصرهم، فمنهم من ألحق نفسه بأشراف العجم، واعتزى إلى ملوكهم وأساورتهم، ودخل في باب فسيح لا حجاب عليه، ونسب واسع لا مدافع عنه، ومنهم من أقام على حساسته ينافح عن لؤمه، ويدّعي الشرف للعجم كلها ليكون من ذوي الشرف، ويظهر بغض العرب بتنقصها، ويستفرغ مجهوده في مشائمها، وإظهار مثالبها، وتحريف الكلم في مناقبها، وبلسائها نطق، وبهممها أنف، وبآدابها تسليح عليها، فإن هو عرف خيراً ستره، وإن ظهر حقره، وإن احتمل التأويلات صرفه إلى أقبحها، وإن سمع سوءاً نشره.. وإن لم يجده تخرّصه».

فالحق أن الشعوبية لم تكن في السفلة وحدهم، وهؤلاء السفلة لم يكونوا الآخذين بزمامها، وإنما كان معهم كثير من الطبقة المتعلمة الراقية، وإن لم يرق نسبها إلى الملوك والأشراف، وهؤلاء هم الذين كان لهم الأثر الشعوبي في الأدب والعلم - كما سترى - ومن وراء هؤلاء وهؤلاء طبقة بلغت أعلى المناصب في الدولة، فكانوا يمدّوهم سرا

بجاههم وبما لهم، فقد ألف علان الشعبي كتاباً في مثالب العرب، فأجازه طاهر بن الحسين عليه بثلاثين ألفاً.

وإذ كان هؤلاء العقلاء الماكرون، وهم رؤساء هذه الدعوة، كانت خربهم علمية أدبية دينية، أكثر منها ثورات ظاهرة.



بلغت هذه الحركة أوجها في القرن الثالث الهجري، وساعد على ذلك أن الخلفاء العباسيين تعصبوا للإسلام، ولم يتعصبوا كثيراً للعربية، فحاربوا الزندقة؛ ولم يحاربوا - في شدة - النزعة العجمية، وذلك طبيعي لأن أكثرهم - كما أبتأ - مولدون. ولقي العرب من العجم عنتاً شديداً، فالوزراء أكثرهم عجم؛ والدسائس تدس في القصور لإضعاف شأن العرب، وإذا ثار العرب في جزيرتهم أو في الأطراف نكل بهم قواد العجم وجيوشهم أشد تنكيل؛ وفي أعماق نفوسهم شعور بأنهم ينتقمون منهم من يوم القادسية؛ ولم يكن شعور الترك الذين جلبهم المعتصم بأحسن حالا من شعور الفرس، وكثر الشعر في هذا القرن والذي بعده من الأعاجم الذين تعلموا العربية يفخرون بنسبهم؛ ويعتزون بقومهم؛ فافتتح ذلك بشار بن بُرد كما رأيت، وتبعه ديك الجن الشاعر المشهور، قال في الأغاني:

«وكان شديد التشبب والعصبية على العرب يقول: ما للعرب علينا فضل؛ جمعنا وإياهم ولادة إبراهيم عليه السلام، وأسلمنا كما أسلموا، ومن قتل منهم رجلاً منا قتل به، ولم نجد الله ^{عز وجل} فضلهم علينا إذ جمعنا الدين!».

ويقول قائلهم:

فلست بتارك إيوان كسرى لتوضيح أو لحومل فالدخول
وضب في الفلاساع، وذئب بها يعوي، وليث وسط غيل
وكان «الخزيمي» الشاعر المشهور يكثر في شعره من الاعتزاز بالنسب الفارسي والتحقيق من شأن العرب فيقول:

إني امرؤ من سرة الصفد البني عرق الأعاجم، جلدًا طيب الخبر

ويقول:

أبالصُّغْدِ بَأْسٍ إِذْ تُعَيِّرُنِي جُمْلُ
فَبِإِنْ تَفْخِرِي يَا جَمْلُ، أَوْ تَجْمَلِي
أَرَى النَّاسَ شَرْعًا فِي الْحَيَاةِ، وَلَا يُرَى
وَمَا ضَرَرْنِي أَنْ لَمْ تَلِدْنِي يَحَابِرُ
إِذَا أَنْتَ لَمْ تَحْمِ الْقَدِيمَ بِحَادِثِ

ويقول:

وَنَادَيْتَ مِنْ مَرُورٍ وَبَلَخَ فَوَارِسًا
فِيَا حَسْرَتَا لَا دَارَ قَوْمِي قَرِيبَةً
وَإِنْ أَبِي سَامَانَ كَسَرَى بِنُ هُرْمُزِ
مَلَكْنَا رِقَابَ النَّاسِ فِي الشَّرْكِ، كُلُّهُمْ
نُسُومُكُمْ خَسَفًا، وَنَقَضِي عَلَيْكُمْ
فَلَمَّا أَتَى الْإِسْلَامَ وَانْشَرَحَتْ لَهُ
تَبَعْنَا رَسُولَ اللَّهِ حَتَّى كَانَمَا

ويقول المتوكل: وكان من ندماء المتوكل:

أَنَا ابْنُ الْأَكَارِمِ مِنْ نَسْلِ جَمٍّ
وَمَحْيَى الَّذِي بَادَ مِنْ عَزْمِهِمْ
وَطَالِبُ أَوْتَارِهِمْ جَهْرَةً
مَعِيَ عَلَمُ الْكَابِيَّانِ^(١) الَّذِي
فَقُلْ لِبَنِي هَاشِمٍ أَجْمَعِينَ
وَحَائِزِ إِرْثِ مَلِكِ الْعَجَمِ
وَعَفْصِي عَلَيْهِ طِوَالِ الْقِدَمِ
فَمَنْ نَامَ عَنْ حَقِّهِمْ لَمْ أُنْمِ
بِهِ أَرْجِي أَنْ أَسُودَ الْأُمَمِ
هَلُمُّوا إِلَى الْخَلْعِ قَبْلَ النَّدَمِ

(١) الكابيان: نسبة إلى كابه « جاوه » حداد فارسي رفع علم الثورة. وقد ورد في الأصل الكاتبان وهو خطأ.

ملكناكم عنوةً بالسرما ح طعنًا وضربًا، وبسيف حَـذَمِ
وأولاًكم الملكَ آباؤنا فما إن فيتم بشكر النعم
فعودوا إلى أرضكم بالحجاز لأكل الضَّباب، ورعي الغنم
فإني سأعلو سرير الملوك بحمد الحسام، وحرف القلم^(١)



وقد شعر العرب بخطورة موقفهم، ولكن لم يستطيعوا دفع الشر عنهم. ونجد في كثير من الشعر في ذلك العصر والذي بعده ظلا من الحسرة والألم، وقد ذكرنا طرفاً من ذلك في الفصل السابق. ونرى هذا المعنى واضحاً بعدد في شعر المتنبي^(٢). فيألم - وقد زار شعب بَوَّان بفارس - من ضعف اللغة العربية بها فيقول:

ملاعِبَ جِنَّةٍ لَوْ سَارَ فِيهَا سَلِيمَانٌ لَسَارِ بِتَرْجَمَانِ!
ويقول:

وَلَكِنَّ الْفَتَى الْعَرَبِيَّ فِيهَا غَرِيبُ الْوَجْهِ وَالْيَدِ وَاللِّسَانِ
ويقول في قصيدة أخرى:

وَإِنَّمَا النَّاسُ بِالْمُلُوكِ، وَمَا تُفْلِحُ غُرَبَ مُلُوكِهَا عَجَمُ
لَا أَدَبٌ عِنْدَهُمْ وَلَا حَسَبٌ وَلَا عَهْدٌ لَهُمْ وَلَا ذِمٌّ
بِكُلِّ أَرْضٍ وَطِئَتْهَا أَمَمٌ تُرْعَى بِعَبْدٍ كَأَنَّهَا غَنَمُ!

(١) «معجم الأدباء» (١/ ٣٢٣).

(٢) أحمد بن الحسين بن الحسن بن عبد الصمد الجعفي الكوفي الكندي، أبو الطيب المتنبي، شاعر حكيم، وأحد مفاخر الأدب العربي، وفي علماء الأدب من بعده أشعر الإسلاميين. ولد بالكوفة في محلة اسمها «كندة» ونشأ بالشام، وتنقل في البادية، وقال الشعر وهو صبي. تنبأ في بادية السماوة فتبعه كثيرون، ثم تاب ووفد على سيف الدولة وعلى كافور الإخشيدي في مصر. قتل بالقرب من دير العاقول مع ابنه، له ديوان كبير مطبوع. «الأعلام» (١/ ١١٥).

يَسْتَخِشِنُ الْخَزْزُ حِينَ يَلْمُسُهُ وَكَانَ يُبْرَى بِظُفْرِهِ الْقَلَمَ



والآن نعرض للأشكال المختلفة التي حارب بها الشعوبية العرب:

فقد عمدوا إلى مزية العرب الظاهرة التي يعتزّون بها، وهي البلاغة وقوة الخطابة وحضور البديهة، فأخذوا ينتقصونهم في ذلك من نواح مختلفة:

كان العرب إذا خطبوا أكثروا من الإشارة بأيديهم، يمثلون بها أغراضهم ويستعينون بذلك على إيضاح المعنى، وقوة التأثير في السامعين، وكثيراً ما يستعملون في إشارتهم المخصرة «وهي ما يمسكه الإنسان بيده من عصا، أو مقرعة أو عُكازة أو قضيب» وكثيراً ما كانوا يُشيرون في خطب السلم بالمخصرة، وفي خطب الحرب بالقسي، وأحياناً كانوا يتكئون أثناء خطبهم على القسي، وكثيراً ما يلبسون للخطابة زياً خاصاً، فيضعون العمامة وضعاً يدل على تأهبهم للخطابة. فجاءت الشعوبية تهزأ بهم في ذلك وتقول:

«أي ارتباط بين الكلام والعصا، وبين الخطبة والقوس، وهما إلى أن يشغلا العقل، ويصرفا الخواطر، ويعترضوا ذهن أشبه، وليس في حملهما ما يشحذ الذهن، ولا في الإشارة بهما ما يجلب اللفظ، وقد زعم أصحاب الغناء أن المغني إذا ضرب على غنائه قصر عن المغني الذي لا يضرب على غنائه، وحمل العصا بأخلاق الفدّادين أشبه، وهو بجفافة الأعراب وعُتْجُهيّة أهل البدو، ومُزاولة إقامة الإبل على الطرُق أشكل، وبه أشبه!» وقد رد عليهم الجاحظ في كتابه البيان والتبيين، وأفرد لذلك باباً خاصاً سماه «كتاب العصا» من أجل ذلك؛ كما عابوهم في جوهر الموضوع فقالوا: ليست الخطابة ميزة امتزمت بها وحدكم، فهي شيء في جميع الأمم، حتى إن الزنج مع غباوتها وفساد مزاجها لتطيل الخطب، وأخطب الناس الفرس لا العرب، ولهم فوق خطبهم التأليف في صناعة البلاغة، ومعرفة الغريب ككتاب «كاروند»، ومن احتاج إلى العقل والأدب والعلم بالمراتب والعبير والمثالات، والألفاظ الكريمة والمعاني الشريفة، فليُنظر إلى سير الملوك «ملوك الفرس»^(١) بل

(١) المصدر نفسه.

أين معانيكم، وحكمكم وخطبكم، وطريقة تفكيركم مما للفرس واليونان والهند؟ وأين كلامكم الجافي، وأصواتكم الغليظة من طول اعتيادكم مخاطبة الإبل، مما لهؤلاء من معنى دقيق، ولفظ رشيق، وصوت رقيق؟! وقد قارن الجاحظ بين بلاغة الفرس والروم وبلاغة العرب، فقال: إن الأولى صادرة عن تفكير وروية، والثانية صادرة عن بديهة وسرعة خاطر.

كذلك عابوا العرب في آلائهم الحرية فسخرها من رماحهم، ومن عرى حيولهم، ومن قنائهم الضمائم، مع أن الجوفاء أخف محملاً، وأشد طعنة، ومن قلة الخبرة في تنظيم جيوشهم، فلم يكونوا يعرفون الميمنة ولا الميسرة ولا القلب ولا الجناح، ولا يعرفون من آلات الحرب العرّادة ولا المجانيق، وقارنوا بين حالة الجيش العربي والجيش الفارسي في تنظيمه وفي آلائه، وأبانوا ما للأول من حقارة، وما للثاني من عظم، وفات الشعوبية أن هذه المقارنة أحقر لشأنهم، وأوضع لمكانتهم، فهؤلاء العرب بآلائهم الساذجة الحقيرة سحقوا الفرس بآلائهم الضخمة العظيمة، وجيوشهم المنظمة الكثيرة! ^(١).

ونوع آخر من مسالك الشعوبية، وهو أنهم في هذا العصر أكثروا من التأليف في مناقب العجم، فسعيد بن حميد البختكان، كان كاتباً شاعراً مترسلاً عذب الألفاظ، وكان يدّعي أنه من أولاد ملوك الفرس، وكان شديد العصبية على العرب، وألف كتاب «انتصاف العجم من العرب» وكتاب «فضل العجم على العرب وافتخارها» ^(٢)، ونرى ابن النديم ^(٣) ينقل عن كتاب اسمه «مفاخر العجم» ^(٤).

(١) انظر في ذلك الجزء الثالث من البيان والتبيين.

(٢) فهرست ابن النديم (١٢٣).

(٣) محمد بن إسحاق بن محمد بن إسحاق، أبو الفرج بن أبي يعقوب النديم: صاحب كتاب «الفهرست - ط» من أقدم كتب التراجم ومن أفضلها. وهو بغدادى، يُظن أنه كان وراقاً يبيع الكتب. وكان معتزلاً متشيعاً يدل كتابه على ذلك، فإنه كما يقول ابن حجر يسمي أهل السنة «الحشوية» ويسمي الأشاعرة «المجبرة» ويسمي كل من لم يكن شيعياً «عامياً». أُلّف «الفهرست» في شبابه وعاود النظر فيه في كهولته، وعاش قرابة تسعين سنة. وله كتاب آخر سماه «التشبيهات». «الأعلام» (٦/ ٢٩).

(٤) الفهرست (٤٢).

وفي مقابل ذلك يضعون الكتب في مثالب العرب، كالهيثم بن عدي^(١) - وهو من أشهر العلماء بالأخبار والرواية، جالس المنصور والمهدي والهادي والرشيد، وقد وضع عدة كتب في المثالب منها: «كتاب المثالب الصغير» و«كتاب المثالب الكبير» و«كتاب مثالب ربيعة» و«أسماء بغايا قريش في الجاهلية وأسماء من وَلَدَنَ» ويتصل بهذا كتاب له اسمه: «كتاب من تزوج من الموالي في العرب»^(٢).

وكذلك سهل بن هارون^(٣) صاحب «بيت الحكمة»، قال فيه ابن النديم:

«كان حكيماً فصيحاً شاعراً، فارسي الأصل، شعوبي المذهب، شديد العصبية على العرب، وله في ذلك كتب كثيرة»^(٤) وقد وضع رسالته المشهورة في البخل، ولعل ذلك منه نزعة شعوبية، لأن العرب كانوا يتمدحون كثيراً بالكرم ويعدّونه من أكبر مناقبهم، كما اشتهر الفرس بالبخل، فوضع سهل هذه الرسالة يقلب فيها قيمة الكرم والبخل، ويعدّ الكرم رذيلة والبخل فضيلة.

وروى له صاحب «زهر الآداب» أبياتاً تدل على شعوبيته، يفتخر فيها بفارسيته، ويذم العربية، ويقارن بين بيته في ميسان وبيت آخر عربي فيقول:

أَجَعَلْتَ بَيْتًا فَوْقَ رَابِيَةٍ فَرَعَ النُّجُومَ كَأَنَّهُ نَجْمٌ
كَيِّسَتْ شَعْرَ وَسْطٍ مَجْهَلَةٍ بِفَنَائِهِ الْجُفْلَانَ وَالْبُهْمَ؟

(١) الهيثم بن عدي بن عبد الرحمن الثعلبي الطائي البحتري الكوفي، أبو عبد الرحمن: مؤرخ، علم بالأدب والأنساب أصله من «منبج» إقامته وشهرته بالكوفة، ووفاته بقم الصلح «قرب واسط» عن الحسن بن سهل. اختص بمجالسة المنصور والمهدي والهادي والرشيد، وروى عنهم من تأليفه «بيوتات العرب» و«بيوتات قريش» و«نزول العرب خراسان والسواد» و«نسب طيء» و«خطط الكوفة» و«ولاة الكوفة» و«النساء». «الأعلام» (٨/ ١٠٤).

(٢) الفهرست (٩٩، ١٠٠).

(٣) سهل بن هارون بن راهبون «أوراهيون» أبو عمرو الدستمياني: كاتب بليغ، حكيم، من واضعي القصص، يلقب «بزرجمهر الإسلام» فارسي الأصل، اشتهر في البصرة، واتصل بخدمة هارون الرشيد، وارتفعت مكانته عنده، حتى أحله محل يحيى البرمكي صاحب دواوينه. له كتاب «ثعلبة وعفرة» على نسق «كليلة ودمنة» ألفه للمأمون، وكتاب «الإخوان» و«المسائل». «الأعلام» (٣/ ١٤٣).

(٤) الفهرست (١٢٠).

وألف علان الشعبي - وأصله من الفرس - كتاب «الميدان في المثالب» قال ابن النديم: إنه هتك فيه العرب، وأظهر مثالبها، ويحتوي على مثالب قريش، ومثالب تميم بن مرة، ومثالب بني أسد بن عبد العزى ومثالب بني مخزوم، وعدد القبائل كلها وذكر مثالبها.

وألف أبو عبيدة معمر بن المثنى - وهو من أشهر العلماء في النحو والأخبار، وكان أصله من يهود فارس - كتباً كثيرة تعرض فيها للعرب، منها «كتاب لصوص العرب» وكتاب «أدعياء العرب» كما ألف كتاب «فضائل الفرس» وقال فيه ابن خلكان: «وكان يكره العرب وألف في مثالبها كتباً».

وقد صور لنا ابن قتيبة نوعاً من الطعن الذي كان يستعمله أبو عبيدة، فقد عمد إلى مفاخر العرب فتهكم بها: كانوا يفخرون بقوس حاجب ويعتزون بوفائه فتضحك عليه واستضحك الناس منه، واستسخر فحل حاجب، وخساسة عوده، وقلة ثمنه، ويذكر قول الشاعر:

أيا ابنة عبد الله، وابنة مالك ويا ابنة ذي البردين، والفرس الوردي!

فيهزأ بالشعر، ويعجب في سخرية من التمدح بأن أباه ذو بردين وفرس ورد، ويقارن في ذلك بملوك فارس وتيجانها، وأن أبرويز كان يرتبط تسعمائة وخمسين فيلا على مرابطه، وتخدمه ألف جارية، وفي حجرته التي يشرف منها على الداخل عليه ألف إناء من ذهب!

وكتب المثالب هذه - على ما يظهر - عمدت إلى ما صدر عن كل قبيلة من بيت تعير به، أو عمل تؤاخذ عليه أو جريمة ارتكبتها أحد أفرادها فقيدها وأذاعتها للتشهير بالعرب جميعاً. كما أن كتب مناقب العجم ومفاخرها عمدت إلى ما استحسنت من عادات الفرس، وعظمة ملوكها، ونظام جيوشها، وسياسة ملكها فشادت به، ولم يصلنا شيء من هذه الكتب - على ما أعلم - كما لم يصلنا أي كتاب ألف في بيان دعوى الشعوبية، وإنما وصل إلينا نتف من أقوالهم وآرائهم، وأهمها ما ورد في كتاب «البيان

والتبيين» للجاحظ، وما ورد في «العقد الفريد» لابن عبد ربه، وما نقله ابن قتيبة في كتابه «العرب».

والظاهر أن أكبر سبب في ضياع هذه الكتب: أن المسلمين عدّوا هذه النزعة الشعوية نزعة ضد الإسلام فتحرّجوا من نقل الكتب المؤلفة فيها، وتقربوا إلى الله بإعدامها، وبرئ المخلصون من الميل إليها، كما فعل الزمخشري في أول كتابه «المفصل»، فقد حمد الله «إذ جبّله على الغضب للعرب، والعصبية لهم، وبرأه من الانضواء إلى لفيف الشعوية».

ولم يقتصر هؤلاء الذين ذكرنا من علماء الشعوية على وضع كتب المثل، بل يظهر أنهم وضعوا في الأدب قصصاً كثيرة تؤيد جانبهم، وقد اختلقوها اختلاقاً، وكانت هذه أخطر على العرب من الحرب الظاهرة، لأن نقضها أصعب، والوقوف على بطلانها أعسر. ويمكننا أن ندرك أنهم لجئوا في ذلك إلى نوعين:

النوع الأول: الوضع وهو أن يضعوا القصص الشنيعة في شرح الأبيات أو المثل، ويختلقوا القصة اختلاقاً، كما فعل أبو عبيدة في شرح المثل «جبان ما يلوي على الصّفير» فقد نقل البكري في كتابه «التنبيه على أوهام أبي علي القالي في أماليه» حكاية في ذلك عن أبي عبيدة لا نستطيع ذكرها لشناعتها.

وروى الهيثم بن عدي قصة طويلة، تتلخص في أن رجلاً من تئوخ نزل بجي من بني عامر فخرجت إليه جارية، فقالت: ممن أنت؟ قال: من تميم. فذكرت له أبياتاً في ذم تميم، فقال لها: لست من تميم بل أنا من قبيلة عجل، ففعلت ذلك، وما زال الرجل يذكر القبائل قبيلة قبيلة، وهي تروي الأبيات في ذمها حتى استنفذ القبائل، ولما انتسب إلى بني هاشم قالت: أتعرف الذي يقول:

بني هاشم عودوا إلى نخلاتكم فقد صار هذا التمر صاعاً بدرهم!
فإن قلتمو: رهط النبي محمد فإن النصارى رهط عيسى بن مريم!؟

والحكاية كلها على ما يظهر من وضع الشعوية، أو من وضع الهيثم بن عدي نفسه، يرمي واضعها إلى ذكر مثالب القبائل العربية.

والنوع الثاني: نسبة الشيء إلى غير قائله، وهو طريق سلكوه لإفساد الأدب العربي وإضاعة معالمه، حتى لا يكون للعرب أدب موثوق به. وتلك أكبر بغية لهم. ومن الأمثلة على ذلك، أن يقول أبو عبيدة في البيتين الآتين:

هَيِّنُونَ لَيْتُونَ أَيْسَارَ ذَوُو كَرَمٍ سُوَّاسَ مَكْرُومَةِ أَبْنَاءِ أَيْسَارِ
إِنْ يُسْأَلُوا الْخَيْرَ يُعْطَوْهُ وَإِنْ خُيِّرُوا فِي الْجَهْدِ أَذْرَكَ مِنْهُمْ طِيبَ أَخْبَارِ
إنهما للعَرَنَدَس الكلابي يمدح بني عَمْرُو الغنويين. فينكر الأصمعي عليه ذلك، ويقول: محال أن يمدح كلابي غنويا لما بينهما من العداوة!.

ولو فحصنا الأدب في ضوء هذه النظرية؛ لوجدنا الشيء الكثير الموضوع للخط من العرب وإفساد الأدب، مما لا نستطيع أن نستقصيه هنا.

« كان في هذا العصر ثلاثة هم أئمة الناس في اللغة والشعر وعلوم العرب، لم يُرَ قبلهم ولا بعدهم مثلهم، عنهم أخذ جلُّ ما في أيدي الناس من هذا العلم بل كله، وهم: أبو زيد الأنصاري، وأبو عبيدة، والأصمعي! » وقد اشتهر أبو زيد بحفظ الغريب من اللغة وبالنحو، وتنازع الرياسة الاثنان الآخران، ويظهر أن الأصمعي بحكم عريته كان يتعصب للعرب، وكان يتشدّد فيما يروي فلا يجيز إلا أصحّ اللغات، وكان لا يجيب في القرآن ولا في الحديث خشية الخطأ، وكان لا يقول في شيء برأيه، وكان لا يفسّر شعراً فيه هجاء، كأنه كان يرى أن ذلك يمس دينه! وكأنه يرى أن في الهجاء خطأ من المهجو أو قبيلته، وفي ذلك مَسَاس بالعربية، وكان يمتاز عن أبي عبيدة بحسن إلقائه، ولطف نغمته - أما أبو عبيدة، فيظهر أنه كان أوسع علماً وأكثر ثقافة، يعرف تاريخ الفرس لفارسيته، والثقافة اليهودية لليهودية آبائه، والثقافة الإسلامية لأنه نشأ فيها.

ولكنه لم يكن يحسن التعبير كالأصمعي، وكان حرّ الرأي يفسّر القرآن برأيه، فيؤاخذه الأصمعي على ذلك، وليس للعرب حرمة في نفسه، إذ ليس بعربي، بل في نفسه الكراهة لهم، فهو يطلق لسانه في هجوهم وذكر مثالبهم، وقد استغوى الناس بسعة اطلاعه، كما استغوى الناس الأصمعي بفصاحته وحسن بيانه.

قال الجاحظ: لم يكن في الأرض خارجي ولا إجماعي أعلم بجميع العلوم من أبي عبيدة.

وقالوا: «إن طلبة العلم كانوا إذا أتوا مجلس الأصمعي اشتروا البعر في سوق الدر، وإذا أتوا مجلس أبي عبيدة اشتروا الدر في سوق البعر! لأن الأصمعي كان حسن الإنشاد والزخرفة لرديء الأخبار والأشعار حتى يحسن عنده القبيح، وإن الفائدة مع ذلك عنده قليلة، وإن أبا عبيدة كان معه سوء عبارة مع فوائد كثيرة وعلوم جمّة» - ويظهر أن كلا من الأصمعي وأبي عبيدة كان في عصره يمثل فكرة، فالأصمعي يمثل العربية والتعصب لها، وحب العرب وإجلالهم والإشادة بذكرهم، وأبو عبيدة يمثل فكرة الشعوبية، والبحث عن معائب العرب والتشهير بهم. وكان كلٌّ زعيماً يلتف حوله من يؤيدون فكرته ويناصرونه ويتعصبون له؛ العرب حول الأصمعي، والفرس حول أبي عبيدة، فترى إسحق بن إبراهيم الموصللي، وهو فارسي يقول للفضل بن الربيع:

عليك أبا عبيدة فاصطنعه فإن العلم عند أبي عبيده
وقدّمه، وآثره عليه ودع عنك القرّيد بن القرّيد

ويقول أبو الفرج الأصفهاني: إن إسحق الموصللي «كشف للرشيد معائب الأصمعي، وأخبره بقلة شكره وبخله وضعة نفسه، وأن الصنّعة لا تزكو عنده، ووصف له أبا عبيدة بالثقة والصدق والسماحة والعلم، وفعل مثلاً ذلك للفضل بن الربيع، واستعان به، ولم يزل حتى وضع مرتبة الأصمعي وأسقطه عندهم، وأنفذوا إلى أبي عبيدة من أقدمه».

ونجد أبا نواس، ونزعتة الفارسية لا تنكر، يقدّم أبا عبيدة على الأصمعي، ويقول: «أما أبو عبيدة فإنهم إن أمكنوه قرأ عليهم أخبار الأولين والآخرين، وأما الأصمعي فلبيل يطربهم بنغماته». ونجد الأصمعي من ناحية أخرى يذم البراكمة، ويقول:

إذا ذكر الشّرك في مجلس أضاء وجوه بني برمك
وإن تليت عندهم آية أتوا بالأحاديث عن مزدك

وأبو عبيدة يَشِيدُ بذكر الفرس، ويؤلف كتاب «فضائل الفرس» ويؤلف كتاباً في أخبار الفرس يصف فيه طبقات ملوكهم من سلف وخلف، وأخبارهم وخطبهم وتشعب أنسابهم، وما بنوه من المدن وكوَّروه من الكُور، واحتفروه من الأنهار، وأهل البيوتات منهم، وما وُسم به كلُّ فريق من السهارجة وغيرهم».

ومن آثار الشعوبية أنهم لونوا ما رووا من تاريخ الفرس لوناً زاهياً جميلاً، ونسبوا إلى ملوكهم الحكم الرائعة، والسياسة الحكيمة، وكسَّوه أهبة وعظمة بالغوا فيهما، وزعموا أن الفرس من ولد إسحق بن إبراهيم عليه السلام، والعرب من ولد إسماعيل بن إبراهيم، وإسحق بن سارة الحرَّة وإسماعيل بن هاجر الأمة، فهم أفضل من العرب لأنهم بنو الأحرار، وأما العرب فبنو اللُّخناء.

وهي دعوى غيرُ صحيحة علمياً، وإنما وضعت ليرفع الفرس من شأنهم وليفخروا بها على العرب، كما زعموا أن سابور سمي ذا الأكتاف لأنه أوقع بالعرب في العراق وخلع أكتافهم.

وأغرب من ذلك ما اخترعه شعوبية النبط من حديث نسبوه إلى عليّ بن أبي طالب، فقد رووا أن رجلاً سألَه فقال: أخبرني يا أمير المؤمنين عن أصلكم معاشرَ قريش. فقال: نحن قوم من نبط كوثى.

وروا عن ابن عباس أنه قال: نحن معاشر قريش من النبط من أهل كوثى!

وفي رواية أخرى عن عليّ أنه قال: من كان سائلاً عن نسبتنا فإنا نبط من كوثى.

وقد أتعب العلماء أنفسهم في تفسير هذه الأحاديث، فقال بعضهم إنهما أرادا أن أباهما إبراهيم عليه السلام كان من نبط كوثى، وقال قوم إنهما أرادا التبرؤ من الفخر بالأنساب، وقال قوم إن كوثى اسم من أسماء مكة، ولو أنصفوا لأراحوا أنفسهم من تأويل هذا الهذيان.

واستغل الفرس سلمان الفارسي استغلالاً عظيماً، فرَوَّوا له من الزهد والحكمة والعلم ما لم يرو لأبي صحابي آخر حتى جعلوا عُمرَه فوق أعمار الناس، فقليل إنه أدرك عيسى

عليه السلام، وروى أبو الشيخ في طبقات الأصفهانيين: أن أهل العلم يقولون: عاش سلمان ثلثمائة وخمسين سنة، فأما مائتان وخمسون فلا يشكون فيها^(١)!! ورووا عن رسول الله ﷺ أنه تلا هذه الآية:

﴿ وَإِنْ تَتَوَلَّوْا يَسْتَبْدِلْ قَوْمًا غَيْرَكُمْ ﴾ [محمد: ٣٨].

فقالوا: من يستبدل بنا؟ فضرب ﷺ على منكب سلمان، ثم قال: هذا وقومه، والذي نفسي بيده لو كان الإيمان منوطاً بالثريا لناله رجال من فارس^(٢). وهو الذي قيل فيه: سلمان منا أهل البيت. وهو الذي أشار على النبي ﷺ بحفر الخندق^(٣)، ومن ذلك الحين عرف العرب كيف يستعملون الخنادق في الحروب، فهم في ذلك مدينون للفرس. وعلى الحملة فقد اتخذ الفرس وسيلة لبيان عظمتهم، وأن لهم فضلا كبيرا على المسلمين. وكان للشعبوية مجال فسيح في الحديث، فقد وضعوا الأحاديث الكثيرة في فضل الفرس، وأسندوها إلى الثقات من الصحابة والتابعين، مثلما روي أن الأعاجم ذكرت عند رسول الله ﷺ فقال: «لَأَنَا بِهِم أَوْثَقُ مِنْكُمْ»^(٤). وفي رواية: «لَأَنَا بَعْضُهُمْ أَوْثَقُ مِنْ بَعْضِكُمْ»^(٥).

وفي حديث آخر: «سَأَتِي مَلِكٌ مِنْ مَلُوكِ الْعَجَمِ فَيُظْهِرُ عَلَيَّ الْمَدَائِنَ كُلَّهَا إِلَّا دِمَشْقَ»^(٦).

وفي حديث: «لَا تَسُبُّوا فَارِسًا فَمَا سَبَّهُ أَحَدٌ إِلَّا انْتَقَمَ مِنْهُ عَاجِلًا أَوْ آجِلًا».

ورأى النبي ﷺ كأنه رَدَفَهُ غَنَمٌ سُودٌ، فَرَدَفَتْهُ غَنَمٌ بَيْضٌ، مَا يَرَى السُّودَ فِيهَا لِكَثْرَتِهَا

(١) «الإصابة» لابن حجر (٣/ ١١٣).

(٢) أخرجه الطبراني في «المعجم الكبير» (١٨/ ٣٥٣) ح (٩٠٠).

(٣) أخرجه الحاكم في المستدرک (٣/ ٦٩١) ح (٦٥٣٩)، والطبراني في «المعجم الكبير» (٦/ ٢١٢) ح (٦٠٤٠)، والعجلوني في «كشف الخفاء» (١/ ٥٥٨) ح (١٥٠٥) وقال سنده ضعيف، والعجلوني في «كشف

الخفاء» (٦/ ١٣٠)، وقال وفيه كثير بن عبد الله المزني وقد ضعفه الجمهور.

(٤) أخرجه الطيالسي في مسنده (١/ ٣٢٦) ح (٢٤٣٩).

(٥) تيسير الوصول (٣/ ١١١).

(٦) أخرجه أبو داود في سننه (٤/ ٢٠٩) ح (٤٦٣٩)، والعجلوني في «كشف الخفاء» (١/ ٥٥٩) ح (١٥١١).

فأخبر النبي بذلك أبا بكر فقال:

«السود العربُ ويسلمون، والبيض العجمُ يسلمون بعدهم حتى ما يُرى فيهم العربُ لكثرتهم».

فقال ﷺ: «بذلك أخبرني المَلَكُ سَحْرًا»^(١).

ومن هذا القبيل ما وضعوه من الأحاديث الكثيرة حول الإمام أبي حنيفة الفارسي الأصل، يزعمون: أن النبي ﷺ أشار بها إليه أو نصرَّ عليه كالذي روي: «لو كان العلمُ مُعلَّقًا عند الثريا لتناوله رجل من فارس»^(٢).

وكالذي رروا: «أن آدم افتخر بي وأنا أفتخر برجل من أمتي اسمه نعمان: وكنيته أبو حنيفة، هو سراج أمتي».

ورروا أن النبي ﷺ قال: «إن سائر الأنبياء يفتخرون بي، وأنا أفتخر بأبي حنيفة، من أحبه فقد أحبني، ومن أبغضه فقد أبغضني»^(٣).

والحق أن العرب ومن تعصب لهم قابلوا عملهم بمثله، فوضعوا الأحاديث الكثيرة في تفضيل العرب، ووجوب حبهم، مثل: «من غشَّ العرب لم يَدْخُلْ في شفاعتي ولم تَنْلِه مَوَدَّتِي»^(٤).

ومثل: «إذا اختلف الناس فالحق مُضَرٌّ»^(٥).

ومثل: «أحبُّوا العربَ ثلاث: لأنِّي عربي، والقرآنُ عربي، ولسانُ أهل الجنة في الجنة عربي»^(٦).

(١) «محاضرات الأدباء» للأصفهاني (١/ ٢١٩).

(٢) صحيح: أخرجه البخاري في صحيحه «١٨٥٨ / ٤» لفظه: «لو كان الإيمان عند الثريا لناله رجال أو رجل من هؤلاء»، ومسلم في صحيحه «١٩٧٢ / ٤» ح (٢٥٤٦) ولفظه: «لو كان الدين عند الثريا لذهب به رجل من فارس - أو قال - من أبناء فارس حتى يتناوله».

(٣) موضوع: ذكره العجلوني في «كشف الخفاء» (١/ ٣٢) وقال: إنه موضوع، وقال ابن جوزي: موضوع.

(٤) إسناده ضعيف: أخرجه الترمذي في سننه (٥/ ٧٢٤) وقال: هذا حديث غريب وفي إسناده حصين بن عمر الأحسي قال عنه: ليس بذاك القوي، وأحمد في مسنده (١/ ٧٢) ح (٥١٩).

(٥) لم أجده.

(٦) إسناده ضعيف: أخرجه الحاكم في مستدركه (٤/ ٩٧) ح (٦٩٩٩)، والمعجم الكبير للطبراني

ومن ألطف ذلك أنهم رَووا حديثاً للنبي ﷺ مع سلمان الفارسي نفسه، ذلك أن رسول الله ﷺ قال: «يا سلمان لا تَبْغُضْني فتفارق دينك» قال: قلت يا رسول الله، كيف أَبْغُضُكَ وبك هداني الله! قال: «لا تبغض العربَ فتبغضني» الخ^(١).

وتعاليم الإسلام التي تدعو إلى المساواة، وتعلم أن الفضل ليس إلا بالتقوى تأتي مدح الفرس أو العرب أو أية أمة لجنسيتها.

ونكاد نجد أصبع الشعوبية في كل علم حتى في الفقه، فلو قرأت مثلاً باب الكفاءة في الزواج، لرأيت أن الأئمة أنفسهم لم تؤثر فيهم العصبية أي أثر، فالإمام مالك العربي لم يعتبر الكفاءة، وعنده أن العجمي يتزوج العربية من غير أن يكون للولي حق الاعتراض، ومذهب أبي حنيفة الفارسي يعتبر الكفاءة، فالقرشيون أكفاء لبعض، وليس غير القرشي كفؤاً لهم، والعجمي ليس كفؤاً للعربية. ولكن سرعان ما نجد نظرية توضع على بساط البحث يهدم بها الجزء الأكبر من العصبية العربية، وهي: «شرف العلم فوق شرف النسب».

قال قاضيه خان: «الحسيب يكون كفؤاً للنسيب، فالعالم العجمي يكون كفؤاً للجاهل العربي والعلوي، لأن شرف العلم فوق شرف النسب».

وقالوا: «وكيف يصح لأحد أن يقول إن مثل أبي حنيفة أو الحسن البصري وغيرهما ممن ليس بعربي لا يكون كفؤاً لبنت قرشي جاهل أو لبنت عربي بوالٍ على عقبه؟!». ويطول بنا القول لو عددنا أثر الشعوبية في كل علم.

ومما نأسف له أن الشعوبية أزهرت في عصر تدوين العلوم، وكل حركة علمية كانت بعد إنما أسست على ما دُونَ في هذا العصر العباسي الشعوبي، ولم يكن لنا علم مُدَوَّن قبل

= (١١ / ١٨٥) ح (١١٤٤١)، والبيهقي في «شعب الإيمان» (٢ / ١٥٩) ح (١٤٢٣)، والهيتمي في «المجمع» (١٠ / ٥٢)، وقال وفيه العلاء بن عمر والحنفى وهو مجمع على ضعفه، والعجلوني في كشف الخفاء (١ / ٥٥) ح (١٣٣).

(١) أخرجه الحاكم في مستدركه (٤ / ٩٦) ح «٦٩٩٥» وقال: صحيح الإسناد ولم يخرجاه، والترمذي في سننه (٥ / ٧٢٣) ح (٣٩٢٧)، وقال أبو عيسى: هذا حديث حسن غريب، وإسناده مقطوع لأن أبي ظبيان لم يدرك سلمان، والطبراني في المعجم الكبير (٦ / ٢٣٨) ح (٦٠٩٣)، وأحمد في مسنده (٥ / ٤٤٠) ووصله عن أبي ظبيان عن أبيه سلمان.

ذلك، وهذا يجعل استكشاف الآثار الشعوبية صعبا غامضا. فلو كان لدينا تاريخ مدون في العصر الأموي لفهمنا كيف تلاعب به الشعوبيون في العصر العباسي، ولو كان لدينا تاريخ للفرس موثق به دُونَ أثناء حكم الفرس لأدركنا في وضوح كيف جمَّله الشعوبيون، ولو كان العرب في العصر الإسلامي الأول وضعوا كتباً في الأنساب ومناقبها ومثالبها ووصلت إلينا لعرفنا ما اختلقه الشعوبيون عليهم لإفساد أنسابهم، والخط من شأنهم، وهكذا في كل العلوم؛ ولكن قُدِّر أن يقترن تدوين العلم بسطوة الشعوبية، فكان ذلك من سوء حظ العلم، ولذلك أجهد العلماء أنفسهم في تعرُّف أسرار الشعوبية وخفاياها وآثارها في العلم، ولا يزال المدى أمامهم فسيحاً، والبحث في مهده.

ومع هذا فقد كان للشعوبية جانب حسن، فقد أتت الشعوبية وكل شيء للعرب يُمَجَّد، من نسب عربي، ولغة عربية، ورأيٍ عربي، وعاداتٍ عربية، فأخذ الشعوبيون يعرضون هذا للنقد والتحليل؛ عرضوا أنساب العرب للتَّقد كَالَّذِي فعل أبو عبيدة مع غلوه، فكان يرد على قوم ينتسبون للعرب فيبين أن النسبة كاذبة مُحْتَلَّقة، وفي كتاب الأغاني عن أبي عبيدة من هذا الشيء الكثير. وعرضوا اللغة العربية للنقد، فسيويه في كتابه في النحو يُخَطِّئ العرب في بعض أقوالهم، ويدَّعي العرب أن البلاغة ليست إلا فيهم، فيرد الشعوبية بأن هناك أمماً أخرى لها بلاغة ولها خطب، ولها حكم لا تقلَّ عمماً للعرب، وينبهون على أن عادات العرب ليست المثل الأعلى للعادات، ففيها الحقير المرذول والجيد المحمود - كل هذا النقد وأمثاله استتبع نتيجة جيدة من بعض الوجوه، وهي عرض ما للأمم الأخرى من كل ذلك لتكون المقارنة أتمَّ، فتعرض الكلمات الفارسية بجانب الكلمات العربية، والحكم الأجنبية والبلاغة الأجنبية بجانب البلاغة والحكم العربية، والنظام الفارسي والأدب الأجنبي بجانب النظام والأدب العربيين، ونحو ذلك. وهذا - من غير شك - مفيد للعلم والعقل.

نعم! لو وقفت الشعوبية عند هذا الحد، فلم يتهجَّموا على العرب بقلب محاسنهم مساوئ، والتشهير بهم بالحق حيناً وبالباطل أحياناً، ولم يجاوزوا إفساد الدين بالزندقة، وإفساد العلم بالأكاذيب - لو وقفوا عند ذلك لأحسنوا، ولكنهم أفرطوا فحسروا كثيراً، وكُرِّهوا ومُقْتُوا كثيراً.

الفصل الرابع

الرقيق وأثره في الثقافة

قبل أن نتكلم في الرقيق وأثره، يجب أن نبين في كلمة موجزة موقفه القانوني في المملكة الإسلامية، وبعبارة أخرى ما كان يطبق من الأحكام الإسلامية عليه.

تقضي تعاليم الإسلام - أو على الأقل - المبادئ التي استنبطها الأئمة من أصول الأحكام، وجرى عليها العمل حتى عصرنا الذي نؤرخه، بأن «سبب الرق وقوع الكافر أسيراً في يد المسلمين عند الحرب، فإذا حارب المسلمون الكافرين فمن أسر من المحاربين منهم جاز للإمام أن يسترقه، كما يجوز له أن يسترق أهل البلد الذي فُتح في الحرب، رجالاً كانوا أو نساء. وهذا الكفر والوقوع في الأسر هما سبب الرق. ولا يشترط لأجل بقاء الرق بقاء سببه، فلو وقع كافر في الأسر فاسترق ثم أسلم لا يزول عنه الرق» - وهذا الرقيق يُعدُّ مالاً، شأنه في ذلك شأن المتاع. فمن استرق في الحرب عد جزءاً من الغنيمة كالآلات الحربية وكالتقود وكالخيول.

وعلى الجملة مثله كمثل كل شيء مقوم وقع في يد الفاتحين، وشأن هذه الأشياء - أن الإمام ينقلها إلى دار الإسلام، ثم يأخذ خمسها يصرفه في الصالح العالم من إعطاء للفقراء والمساكين، وصرف في وجوه البر المختلفة. وأما أربعة الأخماس فتوزع على من اشترك في القتال، والرقيق يفعل به ذلك، فخمسه للصالح العالم والباقي يقسم على المقاتلين. وقد ميزوا عند القسمة على المحاربين بين الفارس والراجل، وبعبارة أخرى بين الخيالة والرجالة، فجعل للفارس سهمان في قول بعض الفقهاء، وثلاثة في قول بعضهم، وللراجل سهم واحد. على هذا النمط الذي أبنا كان يوزع الرقيق.

وإذا كانت الحروب في صدر الإسلام تكاد تكون دائمة، وكان النصر للمسلمين يكاد يكون متلاحقاً مطرداً، والبلاد المفتوحة والأمم المغلوبة لا تكاد تعدّ، أمكننا أن نتصور كيف كان الرقيق لا يحصى كثرة، وكيف كان مختلفاً متنوعاً تنوع الأمم التي

اشتبك معها المسلمون في قتال.

وإذا كنا أبنا كيف يوزع الرقيق فهمنا كيف انتشر بين المحاربين، ودخل في بيت كل منهم. وإذا كان الرقيق يعد مالا، وتجري عليه كل العقود المالية من بيع وشراء وإجارة ورهن، أمكننا أن نفهم أنه لم يقتصر على المحاربين، بل كان في متناول أيدي الناس جميعاً، وكان له سوق يشتري منه من شاء ويستخدمه كما شاء!.



هذا من الناحية المالية، وأما علاقة الرجال بالإماء من الناحية الجنسية فنجملها فيما يأتي:

هناك سبيان يحلان المرأة للرجل: عقد الزواج، ومِلْك اليمين، فأما عقد الزواج فلا يحل للرجل الحر أن يتزوج أكثر من أربع، أعني أنه لا يحل له أن يكون على ذمته في وقت واحد أكثر من أربع زوجات، ولكن يحل له أن يطلق منهن، ويتزوج غيرهن بعد انقضاء عدتهن، هذا هو قول أكثر الفقهاء، وإن كان لغيرهم أقوال أخرى لا محل لها هنا - وهذا الحكم عام سواء كانت الزوجات الأربع حرائر أو إماء - وكل الذي ذكره الفقهاء في هذا الموضوع:

أنه لا يحل أن يعقد الرجل عقد زواج على أمة إذا كان متزوجاً حرة، ولكن العكس يصح، فيجوز أن يتزوج حرة على أمة. وقد لوحظ في ذلك أن زواج الأمة بعد زواج الحرة امتهان للحرة وجرح لشرفها وعزتها.

والأمر الثاني مما يحل المرأة للرجل: «مِلْك اليمين» أعني ملكية الرجل للأمة، قال تعالى: ﴿فَإِنْ حَقَّتُمْ إِلَّا تَعْدِلُوا فَوَاحِدَةً أَوْ مَا مَلَكَتْ أَيْمَنُكُمْ﴾ [النساء: ٣].

﴿وَالَّذِينَ هُمْ لِفُرُوجِهِمْ حَافِظُونَ﴾ إِلَّا عَلَىٰ أَزْوَاجِهِمْ أَوْ مَا مَلَكَتْ أَيْمَنُهُمْ فَإِنَّهُمْ غَيْرُ مَلُومِينَ ﴿١﴾ [المؤمنون: ٥، ٦].

فمن ملك جارية جاز أن يتسرّاها، وهي حلّ له سواء كان متزوجاً أو غير متزوج، وسواء كان متزوجاً واحدة أو أربعاً، ولا يتقيّد الرجل في ذلك بعدد، فيحل له أن يتزوج

إلى أربع، وأن يملك من الجوّاري ويتسرى منهن ما شاء من العدد وإن كثر.

من أجل ذلك كان البيت الإسلامي فيه - غالباً - زوجة أو زوجات، وكان بجانبهن عدد من الجوّاري قد تسرّاهن رب البيت.

وكثيراً ما كان يقع الخلاف بين الحرائر والجوّاري والسراري، وذلك طبيعي، - حتى ذهب بعض اللغويين إلى أن تسميتهن بالسراري كان سببه الغيرة، نقل اللسان عن بعضهم أن السُّرية الأمة التي يتسرّاهها صاحبها - منسوبة على غير قياس إلى السُّر، وهو الإخفاء، لأن الإنسان كثيراً ما يسرها ويستترها عن حرته.

وكثيراً ما ينسل الرجل الواحد الحرائر والجوّاري فيفخر أولاد الحرائر على أولاد الجوّاري، ويعتزون بأنه لم يجر في عروقهم دمٌ رقيق، كالذي كان بين الأمين والمأمون، فكلاهما ولد الرشيد، ولكن أم الأمين زوجة حرة، وأم المأمون جارية سُرية، وقد ضربنا قبل أمثالا من هذا القبيل ببيوت الخلفاء ونسلهم المتنوع، وكانت بيوت غيرهم من الرعية مثل بيوتهم في هذا الباب.

وهذا الرقيق الذي أبنا - من رجال ونساء لا يَسْتَرِدُّ حرّيته إلا بأن يَعْتِقَهُ مالكه. وقد عقد الفقهاء باباً طويلاً للعتق، أبانوا فيه الألفاظ التي يكون بها العتق وما يعرض له من أشكال، والذي يهمنا منه الآن كلمة في «أم الولد».

ذلك أن الأمة إذا ولدت من سيدها سميت «أمّ ولد» وقد رفعوها فوق منزلة الجارية التي لم تلد منه، ومنحوها حقوقاً لم تنلها غيرها، أهمها: أنه لا يصح لمالكها «وهو مستولدها» أن يبيعها ولا يهبها - وعلى ذلك جرى جمهور الفقهاء - ولكنها تبقى حلاًّ لمالكها حتى يموت، فإذا مات صارت حرة تجرى عليها كل أحكام الحرائر، أما الأولاد الذين جاءوا منها فأحرار.

هذا هو الوضع القانوني لمسألة الرقيق، والنظام الذي كان يسود في عصرنا الذي نؤرخه، وهو قدر لا بد منه لفهم النتائج الأدبية والعلمية والاجتماعية.

وقد كان المسلمون والنصارى واليهود على السواء في تملك الرقيق، ولكن التسري لم

يكن نظاماً مشروعاً عند اليهود والنصارى، وإن ارتكبه بعضهم خروجاً على القانون.

فقد روى أن أبا جعفر المنصور أهدى طبيبه جورجيس بن بختيشوع النصراني ثلاث جوار حسان روميات مع ثلاثة آلاف دينار، فردّ الجوارى، فسأله المنصور: لم رددتهن؟ قال: لأننا معشر النصارى لا نتزوج أكثر من امرأة واحدة ما دامت المرأة، ولا نأخذ غيرها.

ولكن من ناحية أخرى يروي الجاحظ أن «طيمانو» رئيس الجاثليق قد همّ بتحريم كلام عَوْن العبادي «وكان نصرانيا» عندما بلغه أنه اتخذ السراري، فتوعدّ عون الجاثليق وحلف لئن فعل لئسلمن.



وروى القفطي^(١): أن النصارى عاتبوا يوحنا بن ماسويّه على اتخاذ الجوارى. وقالوا: خالفت ديننا وأنت شماس! فإما كنت على سنتنا واقتصرت على امرأة واحدة وكنت شماساً لنا، وإما أخرجت نفسك عن الشماسين واتخذت ما بدا لك من الجوارى. فقال لهم: إنما أمرنا في موضع واحد ألا نتخذ امرأتين ولا ثوين، فمن جعل الجاثليق.. أولى أن يتخذ عشرين ثوباً من يوحنا الشقيّ في اتخاذ أربع جوار؟ فقولوا لجاثليقكم أن يلزم قوانين دينه حتى نلزم معه، فإن خالف خالفناه^(٢)!

وقد كانت المملكة البيزنطية تحرّم على من ليس نصرانياً أن يملك رقيقاً نصرانياً، ولكن المسلمين أباحوا لليهود والنصارى أن يملكوا الأرقاء ولو كانوا مسلمين.



انتشرت تجارة الرقيق في المملكة الإسلامية في ذلك العهد، كما انتشرت في غيرها من

(١) علي بن يوسف بن إبراهيم الشيباني (٥٦٨ هـ / ١١٧٢ م - ٦٤٦ هـ / ١٢٤٨ م) وزير مؤرخ ولد بقط في صعيد مصر وسكن حلب، فولي بها القضاء ثم الوزارة. من مؤلفاته «أنباه الرواة على أنباه النحاة» و«أخبار مصر» و«إصلاح خلل الصحاح». «الأعلام» (٥/ ٣٣).

(٢) «أخبار الحكماء» (٣٨٧).

الممالك، وكان في بغداد شارع يسمى « شارع دار الرقيق »^(١) انْتَهَب في الفتنة بين الأمين والمأمون، وبكاه شاعر في قصيدة طويلة آخرها:

ومهما أُنْسَ من شيءٍ تَوَلَّى فـسـانـي ذاكـرُ دارِ الرِّقـيـقِ

وقد سُمِّي تاجرُ الرقيق « نَخَّاسًا » وكان في الأصل يطلق على بائع الدواب.

واشتهر في ذلك العصر كثير من النخاسين في بغداد، وسبب شهرتهم ما لهم من جوار حسان يأوي إليهن الشعراء والأدباء؛ منهم بالكَرَّخ نخاس يكنى « أبا عُمَيْر » كان له جوار قيانٌ لهن ظُرف، وكان من جواريه جارية تسمى « عَبَّادة » هويها عبد الله محمد بن البواب فيقول:

لو تَشَكَّى «أبو عُمَيْرٍ» قَلِيلًا لأَتَيْنَاهُ مِنْ طَرِيقِ العِيَادَةِ

فَقَضَيْنَا مِنْ العِيَادَةِ حَقًّا ونَظَرْنَا فِي مَقْلَسَتِي «عَبَّادَةٍ»

ومنهم أبو الخطاب النخاس، كان له جارية مغنّية تعرف بذات الخال، كان يهواها إبراهيم الموصلي، ومنهم « حرب بن عمرو الثقفي » كان نخاسًا، وكان له جارية مغنّية، وكان الشعراء والكتاب وأهل الأدب ببغداد يَخْتَلِفُونَ إليها يسمعونها، وَيُنْفِقُونَ في منزله النفقات الواسعة، وَيَرُونَهُ ويَهْدُونَ إليه، وفيها وفيه يقول أشجع:

أشْكُو الَّذِي لاقَيْتُ مِنْ حُبِّهَا وَبُغْضِ مَوْلَاهَا إِلَى الرَّبِّ

مِنْ بُغْضِ مَوْلَاهَا وَمِنْ حُبِّهَا سَقِمْتُ بَيْنَ الْبُغْضِ وَالْحُبِّ

فاختلجنا في الصدرِ حتى استوى أَمْرُهُمَا فَأَقْتَسَمَا قَلْبِي

تعجّلَ اللهُ شِفائي بِهَا وعَجَلَ السُّقْمُ إِلَى حَرْبِ

ومر « أبو دلامة » بنخاس يبيع الرقيق، فرأى عنده منهن من كل شيء حسن فانصرف مهمومًا، فدخل إلى المهدي فأنشده قصيدة يفضل فيها النخاسة على الشعر مطلعها:

(١) « مسعودي » (٢/ ٢٤١).

إِنْ كُنْتَ تَبْغِي الْعَيْشَ خُلُوصًا صَافِيَا فَالشَّعْرَ أَغْزَبُهُ وَكُنْ نَخَاسَا

ولئن كان المستهترون من الأدباء يغبطون النخاسين على نخاستهم، فكثير من العقلاء كان يكره هذه الحرفة ويمقتها. دخل ناس على معاوية، فسألهم عن صنائعهم فقالوا: بيع الرقيق، قال: بئس التجارة، ضمان نفس، ومثونة ضرر!

وكان على تجار الرقيق عامل من عمال الحكومة يشرف على أعمالهم، ويراقب تجارتهم يسمّى «قيّم الرقيق»^(١).

كان هؤلاء الأرقاء أنواعا مختلفة، فمنهم السود، وكانت أهم أسواق ذلك الصنف مصر وجنوب جزيرة العرب وشمال أفريقيا، وكانت القوافل تأتي بهم وبالذهب من الجنوب، وكان الثمن العادي للعبد في منتصف القرن الثاني حول مائتي درهم، وقد روى: أن كافورًا الأخشيدي الحبشي^(٢) الذي ملك مصر قد بيع في أول أمره سنة ٢١٢ هـ بثمانية عشر دينارًا لأنه كان خصيًا، وفيه يقول المتنبي لما غضب عليه:

مَنْ عَلِمَ الْأَسْوَدَ الْمَخْصِيَّ مَكْرُمَةً أَقَوْمُهُ الْبَيْضُ أَمْ آبَاؤُهُ الصَّيْدُ؟
أَمْ أذْنُهُ فِي يَدِ النِّخَاسِ دَامِيَةٌ أَنْ قَدْرُهُ وَهُوَ بِالْفَلَسِينِ مَرْدُودُ؟
وَذَاكَ أَنْ الْفَحُولَ الْبَيْضَ عَاجِزَةً عَنِ الْجَمِيلِ فَكَيْفَ الْخِصْيَةِ السُّودُ!

ومنهم البيض، ومن أشهرهم الأتراك والصقالبة. وقد كان الناس يفضلون الصقالبة على الأتراك، كما يدل على ذلك جملة للخوارزمي وردت في كتاب يتيمة الدهر:

(١) «الأغاني» (٢٧/٢٠).

(٢) كافور بن عبد الله الإخشيدي، أبو المسك: الأمير المشهور صاحب المتنبي، كان عبدًا حبشيًا اشتراه الإخشيدي ملك مصر (سنة ٣١٢ هـ) فنسب إليه، وأعتقه فترقى عنده. وما زالت همته تصعد به حتى ملك مصر (٣٥٥) وكان فطنًا ذكيًا حسن السياسة. أخباره كثيرة، مدة إمارته على مصر اثنتان وعشرون سنة، قام في أكثرها بتدبير المملكة في ولاية أبي القاسم ثم أبي الحسين ابني الإخشيدي، وكان يدعى له على المنابر بمكة ومصر والشام إلى أن توفي بالقاهرة. وقيل: حُمل تابوته إلى القدس فدفن بها. «الأعلام» (٥/٢١٦).

«ويُستخدم التركي عند غيبة الصقلي»^(١)، وقد كان أهم مركز لتجارة الرقيق الأبيض مدينة سمرقند، فقد اشتهرت بإصدار أحسن الرقيق من هذا النوع، وعظمت تجارتها في المملكة الإسلامية وفي أوروبا، وكان تُجاره في أنحاء أوروبا من اليهود.

وقد كان لكل نوع من أنواع الرقيق ميزات خاصة يعرف بها:

فالهنديات عرفن بالوداعة، ولين الجانب، والهدوء، وحسن رعاية الطفل، ولكن سرعان ما يعرض لهن الذبول.

وامتاز الرقيق من رجال الهنود بتدبير المنزل والمهارة في الصناعات اليدوية، ولكنه عرضة للموت الفجائي في ريعان شبابه، وأغلب ما يجلب الرقيق الهندي من «قندهار».

واشتهرت السنديات بالخصر النحيل والشعر الطويل.

واشتهرت مولّدات المدينة «يعني الإماء اللاتي نشأن بالمدينة وريّن فيها» بالدلال والميل إلى السرور والفكاهة والمجون، وبحسن الاستعداد للنبوغ في الغناء.

وعرفت مولّدات مكة بدقة المعصم والمفصل والعيون الناعسة.

والأمة البربرية «المغربية» لا تبارى في حسن الإنتاج، وهي لدمائه خلقها ولين عريكتها صالحة لأن تعود نفسها القيام بأي نوع من العمل.

والمثل الأعلى للجارية - كما قال أبو عثمان الدلال -: «أن تكون من أصل بربري فارقت بلادها وهي في التاسعة من عمرها، ومكثت ثلاث سنين في المدينة، ومثلها في مكة، ثم رحلت إلى العراق في السادسة عشرة من عمرها لتتقّف بثقافته، فإذا بيعت في الخامسة والعشرين كانت قد جمعت بين جودة الأصل ودلال المدينيات، ورقة المكيات، وثقافة العراقيات».

«والسودانيون كانوا يغمرون الأسواق، وقد عرفوا بقلّة الثبات والإهمال، كما عرفوا بالميل إلى الضرب على الدف والرقص، وهم أحسن خلق الله بياض أسنان لكثرة لعابهم،

(١) «يتيمة» (١١٦/٤)، ويطلق الصقالبة على الأجناس التي تسكن من بلغاريا حتى حدود القسطنطينية.

ويعابون عادة بنتن الإبط وخشونة الملمس».

«والحبشيات عرفن بالضعف والترهل والاستعداد لأمراض الصدر، وهن على العكس من السودانيات لا يحسن الغناء ولا الرقص، ولكنهن قويات الخلق، موضع للثقة، أهل للاعتماد عليهن».

«والتركية بيضاء البشرة، على حظ عظيم من جمال وحياة، ولها عينان صغيرتان جذابتان، وهي في الغالب بدينة أميل إلى القصر، ولود، كريمة نظيفة تجيد الطهي، ولكن لا يوثق بها ولا يعتمد عليها».

«والأمة الرومية بيضاء البشرة في حمرة، ناعمة الشعر زرقاء العينين، طيبة مستعدة للتشكل بما يحيط بها من ظروف، مخلصة ثقة. والعبد الرومي يجيد تدبير المنزل ويحب النظام، ويميل إلى القصد في الإنفاق ويجيد الفنون الجميلة».

«والأرمن شر الجنس الأبيض، بنيتهم جيدة ولكن أقدامهم قبيحة، لا يعرفون بالعفة، وتفشو فيهم السرقة، خشونة في طباعهم وخشونة في كلامهم، إذا أنت تركت الأرمني ساعة بلا عمل عمد إلى الأذى يرتكبه، وهو إنما يعمل للخوف، فيجب أن تحمل له العصا دائماً، وتعنفه ليعمل ما تريد».

إذن كان الرقيق وعلى الأخص الجوّاري مختلفات الأنواع، هنديات وسنديات، ومكيات ومدنيات، وسودانيات وحبشيات، وتركيات وروميات وأرمنيات - وقد شبه الجاحظ أصناف الرقيق عند النحاسين بألوان الحمام الأبيض، وشبه الزنج بالحمام الأسود الخ.

وهذا ما جعل قصور الخلفاء والأمراء والأغنياء مأوى لرقيق من أمم متعددة، تختلف في الطباع والعادات واللغات.

فالطبري يحدثنا أن المأمون لما غضب على الفضل قتله أربعة من غلمانته: غالب المسعودي الأسود، وقسطنطين الرومي، وفرج الديلمي، وموفق الصقلي. وقدمنا أن المتوكل كان له أربعة آلاف سُرّيّة من مختلف الأجناس طبعاً.

«ودخل أحمد بن صدقة على المأمون في يوم السَّعَانين وبين يديه عشرون وصيفة جلَّبًا روميات مزَّرات قد تزَّين بالديباج الرومي، وعلَّقن في أعناقهن صلبان الذهب، وفي أيديهن الخوص والزيتون، فقال له المأمون: ويلك يا أحمد قد قلتُ في هؤلاء أبياتًا فغَنّني فيها. ثم أنشدني:

ظ_____بَاءٌ كَالدَّنَانِيرِ	مِ_____لَاحٍ فِي الْمَقَاصِيرِ
جَلَاهُفُنَّ السَّعَانِينَ	عَلِينَا فِي الزَّنَابِيرِ
وَقَدْ زَرَقْنُ أَصْدَاغَا	كَأَذْنَابِ الزَّرَازِيرِ
وَأَقْسَلْنِ بِأَوْسَاطِ	كَأَوْسَاطِ الزَّنَابِيرِ

فغناه بها، فلم يزل يشرب، وترقص الوصائف بين يديه أنواع الرقص.

والرشيد يمدحه مروان بن أبي حفصة بقصيدة، فيعطيه مالا ويعطيه عشرة من رقيق الروم.

وكان لمحمد بن شفوف الهاشمي ثلاثة غلمان مغنين. اثنان صقليان، خاقان وحسين! وكان خاقان أحسن الناس غناء! وكان حسين يغني غناء متوسطًا وهو مع ذلك أضرب الناس! وكان الغلام الثالث يقال له حجاج حسن الوجه رومي الغناء!.

وكان لبشار جارية سوداء يقول فيها:

وَعَادَةٍ سَوْدَاءٍ بِرَّاقَةٍ	كَالْمَاءِ فِي طَيْبٍ وَفِي لَيْنِ
كَأَنَّهَا صِيغَتْ لِمَنْ نَاهَا	مِنْ عَنِيرِ كَالْمَسْكِ مَعْجُونِ

وكان لأبي الشيص الشاعر جارية سوداء وكان يتعشقها وفيها يقول:

يَا ابْنَةَ عَمِّ الْمَسْكِ الذَّكِيِّ وَمَنْ	لَوْلَاكِ لَمْ يُتَّخَذْ وَلَمْ يَطْطَبْ
نَاسِبِكَ الْمَسْكِ فِي السَّوَادِ وَفِي	الرَّيْحِ فَأَكْرَمَ بِذَاكَ مِنْ نَسَبِ

وكان لإبراهيم بن المهدي جارية رومية تكنس البيت، ولا تحسن العربية. وكان للمهدي جارية نصرانية، تعلق في صدرها صليبا من ذهب. إلى كثير من أمثال ذلك - فأنت ترى أن البيوت ما كانت تخلو غالباً من رقيق جارية أو غلام، وأنهم من أجناس مختلفة، وديانات مختلفة، وثقافات مختلفة. وقد رأيت فيما قصصنا أن الخلفاء والأغنياء تركوا لماليكهم حرية الديانة، فقد تكون الجارية نصرانية تلبس الصليب والزنار، وتلبس لبسها القومي وتتكلم بلغتها ولا تحسن العربية، ولهذا من النتائج ما سننبه عليه.



اتجه العباسيون إلى تعليم الجواري - على اختلاف أنواعهن - اتجاها قويا، وأكثر عنايتهم كانت بتعليمهن الغناء، فقد انتشر الغناء في هذا العصر انتشاراً عظيماً، وعُدَّ حاجة من حاجات الإنسان الضرورية، فترى المغنيين والمغنيات في المحال العامة وفي الشوارع وفي قصور الخلفاء، وفي بيوت الأغنياء والفقراء، ونما ذوق الناس في الغناء نموا غريباً، وملئت الكتب بالحكايات عنه. شغف الناس به حتى ليغني مغنٍ على الجسر فيجتمع السامعون حوله ويخاف من سقوط الجسر بهم، وحتى كان بعضهم يكاد ينطح العمود برأسه من حسن الغناء.

ولم يتخرج الخلفاء ولا أولادهم من اختراع الأصوات والتغني بها، فصاحب الأغاني يحدثنا أن الواثق والمنتصر كان لهما أصوات يغنى بها، وكانا يجيدان ذلك.

وعقد فصلاً طويلاً ممتعاً لأولاد الخلفاء وصنعتهم في الغناء. وكان لعلية بنت الخليفة المهدي ثلاثة وسبعون صوتاً «دوراً».

ويحدث أحمد بن داود القاضي فيقول: كنت أعيب الغناء وأطعن على أهله، فخرج المعتصم يوماً إلى الشَّمَّاسية في حَرَّاقَة يشرب، ووجهه في طلبي فصرت إليه، فلما قربت منه سمعت غناء حيرني وشغلني عن كل شيء فسقط سوطي من يدي، فالتفتُ إلى غلامي أطلب منه سوطه فقال لي: قد والله سقط سوطي، فقلت له: فأني شيء كان سبب سقوطه؟ قال: صوت سمعته شغلني عن كل شيء فسقط سوطي من يدي. فإذا قصته

قصتي! قال: وكنت أنكر أمر الطرب على الغناء، وما يستفز الناس منه ويغلب على عقولهم، وأناظر المعتصم فيه؛ فلما دخلت عليه يومئذ أخبرته بالخبر فضحك وقال: هذا عمي كان يغنيني:

إن هذا الطويل من آل حفص نشرَ المجد بعد ما كان ماتا

فإن تبت عما كنت تناظرنا عليه في ذم الغناء سألته أن يعيده. ففعلت، وفعل، وبلغ بي الطرب أكثر مما بلغني عن غيري فأثكره، ورجعت عن رأيي منذ ذلك اليوم.

دعاهم الشغف بالغناء إلى تعليمه الجواري للتمتع بغنائهن ومنظرهن معاً، وتعلم الغناء استتبع تعلم الأدب، لأن الناس في ذلك العصر كانوا يتغنون بالشعر العربي الفصيح، مثل شعر عمر بن أبي ربيعة، وبشار، ومسلم بن الوليد، وأبي العتاهية. والمغنية لا تحسن أن تغني هذه الأشعار إلا إذا حفظت كثيراً من الشعر، وأجادت بخارج الحروف، واطلعت على كثير من الأدب.

بل رأينا أحاديث كثيرة من مغنيات كنّ يغنين بما يخترعن من شعر وصوت، يقول أبو دلامة من شعر له:

هذي رسالة شيخ من بني أسد	يُهدي السلام إلى العباس في الصحف
تخطها من جوار المضر كاتبة	قد طالما ضربت في اللام والألف
وطالما اختلفت صيفاً وشتاء	إلى معلّمها باللوح والكستف
حتى إذا همد الثديان وامتلأ	منها وخيفت على الإسراف والقرف
صينت ثلاث سنين ما ترى أحداً	كما يصون تجار ذرة الصدف

وكانت غريب المغنية تروى الجاريات الأشعار ليتغنين بها.

ويقول المبرد: «حدثني الجاحظ عن إبراهيم بن السندي قال: كانت تصوير إليّ (هاشمية) جارية (حمدونة) في حاجات صاحبها، فأجمع نفسي لها وأطرد الخواطر من

فكري، وأحضر ذهني جهدي، خوفاً من أن تورّد عليّ ما لا أفهمه لبعده غورها واقتدارها على أن تجري على لسانها ما في قلبها - وكذلك ما يؤثر عن خالصة وعتبة جاريتي رَيْطَةَ بنت أبي العباس».

ويقول المسعودي: «لما أفضت الخلافة إلى المتوكل أهدي إليه ابن طاهر هدية فيها مائة وصيف ووصيف، وفي الهدية جارية يقال لها (محبوبة) كانت لرجل من أهل الطائف قد أدبها وثقفها، وعلمها من صنوف العلم، وكانت تحسن كل ما يحسنه علماء الناس، فحسن موقعها من المتوكل».

إذن كانت الجارية كثيراً ما تعلم أدباً، وتعلم فنّاً، وخاصة الغناء، وكان هذا التعلم يغلي قيمتها أضعاف ثمنها، فقد عُرضت جارية بثلاثمائة دينار، فلما علمها إبراهيم بن المهدي الغناء عرض في ثمنها ثلاثة آلاف دينار. وقد بيعت عُريب المغنية الشهيرة بخمسة آلاف دينار.

ودحمان يشتري جارية بمائتي دينار، فيعلمها ويبيعها بعشرة آلاف دينار.

واشترى الرشيد جارية من الموصلية بستة وثلاثين ألف دينار لأنه يحسبها من بَابَتِهِ. إلى كثير من أمثال ذلك.

وقد كان إبراهيم الموصلية مغني الرشيد على ما يظهر من أكثر الناس نشاطاً في تعليم الجوّاري وتثقيفهن، ومن أسبقهم في التوجه إلى ذلك. يحدث ابنه فيقول: «لم يكونوا يعلمون الجارية الحسنة الغناء، وإنما كانوا يعلمونه الصفر والسود. وأول من علم الجوّاري المَثَنَاتُ أَبِي، فإنه بلغ بالقيان كل مبلغ. ورفع من أقدارهن». وفي ذلك يقول أبو عُيَيْنَةَ الشاعر وكان يهوى جارية يقال لها «أمان» طلب مولاها فيها ثمناً كبيراً:

قلت لما رأيت مولى أمان	قد طغى سؤمُهُ بها طغياناً
لا جَزَى الله الموصلية أبا إسحاق	عنا خيراً ولا إحساناً
جاءنا مرسلأً بوحي من الشيب	طمان أغلى به علينا القيانا
من غناء كأنه سكرات الحب	يضيئ القلوب والآذان

وَأَلْفَ هُوَ «إِبْرَاهِيمَ الْمُوصَلِي» وَيَزِيدُ حَوْرَاءَ شَرَكَةَ لَشِرَاءِ الْجَوَارِي، وَتَعْلِيمَهُنَ الْغَنَاءَ،
وَالْمِشَارَكَةَ فِي رَجْحَهُنَ.



نَشَرَ هَؤُلَاءِ الْجَوَارِي نَوْعًا مِنَ الثَّقَافَةِ كَانَ لَا بَدَّ مِنْهُ فِي مِثْلِ مَدِينَةِ الْعَبَّاسِيِّينَ، وَهُوَ لَا بَدَّ
مِنْهُ فِي كُلِّ مَدِينَةٍ، وَأَعْنِي بِذَلِكَ الْفَنُونِ الْجَمِيلَةَ، وَمَا يَتَّبِعُهَا مِنْ رَقِيٍّ فِي الذَّوْقِ الْفَنِيِّ؛ فَقَدْ
كَانَ بِجَانِبِ الْحَرَكَةِ الْعِلْمِيَّةِ فِي ذَلِكَ الْعَصْرِ حَرَكَةٌ أُخْرَى لَا تَقِلُّ عَنْهَا شَأْنًا، وَهِيَ الْحَرَكَةُ
الْفَنِيَّةُ مِنْ غَنَاءٍ وَتَصْوِيرٍ وَرَقْصٍ، وَالْحَقُّ أَنَّ النَّاسَ شَعَرُوا إِذْ ذَاكَ شَعُورًا قَوِيًّا بِالْجَمَالِ،
وَتَفَنَّنَ شَعْرَاؤُهُمْ - وَخَاصَّةً مُسْلِمُ بْنُ الْوَلِيدِ، وَأَبُو نَوَاسٍ - فِي وَصْفِ الْجَمَالِ وَالْوَلَعِ بِهِ
وَقَرَأَتِهِ مِنْ غَيْرِ مَلَلٍ، كَمَا قَالَ أَبُو نَوَاسٍ:

لِلْحَسَنِ فِي وَجَنَاتِهِ بَدْعٌ مَا إِنْ يَمَلُّ السُّدْرَ قَارِيهَا

وَيَحْكِي الْجَاحِظُ: أَنَّ مِنْ رَأْيِ الدِّيكِ وَالِدِجَاجَةِ يَشْرَبَانِ الْمَاءَ، وَكَانَ عَطْشَانًا ذَهَبَ
عَطْشُهُ مِنْ قَبْحِ حَسْوِ الدِّيكِ وَالِدِجَاجَةِ، وَمِنْ رَأْيِ الْحَمَامِ يَشْرَبُ الْمَاءَ وَكَانَ رِيَّانَ يَشْتَهِي
أَنْ يَكُونَ فَوْهَ فِي الْمَاءِ لْجَمَالِ شَرَبِهِ.

وهذا - من غير شك - يدل على شعور بالجمال قوي.

وَكَانَ الْعَتَّابِيُّ يَعِدُّ جَمَالَ كُلِّ مَجْلِسٍ أَنْ يَكُونَ سَقْفُهُ أَحْمَرَ وَبَسَاطَتُهُ أَحْمَرَ، وَيَقُولُ بَشَارُ:

هَجَّانَ عَلَيْهَا حُمْرَةً فِي بَيَاضِهَا تَرُوقُ بِهَا الْعَيْنِينَ وَالْحَسَنَ أَحْمَرَ

وَشَعَرُوا بِجَمَالِ الْمَعْنَى كَمَا شَعَرُوا بِجَمَالِ الصُّورَةِ، فَأَكْثَرُوا مِنَ الْقَوْلِ فِي جَمَالِ الرُّوحِ
وَجَمَالِ الْحَدِيثِ، فَيَقُولُ بَشَارُ:

وَكَا أَنْ رَجَّعَ حَدِيثُهَا قَطَعَ الرِّيَاضَ كُسَيْنَ زَهْرًا

وَكَا أَنْ تَحَسَّتْ لِسَانُهَا هَارُوتُ يَنْقُثُ فِيهِ سَحْرًا

ويقول:

وَبِكْرٍ كُنُوءَارِ الرِّيَاضِ حَدِيثُهَا تَرُوقُ بِوَجْهِهِ وَاضِحَ وَقُورَامِ

والحق أن الجوّاري كُنَّ أكبر عامل في نشر الشعور بالجمال وما يتبعه من فنون جميلة، وأن الناس في العصر الذي تُوِّرَّخه لم يكتفوا بالجوّاري من ناحية جمالهن الخَلْقِي، بل شغفوا بهن من ناحية الجمال الفني أيضاً ليجمعوا بين الجمالين، كانوا يميلون إلى الغناء وإلى الرقص، وإلى التّفنن في الملبس، وإلى غير ذلك من ضروب الفن، فأخذوا يعلّمون الجوّاري هذه الفنون، وسرعان ما تحول النبوغ فيها من الرجال إلى الجوّاري، وأخذ نوابغ المغنّين يلقّنون جوارِيهم ألحانهم وأصواتهم وطريقة غنائهم، فإبراهيم الموصلي يعلّم جوارِيه فنّه حتى يحسّنّه؛ وعبد الله بن طاهر كان يعلم الغناء علماً تامّاً، فيصنع الأصوات يلقنّها لجوّاريه.

والمغنّون ينقسمون إلى حزّيين: حزب القلسم، وحزب الجديد، فينقسم الجوّاري إلى قسمين تبعاً لمن أخذن الفن عنهم، وامتلاً كتاب الأغاني بتراجم الجوّاري المغنيات أمثال عُرَيْب ومُتَيْم وبَذَل وذات الخال وفريدة وأمثالهن، وعقد الفصول الطوال في نوادرهن وميزة كل منهن ونوع تفوقهن.

والآن نذكر طرفاً من أنواع الفنون التي نشرها:

فأول ذلك: الغناء، وقد غمرن العراق بالغناء الجيد، وما يتبعه من لهو ومجون، وقد كان هؤلاء الجوّاري في هذا على نوعين، جوار مغنيات للخاصة. فالخليفة له جوار يغنيهن، والأمراء والأغنياء كذلك - ثم هم يتهادون هذه الجوّاري حبّاً في التجدد، وفراراً من الاقتصار على صوت واحد.

وهناك نوع آخر وهو: قيان عامة، وأكثر ما يكون أن نخاساً يملكهن فيعرضهن للغناء في محال يأوي إليها الفتيان لسماعهن، والإنفاق عليهن.

ومن نماذج ذلك ما حكاه لنا صاحب الأغاني عن ابن رامين: فقد كان له منزل بالكوفة، وله جوار مغنيات أشهرهن اسمها «سلامة الزرقاء»، وكان أجلاً مُقَيّن بالكوفة، يجتمع في بيته الفتيان للسماع والشراب، ويقولون فيه وفي قيناته الشعر. ومن كان يختلف إليه روح بن حاتم المهلي، ومحمد بن الأشعث، ومعن بن زائدة^(١)، وابن المقفع وأمثالهم

(١) أمير العرب أبو الوليد الشيباني أحد أبطال الإسلام وعين الأجواد، كان من أمراء متولي العراقيين يزيد بن

يسمعون وينفقون عن سعة، وينشدون أشعار الغزل.

ولما خرج ابن رامين حاجاً بجواريه بكى الشعراء لخروجه، ووصفوا لوعتهم من فرقة مجلسه كما وصفوا كثرة الناس الذين كانوا يغشون بيته، ومن ذلك قول أحدهم:

أَيُّةُ حَالٍ يَا ابْنَ رَامِينَ	حَالُ الْمُخْبِينَ الْمَسَاكِينِ
تَرَكْتَهُمْ مَوْتَى وَلَمْ يَثْلَفُوا	قَدْ جُرُّعُوا مِنْكَ الْأَمْرَيْنِ
وَسِرْتُ فِي رَكْبٍ عَلَى طِيَّةٍ	رَكْبٍ تَهَامٍ وَعِمَانِينَ
يَا رَاعِي الذُّودِ لَقَدْ رُغْتَهُمْ	وَيْلَكَ مِنْ رَوْعِ الْمُخْبِينَ
فَرَّقْتَ جَمْعًا لَا يَرَى مَثَلَهُمْ	بَيْنَ دُرُوبِ الرُّومِ وَالصِّينِ ^(١)

وفي الحق أن هذا النوع من الجوارى أثر أثراً سيئاً في نشر الخلاعة والمجون.

ومن قرأ رسالة «القيان» المنسوبة للجاحظ، أو قرأ وصف «الوشاء» في باب ذم القيان في كتابه «الموشى» أدرك ما كان هن من أثر ترى ظله في شعر الشعراء الخليعيين في ذلك العصر، وما كان أكثرهم^(٢)! - ويعلل الجاحظ فساد هؤلاء الفتيات بقوله: «وكيف تسلم القينة من الفتنة، أو يمكنها أن تكون عفيفة؟ وإنما تكتسب الأهواء، وتتعلم الألسن والأخلاق بالمنشأ، وهي إنما تنشأ من لدن مولدها إلى أوان وفاتها فيما يَصُدُّ عن ذكر الله من هو الحديث...، وبين الخلعاء والجحان، ومن لا يُسمع منه كلمة جد، ولا يُرجع منه إلى ثقة ولا دين، ولا صيانة مروءة، وتروي الحاذقةُ منهن أربعة آلاف صوت فصاعداً، يكون الصوت فيما بين البيتين إلى أربعة أبيات، عدا ما يدخل في ذلك من الشفر، إذا ضرب بعضه ببعض كان من ذلك عشرة آلاف بيت ليس فيها ذكر الله إلا عن غفلة، ولا ترهيبٌ

= عمر بن هبيرة، وولاه المنصور اليمن، ولمعن أخبار في السخاء وفي البأس والشجاعة وله نظم جيد، وثبت عليه الخوارج وهو يحتجم فقتلوه فقتلهم ابن أخيه «سير أعلام النبلاء» (٧/ ٩٧).

(١) «الأغاني» (١٣/ ١٢٧) وما بعدها.

(٢) «الموشى» (ص ٩٥) وما بعدها.

عن عقاب، ولا ترغيب في ثواب. وإنما بنيت كلها على ذكر العشق والصبوة والشوق، ثم لا تنفك من الدراسة لصناعتها منكبة عليها تأخذ من المطارحين الذين طرّحهم كله تجميش...! وهي مضطرة إلى ذلك لأنها إن أهملتها نقصت، وإن لم تستفد منها وقفت، وكل واقف فيلى نقصان أقرب»^(١).

وغير هذا نشر الجوّاري أنواعاً من الظرافة قلدهن فيها الناس، وجروا على أثرهن، كحب الأزهار وتعشقها؛ فيحدثنا «الأغاني» أن «متيما» جارية علي بن هشام «كان يعجبها النفسج جداً، وكان عندها أثر من كل ريحان وطيب، حتى إنها من شدة إعجابها لا يكاد يخلو من كمها الريحان، ولا تراه إلا كما قطف من البستان»^(٢). وفطن الناس إذ ذاك إلى دلالة الأزهار على المعاني فيقول شاعرهم:

أهدت إليه بتفسجاً يسليه تُبـيـه أن بنفسها تفديسه
فارتاح بعد صباة وكآبة ورجا لحسن الظن أن تُذنيه
ويقول آخر:

سُرّ بالآس الذي أهدت له ثم لما أهدت السورد جزع
ذاك أن الآس بساق دائس ولن السورد حيناً ينقطع
ونوع آخر ظريف انتشر بينهم، وهو كتابة الأشعار الرقيقة والجمل الظرفية تطريزاً على الأقمصة والأردية والأكمام ونحوها.

قال الماوردي^(٣): «رأيت جارية ونحن عند محمد بن عمرو بن مسعدة.. عليها قميص

(١) «رسالة القيان» (ص ٧٢).

(٢) «أغاني» (٧/ ٣٦).

(٣) أبو الحسن علي بن محمد بن حبيب البصري المعروف بالماوردي الفقيه الشافعي كان من وجوه الفقهاء والشافعية أخذ الفقه عن أبي القاسم الصيمري بالبصرة، ثم علي الشيخ أبي حامد الإسفراييني ببغداد، وفوض إليه القضاء ببلدان كثيرة واستوطن بغداد في درب الزعفراني، وروى عنه الخطيب أبو بكر صاحب تاريخ بغداد وقال كان ثقة، وله «الحاوي» و«تفسير القرآن الكريم» والعيون وأدب الدنيا والدين، وقانون الوزارة وسياسة الملك. وتوفي سنة ٤٥٠ هـ. «وفيات الأعيان» (٣/ ٢٨٤).

مكتوب في وشاحه:

أَغِيبْ عَنْكَ بَوْدٌ لَا يُغَيِّرُهُ نَأْيُ الْمَحَلِّ، وَلَا صَرْفُ مِنَ الزَّمَنِ

وعلى طراز الرداء:

أَقَلَّ النَّاسُ فِي الدُّنْيَا سُرُورًا مُحِبٌّ قَدْ نَأَى عَنْهُ الْحَيِّبُ

وقال: ورأيت جارية لبعض الهاشميين، يقال لها عُرَيْبُ، عليها قميص موشح بالذهب،

مكتوب في وشاحه:

وَإِنِّي لِأَهْوَاهُ مُسَيِّئًا وَمَحْسِنًا وَأَقْضِي عَلَى قَلْبِي لَهُ بِالَّذِي يَقْضِي

فَحَتَّى مَتَى رُوحُ الرِّضَا لَا يَنَالُنِي وَحَتَّى مَتَى أَيَّامُ سُخْطِكَ لَا تَمْضِي

وكتبن على العصائب، ومشاد الطَّوَرِ والذَّوَائِبِ، والزنانير والمناديل والوسائد والبسط

والأسرة والكلل والنعال والخفاف، وبالحناء على الأقدام والراح.

ونجح هؤلاء الجواري في إشعار الناس بالظُّرْفِ، والتزام حدوده، حتى أصبح للظرفاء

عُرْفٌ خاص في الزي والنظر، والطعام والشراب، وما إلى ذلك، وحتى أخذ «الوشاء»

هذا العرف ودَوْنَهُ قانونًا للظرفاء في كتابه «الموشى».

ولسنا نرجع الفضل في ذلك كله للجواري فإن لمواليهم أيضًا أثرًا لا ينكر؛ فإبراهيم

الموصللي وأمثاله من المغنين هم الذين علّموا الجواري غناءهم، ولقنوهنَّ أصواتهم، والطبقة

الراقية هي التي أوحى إلى الجواري ضروبَ الظرافة، ولكن مما لا شك فيه أنه قد كان

للجواري الفضل في نشر هذه الفنون الجميلة بين طبقات الشعب المختلفة، لأنهم كانوا

أكثر ولوعًا بهن، وأشدَّ تقليدًا لهن، وأميل للتخلق بما يستحسن.

وكان للجواري فضل آخر: وهو أنهن من أمم مختلفة كما رأيت، فهنديات وتركيات

وروميات وغير ذلك، وقد كان كل صنف يُجَلِّبُ وقد تكوّنت عاداته أو كادت،

فالروميات تحملن عادات قومهن في الغناء وضروب الظرافة، وهكذا بقية الأمم. ثم أتت

المملكة الإسلامية فنشروا عاداتهن، ووقعت أبصارهن على عادات غيرهن، فخضع ذلك

كله لقانون الانتخاب، ومن أجل ذلك كان الغناء غناءً منتخِباً، وهذا ما يفسر النزاع الشديد الذي حكاه الأغاني من طائفة تتعصب للقلم، وأخرى تتعصب للجديد، وما القلم إلا ما أُلِف من غناء معبّد وأمثاله من مغني الدولة الأموية، وما الجديد إلا ما أدخل عليه من نغمات فارسية ورومية، وكذلك سائر الفنون.

وفن آخر كان للجواري أثر كبير فيه، كأثرهن في سائر الفنون الجميلة.

ذلك هو «الأدب»، ونرى أن للمرأة في كل أمة وفي كل عصر فضلاً على الأدب من ناحيتين:

الأولى: ما تثيره في نفوس الرجال من عاطفة قوية تجيش في صدورهم، فتخرج على ألسنتهم شعراً رقيقاً وأدباً ممتعاً.

الثانية: مشاركة المرأة الرجل في إخراج القطع الفنية والأدبية في المواضيع التي تمس شعورهن، وهن عليها أقدر!

كان هذا هو الشأن في العصر العباسي، ويظهر لنا أن «الجواري» كن أنشط من «الحرائر» في النوعين معاً، أعني في ناحية الإنشاء الأدبي، وفي ناحية الإيجاء إلى الشعراء. ويرجع السبب في ذلك إلى النظام الاجتماعي إذ ذاك، فقد كان الناس - كما نقلنا قبل عن الجاحظ - يغارون على الحرائر أكثر مما يغارون على الجواري: ويحجبون الحرة ويشددون في تحجبها، وإذا أراد أحد أن يتزوجها بعث «بخطبة» تنظر إليها، وتصف للرجل محاسنها وعيوبها، أما هو فلا يراها إلا بعد الزواج. ولكن الجارية شأنها غير ذلك فهو لا يعير بها كما يعير بقريته الحرة، ثم هي سافرة إلى حد بعيد بحكم أنها في كل وقت عرضة لأن تباع وتشري، وهي تقضي للرجل حوائجه، وإذا أراد أحد من عامة الناس أن يستمتع لغناء، أو يلهو بالقينات في بيوت المقنين فهن اللاتي يغذين ميله إلى السماع، ورغبته في اللهو ومن - بحكم سفورهن - اللاتي يقع عليهن نظر الناس.

أما الحرائر فلا يقع عليهن إلا نظر أقاربهن، لذلك كان طبيعياً أن الأدباء والشعراء يغذون أدبهم وشعرهم بالجواري أكثر مما يغذونه بالحرائر - ومن ناحية أخرى، فقد عُني

الرجال بتعليم الجوارى - كما يظهر - أكثر من عنايتهم بتعليم الحرائر، ودعاهم إلى ذلك الناحية التجارية، فقد رأيت أن عِلْمَ الجارية وأدبها كان يقوم في سوق الرقيق بأكثر مما يقوم بدنها، وأن الجارية إذا قُومت بمائتي دينار جاهلة قُومت بأضعاف ذلك مغنية أو أديبة، والمال في كل عصر هو قوام الحركات الاجتماعية.

أما الحرائر فلم يكن يُعنى بتعليمهن وتربيتهن إلا طبقة قليلة، وهي طبقة الأشراف ومن في حكمهم وقليل ما هم.

وسبب آخر: وهو أن الناس كانوا يرون أن الجوارى هن ملهى الرجال، فحاول القائمون بأمورهن أن يرقوا هذه الملاهي بكل ما يتطلبه اللاهون، ورأوا أن الجارية إذا كانت مغنية أديبة موسيقية شاعرة كان ذلك أفعل في قلوب الرجال، فلم يألوا جهداً في تحقيق مطالبهم.

نعم نجد كثيراً من الحرائر اشتغلن ببعض العلوم، ولكن أكثر ما اشتغلن به كان الباعث عليه دينيا ككثير من المحدثات والمتصوفات، ولكن هذا ليس موضوعنا هنا. إنما موضوعنا الاشتغال بالفنون، والجوارى - من غير شك - في هذا الباب كن أكثر وأظهر.

مصدق ذلك أنا نجد - من الناحية الإنشائية - كثيراً من الجوارى أديبات متفنيات، لا يدانيهن في ذلك الحرائر. فيقول الأغاني في عريب:

« كانت مغنية محسنة، وشاعرة صالحة الشعر، وكانت مليحة الخط والمذهب في الكلام، ونهاية في الحسن والجمال والظرف وحسن الصورة، وجودة الضرب وإتقان الصنعة والمعرفة بالنغم والأوتار، والرواية للشعر والأدب »^(١).

ويقول في «مُتِّيم»: « كانت صفراء مولدة من مولدات البصرة، وبها نشأت وتأدبت وغنّت، وأخذت عن (إسحاق الموصلي) وعن أبيه من قبله.. وكانت من أحسن الناس

(١) «أغاني» (١٨ / ١٧٥).

وجهاً وغناءً وأدباً، وكانت تقول الشعر ليس مما يستجد ولكنّه يستحسن من مثلها»^(١) ويقول في «دنانير» - جارية يحيى بن خالد البرمكي^(٢) -:

«كانت من أحسن الناس وجهاً، وأظرفهم وأكملهم، وأحسنهم أدباً وأكثرهم رواية للغناء والشعر».

ومن الناحية الأخرى - كان الجوّاري أكثر إيجاءاً للشعراء بمعاني الشعر للسبب الذي بينا، فبشار يعشق جارية يقال لها «فاطمة» سمعها تغني فهوياً، وقال فيها الشعر، كما قال الشعر في جارية له سوداء. وحياة دعبيل الخزاعي، ومسلم بن الوليد^(٣) - صريع الغواني - مملوءة بما حدث لهما مع الجوّاري والشعر فيهن، وأبو نّوّاس كان يهوى جارية اسمها «جنّان» وهي جارية لآل عبد الوهاب بن عبد الحميد الثقفي، وكانت جميلة أدبية تعرف الأخبار وتروي الأشعار، يقال، إن أبا نّوّاس لم يصدق في حبه امرأة غيرها، وقد أكثر فيها من بدائع شعره.

وشغف العباس بن الأحنف^(٤) بفوّز، وكانت جارية لمحمد بن منصور، فأتى في شعره فيها بالمتع.

هذا قليل من كثير مما ملئت به كتب الأدب من شعر وقصص، ومما كان بين الفتيان والشعراء والأدباء وبين الجوّاري في ذلك العصر.

ولئن اغتبط الأدباء بما أنتجته هذه الحالة الاجتماعية من شعر رقيق وفنٍ بديع، فإن

(١) «أغاني» (٧/ ٣١).

(٢) يحيى بن خالد بن برمك الوزير الكبير أبو علي الفارسي من رجال الدهر حزمًا ورأياً وسياسة وعقلاً وحذقاً بالتصرف ضمه المهدي إلى ابنه الرشيد ليربيه ويثقفه ويعرفه الأمور فلما استخلف رفع قدره ونوه باسمه، قيل إن أولاد يحيى قالوا له وهم في القيود مسجونين يا أبة أصرنا بعد العزالي هذا، قال: يا بني دعوة مظلوم غفلنا عنها لم يغفل الله عنها، مات يحيى في سجن الرقة سنة ١٩٠ هـ. «سير أعلام النبلاء» (٩/ ٩١).

(٣) صريع الغواني مسلم بن الوليد الأنصاري مولاهم البغدادي حامل لواء الشعر، وقيل بل هو كوفي نزل بغداد كان شاعراً مداحاً محسناً مفوهاً مات في أواخر دولة الرشيد وديوانه مشهور. «سير أعلام النبلاء» (٨/ ٣٦٥).

(٤) العباس بن الأحنف بن الأسود بن طلحة الحنفي اليمامي من فحول الشعراء وله غزل فائق وهو خال إبراهيم بن العباس الصولي الشاعر، توفي ببغداد سنة ١٩٢ هـ. «سير أعلام النبلاء» (٩/ ٩٨).

رجال الدين والخلق ساءهم ما نتج عن ذلك من لهُو خليع واستهتار شنيع. وأخذ الأولون يحثون الناس على الاستمتاع بهذه الحياة وجني ثمارها، وأخذ الآخرون ينعون على الناس لهوهم وفجورهم، ثم يفرّون من هذا كله إلى الزهد في الحياة والهرب من لذائذها، كما سنعرض ذلك في الفصل التالي.



الفصل الخامس

حياة الله وحياة الجد

هل كان الناس يعيشون في ذلك العصر عيشة ترف ونعيم، وهو ومجون، أو عيشة جدّ وعفة؟ وهل كان الخلفاء العباسيون الأوّلون يتحرّون أوامر الدين ويتقيدون بها، ولا ينعمون إلا بما أحلّ الله كما يصورهم بعض المؤرخين، أو هم تحلّلوا من كثير من القيود وأسرفوا في اللهو كما يصورهم آخرون؟ وهل كانت حالة الشعب رخيّة سعيدة، أو بائسة شقيّة؟ وما أثر ذلك كله في العلم والفن والأدب؟.

ذلك ما نحاول الإجابة عنه في هذا الفصل.



إذا نحن نظرنا نظرة عامة لنقارن بين الحياة الأموية والحياة العباسية، وجدنا الأولى أقلّ تكلفاً وأكثر سداجة، وأدلّ على الذوق العربي البدوي البسيط.

وأكبر ظاهرة نراها أن سيطرة العنصر العربي في العهد الأموي صبغته بهذه الصبغة، وجعلته إذا أراد الترف والنعيم تحيّر من ترف الأمم الأخرى ونعيمها، ولم يأخذه كما هو بخدافيره، ثم هو يعدّل فيه حسب ذوقه وميوله ويجعله شيئاً آخر عربياً لا فارسياً صرفاً، ولا رومياً صرفاً. رأوا الموائد الفارسية، وأدخل الخلفاء والأمراء على موائدهم نوعاً من التحسين، ولكن لم يكن العربي البدوي إذا دخل على معاوية أو عبد الملك يشعر بأنه في جوّ آخر بعيد كل البعد عما يعرفه.

روى ابن خلدون: «أن الحجاج أوّلّم في اختتان بعض ولده، فاستحضر بعض الدهاقين يسأله عن ولائم الفرس، وقال: أخبرني بأعظم صنيع شهدته. فقال له: نعم أيها الأمير، شهدتُ بعض مَرَاذِبِ كسرى، وقد صنع لأهل فارس صنيعاً، أحضر فيه صحاف الذهب على أخونة الفضة - أربعاً على كل واحد - وتحمله أربع وصائف، ويجلس عليه

أربعة من الناس، فإذا طَعِمُوا أُتْبِعُوا أُرْبَعَتُهُم المائدة بصحافها ووصائفها. فقال الحجاج: يا غلام أنحر الجزر وأطعم الناس» كأنه كره ذلك واستعظمه، ونبا عن ذوقه العربي، وعدّه فخفة كاذبة وأبهة لا يستسيغها، فنفر من ذلك إلى عادات قومه! وكذلك شأنهم في الدواوين، وضروب الحضارة الأخرى. وعلى الجملة، فالذوق العربي واضح كل الوضوح في العهد الأموي، والعلاقة بين دمشق ومكة والمدينة - أعني من الناحية الاجتماعية لا السياسية - علاقة متينة، يتفاهمون كل الفهم، ويتداوون كل الذوق، والإسلام مفهوم لديهم في بساطته وتقاليده على نحو أحسن مما فهم به في العصر العباسي.

أما العباسيون فلم يكن شأنهم كذلك، لئن كان الأمويون ينقلون إليهم بعض العادات مع صبغها بصبغتهم، فالعباسيون كانوا هم الذين ينتقلون بحذافيرهم إلى العادات الجديدة والتقاليد الجديدة، خذ لذلك مثلاً «النيروز» كان عيداً للفرس قديماً، ولم نسمع في العصر الأموي أن كان له شأن ذو بال، ولكنّ العباسيين اتخذوه عيداً قومياً يحفلون به حفلاً بعيد الفطر، ويتبارون فيه بالهدايا والقصائد، ويجلس فيه الخلفاء للتهنئة.

وقل مثل ذلك في الأزياء، فانتشرت القلنسوة والطويلة وضروب الأزياء الفارسية، اتخذ القضاة القلانس العظام، واتخذ الخلفاء العمائم على القلانس، وتفننوا في العمامة ونوعوها تبعاً للطبقات، كما يفعل الفرس؛ فللخلفاء عمّة، وللفقهاء عمّة، وللبنّالين عمّة، وللأعراب عمّة، ولكل قوم زيّ.

فللقضاة زي، ولأصحاب القضاء زي، وللشُرط زي، وأصحاب السلطان على مراتب، ولكل مرتبة زي؛ فمنهم من يلبس المُبَطَّنَة، ومنهم من يلبس الدُّرَّاعَة، ومنهم من يلبس «البازيكند» - وكانت الشعراء تلبس الوشي والمقطّعات والأردية السود - وقد كان شاعر في هذا العصر يتزّياً بزي الماضين فهجاه بعض الشعراء.

والخلفاء الأمويون إذا وهبوا فإنما كانت أكثر جوائزهم الإبل، أخذاً بمذاهب العرب وبداهتهم.

أما في دولة بني العباس فجوائزهم كانت أحمال المال وتخوت الثياب، والخيول بمراكبها.

وعلى الجملة فقد انتقل الناس في العهد العباسي إلى عادات الأمم الأخرى وتقاليدهم، وأفرطوا في ذلك كل الإفراط - على العكس من العهد الأموي - ومن ثم انقطعت الصلات الاجتماعية والمشاكلات بين المسلمين في العراق والمسلمين في جزيرة العرب أو كادت.

ويحدثنا الأغاني حديثاً طريفاً عن ناهض بن ثومة، وهو شاعر بدوي جاف، من الشعراء في العهد العباسي، شهد حفلة عرس في حلب فدار عقله واختبل فكره مما رأى مما لا عهد له به في البادية، عجب وأفرط في العجب من الاحتفاء بالعروس، ومن ألوان الملابس، ومن ألوان الأطعمة والشراب، ومن آلات الغناء الفارسية، حتى أمعن الناس في الضحك من إمعانه في الغفلة!! ولقد كان يُجَنَّ حقاً لو شهد حفلة العرس هذه في بغداد.



أفرط قوم من الناس في هذا العصر في اللذائذ يتحرّونها، ويتفننون في الاستمتاع بها، وكلما ملّوا نوعاً ابتكروا نوعاً، وإذا أخذوا يهدءون نشط الدعاء يستحثونهم على الإغراق فيها، والأخذ بأكبر حظ منها.

ونحن إذا تتبعنا تاريخ الدولة العباسية في هذا الباب وجدنا أن الدولة كانت تسير خطوات متدرجةً إلى هذه الغاية، وأن كل خليفة كان يعلو - غالباً - درجة في سلم الترف والنعيم عنمن قبله، وأتينا لو خططنا رسماً بيانياً لاتبه صاعداً باستمرار في عصر كل خليفة تقريباً؛ والناس في كل عصر - وخاصة في هذه العصور - تبع لإمامهم.

بدأت الدولة العباسية، وحولها أعداء كثيرون من أمويين وصنائعهم، ولما اختير للخلافة السفاح ثم المنصور غضب كثيرون من البيت العباسي نفسه، وغضب شيعة عليّ، فكان لابد لقيام الدولة من خلفاء جادّين غير لاهين، يصرفون كل وقتهم في تأسيس الدولة، واصطناع المواليين، وكبح جماح الثائرين، وسفك دم الخارجين.

حتى إذا انتهى هذا الدور، ومهدت الأمور، وقتل الخارجون واستكان أمثالهم، هدأت الدولة. فكان أمام الخليفة الذي يأتي بعد وقت من الفراغ والهدوء يجد فيه متسعاً لشيء

من اللهو والترف والنعيم، ولكن ليس يجد كل وقته، فعليه تنظيم داخل المملكة بعد أن كان أكثرهم من قبله موجهًا إلى تنظيم الأمور الخارجية؛ حتى إذا استتب الخارج والداخل جاء خلفاء وقد جرت الأمور في نصابها وسارت على الأسس التي شيد الأولون بنيانها، ورأى هؤلاء الخلفاء المال الكثير يجي إليهم في سعة؛ من جرّاء ما وضع الأولون من حماية للخارج وتنظيم للداخل، فنعيموا وأسرفوا في النعيم، وكان من وقتهم متسع لذلك كله!

كان يمثل هذه الأدوار تمامًا الخلفاء العباسيون؛ وتاريخهم شاهد على ما نقول؛ فأبو العباس السفاح - أولهم - كان يؤثر الجد والعلم على ضروب اللهو. يقول:

«إنما العجب ممن يترك أن يزداد علمًا، ويختار أن يزداد جهلًا! فقال له أبو بكر الهذلي: ما تأويل هذا الكلام يا أمير المؤمنين؟ قال يترك مجالسة مثلك وأمثال أصحابك، ويدخل إلى امرأة أو جارية فلا يزال يسمع سخفًا، ويروي نقصًا!».

ولما تزوج أم سلمة حلف لها ألا يتزوج عليها ولا يتسرى، وحاول بعض المقربين إليه في خلافته أن يوسوس إليه، ويثير ملاذه وشهواته بذكر الجوّاري وأنواعهن فلم يفلح^(١). وكانت حياته حياة سفك للدماء. وقضاء على المعارضين.

ووليّه المنصور وهو رجل الدولة العباسية ومؤسس بنيانها، والذي قضى على أعدائه وأعدائهما من أهل بيته ومن غيرهم، فلم يكن له في اللهو مجال.

وروى الطبري عن يحيى بن سليم^(٢) قال: «لم يُرَ في دار المنصور هو قط، ولا شيء يشبه اللهو واللعب والعبث إلا يومًا واحدًا، فإنا رأينا ابنًا له يقال له عبد العزيز (توفي وهو حدث) قد خرج على الناس متنكبًا قوسًا متعمما بعمامة، مرتديًا برداء، في هيئة غلام أعرابي، راكبًا على قعود، بين جوالقين فيهما مقل ونعال، ومساويك وما يهديه الأعراب،

(١) «المسعودي» (٢/ ١٧٠).

(٢) أظنه الطائفي الإمام أبو زكريا يحيى بن سليم القرشي الطائفي الآدمي الحذاء الخزاز نزيل مكة مسن محدث أخذ عنه الشافعي وأحمد وإسحاق ومحمد بن يحيى، قال ابن سعد ثقة كثير الحديث، وعن الشافعي قال: كان رجلًا فاضلاً كنا نعهده من الأبدال، وقال النسائي ليس بالقوي، وقال أحمد، رأيته يخلط في الأحاديث،

فعجب الناس من ذلك وأنكروه، فعبر الغلام الجسر وأتى المهدي بالرفافة فأهدى إليه ذلك، فقبل المهدي ما في الجوالقين، وملأهما دراهم، وانصرف الغلام، فعلم أنه ضرب من عبث الملوك! ^(١).

وترى من هذا أن الناس أنكروا العمل على بساطته ولطافته لأنهم لم يألّفوا شيئاً من اللهو - وسمع المنصور جلبة في داره، فقال: ما هذا؟ قالوا: خادم جلس بين الجوّاري، وهو يضرب لهن بالطنبور، وهن يضحكن، فقام حتى أشرف عليهم فرآهم، فلما بصروا به تفرقوا، فأمر فضرب رأس الخادم بالطنبور حتى تكسر الطنبور، ثم أمر بالخادم فبيع! وكان حازماً لا لهو له، يشعر بالتبعة ويضطلع بها. ولما سمع شعر طريف بن تميم العنبري:

إِنْ قَسْنَتِي لَنَبْعُ لَا يُؤَيِّسُهَا غَمَزُ الثَّقَافِ وَلَا ذُفْنُ وَلَا نَارُ
مَتَى أَجِرْ خَائِفًا تَأْمَنُ مَسَارِحُهُ وَإِنْ أُخِفَ آمَنًا تَقْلِقُ بِهِ الدَّارُ
إِنْ الْأُمُورُ إِذَا أوردَتْهَا صَدَرَتْ إِنْ الْأُمُورَ لَهَا وِرْدٌ وَإِصْدَارُ

قال: أنا أحق ببيتيه منه، وأنا الذي وصف لا هو، وكانت لا تزال به بقية من بداوة، وميل إلى البساطة - بلغه أن عبد الله بن مصعب بن الزبير قد اصطبح مع جارية تغنيه بشعر له فيه غزل وفيه استهتار. فقال المنصور: لكنّ الذي يعجبني أن يحدو بي الحادي الليلة بشعر طريف العنبري فهو آلف وأحرى أن يختاره أهل العقل، فدعا حادياً يحدو له، وألقى عليه شعراً في الفخر بمكارم الأخلاق فحدهاه به فقال المنصور: هذا والله أحثُّ على المروءة، وأشبه بأهل الأدب. ثم دعا الربيع وقال: أعطه درهماً؛ فقال: يا أمير المؤمنين حدوتُ بهشام بن عبد الملك فأمر لي بعشرين ألف درهم، وتأمر لي أنت بدرهم! فقال: إنا لله، ذكرتُ ما لم نحب أن تذكره، وصفتُ رجلاً طالما أخذ مال الله من غير حلّه، وأنفقه في غير حقه، يا ربيع أشدد يدك به حتى يردّ المال، فما زال الحادي يبكي ويتشفع حتى كف عنه.

(١) «الطبري» (٩/ ٢٩٤).

وهو كذلك لا يحب الشراب، ولا يُشْرَبُ على مائدته شراب. ولما قدم بختيشوع الطبيب عليه أمر المنصور بطعام يتغذى به؟ فلما وضعت المائدة بين يديه طلب شراباً فقيل له: لا يُشْرَبُ على مائدة أمير المؤمنين فقال: لا أكل طعاماً ليس معه شراب؛ فأخير المنصور بذلك فقال: دعوه.

ثم هو لا يسرف في عطاء لحادٍ ولا شاعر ولا لمادح، ويؤتّب أولاده إذا أسرفوا في العطاء، ولا يتغالى في ثوب يلبسه، ولا مائدة تمد إليه، إنما هو مقتصد في كل ضروب الحياة، مقتصد حتى فيما أحل الله، وربما غلا في الاقتصاد غلوً من بعده في الإسراف - لقد زعموا: أن أمّه المغربية لما حملت به رأت أنها وضعت أسداً سجدت له الأسد! والحق أنه لولا أن له همة أسد يعاف الصغائر، ولا يشغله لهو عن تدبير، ما استطاع أن يؤسس هذه المملكة ويخلفها لمن أتى بعده مضبوطة محكمة، لا تحتاج منه إلا أن يحفظ ما ورث.

أسلم المنصور البلاد، وهي وحدة لم يشذ عنها إلا الأندلس، وهي هادئة مطمئنة لا تؤذن بفتن ذات بال، والخزائن مملوءة بالمال، والعرب من سكان المملكة آخذون في الانكماش، قد ضعف سلطانهم ونفوذهم، والموالي يطاردونهم ليحصروهم في جزيرة العرب بدواً كما كانوا في الجاهلية، ويحلّون محل العادات العربية عادات فارسية، ومحل البساطة في العيش العربي التعقّد في العيش الحضري.

وعلى الحملة فقد طرأ دور آخر يجد فيه الخليفة والناس على أثره وقتاً للفراغ والجدّة، ومصدراً خصباً للترف والنعيم.

أخذ الناس يشعرون بعد موت المنصور بشيء من الراحة، وقد أجهدوا أنفسهم في عهده بما يتطلبه تأسيس دولة من مشقة، وتذليل صعوبات جمّة، وملوا الإفراط في الجد والاقتصاد اللذين اتصف بهما المنصور، وتطلعوا لحياة فيها سعة في المال، وطرف من النعيم، فوجدوا ذلك في الخليفة « المهدي ».

وفي الحق أن السنوات العشر التي حكمها كانت جسراً بين حياة الجد والجفاف والعمل في عصر المنصور، وحياة الترف والنعيم في عصر الرشيد ومن بعده.

كان المهدي سخيًّا كريمًا فتنفّس الناس من شُح المنصور.

لقد خلف المنصور أربعة عشر مليوناً من الدنانير وستمائة مليون درهم، ففرقها المهدي في الناس، سوى ما جُبّي في أيامه. وكثرة المال - في كل جيل وفي كل عصر - داعية الترف والنعيم، واللهو واللعب، ومن ثم أخذ الناس يقدرّون فضيلة الكرم تقديرًا أعلى مما كانوا يقدرّونه في عصر المنصور، وأخذوا يذمون البخل ذمًّا شنيعًا، ويُقصّون عن البخلاء قصصًا فكهة لاذعة، ربما كان من آثارها وضع الجاحظ لكتاب «البخلاء».

اجتمع في المهدي حب للفنون الجميلة، وميل شديد إلى الكرم فجرى الناس على أثره، وأنفقوا الأموال على الفنّانين فرقي الفن، وبدأ ينتشر بين طبقات الشعب، أخذ المهدي يجلس للمغنين ويسمع غنائهم، بعد أن كان أبوه المنصور يستلذ الحُداء، فيحدثنا «الأغاني» أن المهدي كان يسمع المغنين جميعًا، ويحضرون مجلسه فيغنونه من وراء الستار، لا يرون له وجهًا «إلا فليح بن أبي العوراء» فقد سأله في بيتين أن يناديه فأحضره مجلسه بين أهله ومواليه، «فكان فليح أوّل من عاين وجهه في مجلسهم».

ويقول صاحب كتاب أخلاق الملوك: «كان المهدي في أول أمره محتجب عن الندماء متشبّهًا بالمنصور نحوًا من سنة، ثم ظهر لهم فأشار عليه (أبو عون) بأن يحتجب عنهم، فقال المهدي: إليك عني يا جاهل إنما اللذة في مشاهدة السرور، وفي الدنو ممن سرّني، فأما من وراء وراء فما خيرها ولذتها؟»^(١).

وأثاب على ذلك الأموال الكثيرة على عكس أبيه «فقد كان المنصور لا يثيب أحدًا من ندمائه وغيرهم درهمًا، فيكون له رسمًا في ديوان، ولم يُقَطَّع أحدًا ممن كان يضاف إلى ملّيه أو ضحك أو هزل، موضع قدم من الأرض. أما المهدي فكان كثير العطايا، يواترها، قلّ من حضره إلا أغناه»^(٢).

وحسبك بالمهدي أنه تخرج في قصره ولداه زينة الدنيا، وبهجة عصرهما في الظرف

(١) «أخلاق الملوك» (ص ٣٤).

(٢) «المصدر نفسه» (٣٤، ٣٥).

والغناء. إبراهيم بن المهدي وعُليّة بنت المهدي.

وكان كذلك يحب القيان، ويحب الحديث عن النساء في غير دعارة.

ذكر الجاحظ: «أن المهدي كان يحب القيان وسماع الغناء، وكان معجباً بجارية، يقال لها (جوهري) كان اشتراها من مروان الشامي وله فيها شعر»^(١).

وقد اتفق صاحب الأغاني والطبري على أنه لم يكن يشرب النبيذ، ولكنه في هذا أيضاً خطأ خطوة أخرى وراء أبي جعفر، فقد رأينا المنصور لا يشربه ولا يسمح لأحد أن يشربه على مائدته.

أما المهدي فيذكر الطبري: أنه ما كان يشربه ولكن لا تخرجاً بل كان لا يشتهي، وكان أصحابه يشربون عنده بحيث يراهم، وكان وزيره يعقوب بن داود^(٢) يعظه في ذلك، ويلح عليه في حسمه عن السماع وإسقائه النبيذ، ويهدده بالتخلي عن منصبه. والمهدي يحتج بأن عبد الله بن جعفر^(٣) كان يسمع^(٤).

كذلك كان المهدي مُتُرفاً في ملبسه ومأكله يُحمل إليه الثلج إلى مكة وهو يحج! وكان أول خليفة فعل ذلك.

والحق أن المهدي - على ما يظهر - كان معتدلاً في لهوه وترفه. ولكن ما كاد يُرخي للناس العنان في هذا السبيل حتى استطابوه. وأفرط فيه المستهترون ولم يقفوا عند حد. ولم يجرعوا في عهد المنصور أن يستهتروا لأنه ضرب لهم مثلاً من نفسه بالجد والحزم، فلما رأوا

(١) «البيان والتبيين» (٣/ ٢٠٨).

(٢) الوزير الكبير الزاهد الخاشع أبو يعقوب بن داود بن طهمان الفارسي، جال يعقوب بن داود في البلاد ثم صار أخوه علي بن داود كاتباً لإبراهيم بن عبد الله الثائر بالبصرة، ووجد المهدي يعقوب من النبلاء فعينه وزيراً له. «سير أعلام النبلاء» (٨/ ٣٤٧).

(٣) عبد الله بن جعفر بن أبي طالب بن عبد المطلب الهاشمي القرشي صحابي، ولد بأرض الحبشة لما هاجر أبواه إليها، وهو أول من ولد بها من المسلمين، وكان أحد الأمراء في جيش علي يوم «صفين» ومات بالمدينة سنة ٨٠ هـ.

(٤) «الأغاني» (٥/ ٥)، و«الطبري» (١٠/ ٦).

المهدي يخطو خطوة جرّوا هم وقفزوا.

وبلى الناس في عهده بيشار ييث فيهم نغزاه المكشوف، ويفتنهم بشعره الداعر، ويملاّ البلاد بالحث على المغازلة، حتى ضج الأشراف إلى المهدي من شعره، مثل يزيد بن منصور^(١) خال المهدي، وطلبوا إليه أن يقف هذا التيار لما خافوا على نساءهم وبناتهم، فتدخل المهدي حينئذ، ونهى بشاراً عن الغزل فيقول:

قد عشتُ بين الريحان والراح والـ	مزهَر في ظلّ مجلس حسن
وقد ملأتُ البلاد ما بين فُغـ	فُورَ إلى القـيروان فالـيمن ^(٢)
شعرًا تصلّي له العواتق والثـيـ	بُ صلاة الغـواة للوثن
ثمّ هـاني المهديّ فانصرفتُ	نفسى صنيع الموقّق اللّقـن
فالحمد لله لا شريك له	ليس بسباق شيء على الزمن

ومع هذا ظل في خبث يتغزل من طريق خفيّ، ويحتمي بنهي المهدي فيقول:

يا مَنظُرًا حسنًا رأيته	من وجهه جارية فدثته
بعثتُ إلى تسوومي	ثوبَ الشّباب وقد طويته
والله ربّ محمد	ما إن غدرتُ ولا نويته
أمسكتُ عنه وربّما	عرّض البلاء وما ابتغيته
إنّ الخليفة قد أبى	وإذا أبى شئنا أبيته
وهـاني الملـكُ الهـما	مُ عن النساء فما عصيته
بل قد وقّيتُ، ولم أضع	عهدًا، ولا وأيا وأيته ^(٣)

(١) وهو يزيد بن منصور بن عبد الله بن يزيد الحميري خال المهدي. «وفيات الأعيان» (٦/ ١٨٣).

(٢) فغفور: ملك الصين.

(٣) الوأي: الوعد والعهد.

وأنا المطَّل على السِّدى
وأَمِيلُ في أُنس السَّندي
ويشوقني بيتُ الجيـ
حَال الخليفةُ دونـه
وإذا غلَّا الحمْدُ اشترِثه
م من الحياء وما اشتهته
ب إذا غَدوتُ وأينَ يئـته
فصبرتُ عنه وما قلَّيته

ويقول:

دقنتُ الهوى حياءُ فلستُ بزائر
تركنتُ لمهدي الأنامِ وصالها
ولولا أميرُ المؤمنين محمدُ
لعمري لقد أوقرتُ نفسي خطيئةً
سُلِّمى ولا صفراء ما قرَّرتُ القمري
وراعيتُ عهدًا بيننا ليس بالخثر
لقبَّلتُ فاهًا أو لكان بها فطري
فما أنا بالزُّداد وقرأ على وقر

ثم يبلغ المهدي حسنُ صوت إبراهيم الموصلي فيقرِّبه إليه، ويكون هو أول من يعلي شأنه، ثم يعلم أن الموصلي يشرب ويستهر فيريده على ملازمته وترك الاستهتار، فلا يستطيع الموصلي ذلك، فيضربه ويحبسه - يقول إبراهيم الموصلي:

إن المهدي دعاني يومًا فعاتبني على شربي في منازل الناس والتبذل معهم، فقلت يا أمير المؤمنين إنما تعلمت هذه الصناعة للذِّي وعشرتي لإخواني، ولو أمكنني تركها لتركها وجميع ما أنا فيه لله رَجُلٌ.

فغضب المهدي غضبًا شديدًا، وقال: لا تدخل على موسى وهرون البتَّة، فوالله لئن دخلت عليهما لأفعلن ولأصنعن!.

فقلت: نعم. ثم بلغه أنني دخلت عليهما وشربت معهما، وكانا مستهترين بالنبذ، فضربني ثلثمائة سوط ثم قيدني وحبسني.

في الحقيقة أن المهدي فتح للناس باب اللهو، ورسم لهم حدًّا يقفون عنده فتخطوهُ، وحاول أن يقفهم عند الحد الذي رسمه بإيقاع العقوبة على من تجاوزه فلم ينجح.

انتقل الناس نُقْلة أخرى من حيث السرفُ في الترف في عهد الرشيد، ويرجع ذلك إلى أسباب:

منها ما كان من النشوء الطبيعي للأمة، فكان من انضباط أمورها ما زاد ثروتها، ومكّنها من أن تعيش عيشة ناعمة؛ فقد حكى ابن خلدون:

أن دخل المملكة في عهد الرشيد كان في كل سنة ٧٠١٥ قنطاراً والقنطار في حسابه عشرة آلاف دينار، فيكون مجموع ذلك سبعين مليوناً ومائة وخمسين ألف دينار، وهي ميزانية ضخمة، تدلنا مهما بولغ فيها على غنى الدولة وتمكّنها من حياة النعيم.

والسبب الثاني: عظم سلطان الفرس في عصره وعلى رأسهم البرامكة، والفرس من قدم يعرفون بالميل إلى اللهو والسرور، والإفراط في حب النبيذ.

وقد كانت الديانة الزرادشتية تبيح شرب النبيذ تجعله من شعائرها.

ولا يزال النبيذ كما يقول الأستاذ «براون» إلى اليوم ظاهرة قوية في الحياة اليومية للفرس الزرادشتية - كان الفرس قديماً يفرطون في شرب النبيذ، وكانوا يفرطون في سماع الغناء، وكانوا يفرطون في فنون كثيرة من اللهو الطيب واللهو الخبيث، فلما عاد سلطانهم في الدولة العباسية، وخاصة في عهد الرشيد والمأمون، نشروا مع نفوذهم حياة الأكاسرة وما كان فيها من حضارة ولهو وعبث - نقلوا جدهم من نظم سياسية ونحوها، ونقلوا لهوهم من نبيذ ومجالس غناء وغزل، وما إلى ذلك.

وسبب ثالث: يرجع إلى طبيعة «الرشيد» نفسه وتربيته، فيظهر لي أنه كان شاباً حادّ العاطفة؛ ولكن ليس من هذا النوع الذي يستسلم كل الاستسلام لشهواته، بل هو مع ذلك قوي النفس، جندي بالغيرة والتربية، طالما قاد الجيوش وشرّق وغرّب - هذه الحدة في العاطفة، وقوة النفس ونضارة الشباب أظهرته بمظاهر مختلفة، يُوعَظ فيتأثر بالموعظة إلى أن يجهد بالبكاء، ويسمع الغناء فيطرب له كل الطرب، يسمع إبراهيم الموصلي يغني، وبرصوماً يزمر، وزلزلاً يضرب بالدف، فيدعوه الطرب أن يتكلم بكلمة فيها شيء من عدم التورّع الديني، يقول: يا آدم لو رأيت من يحضرني من ولدك اليوم لسرك، ثم يندم

على قوله فيستغفر الله - نمت عنده العاطفة الدينية، ونمت بجانبها أيضًا عاطفة الفنون؛ فهو يصلي ويكثر من الصلاة، وهو يسمع الغناء فيستجيده، والشعر فيطرب له، تتجه عواطفه إلى جهات مختلفة فيصل فيها إلى نهايتها، يسمع قول أبي العتاهية:

خـانـك الطـرف الطـمـوحُ	أيهـا القـلب الجـمـوحُ
لـدواعـي الخـير والشـئـ	رـر دُّنـو وتـروحُ
هـل لـمـطـلـوب بـذـنـبٍ	تـوبـة مـنـه نـصـوحُ؟
كـيـف إصـلاح قـلـوبٍ	إنـما هـنـ قـروحُ!
أحـسـن الله بـسـنا أنـ	الخطايـا لا تـفـوحُ
سـيـمـر المـرء يـومـا	جـسـدا ما فـيـه رُوحُ
بـين عـيـني كـل حـيٍ	عـلـم المـوت يـلـوحُ
كـلـنا في غـفـلة وآلـ	مـوت يـغـدو ويـروحُ
لـبـني الدنـيا مـن الدنـ	يـا غـبـوق وصـبـوحُ
رُحـن في الوشـي وأصـ	بـخـن عـلـيـهـن المـسـوحُ
كـل نـطـاح - مـن الدهـ	ر - له يـسـوم نـطـوحُ
نـح عـلى نـفـسك يـا مـنـ	كـيـن إن كـنت تـنـوحُ
لـتـموتن وإن عـمـ	رـت ما عـمـر نـوحُ!

فيكي ويتحب. ويرضى عن البراكمة فيعجب بهم كل الإعجاب، ويقربهم كل القرب، ثم يغضب عليهم ويستفز الحساد عواطفه عليهم، فينكل بهم كل التنكيل. ويعجبه الغناء فيقرب إبراهيم الموصلي تقرّيه للعلماء والقضاة، ولا يسأل عن مال ينفقه متى استطاع المغني أو الشاعر أن يصل إلى موضع يثير منه إعجابه.

تعجبني جملة لصاحب الأغاني يصف بها الرشيد، تمثل خير تمثيل قوة عاطفته إذ يقول: « كان الرشيد من أغزر الناس دموعاً في وقت الموعظة، وأشدّهم عسفاً في وقت الغضب والغلظة »، من أجل ذلك لا عجب أن تراه متديّناً شديد التدين، يصلي في اليوم مائة ركعة، وأن تراه حيناً غضوباً يسفك الدم لشيء لا يستحق سفك دم، وطروباً يملك الطرب عليه نفسه ومشاعره، وهذه صفات من السهل أن تتصور اجتماعها في شخص واحد.

تقرأ كتاب الأغاني فتخرج منه في كثير من الأحيان على صورة للرشيد يخيّل إليك معها أنه عاكف على اللهو والطرب، لا عمل له إلا أن يسمع الغناء، ويخالط الندماء، ويشيب الشعراء، وله العذر في ذلك، لأنه لم يؤلف كتابه تاريخاً يصف فيه أعمال الخلفاء المختلفة، ويقومهم بما أتوا من حسنات وسيئات، إنما ألف كتابه في الغناء، فمن الطبيعي أن يقصر قوله على هذا الضرب وما إليه، كما نقصر كتاب طبقات النحاة واللغويين كلامها على العلماء من الناحية النحوية واللغوية، وإذا كان هناك خطأ فمن ناحية من يفهم أن الغناء وحده يمثل حياة الرجل المختلفة النزعات.

وتقرأ ابن خلدون فيقصر تصويره على الناحية الجدّية والدينية، ويذهب إلى أن الرشيد لم يكن يعاقر الخمر لأنه كان يصحب العلماء والأولياء، ويحافظ على الصلوات والعبادات، ويصلي الصبح في وقته، ويغزو عامّاً ويحج عامّاً، ويستدل أيضاً بأنه كان من العلم والسذاجة بمكان، لقرب عهده من سلفه، ولم يكن بينه وبين جدّه أبي جعفر بعيدُ زمن « وإنما كان الرشيد يشرب نبيذ التمر على مذهب أهل العراق، وفتاويهم فيه معروفة، وأما الخمر الصّرف فلا سبيل إلى اتهامه بها، ولا تقليد الأخبار الواهية فيها، فلم يكن الرجل بحيث يُواقع محرّماً من أكبر الكبائر عند أهل الملة. ولقد كان أولئك القوم كلهم بمنجاة من ارتكاب السرف والترف في ملابسهم وزيتهم، وسائر متاولاتهم لما كانوا عليه من خشونة البداوة، وسذاجة الدين التي لم يفارقوها! ».

ونحن مع اتفاقنا في الرأي مع ابن خلدون في أن الرشيد لم يشرب الخمر، إنما المعروف

عنه أنه شرب النبيذ، فلسنا نتفق معه على ما يستخلص من قوله من أنه كان بمنجاة من السرف والترف، وأنه كان يعيش عيشة ساذجة، وأنه لم يواقع محرماً، فهذا أيضاً إفراط في التقديس لا تدل عليه سيرة الرشيد، خصوصاً وأن أدلته في هذا النوع أدلة خطائية؛ فقرب عهده من المنصور لا يستوجب أن يعيش عيشته، وقد صرح هو مراراً بأن الترف والنعيم في عصر الرشيد كان أكثر منه في عصر المنصور، ولو كان قرب العهد يكفي في الاستدلال لما رأينا الأمين - وهو قريب العهد من الرشيد - يسير سيرته.

والعجب أنه عقد فصلاً طويلة يتعرض فيها لوصف الحضارة والنعيم والترف في أيام الرشيد والأمين والمأمون وتفننهم في المطعم والمشرب والملبس، وهو هو الذي وافق «المسعودي» و«الطبري» على ما يحكيه في أعراس المأمون بيوران بنت الحسن، وأن المأمون أعطاها في مهرها ليلة زفافها ألف حصاة من الياقوت، وأوقد شموع العنبر في كل واحدة مائة من^(١) وبسط لها فرشاً كان الحصر منها منسوجاً بالذهب، مكللاً بالدرّ والياقوت الخ الخ^(٢).

هل هذا ليس سرقاً في الترف؟ وهل قرب عهد المأمون من الرشيد كقرب عهد الرشيد من المنصور جعل الناس يعيشون عيشة السذاجة كما يقول؟.

الحق أن ابن خلدون مخطئ في وصفه عصر الرشيد بالسذاجة، وأنه وقومه كانوا بمنجاة من السرف والترف.

والحق أيضاً أن ابن خلدون صور جانباً صحيحاً من جوانب الرشيد في صلاته وتقواه، ولكن لم يكن هذا كل جوانبه، فله جانب هو الذي وصفه الأغاني، وإن عذرنا الأغاني لما بينا فلسنا نعذر ابن خلدون وهو مؤرّخ عليه أن يذكر نواحي الرجل المختلفة!.

وكأن ابن خلدون فهم أن الذي يصلي مائة ركعة، ويجالس الفضيل بن عياض^(٣) لا

(١) المن: زنة رطلين.

(٢) «تاريخ ابن خلدون» (١/ ١٤٥).

(٣) الفضيل بن عياض بن مسعود التميمي اليربوعي أبو علي شيخ الحرم المكي من أكابر العباد الصالحاء، كان ثقة في الحديث أخذ عنه خلق منهم الإمام الشافعي، ولد في سمرقند، ثم سكن الكوفة وتوفي بها سنة ١٨٧ هـ.

يتأتى منه أن يجلس مجالس هو يسمع فيها الغناء، ويظهر فيها مظاهر الترف على أتم وجوهها؛ إن كان فهم ذلك كان خطأ، والطبيعة الإنسانية لا تأباه.

وفي رأينا أن الرشيد كان يجد فيمعن في الجد، ثم يلهو فيمعن في اللهو خضوعاً لحدة العاطفة مع الميول المختلفة.

قال أبو البختري وهب بن وهب القاضي^(١): «كنت عند الرشيد يوماً واستدعى ماء مبرداً بالثلج، فلم يوجد في الخزانة ثلج، فاعتذر إليه بذلك، وأحضر إليه ماء غير مثلوج فضرب وجه الغلام بالكوز، واستشاط غضباً. فقلت له: أقول يا أمير المؤمنين وأنا آمن؟ فقال: قل. قلت: يا أمير المؤمنين قد رأيت ما كان من الغير بالأمس - يعني زوال دولة بني أمية - والدنيا غير دائمة ولا موثوق بها، والحزم ألا تعود نفسك الترفه والنعمة، بل تأكل اللين والجشَب، وتلبس الناعم والخشن، وتشرب الحار والقار. فنفحني بيده وقال: والله لا أذهب إلى ما تذهب إليه، بل ألبس النعمة ما لبستي، فإذا نابتنى نوبة الدهر عدت إلى نصايي غير خوار».



جاء الأمين فزاد في اللهو نعمة بل نعمات - ومهما قال محققو المؤرخين من أن كثيراً من الأخبار وضعت في عهد المأمون لتشويه سمعة الأمين، والخط من شأنه وتبرير ما فعل به، فإن ميله إلى الإفراط في اللهو والشراب والغلمان مما لا يسهل إنكاره.

روى الطبري قال: لما ملك محمد «الأمين» .. طلب الخصيان وابتاعهم وغالى بهم، وصيرهم لخلوته في ليله ونهاره، وقوام طعامه وشرابه، وأمره ونهيه.. ورفض النساء الحرائر والإماء حتى رُمي بهم، ففي ذلك يقول بعضهم:

(١) وهب بن وهب بن كبير بن عبد الله بن زمعة من بني المطلب بن أسد بن عبد العزى من قريش أبو البختري قاضي من العلماء بالأخبار والأنساب متهم بوضع الحديث، يروي منكرات فترك حديثه، وهو الذي أفنى الرشيد بتمزيق كتاب أمانه ليحيى بن عبد الله الطالبي، مات سنة ٢٠٠ هـ. «الأعلام» (٨/١٢٦).

لهم من غمره شطرٌ، وشطرٌ يُعاقِرُ فيه شربَ الخنزيرِ
وما للغانيات لديه حظٌ سوى التَّقطيب بالوجه القُبوس!
إذا كان الرئيس كذا سقيماً فكيف صلاحنا بعد الرئيس؟
فلو عَلِمَ المقيم بدار طوسٍ لعزَّ على المقيم بدار طوس

وروى أيضاً: أنه لما مُلِكَ وجهه إلى جميع البلدان في طلب الملَّهين، وضمَّهم إليه وأجرى لهم الأرزاق، ونافس في ابتياع فُرهِ الدواب وأخذ الوحوش والسباع والطير، وغير ذلك.

واحتجب عن إخوته وأهل بيته وقواده، واستخفَّ بهم، وقسم ما في بيوت الأموال وما بحضرته من الجوهر في خصيانه وجلسائه ومحدثيه؛ وأمر ببناء مجالس لمتنزهاته، ومواضع خلوته ولهوه ولعبه؛ وأمر بعمل خمس حَرَاقات في دحلة على خِلقة الأسد والفيل والعقاب والحية والفرس، وأنفق في عملها مالا عظيماً، وفيها قال أبو نواس مدائح - ويصفه وزيره الفضل بن الربيع فيقول:

«ينام نوم الظَّربان، لا يفكر في زوال نعمة، ولا يُروى في إمضاء رأي ولا مكيدة، قد ألهاه كأسه، وشغله قَدَحُه، فهو يجري في لهوه، والأيام تضرَّع في هلاكه، قد شمرَّ عبد الله (المأمون) له عن ساقه، وفوق له أصيبَ أسهمه، يرميه على بعد الدار بالحتفِ النافذ والموت القاصد، فد عبى له المنايا على متون الخيل، وناط له البلاء في أسنة الرماح وشفار السيوف».

جاء المأمون بعد الأمين ولكن لم تكن شهوات المأمون وملاهيهِ كشهوات الأمين وملاهيهِ. لهو الأمين هو شاب غرَّ رأى سلطاناً ومالاً، وليس له عقل ناضج، فأنفق كل وقته في إرواء شهوته.

وأما المأمون فرجل حنَّكته التجارب، وعَلَّمه - ما قاسى من الأهوال في الحروب وما تحتاجه المملكة من خلق جديد - الحزمَ والبصرَ بالأمور، ثم كان له ملاذ عقلية تشغل

وقته، فهو يحب الكتب ويحب الفلسفة، ويحب الجدلَ في المسائل الدينية والفقهية، وحوله العلماء من كل نوع يباحثهم ويجادلهم، وهو مع ذلك يلهو لهواً خفيفاً فيشرب النبيذ.

ويقيم بعد قدومه بغداد عشرين شهراً لا يسمع ثم يسمع.

وكان يزين مجلسه ويغنيه إسحق الموصلي، كما كان أبوه إبراهيم الموصلي يزين مجلس أبيه الرشيد، قربه المأمون وأعلى شأنه، وكذلك قرب إليه عمه إبراهيم بن المهدي وكان مُبدعاً في غنائه.

وكان الناس قد تجرعوا غصص البؤس أيام الفتن بين الأمين والمأمون، وخربت بغداد وعم البؤس والشقاء، فما عادت السكينة حتى شعروا أنهم في حاجة أن يعوّضوا ما فقدوا، فلهوا وأفرطوا.

هذه ناحية من نواحي القصور شرحناها لِمَا كان لها من أثر كبير في الفن والأدب، ولها نواح أخرى مختلفة.

فناحية سياسية ليست تهمّنا في موضوعنا، وناحية علمية من تشجيع للعلم، وإنفاق المال في سبيله، وعقد مجالس للجدل والمناظرات، وبذل الجهد في تحصيل الكتب وإنشاء دورها والعمل على ترجمتها، وكان من أعظم الخلفاء أثراً في ذلك المنصور والرشيد والمأمون، وهذه الناحية سنوضحها عند الكلام في الحركة العلمية.



«وإذ كثر القول في الشراب، وروينا ما قال ابن خلدون من أن بعض الخلفاء كانوا يشربون النبيذ لا الخمر، وشاع أن فقهاء العراق يرون حلّ النبيذ، وكان لهذا القول أثر في الأدب؛ كان لابد لنا من كلمة في الشراب.

كثر الشراب عند العرب وتعددت أنواعه، وقد كانوا يأخذون عن جاورهم من الأمم الأخرى أنواعاً من الشراب، وألواناً من عاداته، فقد أخذ أهل الشام عن الروم نوعاً من الخمر ممزوجاً بالعسل، ونقلوا اسمه الرومي وهو (الرُساطون Rosatoun) ولم يكن يعرفه عرب الحجاز، كما أخذ بعض الأمويين عن الفرس شراباً اسمه «الهفنجة» كانوا

يشربونه سبعة أسابيع في بعض منازل القمر، فشربه الوليد بن يزيد كذلك».

وهكذا كان للأمم أشربة وعادات في الشراب تتسرب إلى المسلمين، فلما جاء العباسيون تفننوا في أنواعه، وفي مجالسه والمنادمة عليه.

وقف الإسلام يحارب الخمر، ويحرم السكر. ونزلت الآية:

﴿ إِنَّمَا الْخَمْرُ وَالْمَيْسِرُ وَالْأَنْصَابُ وَالْأَزْلَمُ رِجْسٌ مِّنْ عَمَلِ الشَّيْطَانِ فَاجْتَنِبُوهُ لَعَلَّكُمْ تُفْلِحُونَ ۝ إِنَّمَا يُرِيدُ الشَّيْطَانُ أَنْ يُوقَعَ بَيْنَكُمْ الْعَدَاوَةَ وَالْبَغْضَاءَ فِي الْخَمْرِ وَالْمَيْسِرِ وَيَصُدَّكُمْ عَنْ ذِكْرِ اللَّهِ وَعَنِ الصَّلَاةِ فَهَلْ أَنْتُمْ مُنتَهُونَ ۝ ﴾ [المائدة: ٩٠، ٩١].

ومع هذا فترى أن أسئلة أثرت حول هذه الآية الكريمة: ما المراد بالخمر أهى عصير العنب وحده، أم كل مسكر خمر؟ وما هو القدر المحرم؟ أكل نوع مما يسكر كثيره فقليله حرام، أم بعض الأنواع يحل قليله؟ وظهر في عالم الفقه مسألة النبيذ: هل يحل أو لا يحل، وما القدر الذي يحل؟ وظهر هذا الخلاف من عهد الصحابة فمن بعدهم.

ورأينا عمر بن عبد العزيز في العهد الأموي يشعر بخطر هذا الخلاف في النبيذ وضرره، فيصدر كتاباً إلى الأمصار يحرم فيه النبيذ.

إلى أن كان عصر الأئمة فكان بينهم الخلاف السابق، فذهب الأئمة الثلاثة مالك والشافعي وأحمد بن حنبل إلى سد الباب بتأثا، ففسروا الخمر في الآية السابقة بما يشمل جميع الأنبيذة المسكرة من نبيذ التمر والزبيب والشعير والذرة والعسل وغيرها وقالوا: كلها تسمى خمرًا، وكلها محرمة.

أما الإمام أبو حنيفة ففسر الخمر في الآية بعصير العنب مستنداً إلى المعنى اللغوي لكلمة الخمر وأحاديث أخرى، وأداه اجتهاده إلى تحليل بعض أنواع من الأنبيذة كنبيذ التمر والزبيب إن طبخ أدنى طبخ وشرب منه قدر لا يسكر، وكنوع يسمى «الخليطين» وهو أن يأخذ قدرًا من تمر ومثله من زبيب فيضعهما في إناء ثم يصب عليهما الماء ويتركهما زمنًا، وكذلك نبيذ العسل والتين، والبر والعسل^(١).

(١) رجعنا في هذه الأحكام إلى شرح النووي على مسلم (٣٦٢ / ٤) والزيلعي (٤٥ / ٦) وما بعدها.

ويظهر أن الإمام أبا حنيفة في هذا كان يتبع الصحابي الجليل عبد الله بن مسعود^(١)؛ فقد علمت من قبل^(٢) أن ابن مسعود كان إمام مدرسة بالعراق، وعلمت مقدار الارتباط بين فقه أبي حنيفة وابن مسعود، ودليلنا على ذلك: ما رواه صاحب العقد عن ابن مسعود من أنه: كان يرى حل النبيذ. حتى كثرت الروايات عنه وشُهرت وأُذيعت واتبعه عامة التابعين من الكوفيين، وجعلوه أعظم حججهم، وقال في ذلك شاعرهم:

مَنْ ذَا يُحَرِّمُ مَاءَ الْمِزْنِ خَالِطُهُ فِي جَوْفِ خَابِيَةِ مَاءِ الْعِنَاقِيدِ؟
إِنِّي لَأَكْرَهُ تَشْدِيدَ الرِّوَاةِ لَنَا فِيهِ، وَيُعْجِبُنِي قَوْلُ ابْنِ مَسْعُودٍ^(٣)

على كل حال هناك جدال شديد بين الفقهاء في النبيذ كالذي كان بينهم في الغناء؛ فابن أبي ليلى يحرم النبيذ ويجادل فيه أبا حنيفة، وأبو حنيفة يرد عليه، وعبدُ الله بن إدريس كان الوحيد بين فقهاء الكوفة يحرم النبيذ، فيرد عليهم ويردون عليه الخ^(٤). ولما كان كثير من فقهاء العراق يرون حل النبيذ اشتهر العراقيون بحل النبيذ فقال شاعرهم:

رَأَيْتُهُ فِي السَّمَاعِ رَأْيِي حِجَازِي وَفِي الشَّرَابِ رَأْيِي أَهْلُ الْعِرَاقِ^(٥)
وانتقل هذا الجدل إلى الأدباء والشعراء، وأخذوا يتلاعبون بهذه الآراء، فقال بعضهم: «أباح أهل الحرمين الغناء وحرّموا النبيذ، وأباح أهل العراق النبيذ وحرّموا الغناء، فأوجدونا في الرخصة فيهما عند اختلافهما إلى أن يقع الاتفاق»^(٦).

(١) عبد الله بن مسعود بن غافل بن حبيب الهذلي أبو عبد الرحمن صحابي من أكابرهم فضلا وعقلا وقربا من رسول الله ﷺ توفي سنة ٣٢ هـ - وأول من جهر بالقرآن بمكة له ٨٤٨ حديثا. «الأعلام» (٤/ ١٣٦).

(٢) «فجر الإسلام» (ص ٢٢٠).

(٣) «العقد» (٣/ ٤١٥).

(٤) انظر «العقد وكتاب الأشربة» لابن قتيبة، وقد نشر في مجلة المقتبس ونقل صاحب العقد طرفا منه.

(٥) ومع أن كثيرا من فقهاء العراق كانوا يرون حل النبيذ كانوا يتورعون من شربه، وفي ذلك يقول بعضهم «لأن أقول في النبيذ مرارا كثيرة هو حلال خير من أن أقول فيه مرة واحدة هو حرام - ولأن آخر من

السماء فتقطعني الرياح خير لي من أن أشرب منه قطرة» «الغيث» (١/ ٤١٢).

(٦) «محاضرات الأدباء» (١/ ٤١٢).

وقال ابن الرومي^(١):

أباح العراقيُّ النبيذَ وشُرْبَه وقال: حرامان المدامةُ، والسُّكْرُ
وقال الحِجَازِيُّ: الشُّرابان واحدٌ فَحَلُّ لَنَا مِنْ بَيْنِ قَوْلَيْهِمَا الْخَمْرُ
سَأَخَذُ مِنْ قَوْلَيْهِمَا طَرَفَيْهِمَا وَأَشْرَبُهَا لَا فَارِقَ الْوَازِرَ الْوَزْرُ^(٢)

وعلى الجملة فإن كثيراً اتخذوا هذه الآراء ثكأة يصلون بها إلى أغراضهم، ولم تكن هي الباعث على شربهم، فإنهم لم يقفوا عند النوع الذي حلّوه، ولا القدر الذي أباحوه، فليس من فقيه أباح أي نوع من النبيذ إلى حد الإسكار؛ ولكنها خلاعة الأدباء، وتظرف الشعراء.

أما أبو نواس وشيعته: فلم يركنوا إلى هذا الضرب من الحيل، بل جاهرُوا بها مع الإقرار بتحريمها، وقال زعيمهم «أبو نواس»:

فإن قالوا حرام قل حرامٌ ولكن اللذّة في الحرام!
وقال: ألا فاسقني خمرًا، وقل لي هي الخمرُ ولا تسقني سرًّا إذا أمكن الجهر!



قلّد الأغنياء والخاصة قصور الخلفاء، وعاشوا عيشة بذخ وترف، بل زادوا في لهوهم، لما تقتضيه طبيعة مجالس الخلفاء من حشمة ووقار لا يلتزمها غيرهم من الأغنياء.

فقد كثر أولاد الخلفاء وأقاربهم، وأُحصي ولدُ العباس من رجال ونساء وصغار وكبار، فكان عددهم أيام المأمون ثلاثة وثلاثين ألفاً^(٣).

(١) أبو الحسن علي بن العباس بن جريج وقيل جورجيس المعروف بابن الرومي مولى عبيد الله بن عيسى بن جعفر بن المنصور بن محمد بن علي بن عبد الله بن العباس بن عبد المطلب الشاعر المشهور صاحب النظم العجيب والتوليد الغريب يغوص على المعاني النادرة فيستخرجها من مكائنها ويبرزها في أحسن صورة، ولا يترك المعنى حتى يستوفيه، وكان شعره غير مرتب. «وفيات الأعيان» (٣/ ٣٥٨).

(٢) المصدر نفسه.

(٣) «المسعودي» (٢/ ٢٥٩).

وكانوا ممتازين في رقتهم وجمالهم « كان يقال: انتهى جمال ولد الخلافة إلى أولاد الرشيد، ومن أولاد الرشيد إلى محمد وأبي عيسى، وكان أبو عيسى إذا عزم على الركوب جلس الناس له حتى يروه أكثر مما يجلسون للخلفاء»^(١).

وقد أولع كثير من أفراد هذا البيت بالغناء والفنون الجميلة؛ فعُلَّية بنت المهدي كانت « من أحسن الناس وأظرفهم تقول الشعرَ الجيد، وتصوغ فيه الألحان الحسنة»^(٢) وأخوها إبراهيم بن المهدي « كان من أعلم الناس بالنغم والوتر والإيقاعات وأطبعهم في الغناء، وأحسنهم صوتاً»^(٣) ثم أبو عيسى بن هارون الرشيد المشهور - كما أسلفنا - بجماله « كان من أحسن الناس وجهاً ومجالسة وعشرة، وأجمنهم وأحدهم نادرة وأشدهم عبثاً»^(٤) وسبب موته: أنه كان يحب صيد الخنازير فوقع عن دابته فلم يسلم دماغه^(٥).

وتبعهم في ذلك أولادُ الخاصة، فقد كان حفيد الفضل بن الربيع^(٦) - وزير الرشيد - وهو عبد الله بن العباس بن الفضل بن الربيع مغنياً ماهراً، وماجناً مستهتراً^(٧) يصطبغ في حدائق النرجس، ويعيش عيشة لهُو وخلاعة، وأمثالهم كثيرون يطول ذكرهم. وسرتَ العدوى من أولاد الأغنياء إلى الطبقة الوسطى فكانوا يحتذون حذوهم، ويسرون على منهاجهم.

تفنتوا في فن العمارة، وأجادوا تشييد القصور، ووصفها ابن الجهم فقال:

(١) «أغاني» (٩/ ٩٦).

(٢) «أغاني» (٩/ ٨٣).

(٣) «أغاني» (٩/ ٣٥).

(٤) «أغاني» (٩/ ٩٦).

(٥) «أغاني» (٩/ ٩٧).

(٦) الفضل بن الربيع أبو العباس، ابن يونس بن محمد بن عبد الله بن أبي فروة واسمه كيسان مولى عثمان بن عفان رضي الله عنه، فلما آل الأمر إلى الرشيد واستوزر البرامكة كان الفضل بن الربيع يروم التشبه بهم ومعارضتهم، ولم يكن له من القدرة ما يدرك به اللحاق بهم، وأوغر صدر الرشيد على البرامكة فنكل بهم، وتولى بعدهم وزارة الرشيد، وزين للأمين أن يخلع المأمون من ولاية العهد. «وفيات الأعيان» (٤/ ٣٧).

(٧) انظر ترجمته في الأغاني (١٧/ ١٢٧).

صُحُونُ تَسَافِرُ فِيهَا الْعَيُونُ وَتُخْسِرُ عَنْ بُقْدِ أَقْطَارِهَا
 وَقَبَةُ مُلْكِكَ كَأَنَّ النُّجُومَ مَ تَصْنَعِي إِلَيْهَا بِأَسْرَارِهَا
 وَفَوَارَةُ نَارِهَا فِي السَّمَاءِ فَلَيْسَتْ تَقْصُرُ عَنْ نَارِهَا
 إِذَا أُوقِدَتْ نَارُهَا بِالْعَرِاقِ أَضَاءَ الْحَجَّازَ سَنَا نَارِهَا
 تَرُدُّ عَلَى الْمِزْنِ مَا أُنْزِلَتْ عَلَى الْأَرْضِ مِنْ صَوْبِ أَقْطَارِهَا
 لَهَا شُرُفَاتٌ كَأَنَّ الرَّبِيعَ كَسَّاهَا الرِّيَاضُ بِأَنْوَارِهَا

وَيَصِفُ أَحَدُهُمْ شَيْئًا مِنْ قَصْرِ الْوَاتِقِ فَيَقُولُ: « لَمْ يَزَلِ الْخَدَمُ يُسَلِّمُونَنِي مِنْ خَدَمِ إِلَى خَدَمٍ، حَتَّى أَفْضَيْتُ إِلَى دَارِ مَفْرُوشَةِ الصَّحْنِ، مُلَبَّسَةً الْحَيِّطَانِ بِالْوَشِيِّ الْمَنْسُوجِ بِالذَّهَبِ، ثُمَّ أَفْضَيْتُ إِلَى رَوَاقِ أَرْضِهِ وَحَيِّطَانِهِ مُلَبَّسَةً بِمِثْلِ ذَلِكَ، وَإِذَا الْوَاتِقُ فِي صَدْرِهِ، عَلَى سَرِيرِ مَرْصَعٍ بِالْجَوْهَرِ، وَعَلَيْهِ ثِيَابٌ مَنْسُوجَةٌ بِالذَّهَبِ، وَإِلَى جَانِبِهِ (فَرِيدَةٌ) جَارِيَتُهُ، عَلَيْهَا مِثْلُ ثِيَابِهِ، وَفِي حَجَرِهَا عُودٌ. الْخ »^(١).

وَبِالْغَوَا فِي الْمَوَائِدِ وَتَنْسِيقِهَا وَأَلْوَانِ طُعُومِهَا، فَوَصَفَ الْعُمَانِيُّ الشَّاعِرُ مَا أَكَلَ عَلَى مَائِدَةِ مُحَمَّدِ بْنِ سَلِيمَانَ بْنِ عَلِيٍّ^(٢). فَقَالَ:

جَسَاءُوا بِفَرْنِي لَهُمْ مَلَبُونُ بَاتَ يُسْقَى خَالِصَ السُّمُونِ^(٣)
 مُصَوِّمَعٌ أَكْوَومَ ذِي غُضُونِ قَدْ حُشِّسَتْ بِالسُّكَّرِ الْمَطْحُونِ
 وَلَوَّنُوا مَا شُنَّتْ مِنْ تَلْوِينِ مِنْ بَارِدِ الطَّعَامِ وَالسَّخِينِ
 وَمِنْ شَرَّاسِيفٍ وَمِنْ طُرْدِينِ وَمِنْ هَلَامٍ وَمَصْصِيصٍ جُونِ^(٤)

(١) « الْأَغَانِي » (٣ / ١٨٤).

(٢) مُحَمَّدُ بْنُ سَلِيمَانَ بْنِ عَلِيٍّ عَامِلُ الْبَصْرَةِ بِظَاهِرِ الْكُوفَةِ. « وَفَيَاتُ الْأَعْيَانِ » (٢ / ٢١٣).

(٣) الْفَرَنِيُّ: خَبِزَ جَوَانِبَهُ مَضْمُومَةً إِلَى وَسْطِهِ يَشْوِي ثُمَّ يَرْوِي لَبَنًا وَسُكَّرًا.

(٤) الشَّرَّاسِيفُ: أَطْرَافُ الْأَضْلَاعِ الْمَشْرِقَةُ عَلَى الْبَطْنِ وَالطَّرْدِينُ نَوْعٌ مِنْ أَطْعَمَةِ الْأَكْرَادِ، وَالْهَلَامُ: طَعَامٌ مِنْ لَحْمٍ عَجَلٍ بِجِلْدِهِ أَوْ مَرَقٍ السَّكْبَاجِ الْمَيْرَدِ الْمَصْفَى. وَالْمَصْصِصُ: لَحْمٌ يَنْقَعُ فِي الْخَلِّ بَعْدَ نَضْجِهِ، وَالْجُونُ: الْمَائِلَةُ إِلَى السَّوَادِ.

وَمِنْ أَوْزٍ فَاتَّقِ سَمِينَ وَمِنْ دَجَاجٍ فَتَّ بِالْعَجِينِ
 فَالشَّخْمِ فِي الظُّهُورِ وَالْبُطُونِ وَأَتَّبَعُوا ذَلِكَ بِالْجُوزِينَ
 وَبِالْحَبِيبِ الرُّطْبِ وَاللُّوزِينَ وَفَكَهَّوْا بَعْنَبٍ وَتِينِ
 وَالرُّطْبِ الْأَزَادِ وَالْمُتْرُونِ

ويقول أبو العتاهية: «دُعيتُ إلى بيتٍ مخارق (أحد المغنين) فجئته، فأدخلني بيتاً نظيفاً فيه فرش نظيف، ثم دعا بمائدة عليها خبزٌ سميذٌ، وخل وبقل وملح، وجدي مشوي فأكلنا منه، ثم دعا بسمك مشوي فأصبنا منه حتى اكتفينا، ثم دعا بجلواء فأصبنا منها وغسلنا أيدينا، وجاءونا بفاكهة وريحان، وألوان من الأنبذة فقال: اختر ما يصلح لك منها، فاخترت وشربت» وكان ذلك قبل أن يتزهد.

وقل ما شئت في مجالس اللهو الشراب، وما كان يجري فيها من خلاعة ومجون امتلاً بوصفها كتاب الأغاني، ودواوين الشعراء مثل بشار، وأبي نواس، ومسلم بن الوليد. أولعوا بالغناء وتفننوا فيه، وأبدعوا في مجالسه من ملحٍ وتنادُرٍ وشرابٍ؛ وغير ذلك، وذهبوا فيه مذهبين جديد وقديم، وتعصب كل فريق لمذهب.

ولعبوا بالنرد والشطرنج وغلوا فيهما، وعُنوا بتربية الحمام، وتغالوا في أثمانه، وتهارشوا بالديوك والكلاب، ولعب أبو نواس بالكلاب زماناً حتى عَرَفَ منها ما لا تعرفه الأعراب.

وانتشر القمار حتى في حانات الفقراء؛ وأولعوا بالنقش والتصوير فكثُرَ رسم الصور على الكأس كما في شعر بشار وأبي نواس، ورثى أبو الشبل مَسْرَجةً له مصورةً تصويراً بديعاً كسرها كبش له؛ وأغربوا في الهدايا يوم النيروز يبدعون فيها نقشاً وتصويراً؛ ورقصوا فكان إسحق بن إبراهيم الموصلِي يجيد الرقص، واشتهر في عصره بالرقص جماعة.

وأحبوا البساتين وأكثروا الخروج إليها والأزهار يزینون بها موائدهم، ويتغزلون في لوها وعبيقها إلى كثير من أمثال ذلك.

كثُرَ النعيم، وكثُرَ العنصر الفارسي العريق في المدينة، المُعْنِ في الترف، وكثُرَ الجواري يُجَلِّبن من الأصقاع المختلفة، وكثُرَ الجمال وسفر، إذ لم تكن عامة الإماء يطالبن بحجاب،

فقويت النزعة إلى اللهو والخلاعة والمجون التي وصفنا، وشعر قوم من الشعراء بهذه النزعة من الناس أمثال بشار وصرّيع الغواني وأبي نواس، فقادوا زمامها وألهبوها، وسهّلوا السبيل لها.

إن سكر القوم وشعروا بالحاجة إلى أبيات من الشعر تُروِي عاطفتهم، وتزين لهم عملهم، وتحملهم على المضيّ في شربهم، رأوا في شعر هؤلاء إرواء لغلتهم، وإن تشبّوا في فتاة أو غير فتاة فشعر الشعراء كفيل أن يجدوا فيه بغيتهم في صريح من القول غير كناية، وبشار يخصّص يومين في الأسبوع للمتظرفات من النساء يأخذن عنه شعره الماجن، وينشرنه في الناس!.

فلا عجب إن رأينا الحياة لاهية لاعبة، ورأينا شعر الشعراء في ذلك العصر إلا القليل منهم داعراً فاجراً.

وهنا ظاهرة واضحة، وهو أن هذا العراق الذي كان في العصر الأموي جاداً إذا قيس بغيره من الشام والحجاز أصبح الآن في العصر العباسي لاهياً، بل هو محط أنظار اللاهين، وسائر الأمصار إنما تقتبس من لهوه!.

والسبب في ذلك أمور أهمها - على ما يظهر - شيان:

الأول: المال: فالعراق كان مصبّ أموال المملكة الإسلامية الغنية - بحكم أنه مركز الخلافة - والمال كل شيء في اللهو يتبعه حيث كان؛ فالرقيق والشراب والغناء وما إلى ذلك إنما تكون حيث يكون الترف، وإنما يكون الترف حيث يكون المال، والعراق أكثر البلدان مالا، وأعزّها جاهاً، وكل نابغ في فن - ومنه الأدب - إنما ينفق سوقه في العراق، ومن نبغ في غيره ولم يرحل إليه حمّل ذكره، وضاع فنه.

فأي مغن مشهور لم يكن في العراق؟ وأي نابغة في الشعر لم يكن في العراق؟ وأية جارية امتازت بجمال أو غناء لم تكن في العراق؟.

والسبب الثاني: أن العراق كان أكثر بلاد الله خليطاً، فقديمًا تعاقبت عليه أمم مختلفة ومدنيات متتابعة. وفي العصر العباسي كان حاضرة الخلافة، وكان مقصد الأمم. وكان

مسكن العنصر الأرستقراطي من الفرس، وكان مَحَطَّ الراحلين من الهند والروم وغيرهم، وكان يجلب إليه أحاسنُ الرقيق من كل جنس، ولهؤلاء جميعاً تاريخ في اللهو، وإمعان في الحضارة، وتفنن في الترف.

فلما حلّوا بالعراق ووجدوا السبل ممهدة، عَرَضَتْ كُلُّ أمة فَنِّها وأنواع حضارتها، فكان من ذلك معرض عام أخذ العراق من كل شيء منه بحظ وافر وأخذت البلدان الأخرى من العراق بقبس.



ولكن من الحق أن نقول: إن هذا الوصف الذي وصفنا ليس حال الناس جميعهم، فما كانوا كلُّهم أغنياء ولا كلهم هازلين، وما كان ذلك لأمة من الأمم في أي عصر من العصور، وما كان العالم الإسلامي كله هو العراق وملاهيته، ولا كان العراق كله يحيا هذه الحياة - فإن أنت قرأت كتاب الأغاني، وتنقلت في صحفه من ضرب اللهو إلى ضرب، أو قرأت ديوان أبي نواس فرأيت أكثره خمراً ومجوناً، فلا تظن أن ذلك يمثل حياة العصر بأكملها، إنما هو يمثل ناحية واحدة من نواحيها المتعددة، ووجوهها المختلفة، وعذر الأغاني أنه ألف في طبقات المغنين، والمغنون في كل عصر موطن اللهو وبيئة المجون.

على أننا نريد أن نُنبِّه على أمر فطن له ابن خلدون وهو: وضع الأخبار الكاذبة في الملاذ تقريباً إلى الكبراء، فكانوا يبالغون في أخبار الملاهي ليغروهم عليها، وليكسبوا هم من وراء ذلك مالا أو جاهاً أو نحوهما.

لم تكن أموال الدولة موزعة توزيعاً متقارباً، ولا كانت الفروق بين الطبقات فروقاً طفيفة، إنما كان هناك هُوَاتٌ سحيقة بين الطبقات، فكثير من مال الدولة ينفق على قصور الخلافة والأمراء ورؤساء الأجناد وعمال الدولة، وهم ينفقون منه جُزْأً على المقربين من أدباء وعلماء ومغنين وجواري وأتباع، وطبقة تجار ومن إليهم. وهؤلاء في درجة من الثروة دون الأولى. وعامة الشعب يفسو فيهم الفقر والبؤس.

يجدون فيها من عيش رغد وهناءة ونعيم
كـبغداد داراً إنها جنة الأرض
وعيش سواها غير صافٍ ولا غص
مريء وبعض الأرض أمراً من بعض

فأما الفقراء وذوو الحاجة فضاقت عليهم بغداد بما رحبت، ولم يستطيعوا العيش فيها

ولا المقام بها.

تسليمها مني بأنفاسي
بييت في فقير وإفلاس
أصبح ذا هم ووسواس
عاجلة للطاعم الكاسي
تطلبه فيها سوى الناس

من بغدا ما خيرة وتجريب
خير ولا فرجة لمكروب
إلى ثلاث من بعد قريب
وعمر نوح وصبر أيوب
كما كرهها جماعة من أهل الورع والصلاح والزهاد.. وعلتهم في الكراهية ما عاينوا
بها من الفجور والظلم والعسف.. وكان بعض الصالحين إذا ذكرت عنده بغداد يتمثل:

س وأمسى يعد في الزهاد
ليس بغداد منزل العباد
ومناخ للقاري الصياد^(١)

كانت بغداد تعجب أرباب الأموال لما
أعائت في طول من الأرض والعرض
صفا العيش في بغداد واخضر عوده
تطول بها الأعمار إن غداها

بغداد دار طيبها آخذ
تصلح للموسر لا لامري
لو حلها قارون رب الغنى
هي التي نوءد لكونها
حور وولدان ومن كل ما
ويقول آخر:

أذم بغداد والمقام بها
ما عند سكاها لمختبط
يحتاج باغي المقام بينهم
كنوز قارون أن تكون له

كما كرهها جماعة من أهل الورع والصلاح والزهاد.. وعلتهم في الكراهية ما عاينوا
بها من الفجور والظلم والعسف.. وكان بعض الصالحين إذا ذكرت عنده بغداد يتمثل:

قل لمن أظهر التئسك في النا
الزم الشغل والتواضع فيه
إن بغداد للمملوك محل

(١) «معجم ياقوت» مادة بغداد.

ويقول بشر بن الحارث^(١) «بغداد ضيقة على المتقين، لا ينبغي لمؤمن أن يقيم بها»^(٢).



كانت كثرة الأموال بالعراق ووفرة ما يحمل إليه من خراج الأقطار، سبباً في ارتفاع الأسعار، وذلك إن احتمله الأغنياء، فإنه يئس الفقراء، وقد شكى أبو العتاهية ذلك وصوره تصويراً دقيقاً فقال:

مَنْ نَصْرًا مَتَوَالِيَةً	مَنْ مُبْلَغٍ عَنِّي الْإِمَامَا
أَرِ الرَّعِيَّةَ غَالِيَةً	إِنِّي أَرَى الْأُمْنَى عَارَا
وَأَرَى الضَّرُورَةَ فَاشِيَةً	وَأَرَى الْمَكَاسِبَ نَزَرَةً
نَحْسَةً تُمْرُ وَغَادِيَةً	وَأَرَى غُمُومَ الدَّفَرِ رَا
مَلَّ فِي الْبُيُوتِ الْخَالِيَةِ	وَأَرَى الْيَسَامِي وَالْأَرَا
يَسْمُو إِلَيْكَ وَرَاجِيَةً	مِنْ بَيْنِ رَاجٍ لَمْ يَزَلْ
وَاتِ ضِعَافٍ عَالِيَةً	يَشْكُونَ مَجْهَدَةً بِأَصْـ
مِمَّا لَقُوا الْعَافِيَةَ	يَرْجُونَ رِفْدَكَ كَي يَرْوَا
رُكَّ لِلْعُيُونِ الْبَاكِسِيَةِ	مَنْ يُرْتَجَى لِلنَّاسِ غِيـ
تُمْسِي وَتُصْبِحُ طَاوِيَةً	مِنْ مُصِيبَاتٍ جُـ
بِ مُلْهَمَةٍ هِيَ مَا هِيَ	مَنْ يُرْتَجَى لِدَفَاعِ كـ

(١) أبو نصر بشر بن الحارث بن عبد الرحمن بن عطاء بن هلال بن ماهان بن عبد الله وكان اسم عبد الله يعبور وأسلم على يد علي بن أبي طالب رضي الله عنه كان من كبار الصالحين وأعيان الأتقياء المتورعين أصله من مرو من قرية، وسمي بالحافي لأنه جاء إلى إسكاف يطلب منه شسعاً فقال له الإسكاف ما أكثر كلفتكم على الناس، فألقى النعل من يده وحلف لا يلبس نعلًا بعدها «وفيات الأعيان» (١/ ٢٧٥).

(٢) «تاريخ بغداد» (٥/ ١) وقد روى الخطيب أسباباً أخرى لكراهة العلماء لها، منها أن بعضهم كان يرى أن أرضها مغصوبة، ومنها أن منهم من كان لا يحب سكناها لأحاديث وردت في ذمها.

مَنْ لِلْبَطُونِ الْجَائِعِ
تِ وَلِلْجِسْمِ رُومِ الْعَارِيهِ
يَا ابْنَ الْخَلَائِفِ لَا فَقْدَ
تَ وَلَا عَدِمَتِ الْعَافِيهِ
إِنْ الْأَصُولَ الطَّيِّبِ
تِ لَهَا فَرُوعُ زَاكِيهِ
أَلْقَيْتُ أَخْبَارًا إِلَيْهِ
كَ مِنْ الرِّعَايَةِ شَافِيهِ^(١)



كان المال عرضة أن يأتي في طرفة عين، ويذهب في طرفة عين، ذلك لأن عطاء الخلفاء والأمراء والولاة إذ ذاك كان لا يقف عند حد، ومصادرهم للأموال لا تقف كذلك عند حد، قد يعجب أحدهم نعمة المغني، أو بيت الشعر أو الكلمة الطيبة، أو الجواب الحسن فيهب الألف، وقد يكره ذلك فيهدر الدم ويصادر المال!

وصف العتّابي^(٢) هذه الحالة في عصره، فقد سئل: لم لا تتقرب بأدبك إلى السلطان؟ فقال: «لأنني رأيت يعطي عشرة آلاف في غير شيء، ويرمي من السُّور في غير شيء. ولا أدري أيّ الرجلين أكون!»^(٣)

والمفضل الضبي^(٤) يدعو رسول المهدي فيخاف ويتوهم السعاية به، ثم يتطهر ويلبس ثوبين استعداداً للموت؛ فإذا مثل بين يديه سلّم فرد عليه، فلما سكن جأشه سأله عن أي بيت قالته العرب أفخر؟ ثم سأله مسائل أخرى، فلما أحسن الجواب سأله عن حاله فشكا

(١) «ديوان أبي العتاهية» (٣٠٤).

(٢) كلثوم بن عمرو العتّابي الشاعر المشهور كان شاعراً خطيباً بليغاً مجيداً وهو من أهل قنسرين وقدم بغداد ومدح هارون الرشيد وغيره من الخلفاء وله رسائل مستحسنة وكان يتجنب غشيان السلطان قناعة وصيانة وتنزهاً فكان يقول بالاعتزال. «وفيات الأعيان» (٤/ ١٢٢).

(٣) «المستطرف» (١/ ١١٢).

(٤) المفضل بن محمد بن يعلى بن عامر الضبي أبو العباس راوية علامة بالشعر والأدب وأيام العرب من أهل الكوفة، ولزم المهدي وصنف «المفضليات» ط و «الأمثال» ط و «معاني الشعر»، و «الألفاظ» و «العروض». «الأعلام» (٧/ ٢٨٠).

إليه دَيْنُهُ فأمر له بثلاثين ألف درهم^(١).

وحكى الجاحظ في كتابه الحيوان: أن أبا أيوب المُرِّياني^(٢) وزير المنصور، بينما هو جالس في أمره ونهيه إذ أتاه رسول أبي جعفر فامتقع لونه، وطارَت عصافير رأسه، ودُعِرَ دُعْرًا نقض حَبْوتَه، واستطار فؤادَه، ثم عاد طَلَّقَ الوجه، فتعجبنا من حاله! وقلنا له: إنك لطيف الخاصة، قريب المنزلة، فلم ذهب بك الذعر واستَفْزَعَكَ الوجَل؟ فقال: سأضرب لكم مثلاً من أمثال الناس؛ زعموا أن البازي قال للديك: ما في الأرض شيء أقل وفاء منك! قال: كيف؟ قال: أخذك أهلك بيضة فحضنوك، ثم خرجت على أيديهم فأطعموك على أكفهم، حتى إذا كبرت صرت لا يدنو منك أحد إلا طرت هاهنا وهاهنا! وضججت وصحت، وأُخِذْتُ أنا من الجبال فعلموني وألقوني، ثم يُخَلَّى عني فأخذ صيدي في الهواء فأجىء به إلى صاحبي! فقال له الديك: إنك لو رأيتَ من البراة في سفافيدهم مثلما رأيتُ من الديوك، لكنتَ أنقر مني. ولكنكم أنتم لو علمتم ما أعلم لم تتعجبوا من خوفي مع ما ترون من تمكّن حالي^(٣).

ولما قتل المأمون الفضل بن سهل^(٤) عُرضت الوزارة على أحمد بن أبي خالد فأبى وقال: لم أر أحداً تعرّض للوزارة وسلمت حاله^(٥).

«وكانوا يرفعون الأخبار إلى المأمون ولو لم تصح بالعدول، ويقول صاحب الخبر، لو لم نرفع إلا ما يثبت بالعدول لم يتهياً ذلك في السنة إلا مرة أو مرتين»^(٦).

(١) «الأغاني» (١٤/١١٦).

(٢) سليمان بن مخلد المورِّياني الخوزي أبو أيوب من وزراء الدولة العباسية في العراق ولي وزارة المنصور بعد خالد بن برمك وأحسن القيام بالأعمال ثم فسدت عليه نية المنصور، فأوقع به وعذبه وأخذ أمواله، وكان ليبيًا فصيحًا، أصله من موريان إحدى قرى الأهواز توفي سنة ١٥٤ هـ.

(٣) «الحيوان» (٢/١٣٣).

(٤) الفضل بن سهل السرخسي أبو العباس وزير المأمون وصاحب تدبيره اتصل به في صباه وأسلم على يده سنة ١٩٠ هـ وجعل له الوزارة ورياسة الجيش مولده ووفاته سرخس «بخراسان» دس المأمون رجالاً قتلوه في الحمام توفي سنة ٢٠٢ هـ.

(٥) «طيفور» (٢١٥).

(٦) «طيفور» (٦٨).

ودُعِيَ محمد بن الحارث بن بُسْخُثَّر إلى الواثق في يوم لم يكن يُدْعَى فيه فقال: «داخلني فرع شديد وخفت أن يكون ساعٍ قد سعى بي، أو بلية قد حدثت في رأي الخليفة عليّ، فتقدمت بما أردت» الخ، وكانت النتيجة أن غناه فأمر له بعشرة آلاف درهم وتُخوت^(١).

وُشِي برجل يقال له «الفضيل بن عمران» إلى أبي جعفر المنصور، وكان المنصور جعله كاتب ابنه جعفر ووليّ أمره، وُشِي به أنه يعيث بجعفر فبعث المنصور برجلين وأمرهما أن يقتلا الفضيل حيث وجداه، وكتب إلى جعفر يعلمه ما أمرهما به وقال: لا تدفعا الكتاب إلى جعفر حتى تفرغا من قتله، فضربا عنقه! وكان الفضيل عفيفاً ديناً! فقليل للمنصور: إن الفضيل كان أبرأ الناس مما رمي به، وقد عجلت عليه. فوجّه رسولا وجعل له عشرة آلاف درهم إن أدركه قبل أن يقتل! فقدم الرسول قبل أن يجف دمه، وقد استنكر ذلك جعفر وقال لمولاه سويد: «ما يقول أمير المؤمنين في قتل رجل عفيف دين مسلم بلا جرم ولا جناية؟» فقال سويد: «هو أمير المؤمنين يفعل ما يشاء وهو أعلم بما يصنع» الخ.



أنتجت هذه الحياة التي وصفنا من رفاهية وبؤس آخرين، وهو قوم وجدّ آخرين حركتين ظاهرتين في تاريخ هذا العصر:

أولاهما: ظهور فرقة المتطوعة للنكير على الفساد ببغداد، يقول الطبري في سبب ظهورهم: إن فساد الحرية والشطّار الذين كانوا ببغداد والكرخ آذوا الناس أذى شديداً وأظهروا الفسق، وقطع الطريق، وأخذ الغلمان والنساء من الطرق.. لا سلطان يمنعهم ولا يُقَدَّر على ذلك منهم، لأن السلطان كان يعتزّ بهم، وكانوا بطانته فلا يقدر أن يمنعهم من فسق يركبونه؛ فلما رأى الناس ذلك، وما قد أظهروا من الفساد في الأرض والظلم والبغي وقطع الطريق وأن السلطان لا يغير عليهم، قام صلحاء كل ربض وكل درب

(١) «أغاني» (٣/ ١٨٤).

فمضى بعضهم إلى بعض» الخ.

وكان لهذه الحركة زعيمان، لكل زعيم برنامج، فأما أحدهما، وهو خالد الدريوش فبرنامجه أن يأمر بالمعروف وينهى عن المنكر، ولكنه لا يثور على السلطان، فهو يطلب الإصلاح ويتولاه في حدود الطاعة للحكومة؛ والزعيم الآخر: سهل بن سلامة الأنصاري، برنامجه الأمر بالمعروف والنهي عن المنكر كذلك، والعمل بكتاب الله وسنته، ومقاتلة من خالفه كائنًا من كان، سلطانًا أو غيره.

ويقول الطبري: إنه تبعهما خلق كثير، وكان كل من أجاب سهلاً هذا عمل على باب داره برجاً بجصٍّ وآجرٍ ونصبَ عليه السلاح والمصاحف - وكان ذلك سنة ٢٠١، سنة ٢٠٢ هـ وقد انتهى أمرهما بالقبض عليهما وحبسهما.

وظاهر أن الذي دعا إلى هذه الحركة كما يقول ابن خلدون «توافر أهل الدين والصلاح على منع الفساد وكف عاداتهم» وقد استمرت هذه الحركة تبدو حيناً وتخمد حيناً، فقد جاء بعدهم فرقة الحنابلة تدعو كذلك للأمر بالمعروف والنهي عن المنكر مما يطول ذكره.

ثانيتها: حركة الزهد - ذلك أن قومًا يئسوا من الغنى، ورأوا أن نفوسهم لا تطاوعهم للقرب من ذوي الجاه، أو حاولوا ذلك ففشلوا فلجئوا إلى القناعة يروضون أنفسهم عليها، وقالوا: إذا لم يكن ما تريد فأرد ما يكون!.

وقومًا عافت نفوسهم ما رأت من شهوات لا حد لها، ورأوا أن النفس إذا نالت ما طمحت تفتحت أمامها شهوات وشهوات، وللوصول إلى كل شهوة متاعب وعقبات، ففضلوا أن يقمعوها، وقالوا مع القائل:

وما النفسُ إلا حيثُ يجعلُها الفتى فإن أهملتُ تأقتُ وإلا استقرتُ

أو مع الآخر:

والنفسُ راغِبَةٌ إذا رَغِبَتْهَا وإذا تُرِدُّ إلى قَلِيلٍ تُقْنَعُ

وقومًا يئسوا من حبٍّ، أو صُدِّموا صدمة عنيفة في منصب أو جاه أو مال، فلم يجدوا إلا الزهد يركون إليه ويأنسون به، ويتسلَّون به عما فقدوا.

وكثيرًا زهدوا تدينًا لما في الزهد من خفة المئونة، وسهولة الحساب، يقولون كما قال محمد بن واسع^(١): «يعجبني أن يصبح الرجل وليس عنده غداء، ويمسي وليس عنده عشاء، وهو مع ذلك راضٍ عن الله!» صرفوا نفوسهم عن الشهوات، وأكثروا من ذكر الموت والقبور، وعدَّوا أنفسهم في الموتى، وآثروا ما يبقى على ما يفنى، ورفضوا أن يمدوا أيديهم لأخذ عطاء من خليفة أو والٍ، وقنعوا بالقليل، كالذي فعل إبراهيم بن إسحق الحرَّبي^(٢)؛ عاش أكثر عمره على كِسْرٍ يابسة وملح، وربما عدم الملح، ورفض أن يأخذ ألف دينار بَعَثَ بها إليه المعتضد، وأنفق مرة في شهر رمضان كله درهماً وأربعة دواينق ونصفاً.

كل هذه الأصناف كان منها في العصر الذي نؤرخه: وكما كان بشار وأبو نواس وأضرابهما يمثلون نزعة اللهو ويضرمون نارها، كان أبو العتاهية يعبر عن نزعة الزهد، ويروي غُلة الزاهدين؛ فإن قال أبو نواس في الدعوة إلى اللهو:

جَرَيْتَ مَعَ الْهَوَى طَلَّقَ الْجُمُوحَ	وَهَانَ عَلَيَّ مَأْثُورُ الْقَبِيحِ
وَجَدْتُ أَلَدَّ عَارِيَةِ اللَّيَالِي	قِرَانَ النَّعْمِ بِالْوَتْرِ الْفَصِيحِ
وَمُسْمِعةً مَتَى مَا شِئْتُ غَنَّتْ	مَتَى كَانَ الْخِيَامُ بِذِي طُلُوحِ
تَمَتَّعَ مِنْ شَبَابٍ لَيْسَ يَبْقَى	وَصَلَ بَعْرَى الْقَبُوقِ غُرَى الصُّبُوحِ

قال أبو العتاهية:

(١) محمد بن واسع بن جابر الأزدي أبو بكر فقيه ورع من الزهاد من أهل البصرة عرض عليه قضاؤها فأبى وهو من ثقات أهل الحديث توفي سنة ١٢٣ هـ. «الأعلام» (٧/ ١٣٣).

(٢) إبراهيم بن إسحاق بن بشير بن عبد الله البغدادي الحرَّبي أبو إسحاق من أعلام المحدثين أصله من مرو كان حافظًا للحديث عارفًا بالفقه تفقه على الإمام أحمد وله «غريب الحديث» خ «إكرام الضيف» ط و «مناسك الحج» ط، و «الحمام وآدابه» و «دلائل النبوة» توفي سنة ٢٨٥ هـ. انظر «الأعلام».

رَغِيْفٌ خَبِيزٌ يَبْسُ	تَاكُلُهُ فِي زَاوِيَةٍ
وَكُورٌ مَاءٌ بَارِدٌ	تَشْرِبُهُ مِنْ صَافِيَةٍ
وَعَرْفَةٌ ضَيِّقَةٌ	نَفْسُكَ فِيهَا خَالِيَةٌ
أَوْ مَسْجِدٌ بِمَعْرَافَةٍ	عَنِ الْوَرَى فِي نَاحِيَةٍ
تُدْرِسُ فِيهِ دَفْتَرًا	مَسْتَدًا بِسَارِيَةٍ
مُعْتَبِرًا بِمَنْ مَضَى	مِنْ الْقُرُونِ الْخَالِيَةِ
خَيْرٌ مِنْ السَّاعَاتِ فِي	فِي الْقُصُورِ الْعَالِيَةِ
نُفْقَةٍ بِهَا عَقُوبَةٌ	تُضَلِّي بِنَارِ حَامِيَةٍ
فَهْذِهِ وَصِيَّتِي	مُخْبِرَةٌ بِحَالِيَةٍ
طُوبَى لِمَنْ يَسْمَعُهَا	تِلْكَ لَعْمَرِي كَافِيَةٍ
فَأَسْمِعْ لِنَصِيحٍ مَشْفِقٍ	يُدْعِي أَبَا الْعَتَاهِيَةِ

والناس يتنازعون أيهما أشعر، أبو نواس أم أبو العتاهية، وليسوا يفضلون أحدهما في الحقيقة استناداً على الناحية الفنية، وإنما كلاهما يمثل نزعة خاصة، وكل فريق يفضل من عبّر عن نفسه وجلّى نزعته.



كان للحالة الاجتماعية التي ألمنا بها نتائج علمية وأدبية وفنية.

من ذلك: أن غزارة الأموال في يد الخلفاء والولاة ومن إليهم، ووفرة عطاياهم وقلة الأموال في يد سواهم، جعلت الفنون الجميلة ومنها الشعر، لا تزهر إلا في أحضان الخلفاء ومن إليهم، وتذبل في غير جَوْهَم - قد كان من المعقول أن يفيض شعور الرجل وتهيج عواطفه، وتغلي نفسه، فينطق بالشعر يهدئ من شعوره، ويخفف من غليانه، لا يرجو من ذلك إلا إرواء لعاطفته الفنية؛ وهذا هو كل مَطْمَحِه في الثواب! وكان من المعقول: أن

يجيد الفنانُ إشباعًا لنهمه الفني، في فقر أو غنى، ورخاء أو شقاء! ولكن يظهر أن قليلا كان عندهم هذا السموّ الفني، وأكثرهم رأى أن قليلا من الفن وأبياتًا من الشعر إذا لوحظ فيها ذوق الممدوح - لا ذوقُ الفن - تدرّ عليه من الأموال ما لا يحلم به، وهو إذا أرضى عاطفته وقتّه عاش عيشة كفاف، فاندفع يطلب هوى الخليفة أو الأمير، وسال السيل وجرى التيار كله، إلا القليل النادر - نحو القصور، يقفون بأبوابها الأيام والشهور، حتى يؤذن لهم، وأصبح الشعراء والفنّانون أداة من أدوات الزينة، وطرفة جميلة تحلّى بها الدور والقصور، ولهم في ذلك بعض العذر؛ فمن هؤلاء يرى من هو أقل منه - شعراً وفناً - يعمل بيتين أو ثلاثة في مدح أمير فينال عشرة آلاف درهم: ثم تقوى نفسه وتسمو همته ويترفع عن أن يسلك مسلكه ويجري مجراه؟ كذلك الشأن في الغناء.

يقول الأصفهاني: إن مجموع ما أخذ إبراهيم الموصلي من الرشيد كان أكثر من مائتي ألف دينار. ولا تكاد تقرأ صفحة من الأغاني حتى تجد فيها شاعراً يمدح، وألوفاً تمنح! ومهما كان في هذه القصص من المبالغة فالأساس صحيح.

كان من نتائج هذا، أن أصبح أكبر مجرى يصب فيه الشعر هو المديح، وهو باب أبعد ما يكون - في نظرنا - عن الشعر الصحيح؛ وتعاقب الشعراء يصوغون معانيه السائغة، وغير السائغة، حتى ارتشفوا آخر نقطة منها، بينما الأبواب الأخرى من وصف عاطفة سامية، وتحليل لشعور بجمال الطبيعة وجمال الزهور، ونحو ذلك لم تمس مساً رقيقاً.

وكان من نتائج هذا أيضاً، أن مؤرخ الأدب والفن في هذا العصر يكاد لا يؤرخ إلا للعراق، فأما مصر والشام والحجاز فأدبها خفيف، وفنها لا يكاد يؤبه له، وكل نابغ في شعر أو فن لا يجد مشترياً لسلعته إلا العراق.

ونرى أن الأدب، أصبح يمثل هاتين النزعتين البارزتين خير تمثيل، نزعة اللهو، ونزعة الزهد.

فأما نزعة اللهو فما قيل في الخمر والنسيب وما إليهما، وتجد ذلك في دواوين الشعراء أمثال أبي نواس ومسلم بن الوليد وفي كتاب الأغاني.

وأما نزعة الزهد، فما قيل في الموت والبعث والحساب، وما قيل في حياة الزهاد ومآثر قولهم وفعلهم. وعقدت الفصول الطوال تشرح نفسيتهم وتروي حكمهم، فرى الجاحظ في الجزء الثالث من كتاب «البيان والتبيين» يضع كتاباً يعنونه «كتاب الزهد» يقول في أوله: «نبدأ باسم الله وعونه بشيء من كلام النساك في الزهد، وبشيء من ذكر أخلاقهم ومواعظهم» وصارت هذه الأقوال والقصص تغذي هذا الفريق من الناس الذين زهدوا في الحياة، وأصبحنا نرى المؤلفين في الأدب بعده ينسجون على منواله، ويجعلون باب الزهد رُكنًا من أركان الأدب، فابن قتيبة يخصص كذلك باباً للزهد في كتابه «عيون الأخبار» وابن عبد ربه في «العقد الفريد» وهكذا. وتقرأ هذه الفصول فتراها تمثل حياة هي على النقيض من اللهو.

أما العلم، فقد كان هناك علمان: علم ديني، وعلم دنيوي - إن صح هذا التعبير - فأما العلم الدنيوي من فلسفة وطب ورياضة وفلك، فقد نما كذلك في كنف الخلفاء والأمراء والأغنياء، وقل أن تجد عالماً في ذلك العصر في علم من هذه العلوم إلا كان له أمير أو غني يمدّه بمعونته، ولذلك كانوا - نسيباً - في سعة من العيش.

أما العلم الديني: فقد كان الباعث عليه أخروياً غالباً، فمنما وأزهر خارج القصور أيضاً كعلم التفسير والحديث؛ ومن أجل هذا أيضاً لم يكن نمو هذا النوع من العلم وإزهاره قاصراً على العراق، بل تجده حيث الباعث الديني في كل قطر وكل إقليم، فإذا أنت أرخت لعلوم القرآن وعلوم الحديث؛ أو علوم اللغة، أرخت لمصر والشام والحجاز كما أرخت للعراق، وتقرأ تراجم هؤلاء العلماء فتري في أكثرهم فقراً مدقعاً، وبؤساً واضحاً، ورضاً بالقليل، وأمثلة ذلك لا تحصى.

وسياتي عند الكلام في الحركة العلمية وصف ما كان لهؤلاء العلماء من جدّ في طلب، واحتمال نصّب، وسفر بعيد في فقر شديد، مما يدعو إلى الإعجاب، ويعد المثل الأعلى للحياة العلمية.



الفصل السادس

حياة الزندقة وحياة الإيمان

كما قد رأينا في الفصل السابق، حياة فيها لهو ومجون ونعيم ورخاء، وحياة فيها جد وزهد وبؤس وشقاء، نرى في هذا الفصل ألواناً أخرى من الحياة، هي حياة القلب والعقل، والعاطفة والدين، فنرى صراعاً بين الشك والزندقة والإلحاد، وبين الإيمان الخالص والاعتقاد الصادق، ويخيّل إلينا ونحن نقرأ تاريخ هاتين الحركتين أننا في موقف قتال مُستَحِرّ تُستخدم فيه كل وسائل الحروب، فنخدع ومكايد ووسائل سرية أحياناً، ولجوء إلى السيف وسفك للدماء أحياناً، وعقد مجالس ومقارعة بالحجج أحياناً، ثم الحرب سِجال، يوم ينتصر فيه الملحدون بما يثيرون من شكوك وأوهام، وبما يضلّلون من ناشئة وشبان.

فإن عجزوا ظاهراً استعملوا طريق الغواية سرّاً، تحت مظهر التشيع، أو الغيرة على الإسلام أو نحو ذلك، ويوم ينتصر فيه المؤمنون فينكلون بالملحدين تنكيلاً، ويوقعون بهم قتلاً وتشريداً، ثم بما يؤلفون من كتب ينقضون شبههم، ويبتلون حججهم.

ولكن لم يُعن المؤرخون بتسجيل هذه الحروب ووقائعها، كما عنوا بتسجيل الحروب السياسية.

إنما يعثر الباحث في ثنايا الكتب على نتف مبعثرة، قد يستطيع - في عناء - أن يؤلف منها وحدة، ويكون منها سلسلة متصلة الحلقات.

الزندقة:

نلاحظ في هذا العصر الذي نؤرخه تردد كلمة «الزندقة» على الألسنة، كثرة اتهام الناس بها حقاً وباطلاً، وتنبه الرأي العام إلى هذا المعنى تنبهاً دقيقاً؛ فهم يسمعون شعر الشاعر فسرعان ما يلتفتون إلى شيء فيه يتهمونه من أجله بالزندقة، أو يرون فعلاً صدر

من إنسان، أو كلمة قالها جدًا أو هزلاً، أو إشارة أشار بها فيرمونه بالزندقة.

ونحن إذا قارنا بين انتشار هذه الكلمة في العصر الأموي، والعصر العباسي، وجدنا استعمال الكلمة في العصر الأموي قليلاً نادراً، وفي العصر العباسي فاشياً شائعاً؛ فمثلاً اتهم عبد الصمد بن عبد الأعلى مؤدب الوليد بن يزيد بن عبد الملك بالزندقة في العصر الأموي، واتهم الوليد بن يزيد كذلك، ولكن هذا قليل نادر.

أما في العصر العباسي فالأخبار بالزندقة مستفيضة، والمتهمون بها كثيرون.

والسبب في ذلك: أن الزندقة في بعض معانيها - وهو الشك أو الإلحاد - إنما تقترب عادة بالبحث العلمي، وهو في العصر العباسي أبين وأظهر؛ ذلك أن العلم الذي كان شائعاً في العصر الأموي، كان العلم الديني من جمع للحديث، وتفسير للقرآن الكريم، واستنباط الأحكام الشرعية منهما.

وهذه لا تثير في النفوس شكوكاً تبعث على الزندقة، إنما الذي قد يثير هذه الشكوك مذاهب الكلام، والجدال الديني حول المسائل الأساسية في الأديان، والبحث الفلسفي على النحو الذي يبحثه أرسطو وأفلاطون في المادة والصورة، والجزء الذي لا يتجزأ والجوهر والعرض، وما إلى ذلك.

وهذه الأشياء كانت قليلة في العصر الأموي. وهي وفيرة جدًا في العصر العباسي.

وسبب ثان هو أن بعض الفرس رأوا أن انتقال الخلافة من الأمويين إلى العباسيين لم يحقق مطالبهم، فقد انتقلوا من يد عربية وهي اليد الأموية إلى يد أخرى يد العباسيين، ومطمح نفوسهم أن تكون الحكومة فارسية في مظهرها وحقيقتها، في سلطتها ولغتها ودينها، ورأوا أن ذلك لا يتحقق والإسلام في سلطانه، فأخذوا يعملون لنشر المانوية والزرادشتية والمزدكية ظاهراً إن أمكن، وخفية إذا لم يمكن، فكان من ذلك فشور الزندقة.

يضاف إلى ذلك أن الدولة الأموية - كما قدمنا - كانت دولة العرب.

فالحكم في أيديهم والملك لهم، وولاتهم ورجالهم عرب، والموالي أذلاء مضطهدون.

والعرب لا تعرف الزندقة كثيراً ولا تميل إليها، فهم مطمئنون إلى ملكهم وإلى دينهم.

فلما أتت الدولة العباسية انتعش الموالي وخاصة الفرس، وأصبح أكثر السلطان في أيديهم، وغلبوا على العرب، وقد كانت لهم ديانات سابقة لم ينسوها جميعها لما اعتنقوا الإسلام، وكانوا لا يجزعون في الحكم الأموي أن ينسوا بكلمة، وكان همهم الأول أن يتحرروا سياسيا لا دينيا، فكانت دعوتهم السرية واجتماعاتهم وتدابيرهم للسياسة لا للدين، والزندقة إنما هي في الدين لا في السياسة، فلما نجحوا واطمأنوا وغلبوا بدأت تلعب في رعوسهم الديانات القديمة والجديدة فكانت الزندقة.

نرى اسم الزنادقة مقرونا بالمجّان في عهد أبي جعفر المنصور؛ فيذكر الطبري:

«أن المنصور وجّه مع محمد بن أبي العباس بالزنادقة والمجان، فكان فيهم حماد عجرد^(١)، فأقاموا معه بالبصرة يظهر منهم المجنون، وإنما أراد بذلك أن يغضبه إلى الناس»^(٢). وكان محمد بن أبي العباس مرشحاً للخلافة، فأراد من إحاطته بالزنادقة والمجان أن يكرهه الناس، فيتسنى له أن يرشح ابنه المهدي؛ ولعل ذلك كان سبباً في لفت نظر المهدي إلى الزنادقة، فقد كان قرب محمد بن أبي العباس منهم مُبعداً له عن الخلافة، فليقترب هو إلى الله وإلى الناس باضطهادهم!.

على كل حال لم يُعرف عن المنصور إمعان في اضطهادهم، وكانت سياسته - على ما يظهر - قمع الفتن الظاهرة فقط.

فلما جاء المهدي كان من أظهر المسائل في تاريخه تنكيله بالزنادقة والفحص عنهم، فقد عيّن رجلاً وكلّ إليه أمرهم سماه «صاحب الزنادقة».

يقول في الأغاني: «لما نزل المهدي البصرة كان معه حمدويه صاحب الزنادقة فدفع إليه بشاراً، وقال: اضربه ضرب التلف».

وقال في موضع آخر: «أمر المهدي (عبد الجبار صاحب الزنادقة) فضرب بشاراً»

(١) حماد بن عمر بن يونس بن كليب السوائي أبو عمرو المعروف بعجرد من الموالي شاعر من الكوفة كانت بينه وبين بشار بن برد أهاج فاحشة قتل غيلة بالأهواز سنة ١٦١ هـ. «الأعلام» (٢/ ٢٧٢).

(٢) «طبري» (٩/ ٣٠٨).

وهذه أول مرة نسمع فيها بتعيين رجل خاص يعهد إليه أمرهم، يبحث عنهم وينكل بهم. ويقول الطبري في حوادث سنة ١٦٧: «وفيها جدّ المهدي في طلب الزنادقة، والبحث عنهم في الآفاق وقتلهم، وولى أمرهم عُمر الكلواذي».

ويقول المسعودي في المهدي: «إنه أمعن في قتل الملحدين والمداهين عن الدين لظهورهم في أيامه، وإعلانهم باعتقاداتهم في خلافته لما انتشر من كتب ماني، وابن ديسان ومرقيون، مما نقله عبد الله بن المقفع وغيره».

وترجمه من الفارسية والفهلوية إلى العربية، وما صنف في ذلك ابن أبي العوجاء وحمام عجرد، ويحيى بن زياد، ومطيع بن إياس من تأييد المذاهب المانوية والديصانية والمرقونية. فكثرت بذلك الزنادقة، وظهرت أراؤهم في الناس.

وكان المهدي أول من أمر الجدلّيين من أهل البحث من المتكلمين بتصنيف الكتب «في الرد» على الملحدين ممن ذكرنا من الجاحدين وغيرهم، وأقاموا البراهين على المعاندين، وأزالوا شبه الملحدين فأوضحوا الحق للشاكّين».

إذن قام المهدي بعملين نحو الزنادقة، إنشاء إدارة للبحث عنهم ومحاكمتهم، وإنشاء هيئة علمية لمناظرتهم، وتأليف الكتب للرد عليهم.

وعلى الجملة فقد كان المهدي شديد الاهتمام بهذه الفئة، حتى أنه لم ينس أن ينصح ابنه إذا قلّد الأمر أن ينكل بهم، فالطبري يذكر:

«أن المهدي قال لموسى - (هو ابنه الهادي) يوماً وقد قدم إليه زنديق فاستتابه فأبى أن يتوب، فضرب عنقه وأمر بصلبه - : يا بني إن صار لك هذا الأمر فتجرّد لهذه العصابة يعني أصحاب ماني - فإنها فرقة تدعو الناس إلى ظاهر حسن كاجتناب الفواحش، والزهد في الدنيا والعمل للآخرة، ثم تخرجها إلى تحريم اللحم ومس الماء الطهور، وترك قتل الهوام تخرجاً وتحوّلاً، ثم تخرجها من هذا إلى عبادة اثنين أحدهما النور والآخر الظلمة، ثم تبيح بعد هذا نكاح الأخوات والبنات والاعتسال بالبول، وسرقة الأطفال من الطرق لتنتقدهم من ضلال الظلمة إلى هداية النور، فارفع فيها الخشب، وجرّد فيها السيف،

وتقرب بأمرها إلى الله لا شريك له؛ فإني رأيت جدك العباس في المنام قلدني بسيفين، وأمرني بقتل أصحاب الاثنين. فقال موسى - بعد أن مضت من أيامه عشرة أشهر - : أما والله لئن عشت لأقتلن هذه الفرقة كلها حتى لا أترك منها عينًا تطرف. ويقال إنه أمر أن يُهيأ له ألف جذع. فقال هذا في شهر كذا ومات بعد شهرين .

وقد أنفذ الهادي وصية أبيه، فكان يقتل الزنادقة.

ويروي الطبري في حوادث سنة ١٦٩ : أن الهادي اشتد هذه السنة في طلب الزنادقة، فقتل منهم فيها جماعة، فكان ممن قتل منهم، يزدان بن باذان كاتب يقطين، وابنه علي بن يقطين من أهل النهر اوان.

ذكر عنه أنه حجَّ فنظر إلى الناس يهرولون في الطواف فقال: ما أشبههم إلا بيقر تدوس في البيدر. وله يقول العلاء بن الحذاد الأعمى:

أيا أمين الله في خلقه	ووارث الكعبة والمنبر
ماذا ترى في رجل كافر	يشبه الكعبة بالبيدر ^(١)
ويجعل الناس إذا سقوا	حُمراً تدوس البر والدوسر ^(٢)

فقتله موسى ثم صلبه^(٣).

ولما ولي هارون الرشيد، سلك سبيل من قبله من الخلفاء في تعقب الزنادقة؛ فيحدثنا الطبري في حوادث سنة ١٧١ : أن الرشيد في هذه السنة أَمَّنَ من كان هارباً أو مستخفياً، غير نفر من الزنادقة منهم يونس بن فروة^(٤)، ويزيد بن الفيض^(٥).

(١) بيدر الطعام : كومه. والبيدر : موضعه الذي يداس فيه.

(٢) الدوسر. نبت حبه الزوان الذي في الحنطة.

(٣) « طبري » (١٠ / ٢٣).

(٤) يونس بن محمد بن كيسان الملقب بأبي فروة كاتب متزندق كان جده أبو فروة مولى للخليفة عثمان، ونشأ يونس في المدينة خبيثاً مأكراً، ثم صار كاتباً للأمير العباسي وخالط ابن المقفع ووالبة بن الحباب وحماد عجرد وبشار بن برد، وكل منهم كان متهماً في دينه. مات سنة ١٥٠ هـ. « الأعلام » (٨ / ٢٦٢).

(٥) « طبري » (١٠ / ٥٠).

حتى المأمون، بلغه خبر عشرة من الزنادقة من أهل البصرة، يذهبون إلى قول «ماني» ويقولون بالنور والظلمة، فأمر بحملهم إليه بعد أن سُمُوا واحدًا واحدًا، فكان يدعوهم رجلا رجلا ويسألهم عن دينهم فيخبرونه بالإسلام فيمتحنهم بأن يُظهر لهم صورة ماني، ويأمرهم بأن يتفلوا عليها، ويتبرعوا منها ويأمرهم بذبح طائر ماء وهو الدرج، وقد أبوا ذلك فقتلهم^(١).

وفي عهد المعتصم، كانت حادثة عظيمة في تاريخ الزندقة، وهي محاكمة «الأفشين» (قائد جيوش المعتصم)، فإنه لما شق عصا الطاعة اتهم بالزندقة وألفت محكمة لمحاكمته كان من أعضائها، محمد بن عبد الملك الزيات^(٢)، وأحمد بن أبي دواد. وقد اتهم الأفشين بجملة هم:

١- أنه عمد إلى رجلين كانا قد وجدّا بيتًا فيه أصنام - في أشروسنه - فأخرجوا الأصنام منه، وحولاه مسجداً، وصار أحدهما إماماً للمسجد والآخر مؤذناً فضرّهما الأفشين كلاً ألف سوط حتى عريت ظهورهما من اللحم.

وقد دافع عن نفسه، بأنه كان بينه وبين ملوك السُفد عهد أن يترك كل قوم على دينهم، فكان عمل الإمام والمؤذن تعدّيًا على ما التزمه من حرية الأديان.

٢- واتهم كذلك بأنه عُثر في بيته على كتاب قد زين بالذهب والجوهر والدياج فيه كفر بالله. وردّ على هذه التهمة بالإقرار بها، وأنه ورث الكتاب عن آبائه، والكتاب فيه أدب من آداب العجم، وفيه كفر، فانتفع بما فيه من أدب وترك ما فيه من كفر، ولم يكن بحاجة إلى مال حتى يجرد الكتاب من حليته، وليس شأن الكتاب بعد ذلك إلا شأن كتاب كيلة ودمنة وكتاب مزدك، وهما في منازل القضاة، لم يعترض عليهما معترض!

(١) «المسعودي» (٢/ ٢٤٩).

(٢) محمد بن عبد الملك بن أبان بن حمزة أبو جعفر المعروف بابن الزيات وزير المعتصم والواثق وعالم باللغة والأدب، وعول عليه المعتصم في مهام دولته، ولما مرض الواثق عمل ابن الزيات على تولية ابنه وحرمان المتوكل فلم يفلح وولي المتوكل فنكبه وعذبه إلى أن مات ببغداد، وكان من العقلاء الدهاة وله «ديوان شعر» ط. «الأعلام» (٦/ ٢٤٨).

٣- واتهم أيضاً بأنه كان يأكل المخنوقة، ويزعم أنها أرطب لحماً من المذبوحة، وكان يقتل شاةً سوداء كل يوم أربعاء، يضرب وسطها بالسيف، ثم يمشي بين نصفيتها ويأكل لحمها.

وقد ردّ على هذا بأن من شهد عليه بهذه الشهادة، يعترف خصومه بأنه ليس ثقة ولا مُعَدَّلاً، وليس بين منزل الشاهد ومنزل الأفسشين باب أو كُوة يطلع عليه منها ويتعرف أخباره.

٤- واتهم بأن أهل مملكته كانوا يكتبون إليه باللغة الأشروسنية ما تفسيره باللغة العربية: إلى إله الآلهة مِنْ عَبْدِهِ فلان بن فلان. فماذا أبقى بعدُ لفرعون إذ يقول «أنا ربكم الأعلى!».

وقد أجاب بأن هؤلاء القوم كانوا يكتبون لأبي وجدي كذلك، ولي قبل أن أدخل في الإسلام، فكرهت أن أضع نفسي دونهم فتفسد عليّ طاعتهم.

٥- واتهم خامساً أن أخاه كتب إلى «قوهيار» أنه ليس من ينصر هذا الدين الأبيض «يريد المجوسية» إلا أنا وأنت وبابك؛ فأما بابك فقد قتل نفسه بحمقه، فإن خالفت لم يكن للقوم من يرمونك به غيري، ومعني الفرسان وأهل النجدة والبأس، فإن وجهت إليك لم يبق أحد يحاربنا إلا ثلاثة: العرب، والمغاربة، والأتراك. والعربي بمنزلة الكلب، اطرَح له كِسرة ثم اضرب رأسه بالدبوس، وهؤلاء الذباب - يعني المغاربة - إنما هم أكلة راس، وأولاد الشياطين - يعني الأتراك - فإنما هي ساعة حتى تنفد سهامهم، ثم تجول عليهم الخيلُ جولة، فتأتي على آخرهم، ويعود الدين إلى ما لم يزل عليه أيام العجم.

وخلاصة هذه التهمة العظمى محاولته قلب المملكة الإسلامية، ومحو الخلافة ومحو الدين الإسلامي، وإعادة المملكة العجمية كما كانت بلغتها ودينها وسلطانها.

وقد أنكر هذا الكتاب وقال أن عمل أخيه لا يلزمه، ولو صح لكانت هذه حيلة مني أريد أن أستميله حتى يثق بي، ثم آتي به الخليفة لأحظى به عنده.

٦- واتهم أيضاً بتهمة ترك الاختتان.

فقال إنه خاف أن يقطع ذلك من جسده فيموت، وما علم أن في ترك الاختتان

الخروج من الإسلام.

فردَّ إلى الحبس، ومُنِعَ عنه الطعامُ والشراب إلى أن مات، ثم صلب، وأُحرق بالنار^(١).

وقد مدحه أبو تمام^(٢) أولاً بمدائح كثيرة منها:

لَقَدْ لَبِسَ الْأَفْشِينَ قَسْطَلَةً	مَحْشًا بِنَصْلِ السِّيفِ غَيْرَ مُوَاعِلٍ ^(٣)
وَجَرَدَ مِنْ آرائِهِ حِينَ أَضْرَمَتْ	بِهِ الْحَرْبُ حَدًّا مِثْلَ حَدِّ الْمَنَاصِلِ
وَسَارَتْ بِهِ بَيْنَ الْقَنَابِلِ وَالْقَنَا	عِزَائِمُ كَانَتْ كَالْقَنَا وَالْقَنَابِلِ ^(٤)
وَقَدْ ظَلَلَتْ عَقَبَانُ أَعْلَامِهِ ضُحًى	بِعَقَبَانِ طَيْرٍ فِي الدَّمَاءِ نَوَاهِلِ
تَرَاهُ إِلَى الْهَيْجَاءِ أَوَّلَ رَاكِبٍ	وَتَحْتَ صَبِيرِ الْمَوْتِ أَوَّلَ نَازِلٍ ^(٥)

فلما صُلبَ وأُحرق عاد فذمه في قصيدة طويلة منها:

قَدْ كَانَ بِرَأْيِهِ الْخَلِيفَةُ جَانِبًا	مِنْ قَلْبِهِ حَرَمًا عَلَى الْأَقْدَارِ
فَإِذَا ابْنُ كَافِرَةٍ يُسِرُّ بِكُفْرِهِ	وَجَدًا كَوْجَدٍ فَرَزْدَقٍ بُنَوَارِ

ومنها:

مَا زَالَ سِرُّ الْكُفْرِ بَيْنَ ضُلُوعِهِ	حَتَّى اضْطَلَى سِرَّ الزِّنَادِ الْوَارِي
نَارًا يُسَاوِرُ جِسْمَهُ مِنْ حَرِّهَا	هَبَّ كَمَا عَصَفَرَتْ شَقٌّ إِزَارِ
طَسَّارَتِ لَهَا شُعْلٌ يُهْدِمُ لَفْحُهَا	أَرْكَائُهُ هَذُمًا بِغَيْرِ غُبَارِ

(١) انظر محاكمته في «الطبري» (١٠ / ٣٦٤) و«ابن الأثير» (٦ / ١٩٠) و«تاريخ ابن خلدون».

(٢) هو حبيب بن أوس بن الحارث الطائي أبو تمام الشاعر الأديب أحد أمراء البيان ولد في جاسم من قرى حوران بسورية فأقام في العراق، في شعره قوة وجزالة، له تصانيف «فحول الشعراء» خ، «ديوان الحماسة» ط، و«نقائض جرير والأخطل» ط، و«الوحشيات» ط، توفي سنة ٢٣١ هـ. «الأعلام» (٢ / ١٦٥).

(٣) «خس الحديدية تحش بها النار أي تحرك». ويقال: هو محش حرب أي شجاع.

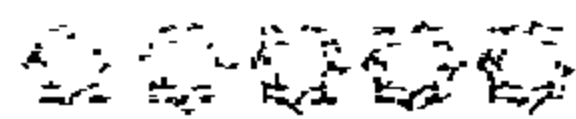
(٤) نفس: جمع قنبل الطائفة من الناس ومن الخيل.

(٥) نفس: السحاب المتراكم.

فَصَّلْنِ مِنْهُ كُلَّ مَجْمَعٍ مَفْصِلٍ وَفَعَلْنِ فَاقِرَّةً بِكُلِّ فَقَارٍ^(١)
 مَشْبُوبَةٌ رُفِعَتْ لِأَعْظَمِ مُشْرِكٍ مَا كَانَ يَرْفَعُ ضَوْءَهَا لِلْسَّارِي
 صَلَّى لَهَا حَيًّا وَكَانَ وَقُودَهَا مِيتًا وَيَدْخُلُهَا مَعَ الْفُجَّارِ
 يَا مَشْهَدًا صَدَرَتْ بِفَرَحِهِ إِلَى أَمْصَارِهَا الْقُصُوفِ بَنُو الْأَمْصَارِ
 رَمَقُوا أَعَالِي جِذْعِهِ فَكَأَنَّمَا وَجَدُوا الْهَلَالَ عَشِيَّةَ الْإِفْطَارِ

ويقول التبريزي: « لم يكن الأفشين كافرًا ولا منافقًا، وإنما كان رجلا من الفرس، اصطفاه المعتصم لحسن طاعته وخدمته، واعتمد عليه في مهام أموره، حتى وكلَّ إليه مقاتلة بابك الخرمي فمضى إليه في ألوف وأسره.. غير أن الحساد أفسدوا ما بينهما، فذكروا للمعتصم: أنه منطو على خلافك. وقالوا للأفشين: إن المعتصم قد عزم على القبض عليك، فانقبض عنه حذرًا من القبض عليه، فتحقق المعتصم - بانقباضه - ما كان أخبر به عنه، فأخذه وأحرقه وصلبه ».

وقيل إن السبب في ذلك هو ابن أبي دُوَادٍ لأمر جرى بينهما. وليس هنا موضع تحقيق ما اتهم به الأشفيين فحمل ذلك البحث التاريخي وإنما يهمنا هنا مظهر الزندقة، وما وُجِّهَ إليه من التهم، وطريقة محاكمته.



وبعد، فماذا كان يفهم من كلمة « الزندقة » في هذا العصر الذي نؤرخه، وماذا يعنون عندما يتهمون رجلا بالزندقة، وماذا كان الباعث عليها؟
 الحق أن كلمة « الزندقة » لم يكن معناها واحدًا عند الناس على السواء، فمعناها في أذهان الخاصة والعلماء غيرُ معناها في أذهان العامة.

فأما العامة وأشباهم فكانوا يُطلقون على المستهتر الماجن « زنديقًا » فإبراهيم بن سَيَّابَةَ الشاعر كان يرمى بالزندقة ولم يكن يعرف عنه قول في الدين، إنما كان يعرف عنه

(١) الفاقة الداهية، والفاقة جمع فقرة وهي عقدة الظهر.

أنه كان خليعاً ماجناً، طيّبَ النادرة، يحب الغلمان ويحبه المجان: وآدم حفيد عمر بن عبد العزيز اهتم بالزندقة لأنه كان خليعاً ماجناً منهما في الشراب، يشرب الخمر فيفرط في شربها، وتجري على لسانه - وهو سكران - أبيات فيها مساس بالدين، كأن يقول:

اسـسـقـني واسـسـقـ خـليـلي	في مـلـدى اللـيل الطويـل
لوئـهـا أصـفـر صـاف	وهـي كالمـسـك الفـتـيل
في لـسـان المـرء مـنـها	مـثـل طـعـم الزئـجـيل
رـجـهـا يـنـفـح مـنـها	سـاطـعاً مـن رآس مـيل
مـن يـنـل مـنـها ثـلاثـيـا	يـنـس مـنـها ج السـبـيل
فمـتـى مـا نـال خـمـسـا	تـركـتـه كالمـقـتـيل
لـيـس يـدري حـين ذاكـم	مـا دـبـير مـن قـبـيل
إن سمـعـي عـن كـلام	اللاثمـي فـيـها الثـقـيل
لشـديـد الوقـر إني	غـير مطـواع ذلـيل
قـل لـمـن يـلـحـاك فـيـها	مـن فقـيـه أو نبـيل
أنـت، دغـهـا وارـج أخـرى	مـن رحـيق السـلسـيل
تغـطـش الـيـوم وتـسـقـى	في غـد نغـت الطلـول!

وكان يقول:

اسـسـقـني واسـسـق غـصـيـنا	لا تـبـع بالـنـقد دثـيـنا
اسـسـقـنيها مـرّة الطـغـم	تـريـك الشـيـن زئـيـنا

من أجل ذاك يُتهم بالزندقة، فيأخذه المهدي ويضربه ثلثمائة سوط على أن يقر

بالزندقة فيقول: والله ما أشركت بالله طرفة عين، ومتى رأيت قرشيًا تزندق؟ ولكنه طرب غلبنى وشعر طَفَحَ على قلبي، وأنا فتى من فتیان قريش، أشربُ النبيذ، وأقول ما قلت على سبيل المجون، ثم هجر الشرب والمجون بعد ذلك كله، وكان يكره أن يرى الشرب والشراب، ويقول:

شَرِبْتُ فَلَمَّا قِيلَ لَيْسَ بِنَازِعٍ نَزَعْتُ وَثُوبِي مِنْ أَذَى اللَّؤْمِ طَاهِرٍ
فَنَرَى أَنَّ «آدَمَ» لَمْ يَتَزَدَقْ زَنْدَقَةً عِلْمِيَّةً، وَإِنَّمَا غَلَبَهُ الشَّرْبُ فَنَطَقَ بِقَوْلٍ فِيهِ هُجْرٌ، فَاهْتَمَّ بِالزَنْدَقَةِ، عَلَى هَذَا الْمَعْنَى الْعَامِي الشَّائِعِ.

والواقع أن كثيرًا من الشعراء في ذلك العصر أفرطوا في دعوة الناس إلى الفجور والإباحة، وحملهم على الاستهتار، ولم يكتفوا أن يدعوا إلى ما يدعون إليه من غير تعرض للدين، بل تعرضوا له أحيانًا، وأخذوا يجهرون بأقوال فيها تهكم، وفيها سخرية، فيسخرّون ممن يقول بتحريم الخمر، ويسخرّون ممن يخوف بالنار، وممن يذكر بيوم البعث وما فيه من حساب، فيقول بشار:

لَا خَيْرَ فِي الْعَيْشِ إِنْ كُنَّا كَذَا أَبَدًا لَا نَلْتَقِي وَسَيْلُ الْمَلْتَقَى نَهْجُ
قَالُوا: حَرَامٌ تَلَاقِينَا! فَقُلْتُ لَهُمْ مَا فِي التَّلَاقِي وَلَا فِي قَبْلَةِ حَرْجٍ!

وبدأ هذا النوع خفيفًا، ثم أخذ يشتد حتى وصل إلى ضرب من الإلحاد، وكان من أشدهم في ذلك أبو نواس، كأن يقول:

وَمُلِحَّسَةً بِسَالِّلُومٍ تَحْسِبُ أَنِّي بِالْجَهْلِ أَوْثَرُ صُخْبَةِ الشُّطَارِ
بَكَرَتْ عَلَيَّ تَلُومُنِي فَأَجَبْتُهَا إِنِّي لِأَعْرِفُ مَذْهَبَ الْأَبْرَارِ
فَدَعَى الْمَلَامَ فَقَدْ أَطَعْتُ غَوَايَ بِي وَصَرَفْتُ مَعْرِفَتِي إِلَى الْإِنْكَارِ
وَرَأَيْتُ إِثْيَانِي اللَّذَازَةَ وَالْهَوَى وَتَعَجَّلَا مِنْ طَيْبِ هَذِي الدَّارِ
أُخْرَى وَأَحْزَمَ مَنْ تَنْظُرُ آجِلِ عَلِمِي بِهِ رَجْمَ مِنَ الْأَخْبَارِ

ما جاءنا أحدٌ يخبرُ أنه في جنةٍ مَنْ مات أو في النار!
ويقول:

يا ناظرًا في الدين ما الأمرُ لا قدرٌ صَحٌّ ولا جَبْرُ؟
ما صَحٌّ عندي مِنْ جمیع الذي تذكُرُ إلا الموتُ والقبرُ
ويقول:

قلتُ والكأسُ على كَفِّ — يَ تَهْـوي لَأَتِـثَمِـثامي
أنا لا أعرفُ ذاكَ السـيو مَ في ذاكَ الـزُحَامِ

على أن بعض هؤلاء الشعراء الذين تردُّ على لسانهم هذه الأقوال وأمثالها؛ كانوا يقولونها وهم مطمئنون إلى دينهم، ولكن غلبهم الطرب وجرى الشعر على لسانهم فتحرك بمثل هذا، وذلك مثل الذي ورد من شعر آدم بن عبد العزيز بن عمر بن عبد العزيز.

والذين كانوا يستمعون لهذا القول يختلفون فيما بينهم، فطائفة تسخط لمثل هذا، وتحكم على قائله بالإلحاد والخروج من الدين، وطائفة لا ترى هذا جدًّا من القول، وإنما هو نوع من أنواع التملُّح، لم يُقَلْ إلا على سبيل الفكاهة والمجون؛ وعلى هذا الأساس الأخير شاع في ذلك العصر وصف الزنديق بالظرف؛ فأبو نواس يصف العباس بن الفضل ابن الربيع فيقول:

نَدِمْ كَأْسٍ حَدَّثُ مَلِكٍ تَبِهُ مُغْنٌ وَظَرْفٌ زِنْدِيقِي

بل شاع اتهام بعض الناس بأنه لا يتزندق عن عقيدة، وإنما يتزندق ليشتهر بالظرف؛ ففي الأغاني: أن محمد بن زياد كان يظهر الزندقة تظرفًا، فقال فيه ابن مُنَازِر:

يا ابن زياد، يا أبا جعفر أظهرتَ دينًا غيرَ ما تُخفي
مـزندق الظاهر باللفظِ في بـاطنِ إـسلامٍ فتى عَفْ

لست بزندقٍ ولكنتما أردت أن توسمَ بالظُّرِف!

وقال غيره:

تَزْدَقُ مُعَلِّناً لِيَقُولَ قَوْمٌ إِذَا ذَكَرُوهُ زَنْدِيقٌ ظَرِيفٌ

فقد بقيَ التزندقُ فيه وسمًا وما قيل الظريفُ ولا اللطيفُ!

وعلى الجملة فالزندقة بهذا المعنى - معنى التهتك، ثم التدرج فيه إلى الخروج عن الدين أحياناً بألفاظ ماسة، ثم المغالاة في ذلك إلى أقوال فيها معنى الإلحاد لا عن نظر وتفكير - كل هذا كان شائعاً فاشياً، وكل هذا كان معنى «الزندقة» في أذهان العامة وأشباههم، وعلى هذا المعنى قالوا: «إن علامة الزندقة شرب الخمر، والرشا في الحكم، ومهر البغي».

وهناك معنى آخر للزندقة، كان يفهمه الخاصة وأشباههم، ويعنون به اعتناق الإسلام ظاهراً، والتدين بدين الفرس القدم باطناً، وخاصة مذهب ماني؛ ذلك أنه كان في ذلك العصر طائفة لم تؤمن بالإسلام ولكن آمنت بسلطانته، ورأت أن لا سبيل لنيل الجاه والسلطان والمال إلا بالإسلام فاعتنقته ظاهراً، وظلت تخلص لدينها القديم، وقوم من هؤلاء كان لهم غرض أعمق من هذا؛ إذ رأوا أنهم لا يستطيعون إفساد العقيدة الإسلامية إلا بالانتساب إليها أولاً حتى يؤمن جانبهم، وحتى يسهل على النفوس الأخذ بقولهم، ثم هم بعد ينفثون تعاليمهم على أشكال مختلفة، طوراً في العلم والدين، وطوراً في الأدب، وطوراً في وضع مثالب العرب؛ ومن حين لآخر كان يُعثر على بعضهم فينكّل بهم، ولكنهم لا يبيدون، أحياناً يعملون أفراداً، وأحياناً يعملون جماعات، وعصرنا الذي نؤرخه مملوء بهذه الأمثال، فعبد الكريم بن أبي العوجاء يتهم بالزندقة، ويفسد أحاديث رسول الله بما يضع فيها، ويقرّ حين يقتله المنصور، بأنه وضع أربعة آلاف حديث مكذوب مصنوع، وحماد الراوية يفسد اللغة والأدب بما عمله من شعر يضيفه إلى الشعراء المتقدمين، ويدسه في أشعارهم «حتى إن كثيراً من الرواة قالوا: قد أفسد حماد الشعر لأنه كان رجلاً يقدر على صنعته فيدس في شعر كل رجل ما يشاكل طريقته» وصالح بن عبد القدوس يدس في الأشعار معاني زندقة، ويونس بن أبي فروة يعمل كتاباً في مثالب العرب وعيوب الإسلام

بزعمه، وَيَصِيرُ به إلى ملك الروم فيأخذ منه مالا.

هؤلاء وأمثالهم كانوا يتزندقون تزندقاً علمياً، فهم يدينون بماني أو مزدك، ويؤمنون بالنور والظلمة، وبعبارة عامة يدينون بدين المجوس عن علم، ثم يتظاهرون بالإسلام تقيّة، أو توسّلاً إلى إضلال الناس.

ويدل على هذا المعنى الخاصّ ما رواه الأغاني أن بشاراً هجا حماد عجرد فقال:

يا ابنُ نُهيّ رأسٌ عليّ ثَقِيلُ واحتمالُ الرأْسَيْنِ أمرٌ جَلِيلُ
فاذْغُ غيري إلى عبادة رَبِّينِ فإني بواحدٍ مشغولُ!

فقال حماد: ما يَغِظُنِي من بشارٍ إلا تَجاهلُهُ بالزندقة، يوهم الناسَ أنه يظن أن الزنادقة تعبد رأساً ليظن الجاهل أنه لا يعرفها، لأن هذا قول تقوله العامة لا حقيقة له، وهو والله أعلم بالزندقة من ماني.

ويقول أبو نواس: كنت أتوهم حماد عجرد إنما يُرمى بالزندقة لمجونه في شعره حتى حُبِسْتُ في حبس الزنادقة، فإذا حماد عجرد إمام من أئمتهم، وإذا له شعر مزاج بيتين بيتين، يقرعون به في صلاتهم^(١).

اشتهر بالزندقة في هذا العصر كثيرون، منهم الحمادون الثلاثة: حماد عَجْرَد، وحماد الراوية^(٢)، وحماد بن الزَّبْرِقان، وبشار بن برد، وابن المقفع، ويونس بن أبي فروة، ومطيع ابن إياس، وعبد الكريم بن أبي العوجاء، وصالح بن عبد القدوس^(٣)، وعلي بن الخليل،

(١) «أغاني» (١٣/٧٤).

(٢) حماد بن سابور بن المبارك أبو القاسم أول من لقب بالراوية وكان من أعلم الناس بأيام العرب وأشعارها وأخبارها وأنسابها ولغاتها أصله من الديلم وهو الذي جمع السبع الطوال (المعلقات)، وكان يحفظ على كل حرف من حروف المعجم مائة قصيدة كبيرة سوى المقطعات من شعر الجاهلية دون الإسلام، أهمله العباسيون. توفي ببغداد سنة ١٥٥ هـ. «الأعلام» (٢/٢٧١).

(٣) صالح بن عبد القدوس بن عبد الله بن عبد القدوس الأزدي الجذامي مولاهم أبو الفضل شاعر حكيم كان متكلماً يعظ الناس بالبصرة له مع أبي الهذيل العلاف مناظرات، أقم عند المهدي العباسي بالزندقة فقتله ببغداد. توفي سنة ١٦٠ هـ. «الأعلام» (٣/١٩٢).

وابن منذر، وتجد في ترجمتهم في الأغاني وغيره ضروباً من القصص توضح زندقته، وكان بين بعض هؤلاء وبعض صداقة ووداً أحياناً، وهجو وتناؤز أحياناً.

والذي نلاحظه أن أكثر من ذكرنا موالٍ من الفرس، وذلك طبيعي، فإن الزندقة بهذا المعنى تستر وراءها ديانة مجوسية من ديانات الفرس، فطبيعي أن ينزع إليها من كان أصلهم مجوساً.

ومع هذا فإننا نجد من العرب بل من الهاشميين من اتهم بالزندقة، مثل الحسين بن عبد الله ابن عبيد الله بن العباس بن عبد المطلب، وعبد الله بن معاوية بن عبد الله بن جعفر بن أبي طالب^(١).

وكالذي روى الطبري من أن المهدي أتي بداود بن علي، ويعقوب بن الفضل بن عبد الرحمن بن عباس بن ربيعة بن الحارث بن عبد المطلب، وقد اتهما بالزندقة فأقرأ له بها^(٢).

ولكن كانت الزندقة في العرب على العموم نادرة، وأكثر من اتهم بها كانت زندقته بالمعنى الأول، وهو التهلك والفجور، أو كان اتهامهم شركاً من الشرك التي تنصب من أجل خصومة سياسية.

وقد اشتهر بهذا النوع من الزندقة طائفة من الكتاب، كان أكثرهم كذلك من أصل فارسي، وقد أخذوا من كل علم بطرف، ولم يتعمقوا في علم، وأمعنوا في الغرور بأنفسهم فكثرت زندقته.

يقول الجاحظ: «والناشي منهم (من الكتاب) إذا حفظ من الكلام فتيقّه^(٣)، ومن العلم ملحه، وروى لبزرجمهر أمثاله، ولأردشير عهده ولعبد الحميد رسائله، ولابن المقفع

(١) عبد الله بن معاوية بن عبد الله بن جعفر بن أبي طالب من شجعان الطالبين وأجوادهم وشعرائهم يتهم بالزندقة، وكان فتاكاً سيئ الحاشية، فسير له أمير العراق «ابن هبيرة» الجيوش لقتاله فصر لها ثم انهزم إلى شيراز ومنها إلى هراة، مات في سجن أبي مسلم سنة ١٣١ هـ. «الأعلام» (٤/١٣٩).

(٢) «طبري» (١٠/٢٣).

(٣) الفتيق: الجزل البين.

ضحى الإسلام

أدبه، وصيّر كتاب مَزْدَك معدن علمه، ودفتر كليلة ودمنة كثر حكمته (توهم) أنه الفاروق الأكبر في التدبير، وابن عباس في العلم بالتأويل، ومُعَاذ بن جَبَل^(١) في العلم بالحلّال والحرام، وعليّ بن أبي طالب في الجرأة على القضاء والأحكام، وأبو الهذيل^(٢) العلاف في الجزء والطفرة، وإبراهيم بن سيّار النظام^(٣) في المُكَّامَنَات والمجانسات، وحسين النجار^(٤) في العبادات والقول بالإثبات، والأصمعيّ وأبو عبيدة في معرفة اللغات والعلم بالأنساب، فيكون أول بُدْوِهِ الطعن على القرآن في تأليفه، والقضاء عليه بتناقضه، ثم يُظهر فيه ظُرفه بتكذيب الأخبار، وتهجين من نقل الآثار، فإن استرجح أحد أصحاب الرسول قتل عند ذكرهم شدقه، ولوى عن محاسنهم كشحه، وإن ذكر شريح جرّحه، وإن نُعت له الحسن استثقله، وإذا وُصف له الشعبي استحمقه، ثم يقطع ذلك من مجلسه بسياسة أردشير بابكان، وتدبير أنوشروان، واستقامة البلاد لآل ساسان، فإن حذر العيون، وتفقدّه

(١) معاذ بن جبل بن عمرو بن أوس الأنصاري الخزرجي أبو عبد الرحمن صحابي جليل، كان أعلم الأمة بالحلّال والحرام، وهو أحد الستة الذين جمعوا القرآن على عهد النبي أسلم وهو فتي، وأخى النبي بينه وبين جعفر بن أبي طالب، وشهد العقبة مع الأنصار السبعين، وبدراً وأحداً والخندق والمشاهد، كان مع أبي عبيدة بن الجراح في غزو الشام، ولما أصيب أبو عبيدة في طاعون عمواس استخلف معاذاً وأقره عمر فمات في ذلك العام سنة ١٨ هـ. «الأعلام» (٧/ ٢٥٨).

(٢) رأس المعتزلة أبو الهذيل محمد بن الهذيل البصري العلاف صاحب التصانيف الذي زعم أن نعيم الجنة وعذاب النار ينتهي بحيث أن حرّات أهل الجنة تسكن، وأنكر الصفات المقدسة، وأخذ الاعتزال عن عثمان بن خالد الطويل تلميذ واصل بن عطاء، وطال عمر أبي الهذيل وجاوز التسعين، وتوفي سنة ٢٢٧ هـ. «الأعلام» (١٠/ ٥٤٣).

(٣) شيخ المعتزلة صاحب التصانيف أبو إسحاق إبراهيم ابن سيار مولى آل الحارث بن عباد الضبيعي البصري المتكلم تكلم في القدر وانفرد بمسائل وهو شيخ الجاحظ، وكان يقول إن الله لا يقدر على الظلم ولا الشر، وصرح بأن الله لا يقدر على إخراج أحد من جهنم وأنه ليس يقدر على أصلح مما خلق، وقيل إنه كان على دين البراهمة المتكرين للنبوة والبعث، وله نظم رائع وترسل فائق وتصانيف جمّة. «سير أعلام النبلاء» (١٠/ ٥٤١).

(٤) أبو عبد الله الحسين بن محمد بن عبد الله النجار وكان حائكا في طراز العباس بن محمد الهاشمي من جلة المجبرة ومتكلميهم وقد قيل إنه كان يعمل الموازين، ومات بالحمى، وله من الكتب «كتاب الاستطالة» و«كان يكون» و«المخلوق» و«الصفات» و«إثبات الرسل» و«التعديل والتجوير» و«الإرجاء» و«العبادات» و«الإرادة» و«القضاء والقدر». [«الفهرست» (١/ ٢٥٤)].

المسلمون، رجع بذكر السنن إلى المعقول، ومُحكم القرآن إلى المنسوخ، ونفى ما لا يُدرك بالعيان، وشبه بالشاهد الغائب، لا يرتضي من الكتب إلا المنطق.. هذا هو المشهور من أفعالهم والموصوف من أخلاقهم»^(١).

وأحياناً تطلق كلمة الزنادقة على أتباع ديانة الفرس من غير أن ينتحلوا الإسلام.

ونرى هذا الاستعمال أحياناً في كتاب الحيوان للجاحظ فهو يقول:

«وكان هؤلاء الزنادقة كتب أجود ما تكون ورقاً، يكتب عليه بالخير الأسود البراق، ويستجد له الخط. وأن كتبهم لا تفيد علماً ولا حكمة وليس فيها مثل سائر، ولا خبر ظريف، ولا صنعة أدب، ولا حكمة غريبة، ولا فلسفة، ولا مسألة كلامية.. وجل ما فيها ذكر النور والظلمة، وتناكح الشياطين، وتسافد العفاريت، وذكر الصنديد، والتهويل بعمود الصبح» ثم يذم كتبهم ويستخف بمعانيها.

ويقول: «إن هؤلاء الزنادقة أثروا في بعض الناس، وخاصة في ناس من الصوفية والنصارى، فكانوا يرفضون الذبائح، ويغضون إراقة الدماء، ويزهدون في أكل اللحوم»، ويقول: «إن قوماً ممن ينتحل الإسلام يظهرون التقدر من الصيد، ويرون أن ذلك من القسوة، وأنه يُسلم إلى التهاون بدماء الناس؛ والرحمة شكل واحد، ومن لم يرحم الكلب لم يرحم الظبي. ومن لم يرحم الظبي لم يرحم الجدي، ومن لم يرحم العصفور لم يرحم الصبي. وصغار الأمور تؤدي إلى كبارها، يضاهاون في ذلك سبيل الزنادقة».

وهناك معنى آخر للزندقة يستعمله الجاحظ وغيره أحياناً، يطلقونه على قوم جحدوا الأديان كلها عن نظر، فهي بهذا المعنى مرادفة للدهرية والإلحاد.

قال أبو العلاء في رسالة الغفران: «والزندقة هم الذين يسمون الدهرية لا يقولون بنبوة ولا كتاب».

وعلى هذا المعنى يروي الجاحظ: «أن الزندقة فشيت في النصارى» والظاهر أنه يريد

(١) ثلاث رسائل للجاحظ (ص ٤٢).

بذلك الشك ونحوه.

من هذا كله يظهر أن كلمة الزندقة لم تكن ذات معنى واحد، وإنما كانت تطلق على معان أربعة:

- ١- التهتك والاستهتار والفجور مع تبجح في القول، يصل أحياناً إلى ما يمس الدين؛ ولكن قائله لم يقله عن نظر، وإنما قاله عن خلاعة ومجون.
- ٢- اتباع دين المجوس، وخاصة دين ماني، مع التظاهر بالإسلام، كالذي اتهم به الأفشين، والذي اتهم به بشار وحماد وابن المقفع.
- ٣- اتباع دين المجوس، وخاصة ماني، من غير التظاهر بالإسلام، كالذي يرويه الجاحظ عن كتب الزنادقة.
- ٤- ملحدون لا دين لهم، كالذي يحكيه المعري. ولكن يظهر أن الكلمة - أكثر ما كانت - تطلق على من اعتنق المانوية باطنياً والإسلام ظاهراً، ثم توسعوا في معناها فأطلقوها على الإباحي، والملحد الذي لا دين له.



على كل حال فشت الزندقة بمعانيها المختلفة في هذا العصر، وقد عد أبو العلاء من الزنادقة في رسالة الغفران «الوليد بن يزيد الخليفة الأموي، ودعبل الشاعر، وبشاراً، وأبا نواس، وصالح بن عبد القدوس، وأبا مسلم الخراساني مؤسس الدولة العباسية وبابك، والأفشين، والحلاج الصوفي^(١) وغيرهم».

فيقول في دعبل: «وما يلحقني الشك في أن دعبل بن علي لم يكن له دين. وكان يتظاهر بالتشيع، وإنما غرضه التكسب، ولا أرتاب في أن دعبل كان على رأي الحكمي»

(١) أبو مغيث الحسين بن منصور الحلاج الزاهد المشهور هو من أهل البيضاء وهي بلدة بفارس ونشأ بواسط والعراق وصحب أبا القاسم الجنيد والناس في أمره مختلفون فمنهم من يبالغ في تعظيمه ومنهم من يكفره، وقد اعتذر عنه أبو حامد الغزالي وحمل ألفاظه على محامل حسنة وأولها، وقال هذا من فرط المحبة، في سنة ٢٢٩ ادعى للناس أنه إله وأنه يقول بحلول اللاهوت. «وفيات الأعيان» (٢/ ١٤٠).

(أبي نواس) وطبقته، والزندقة فيهم فاشية، ومن ديارهم ناشية».

ويقول: «وقد اختلف في أبي نواس ادُّعي له التأله، وأنه كان يقضي صلوات نهاره في ليله، والصحيح أنه كان على مذهب غيره من أهل زمانه».

وكان من الطبيعي أن يكون في هذا العصر زنادقة دعاهم إليها دواع مختلفة؛ فقوم دعاهم إليها دين ألفوه قديماً وهو دين المجوسية، وكان لهم فيه آباء عديدون وكانت لهم عادات وتقاليد أخذها الخلف من السلف، ولكنهم رأوا جاهاً عريضاً، ومناصب عزيزة لا يستطيعون الوصول إليها إلا أن يسلموا فأسلموا ولما يدخل الإيمان في قلوبهم، واتخذوا الإسلام ثياباً ظاهرية، يخلعونها إذا خلوا إلى أهلهم، وهم - إذا أمكنتهم الفرصة - كادوا للإسلام والعرب، ودعوا للشعوبية والمذاهب الدينية.

وقوم دعاهم إلى التزندق شك في الأديان، والقولُ بسلطان العقل إلى أقصى حدوده، فهم لا يريدون أن يؤمنوا إلا بما يرون بأعينهم، ويحكمون العقل حتى فيما ليس للعقل فيه مجال، فنبذوا الأديان جملة، ودعوا إلى الإلحاد.

وآخرون إنما كان همهم في الحياة شهواتهم، فما الحياة إلا خمر وما إليها، لا يرضون أن يجهدوا عقولهم في تفكير فيه دين، إنما يغضبون على الدين وقت أن يتعارض مع شهواتهم ويحد من لذاتهم، حينذاك ينطقون بالكلمة تلو الكلمة وهم سكارى يتضحكون فيها على الدين - كل هذه الأصناف كانت في العصر العباسي، وكان جمهور المؤمنين يكرهها ويحاربها.

ولكن من الحق أن نقول أيضاً: إن الاهتمام بالزندقة لم يقف في ذلك العصر عند حد، فالشاعر يكون صديق الشاعر وصفي نفسه، ثم تكون بينهما جفوة فأول ما يرميه به أنه زنديق، كالهجاء بين بشار وحماة، وكالذي يقول خلاد الأرقط: «ذكر ابن مناذر في حلقة يونس، فقدح فيه أكثر أهل الحلقة حتى نسبوه إلى الزندقة، فلما صرت في السقيفة التي في مقدم المسجد سمعت قراءة قرية من حائط القبلة، فدنوت فإذا ابن منذر قائم يصلي، فرجعت إلى الحلقة فقلت لأهلها: قلتم في الرجل ما قلتم وما هو ذا قائم يصلي حيث لا

يراه إلا الله» .

ثم هم يسرعون في الاتهام، فيحكمون على أبي العتاهية بالزندقة لقوله:

كَأَنَّ عَسْتَابَةَ مَنْ حَسَنَهَا دَمِيَّةٌ قَسٌّ فَتَتَّ قَسُّهَا
يَا رَبَّ لَوْ أَنْسَيْتِيهَا بِمَا فِي جَنَّةِ الْفِرْدَوْسِ لَمْ أَنْسَاهَا
ولقوله:

إِنَّ الْمَلِيكَ رَأَى أَحْسَنَ نَ خَلْقِهِ وَرَأَى جَهَنَّمَ
فَخَذَا بِقُلْدَرَةِ نَفْسِهِ حُورَ الْجِنَانِ عَلَى مِثَالِكِ

بل أكثر من هذا يرون أبا العتاهية يذكر الموت، فيقولون: إنه زنديق لأنه يذكر الموت، ولا يذكر الجنة والنار.

كل هذا وأمثاله يدلنا على أن الناس في ذلك العصر أفرطوا في الرمي بالزندقة، مع خطر الاتهام.

يقول أبو العلاء في رسالة الغفران: «وذكر صاحب كتاب (الورقة) جماعة من الشعراء في طبقة أبي نواس ومن قبله، ووصفهم بالزندقة، وسرائر الناس مُغَيَّبة، وإنما يعلم بها علام الغيوب» .

وكما كانت الخصومة الأدبية سبباً في الرمي بالزندقة، كذلك كانت الخصومة الدينية والسياسية.

يقول صاحب الأغاني: «كان حُمَيْدُ بْنُ سَعِيدٍ وَجْهًا مِنْ وَجُوهِ الْمُعْتَزَلَةِ، فَخَالَفَ أَحْمَدَ ابْنَ أَبِي دَوَادٍ فِي بَعْضِ مَذْهَبِهِ، فَأَغْرَى الْمُتَعَصِّمَ بِأَنَّهُ شَعَوِيٌّ زَنْدِيقٌ»، وظل الأصمعي يتقرب إلى البرامكة، ويمدحهم فلما نكبوا قال فيهم:

إِذَا ذُكِرَ الشُّرْكُ فِي مَجْلِسٍ أَضَاءَتْ وَجُوهُ بَنِي بَرْمَكٍ
وَإِنْ ثَلَيْتُ عَنْدهُمْ آيَةً أَتَوْا بِالْأَحَادِيثِ عَنْ مَزْدَكِ!

ثم أليس عجيباً أن ترى بشاراً يظلُّ طول حياته يقول الشعر الماخن الخليع، ويتعرّض

للدين من قريب أو من بعيد، ويظل في ذلك ثمانين عاماً أو نحوها، فلا يتعرض له أحد، إلا ما نهاه الخليفة عنه من الغزل! بل نرى المهديّ - وهو أكبر من اضطهد الزنادقة - يحميه ويتأول له الفقهاء^(١).

فلما بلغ الثمانين أو جاوزها هجا يعقوب بن داود وزير المهدي بقوله:

بني أمية هُجُوا طَالَ نَوْمُكُمْ إِنَّ الْخَلِيفَةَ يَعْقُوبُ بْنُ دَاوُدَ
ضَاعَتْ خِلَافَتُكُمْ يَا قَوْمٍ فَانْتَظَرُوا خَلِيفَةَ اللَّهِ بَيْنَ الزَّقِّ وَالْعُودِ
وهجا المهديّ نفسه فأفحش، فعند ذلك - فقط - عوقب بشار على زندقته فضُرب
بالسياط حتى مات.

وكذلك كان الشأن في ابن المقفع؛ خاصمه المنصور سياسياً، وخاصمه سفيان بن معاوية بن يزيد بن المهلب^(٢) فقتلاه ورمياه بالزندقة!

الحق أن بعض الناس اتخذوا الزندقة ذريعة للانتقام من خصومهم، سواء في ذلك الشعراء والعلماء والأمراء والخلفاء.

وأخشى أن يكون قد رمي بها أناس كثيرون صحت عقيدتهم ولكن كانت لهم حرية رأي في بعض المسائل خالفوا فيها جمهور العلماء فشهِروا بهم.

ونجد الحكم الفقهي في الزنادقة عند الحنفية العراقيين أشدَّ منه عند الشافعية، فكثير من الحنفية يرى أن المرتدَّ إذا تاب قبلت توبته ولم يقتل، وأما الزنديق فإذا تاب لم تقبل توبته وقتل، وخالفهم في ذلك الشافعية فقالوا لا يقتل من أظهر التوبة من الزنادقة^(٣).

على كل حال كانت حركة الزندقة في عصرنا الذي نؤرخه حركة عنيفة، كان من ضحاياها كثيرون بالحق أحياناً، وبالباطل أحياناً.

(١) «الأغاني» (٣/ ٥٧).

(٢) سفيان بن معاوية والي البصرة. «سير أعلام النبلاء» (٦/ ٢٠٩).

(٣) انظر في ذلك «الأم» (٦/ ١٥٦) وقد حكى صاحب فتح القدير في الزنديق روايتين عن الحنفية، رواية لا تقبل توبته كقول مالك وأحمد، ورواية تقبل كقول الشافعي (٤/ ٣٨٧).

الإيمان - يقابل حركة الزندقة والشك هذه، حركة إيمان صادق من جانب آخر. وإذا كنا نريد أن نفهم جوانب الحياة في هذا العصر، وجب علينا أن نصوّر الإيمان كما صورنا جانب الزندقة.

والذي يظهر لي أن جانب الإيمان في ذلك العصر كان الأعم الأشهر، والزندقة - بمعنى الشك أو الإلحاد - كانت حظّ قليل من المفكرين إذا قيس بالعدد العديد من المؤمنين، ولذلك استطاع المؤرخون وكتّاب المقالات الدينية أن يسموا الزنادقة على شكهم في زندقة بعضهم، ولكن كان من العسير أن يسموا المؤمنين لأن الإيمان هو الأساس، والزندقة ليست إلا شذوذاً في اتجاه التيار العام.

والذي زاد في عدد الزنادقة أنهم أطلقوا الكلمة على المجّان والمستهترين، ولو لم يصل الشك في الدين إلى نفوسهم؛ وإن شئت فقل: إنهم لم يفكروا في الدين تفكيراً إيجابياً ولا سلبياً، وإن كثيرين حُشروا مع الزنادقة سياسة لا ديناً كما قدمنا، وإن كثيرين من الزنادقة كانت زندقته في الواقع ليست كراهية للإسلام من حيث هو دين له تعاليم خاصة لا توافق عقولهم، ولكن من ناحية وطنية قومية، وأكثر ما كان ذلك في قوم من الفرس، رأوا أن ضياع ملكهم إنما كان على يد العرب، ولم يكن يتأتى للعرب ذلك لولا دينهم الجديد، وهو الإسلام. فكرهوا العرب، وكرهوا الإسلام لهذا السبب؛ فأما الزندقة بمعنى البحث في الأديان بحثاً علمياً عميقاً يُسلم أحياناً إلى شك أو إنكار فذلك كان قليلاً نادراً.



اشتهر جماعة كثيرة في ذلك، كانوا المثل الأعلى في الإيمان، أمثال عبد الله بن

المبارك^(١) وسفيان بن عيينة^(٢)، وسفيان الثوري^(٣)، وداود الطائى^(٤)، والفضيل بن عياض الخ تقرأ ترجمتهم فتبين فيهم ورعاً وتقوى، وإيماناً صادقاً، وهروباً من الاتصال بوالٍ أو أمير، ورفض أي منصب يعرضه عليهم العباسيون.

ولعل خير ما يمثل هذا النوع من الحياة ما رواه ابن قتيبة في رثاء ابن السماك لداود الطائى، قال: «إن داود رحمه الله نظر بقلبه إلى ما بين يديه من آخرته، فأعشى بصر القلب بصر العين، فكان كأنه لا ينظر إلى ما إليه تنظرون، وكأنكم لا تنظرون إلى ما إليه ينظر! فأنتم منه تعجبون، وهو منكم يعجب! فلما راكم راغبين مدهولين مغرورين، قد أذهلت الدنيا عقولكم، وأماتت بجهل قلوبكم، استوحش منكم، فكنت إذا نظرت إلى حي وسط أموات. يا داود ما أعجب شأنك بين أهل زمانك! أهنت نفسك وإنما تريد إكرامها وأتعبتها وإنما تريد راحتها، وأخشنت المطعم وإنما تريد طيبه، وأخشنت الملبس وإنما تريد لينه. ثم أمت نفسك قبل أن تموت، وقبرتها قبل أن تقبر وعذبته ولما تعذب، وأغنيته عن الدنيا لكيلا تذكر، رغبت نفسك عن الدنيا فلم ترها لك قدراً إلى الآخرة، فما أظنك إلا وقد ظفرت بما طلبت، كان سيماك في شرك، ولم يكن سيماك في

(١) عبد الله بن المبارك بن واضح الحنظلي بالولاء التميمي المروزي أبو عبد الرحمن الحافظ شيخ الإسلام المجاهد التاجر صاحب التصانيف والرحلات، وجمع الحديث والفقه والعربية وأيام الناس والشجاعة والسخاء كان من سكان خراسان ومات بهيت على الفرات منصرفاً في غزو الروم له «الجهاد» و«الرقائق» [«الأعلام» (٤/ ١١٥)].

(٢) سفيان بن عيينة بن ميمون الهلالي الكوفي أبو محمد محدث الحرم المكي من الموالي ولد بالكوفة وسكن مكة وتوفي بها، كان حافظاً ثقة، واسع العلم كبير القدر قال الشافعي: لولا مالك وسفيان لذهب علم الحجاز وكان أعوراً، له «الجامع» في الحديث، و«التفسير». [«الأعلام» (٣/ ١٠٥)].

(٣) سفيان بن سعيد بن مسروق الثوري من بني ثور بن عبد مناة من مضر أبو عبد الله، أمير المؤمنين في الحديث كان سيد أهل زمانه في علوم الدين والتقوى له «الجامع الكبير» و«الجامع الصغير» ح الحديث و«الفرائض». [«الأعلام» (٣/ ١٠٤)].

(٤) الإمام الفقيه القدوة الزاهد أبو سليمان داود بن نصير الطائى الكوفي أحد الأولياء ولد بعد المائة بسنوات كان من كبار أئمة الفقه والرأي برع في العلم بأبي حنيفة ثم أقبل على شأنه ولزم الصمت وأثر الخمول وعنه قال: كفى باليقين زهداً وكفى بالعلم عبادة، وكفى بالعبادة شغلاً. مات سنة ١٦٢ هـ. «سير أعلام النبلاء» (٧/ ٤٢٢).

علانيتك، تفقّهت في دينك، وتركت الناس يغثون، وسمعت الحديث، وتركتهم يحدثون، وخرست عن القول، وتركتهم ينطقون، لا تحسد الأخيار، ولا تعيب الأشرار، ولا تقبل من السلطان عطية، ولا من الإخوان هدية، أنس ما تكون إذا كنت بالله خالياً، وأوحش ما تكون أنس ما يكون الناس. فمن سمع بمثلك وصبر وعزم عزمك؟ لا أحسبك إلا وقد أتعبت العابدين بعدك. سجنّت نفسك في بيتك فلا تحدث لك، ولا جليس معك ولا فراش تحتك، ولا ستر على بابك، ولا قلة يُرَدُّ فيها مأوك، ولا صفحة يكون فيها غذاؤك وعشاؤك، مطهرتك قلبك، قصعتك ثورك».

داود! ما كنت تشتهي من الماء بارده ولا من الطعام طيبه، ولا من اللباس لينه، بلى! ولكن زهدت فيه لما بين يديك.

فما أصغر ما بذلت؟ وما أحقر ما تركت في جنب ما أملت! فلما متّ شهرك ربك بموتك وألبسك رداء عملك، وأكثر تبّعك، فلو رأيت من حضرك عرفت أن ربك قد أكرمك وشرّفك، فلتكلم اليوم عشيرتك بكل ألسنتها، فقد أوضح ربك فضلها بك».

وسفيان الثوري، كان مع صلاحه وورعه وعلمه يعيش من تجارته ويرفض عطاء الولاة، ورفض أن يكون قاضياً على الكوفة للعباسيين، فطلب وظلّ دهرًا من حياته يهرب من العراق إلى اليمن، ومن اليمن إلى مكة، خشية من العباسيين، وتوفي سنة ١٦١ متوارياً من السلطان.

❦ ❦ ❦ ❦ ❦

وكما صوّرت حياة اللهو والمجون في كتاب الأغاني ودواوين الشعراء، صوّرت حياة الإيمان في تراجم العلماء أمثال طبقات ابن سعد، وطبقات المحدثين.

فإذا أنت قرأت الأغاني ظننت أن الحياة كلها هو ومجون وإباحة، وإذا قرأت طبقات المحدثين والمتصوفة خلّت أن الحياة كلها دين وورع وتقوى، وتنصف إن أنت اعتقدت أن الحياة كانت ذات صنوف وألوان، وأن المدينة العباسية كانت ككل المدن، مسجد

وحانة، وقارئ وزامر. ومتهجد يرتقب الفجر، ومصطبح في الحدايق، وساهر في تهجد، وساهر في طرب، وتُخمة من غنى، ومسكنة من إملاق، وشك في دين، وإيمان في يقين. كل هذا كان في العصر العباسي، وكل هذا كان كثيراً.

هذا النوع من المؤمنين الذين سميناهم كسفيان وداود، لم يدخلوا في مُعترك الجهاد مع الشاكين والمتزندقين. بل كانوا يُعَنون بإيمانهم، ولا يَأْبَهُون لإلحاد غيرهم. إنما المؤمنون الذين تصدّوا للرد على الملحدين هم معتزلة ذلك العصر أمثال واصل بن عطاء^(١)، وأبي الهذيل العلاف، وبشر بن المعتز^(٢)، وإبراهيم النطّام. فهؤلاء أخذوا يستعرضون ما تقوله الزنادقة ويناقشونهم ويردّون عليهم، ويلزمونهم الحجة، وقد حكت لنا الكتب كثيراً من هذا الجدل، نعرض له عند الكلام على المعتزلة إن شاء الله.

(١) واصل بن عطاء الغزال أبو حنيفة من موالي بني ضبة أو بني مخزوم رأس المعتزلة من أئمة البلغاء والمتكلمين نشر مذهب المعتزلة في الآفاق، ولد بالمدينة ونشأ بالكوفة، وكان يلثغ بالراء فيجعلها غيناً فتحجب الراء في خطابه، له تصانيف منها «أصناف المرجئة» و«المنزلة بين المنزلتين» و«معاني القرآن» و«طبقات أهل العلم والجهل» و«التوبة». [«الأعلام» (٨/ ١٠٨)].

(٢) بشر بن المعتز الهلالي البغدادي أبو سهل: فقيه معتزلي مناظر من أهل الكوفة تنسب إليه الطائفة «البشرية» مات ببغداد سنة ٢١٠ هـ.

الباب الثاني

الثقافات في ذلك العصر

تمهيد

كان من أثر اختلاف السكان في المملكة الإسلامية، وانتسابهم - من حيث أصولهم - إلى أمم مختلفة كما بينا في الباب الأول، وامتزاج بعضهم ببعض في السكنى والتزواج وما إلى ذلك، ودخول كثير من أفراد الأمم المختلفة في الإسلام، ونمو الحضارة نمواً يستدعي علماً واسعاً بكثير من شؤون الحياة، من هندسة وطب ونجوم، ونظام حكم وفقه، ولغة وأدب - كان من أثر ذلك كله أن انتشرت في المملكة الإسلامية ثقافات لأمم مختلفة، وكان هناك رجال بارزون يحملون لكل ثقافة علمها، ويبدلون جهدهم في الدعوة لها والترويج لمبادئها، وتجيئها إلى الناس وإفهامهم أنها خير أنواع الثقافات، وكان من مظاهر هذا: أن كل ثقافة أخذت تشق لنفسها جدولاً تسير فيه وحدها، وكلما غزرت وزاد مددها وسعت مجراها، وتعهدته بالإصلاح، وحافظت إلى حد ما على استقلاله، ثم نرى - بعد ذلك - أن هذه الجداول المستقلة تقريباً أخذت تلتقي ويتكوّن منها نهر عظيم، تُصب فيه مياه مختلفة.

ورأينا أن ما حصل في الأجناس البشرية، حصل نظيره في الثقافات العلمية، قد كان في الأجناس امتزاج وتزاوج وتوليد، فكان في الثقافات العلمية امتزاج وتزاوج وتوليد، وقد كان في الأجناس ميزات مختلفة، كل جنس له مزاياه وله عيوبه، وكانت عملية التوليد تنشأ من تلقيح دم بدم، فينشأ جنس جديد له مزايا الجنسَيْن، وعيوب الدّمين، وله خصائص أخرى ليست في الجنسَيْن، فكان كذلك الشأن في الثقافات. كان هناك لقاح بين الثقافات، ونشأ من هذا اللقاح ثقافات جديدة تحمل صفات من هذه وتلك، وصفات

جديدة لم تكن في هذه ولا في تلك، وأصبح لها طابع خاص يميّزها عما سواها.
وكما كان في المملكة الإسلامية أمم، مختلفة، اشتهرت كل أمة بميزة، كذلك امتازت
الأمم المختلفة بميزات في العقلية تبعها ميزات في الثقافة.
فما هي أشهر الثقافات في ذلك العصر؟ وما ميزة كل ثقافة؟ وماذا كانت طبيعة
جدولها قبل أن تصب في النهر الأعظم؟
ثم بعد أن صبت في ذلك النهر، ماذا كانت طبيعة مائه، وأي العناصر غلب عليه؟ وما
مظاهر تلك العناصر في مياه النهر؟.

ذلك ما نريد أن نبحث عنه في ذلك الباب.

قد انتشر في هذا العصر أربع ثقافات، كان لها الأثر الأكبر في عقول الناس، وأعني
بها: الثقافة الفارسية، والثقافة اليونانية، والثقافة الهندية، والثقافة العربية، كما كان هناك
ثقافات دينية أهمها: اليهودية والنصرانية والإسلام.
فلنتكلم كلمة في كل منها، ولنختار لكل ثقافة من يمثلها - ما أمكن - ثم لنختار مثلاً
من كان يمثل الثقافات كلها بعد امتزاجها.



الفصل الأول

الثقافة الفارسية

انتشرت الثقافة الفارسية - في العصر العباسي الأول - انتشاراً عظيماً، وساعد على ذلك أمران:

الأول - إنشاء منصب الوزارة، وإسناده غالباً إلى الفرس.

والثاني - انتقال عاصمة الخلافة من دمشق إلى بغداد، وبعبارة أخرى من الشام إلى العراق.

الوزارة: كانت كلمة «وزير» معروفة للعرب قبل الفتح الإسلامي، ففي القرآن الكريم على لسان موسى:

﴿وَجَعَلْ لِي وَزِيرًا مِّنْ أَهْلِي﴾ ﴿٣٠﴾ هَارُونَ أَخِي ﴿٣١﴾ [طه: ٢٩، ٣٠].

وفي حديث السقيفة: «نحنُ الأمراءُ وأنتمُ الوزراء»^(١).

وفي طبقات «ابن سعد»: «إن أبا بكر كان وزيراً للنبي

وفي طبقات الشعراء لابن قتيبة «إن أبا ذؤيب الهذلي - وهو شاعر جاهلي إسلامي -

خان في امرأة ابن عم له. ثم خانته خالد بن زهير فيها، فقال خالد يخاطب أبا ذؤيب:

فلا تجزعن من سنة سرتها	وأول راض سنة من سيرها
وكنتم إماماً للعشيرة تتهي	إليك إذا ضاقت بأمر صدورها
ألم تنقذها من ابن عويمر	وأنت صفى نفسه ووزيرها

وفي الدولة الأموية كان اللفظ مستعملاً، يقول الطبري: «إن زياداً كان يسمى

(١) أخرجه البخاري في صحيحه (٣/ ١٣٤١) ح (٣٤٦٧)، قول النبي ﷺ «لو كنت متخذاً خليلاً»، وأخرجه البيهقي في السنن الكبرى (٨/ ١٤٢) ح (١٦٣١٣).

وزير معاوية».

ولكن الكلمة في كل المواضع التي ذكرنا لم تستعمل في المعنى الاصطلاحي الذي نعرفه الآن من كلمة الوزير، وإنما هي بمعنى الموازر المناصر، قال ابن خلكان: «وقد اختلف أربابُ اللغة في اشتقاق الوزارة على قولين: أحدهما أنها من الوزر وهو الحمل، فكأنَّ الوزير قد حَمَلَ عن السلطان الثقل، وهذا قول ابن قتيبة: والثاني أنها من الوزر، وهو الجبل يعتصم به لِيُنْجَى به من الهلاك، وكذلك الوزير معناه: الذي يعتمد عليه الخليفة أو السلطان، ويلتجئ إلى رأيه، وهو قول أبي إسحاق الزجاج^(١)».

ونحن نرجح هذا - وهو أن أصل الكلمة عربي - على ما ذهب إليه بعض المستشرقين من أن أصل الكلمة فهلوي مأخوذ من فيشيرا VI-CHIRA ومعناه الأمر أو التقرير.

لم تكن كلمة وزير بدعا في العصر العباسي، إنما المبتدع هو إنشاء هذا المنصب وإعطاء صاحبه السلطة الرسمية، وتلقب به بهذا الاسم، وهذا المنصب فارسي ولم يكن معروفا قبل العباسيين - قال ابن خلكان في ترجمة أبي سلمة الخلال: إن أبا سلمة أول من وقع عليه اسم الوزير، وشُهر بالوزارة في دولة بني العباس، ولم يكن قبله من يُعرف بهذا الاسم، لا في دولة بني أمية ولا في غيرها من الدول^(٢).

ويقول الفخري: «الوزير وسيط بين الملك ورعيته، فيجب أن يكون في طبعه شطر يناسب طباع الملوك، وشطر يناسب طباع العوام، ليُعامل كلا من الفريقين بما يوجب له القبول والمحبة.. والوزارة لم تتمهد قواعدها، وتتقرر قوانينها إلا في دولة بني العباس، فأما قبل ذلك فلم تكن مقننة القواعد، ولا مقررة القوانين، بل كان لكل واحد من الملوك

(١) أبو إسحاق إبراهيم بن محمد بن السري بن سهل الزجاج النحوي كان من أهل العلم بالأدب والدين المتين وصنف كتاباً في معاني القرآن وله كتاب «الأمالى» و«جامع المنطق»، و«الاشتقاق»، و«العروض»، و«القوافي»، و«الفرق»، و«خلق الإنسان»، و«خلق الفرس»، و«مختصر في النحو»، و«ما ينصرف وما لا ينصرف». [وفيات الأعيان (١/ ٤٩)].

(٢) «وفيات الأعيان» (١/ ٢٢٩).

أتباع وحاشية، فإذا حدث أمر استشار ذوي الحجا والآراء الصائبة، فكل منهم يجري مجرى وزير، فلما ملك بنو العباس تقررت قوانين الوزارة؛ وسمي الوزير وزيراً، وكان قبل ذلك يسمى كاتباً أو مشيراً.

وقد كان الوزراء الظاهرون في هذا العصر موالى فرساً، فأبو سلمة الخلال^(١) - أول وزير عباسي - مولى فارسي؛ وأبو أيوب المورياني وزير المنصور فارسي من «موريان» قرية من قرى الأهواز، ويعقوب بن داود وزير المهدي مولى كذلك؛ وكذلك كان يحيى ابن خالد البرمكي وزير الرشيد، واستوزر المأمون بني سهل وكانوا من أولاد ملوك الفرس، ومن صنائع البرامكة، واستوزر المأمون الفضل بن سهل، ثم الحسن بن سهل، ولما دالت دولة بني سهل استوزر المأمون أحمد بن يوسف، وهو مولى لبني العجل^(٢)، ثم استوزر ثابت بن يحيى بن يسار الرازي^(٣)، وهكذا.

فترى من هذا أن أكثر الوزراء في هذا العصر الذي تؤرخه كانوا فرساً، وكان الوزير قائماً مقام الخليفة في كل الشؤون، فينظر في الشؤون الحربية، وفي الشؤون المالية، ويكتب الرسائل إلى الجهات المختلفة، ويوقع على ما يُرفع إليه من أوراق، ولم يتعدد الوزراء في الدولة العباسية بتعدد الأعمال، فيجعل للحرب وزير، وللمال وزير وهكذا.

وإنما كان تعداد الوزراء بتعدد الأعمال، من نظام الأندلسيين، «فقد قسموا خطة الوزارة أصنافاً وأفردوا لكل صنف وزيراً، فجعلوا لحسبان المال وزيراً، ولترسل وزيراً، وللنظر في حوائج المتظلمين وزيراً، وللنظر في أحوال أهل الثغور وزيراً»^(٤).

(١) أبو سلمة حفص بن سليمان الخلال الهمداني مولى السبيع وزير أبي العباس السفاح أول خلفاء بني العباس، وأبو سلمة أول من وقع عليه اسم الوزير وكان السفاح أنس به لأنه كان ذا مفاكهة، وأديباً عالماً بالسياسة والتدبير، قتله أبو مسلم الخراساني سنة ١٣٢ هـ. «وفيات الأعيان» (٢/ ١٩٥).

(٢) «النجوم الزاهرة» (٢/ ٢٠٦).

(٣) أبو عباد الكاتب وزير المأمون ثابت بن يحيى أحد الكفاة البارعين في الحساب والتصرف والمعرفة وبذلك ساد وتقدم فخص بأمور الأموال لمخدومه وكان جواداً سمحاً سرياً إلا أنه كان متقبضاً عبوساً عاش خمساً وستين سنة، توفي في المحرم سنة ٢٢٠ هـ. «سير أعلام النبلاء» (١٠/ ١٩٩).

(٤) مقدمة ابن خلدون.

وعلى العكس من ذلك العباسيون، فقد جمعوا له بين خُطّتي السيف والقلم.

وهذا الذي ذكرنا من أن الوزير كان يجمع إلى الإدارة الحربية والمالية خطة القلم - وأعني بها إنفاذ الرسائل إلى الجهات، والتوقيع على ما يُعرض عليه من مطالب ورسائل - جعل من شروط الوزير أن يكون عالماً مطلعاً كاتباً بليغاً.

وكذلك كان أكثر الوزراء في ذلك العصر، « حكي أن المأمون كتب في اختيار وزير: إني التمسيت لأموري رجلاً جامعاً لخصال الخير، ذا عفة في خلّاقه، واستقامة في طرائقه، قد هدّبه الآداب، وأحكمته التجارب، إن أوّمن على الأسرار قام بها، وإن قلّد مهمات الأمور نهض فيها، يُسكّنه الحلم، وينطقه العلم، وتكفيه اللحظة، وتُغنيه اللمحة. له صؤلة الأمراء، وأناة الحكماء، وتواضع العلماء، وفهم الفقهاء، إن أحسن إليه شكر، وإن ابتلي بالإساءة صبر، لا يبيع نصيب يومه بحرمان غده، يسترّق قلوب الرجال بخلاصة لسانه، وحسن بيانه ».

وتاريخ الوزراء، يدلُّنا على أن أكثر من اختير للوزارة لوحظ في اختيارهم الكفاية العلمية والبلاغة، فأبو سلمة الخلال كان فصيحاً عالماً بالأخبار والأشعار والسير والجدل، والبرامكة كانوا ذوي مشاركة في كثير من العلوم والآداب، والفضل بن سهل كان يسمى ذا الرياستين لجمعه بين رياضة السيف ورياسة القلم الخ.

وهذه القدرة الكتابية التي كان يشترطها الخلفاء في الوزير، كانت من أكبر الأسباب في قصر الوزارة على الفرس - غالباً - فالعرب كانوا أهل فصاحة لسانية أكثر منهم أهل بلاغة كتابية.

ولعل هذا هو السبب في أنهم وضعوا للفصاحة كلمة مشتقة من اللسان، فقالوا، رجل لسن إذا كان ذا بيان وفصاحة، ولم يشتقوا مثل ذلك من الكتابة.

والحق أن القدرة الكتابية كانت عند الفرس أبيض منها عند العرب، وحتى في الدولة الأموية كان أظهر الكتّاب الفنيين من الفرس، أمثال عبد الحميد الكاتب، وسالم مولى هشام.

وكان العربي يفخر بالسيف واللسان لا بالقلم، قال يزيد بن معاوية يعدد فضل بيته على زياد ابن أبيه: «لقد نقلناك من ولاء ثقيف إلى عزّ قريش، ومن عُبيد إلى أبي سفيان، ومن القلم إلى المنابر!».

ولم تزل العرب تفضل السيف على القلم، وفي ذلك يقول سليط بن جرير النمري:

أَتَحْقِرُنِي وَلَسْتَ لَذَاكَ أَهْلًا وَتُذْنِي الْأَصْغَرَيْنِ مِنَ الْخَوَانِ
جَهَّابَذَةً وَكُتَّابًا وَلَيْسُوا بِفُرْسَانِ الْكُرَيْهَةِ وَالطُّعْمَانِ
سَتَعْرِفُنِي وَتَذَكَّرُنِي إِذَا مَا تَلَاقَى الْخَلْقَتَانِ مِنَ الْبَطَانِ



هؤلاء الوزراء كان لهم - من هذه الناحية التي تعيننا الآن وهي ناحية أهم أرباب أقلام - أعوان يسمون الكتاب، فقد كان لكل وزير كاتب، بل كتاب يعينونه، ولولاة الأقاليم ورجال الدولة كتاب.

فكان حماد عجرد مثلاً: كاتباً ليحيى بن محمد بن صول بالموصل، وكان ابن المقفع يكتب لداود بن عمر بن هُبَيْرَةَ والي كِرْمَان، وكان عمرو بن مسعدة يكتب للمأمون، وكان الحسن بن عيسى يكتب لعمر بن مسعدة، وكان يكتب ليحيى بن خالد البرمكي عبد الله بن سوار بن ميمون، وهكذا.

وكانت هذه الطائفة - طائفة الكتاب تؤلف وحدة على رأسها الوزير، بل وتندرج في الرقي إلى الوزارة، معتمدة على كفايتها وبلاغتها. فقد وقع عمرو بن مسعدة على ورقة رفعت إلى جعفر بن يحيى، فأعجب جعفر بتوقيع عمرو، فضرب يحيى بيده على ظهر عمرو وقال: «أي وزير في جلدك!».

وكان بين أفراد هذه الكتلة صلات ولو لم يتعارفوا. «حضر ديوان الخراج في أيام الرشيد شيخ من قدماء الكتاب، ومعه توقيع من الرشيد بقضاء دين عليه، فعني الكتاب به وزجّوا كتابه، فقال لهم: احفظوا عني ثلاثاً: الجوارُ نسب، والمودّة نسب، والصناعة نسب».

وقبل ذلك كانت نصيحة عبد الحميد الكاتب لمعشر الكتاب دليلاً على أنهم كانوا يؤلفون وحدة في آخر عهد الدولة الأموية.

كان أكثر هؤلاء الكتاب فرساً كالوزراء يحتذون حذو أجدادهم من الفرس - حتى في مظاهرهم الخارجية - يروي الجهشيارى: «أن الفضل بن سهل بن زادا نفروخ - ذا الرياستين - كان يجلس على كرسي مُجَنَّح، ويُحْمَل فيه إذا أراد الدخول على المأمون، فلا يزال يُحْمَل حتى تقع عين المأمون عليه، فإذا وقعت وُضِع الكرسي ونزل عنه فمشى، وحُمِل الكرسي حتى يوضع بين يدي المأمون، ثم يُسَلَّم ذو الرياستين ويعود فيقعد عليه.. وإنما ذهب ذو الرياستين في ذلك إلى مذهب الأكاسرة، فإن وزيراً من وزرائهم كان يحمل في مثل ذلك الكرسي، ويقعد بين أيديهم عليه، ويتولى حمله اثنا عشر رجلاً من أولاد الملوك!..».

بل إنَّ تَكُونُ الكتاب طبقة، ليس إلا تقليداً للنظام الفارسي، فالجهشيارى يقول: «كان من رسم ملوك الفرس أن يلبس أهل كل طبقة ممن في خدمتهم لبسة لا يلبسها أحد ممن في غير تلك الطبقة، فإذا وصل الرجل إلى الملك عَرَفَ بلبسته صناعته، والطبقة التي هو فيها، فكان الكتاب في الحضر يلبسون لبستهم المعهودة.. وكانت ملوك الفرس تسمى كتاب الرسائل تراجمة الملوك».

كان لهؤلاء الكتاب أثر كبير في نشر نوع من الثقافة خاص، ذلك أن ثقافتهم كانت أوسع من ثقافة غيرهم، وكانت معارفهم ودائرة اطلاعهم واسعة شاملة، لأنهم - بحكم مناصبهم - مضطرون أن يعرفوا أحوال الناس الاجتماعية وتقاليدهم، وأن يعرفوا من اللغة والأدب وعلوم الدين والفلسفة والجغرافيا والتاريخ طرفاً، لأن كثيراً من مواقفهم يحتاج إلى ذلك، وقد تعرَّض للخليفة أو الوالي مسائل من هذا القبيل، يضطرُّ الكاتب إزاءها أن يكون مُلماً بجميع ذلك، إذ هم الذين كانوا يَعرِّضون على الخلفاء ما يرد عليهم ويحررون ما يصدر منهم.

ويتضح ذلك إذا نحن قارنا بين معارف الكاتب ومعرفة المحدث أو الفقيه في ذلك

العصر، فالمحدث أو الفقيه معارفه محدودة ودائرة حول فنه، فإن توسع في شيء، فإنما يتوسع في المسائل التي تُعَدّ وسائل لفنه كاللغة والنحو والصرف. أما الكاتب فدائرته أوسع من ذلك. وحسبنا دليلاً على هذا ما أَلَفَ للكاتب من الكتب.

فأول ما نعرفه من ذلك «أدب الكاتب لابن قتيبة» فقد حمله على تأليفه كما ذكر في مقدمته: أنه رأى طائفة من الكتاب «قد شُغِفَت بالنظر في النجوم والمنطق والفلسفة، وعَرَفَت الكون والفساد، وسمع الكيان والكيفية والكمية، والجوهر والعرض، ورأس الخط النقطة، والنقطة لا تنقسم إلخ»، وأهملوا النظر في اللغة وما إليها، فوضع لهم كتابه في ذلك، فهو خاص بما يلزم الكاتب من لغة ونحو وصرف وإملاء. وألف بعده أبو بكر الصُّولي كتابه «أدب الكتاب» فغمَزَ ابن قتيبة بالتقصير في كتابه، وتوسّع هو في مسائل لم يتعرض لها ابن قتيبة، فتكلم في حسن الخط وقبحه، والدواة والقلم وما إليهما، وترتيب الكتاب وطيه، والدعاء في المكاتبات - والدواوين وتحويلها إلى العربية، ووجوه الأموال التي تحمل إلى بيت المال، وشيء من قواعد الإملاء.

وألف ابن دُرُسْتُويه^(١) المتوفى سنة ٣٤٦ كتاب «الكتاب» وأكثره في قواعد الإملاء، وفي آخره باب في افتتاح الكتاب، وفي التأريخ، وما يذكر منه وما يؤنث، وما يفرد ويجمع، ثم في برّي القلم وسنّه وقطه، والدواة وما إليها إلخ.

وتوسّع من جاء بعدهم - من المؤلفين للكتاب - حتى ختمت بكتاب «صبح الأعشى في صناعة الإنشا» فتعرّض فيه - تقريباً - لكل المعلومات البشرية في عصره، من تاريخ وجغرافيا وفلك، وما يحتاج إليه الكاتب عملياً في صناعته من خط ونحو، ومصطلح المكاتبات، وكيفية العقود، والبريد، ومطارات حَمَام الرسائل، والمنارات إلخ.

فترى من هذا كيف كان المؤلفون يعنون بهذه الطبقة من الناس، وكيف كانوا

(١) الإمام العلامة شيخ النحو أبو محمد عبد الله بن جعفر بن درستويه بن المرزبان الفارسي النحوي تلميذ الميرد، قدم من مدينة فسا في صباه إلى بغداد واستوطنها وبرع في العربية له «الإرشاد في النحو» و«الهجاء»، و«غريب الحديث»، و«شرح الفصيح»، و«غريب الحديث وأدب الكاتب».. توفي سنة ٣٤٧ هـ. «سير أعلام النبلاء» (١٥/٥٣١).

يتطلبون منهم المعارف الواسعة في الموضوعات المختلفة، وأن هذه الطبقة كانت تمتاز عن بقية العلماء بالثقافة العامة.

بل يظهر لي أن هذا الموقف هو الذي جعل الناس يقولون: إن الأدب هو الأخذ من كل شيء بطرف. فقد نرى أن كلمة الأدب في صدر الإسلام كانت تطلق على التهذيب الخلقي، ثم كانت تطلق على العلم باللغة والشعر وأيام العرب وتاريخها وما إلى ذلك، واستعملت بهذا المعنى في العهد الأموي، فلما جاء هؤلاء الكتاب واتسعت الثقافة، وصاروا يتطلبون من الكاتب أن يعرف الثقافة العربية والفارسية اتسع معنى الأدب، وقالوا: «إن الأدب الأخذ من كل شيء بطرف».

بل جعلوه يشمل معرفة شيء من الألعاب، قال الحسن بن سهل، وهو أحد الوزراء والكتاب في عصرنا العباسي: «الآداب عشرة: فثلاثة شهر جانية، وثلاثة أنوشروانية، وثلاثة عربية، وواحدة أربت عليهن؛ فأما الشهر جانية فضرَب العود، ولعب الشطرنج، ولعب الصَّوَّالَج؛ وأما النوشروانية فالطب، والهندسة، والفروسية؛ وأما العربية فالشعر، والنسب، وأيام الناس؛ وأما الواحدة التي أربت عليهن فمقطعات الحديث، والسمر، وما يتلقاه الناس في المجالس».

بل يظهر لي - أيضاً - أن هذا كان أحد الأسباب في فوضى الكتب الأدبية المؤلفة في ذلك العصر، كالبیان والتبيين، والكامل، وعيون الأخبار.

فقد قصدوا فيها إلى جمع ما يفيد وتكوينه بعضه فوق بعض، فاهمين الأدب بمعناه الواسع الذي ذكرنا، فحكمة بجانبها بيتان من الغزل، إلى نادرة لطيفة، إلى خطبة بليغة، إلى قصص في البخل، إلى أخبار الخوارج.

والجاحظ - في كتابه الحيوان - تكلم في الخِصاء بعد كلامه في فائدة الكتاب إلى غير ذلك، لأن الغرض عندهم أن يلم الأديب من كل شيء بطرف.

ثم جاءت الكتب الأخرى بعدها تحذو حذوها، وتفرق مجتمعا، وتجمع متفرقا، وتزيد ما استحدث من الطرف الأدبية.

هؤلاء الوزراء والكتاب نشروا الثقافة العامة، وضموا إلى الآداب العربية الآداب الفارسية، فأصبح مما يتطلبه الأدب أن تعرف حكم بزرجمهر كما تعرف حكم أكثم بن صيفي، وتعرف تاريخ الفرس، كما تعرف تاريخ العرب، وتعرف أقوال كسرى وسابور وأبرويز وموبدان، كما تعرف أقوال الخلفاء الراشدين والأمويين؛ فقد جاء في نصيحة عبد الحميد الكاتب إلى الكتاب:

«فنافسوا معشر الكتاب في صنوف العلم والآداب، وتفقهاوا في الدين وابدعوا بعلم كتاب الله ﷻ والفرائض، ثم العربية فإنها ثقاف ألسنتكم، وأجيدوا الخط فإنه حلية كتبكم، وارووا الأشعار واعرفوا غريبها ومعانيها، وأيام العرب والعجم وأحاديثها وسيرها، فإن ذلك معين لكم على ما تسمون إليه بهممكم، ولا يضعفن نظركم في الحساب فإنه قوام كتاب الخراج منكم».

وقال الرشيد للكسائي^(١) معلّم أولاده: «يا عليّ بن حمزة، قد أحللتناك المحل الذي لم تكن تبلغه همتك، فرونا من الأشعار أعفها، ومن الأحاديث أجمعها لمحاسن الأخلاق، وذاكرنا بآداب الفرس والهند، ولا تسرع علينا الردّ في ملأ، ولا تترك تثقيفاً في خلأ»^(٢).

السبب الثاني - في نشر الثقافة الفارسية - انتقل عاصمة الخلافة من دمشق إلى العراق، وكان من أكبر بواعث العباسيين على هذا الانتقال أن دمشق كانت عاصمة الأمويين، وكانت ضلع الشام مع بني أمية من عهد الخلاف بين علي ومعاوية، وكان الشاميون هم الجند المخلص لبني أمية، وهم مثال الطاعة لدولهم، فمن حزم العباسيين ألا تكون عاصمة الدولة الجديدة بين الشاميين وتحت رحمتهم، وفوق ذلك فدمشق بعيدة جدا عن خراسان، منبع الثورة، ومصدر الدعوة، وذخيرة العباسيين وعمادهم.

(١) علي بن حمزة بن عبد الله الأسدي بالولاء الكوفي أبو الحسن الكسائي إمام في اللغة والنحو والقراءة من أهل الكوفة ولد في إحدى قرأها وتعلم بها وقرأ النحو بعد الكبر، وتوفي بالري عن سبعين عاماً سنة ١٨٩ هـ له تصانيف منها «معاني القرآن» و«المصادر» و«الحروف» و«القراءات» و«النوادر» و«المتشابه في القرآن» خ. [«الأعلام» (٤/ ٢٨٣)].

(٢) ابن أبي الحديد (٤/ ١٣٧).

وسبب آخر وهو: أن دمشق مُنتحيةٌ ناحية الغرب وليست في الوسط، ولا قرية من وسط المملكة التي تمتد من البحر الأبيض إلى الهند. والعراق يحقق هذه الأغراض، فبغداد قرية من خراسان، قرية من الشرق، بعيدة عن الروم، كثيرة الخيرات، صالحة لأن تكون نقطة اتصال بين الفرس والأمم السامية.

وقد كره العباسيون أن يتخذوا البصرة أو الكوفة مقرًا لهم، لأن تاريخهما - وخصوصا البصرة - سلسلة ثورات متصلة، ولأن فيهما عددًا كبيرًا يتشيع لعلي وأولاده، وهذا التشيع جُرْم يؤخذ عليه العباسيون، كما كان يؤخذ عليه الأمويون - لذلك اتخذ السفّاح مدينة الهاشمية قرب الأنبار، فلما جاء أبو جعفر المنصور اختار موقع بغداد، وقد وُقِّع في اختياره، فجانبها الأراضي الخصبة بين دجلة والفرات، وهي كما قال بعض النصارى للمنصور: «يا أمير المؤمنين، تكون على الصِّرَّة بين دجلة والفرات، فإذا حاربك أحد كانت دجلة والفرات خنادق لمدينتك، ثم إن الميرة تأتيك - في دجلة - من ديار بكر تارة، ومن البحر والهند والصين والبصرة - وفي الفرات - من الرِّقَّة والشام، وتجيئك الميرة أيضًا من خراسان وبلاد العجم في نهر تامرّا، وأنت يا أمير المؤمنين بين أنهارك لا يصل عدوك إليك إلا على جسر أو قنطرة، فإذا قَطَعَتَ الجسر وأخربتَ القنطرة لم يصل إليك عدوك، وأنت متوسط للبصرة والكوفة وواسط والموصل والسواد، وأنت قريب من البر والبحر والجبل».

والذي يهمنا هنا أن بغداد كانت في العراق حيث عواصم الممالك القديمة مثل بابل والمدائن.

لهذا كله، أصبحت بغداد - بعد قليل - أهم مركز للحضارة والثقافة في المملكة الإسلامية بل في العالم كله. ونحن إذا استثنينا أوقات الفتن والاضطرابات أمكننا أن نقول: إنها ظلت في رقي واتساع وعظمة إلى نهاية القرن الخامس الهجري.

كان لهذا الانتقال من الشام إلى العراق أثر كبير - من الناحية العقلية - فقد كان يسكن العراق أمم مختلفة، وتداولت عليه دول خَلَفَتْ فيه مدنيّتها وثقافتها، وكان يسكنه

قُبِيل الفتح الإسلامي بقايا من الأمم القديمة مثل الكلدان والسريان، وهم الذين يلقبون بالآراميين، وكان يسكنه العرب من إباد وربيعة، وكان يقيم به المناذرة الذين أسسوا مُلْك الحيرة، وكانت مدينة الفُرس غالبية عليه لأن آخر من حكمه قبل الإسلام هم الساسانيون من الفرس، وظل في أيديهم زمناً طويلاً إلى أن استولى عليه المسلمون في أيام عمر، وكانت فيه «المدائن» عاصمة الساسانيين - كل هذا جعل العراق أكثر ما يكون اصطفاً بالفارسية. فلما كان العباسيون وكان الفرس هم الذين أعانوهم، كان من هذا وذاك نفوذ الفرس عظيم في المناصب وفي الثقافة.

والآن نريد أن نبحث النواحي التي كان فيها للثقافة الفارسية أثر في الثقافة الإسلامية.

فأول ذلك الألفاظ اللغوية: ذلك أن العرب لما تحضروا بعد البداوة وجدوا أنفسهم أمام أشياء كثيرة ليس في ألفاظهم ما يدل عليها، وكان ذلك في جميع مرافق الحياة، من أدوات الزينة، وأنواع المأكول والملبس، وآلات الغناء، والدواوين ونظامها ونحو ذلك، فسلخوا خيراً طريق يسلك لذلك. وهو: أن يتوسّعوا في مدلولات الكلمات العربية أحياناً، ويأخذوا الكلمات الأجنبية كما هي أحياناً، ومصقولة بما يتفق ولسانهم أحياناً، وكانت اللغة الفارسية منبعاً كبيراً من المنابع التي تستمد منه اللغة العربية وتوسع بها مادتها.

حكى الصُّولي قال: «حدثنا عليُّ بن الصَّبَّاح قال: سمعت الحسن بن رجاء يقول: ناظر فارسيّ عربيّاً بين يدي يحيى بن خالد البرمكي، فقال الفارسي: ما احتجنا إليكم قط في عمل ولا تسمية، ولقد ملكتم فما استغنيتم عنا في أعمالكم ولا لغتكم؛ حتى إن طينحكم وأشربتكم ودواوينكم وما فيها على ما سَمِينا، ما غيرتموه، كالإسفيداج والسكُّباج والدُّوْغْباج، وأمثاله كثيرة، وكالسكنجيين والخلنجيين والجُلَّاب، وأمثاله كثيرة: وكالروْزنامج والأسكِّدار والفراونك وإن كان رومياً! ومثله كثير. فسكت عنه العربي، فقال له يحيى بن خالد قل له: اصبر لنا نملك كما ملكتم ألف سنة، بعد ألف سنة كانت قبلها، لا نحتاج إليكم، ولا إلى شيء كان لكم!». »

ويقول الجاحظ: «ألا ترى أن أهل المدينة لما نزل فيهم ناس من الفرس في قديم الدهر

عَلِقُوا بِالْفَافِ مِنْ أَلْفَاظِهِمْ وَلِذَلِكَ يَسْمُونُ الْبَطِيخَ الْخَرْبِزَ.

وكذا أهل الكوفة فإنهم يسمون المسحاة «بال» و«بال» بالفارسية.

وأهل البصرة إذا التقت أربعة طرق يسمونها مُرْبَعَةً، ويسمونها أهل الكوفة «بالجهارسو» والجِهارسُو فارسية، ويسمون السوق أو السوقية «وازار» والوازار فارسية، ويسمون القثاء خياراً، والخيار فارسية الخ».

من قديم تسربت ألفاظ فارسية إلى اللغة العربية، وكان ذلك بطريق التجارة أو الاختلاط، ولكنها تعدّ قليلة إذا قيست بالألفاظ التي دخلت في العصر العباسي للسبب الذي ذكرنا، وهو أن العرب كانوا أكثر شعوراً بأسباب الحضارة في العصر العباسي، فكانوا أشد احتياجاً للاقتباس من الفرس، ولأن اللغة العربية لم تعد ملكاً للعرب وحدهم؛ بل كانت ملكاً للعالم الإسلامي جميعه، والعالم الإسلامي لا يتعصب للغة العربية تعصب العرب، فهو يُفْسِح صدره للغات الأخرى ما دعا داع إليها.

ثانياً: قد كان للفرس - من قديم - علم وأدب يتناسبان مع ضخامة ملكهم وعظم سلطاتهم. فلما جاءت الدولة العباسية، وكثير من رعيّتها فرس، لهم نزعة وطنية، وميول قومية، أخذ المثقفون ينقلون إلى العربية تراث آبائهم، وما حفظته العصور إلى عهدهم.

كانت لهم كتب في التنجيم والهندسة والجغرافية، وكانت تتوالي عليهم نكبات تذهب بكثير من كتبهم، ولكن كانت مدينتهم في حياة وعظمة، فكانت تستردّ مجدها بتأليف كتب جديدة تسائر عظمته، وأكبر نكبة عرّهم كانت بفتح الإسكندر الأكبر لبلادهم، وقد تلف في هذا العهد كثير من خزائن كتبهم، فلما جاءت الدولة الساسانية (٢٢٦-٦٥٢) استعادوا أدبهم وعلمهم. وأظهر ملوكهم في الميل إلى العلم، وتشجيع الترجمة والتأليف، أردشير بابك (٢٢٦-٢٤١ م) فقد بعث في طلب الكتب من الهند والروم والصين، وكذلك كان الشأن في عهد ابنه سابور، وعهد كسرى أنوشروان.

وقد دامت الدولة الساسانية نحو أربعة قرون، خلّفت فيها علماً كثيراً وأدباً وفيراً، وأكثر ما نقل إلينا في العصر العباسي - من الأدب والعلم والأساطير والتاريخ - إنما يرجع

إلى هذه الأسرة.

قال حمزة الأصفهاني: « فأما تواريخ من كان قبل الساسانية من ملوك الأشغانية فلم أشغل بها للآفات المعترضة فيها - كانت في أزمنة أولئك الملوك - وذلك أن الإسكندر لما استولى على أرض بابل وقهر أهلها، حسدهم على ما كان اجتمع لهم من العلوم التي لم تجمع قط لأمة من الأمم مثلها، فأحرق من كتبهم ما نالته يده، ثم قصد إلى قتل الموازنة والهرابذة والعلماء والحكماء، وما كان يحفظ عليهم في أثناء علومهم وتواريخهم، حتى أتى على عامتهم - هذا - بعد أن نقل ما احتاج إليه من علومهم إلى لسان اليونانيين ».

فلما نشطت الحركة العلمية في العصر العباسي، أخذ طائفة ممن يجيدون اللسانين - الفارسي والعربي - ينقلون الكتب من الفارسية إلى العربية.

وقد عقد ابنُ النديم، في كتابه الفهرست، فصلاً لأسماء النقلة من الفارسي إلى العربي، ذكر منهم:

(١) عبد الله المقفع، (٢) آل نوبخت، (٣) موسى ويوسف ابني خالد، (٤) أبا الحسن علي بن زياد التميمي، (٥) الحسن بن سهل، (٦) البلاذري، (٧) جبّل بن سالم، (٨) إسحق بن يزيد، (٩) محمد بن الجهم اليرمكي، (١٠) هشام بن القاسم، (١١) موسى ابن عيسى الكردي، (١٢) زادويه بن هاشويه الأصفهاني، (١٣) محمد بن بهرام بن مطيار الأصفهاني، (١٤) بهرام بن مرادان شاه، (١٥) عمر بن الفرّخان.

وقد ترجم عبد الله بن المقفع « كتاب خداينامه »، وهو كتاب في تاريخ الفرس من أول نشأهم إلى آخر أيامهم، وقد سماه ابن المقفع « تاريخ ملوك الفرس »، والظاهر أن الطبري اعتمد عليه في كتابه تاريخ الأمم والملوك، عند كلامه على الساسانيين، وترجم كذلك كتاب « آيين نامه » ومعنى الآيين النظم والعادات والعرف والشرائع، فالكتاب وصف لنظم الفرس وتقاليدهم وعرفهم، وقد ذكر المسعودي أنه كتاب كبير يقع في آلاف من الصفحات.

كذلك ترجم ابن المقفع عن الفارسية « كليلة ودمنة » وكتاب « مزدك »، وهو

يتضمن سيرة مزدك الزعيم الديني الفارسي المشهور، وكتاب «التاج» في سيرة أنو شروان، وكتاب «الأدب الكبير» و«الأدب الصغير» وكتاب «اليتيمة».

وقد ذكر المسعودي أن ابن المقفع ترجم كتاباً اسمه كتاب «الكيكين» من الفارسية الأولى إلى العربية، وهذا الكتاب تعظمه الفرس لما قد تضمنه من خير أسلافهم وسير ملوكهم.

وقد عني المترجمون فترجموا كتباً عديدة من تاريخ الفرس؛ يقول حمزة الأصفهاني: «اتفق لي ثمان نسخ - من تاريخ الفرس - وهي كتاب سير ملوك الفرس من نقل ابن المقفع، وكتاب سير ملوك الفرس من نقل محمد بن الجهم البرمكي، وكتاب تاريخ ملوك الفرس المستخرج من خزانة المأمون، وكتاب سير ملوك الفرس من نقل زادويه بن شاهويه الأصبهاني، وكتاب سير ملوك الفرس من نقل زادويه بن شاهويه الأصبهاني وكتاب سير ملوك الفرس من نقل أو جمع محمد بن بهرام بن مطيار الأصبهاني، وكتاب تاريخ ملوك بني ساسان من نقل أو جمع هشام بن قاسم الأصبهاني، وكتاب تاريخ ملوك بني ساسان من إصلاح بهرام بن مردانشاه موبد (كورة شابور) من بلاد فارس؛ فلما اجتمعت لي هذه النسخ ضربت بعضها ببعض حتى استوفيت منها حق هذا الباب».

وقال المسعودي: «ورأيت بمدينة اصطخر من أرض فارس في سنة ٣٠٣ عند بعض أهل البيوتات المشرقة من الفرس كتاباً عظيماً يشتمل على علوم كثيرة من علومهم وأخبار ملوكهم وأبنتهم وسياستهم، لم أجدها في شيء من كتب الفرس، كخداينامه، وآينامه، وكهنامه وغيرها، مصور فيه ملوك فارس من آل ساسان سبعة وعشرون ملكاً، منهم خمسة وعشرون رجلاً وامرأتان».

وترجم جبلة بن سالم «كتاب رستم واسفنديار» و«كتاب بهرام شوس» وهما في السير.

وقد ترجم من الكتب الدينية كتاب زرادشت المسمى «أفستا» وما عليه من شروح، وينقل عنه حمزة الأصفهاني. ويقول المسعودي: «كانوا يقولون إن رجلاً بسجستان بعد

الثلاثمائة مُستظهر بحفظ هذا الكتاب على الكمال».

وفي الأدب: ترجموا عن الفرس أشياء كثيرة، منها ما ذكرنا قبل من كليلة ودمنة، واليتمة، والأدب الكبير، والصغير، ومنها كتاب «هزار أفسانه» ومعناه ألف خرافة، وهو أصل من أصول «ألف ليلة وليلة» وكثير غيره من كتب القصص، ككتاب بُوسفاس، وكتاب خرافة ونزهة، وكتاب الدب والثعلب، وكتاب رُوزبه اليتيم، وكتاب نمرود، الخ. كما ترجموا في الأدب عهداً أردشير، وهو محفوظ بالعربية إلى عهدنا، وكتاب موبد موبدان، وكتاب أردشير في التدبير، وتوقيعات كسرى، وكتاب أدب الحرب، الخ.

هذا الذي ذكرنا كان ترجمة ونقلًا من اللسان الفارسي إلى العربي. وشيء آخر لا يقل عنه شأنًا، وهو: أنه كان هناك قوم أتقنوا اللغة الفارسية والعربية معًا، فعكفوا على قراءة الكتب الفارسية يتشققون بها، ويُرقِّقون أفكارهم وعقولهم، ثم هم يخرجون باللغة العربية أدبًا وشعرًا وعلمًا، وليس ما يخرجونه نقلًا تامًا لكلام فارسي، ولكنه منبعث عنه ومتولد منه، كالعربي اليوم يتشقق ثقافة فرنسية أو إنجليزية أو ألمانية، ثم هو بعد ذلك يخرج أدبًا جديدًا بلغته العربية لا يسمى أدبًا أوروبيًا، ولكنه نتاجه ومتأثر به، وسائر على أثره.

كان كثير من الفرس على هذا النحو، حَذَقُوا الفارسية والعربية، وتشققوا الثقافتين، وأنتجوا في الأدب العربي نتاجًا جديدًا كالفضل بن سهل، وسهل بن هارون، وابن المقفع.

ويقول الجاحظ عن موسى بن سيار الأسواري - أحد القصاص - كان من أعاجيب الدنيا، كانت فصاحته بالفارسية في وزن فصاحته بالعربية، وكان يجلس في مجلسه المشهور به، فيقعد العرب عن يمينه والفرس عن يساره، فيقرأ الآية من كتاب الله ويفسرها للعرب بالعربية، ثم يحول وجهه إلى الفرس فيفسرها لهم بالفارسية، فلا يُدرى بأي لسان هو أبين. واللغتان إذا التقتا في اللسان الواحد أدخلت كل واحدة منهما الضميمة على صاحبتهما، إلا ما ذكروا من لسان موسى بن سيار الأسواري».

بل نرى قوما من العرب تعلموا الفارسية، ووجدوا فيها من الغذاء ما لم يجدوه في

العربية، فعكفوا على كتبها يتدارسونها ويمعنون في دراستها، ثم يخرجون بعد أدبا عربيا فيه معاني الفرس وبلاغة العرب.

نذكر مثلاً على ذلك « العتّابي » الشاعر العباسي المشهور، وهو عربي من تغلب اسمه كلثوم بن عمرو بن أيوب، تتقّف بالثقافة الفارسية وأعجب بها. يحدثنا طيفور فيقول: « قال يحيى بن الحسن: إني بالركة بين يدي محمد بن طاهر بن الحسين على بركة إذ دعوت بـغلام له فكلّمته بالفارسية، فدخل العتّابي - وكان حاضراً في كلامنا - فتكلّم معي بالفارسية، فقلت له: أبا عمرو مالك وهذه الرطانة؟ قال فقال لي: قدمت بلدتكم هذه ثلاث قدّمات، وكتبت كتب العجم التي في الخزانة بمرّو - وكانت الكتب سقطت إلى ما هناك مع يزدجرد فهي قائمة إلى الساعة - فقال: كتبت منها حاجتي، ثم قدمت نيسابور وجزّتها بعشرة فراسخ إلى قرية يقال لها ذودر، فذكرت كتاباً لم أقض حاجتي منه، فرجعت إلى مرو فأقمت أشهراً. قال: قلت أبا عمرو لم كتبت كتب العجم؟ فقال لي: وهل المعاني إلا في كتب العجم، والبلاغة، اللغة لنا والمعاني لهم! ثم كان يذاكرني ويحدثني بالفارسية كثيراً. »

كان العتّابي إذا مثقفا ثقافة فارسية، وأنت إذا قرأت شعره ونثره تبينت منه أنه كان أدبيا ممتازا، غزير المعاني، على حين أن كثيرا من الشعراء أشعارهم جوفاء.

تقرأ له مثلاً في العقد الفريد قطعاً نثرية غزرت معانيها، ودقَّ أسلوبها، وتقرأ له شعراً مطبوعاً في فنون مختلفة من فنون الشعر، فتشعر بروح غير مألوف كأن يقول:

فَلَوْ كَانَ لِلشُّكْرِ شَخْصٌ يَبِينُ
إِذَا مَا تَأَمَّلْتَهُ الْبَاقِرُ

فَيُفْتَنَ بِهِ النَّاسَ، وَيَتَعَنَّوْنَ بِهِ زَمَنًا طَوِيلًا وَهُوَ الَّذِي يَقُولُ:

مَا جَافَ لِلْعَيْنَيْنِ بَعْدَ —
 ذَاكَ يَسَا قُرَيْرَ الْعَيْنِ مُجَرَّى —
 إِنْ الصَّبَابَةَ لَمْ تَدْعُ —
 مَنِي سَوَى عَظَمٍ مُبَرَّى —
 وَمَدَامَ عَزَّيْ عَلَى —
 كَبِدٍ عَلَيْكَ الدَّهْرَ حَرَّى —

وله حكم تشبه حكم ابن المقفع، كأن يقول: الأعلام مطايا الفطن. قريئك من قرب منك خيرة، وابن عمك من عمك نفعه، وعشيرك، من أحسن عشرتك، وأهدى الناس إلى مودتك من أهدى بره إليك.

وكتب يوصي بشخص فقال: « موصل كتابي إليك أنا، فكن له أنا! ».

وعلى الجملة فالعتابي شخصية نادرة، لم تقدّر قدرها اللائق بها، قليل اللفظ، غزير المعنى، يدل نثره وشعره على ثقافة واسعة، قد اجتمع له من الإجادة في النظم والنثر ما ندر أن يجتمع لغيره، وقد أدركنا سبب ذلك مما علمنا من ثقافته.

هؤلاء الفرس الذين تعربوا، وهؤلاء العرب الذين أخذوا بحظ من الثقافة الفارسية، ملثوا الدنيا في هذا العصر العباسي علماً وحكمة وشعراً ونثراً، فيها العنصر الفارسي واضح جلي.

ومن حظ العربية وقت ذاك أنها سادت اللغة الفارسية وغلبتها على أمرها، فكان نتاج العقول الفارسية الراجحة، إنما هو باللغة العربية لا الفارسية، شعر الشاعر منهم عربي كبشار، وأدب الأديب منهم عربي كابن المقفع، وتأليف المؤلف منهم عربي كابن قتيبة والطبري الخ.

ثالثاً - أثر الثقافة الفارسية في الأدب العربي. وقد كان ذلك من جملة وجوه:

١ - أن الأدب - في كل عصر - ظل الحياة الاجتماعية. وقد كانت هذه الحياة ذات ألوان متعددة، أظهر لون فيها اللون الفارسي.

وبيان ذلك: أن العادات الفارسية تغلغت في الناس في ذلك العصر، وكان مظهرها واضحاً جلياً، فالناس يتخذون يوم النيروز عيداً لهم كالفرس قديماً، والقضاة وعظماء الدولة يلبسون القلنسوة كالفرس، ومجالس الغناء واللهو والشراب هي مجالس الفرس. والفضل بن سهل وزير المأمون - وهو فارسي - يحتال حتى يُقنع المأمون بتغيير السواد بالخضرة، ويكتب إلى جميع العمال أن يجعلوا أعلامهم وقلانسهم خضراً، والخضرة هي لباس كسرى والمجوس. ونظام الحرب وإدارة الدولة اتبعت - في أغلب الأحيان - نظام

الفرس في حروبهم وإدارتهم. إلى كثير من أمثال ذلك.

والفرس من قديم مبالون إلى الإفراط في الشراب، والإفراط في الغناء حتى وصفهم «هيرودوت» بالإمعان في ذلك والغلو فيه، وتصريفهم شئون الدولة وهم سُكاري.

ويروي حمزة الأصفهاني: أن «بهرام جور» أمر الناس أن يعملوا من كل يوم نصفه، ثم يستريحوا ويتوفروا على الأكل والشرب واللهو، وأن يشربوا على سماع الغناء فعزّ المغنون. ومر يقوم يشربون على غير مُلهين (مغنين) فقال: أليس قد هيتكم عن الغفلة عن الملاهي؟ فقالوا: طلبناه بزيادة على مائة درهم فلم نقدر عليه! فكتب إلى ملك الهند يستدعي منه ملهين، فبعث إليه اثني عشر ألف رجل منهم، ففرقهم على بلدان مملكته فتناسلوا بها.

فما إن قرّت الدولة العباسية حتى عاد الفرس إلى سيرتهم الأولى، فملئوا الجو غناءً ونبیذاً ولهواً وطرباً، ورأينا رجالهم في كل فنّ من هذه الفنون هم قادة الناس في ذلك. فإبراهيم الموصلي وابنه إسحق، ينشران اللهو الظريف والغناء الحلو، ويعلمان الجوّاري ويقدمان للناس المثلّ في حياة السرف والإتلاف في تحصيل اللذائذ، وكانا مع حسن صوتهما - وخاصة إسحق - عالمين أديبين شاعرین.

وقد وضع إسحق علم الموسيقى في الدولة العباسية وألف فيه، وأولع الناس بغنائهما وقلّدوهما في فنّهما ولهوهما؛ ولما مات إبراهيم رثاه الشعراء بما يدل على أثره فيهم، فمن قائل:

بَشَاشَاتُ الْمَزَاهِرِ وَالْقِيَانِ
حَيَاةُ الْمُوصَلِيِّ عَلَى الزَّمَانِ!
وَتُسْنَعُهُنَّ عَانِقَةُ الدَّيَّانِ

تَوَلَّى الْمُوصِلِيُّ فَقَدْ تَوَلَّتْ
وَأَيَّ بَشَاشَةٍ بَقِيَتْ فَتَبَقَى
سَتَبْكِيهِ الْمَزَاهِرُ وَالْمَلَاهِي

ومن قال:

مَجَلَّ التَّصَابِي قَدْ خَلَا مِنْهُ جَانِبُهُ

سَتَبْكِيهِ أَشْرَافُ الْمُلُوكِ إِذَا رَأَوْا

ويكيه أهل الظرف طُراً كما بكى
عليه أمير المؤمنين وحاجبه
ومن قائل:

أصبح اللهو تحت عفر التراب
ثاويًا في محلة الأحباب
إذ ثوى الموصلي فأنقرض اللهو
بخير الإخوان والأصحاب
بكت المسلمات حزنًا عليه
وبكاه الهوى وصفو الشراب
وبكت آلة المجالس حتى
رحم العود دمة المضرب

وبشار بن برد الفارسي كان إمام المحدثين، والفتاح لهم باب التهتك على مصراعيه، سار شعره في العراق، فلا غزل ولا غزلة إلا يروي من شعره، ولا نائحة ولا مغنية إلا تتكسب به، ويأتيه النساء في بيته فيأخذن عنه شعره.

ويقول سوار بن عبد الله ومالك بن دينار: «ما شيء أدعى لأهل هذه المدينة (البصرة) إلى الفسق من أشعار هذا الأعمى!».

وكان واصل بن عطاء يقول: «إن من أخدع حبائل الشيطان وأغواها لكلمات هذا الأعمى الملحد!».

ويقول بشار: «عُسر النساء إلى مياسرة» فيشجع الفتيان على الإمعان في المغازلة والإلحاح في الطلب. فلما فتح هذا الباب لج فيه من أتى على أثره، سواء في ذلك العربي والعجمي كمطيع بن إياس، وأبي نواس، وكان لنا من هؤلاء جميعا أدب داعر، لا يتعفف عن العبث بالغلمان ولا يكتفي عن فحش، إن ملح من ناحيته الفنية، فالذوق النبيل لا يستسيغه.

نعم: في الأدب الجاهلي خمر تراه في مثل شعر طرفة^(١)، وفحش تراه في مثل امرئ

(١) طرفة بن العبد بن سفيان بن سعد البكري الوائلي أبو عمر شاعر جاهلي من الطبقة الأولى ولد في بادية البحرين وتنقل في بقاع نجد، واتصل بالملك عمرو بن هند فجعله من ندمائه، وكان هجاء غير فاحش القول، تفيض الحكمة على لسانه في أكثر شعره، أشهر شعره معلقته ومطلعها: «لخولة أطلال بركة نهد». «الأعلام» (٣/ ٢٢٥).

القيس « تقول وقد مال الغبيطُ بنا معا » و« ألا عم صباحاً أيها الطللُ البالي »، وكان في الأدب الأموي خمراً كالذي في شعر الأخطل^(١)، وكان غزله مكشوفاً كغزل عُمر بن أبي ربيعة^(٢). ولكن أين هذا كله من شعر بشار، وصرير الغواني، ومطيع بن إياس^(٣)، وأبي نواس! قد كان فجور الأولين ساذجاً بسيطاً في ألفاظه ومعانيه كمعشتهم، وكان فجور الآخرين مركباً ممعناً في الوصف، شاملاً لكل المظاهر ومشاعر الشهوة، يتخير أقبح اللفظ لأقبح المعنى.

قد تقول، إن هذا نتيجة طبيعية لسير المدنية، فلما تقدمت بالناس حياتهم الاجتماعية وما يتبعها من ترف، تقدم الشعر والأدب يسيران عيشة الترف والنعيم. فما للفرس ولهذا؟!.

وقد يكون في هذا القول كثير من الصحة، ولكنني أظن أن الأمر ما كان يصل إلى هذا الحد لولا الفرس، فهم الذين دفعوا الناس إلى حياة ترف ألفوها هم وآباؤهم من عهد الأكاسرة، وعلموهم كيف يكون الإفراط في طلب الملاذ من طرق فنية أكسبتهم إياها حضارتهم القديمة - لا من طريق ساذج كالذي يعرفه العرب - هل كان يعرف العرب مجالس الغناء المتقنة، ومجالس الشراب المترفة، وحياة النعيم الناعمة لولا الفرس؟ فعظماء الفرس كالبرامكة وأمثالهم أرشدوا الناس إليها، وفنانوهم كإبراهيم الموصلي غنّوهم عليها، وشعراؤهم كبشار بن برد كانوا لسانهم الناطق بها، والمحدث عنها! ولو كانت الحياة

(١) غياث بن غوث بن الصلت بن طارقة بن عمرو من بني تغلب أبو مالك شاعر مصقول الألفاظ حسن الديباجة في شعره إبداع نشأ على المسيحية وكان شاعر الأمويين، وتهاجى مع جرير والفرزدق له « ديوان شعر » ط، توفي سنة ٩٠ هـ. « الأعلام » (٥/ ١٢٣).

(٢) عمر بن عبد الله بن أبي ربيعة المخزومي القرشي أبو الخطاب أرق شعراء عصره من طبقة جرير والفرزدق ولد في الليلة التي توفي فيها عمر بن الخطاب وكان يقد على عبد الملك بن مروان، ومات غرقاً في البحر له ديوان شعر مطبوع. « الأعلام » (٥/ ٥٢).

(٣) مطيع بن إياس الكناني أبو سلمى: شاعر من مخضرمي الدولتين الأموية والعباسية كان ظريفاً مليح النادرة ماجناً متهماً بالزندقة نشأ في الكوفة وكان صديقاً لحمداء عجرد وحماد الراوية، ولاه المهدي العباسي الصدقات بالبصرة فتوفي بها، وأخباره كثيرة توفي سنة ١٦٦ هـ. « الأعلام » (٧/ ٢٥٥).

الأموية امتدت وظلت السيادة العربية، ما رأيت تشبيهاً بغلمان، ولا هذا السيل الجارف من القيان، ولما رأيت نعيماً وترفاً وفيراً!!.

ألم تر الشام ومصر والأندلس - في هذا العصر نفسه - لم تنغمس في الترف كما انغمست العراق وفارس، ولم يكن أدبها أدباً ناعماً داعراً كالذي كان في العراق.

قد تكون كثرة المال يُصَبِّ في حاضرة الخلافة سبباً للترف في الحياة، والترف في الأدب، ولكن المال وحده لا يكفي لولا العنصر الفارسي الذي كان ينظم كيف يستخدم المال في هذه السبيل.

من الحق أن نقول: إن هذه النزعة إلى اللهو والترف لم تكن نزعةً عامةً شاملةً للفرس، بل كان هناك نزعات أخرى بجانبها، أظهرها ما كان يقابلها من نزعة الزهد، وكان زعيم هذه النزعة في الأدب أبا العتاهية الفارسي أيضاً.

قد كان قبل أبي العتاهية حياة زهد في الجاهلية وفي العصر الإسلامي، وكان قبل أبي العتاهية شعر زاهد، ولكن أبا العتاهية أتى في هذا الباب بما لم يسبق إليه، وزاد في معانيه زيادة بشار وأبي نواس في أدب اللهو والمجون

وأصبح تعبير في ذلك أن نقول إنه فلسف الزهد، وملأ الأدب العربي - في عصره - بالموت والتخويف منه ومما بعده، واحتقار اللذة، والجد في الهرب منها.

لِدُوا لِمَوْتٍ وَابْنُوا لِلْخَرَابِ	فَكُلُّكُمْ يَصِيرُ عَلَى ثَابَابٍ
لِمَنْ نَبْنِي وَنَحْنُ إِلَى تَرَابٍ	نَصِيرُ كَمَا خَلَقْنَا مِنْ تَرَابٍ؟
أَلَا يَا مَوْتُ لَمْ أَرِ مِنْكَ بُدَاً	أَتَيْتَ وَمَا تَحْفِيفَ وَمَا تُحَايِي!
طَلَبْتُكَ يَا دُنْيَا فَأَعْدَرْتُ فِي الطَّلَبِ	فَمَا نَلْتُ إِلَّا الْهَمَّ وَالْغَمَّ وَالنَّصَبَ
فَلَمَّا بَدَا لِي أَنَّنِي لَسْتُ وَاصِلًا	إِلَى لَذَّةٍ إِلَّا بِأَضْعَافِهَا تَعَبٌ
وَأَسْرَعْتُ فِي دِينِي وَلَمْ أَقْضِ بَغْيِي	هَرَبْتُ بِدِينِي مِنْكَ إِنْ نَفَعَ الْهَرَبُ

وشعرَ لجمهور الناس لا للخاصة، وقال: «إن الزهد ليس من مذهب الملوك، ولا من مذهب رُواة الشعر، ولا طلاب الغريب. وهو مذهب أشْفَفُ الناس به الزهاد، وأصحابُ الحديث والفقهاء، والعامّة، وأعجب الأشياء إليهم ما فهموه»^(١).

وقال الميرد: «كان يخرج القولُ منه كمخرج النفس قوة وسهولة واقتداراً» وقد كان لشعره صبغة علمية دينية فلسفية.

قال الصّولي^(٢): «كان مذهب أبي العتاهية القول بالتوحيد، وأن الله خلق جوهرين متضادين لا من شيء، ثم إنه بنى العالم هذه البنية منهما، وأن العالم حديث العين والصنعة لا مُحَدِّث له إلا الله. وكان يزعم أن الله سيرد كل شيء إلى الجوهرين المتضادين قبل أن تفنى الأعيان جميعاً، وكان يذهب إلى أن المعارف واقعة بقدر الفكر والاستدلال والبحث طباعاً^(٣). وكان يقول بالوعيد، وبتحريم المكاسب، يتشيع بمذهب الزيدية البثرية المبتدعة لا ينتقص أحداً، ولا يرى مع ذلك الخروج على السلطان وكان مجبراً»^(٤).

وعلى الجملة فالشعر الديني الذي كان يحمل لواءه - في ذلك العصر - صالح بن عبد القدوس وأبو العتاهية، فيه نزعة ثنوية كان ينزعها الفرس قديماً، وسنرى عند الكلام في التصوف أثر الفرس في حياة الزهد، ولكن يمكننا أن نقول الآن: إنه إن كان في نزعة بشار الإباحية عنصر مزدكي، ففي نزعة أبي العتاهية الزاهد عنصر ما نوي.

(١) ديوان أبي العتاهية (ص ٧٥).

(٢) إبراهيم بن العباس بن محمد بن صول أبو إسحاق كاتب العراق في عصره أصله من خراسان، وكان جده محمد من رجال الدولة العباسية ودعاها ونشأ إبراهيم في بغداد فتأدب وقربه الخلفاء فكان كاتباً للمعتصم والواثق والمتوكل وتنقل في الأعمال والدواوين إلى أن مات متقلداً ديوان الضياع والتفقات بسامراء. «الأعلام» (١/ ٤٤).

(٣) في ذلك يقول:

وإنما العلم من قياسي ومن عيار ومن سمع

(٣) «الأغاني» (٢/ ١٢٨).

(٤) «الأغاني» (٢/ ١٢٨).

وقد كان للفرس أثر كبير في الأدب غير هذا الذي ذكرناه، فقد كانت كتبهم في القصص التي نقلت من الفارسية إلى العربية، ككليلة ودمنة وهزار إفسانه أساساً من الأسس التي بنت عليها الأجيال المتعاقبة ما بين أيدينا من قصص عربي.

فابن النديم يروي أن محمد بن عبدوس الجهشياري صاحب كتاب الوزراء «ابتدأ بتأليف كتاب اختار فيه ألف سمر من أسمار العرب والعجم والروم وغيرهم، كل جزء قائم بذاته لا يعلق بغيره، وأحضر المسامرين فأخذ عنهم أحسن ما يعرفون ويحسنون، واختار من الكتب المصنفة في الأسمار والخرافات ما يحلى بنفسه، وكان فاضلاً فاجتمع له من ذلك أربعمئة ليلة وثمانون ليلة، كل ليلة سمر تام يحتوي على خمسين ورقة، وأقل وأكثر، ثم عاجلته المنية قبل استيفاء ما في نفسه من تميمه ألف سمر».

وضرب آخر من الأدب كان للفرس فيه أثر كبير، وهو باب «التوقيعات» ذلك أن الفرس - قبل الإسلام - كانوا يُعَنّون بالبلاغة عناية كبرى، وكان لهم فيها تأليف كما حكى الجاحظ، وكان من أظهر عنايتهم بالبلاغة والحكم التوقيعات.

قد كان الفرس - ككل الشعوب - يرفعون إلى ولاة أمورهم أوراقاً تتضمن طلباً لشيء أو شكوى من شيء، نسميها نحن الآن «عرائض» وكانت تسمى عند العرب «قصاصاً» سميت كذلك على سبيل المجاز، لأن القصة اسم للمحكي في الورقة، فسميت الورقة نفسها «قصة» وكانت تسمى كذلك رقاعاً لصغر حجمها، تشبيهاً لها برقعة الثوب.

كانت هذه القصص ترفع إلى الملك أو من يليه تبعاً لموضوعها، وتبعاً للمتظلم وقدره، وقد جرت عادة الملوك والولاة من الفرس أن يوقعوا على هذه القصص بعبارة بليغة، أو حكمة حكيمة، يُتَخَيَّرُ لها أحسن اللفظ وأجود المعنى، وتُنَاقَلُ أثراً من الآثار القيمة كما يتناقل المثل الجيد.

وقد نقل إلى أدبنا العربي الشيء الكثير من توقيعات ملوك الفرس، من ذلك: أن رجلاً رفع إلى كسرى بن قباد رقعة يخبره فيها أن جماعة من بطانته قد فسدت نياهم، وخبثت ضمائرهم منهم فلان وفلان، فوقع في أسفل كتابه: إنما أملك ظاهر الأجسام لا

النِّيَّاتِ، وَأَحْكَمَ بِالْعَدْلِ لَا بِالْهَوَى، وَأَفْحَصَ عَنِ الْأَعْمَالِ لَا عَنِ السَّرَائِرِ!.

وَوَقَعَ أَنْوَشَرُونَ فِي قِصَّةِ مَحْبُوسٍ: مِنْ رَكَبَ مَا تُهَيَّ عَنْهُ حَيْلٌ بَيْنَهُ وَبَيْنَ مَا يَشْتَهِي!.

وَمَدَحَ رَجُلٌ مِنَ الْخَاصَةِ كَسْرَى بْنَ قُبَاذٍ بِمَدَحٍ أَطْنَبَ فِيهِ وَأَسْهَبَ وَذَهَبَ كُلُّ مَذْهَبٍ، وَكَانَ الْمَدْحُ فِي رَقْعَةٍ، فَوَقَعَ فِيهَا كَسْرَى: «إِنِّي لِلْمَدْحِ مُسْتَصْغِرٌ، لِعِلْمِي بِأَشْيَاءٍ قَدْ مُدِّحَتْ، وَكَانَتْ بِأَنْ تَذُمَّ مُحَقَّقَةٌ» الخ الخ.

وَلَمَّا تَحَضَّرَ الْعَرَبُ وَانْتَشَرَتْ بَيْنَهُمُ الْكِتَابَةُ؛ وَحَرَّرُوا مَظَالِمَهُمْ عَلَى رِقَاعٍ - بَعْدَ أَنْ كَانُوا يُشَافَهُونَ بِهَا أَمْرَاءَهُمْ - كَانَ لَهُمْ تَوْقِيعٌ، وَقَدْ نَقَلَتْ تَوْقِيعَاتٌ فِي أَيَّامِ الْخُلَفَاءِ الرَّاشِدِينَ وَبَنِي أُمَيَّةٍ أَخْشَى أَنْ يَكُونَ كَثِيرٌ مِنْهَا كَانَ شَفْهِيًا فَحَوَّرَ إِلَى تَوْقِيعٍ.

وَلَكِنْ قَدْ سَالَ سِيلُ التَّوْقِيعَاتِ فِي عَهْدِ بَنِي الْعَبَّاسِ، وَكَانَ أَكْثَرَ الْكُتُبِ وَالْوُزَرَاءِ فَرَسًا فَسَارُوا فِيهَا عَلَى سُنَنِ آبَائِهِمْ، وَكَثُرَ ذَلِكَ حَتَّى أَنْشَتُوا فِيهَا بَعْدَ دِيْوَانِ أَسْمُوهِ «دِيْوَانَ التَّوْقِيعِ». هَذَا إِلَى أَنَّهُ كَانَ لِلْفَرَسِ شَعْرٌ كَثِيرٌ وَأَمْثَالٌ كَثِيرَةٌ وَأَدَبٌ كَثِيرٌ، وَوُضِعَ تَحْتَ أَعْيُنِ الْعَرَبِ.

قَالَ أَبُو هَلَالٍ الْعَسْكَرِيُّ فِي رِسَالَتِهِ التَّفْضِيلِ بَيْنَ «بِلَاغَتِي الْعَرَبِ وَالْعَجَمِ»: «لِلْفَرَسِ أَشْعَارٌ لَا تُضْبِطُ كَثْرَةً، وَلِلْيُونَانِيِّينَ أَشْعَارٌ دُونَ الْفَرَسِ» وَيَقُولُ فِي مَوْضِعٍ آخَرَ: «سَمِعْتُ أَبَا بَكْرَ بْنَ دُرَيْدٍ يَقُولُ: اجْتَمَعَ فِي دِيْوَانِ صَالِحِ بْنِ عَبْدِ الْقَدُوسِ - وَهُوَ رَجُلٌ مِنْ شَعْرَائِهِمْ - أَلْفُ مَثَلٍ لِلْعَرَبِ، وَأَلْفُ مَثَلٍ لِلْعَجَمِ» وَتُرْجِمَتْ بَعْضُ أَمْثَالِ الْعَجَمِ إِلَى الْعَرَبِيَّةِ، مِثْلُ: عَفْوُ الْمَلِكِ أَبْقَى لِلْمَلِكِ. خَاطَرَ مَنْ اسْتَغْنَى بِرَأْيِهِ. الْأَسَدُ يَفْتَرِسُ الْأَرْنَ بَ إِذَا أَعْيَاهُ الْعَيْرُ. الْفِرَارُ فِي وَقْتِهِ ظَفَرٌ. امْنَعْ أَخَاكَ مِنْ أَكْلِ الْخَبِيثِ فَإِنَّ أَبِي فَأَعْطَاهُ مَلْعَقَةً. مَنْ أَوْقَدَ نَارَ الْفِتْنَةِ احْتَرَقَ بِهَا. لَا تَسْتَبْعِدْ غَدًا وَمَا بَعْدَهُ. هُوَ يَطْلُبُ الثَّمَرَ بِلَا شَوْكٍ.

وَكَانَتْ هَذِهِ الْمَعَانِي الْفَارْسِيَّةُ تُسْرَقُ وَتَنْظَمُ أَوْ تَحْتَذَى، يَقُولُ بُزْرَجِمَهْرٌ: «إِذَا أَقْبَلْتَ عَلَيْكَ الدُّنْيَا فَأَنْفِقْ فَإِنَّهَا لَا تَفْنَى، وَإِذَا أَدْبَرْتَ عَنْكَ فَأَنْفِقْ فَإِنَّهَا لَا تَبْقَى» فَيَقُولُ الشَّاعِرُ:

فَأَنْفِقْ - إِذَا أَنْفَقْتَ - إِنْ كُنْتَ مُوسِرًا وَأَنْفِقْ - عَلَى مَا خَيَّلَتْ - حِينَ تُغْسِرُ
فَلَا الْجُودَ يُفْنِي الْمَالَ وَالْجَدُّ مُقْبِلٌ وَلَا الْبَخْلُ يُبْقِي الْمَالَ وَالْجَدُّ مُدْبِرٌ

ويخطب أردشير لما استوثق له الملكُ يحرّض الناس على الألفة والطاعة، ويقوم بين يديه خطيب فيقول له: «قد أشرقَ علينا من ضياء نورك ما عمّنا عموم ضياء الشمس، ووصل إلينا من عظيم رأفتك ما اتصل بنفوسنا اتصال النسيم، فجَمَعَتِ الأيدي بعد افتراقها، والكلمة بعد اختلافها، وألفت بين القلوب بعد تباغضها، وأذهبت الإحنَ والحسائلك بعد استعار نيرانها» فيقول خالد بن صفوان في مثل هذا المعنى يخاطب واليًا: قَدِمْتَ فَأَعْطَيْتَ كَلًّا بِقِسْطِهِ مِنْ نَظَرِكَ وَمَجْلِسِكَ وَصَلَاتِكَ وَعَدْلِكَ، حَتَّى كَأَنَّكَ مِنْ كُلِّ أَحَدٍ أَوْ كَأَنَّكَ لَسْتَ مِنْ أَحَدٍ!».

وقيل لابن المقفع: لِمَ لَا تَطْلُبُ الْأُمُورَ الْعِظَامَ؟ فقال: رَأَيْتَ الْمَعَالِيَ مَشُوبَةً بِالْمَكَارِهِ، فَاقْتَصَرْتُ عَلَى الْخَمُولِ ضَنْئًا بِالْعَاقِبَةِ. فَأَخَذَهُ الْعَتَّابِيُّ وَقَالَ:

دَعِينِي تَجْنِي مِيَّتِي مُطْمَئِنَّةً وَلَمْ أَتَجَشَّمْ هَوْلَ تِلْكَ الْمَوَارِدِ
فَإِنْ جَسِيَمَاتِ الْأُمُورِ مَشُوبَةٌ بِمَسْتَوْدَعَاتٍ فِي بَطُونِ الْأَسَاوِدِ

وينصح طاهرُ بن الحسين الفارسي ابنه عبدَ الله - لما ولاه المأمون الرِّقَّةَ ومصر - بكتابه المشهور، ويوصيه فيه بجميع ما يحتاج إليه في دولته من الآداب الدينية والخلقية والسياسية الشرعية والملوكية، فتلمح فيه شبهًا كبيرًا بينه وبين ما نُقِلَ إلينا من عهد أردشير.

ويكتب أبو مسلم الخراساني للمنصور حين أمره بالقدوم عليه: أمّا بعد، فإنه مما حفظناه من وصايا الفرس «أخَوْفُ مَا يَكُونُ الْوُزَرَاءُ إِذَا سَكَنَتِ الدِّهْمَاءُ».



وشيء آخر كان له أثر كبير في الثقافة الإسلامية، ذلك ما تنبّه إليه ابن خلدون من أن حملة العلم في الملة الإسلامية أكثرهم العجم، لا من العلوم الشرعية ولا من العلوم العقلية إلا في القليل النادر، وإن كان منهم العربي في نسبته فهو عجمي في لغته ومرّباه ومشيخته.

ويعلل ذلك بأن العلوم من جملة الصناعات، والصناعات من خصائص الحضّر،

والعرب كانوا بدوًا فكانت العلوم من نتاج الحضرة، والحضر في ذلك العهد هم العجم ومن في معناهم من الموالي. ويقول: «فكان صاحب صناعة النحو سيبويه، والفارسي من بعده، والزجاج من بعدهما، وكلهم عجم في أنسابهم، وإنما رُبُّوا في اللسان العربي فاكسبوه بالمرَبِّي ومخالطة العرب، وصبروه قوانين وفنًا لمن بعدهم. وكذا حملة الحديث الذين حفظوه عن أهل الإسلام أكثرهم عجم، أو مستعجمون باللغة والمرَبِّي، وكان علماء أصول الفقه كلُّهم عجمًا كما يعرف، وكذا حملة علم الكلام، وكذا أكثر المفسرين، ولم يتم بحفظ العلم وتدوينه إلا الأعاجم، وظهر مصداق قوله ﷺ: «لو تعلق العلم بأكناف السماء لناله قوم من أهل فارس»^(١).

ونحن نعتقد أن ابن خلدون - مع دقة ملاحظته - قد غالى فيه غلوًا كبيرًا، وبخس العرب نصيبهم في المشاركة. فلئن كان أبو حنيفة النعمان فارسيًا فمالك والشافعي وأحمد ابن حنبل عرب. ولئن كان سيبويه فارسيًا فشيوخه الخليل بن أحمد عربي. وليس كل علماء أصول الفقه عجمًا كما يقول، فواضعه وأول مؤلف فيه الشافعي وهو عربي، وغلو أن يدعى أن هؤلاء العلماء العرب هم عجم بالمرَبِّي، فإن المرَبِّي كان مزيجًا من عرب وعجم.

ولكن مما لاشك فيه أن العجم - وخاصة الفرس - كانوا في جملتهم أقدر على التدوين والتأليف للسبب الذي ذكره ابن خلدون، وهو تعمقهم في الحضارة، ولأنهم مرَّون من قسَم على التأليف بلغتهم هم وآباؤهم؛ فلما دخلوا في الإسلام وتعلموا العربية كان تأليفهم بالعربية سهلاً يسيرًا، لأنه ليس إلا احتذاء للمنهج، وإن اختلف الموضوع واللغة.

إذن - لا عجب من أن نرى في عصرنا الذي نؤرخه كثيرًا من الفرس، كانوا من السابقين الأولين في تدوين العلوم المختلفة.

فالإمام أبو حنيفة إمام المذهب، وحماد الراوية جامع المعلقات العشر، وراوي كثير من الشعر الجاهلي، وبشار بن بُرد أحد محدثين من الشعراء، وسيبويه الإمام المقدم في النحو وتدوينه، والكسائي أحد الأئمة الأعلام في النحو واللغة والقراءات، وهو أحد القراء

السبعة، والفراء أبرع الكوفيين وأعلمهم بالنحو واللغة وفنون الأدب، وأبو عبيدة معمر بن المثنى العالم باللغة والغريب وأخبار العرب وأيامها، وذو النزعة الشعوبية، وأبو العتاهية شاعر الزهد، وابن قتيبة المؤرخ الأديب، صاحب التأليف الكثيرة ككتاب المعارف وعيون الأخبار، كل هؤلاء - وغيرهم ممن لم نذكرهم - كانوا فرسًا وكان لهم أثر كبير في الثقافة العربية والإسلامية.

قد كان وراء هذه الثقافة الفارسية وهؤلاء العلماء الفرس، قُوى تحميها وتدفعها، هذه القوى ظاهرة أحيانًا وخفية أحيانًا، تنطوي على نية خير أحيانًا ونية سوء أحيانًا، منهم من يريد خدمة العلم والعمل على نشره، لا يريد بذلك إلا وجه الله والعلم؛ ومنهم من يريد أن يشيد بالقومية الفارسية، والخط من القومية العربية، بل منهم من يريد الكيد للإسلام وأهله؛ ومنهم من يرى أن الحكمة ضالة المؤمن ينشدها حيث وجدها، ويعمل على إذاعتها؛ ومنهم من ينشر شعوبية؛ ومنهم من ينشر زندقة؛ ومنهم من يغلو في التشيع لأهل البيت، وهو يضمن السوء للمسلمين.

كل هذا الخير وكل هذا الشر كان في النزعات الفارسية، وسيأتي توضيح لبعض ذلك في أبوابه.

يقول الجاحظ في وصف الفرس: «واعلم أن هذه الأحاديث من أحاديث الفرس، وهم أصحاب نفخ وتزئد، ولا سيما في كل شيء مما يدخل في باب العصبية، ويزيد في أقدار الأكاسرة».

وقد كان من أعظم من يحمي الثقافة الفارسية وينشرها «البرامكة» الفُرس، وما لهم من مال وفير وكرم واسع يحقق رجاءهم، ويسيطر نفوذهم.

روى الجاحظ عن ثمامة، قال كان أصحابنا يقولون: «لم يكن يُرى لجلس خالد (البرمكي) دارٌ إلا وخالد بناها له، ولا ضيعة إلا وخالد ابتاعها له، ولا ولد إلا وخالد ابتاع أمه إن كانت أمة، أو أدّى مهرها إن كانت حرة، ولا دابة إلا وخالد حمله عليها إما من نتاجه أو من غير نتاجه».

وهم مع هذا وذاك مثقفون ثقافة واسعة، وفي الغاية من العلم والأدب والفصاحة، يقول سهل بن هارون في وصف يحيى بن خالد البرمكي، وجعفر بن يحيى: «لو كان كلام يُتصَوَّر دُرًّا، أو يحيله المنطق السَّرِّيَّ جوهرًا لكان كلامهما، والمنتقى من لفظهما!».

ويحيى بن خالد ينشئ الكتابات للأيتام، ويتحَبَّب إلى الناس، ويحبُّب الناس أولاده، ويقول لولده: «لابد لكم من كتاب وعمَّال وأعوان، فاستعينوا بالأشراف، وإياكم وسفلة الناس؛ فإن النعمة على الأشراف أبقي، وهي بهم أحسن، والمعروف عندهم أشهر، والشكر منهم أكثر!»:

ما لقينا من جود (فضل بن يحيى) ترك الناس كلهم شعراء!

كان هؤلاء البرامكة وأمثالهم يعملون على نشر الثقافة الفارسية، فالفضل بن سهل الفارسي، الملقب - فيما بعد - بذي الرياستين، ينقل كتابًا من الفارسية إلى العربية ليحيى البرمكي، فيعجب بفهمه وبجودة عبارته، فيدعوه يحيى إلى الإسلام لينال المناصب. وهو بعد أن أصبح ذا الرياستين يبعث بمولاه وبأحداث من أهله إلى شيخ بخراسان، ويقول لهم تعلموا منه الحكمة، ثم يعرضون ما يعلمهم الشيخ على الفضل بن سهل، فيتبين فيه الأثر الفارسي.

وقد عُرف عن البرامكة إيواؤهم لكثير ممن عُرفوا بجرية الرأي، أو اتُّهموا بالزندقة، فكانت البرامكة تحسن إلى محمد بن الليث الخطيب وتقدِّمه، وكان ممن يُرمَى بالزندقة.

وكان هشام بن الحكم الرافضي منقطعًا إلى يحيى بن خالد البرمكي، وكان القيم بمجالس كلامه ونظِّره، وقد ألَّف كتبًا كثيرة في الخلافة ومسائل علم الكلام.

ومن الحق أن نذكر أن البرامكة لم يشجعوا الثقافة الفارسية وحدها، بل شجعوا كل ثقافة، فابن النديم يروي عند الكلام على كتاب المجسطي في الهيئة، أن أوَّل من عُني بتفسيره وإخراجه إلى العربية يحيى بن خالد بن برمك، ففسَّره له جماعة فلم يتقنوه، ولم يرض ذلك فندب لتفسيره أبا حسان وسلمان - صاحب بيت الحكمة - فأتقناه واجتهدا في تصحيحه.

كما أنه أمر بتفسير كتاب في الطب لمنكه الهندي. وبعث يحيى أيضاً برجل إلى الهند ليأتيه بعقاقير موجودة في بلادهم، وأن يكتب له أديانهم، فكتب له هذا الكتاب.

فهؤلاء البرامكة، وإن عُنوا بالثقافة الفارسية، فقد عنوا بجانبها كذلك بالثقافة اليونانية والهندية والعربية.

والآن نستطيع أن نختار رجلاً يمثل الثقافة الفارسية خير تمثيل وليكن ابن المقفع.



ابن المقفع

لسنا نريد أن نبحت في ابن المقفع بحثاً تحليلياً، في مولده وأسرته، ومناصبه التي تولاها، وعلاقته بالولاة والأمراء، ولا أن نبحت طويلاً في قدرته البلاغية وأسلوبه، وأثره في أسلوب عصره ومن أتى بعده، فذلك بالناحية الأدبية أشبه.

وإنما نريد أن نبحت فيه من ناحية ثقافته الواسعة، وآثاره الخالدة، ومن ناحية أنه نتاج ثقافة فارسية عميقة واسعة لَقِحَتْ بعدُ بِلِقَاحِ عربي، فكان من هذا وذاك أدبٌ جمٌّ مَدِينٍ في أكثر معانيه للفرس، وفي أكثر ألفاظه وأساليبه للعربية.



ابن المقفع، فارسي الأصل اسمه «رَوَزْبَه بن دَاذُوِيَه» كان أبوه من قرية اسمها «جور»^(١)، من إقليم فارس، ونشأ ابن المقفع بالبصرة في ولاء «آل الأهثم» وهم قوم معروفون بالفصاحة واللسن، وخالط الأعراب وأخذ عنهم، وكان أبوه يدين بمذهب زرادشت، ونشأ ابن المقفع - كأبيه - زرداشتيًا، وتقلد الكتابة لكثيرين، فكتب ليزيد بن عمر بن هُبَيْرَة^(٢)، وكان يزيد واليًا على العراق لمروان بن محمد آخر خلفاء بني أمية، ثم كتب لأخيه داود بن عمر بن هُبَيْرَة، ثم اتصل بعيسى بن علي بن عبد الله بن عباس^(٣) عمّ السفاح والمنصور، وكان - إلى هذا العهد - لا يزال مجوسيًا، فأسلم على يديه وكتب له، ثم قتل لتشده - على ما يقول كثير من المؤرخين - في كتابة صيغة الأمان التي وضعها

(١) ورد في الفهرست «حوز» خطأ وورد الاسم صحيحًا في الجهشيارى.

(٢) يزيد بن عمر بن هبيرة أبو خالد من بني فزارة أمير قائد من ولاة الدولة الأموية أصله من الشام ولي قنشرين للوليد ابن يزيد ثم جمعت له ولاية العراقين «البصرة والكوفة» سنة ١٢٨ هـ في أيام مروان بن محمد، وبعث السفاح له من قتله بقصر واسط سنة ١٣٢ وكان خطيبًا شجاعًا، ضخم الهامة. «الأعلام» (٨/ ١٨٥).

(٣) عيسى بن علي بن عبد الله بن العباس الهاشمي من علماء العباسيين ينسب إليه «فهر عيسى» و«قصر عيسى» و«قطيعة عيسى» ببغداد ولد بالمدينة وسكن بغداد إلى أن توفي سنة ١٦٤ هـ، كان ناسكا معتزلا الأعمال السلطانية. «الأعلام» (٥/ ١٠٥).

ابن المقفع ليوقع عليها أبو جعفر أماناً لعبد الله بن عليّ، فأفرط ابن المقفع في الاحتياط فيها، حتى لا يجد المنصور منفذاً فيها للإحلال بعهدده، فغاظ المنصور ذلك فأوعز بقتله.

ولم نجد للمؤرخين سبباً آخر لقتله، إلا ما حكاه الجاحظ: من أن ابن المقفع كان أغرى عبد الله بن علي بالمنصور ففطن له وقتله. وكان قتله سنة ١٤٢هـ - أو ١٤٣ أو ١٤٥ على خلاف في ذلك.

نستطيع أن نستنتج من هذا نتيجتين هامتين.

الأولى أنه لم يقض من حياته في العصر العباسي إلا نحو عشر سنوات، أما بقية حياته فقد قضاها في العصر الأموي، وشهد اضطهاد العرب للموالي، وشاركهم في محنتهم وبؤسهم - أيام الأمويين - ولم يكن مسلماً يلطف دينه من كرهه للعرب - كما كان شأن المتدينين - فلا بد أن يكون قد أفعم بكره العرب، وشاهد الدعوة العباسية واشتراك الفرس فيها، وتمنى كما تمنوا أن يُرفع عنهم نير الأمويين، وسُرَّ كما سرّوا باستيلاء العباسيين.

الثانية أنه نشأ مجوسياً زرادشتياً، وقضى زهرة شبابه في أحضان المجوسية مثقفاً بثقافتها، ولم يُسلم إلا قبل قتله ببضع سنوات، بعد أن تكوّن ونضج، وتقلد الكتابة للكثيرين، وكان قبل إسلامه مستمسكاً بدينه، فلما أراد أن يسلم قال له عيسى بن عليّ عم المنصور: ليكن ذلك بمحضّر من القواد ووجوه الناس، فإذا كان الغد فاحضر، ثم حضر طعام عيسى عشية ذلك اليوم، فجلس يأكل ويزمزم - على عادة المجوس - فقال له عيسى أترمزم وأنت على عزم الإسلام؟ فقال: أكره أن أبيت على غير دين؟ فلما أصبح أسلم على يده فسَمّي بعبد الله، وستعرض لهذا الموضع عند الكلام على زندقته.

وابن المقفع من أقوى الشخصيات في عالم الأدب العربي، قويّ في خلقه، قويّ في عقله وسعة علمه، قويّ في لسانه.

أما خلقه فنبل وكرم، وتعهد لذوي الحاجات يواسيهم، وتقديرٌ دقيق للصداقة، ومراقبة شديدة لنفسه يحملها على الأجدر والأنبل، ورغبة شديدة في إصلاح الراعي

والرعية - خلقياً واجتماعياً - إلى ظرف الخاصة، والتمسك بآداب اللياقة، ومراعاة الدقة فيما يتطلبه الذوق.

نستنتج هذا مما قصه علينا المؤرخون، ومما نلمحه في كتبه التي بين أيدينا، قال سعيد ابن سلم: قصدت الكوفة، فرأيت ابن المقفع فرحب بي، وقال: ما تصنع هنا؟ فقلت: ركبني دين. فقال: هل رأيت أحداً؟ قلت: رأيت ابن شبرمة فوعدني أن أكون مريئاً لبعض أولاد الخاصة، فقال: أف! أيجعلك مؤدباً في آخر عمرك أين منزلك؟ فعرفته، فأتاني في اليوم الثاني، وأنا مشغول بقوم يقرعون عليّ - فوضع بين يديّ منديلاً فإذا فيه أسورة مكسورة، ودراهم متفرقة مقدار أربعة آلاف درهم، فأخذت ذلك ورجعت به إلى البصرة واستعنت به.

ويقول الجهشيارى فيه: « كان سرّياً سخياً يطعم الطعام ويتّسع على كل من احتاج إليه، وكان قد أفاد من الكتابة لداود بن عمر مالا، فكان يُجرى على جماعة من وجوه أهل البصرة والكوفة ما بين الخمسمائة إلى الألفين في كل شهر ».

ثم هو صديق لعبد الحميد الكاتب، فيطلب عبد الحميد ليقتل، وهو معه، فيقول الذين دخلوا عليهما: أيكما عبد الحميد؟ فيقول كل واحد منهما: « أنا! » خوفاً على صاحبه، وخاف عبد الحميد أن يسرعوا إلى ابن المقفع فقال: « ترفقوا فإن فيّ علامات، وكلوا بنا بعضكم، ويمضي بعضٌ يذكر تلك العلامات، ففعل ذلك ».

ويصفه الجاحظ فيقول: « كان جواداً فارساً جميلاً ».

ويدعوه عيسى بن علي للغداء فيقول: أعزّ الله الأمير! لست اليوم للكرام أكىلاً. قال: ولم؟ قال: لأنني مزكوم، والزكمة قبيحة الجوار، مانعة من عشرة الأحرار. ويُعجبُ الناس بأدبه، فيسألونه: من أدبك؟ فيقول: نفسي! إذا رأيت من غيري حسناً أتيته، وإن رأيت قبيحاً أتيته. ويدل الباقي من كتبه على باقي ما وصفنا من خلقه.

ثم هو واسع الاطلاع، مضطلع باللسانين العربي والفارسي، نقل خير ما رأى باللغة الفهلوية إلى اللسان العربي، وهو غزير المعاني إذا كتب، ليست كتابته جوفاء - ككثير من

كتابات الناس، يُعْنِ في اختيار المعنى، ثم يمعن في اختيار اللفظ له، قالوا: « كان قلم ابن المقفع يقف، فقليل له في ذلك، فقال: إن الكلام يزدحم في صدري، فيقف قلبي لتخيره ». ويقول محمد بن سلام: « سمعت مشايخنا يقولون: لم يكن للعرب بعد الصحابة أذكى من الخليل بن أحمد ولا أجمع، ولا كان في العجم أذكى من ابن المقفع ولا أجمع ». وقال جعفر بن يحيى: « عبد الحميد أصل، وسهل بن هرون فرع، وابن المقفع ثمر، وأحمد بن يوسف زهر ».

وستبين غزارة معانيه وقوة تفكيره مما يأتي:

آثاره الأدبية

ذكرنا فيما سبق ما ترجم من الفارسية إلى العربية، وما نقله منها ابن المقفع.
والآن نذكر آثاره الباقية في أيدينا، وتعرض لها بشيء من التحليل وهي:

١- الأدب الصغير.

٢- الأدب الكبير أو اليتيمة.

٣- رسالة الصحابة.

٤- كيلة ودمنة.



الأدب الصغير والأدب الكبير

كلمة الصغير والكبير وصف للكتاب وقد شاع استعمال هذا التعبير في ذلك العصر، فقالوا كتاب الطبقات الكبير لابن سعد؛ وأحياناً يحذفون كلمة « كتاب » ويقولون الوصف فيقولون « السيرة الكبير والسيرة الصغير لمحمد بن الحسن الشيباني » ومن هذا: الأدب الصغير والأدب الكبير. فليس الصغير والكبير وصفين للأدب، ولكن للكتاب المفهوم ضمناً.

والقارئ لعبارة ابن الندم يفهم أن الأدب الصغير والأدب الكبير غير كتاب اليتيمة، فهي كتب ثلاثة، ولكن كثيراً من الأدباء أطلقوا على الأدب الكبير اسم اليتيمة، أو الدرة اليتيمة.

كذلك يفهم من ابن الندم: أن هذه الكتب الثلاثة ترجمها ابن المقفع، والمعروف بين الأدباء، والظاهر من تعبيراته أنه ألفها. ونحن نرجح أن الأدب الكبير ليس هو اليتيمة، وأنهما كتابان مختلفان لابن المقفع، ودليلنا على ذلك:

١- أن ابن قتيبة في كتابه عيون الأخبار، يورد هذين الاسمين في مواضع مختلفة، فيقول أحياناً « قرأت في اليتيمة » وأحياناً « في الأدب الكبير » وما ينقله عن اليتيمة ليس

موجوداً في الذي بين أيدينا مما يسمى اليتيمة.

٢- وردت فصول من اليتيمة في كتاب «المشور والمنظوم» لابن طيفور. لا نجد فيها بين أيدينا من الأدب الكبير الذي سمي اليتيمة.

٣- قال الباقلاني في إعجاز القرآن: «وقد ادعى قوم أن المقفع عارض القرآن، وإنما فزعوا إلى الدرة اليتيمة، وهما كتابان أحدهما يتضمن حكماً منقولة توجد عند حكماء كل أمة.. والآخر في شيء من الديانات» واليتيمة التي بين أيدينا ليس فيها فصول عن الديانات. فالراجح أن الذي بقي لنا هو الأدب الكبير، أطلق عليه خطأ اسم الدرة اليتيمة.

وأما المسألة الثانية: وهي هل هما مؤلفان أو مترجمان؟ فنفس الكتاين يدلاننا على أن ابن المقفع لم يترجمهما حرفياً، كما نفهم من معنى الترجمة، وإن كان اعتمد في كثير من المعاني على معاني الأقدمين. قال في الأدب الصغير:

«قد وضعتُ في هذا الكتاب من كلام الناس المحفوظ حروفاً، فيها عون على عمارة القلوب وصقلها وتحلية أبصارها، وإحياء للتفكير، وإقامة للتدبير، ودليل على محامد الأمور ومكارم الأخلاق»، وقال في الأدب الكبير المسمى بالدرة اليتيمة: «إنا لم نجد لهم - أي الأولين - غادروا شيئاً يجدُ واصف بليغ في صفته له مقالا لم يسبقوه إليه، لا في تعظيم الله ﷻ، وترغيب فيما عنده، ولا في تصغير للدنيا وتزهيد فيها، ولا في تحرير صنوف العلم وتقسيم أقسامها، وتجزئة أجزائها، وتوضيح سبلها، وتبيين مآخذها، ولا في وجوه الأدب وضروب الأخلاق، فلم يبق في جليل من الأمر لقائل بعدهم مقال، وقد بقيت أشياء من لطائف الأمور، فيها مواضع لصغار الفطن، مشتقة من جسام حكم الأولين وقولهم، ومن ذلك بعض ما أنا كاتب في كتابي هذا من أبواب الأدب التي يحتاج إليها الناس».

وكلمة الأدب في الكتاين ليس معناها ما نستعمله الآن فيما يقابل العلم، وإنما يطلقها ابن المقفع على معنى تهذيب النفس والخلق.

والأدب الصغير:

عبارة عن كلمات حكيمة في الأخلاق، لا تحلل النفس والخلق تحليلًا دقيقًا واسعًا مستوفى، ولا تذكر الخلق فتبسط القول فيه، وتذكر وصفه والسبيل إلى اكتسابه، فذلك بالعقل اليوناني أشبه. ولكنها عبارة عن جمل موجزة أشبه بالأمثال، وهي خطرات نتيجة تجارب قد صيغت في إيجاز، وفي عبارة رشيقة رقيقة، مثل: «أربعة أشياء لا يُستقلُّ منها القليل: النار، والمرض، والعدو، والدَّين».

ومثل «لا تعدَّ الغنم غنما إذا ساق غُرمًا، ولا الغرم غرمًا إذا ساق غنما، ولا تعدَّ من الحياة ما كان في فراق الأحبة..» الخ.

ونلاحظ في الأدب الصغير أن ليس - في كثير من مواضعه - ارتباط بين حكمه، فهي أشبه برجل أخذ يرصد تجاربَ مختلفة في حالات مختلفة، فكلما عثر على تجربة وضعها، وإن كانت إحدى التجارب اقتصاديةً والأخرى دينيةً والثالثة نفسيةً.

أو كرجل يقرأ في كتب مختلفة فكلما وجد كلمة أعجبه دوَّنها، لذلك ترى كلمة في محاسبة النفس، وبجانبها كلمة في الصديق، ثم كلمة في معاملة الناس بحسب طبقاتهم، ثم في تعادي الرأي والهوى، ثم بعد كثير من الصفحات تجد كلمة أخرى في الصديق، قد كان يحسن أن تكون بجانب الأولى، وهكذا.

ثم هو مختلف في طريقة التأليف، فأحيانًا ينشئ الشيء من غير إسناد، وأحيانًا يقول: وقالت الحكماء، وأحيانًا تجد قبل الحكمة كلمة «وقال». مما يدل على أنه لم يضعها هو في هذا الموضع.

أما الأدب الكبير:

أو ما سماه الكتاب بالدرة اليتيمة، فكلمات كذلك ولكنها في مجموعها أطول، وهي مرتبة غالبًا، ألفت الكلمات المتعلقة بموضوع واحد في موضع واحد تقريبًا، يدور أغلبها على موضعين قد استوفى الكلام فيهما استيفاء حسنًا:

فأولهما: الكلام على السلطان والولاية ومن يتصل بهما، وقد كان هذا الموضوع

يشغل نفسه كثيراً، يتجلى ذلك في أكثر ما كتب، لأن حياته متصلةً به؛ فقد كتب للولاة واتصل بهم، وصادقهم وعاداهم.

وقد اتصل بالخلاف بين المنصور وأعمامه، وكان ركناً من أركان هذا الخلاف ومحوراً لوقائعه، ومستشاراً في أمره، ومنغمساً فيه، وقارئاً لمثل هذه الأحداث في سير الفرس، و مترجماً لها، فلا عجب إذا أكثر الكتابة فيه، ولا عجب إذا أجاد؛ وقد جمع فيه مآثور الأولين وتجارب الآخرين، إلى ما منحه الله من دقة نظر وحسن أداء.

وقد استغرق هذا الموضوع القسم الأول من الكتاب.

والموضوع الثاني: الصداقة والصديق، وقد كان ابن المقفع يقدّر هذا تقديرًا دقيقاً، ويرى في الأصدقاء عماد الحياة ومرآة النفس، يفضي إليهم وحدثهم بينات صدره ودخائل نفسه، ويضع عندهم وحدثهم مكنونات سره، ويضع عنه مئونة الحذر والتحفظ، أما غيرهم فيلبس لهم لباساً آخر، لا يلقاهم إلا متحفظاً متشدداً متحرزاً، ولأجل ذلك أثقل في شروط الصديق، ونصح بالدقة التامة في اختياره «لأن ذا الرأي لا يُدخل أحداً من نفسه هذا المدخل إلا بعد الاختبار والسبر، والثقة بصدق النصيحة، ووفاء العقل».

وتدل سيرته على أنه آمن بما كتب، ودان به، وسار في حياته على ما كتب من قوانين الصداقة؛ فقد بذل دمه لصديقه عبد الحميد، وبذل ماله لأصدقائه بل لمعارفه، كما فعل مع سعيد بن سَلَم. ومثل ابن المقفع في علاقته الدقيقة بين الولاة والأمراء، وما يلاقي في سبيل ذلك من مشكلات وصعاب، وفي عقله البَحَّاث وانتقاله من دين إلى دين، وما يعرض - عادة - في ذلك من شكوك وارتياب، وفي نزعته إلى الإصلاح الاجتماعي، وما يرى حوله من عيوب تتصل أحياناً بالولاة وأحياناً بالخلفاء، وترى أحياناً وجوب الجهر بالنصيحة والإرشاد إلى مواطن الضعف وطرق العلاج، مثل ابن المقفع في هذه المواقف يحتاج إلى الصديق الذي يصفه، وإلى الشروط التي يشترطها له، يفضي إليه بدخائل نفسه، وفيما يرى من دولة تنهار ودولة تقام، وأسسٍ توضع لا بد أن يشترك في وضعها، ويبين عيب القدم والحديث وما يطمح إليه من إصلاح، وإليه يفرع في عوامل تضطرم في نفسه

بين دين نشأ عليه وتمكن من أعماق نفسه، ثم هو يريد أن يتخلى عنه إلى دين جديد له شعائر تخالف شعائر دينه القديم، وله تعاليم تتعارض مع ما ألف: هناك يتنازع العقل والشعور، وهناك تتحارب العواطف، وهناك يحار بين علم المنطق الذي ترجمه، والتقاليد التي رُبي في أحضانها؛ فما أحوجه في كل ذلك إلى «الصديق»!

وقد أشار فيما كتب إلى كل ذلك، أشار إلى العيوب الاجتماعية، وإلى ظلم الولاة في عصره، وإلى ما يلحق العامة، وإلى النزاع بين الدين والرأي - وقد جرّه الكلام في الصديق إلى الكلام في العدو، وكيف يكون داهياً في حربه ويخفي دهاءه. وكيف يعمل في هلاك عدوه أو البعد عنه، وفي جار السوء وكيف يصبر عليه، وفي آخر الكتاب يعود إلى جمع حكم متفرقة لا يربطها موضوع.

في الكتابين أثر كبير من الثقافة الفارسية، ففيهما حكم كثيرة من حكم الفرس، وفيهما بعض نظم الساسانيين في الحكم، وكثيراً ما يقول: «احفظ قول الحكيم» و«قالت الحكماء» وهو يقصد حكماء الفرس.

وفيها بعض وصايا مأخوذة من عهد أردشير، كالنظام المتعلق بولي العهد، وفيهما من حكم كليله ودمنة إلى غير ذلك.

نعم! هناك أثر يوناني في هذه الحكم مثل قوله: «إن العاقل ينظر فيما يؤذيه وفيما يسره، فيعلم أن أحق ذلك بالطلب إن كان مما يُحِب، وأحقه بالاتقاء إن كان مما يكره؛ أطوله وأدومه وأبقاه، فإذا هو قد أبصر، فضّل الآخرة على الدنيا، وفضّل سرور المروءة على لذة الهوى، وفضّل الرأي الجامع العام - الذي تصلح به الأنفس والأعقاب - على حاضر الرأي الذي يستمتع به قليلاً ثم يضمحل، وفضل الأكلات على الأكلة، والساعات على الساعة»، فإنك تلمح في ثنايا هذا رأي أبيقور، وهو أنه يجب أن يراعي - في تفضيل لذة على لذة - للشدة والمدة، وتفضيل اللذائذ العقلية والروحية على اللذائذ البدنية، الخ.

ولكن ابن المقفع إنما نقل عن الفرس، وإن كانوا قد تأثروا - فيما تأثروا به - بالمذاهب اليونانية. كذلك نلمح في بعض حكمه أشياء إسلامية كقوله: «والدنيا دولٌ فما

كان منها لك أذاك على ضعفك، وما كان عليك لم تدفعه بقوتك» فهو قريب في لفظه من حديث مشهور.

ونرى وجوه شبه عديدة في بعض الحكم بين ما ورد في كتب ابن المقفع، وما ورد عن الإمام علي في كتاب نهج البلاغة.

ولكننا نعترينا الشك في كثير مما نسب في نهج البلاغة إلى الإمام علي، وقد أبنا ذلك في الجزء الأول من هذا الكتاب، ونرجح أنها نسبت إليه بعد ابن المقفع في عهد الشريف الرضي ومن قبله.

فيمكننا أن نقول إن أغلب استمداد ابن المقفع في كتبه من الثقافة الفارسية، وقليل منها من الثقافة العربية الإسلامية.

وأوضح دليل على ذلك: أن الروح الدينية في حكم ابن المقفع نادرة جداً قل أن تلمسها، على عكس ما ينسب مثلاً إلى الحسن البصري، وما صح من أقوال علي عليه السلام فهي مغمورة بالشعور الديني الإسلامي، أما ابن المقفع فحكمه مستمدة من تجارب دنيوية، حتى ما يتصل منها بالدين.



رسالة الصحابة

ولابن المقفع رسالة سميت بالصحابة، وليس يعني صحابة رسول الله ﷺ - كما هو المشهور في استعمال الكلمة - وإنما عني صحابة الولاة والخلفاء، وهم من يقرّبهم الأمراء أو الخلفاء وينادونهم، ويجعلونهم موضع السرّ منهم، ويستشيرونهم في أمورهم؛ وقد عرض في هذه الرسالة لهذا الموضوع فسميت الرسالة به.

وللرسالة قيمة كبرى فإنها تقرير في نقد نظام الحكم - إذ ذاك - ووجوه إصلاحه، رفعه إلى أمير المؤمنين ولم يسمّه، والظاهر أنه أبو جعفر المنصور لأنه يذكر دولة بني العباس وقد استقرت، ويذكر أمير المؤمنين، وقد أهلك الله عدوّه وشفى غليله، ومكّن له في الأرض وآتاه خزائنهما، ويذكر أبا العباس «السفاح» ويترحم عليه. وإذا علمنا أن ابن المقفع قتل في عهد المنصور، صح لنا أن نستنتج - من ذلك كله - أن الرسالة إنما كتبت للمنصور.

بدأها بمدح أمير المؤمنين بأنه جمع إلى ما عنده من علم الرغبة في السؤال، والاستماع لنصيحة الناصح، وفي هذا ما يشجع ذا الرأي على أن يدلي برأيه.

ثم ذكر موضع الشكوى قبل أن يتولّى أبو جعفر المنصور، فوال لا يهتم بالإصلاح، وإن اهتم به فليس له رأي يهديه، أو له رأي ولكن ليس له عزم يُمضي به ما يبتغيه، وأعدوان ليسوا على الخير بأعدوان، ولهم من المكانة والنفوذ ما يمنع الخليفة من إقصائهم والنيل منهم، وأمة إن أخذت بالشدة حميت، وإن أخذت باللين طغت، وأبان أن أمير المؤمنين وفقه الله لمداواة هذه العيوب، واقتلاع هذه الشرور، ثم بدأ بتقريره الذي وضعه.

فأول ما بدأ به شرح حال «الجند»، وإذا علمنا أن الدولة في عهد هذا التقرير دولة ناشئة، ولها أعداء كثيرون وذوو أطماع عديدون، ثم هي واسعة الأطراف مترامية الأنحاء، لا يخلو فيها يوم من فتنة، أدركنا ما للجند من عظيم شأن، وعرفنا السبب في أن جزءاً كبيراً من التقرير كان يدور حول هذا الموضوع. وإذا كان عماد الجند هم الجند

الخراسانية، وكانوا هم القائمين بحماية الدولة، وكانوا فرُسًا، وكان ابن المقفع فارسياً، كان محور كلامه الجند الخراسانية.

مدح جند خراسان بأنه لم ير مثلهم في الإسلام، يمتازون عن غيرهم من الجند بالطاعة والعفاف، والكف عن الفساد، والذل للولاة. ثم شكّا من أمور:

أولها - أنه لا بد أن تنظم أفكارهم، ولا بد لذلك من أن يكون لهم دستور أو قانون يحيط بكل شيء يجب أن يعرفوه، يبين لهم ما يفعلونه وما يتجنبونه، يحفظه رؤساؤهم، ويقودون به عامتهم، فأما ترك الأمر من غير قانون، لا يعرفون به ما يجب وما يحرم، فداخ إلى الفوضى؛ وشكا من أن هذا جرّ قوماً إلى المغالاة في الأمر بالطاعة لأمير المؤمنين، ووُجد في القواد من يقول: إن أمير المؤمنين لو أمر أن تستدبر القبلة بالصلاة لسمعنا وأطعنا، وهذا له أثر سيئ في النفوس، وقد ساقه هذا القول إلى بحث أوامر أمير المؤمنين وما يطاع منها وما لا يطاع، وذكر المبدأ المشهور « لا طاعة لمخلوق في معصية الخالق » وقال: إن قوماً فسّروا هذه المبدأ تفسيراً معوجاً، والذي رآه ابن المقفع: أن الخليفة يطاع فيما لا يطاع فيه غيره، وبيان ذلك:

أن هناك فرائض وحدوداً بينها الله، وفي هذا لا يطاع أمير المؤمنين لو أمر أمراً يخالفها، وهناك أشياء كثيرة من شئون الناس لم يأت فيها نص، بل تركت لعقل الناس واجتهادهم، وهذه متى اجتهد فيها وُلاة الأمر ورأوا فيها رأياً وجبت طاعتهم، وليس للناس في هذا إلا الإشارة عند المشورة، والإجابة عند الدعوة والنصيحة لهم.

فرأي ابن المقفع - إذن - أن هناك نصوصاً دينية يجب على الناس والولاة أن يطيعوها، وليس لولاة الأمر أن يخالفوا؛ وهناك مسائل كثيرة لم يرد فيها نص، كإعلان حرب واسترداد جيش وشروط صلح، وتنظيم أمور الدولة حسب الزمان والمكان، وهذه كذلك لا تترك فوضى، ولكن للناس أن يشيروا بآرائهم، وعلى أولي الأمر أن يفكروا ويتدبروا، فإذا رأوا رأياً وجب على الناس إطاعته، وإن رأوا فيه نقصاً أو عيباً أو خطأ نصحوه ولاة الأمور بآرائهم.

ثانياً - مما نصح به أمير المؤمنين في شأن الجند، أن يحول بين الجنود وبين إدارة الشؤون المالية. وقد دعاه إلى ذلك الرأي أن الخليفة كان يولّي بعض قواده خراج بعض الأقطار فيؤلّي قائداً خراج مصر، وآخر خراج خراسان، وبذلك تصبح مالية هذا القطر في يده يحاسب الناس عليها، ويحاسبه الوالي كذلك.

وقد علل ابن المقفع رأيه هذا « بأن ولاية الخراج مفسدة للمقاتلة »، وهو نظر صائب، فإن كثيرين من هؤلاء القواد اعتزّوا بسلطانهم وجنودهم فظلموا الناس، فلما أُؤخذوا على ظلمهم اعتزّوا بما في أيديهم من مال، وما تحت طاعتهم من جند فخرجوا على الدولة، وكانوا سبباً لمصائب لا تحصى.

ثالثاً - مراعاة الكفاية في القيادة، فقد لفت نظر الخليفة - في لطف - إلى أن يعيد النظر في الرؤساء ومرعوسيههم، فكثير من المرعوسين أكفأ من رؤسائهم، فلو وُلّي القيادة خيارهم، ووضع الجند في منازلهم، حسب كفايتهم لكان من ذلك خير عظيم.

رابعاً - تثقيف الجند ثقافة علمية وخلقية، فيُعنى بتعليمهم الكتابة والتفقه في الدين، كما يعني بتعويدهم الأمانة والعفة والتواضع، واجتناب الترف في الزّي والعطر واللباس، وما إلى ذلك.

خامساً - تعيين وقت محدّد للجند يقبضون فيه أرزاقهم، فإن ذلك أدعى لطمأنيتهم، وأمنع للشكوى والاستبطاء.

سادساً وأخيراً - أن يتقصّى أحوال الجند ويعرف أخبارهم وحالاتهم، وباطن أمرهم حيث كانوا، وأن يعيّن لذلك الثقات الذين يخلصون له، ولا يكتمون عنه شيئاً، وألا يستكثر ما ينفق في هذا السبيل وإن عظم، فإن في ذلك الحزم. واستئصال الشر قبل استفحاله.

هذه خلاصة موجزة لوجوه الإصلاح التي اقترحتها للجند.

ثم ذكر أمير المؤمنين بأهل العراق عامّة، وأهل البصرة والكوفة خاصة وأنهم أقرب الناس إلى أن يكونوا شيعة ومُعينيه، ولأهل العراق من الفقه والعفاف والألباب والألسنة

ما ليس في سواهم، ورجاه في العناية بهم والاعتماد عليهم، وقال إنه أزرى بأهل العراق، أن ولاة العراق - فيما مضى - كانوا أشرارَ الولاة، وأعوانهم كانوا أشرار الأعوان، فساءت سمعة العراق من أجل هذه الفئة الضالة، واستغلَّ أهل الشام ذلك، فشتَّعوا على أهل العراق عامة بما صنعت هذه الفئة.

ولما جاءت دولتكم لم تجد أمامها - من أهل العراق - إلا هؤلاء الظَّاهرين ممن لا يصح الاعتماد عليهم، فلو نُحِّي هؤلاء وأمثالهم، واستقصي الناس وعُرف أهل الفضل، فأسندت الأمور إلى الأكفاء غير المتصنعين لظهر فضل العراق وأهله.

ثم عَرَضَ ابنُ المقفع في تقريره إلى موضوع من أهمِّ الموضوعات وأعمقها أثرًا في حياة المسلمين، وهو «فوضى القضاء» فذكر أن القضاء فوضى، لا يُرجع فيه إلى قانون معروف، وإنما هو متروك لرأي القضاة واجتهادهم، ونشأ من ذلك صدور الأحكام المتناقضة حتى في البلدة الواحدة، فتستحل دماء وفروج وأموال في ناحية من نواحي الكوفة، وتُحرَم في ناحية أخرى - تبعًا لحكم القاضي - وكل ذلك نافذ على المسلمين. والقضاة نوعان:

نوع يزعم أنه يلتزم السُّنة «يعني بذلك النصُّ على العموم» وقد تغالى فيما سماه سُنَّة، فكثيرًا ما يسفك دمًا من غير بينة ولا حجة، ويزعم أنه هو السنة، فإذا قيل له: إن مثل هذا الأمر لم يُرق فيه دم في عهد رسول الله ﷺ، أو أئمة الهدى من بعده! قال: فعل ذلك عبد الملك بن مروان^(١)، أو أمير من بعض أولئك الأمراء! ونوع يزعم أنه من أهل الرأي، فيبلغ به الاعتدادُ برأيه «أن يقول في الأمر الجسيم - من أمر المسلمين - قولاً لا يوافقُه عليه أحد، ثم لا يستوحش لانفراده بذلك، وإمضائه الحكم عليه، وهو مُقرُّ أنه رأيٌ منه لا يحتجُّ بكتاب ولا سنة». هذه هي الفوضى - كما شرحها ابن المقفع، ثم اقترح لها علاجًا،

(١) عبد الملك بن مروان بن الحكم الأموي القرشي من أعظم الخلفاء ودهاقم نشأ بالمدينة فقيهاً واسع العلم استعمله معاوية على المدينة وهو ابن ١٦ سنة، وانتقلت إليه الخلافة بموت أبيه سنة ٦٥ هـ فضبط أمورها وظهر بمظهر القوة، واجتمعت عليه كلمة المسلمين بعد مقتل مصعب وعبد الله بن الزبير، ونقلت في أيامه الدواوين من الفارسية والرومية إلى العربية توفي بدمشق سنة ٨٦ هـ.

وهو أن يُرفع إلى أمير المؤمنين كل الأقضية والمسائل التي يحدث فيها الخلاف، ويُذكر ما يحتجُّ به كل فريق من المخالفين من نص أو رأي، فيعتمدُ أمير المؤمنين إلى هذه الحجج والبراهين، ويختار ما يراه صواباً، ثم يدوّن ذلك في كتاب، وتعمل منه نسخ ترسل إلى الأمصار، ويُلزم القضاة بالحكم به، فإذا جدّت حوادث سير فيها هذا السير، ووجبَ على كل إمام يأتي بعدُ أن يُدخل على هذا القانون ما يجدّه وما تدعُو إليه الحاجة، وهكذا إلى آخر الدهر.

ويرى «ابن المقفع» أن ولاة الأمور يجب أن يرجعوا في المسائل المختلف فيها إلى العدل ومصلحة الناس، وليس هناك ما يمنع من ذلك، لأن الأحكام المختلفة، إما أن يكون اختلاف القضاة فيها ناشئاً من استنادهم على سنن مأثورة مختلفة، وهذا الاختلاف في السنن دليل على أنها ليست مقبولة بإجماع، إما لسندها وإما لأنها مجال لتأويلات مختلفة، وحيثُذ يكون الرجوع إلى العدالة أولى، وإما أن يكون الاختلاف ناشئاً من مراعاة القياس، وقد أفرط الفقهاء في مراعاة القياس الشكلي، والتزموا به فوقعوا في ورطات؛ وأتى ابنُ المقفع بمثل يهزئ به قياسهم فقال: لو أنك سألت أحدهم أتأمرني أن أصدق فلا أكذب كذبة أبداً؟ لكان جوابهم: نعم! فلو سألت: ما تقول في رجل هارب أراد ظالم أن يقتله فسألني عن مكانه وأنا أعرفه، أأصدق أم لا؟ فلو ساروا على قياسهم الذي وضعوه لأجابوا بالتزام الصدق، مع أن المصلحة والعدالة في غير ذلك.

ثم قرر مبدأ قِيماً وهو أن القياس ليس إلا وسيلة لتحقيق العدالة، وطريقاً من طرق الوصول إليها، فمتى رُويت العدالة في غير القياس يجب أن نضحّي بالقياس.

فمجمل رأي ابن المقفع في إصلاح القضاء، وضعُ قانون رسمي تجري عليه المملكة الإسلامية في جميع أنحاءها، وهذا القانون يُرجع فيه إلى ما يُرشد إليه العقل في معنى العدالة، وهذا فيما عدا ما ورد فيه نص مجمع عليه - من كتاب أو سنة - فأما ما ورد فيه نص مختلف فيه أو ما كان مبنيًا على قياس، فيجب أن يترك إلى ولاة الأمور ينظرون فيه باعتبار واحد وهو المصلحة العامة.

والفقهاء ليس لهم وضع قوانين وإنما عليهم أن يجتهدوا في المسائل من الناحية العلمية

النظرية، ثم يُدْلون بآرائهم إلى وليّ الأمر، وهو المقنن وحده.

وهو رأي له قيمته ووجاهته، وهو يتفق في كثير من نواحيه والآراء الحديثة في التشريع، ولو عمل به المسلمون لكان له أثر كبير في الحالة الاجتماعية وخاصة من الناحية القضائية.

ولم تذهب دعوة ابن المقفع سُدى، فابن سعد في الطبقات يروي عن «مالك بن أنس» أنه قال: «لما حجَّ المنصورُ قال لي: قد عزمت على أن أمرَ بكُتُبِك هذه التي وضعتها فتتسخ، ثم أبعثَ إلى كل مصر من أمصار المسلمين منها نسخة وأمرهم أن يعملوا بما فيها ولا يتعدوه إلى غيره، فقلتُ: يا أمير المؤمنين لا تفعل هذا، فإن الناس قد سبقت إليهم أقاويل وسمعوا أحاديثَ ورووا روايات، وأخذ كل قوم بما سبق إليهم، ودانوا به، فدع الناس وما اختار أهل كل بلد منهم لأنفسهم».

فلما أتى هارون الرشيد عاودته الفكرة فرُوي في كتاب الحلية عن مالك بن أنس قال: «شاورني هارون الرشيد في أن يعلّق الموطأ في الكعبة ويحمل الناس على ما فيه، فقلت لا تفعل، فإن أصحاب رسول الله اختلفوا في الفروع، وتفرّقوا في البلدان وكل مصيب».

لم يكن في هذه المحاولة تحقيقٌ لكل فكرة ابن المقفع، فقد كان أكثر حرية مما قصد إليه المنصور والرشيد، ولكن كانت خطوة من الخطوات المرسومة لم تُحقق!

ولسنا نجزم أن هذه المحاولات نشأت عن تقرير ابن المقفع، فقد تكون تبلوراً لفكرة عمر بن عبد العزيز في جمع الحديث، فقد كان يرى هذا الرأي، فبتقدّم الزمان رئي جمع الحديث وجعله قانوناً، وقد تكون فكرة المنصور والرشيد نتيجة العاملين معا - فكرة جمع الحديث التي ارتآها عمر بن عبد العزيز، وفكرة تقنين القوانين التي ارتآها ابن المقفع - وهو الذي نميل إليه.



ثم انتقل بعد ذلك إلى تعطيف المنصور على أهل الشام، وقد كان العباسيون ينظرون

إليهم نظرة عداً ومقت، لأنهم كانوا أعوان الأمويين وجندهم المطيع، فاعترف بأن أهل الشام يكرهون العباسيين، ولكن ينبغي ألا يؤاخذهم الخليفة بذلك وألا يطمع منهم في المودة، فعداوتهم طبيعية، فقد كانت الدولة دولتهم والملك لهم؛ ولكن هذا لا يمنع الخليفة أن يصطنع خيارهم، فهؤلاء لا يلبثون أن ينفصلوا عن أصحابهم في الرأي والهوى، ويتبعهم غيرهم، فتتسع دائرة المحبة للعباسيين والتودد لهم.

كما نصحه ألا يخل بالمال عليهم، وأن يُنفق عليهم ما جُمع من بلادهم - بعد استقطاع الحقوق العامة - «إنه إن فعل ذلك رَجَوْتُ ألا يكون منهم نزوات ولا وثبات على الدولة، فإن فعلوا رَجَوْتُ أن تكون الدائرة لأمير المؤمنين عليهم إلى آخر الدهر، وقد علّمتنا التاريخ أن الملك إذا خرج من قوم بقيت فيهم بقية يحنون إلى مجدهم القلم، فيثورون وتكون ثورتهم سبب استئصالهم وتدويخهم».

بعد هذا تكلم في صحابة الخليفة أو ما نسميه نحن الآن «بمعيتة» ورجال دولته والمقرّين إليه، وقد كرر شكواه من أن هؤلاء كانوا - قبل خلافة أمير المؤمنين - عملوا أعمالاً مفرطة القبح، مُفسدة للحسب والنسب والسياسة، داعية للأشرار طاردة للأخيار. ذلك أن الخليفة كان يقرب أوغاد الناس وسفلتهم، فهرب الخيار من التقرب للولاة، حتى إن قوماً من صلحاء البصرة - وفيهم ابن المقفع - أتوا دار الخلافة في أيام السّفاح، فأبوا أن يزوروا الخليفة، لما يعلمون من بطانته وسوء سيرتهم، وقد سمعنا الناس يقولون: «ما رأينا أعجوبة قط أعجب من هذه الصحابة، ممن لا ينتهي إلى أدب ذي نباهة، ولا حسب معروف، ثم هو مسخوط الرأي مشهور «بالفجور» ونزعة ابن المقفع في اختيار الصحابة نزعة أرستقراطية فارسية، فهو يراعي في اختيار الصحابة من وزراء وكتّاب وغيرهم أمرين: أمراً وجيهاً معقولا، وهو أن يكونوا ذوي رأي أمناء عدولا، ولكنه لا يشدد في هذا تشدده في الأمر الثاني، وهو أن يكونوا ذوي حسب ونسب، ويفزع كل الفرع أن يرى هؤلاء الصحابة - غير المعروفين بنسب - يؤذن لهم على الخليفة قبل كثير من أبناء المهاجرين والأنصار، وقبل قرابة أمير المؤمنين، وأهل بيوتات العرب. هو يرى أن الخليفة لا يصح أن يقرب إليه ويجعل من خاصته إلا رجلاً أتى بمكرمة عظيمة، أو رجلاً له ميزة من

قراية أو حُسْنِ بلاء، أو رجلا له من الشرف وجودة الرأي والعمل ما يؤهله لذلك، أو رجلاً ذا نجدة ولكن يجب أن يجمع إلى نجدة حسباً وعفافاً، أو رجلاً فقيهاً مصلحاً ينتفع الناس بفقهه وإصلاحه؛ فأما من يتخذون الشفاعات وسيلة للقرب من السلطان، فيجب ألا تمكنهم شفاعاتهم من هذه المناصب.

ثم إذا اختير الحائزون على الشروط التي ذكرناها، يجب أن يعين لكل منهم اختصاص في عمله لا يتعداه، فلا يكون للكاتب أمر في رفع رزق ولا وضعه، ولا للحاجب في تقديم إذن ولا تأخيرته.

انتقل بعد هذا إلى الكلام في الخراج، وهو عماد مالية الدولة، ويعني بالخراج المال المفروض على الأراضي، وقد شكّا من الفوضى فيه كما شكّا قبل من فوضى القضاء.

شكا أن الأراضي - مع اختلافها جودة - ليس مقررًا على كل «وحدة» منها مبلغ معين، ولا سُجِّلَ ذلك في دفاتر يحفظ أصلها ويُحصَّلَ بمقتضاها، واقترح للإصلاح أن تُمسح الأرض، ويفرض عليها المال المناسب، ويعرف كل مالك ما عليه، ويدوّن ذلك في سجلات أصولها في دواوين الدولة، ففي هذا «صلاح للرعية، وعمارة للأرض، وحسَم لأبواب الخيانة وغشَم العمال» وشعرَ بصعوبة هذا العمل مع ضرورته فقال: «إن مئوته شديدة، ورجاله قليل، ونفعه متأخر»، وختم مطالبه في إصلاح الخراج بتخيّر الذين يتولّون هذا العمل، وشدة الرقابة عليهم، والاستبدال بهم عند ظهور خيانة عليهم.

وقد رأينا - بعد عصر ابن المقفع - أبا يوسف يقول في كتابه «الخراج»:

«إن أمير المؤمنين (يعني هرون الرشيد) سألني أن أضع له كتابًا جامعًا، يعمل به في جباية الخراج، والعشور والصدقات والجواري وغير ذلك - مما يجب عليه النظر فيه والعمل به - وإنما أراد بذلك رفع الظلم عن رعيته والصلاح لأمرهم.. وطلب أن أبين له ما سألني عنه مما يريد العمل به، وأفسره وأشرحه، وقد فسر ذلك وشرحته».

فهل كان هذا العمل تحقيقًا لمطالب ابن المقفع؟ قد يكون ذلك، ولكن مما لا شك فيه أن ابن المقفع عبّر عن أهم المسائل التي تشغل العقلاء في عصره، فلا عجب أن نرى الكلام

فيها كثيراً، وأن نرى كبراءهم يضعون العلاج لتلافيها.

كذلك نرى فرقا كبيراً بين معالجة ابن المقفع لمسائله وخاصة الخراج، ومعالجة أبي يوسف. فابن المقفع يعالجها من الناحية العقلية المحضة، وأما أبو يوسف فيعالجها من الناحية الدينية، فهو لا يخطو خطوة إلا يدعمها بسند من كتاب أو سنة أو أثر، وأحياناً بقياس أو استحسان، وهذا يرجع إلى الفرق بين ابن المقفع وأبي يوسف في المنشأ والمرتبى والمنصب.

ثم انتقل ابن المقفع إلى الكلام في جزيرة العرب من الحجاز واليمن واليمامة وغيرها، وقد كانت موضع نقمة المنصور إذ خرجت عليه، فطلب إليه: أن يُعنى بها عناية خاصة، فيتخير لولايتها الخيار من أهل بيته، وأن تسخو نفسه عن أموالها، وكأن ابن المقفع نظر في هذين الأمرين إلى أن جزيرة العرب منبع النبوة، ومصدر الإسلام، وقبلة المسلمين، وقد تولاهما ولاه سوء انتهكوا حرمتها، فكانت حاجتها إلى خير الولاة أمساً وأوجب. وهي فقيرة ليس فيها خصب العراق، ولا غنى الأمصار، فإذا كانت الأمصار الأخرى تحمل ما زاد من ثروتها إلى دار الخلافة، فخير للخليفة ألا يتبع هذه السنة في جزيرة العرب، فيترك لها ما لها إن لم يمدّها بمال من عنده.

وختم «ابن المقفع» تقريره ببيان ما للخليفة من أثر عظيم إذا صلح، ذلك أن العامة لا تصلح إلا بصلاح الخاصة، والخاصة لا تصلح إلا بصلاح إمامها، سلسلة يأخذ بعضها بحجز بعض، لأن العامة تقلد خاصتها في شئونها وتتبعها في سيرها، فإذا كان الخواص من ذوي الدين والعقل كان في ذلك صلاح للعامة، وموقف الخاصة من الإمام موقف العامة من الخاصة.

«فنسأله أن يعزم لأمر المؤمنين على المرشد، ويحصنه بالحفظ والثبات».

هذه خلاصة وتحليل لرسالة الصحابة، وإن شئت فقل إنها ترجمة لما فيها من أفكار، فقد اعترأها من فساد النسخ والتحريف والغموض ما جعل إدراك مراميها بعيدة المنال. ومنها نرى أن ابن المقفع كان ناضج العقل في رسالته، قوي الفكر، شاعراً بوجوه

الضعف في الدولة، ميّالاً إلى إصلاحها، ولو عرفنا أنه قتل ولماً يتجاوز الأربعين من عمره عرفنا قدر نبوغه، وعرفنا أيّ عقل كبير كان يشغل رأسه.

لم يعالج ابن المقفع ما عاجله من الناحية الدينية، كما عاجله أبو يوسف مثلاً؛ فإن تربيته لم تكن دينية بل لم يُسلم إلا قرياً، كما ساعده على هذا النوع من التفكير أنه كان فارسياً، وكان واسع العلم بالتاريخ الفارسي، وترجم بعض كتب التاريخ إلى اللغة العربية، فهو يعلم تمام العلم نظم الفرس في الجند والقضاء والصحابة والخراج.

وقد مرت هذه الدولة بأدوار كثيرة، وجربت تجارب عديدة واستقر نظامها عهداً طويلاً، وعاجله المصلحون قبله - بأقوالهم وأعمالهم - فكان ابن المقفع ينظر إلى المملكة الإسلامية وما فيها من نظم ناقصة في بعض نواحيها، وينتقل عقله - بسرعة - إلى قومه الفرس، فيقارن بين ما يرى أمامه، وما أرشده إليه التاريخ الفارسي، فتوحي إليه هذه المقارنة مقترحات الإصلاح، وتصطدم هذه المقترحات أحياناً بنظرات رجال الدين، كالذي رأينا من مخالفة رأي الإمام مالك لمقترحات ابن المقفع في تنظيم التشريع والقضاء، ذلك لأن ابن المقفع ينزع إلى تقنين قانون يعمّ أنحاء الدولة، كما كان الشأن في فارس، وأن يُحكّم العدالة والمصلحة العامة - فيما لم يرد فيه نص مجمع عليه - وهو أقرب ما يكون إلى النظام الفارسي، والإمام مالك يرى أن أهل كل مصر وصلت إليهم أحاديث يرون صحتها فيلزمهم العمل بها، وليس من الحق ولا من الدين أن يلزمهم برأي عقلي يخالف ما لديهم من حديث صحيح - أو على الأقل - صحيح في نظرهم.

وابن المقفع يتكلم في الخراج بمثل ما نقل إلينا عن الأكاسرة، وأبو يوسف يتكلم فيه بالآثار التي صحت عنده، والخلفاء يرون ألا يلجئوا إلى ابن المقفع والبرامكة وأمثالهم، وإنما يلجئون إلى رجال الدين أمثال الإمام مالك وأبي يوسف.



كلىلة ودمنة

ليس من قصدنا أن نبحت هنا في كتاب «كلىلة ودمنة»، ونعرض لأبحاث المستشرقين في أصل الكتاب أمثال «ده ساسي»، و«شوفان»، و«بيكل»، و«فالكونر»، و«هرتل»، و«تولدكه»، و«جويدي»، و«بروكلمان»، و«رايت» وغيرهم، فلو استقصينا ما قالوا، وعمدنا إلى مناقشة آرائهم لاحتاج ذلك إلى كتاب بأكمله، ولكننا نوجز القول هنا فيما يتعلق بموضوعنا، وهو الثقافة الفارسية وآثارها وابن المقفع وأعماله.

يقول ابن المقفع: إنه نقل الكتاب من اللغة الفهلوية، وقد نقل في أيام كسرى أنوشروان من الهندية إلى الفهلوية، وكان الباحثون في شك من ذلك، حتى عثر الأستاذ هرتل Hertel على بعض الأصول الهندية الأولى، كتبت باللغة السنسكريتية القديمة، كما عثر غيره على بعض أبواب من الكتاب مفرقة؛ فعثروا في كتاب على باب «الأسد والثور»، و«الحمامة المطوقة»، و«البوم والغربان»، و«القرد والغيلم»، و«الناسك وابن عرس»؛ وعثروا في كتاب آخر على باب «الجُرْدُ والسَّنُور»، و«الملك والطائر فتزة»، و«الأسد وابن آوى»؛ كما عثروا في كتاب ثالث على باب «ملك الفيران»، وعثروا أيضاً على باب «إيلاذ وبلاذ وإيراخت» وباب «السائح والصائح» و«ابن الملك ورفاؤقه» فجميع هذه القصص هندية الأصل، ولكنهم لم يعثروا إلى الآن - فيما أعلم - على كتاب جمعت فيه هذه القصص كلها يسمى كلىلة ودمنة، أو أي اسم آخر.

فهل كان هناك كتاب هندي حوى كل هذه القصص، ألفه مؤلف واحد، ونقله الفرس إلى لغتهم؟ أو أن الفرس نقلوا هذه القصص المتفرقة في الكتب إلى لغتهم، ووحدوها في كتاب وأسندوها إلى مؤلف واحد؟ هذا مجال خلاف لا يزال بين الباحثين.

ويرجحون أن باب «بعثة برزويه» وباب «ملك الجرذان» من زيادات الفرس أنفسهم. كما يرجحون أن هناك فصولا برمتها من زيادات ابن المقفع نفسه، وهي باب «غرض الكتاب» وباب «الفحص عن أمر دمنة» وباب «الناسك والضيف» وباب «البطة

ومالك الحزين».

وكما يذهب بعضهم إلى أن الباب الأول - وهو مقدمة الكتاب، لعل ابن الشاه الفارسي وضع بعد ابن المقفع، ويذهب «ده ساسي» ويوافقه «نولدكه» إلى أن بهنود بن سحوان أو علي بن الشاه هو «أبو القاسم علي بن محمد بن الشاه الظاهري» الذي يقول عنه صاحب الفهرست: «إنه من نسل الشاه بن ميكال وكان أديباً طيباً مفاكهاً في نهاية الظرف والنظافة».

وقد توفي سنة ٣٠٢ هجرية. ولهم أدلة على كل ما ذكرنا يطول شرحها، ويخرج بنا عن الغرض الذي إليه قصدنا.



وقد كان الباعث لابن المقفع على ترجمته - على ما يظهر - ما عهدناه فيه من ميل إلى الإصلاح الاجتماعي، شاهدناه في الأدب الكبير والصغير، ورسالة الصحابة.

وكتاب كليلة ودمنة يشرح بعض هذه النواحي شرحاً وافياً، فهو يتعرض للنصح بعدم الإصغاء إلى الحاسد والنمائم، ويبين أن هناك جزاءً طبيعياً، فعاقبة الخير خير، وعاقبة الشر شر؛ وينصح بأخذ الحذر من العدو، والاعتماد على الصداقة، الخ.

ويظهر أن تعمق ابن المقفع في دراسة الحياة الاجتماعية أداه إلى استنكار كثير من الأمور، ورأى أن معظمها يرجع إلى حكّام عصره، ورأى أن الحرية السياسية غير متوافرة في زمنه، فهو لا يستطيع أن ينقد الخليفة وبطانته نقداً صريحاً.

وقد عاش ابن المقفع وقت نضج فكره في زمن أبي جعفر المنصور، وهو شديد البطش قويّ المنة، سريع إلى أعمال السيف، وهو - كان - مؤسس الدولة العباسية وواضع نظمها ومحصنها.

وكان يرى أنه لا يمكن تثبيت قواعدها إلا بإخماد كل حركة تُضعف من شأن الدولة، أو يتوهم فيها ذلك، ويقطع رأس كل مخالف، وكان من ضحايا المنصور كثيرون قتلوا بالظنّة، وتذرّع في قتلهم بالالتهم بالزندقة أو نحو ذلك، وكان ابن المقفع نفسه أحد

هذه الضحايا!.

لعل ابن المقفع رأى أن موقفه مع المنصور موقف يئدباً مع دبشليم؛ فقد جاء في مقدمة الكتاب: فلما استوثق له «لدبشليم» الأمر، واستقر له الملك طغى وبغى، وتكبر، وجعل يغزو من حوله من الملوك، وكان مع ذلك مؤيداً مظفراً منصوراً، فهابته الرعية، فلما رأى ما هو عليه من الملك والسطوة، عبث بالرعية واستصغر أمرهم، وأساء السيرة فيهم، وكان لا يرتقي حاله إلا ازداد عتوّاً، فمكث على ذلك برهة من دهره؛ وكان في زمانه رجل فيلسوف من البراهمة، فاضل حكيم يعرف بفضله، ويُرجع في الأمور إلى قوله يقال له «بيدبا» فلما رأى الملك وما هو عليه من الظلم للرعية، فكر في وجه الحيلة في صرفه عما هو عليه، ورده إلى العدل والإنصاف الخ.

فلعل ابن المقفع لم يستطع أن يواجه «المنصور» بأكثر مما واجهه به في رسالة الصحابة، وقد مزج نقدَه بكثير من المدح للخليفة والثناء عليه، ونسب أكثر الشدة التي يراها إلى غيره، ولكن هذا لم يشف غلته، فرأى أن أسلم طريقة أن يترجم هذا الكتاب ويزيد فيه ليعمل الكتاب في الخلفاء والرعية ما فعله كليله ودمنة في الهند وفارس؛ ولعل هذا هو الغرض الرابع الذي أخفاه في مقدمة الكتاب ولم يصرح به، فقد جاء فيها: «ينبغي للناظر في هذا الكتاب، أن يعلم أنه ينقسم إلى أربعة أغراض، أحدها ما قصد فيه إلى وضعه على ألسنة البهائم غير الناطقة، ليسارع إلى قراءته أهل الهزل من الشبان.. والثاني إظهار خيالات الحيوانات بصنوف الأصباغ والألوان، ليكون أنساً لقلوب الملوك، ويكون حرصهم عليه أشد للنزهة في تلك الصور.

والثالث أن يكون على هذه الصورة فيكثر بذلك انتساخه، ولا يبطل فيخلق على مرور الأيام، لينتفع بذلك المصور والناس أبدأ.

والغرض الرابع وهو الأقصى وذلك مخصوص بالفيلسوف خاصة، وسكت عن هذا الغرض الرابع ولم يبينه، وهو - من غير شك - غرض ابن المقفع من ترجمته. والظاهر أن هذا الغرض يمكن تلخيصه في أنه النصيح للخلفاء حتى لا يحيدوا عن طريق الصواب، وتفتيح أعين الرعية حتى يعرفوا الظلم من العدل، وحتى يطالبوا بتحقيق العدل، ولم

يوضحه ابن المقفع لأن في إيضاحه خطراً عليه من المنصور، ولعل هذه النزعة فيه كانت من الأسباب في الإيعاز بقتله! ».

وتدل المقارنة بين ما عثر عليه من الفصول الهندية، والترجمة السريانية القديمة التي ترجمت من اللغة الفهلوية القديمة نحو سنة ٥٧٠ م، والتي وجدت في دير في «ماردين» ونشرت سنة ١٨٧٦ م - على أن ابن المقفع لم يترجم الكتاب ترجمة حرفية، بل حوّر كثيراً في جملة ومعانيه وترتيبه، حتى يتفق والذوق العربي الإسلامي وذوق المتأدين في عصره؛ بل أضاف فصولاً من عنده - كما أشرنا قبل - كباب الفحص عن أمر دمنة، ففيه نفحة إسلامية ظاهرة مثل: «ومن يَجْزِي بالخير خيراً، وبالإحسان إحساناً إلا الله!»، «ومن طلب الجزاء على الخير من الناس كان حقيقاً أن يحظى بالحرمان، إذ يخطئ الصواب في خلوص العمل لغير الله تعالى، وطلب الجزاء من الناس!» ومثل: «لأن تُعَذَّب في الدنيا بِجُرْمِكَ، خير من أن تُعَذَّب في الآخرة بجهنم مع الإثم!» ومثل:

«والعلماء قد قالوا - في شأن الصالحين - إثم يُعرفون بسيماهم»، «وقالت العلماء: مَنْ كَتَمَ حُجَّةً مَيَّتَ أخطأ حُجَّتَهُ يومَ القيامة»، «وقد علمنا أن شهادة الواحد لا توجبُ حكماً» الخ.

وقد أثبت البحث أن ابن المقفع كان يحذف جملة من الأصل الفهلوي، ويضع مكانها جملة أخرى توافق مزاج عصره، وقد يضع فصلاً كاملاً، ولعل هذا هو السبب فيما حكاه ابن خلكان من أن الكتاب مختلف فيه هل هو ترجمة ابن المقفع أو تأليف له.

وترجمة ابن المقفع نفسها قد دخل عليها كثير من التغيير على توالي العصور بدليل:

١ - اختلاف النسخ التي بين أيدينا اختلافاً كبيراً.

٢ - وأنا نجد ابن قتيبة في كتابه عيون الأخبار ينقل بعض قطع من كلیلة ودمنة، وهي تخالف في عباراتها ما بين أيدينا من الكتاب.

٣ - ونرى في النسخ التي وصلت إلينا من كتاب «نتائج الفطنة، في نظم كلیلة ودمنة» لابن الهبارية اختلافاً في ترتيب الأبواب وليس فيه «باب الحمامة ومالك الحزين»،

وسمى فيه «باب ايلاذ وبلاذ» «هيلاروييلار» مع اختلاف في سياق المثل، الخ.

وقد كان لكتاب كليله ودمنة أثر كبير في الأدب العربي وفي غيره من الآداب، وعني الناس به عناية كبرى، وحذوا حذوه؛ من ذلك أن كثيرين نظموا نظمه وعرف منهم أباؤنا اللاحقي، ولكن لم يصل إلينا من نظمته إلا القليل، ثم نظم ابن الهبارية في كتابه «نتائج الفطنة» ويذكر ابن الهبارية في ترجمته أنها خير من ترجمة أبان^(١)، وله نظم ثالث اسمه «در الحكم في أمثال الهند والعجم» أكمله عبد المؤمن بن حسن الصاغاني^(٢).

وحذا حذوه كتاب كثيرون، فابن الهبارية ألف على منواله كتاب «الصادح والباغم»^(٣)، وكذلك ألف على منواله كتاب «سُلوان المطاع في عُدوان الطباع» لأبي عبد الله محمد بن أبي القاسم القرشي المعروف بابن ظَفَر المتوفى سنة ٥٩٨، صنّفه لبعض القواد بصقلية^(٤). وكذلك ألف على هذا النسق ابن عربشاه كتابه «فاكهة الخلفاء ومناظرة الظرفاء»^(٥)، وكتابه «مرزبان نامه» الذي ترجمه من الفارسية^(٦).

ويذكر «كشف الظنون» أن أبا العلاء المعري^(٧) ألف كتابا اسمه «القائف» على مثال كليله ودمنة، وهو في ستين كراسة ولم يتم، وأن له كتاب «منار القائف» يتضمن تفسيره في عشرة كراريس^(٨).

(١) طبع نظم الهبارية في الهند وبيروت.

(٢) وهو في مكتبة فينا.

(٣) طبع في بيروت ومصر.

(٤) وقد طبع في تونس وبيروت.

(٥) انظر كليله ودمنة في دائرة المعارف الإسلامية، وعيون الأخبار، وكشف الظنون، ونولده.

(٦) طبع في مصر.

(٧) أحمد بن عبد الله بن سلمان التتوخي المعري شاعر فيلسوف ولد ومات بمعرة النعمان، كان نحيف الجسم

أصيب بالجدري صغيراً فعمي في السنة الرابعة من عمره وكان يحرم إيلاام الحيوان، ولم يأكل اللحم خمساً

وأربعين سنة، وشعره ثلاثة أقسام «لزوم ما لا يلزم» ط، ويعرف «باللزوميات» و«سقط الزند» ط،

و«ضوء السقط» خ، من تصانيفه «تاج الحرة»، في النساء وأخلاقهن وعظائهن، وعيث الوليد، ورسالة

الملائكة، شرح ديوان المتنبي خ، ورسالة الغفران ط، مجموع رسائله. «الأعلام» (١/ ١٥٧).

(٨) (٦١٠ / ٢).

وفي «رسائل إخوان الصفا» رسالة في المناظرة بين الحيوان والإنسان لا تخلو من لون من كليله ودمنة، بل يظن «جولد زيهير» أن اسم «إخوان الصفا» مقتبس من كليله ودمنة، إذ ورد الاسم في أول فصل «الحمامة المطوقة».

وعلى كل حال فقد أدخل هذا الكتاب على الأدب العربي القصص على ألسنة الحيوانات - نعم كان للعرب قبله شيء من ذلك كالذي ورد من أمثالهم أن الأرنب التقطت ثمرة، فاختلسها الثعلب فأكلها، فانطلقا إلى الضب، فقالت الأرنب: يا أبا الحصين! قال: سمعاً دعوت. قالت: أتيناك لنختصم إليك، قال: عادلاً حكيماً. قالت: اخرج إلينا، قال: في بيته يؤتى الحكم. قالت: إني وجدت ثمرة، قال: حلوة فكليها. قالت: فاختلسها مني الثعلب، قال: لنفسه بغى الخير. قالت: فلطمته، قال: بحقك أخذت. قالت: فلطمني، قال: حر انتصر. قالت: فاقض بيننا، قال: قد قضيت!.

وورد في القرآن الكريم: ﴿قَالَتْ نَمْلَةٌ يَأْتِيهَا النَّمْلُ ادْخُلُوا مَسْكِنَكُمْ﴾

[النمل: ١٨].

وقال في الهدد: ﴿فَقَالَ أَحَطْتُ بِمَا لَمْ تُحِطْ بِهِ﴾ [النمل: ٢٢].

ولكن كان لكتاب كليله أثر من ناحية تفصيل القصص على ألسنة الحيوانات تفصيلاً طويلاً، ووضع الحكم والأمثال والعظة على ألسنتها، وتبينت الحاجة الشديدة إلى هذا النوع في عصور الاستبداد، يوم كان الملوك والحكام يضيّقون على الناس أنفاسهم، فلا يستطيع ناقد أن ينتقد أعمالهم، ولا واعظ أن يومئ بالموعظة الحسنة إليهم، ففشا هذا الضرب من القول والقصص، يقصدون فيه إلى نصيح الحكام بالعدل، وكأنهم يقولون: إذا كانت الحيوانات تمتك الظلم وتحقق العدل فأولى بذلك الإنسان! وإذا كانت الولاة والرؤساء تأخذهم العزة بالإثم، ويستعظمون أن يُصرّح لهم بنصح أو نقد، فلا أقل من وضع النصيحة على لسان البهائم! وإذا كان في التصريح تعريض الحياة للخطر، ففي التلميح نجاة من الضرر.

وإنما ذكرنا كتاب كليله ودمنة، وما كان له من أثر في الثقافة الفارسية، ولم نذكره

فيما يأتي من الثقافة الهندية لسبيين.

١- أن اللغة العربية إنما تلتقت الكتاب من الأصل الفهلوي الفارسي ولم تتلقه من الأصل الهندي، ومُترجمه الذي كساه حلّة من البلاغة العربية حَبَّته إلى الناس، هو ابن المقفع الفارسي.

٢- أن الفرس - وخاصة ابن المقفع - زادوا فيه زيادات كثيرة - كما أبتنا من قبل - وإن كان من الحق أن نقرر هنا ما للهند في هذا الكتاب من فضل، هو فضل واضح الأساس وصاحب الفكرة.



زندقة ابن المقفع

اشتهر رميُ ابن المقفع بالزندقة، ومن أقدم النصوص في ذلك ما حكى عن الجاحظ: «أن ابن المقفع ومُطيع بن إياس ويحيى بن زياد كانوا يتهمون في دينهم».

ويروون أن المهديّ قال: «ما وجدت كتاب زندقة إلا وأصله ابن المقفع».

ويروي الجهشيارى أن سفيان بن معاوية لما أراد قتله - لما بينهما من عداوة شخصية وبإيعاز المنصور - قال له: «والله يا ابن الزندقة لأحرقنك بنار الدنيا قبل نار الآخرة» ثم تناقل الناس هذا القول وزادوا فيه، وأصبح من المسلم لديهم زندقته، وكلهم يتداولون الحكاية المشهورة، أنه مر بيت من بيوت النار فتمثل بقول الأحوص:

يَا بَيْتَ عَاتِكَةَ الَّذِي أَتَعَزَّلُ حَذَرَ الْعِدَى وَبِهِ الْفَوَازُ مُوَكَّلُ
إِنِّي لَأَمْنَحُكَ الصُّدُودَ وَإِنِّي قَسَمًا إِلَيْكَ مَعَ الصُّدُودِ لَأُمْلِلُ

وزاد من أتى بعدُ، كالباقلائي والقاضي عياض اتهامه بمعارضته القرآن الكريم!

ونحن نعلم من حياة ابن المقفع أنه قضى أكثر حياته، وهو مجوسي ظاهرًا وباطنًا، ولم يسلم إلا وهو كاتب عيسى بن علي، ولم يعمر بعد إلا سنين قليلة، وهو من غير شك لا يؤخذ على زندقته، وما أُلِّف فيها - إن كان قد أُلِّف - قبل أن يسلم، وإنما يؤخذ على ما أُلِّف أو قال بعد إسلامه، فالإسلام يَجِبُ ما قبله؛ ولم ينص هؤلاء الرواة على أنه قال، أو أُلِّف كتابًا في الزندقة بعد إسلامه إلا عبارة سفيان بن معاوية، وهو متهم لما بينهما من عداوة شخصية، سببه أن ابن المقفع كان يحتقره ويزدريه، وإلا ما روى من تمثله ببيت الأحوص. وقد بالغوا في الفحص عما يشتم منه زندقته، ورموه بها حتى فيما ليس فيه زندقة. فقد روى أبو تمام في ديوان الحماسة لابن المقفع أبياتًا له في الرثاء وهي:

رُزِينَا أَبَا عَمْرٍو وَلَا حَيٍّ مِثْلُهُ فَلِلَّهِ رَيْبُ الْحَادِثَاتِ بِمَنْ وَقَعَ
فَإِنْ تَكُ قَدْ فَارَقْتَنَا وَتَرَكْتَنَا ذُوِي خَلَّةٍ مَا فِي انْسِدَادِهَا طَمَعُ

لقد جرّ نفعاً فَقَدْنا لك آتينا أمناً على كل الرزايا من الجزع

فقال ثعلب^(١): «البيت الأخير يدل على مذهبهم في أن الخير ممزوج بالشر، والشر ممزوج بالخير»، وأنا أقول لثعلب هلا قرأت قوله تعالى:

﴿يَسْأَلُونَكَ عَنِ الْخَمْرِ وَالْمَيْسِرِ قُلْ فِيهِمَا إِثْمٌ كَبِيرٌ وَمَنْفَعُ لِلنَّاسِ وَإِثْمُهُمَا أَكْبَرُ مِنْ نَفْعِهِمَا﴾ [البقرة: ٢١٩].

الحق أن ثعلباً وأمثاله تحاملوا عليه كثيراً.

وقد أخرجت «مؤسسة كائتاني» للأبحاث عن تاريخ الإسلام وحضارته كتاباً نشره الأستاذ «ميكائيل أنجلو جويدي» سنة ١٩٢٧ عنوانه: «كتاب الرد على الزنديق اللعين ابن المقفع - عليه لعنة الله - للقاسم بن إبراهيم، عليه من الله أفضل الصلاة والتسليم».

وهذا القاسم بن إبراهيم كما في «عمدة الطالب في أنساب آل أبي طالب».

هو القاسم بن إبراهيم بن طباطبا بن إسماعيل الدياج بن إبراهيم الغمر بن الحسن المثنى بن الحسن بن علي بن أبي طالب، كان يكنى أبا محمد، وكان يقيم في جبال الرس ولذا عرف باسم قاسم «الرّسّي»، وقد مات القاسم سنة ٢٤٦ هـ أي بعد ابن المقفع بنحو قرن.

وكتاب القاسم كامل، ولكن كتاب ابن المقفع لم يذكر كله بنصه، وإنما ذكر المؤلف فقراً منه تمهيداً للرد عليها. ويقع النص العربي في خمس وخمسين صفحة، ثم ترجمه الأستاذ جويدي إلى اللغة الإيطالية، وعلّق عليها وقدمه بمقدمة تبحث في الكتاب، وهذه الفقر التي تنسب إلى ابن المقفع تدلنا على غرض الكتاب ومنحاه ولغته.

ونحن نشك كل الشك في نسبة الأصل لابن المقفع والرد للقاسم من وجوه: فأما

(١) أحمد بن يحيى يسار أو سيار الشيباني أبو العباس (٢٠٠ هـ - ٢٩١ هـ) نحوي لغوي وهو إمام الكوفيين في النحو واللغة والفقه، أصيب بالصمم في آخر حياته مؤلفاته «معاني القرآن» و«اختلاف النحويين» و«ما ينصرف وما لا ينصرف» و«قواعد الشعر». [«بغية الوعاة» (١/٣٩٦)].

الشك في نسبة أصل الكتاب لابن المقفع:

١- من الناحية الفنية: فأسلوب الكتاب غيرُ الأسلوب المعروف لابن المقفع، والذي نتيبته من الأديين ورسالة الصحابة وكليلة ودمنة، ففي كل هذه الكتب لا يعمد إلى السجع إلا ما جاء عفواً؛ أما في هذا الكتاب فيتعمد السجع أحياناً تعمدًا كقوله: «لأن كونه شيء لا من شيء لا يقوم في الوهم له مثال، وما لا يقوم له في الوهم مثال فمحال» هذا إلى أن العبارة نفسها من نوع التعبير الفلسفي، الذي لم يعرف إلا بعد زمن ابن المقفع.

٢- يستهزئ هذا المؤلف بالتعبير بأن الله يدين، وبلاستواء على العرش، وبأنه قاب قوسين أو أدنى، ويحمل هذه التعبيرات على ظاهرها، ونحن نعلم أن ابن المقفع كان ضليعاً في اللغة العربية، حتى قال الأصمعي: قرأت آداب ابن المقفع فلم أر فيها لحناً إلا قوله: «العلم أكثر من أن يحاط بالكل منه فاحفظوا البعض».

وَألف ابن المقفع في الكلام - كما حكى الجاحظ - وتعرض للمعتزلة، فمن البعيد جداً أن يفهم ابن المقفع من اليد والوجه والاستواء على العرش المعاني الحقيقية الظاهرية.

٣- إذا نحن استثنينا أول الرسالة، وهو قوله: «باسم النور الرحمن الرحيم» وجدنا الرسالة كلها ليست تأييداً لمذهب ماني، ولا لمذهب زرادشت أو مزدك؛ وإنما هي دعوة إلى الإلحاد المطلق، فهو يهزأ بعلاقة الله بالإنسان وكيف انقلب عليه خلقه وهم عمل يديه! وكيف قتل أعداؤه أنبياءه ورسله! وكيف أمرض خلقه وعذبهم بما عرض من الأسقام لهم! وكيف يأمرك بالإيمان بما لا تعرف والتصديق بما لا تعقل! وكيف صارت الغلبة للشيطان فتبعه الناس إلا أقلهم! الخ. وهي كما ترى ليست مطاعن في الإسلام وحده، وإنما هي طعن في كل دين، ومنها الديانة الثنوية. ونحن نعلم من تاريخ ابن المقفع، أنه كان يستمسك بدينه، ولما اعتزم الإسلام أبي أن يبيت ليلة على غير دين، وسواء أكان إسلامه حقاً أم ظاهراً فقط، فليس من طبيعته الحرص على دين ما أن يهاجم الأديان كلها بهذه اللغة.

٤- أنا لم نجد فيما بين أيدينا من الكتب، وخاصة في الكتب التي ألفت في العصور الأولى

كالمسعودي، وفهرست ابن النديم من نَسَبَ لابن المقفع كتابا كهذا، وهو حريٌّ بأن يُنص عليه، لأنه يهيج شعور المسلمين، ويحملهم على الرد عليه ودفع مطاعنه.

وأما شكنا في نسبة الرد للقاسم بن إبراهيم فمن وجوه كذلك:

أولها: من الناحية الفنية، فقد علمنا أن القاسم في النصف الأول من القرن الثالث، والكتاب من أوله إلى آخره كله مسجوع متكلف السجع، ونحن نعلم أن هذا العصر «عصر الجاحظ» لم يتكلف فيه سجع، ولم تؤلف فيه كتب مسجوعة كلها، وإن تكلف فيه سجع ففقرة أو فقرتان؛ فأما كتاب كله سجع، فهذا مالا نعرفه في هذا العصر، هذا؛ إلى إسفاف في السجع، ورداءة في التعبير، كقوله: «فالإنس والجن ليس بينهما عندكم خلاف، والأعيان والأعراض فقد تجمعهما الأوصاف».

ثانيها: ترجم ابن النديم في الفهرست للقاسم بن إبراهيم، وعدّد كتبه، وهي: كتاب الأشربة، وكتاب الإمامة، وكتاب الأيمان والنذور، وكتاب سياسة النفس، وكتاب الرد على الرافضة، وهذه هي كل كتبه التي ذكرها ولم يذكر منها ردًّا على ابن المقفع.

هذا يجعلنا نخالف ما ذهب إليه الأستاذ «جويدي» من ترجيحه صحة نسب الكتاب والرد عليه.



وبعد فالقارئ لكتب ابن المقفع وتاريخه، يخرج منه على أديب تُقف ثقافة واسعة فارسية وعربية، ينزع نزعة قوية لقومه من الفرس، ويُحيي أمته بنشر آدابها وسياستها وتاريخها، ويرى عيوب النظم الاجتماعية في عصره فينادي بإصلاحها، بتطبيق الصالح من النظم الفارسية، ثم هو نبيل شريف النفس، يسترعي بُنْله وأدبه أنظار الناس، فيروي الأصمعي أن ابن المقفع «سئل من أدبك؟ قال نفسي، إذا رأيت من غيري حسنًا أتيت، وإن رأيت قبيحًا أتيت» ثم إن بُنْله وعلو خلقه أتيا من طريق الفكر والفلسفة، لا من طريق الدين، ورجال الخلق قد يكون خلقهم تديّنًا، وقد يكون خلقهم تفلسفًا؛ فأخلاق الحسن

البصري العالية - مثلاً - مبعثها الدين، يتجلى ذلك في حكمه وأقواله وسيرته، فهو يَصْدُقُ وَيُحْسِنُ ويعدل، لأن الله أمر بالصدق والعدل والإحسان.

أما ابن المقفع فباعثه الخلقي فلسفي، يصدق لأن في الصدق شرفاً ورفعة، ولو لم يأمر به دين لكان في نفسه حسناً! يظهر ذلك في حكمه، فقل أن يستند في قوله إلى آية أو حديث، وإنما يعلل ذلك تعليلاً عقلياً، فهو رجل مدني وعالم مدني، لا رجل دين ولا عالم دين، يتجلى في أقواله إيمان بالله، وإيمان بدين، لكن لا يتجلى فيها إيمان بتفاصيل دين.

فلو سئلنا: ما كانت منزلة الإسلام من قلبه؟ فخير ألا نحاول الإجابة، فنحن لا نستطيع الحكم - في هذا - على من هم تحت سمعنا وبصرنا، فكيف بمن باعدت بيننا وبينه القرون، وانغمس في السياسة وأحزابها، وحارب وحارب بها! فلنكله إلى الله، فالله وحده خير الحاكمين.



إذا كانت الثقافة الفارسية عنصراً قوياً الأثر في ذلك العصر: في الشعر، في الأدب، في الحكم، في القصص، في الخرافات والأوهام، في العادات والتقاليد، في نظم الحكم، في دُعاة الإصلاح، في رجال اللهو والغناء، في الديانات ومذاهب المتكلمين، في رجال العلم والتدوين، في قصور الخلافة، في الخاصة والعامة؛ وكان لهذا العنصر حُمة ودُعاة، يعملون كثيراً بداعي العصبية القومية، وأحياناً بداعي الخير والإصلاح؛ وكان لكثير من هؤلاء الدعاة مناصب تمكنهم من بسط نفوذهم، وحماية دعوتهم سرّاً إذا دعت الحال، وجهرّاً إن أمكن الجهر، ولم يكن ابن المقفع إلا زعيماً من زعمائها العديدين، وأبطالها البارعين.

ولم تنتشر دعوتهم في لين وهوادة، بل قرومت من عناصر أخرى في شدة وعنف، قاومها العرب إذ أحسوا الخطر، وقاومتها الأجناس الأخرى دفاعاً عن قوميتها، وكان صراع لغوي وديني، وصراع عادات وتقاليد، وصراع علمي، وكان النصر في بعض الميادين لهذا وبعضها لذاك، كما سنبينه في الكلام على امتزاج الثقافات إن شاء الله.

الفصل الثاني

الثقافة الهندية

قديمًا عرف العربُ «الهندَ» في جاهليتهم واتصلوا بها تجارياً، وأولعوا بالعود الطيب الذي يجلب من الهند، فقال عديُّ بن الرِّقَّاع^(١):

رُبَّ نَسَارٍ بِيْتِ أَرْمُقُهَا تَقْضِيهِمُ الْهِنْدِيُّ وَالْقَارَا

قالوا إنما عني بالهندي العودَ الطيب الذي من بلاد الهند، كما أولعوا بالسيوف الهندية، وسمّوا السيف المطبوع من حديد الهند؛ المهنّد، وقالوا سيف مهنّد وهندي وهنْدُونِي إذا عمل ببلاد الهند وأحكم عمله، واشتقوا منه فقالوا: هنْدَ السيف إذا شحذَه، وقال قائلهم: «كَلَّ حَسَامٍ مُحْكَمِ التَّهْنِيدِ».

قال الأزهري: والأصل في التهند عمل الهند^(٢).

وسموا كثيراً من نسائهم «هنْدًا» كما سموا «هند الهنود» ولا أدري هل أصل التسمية هذه البلاد.

ولما فتح المسلمون فارسَ والعراق فكروا في الهند، فيحدثنا البلاذري: «أنه لما ولي عثمانُ بن عفان، وولّى عبدَ الله بن عامر بن كرّيز^(٣) العراق كتب إليه أن يوجّه إلى ثغر

(١) عدي بن زيد بن مالك بن عدي بن الرقاع، من عاملة شاعر كبير من أهل دمشق يكنى أبا داود، كان معاصراً للجرير، مهاجياً له مقدماً عند بني أمية، له «ديوان شعر» خ، توفي سنة ٩٥ هـ. «الأعلام» (٤/ ٢٢١).

(٢) «لسان العرب».

(٣) عبد الله بن عامر بن كرّيز بن ربيعة الأموي أبو عبد الرحمن أمير فاتح ولد بمكة وولي البصرة في أيام عثمان سنة ٢٩ هـ وقتل عثمان وهو على البصرة، وشهد وقعة الجمل مع عائشة ولم يحضر وقعة صفين، فأقام بالمدينة ومات بمكة ودفن بعرفات، كان شجاعاً سخياً وصولاً لقومه توفي سنة ٥٩ هـ. «الأعلام» (٩٤/ ٤).

الهند من يُعَلِّم علمه وينصرف إليه بخبره، فوجه حكيم بن جبلة العبدى^(١). فلما رجع أوفده إلى عثمان فسأله عن حال البلاد فقال: يا أمير المؤمنين! قد عرفتُها وتنحَّرتُها. قال: فصفها لي. قال: ماؤها وشلٌّ، وثمرها دقل^(٢)، ولصُّها بطل. إن قلَّ الجيش فيها ضاعوا، وإن كثروا جاعوا. فقال له عثمان: أخابر أم ساجع؟ قال: بل خابر، فلم يُغزها أحدًا^(٣) وتتابع المسلمون يغزونها، ويصيبون منها الغنائم حتى وجه الحجاج محمد بن القاسم الثقفي إلى الهند في أيام الوليد ففتح جزءاً عظيماً منها، وهو المسمى بالسند سنة ٩١ هـ، ففتح دَّيْل «daibul» و«نيرانكوت» المسماة الآن «بجيدر آباد» وسار إلى «راور» وأخيراً فتح «مُلْتان». وكان محمد بن القاسم^(٤) قائد الجيوش وفتح هذه الفتوح فتى شاباً لم يتجاوز العشرين، قال فيه القائل:

إِنَّ الْمَرْوَةَ وَالسَّامَاةَ وَالنُّدَى مُحَمَّدُ بْنُ الْقَاسِمِ بْنِ مُحَمَّدٍ
سَاسَ الْجُيُوشَ لِسَبْعِ عَشْرَةَ حِجَّةً يَا قُرْبَ ذَلِكَ سُودُودًا مِنْ مَوْلِدِ
وقال فيه آخر:

سَاسَ الرِّجَالَ لِسَبْعِ عَشْرَةَ حِجَّةً وَلِدَائُهُ عَنِ ذَاكَ فِي أَشْغَالِ
وقد غنموا مغنم كثيرة، وسبَّوا سبيًا كثيرًا، انتشر كشأن السبايا في المملكة الإسلامية، وأصبح الجيل السندي عنصرًا من العناصر المكونة للأمة الإسلامية. حدث

(١) حكيم بن جبلة العبدى من بني عبد القيس صحابي كان شريفًا مطاعًا من أشجع الناس ولاه عثمان إمرة السند، ولم يستطع دخولها فعاد إلى البصرة، واشترك في الفتنة أيام عثمان، قاتل يوم الجمل مع عليٍّ وقطعت رجله فأخذها وضرب بها الذي قطعها فقتله بها، وبقي يقاتل على واحدة، ويرتجز:

يَا سَاقَ لَنْ تَرَاعِي إِنْ مَعِيَ ذَارِعِي أَحْسَنِي بِهَا كَسْرَاعِي

وقتل في هذه الواقعة. «الأعلام» (٢/ ٢٦٨).

(٢) الوشل: القليل. والدقل: أردأ الثمر.

(٣) «البلاذري» (ص ٤٣٨).

(٤) محمد بن القاسم بن محمد بن الحكم بن أبي عقيل الثقفي فاتح السند وواليتها، وعزله سليمان بن عبد الملك، وأمر بحمله من السند مقيدًا، فحمل إلى واسط وعذب بها، فقال شعرًا يعاتب به بني مروان فأمر بإطلاقه، ثم قتله معاوية بن يزيد بن المهلب سنة ٩٨ هـ.

الأغاني قال: «بعث الجنيد بن عبد الرحمن المري^(١) إلى خالد بن عبد الله القسري بسبي من الهند بيض، فجعل يهب - كما هو - للرجل من قريش، ومن وجوه الناس، حتى بقيت جارية منهن جميلة كان يدخرها، وعليها ثياب أرضها: فوطتان، فقال لأبي النجم: هل عندك فيها شيء حاضر وتأخذها الساعة؟ قال: نعم أصلحك الله، ثم^(٢) قال فيها رَجَزَه المشهور الذي مطلعُه:

عَلِقْتُ خَوْدًا مِنْ بَنَاتِ الزُّطِّ^(٣)

وفي عصرنا الذي تؤرخه تبعت السند للعباسيين، وولى أبو جعفر المنصور هشام بن عمرو التَّغْلِي^(٤) عليها سنة ١٤٢، فتوسع في الفتح شمالاً، ففتح «كابل» و«كشمير» وأصاب سبياً ورقيقاً كثيراً؛ واتصلت العلاقات التجارية بين السند والمملكة الإسلامية، فكان يأتي منها العود والسكر، والغاب الهندي^(٥).



وما تم الفتح حتى رأينا الحركة العلمية تتبعه فكان بعض الفاتحين أنفسهم من العلماء، فالربيع بن صبيح البصري^(٦) أشهر المحدثين، وأولهم تدويناً للحديث، كان في الجيش الذي سيره المهدي سنة ١٥٩ لغزو الهند وبها مات^(٧).

(١) الجنيد بن عبد الرحمن بن عمرو بن الحارث المري الدمشقي أمير خراسان، وأحد الشجعان الأجواد المدوحين ولاء هشام بن عبد الملك سنة ١١١ هـ فثبت في الولاية إلى أن مات بخراسان سنة ١١٥ هـ. «الأعلام» (٢/ ١٤٠).

(٢) «أغاني» (٩/ ٧٩).

(٣) الزط: جيل من الهند مغرب «جت» ويطلق الآن على سكان إقليم البنجاب.

(٤) هشام بن عمرو بن بسطام التغلبي الوائلي أمير عرفه ابن حزم بصاحب السند ولاء عليها المنصور العباسي سنة ١٥١ هـ وافتتح كشمير والملتان والقندهار وبنى في هذه مسجداً وعاد إلى بغداد سنة ١٥٧ هـ معزولاً ومات في هذه السنة.

(٥) «المسالك والممالك» لابن خردادبه «ص ٦٢».

(٦) الربيع بن صبيح السعدي البصري أبو بكر أول من صنف بالبصرة، كان عابداً ورعاً وفي روايته للحديث

ضعف خرج غازياً إلى السند فمات في البحر ودفن في إحدى الجزر. «الأعلام» (٣/ ١٤).

(٧) انظر «ابن الأثير» (٣/ ١٧).

وقد ترجم الذهبي لبعض المحدثين في السند في كتابه «تذكرة الحفاظ»^(١)؛ وهكذا لم يكن الجيش الإسلامي فاتحاً فقط، بل - كان أيضاً - ناشراً للدعوة ومعلماً.

ومن ناحية أخرى سرعان ما رأينا الموالي الذين جلبوا من الهند، وغنموا في الحرب ووزعوا على الجند، ينبغ منهم ومن أولادهم الشعراء وعلماء اللغة والمحدثون.

فمن الشعراء كان أبو عطاء السندي، وهو شاعر من مخضرمي الدولتين الأموية والعباسية، وكان أبوه سندياً لا يفصح، ونشأ ابنه في المسلمين شاعراً كبيراً وإن كان في لسانه لُكنة شديدة ولُثغة، كان يقول في مرحبا «مرهبا» وفي حياكم الله «هياكم الله» وفي الزُج «الزُز» وفي جرادة «زرادة» وفي الشيطان «سيطان» وفي أظن «أزن»، حتى اضطر أن يتخذ له غلاماً ينشد شعره تحامياً من أن ينشده بلسانه، وهو القائل:

أعوزتني الرواة يا ابن سليم	وأبى أن يُقيم شعري لساني
وعلاً بالذي أجهجم صذري ^(٢)	وجفاني لعجمتي سلطاني
وازدرتني إذ كان لوني	حالكاً مجتوى من الألوان ^(٣)
فضربت الأمور ظهراً لبطن	كيف أحتال حيلةً للساني!
وقنيت أنني كنت بالشعر	فصيحاً وبيان بعض بنياني

ولما أمر أبو جعفر المنصور الناس بلبس السواد قال:

كُسيت ولم أكفر من الله نعمة	سواداً إلى لوني ودُّنا ملهوجاً ^(٤)
وبايعت كرهاً بيعةً بعد بيعة	مبهرجة أن كان أمراً مبهرجاً

وقد كرهه العباسيون لأنه قال كثيراً في مدح الأمويين، فما تحولت الدولة أراد أن

(١) (٢/٦٥، ٢٥٦).

(٢) الجمجمة إخفاء السيئ في الصدر.

(٣) المجتوى البغيض المكروه.

(٤) الدن والدنية قلنسوة القاضي، والملهوج: المتفكك غير المحكم.

يتحوّل فلم يقبلوا منه، فكان يذمّهم، ومن ذلك قوله هذا، وقوله:

فليتَ جَوْرَ بني مروان عاذَ لنا وليتَ عدلَ بني العباس في النار^(١)!

ولم يصل إلينا من شعره كثير حتى نتبين إن كان فيه معان جديدة كسبها من أصله

الهندي.

واشتهر من اللغويين ممن أصله هندي ابن الأعرابي^(٢) «كان أبوه زياد عبداً سندياً»، وكان ابن الأعرابي عالماً من أعلام اللغة والأدب والشعر، أملى على الناس ما يحمل على أجمال وألف تأليف كثيرة، وتلمذ له كثيرون من أشهرهم ثعلبُ وابن السكيت^(٣)، ولم يبق لنا من كتبه إلا كتاب في أسماء البئر وصفاتها^(٤)، وكتاب في أسماء الخيل وأنسابها^(٥).

ومن كتبه التي ألفها كتاب الأنواء، ولو وصل إلينا لعلمنا هل تأثر فيها بمعارف الهند أو اقتصر على معارف العرب، على النحو الذي ألف فيها غيره من علماء العرب.

ومن المحدّثين الهنديين، أبو معشر نجيحُ السندي^(٦)، صاحب المغازي، سمع نافعا ونفرا من التابعين، وكان ألكن يقول حدثنا محمد بن «قعب» يزيد كعب، الخ الخ.

(١) اقرأ ترجمته في الأغاني (١٦ / ٨١) وما بعدها وفي طبقات الشعراء لابن قتيبة.

(٢) محمد بن زياد المعروف بابن الأعرابي أبو عبد الله راوية، ناسب علامة باللغة من أهل الكوفة، ولقد أملى على الناس ما يحمل على أجمال وهو ربيب الفضل بن محمد صاحب المفضليات وله تصانيف كثيرة منها «أسماء الخيل وفرسانها» خ، و«النوادر»، و«الفاضل»، «أبيات المعاني»، و«الأنواء». توفي سنة ٢٣١ هـ. «الأعلام» (٦ / ٢٣١).

(٣) يعقوب إسحاق إمام في اللغة والأدب أصله من خوزستان تعلم ببغداد واتصل بالمتوكل العباسي فعهد إليه بتأديب أولاده وجعله في عداد ندمائه ثم قتله من كتبه «إصلاح المنطق ط» و«الألفاظ ط»، «الأضداد ط»، و«شرح ديوان عروة بن الورد ط»، و«شرح ديوان قيس بن الخطيم ط»، و«الأجناس»، «شرح شعر عمر بن أبي ربيعة». توفي سنة ٢٤٤ هـ. [«الأعلام» (٨ / ١٩٥)].

(٤) مجلة «المقتبس» مجلد (٦) جزء (١)

(٥) دار الكتب المصرية مكتبة الشنقيطي.

(٦) نجيح بن عبد الرحمن السندي أبو معشر فقيه له معرفة بالتاريخ أصله من السند أقام بالمدينة إلى أن اصططحبه المهدي العباسي معه إلى العراق وأمر له بألف دينار، واختلط في آخر عمره ومات ببغداد فصلى عليه هارون الرشيد، له كتاب «المغازي» توفي سنة ١٧٠ هـ.

هذا نوع يمثل لنا اندماج الهنود في المسلمين، واعتناقهم الإسلام وتعلّمهم علماً إسلامياً عربياً ونبوغ بعضهم فيه. وقد رأينا فيما نقلنا عن الجاحظ اشتهاً السنديين بحسن القيام على المال وتديره، حتى «لا ترى بالبصرة صيرفياً إلا وصاحب كيسه سندي». والآن نريد أن نتعرض للجانب الآخر من الموضوع، وهو تأثير الهنود في الثقافة الإسلامية.

أثر الهنود في الثقافة الإسلامية من ناحيتين: ناحية مباشرة؛ وذلك باتصال المسلمين أنفسهم بالهند من طريق التجارة، ومن طريق الفتح العربي، فإن هذا الفتح صير ما فتح من بلاد السند جزءاً من المملكة الإسلامية تخضع لنظامها، وتجري عليها أحكامها، وينتقل المسلمون إليها، وينتقل الهنود إلى أنحاء العالم الإسلامي المختلفة، وكل من هؤلاء هؤلاء يحملون ثقافتهم ويتبادلونها بعضهم مع بعض تبادل السلع.

وناحية غير مباشرة: وذلك نقل ثقافتهم بواسطة الفرس، فإن الفرس اتصلوا بالهنود اتصالاً وثيقاً قبل الفتح الإسلامي، وأثروا فيهم وتأثروا بهم، وأخذوا كثيراً من الثقافة الهندية وأدجموها في ثقافتهم، فلما نقلت الثقافة الفارسية إلى العربية، كان معنى هذا نقل جزء من الثقافة الهندية في ثناياها.

وقد عدّ المسلمون الهنود إحدى الأمم الأربع ذات الصفات الممتازة، وهي الفرس والهند والروم والصين.

وقال الجاحظ فيهم: «اشتهر الهند بالحساب وعلم النجوم وأسرار الطب، والخراط والنجر والتصاوير، والصناعات الكثيرة العجيبة».

وقال المسعودي: «ذكر جماعة من أهل العلم والنظر.. أن الهند كانت قديم الزمان الغرّة التي فيها الصلاح والحكمة».. ثم ألمّ بطرف من إلهياتهم ورياضتهم وألعابهم إلى أن قال: «والهند في عقولهم وسياساتهم وحكمهم، وألوانهم وصفاتهم، وصحة أمزجتهم، وصفاء أذهانهم، ودقة نظرهم بخلاف سائر السودان».

وقال الأصفهاني في محاضرات الأدباء: «إن الهند لهم معرفة الحساب والخط الهندي،

وأسرار الطب، وعلاج فاحش الأدوية والرقى وعلم الأوهام، وخرط التماثيل ونحت الصور، وطبع السيوف، والشطرنج، والحنكلة - وهي وتر واحد يجعل على قرعة فيقوم مقام العود - ولهم ضروب الرقص، والثقافة والسحر والتدخين».

وقال القفطي: «إن الأمم الثماني التي عُنت بالعلوم هي: الهند، والفرس والكلدانيون، واليونانيون، والروم، وأهل مصر، والعرب، والعبرانيون. وهذه الأمم المذكورة هم الذين اعتنوا بالعلوم واستخراجها، وباقي الأمم لم تعن بشيء من ذلك ولا ظهر لها شيء منه».

وقال في موضع آخر: «والهند هم الأمة الأولى كثيرة العدد فخمة الممالك، قد اعترف لها بالحكمة، وأقر بالتبريز - في فنون المعرفة - كل الملل السالفة. وكان الصين يسمون ملك الهند ملك الحكمة لفرط عنايتهم بالعلوم. فكان الهند عند جميع الأمم معدن الحكمة وينبوع العدل والسياسة، ولبعد الهند من بلادنا قلت تأليفهم عندنا فلم يصل إلينا إلا طرف من علومهم، ولا سمعنا إلا بالقليل من علمائهم».

وكان تأثير الهند من نواح. أهمها الإلهيات أو المقالات الدينية، والرياضيات أو الحساب والنجوم، والأدب وما يتبعه من فن.

الإلهيات :

كان للهند فلسفة كما لليونان فلسفة، وقد بحث مؤرخو الفلسفة في مبلغ تأثير إحداها في الأخرى، وما أخذ اليونان عن الهند، وما أخذ الهند عن اليونان - مما لا مجال لبحثه هنا - ولكننا نقول إن للفلسفة الهندية أوصافاً خاصة تميزها عن الفلسفة اليونانية. ذلك أن الفلسفة الهندية امتزجت امتزاجاً تاماً بالدين، واصطبغت صبغة شعرية لا صبغة علمية، لم تتدرج من المحسوس إلى المعقول، ورضيت في كثير من مواقفها بالتعبير الشعري المملوء بالمجازات والاستعارات والخيالات، ولم تنهج المنهج العلمي الذي يتطلب التعبير بالحقائق لا المجازات؛ مثال ذلك أن تقول: إن العالم كله مشتق من شيء واحد أبدي أزلي لا يقبل التغير يسمى «برهمن» ثم إذا شرحت كيف تخلق هذا العالم من «برهمن» قالت: «كما تتشكل الحديد المحماة في النار إلى آلاف من الأشكال، كذلك تتخلق الأشياء من

الأزلي الأبدى ثم تعود إليه».

أو نقول: «كما ينبعث النسيج من العنكبوت، أو الشرر من النار، كذلك يخرج الحيوانات والعالم وكل شيء من ذلك الأصل».

فأنت ترى أن هذه تشبيهات ترضي الخيال ولا ترضي العقل، وهكذا ملئت الفلسفة الهندية بمثل هذه التعبيرات في كثير من شروحيها؛ وقد يكون لها العذر في أنها تحاول شرح شيء من الصعب إدراكه، والتعبير عنه تعبيراً رياضياً، أو تعبيراً علمياً، وأنها تنتقل من محسوس يمكن التعبير عنه إلى لا محسوس يصعب توضيحه.

ولكن الفلسفة اليونانية - في مثل هذه المواقف - لم تسلك هذا السبيل، وحاولت جهد طاقتها أن تعبر التعبير العلمي، وإن كان في المدرسة الأفلاطونية شيء من الشعر.

كذلك مما تخالف فيه الفلسفة الهندية اليونانية؛ أن الأولى حددت الغرض من الفلسفة بخدمة الإنسان، بينما الفلسفة اليونانية تتطلب المعرفة للمعرفة. فالباعث الأساسي للفلسفة عند الهنود شوق الإنسان للخلاص من آلام هذا العالم ومصائبه. وعند اليونان الباعث الأول على الفلسفة العجب، عجب من مظاهر العالم فأراد أن يتعرفها فتفلسف.



انتشرت في الهند ديانة البراهمة ثم البوذية، ومن الإطالة أن نعرض لشرح هاتين الديانتين في عقائدهما وأصولهما. وقد وصف «البيروني»^(١) ديانة الهند التي رآها في القرن الرابع الهجري، وكان دقيقاً صادق الوصف، عالماً باللغة السنسكريتية عاش في الهند زمناً طويلاً، وخبر أحوال أهلها، ووضع في ذلك كتباً أهمها: «تحقيق ما للهند من مقولة، مقبولة في العقل أو مردولة»^(٢) وصف فيه عقائدهم وعلومهم وآدابهم وأحوالهم الاجتماعية؛ وقد

(١) محمد بن أحمد أبو الريحان البيروني الخوارزمي فيلسوف رياضي مؤرخ من أهل خوارزم أقام بالهند بضع سنين، ارتفعت منزلته عند ملوك عصره من كبة «الآثار الباقية»، «الاستيعاب في صنعة الأسطرلاب» خ، «الجواهر في صنعة الأسطرلاب» خ، «الجواهر في معرفة الجواهر» ط، «تاريخ الأمم الشرقية» ط، «القانون المسعودي»، «تاريخ الهند»، «الإرشاد» ط. توفي سنة ٤٤٠ هـ.

(٢) طبع في ليسك.

أبان البحث العلمي الحديث ما للبيروني من تحرُّ للحق، وإخلاص للعلم، وإصابة في كل ما وصف - إلا في القليل النادر الذي أوقعه فيه اعتمادُه على نفسه في فهم كلمة لغوية لم يكن فيها مصيبًا، وأحيانًا نقله عن أخطأ في خبره - وقرب عهد البيروني من عصرنا الذي نؤرخه يجعلنا نعتقد أن حالة الهند في عصرنا العباسي الأول تشبه تمام الشبه ما وصفه «البيروني» معتمدًا على ما شاهد وسمع وقرأ في كثير من الكتب الهندية باللغة السنسكريتية.

وصف الهنود بالإعجاب بأنفسهم، والاعتداد بأمّتهم، والازدراء بمن عاداهم «يعتقدون في الأرض أنها أرضهم، وفي الناس أنهم جنسهم، وفي الملوك أنهم رؤسائهم، وفي الدين أنه نحلّتهم، وفي العلم أنها ما معهم، وفي طبيعتهم الضن بما يعرفونه، والإفراط في الصيانة له عن غير أهله منهم، فكيف عن غيرهم! على أنهم لا يظنون أن في الأرض غير بلادهم، وفي الناس غير سكانها، وأن للخلق غيرهم علمًا، حتى إنهم حُدّثوا بعلم أو عالم في خراسان وفارس استجهلوا المخبر، ولم يصدقوه للآفة المذكورة، ولو أنهم سافروا وخالطوا غيرهم لرجعوا عن رأيهم! على أن أوائلهم لم يكونوا بهذه المثابة من الغفلة، فهذا «برهمن» أحد فضلائهم حين يأمر بتعظيم البراهمة يقول: «إن اليونانيين - وهم أنجاس - لما تخرجوا في العلوم وأنافوا فيها على غيرهم وجب تعظيمهم».

ولما ذكر اعتقادهم في الله فرّق بين خاصتهم وعامتهم، لأن طباع الخاصة تقصد التحقيق في الأصول، والعامة تقف عند المحسوس، ثم شرح عقيدة الخاصة فإذا هي توافق عقيدة المسلمين فيه. فقال: «واعتماد الهند في الله سبحانه وتعالى أنه الواحد الأزلي من غير ابتداء ولا انتهاء، المختار في فعله، القادر الحكيم الحيّ المحيي المدبر المبقّي، الفرد في ملكوته عن الأضداد والأنداد، لا يشبه شيئًا ولا يشبهه شيء».

ثم استدل على أن هذا عقيدة الخاصة من الهنود بنصوص من كتبهم القديمة، ثم وصف عقيدة العامة، وأن الأقاويل عندهم اختلفت وربما سمّجت، كما يوجد مثله في سائر الملل وفي الإسلام من التشبيه والإجبار، ومثّل لذلك عند الهنود بأن خاصتهم تقول: إنه يحيط

بكل شيء حتى لا تخفى عليه خافية، فيظنُّ عاميُّهم أن الإحاطة تكون بالبصر، والبصر بالعين، فيصف الله بألف عين، عبارة عن كمال العلم.

وقد أطلال البيروني في وصف الفلسفة الدينية للهند، من الاعتقاد بالله والموجودات العقلية والحسية، وتعلق النفس بالمادة، والأرواح وتناسخها، ومواضع الجزاء من الجنة والنار، وكيفية الخلاص من الدنيا، ومنبع السنن والنواميس والرسل، ونسخ الشرائع؛ وقارن في كثير من المواضع بين عقائد الهند والإسلام، والصوفية والنصرانية، والفلسفة اليونانية والأفلاطونية الحديثة، مما يخرج بنا عن القصد لو شرحناه.

غير أن هنا مسألة لا بد من الإشارة إليها، لأنها خاصة من خواص الهند، ولها أثر كبير في المسلمين، تلك هي مسألة «تناسخ الأرواح»، وقد قال فيها البيروني بحق: «كما أن الشهادة بكلمة الإخلاص شعار إيمان المسلمين، والتثليث علامة النصرانية، والإسبات علامة اليهودية، كذلك التناسخ علم النحلة الهندية، فمن لم ينتحله لم يك منها، ولم يُعدَّ من جملتها!».

وشرح نظريتهم في التناسخ: أن الأرواح لا تموت ولا تفنى، وأنها أبدية الوجود لا سيف يقطعها ولا نار تحرقها، ولا ماء يغصها ولا ريح تيبسها، ولكنها تنتقل من بدن إلى بدن، كما يستبدل البدن اللباس إذا خلق، وترقى النفس في الأبدان المختلفة كما يترقى الإنسان من طفولة إلى شباب، إلى كهولة، إلى شيخوخة، ذلك أن النفس طالبة للكمال، شيقة إلى العلم بكل شيء، وهذا يحتاج إلى زمن فسيح، وعمر الإنسان وغيره قصير، فلا بد من تنقل النفس من بدن إلى بدن، وفي كل بدن تستفيد تجارب جديدة، ومعلومات جديدة.

فالأرواح الباقية تتردد في الأبدان البالية، وهي تتردد من الأرذل إلى الأفضل، دون عكسه، لترقى النفس في الكمال، حتى يتحقق شوقها بعلمها ما لم تعلم، واستيقانها شرف ذاتها، واستغنائها عن المادة فتعرض عنها «ويتحد العاقل والعقل والمعقول، ويصير واحدا».

وقد ربطوا الثواب والعقاب والجنة والنار بنظرية التناسخ، فقالوا: إن الغرض من جهنم تمييز الخير من الشر، والعلم من الجهل، فالأرواح الشريرة تتردد في النبات، وخشاش الطير، ومَرْدُول الهوام، إلى أن تستحق الثواب فتنجو من الشدة وتتردد فيما هو أرقى. وقال بعضهم: «لو لم أكن صائراً إلى آلهة حكماء سادة أخيار، ثم من بعدُ إلى ناس ماتوا خير ممن هنا لكان تركي الحزن على الموت ظلماً!».

وقال بعض من مال إلى التناسخ من المتكلمين: «إنه على أربع مراتب، هي: (النسخ) وهي التوالد بين الناس، بأن ينسخ من شخص إلى آخر، وضده (المسخ) ويخص الناس بأن يمسخوا قردة وخنازير وفيلة، و(الرسخ) كالنبات، وهو أشد من النسخ لأنه يرسخ ويبقى على الأيام، ويدوم كالجبال، وضده (الفسخ) وهو للنبات المقطوف، والمذبوحات لأنها لا تتلاشى ولا تعقب».

وقد لعبت نظرية التناسخ دوراً هاماً في الفلسفة اليونانية، وفي الديانة المانوية، وفي المذاهب الإسلامية، وفي التصوف، وفي النصرانية.

فقد قال فيثاغورث بنظرية التناسخ، ويرجح كثيرون من مؤرخي الفلسفة اليونانية أنها مأخوذة - في الأصل - من الفلسفة الهندية، ثم أخذها عن فيثاغورس، إمبد كلّيس، وأفلاطون - قد كان فيثاغورس يرى تناسخ الأرواح بين الإنسان والحيوان، وأن تحرير النفس بترقيها في دورة الحياة، وذلك بالشعائر الدينية، وبالفكر والتأمل والفلسفة - وأفلاطون ربط رأيه في عالم المثل، ونظريته في تذكر المعلومات قبل حلول الروح بالجسم بنظرية التناسخ، وإن اختلفت نظريته في التفاصيل عما حكاه بوذا، من تذكره أشياء كثيرة حدثت له في مواليدته الأولى، وقد نقض أرسطو رأي فيثاغورس وأفلاطون في التناسخ، وخاصة حلول روح إنسان في جسم حيوان، وذهب إلى أن ما كان وظيفة لشيء لا يمكن أن يكون وظيفة لآخر الخ.

وقد حكى «البيروني» أن «ماني» نُفِيَ من بلاد فارس فدخل أرض الهند ونقل التناسخ منهم إلى نحلته، وقال: «إن الحواريين لما علموا أن النفوس لا تموت، وأنها مترددة

في صور مختلفة، سألوا المسيح عن عاقبة النفوس التي لم تقبل الحق فقال: أيُّ نفس لم تقبل الحق هالكة لا راحة لها، وعنى بهلاكها عذابها لا تلاشيها^(١).

أما في الإسلام فكان أثر التناسخ في بعض الفرق الدينية كبيراً، فقد قال أحمد بن حنبل «وقد كان من المعتزلة ثم تبرعوا منه» وأبو مسلم الخراساني، والقرامطة، ومحمد بن زكريا الرازي^(٢): إن الأرواح تنتقل بعد مفارقتها الأجساد إلى أجساد أخرى، وإن لم تكن من نوع الأجساد التي فارقت. واحتج أحمد بن حنبل بقوله تعالى:

﴿يَتَأْتِيهَا الْإِنْسَنُ مَا غَرَّكَ بِرَبِّكَ الْكَرِيمِ ﴿٦﴾ الَّذِي خَلَقَكَ فَسَوِّكَ فَعَدَلَكَ ﴿٧﴾ فِي أَيِّ صُورَةٍ مَّا شَاءَ رَكَّبَكَ ﴿٨﴾﴾ [الإنفطار: ٦ - ٨].

وبقوله تعالى: ﴿جَعَلَ لَكُم مِّنْ أَنْفُسِكُمْ أَزْوَاجًا وَمِنَ الْأَنْعَامِ أَزْوَاجًا يَذُرُّكُمْ فِيهِ﴾ [الشورى: ١١].

وقد أوضح الشهرستاني قول أحمد بن حنبل في التناسخ فقال: «إنه كان يقول إن الله أبدع خلقه أصحاء سالمين عقلاء بالغين في دار سوى هذه الدار التي هم فيها اليوم، وخلق فيهم معرفته والعلم به، وأسبغ عليهم نعمه.. فابتدأهم بتكليف شكره، فأطاعه بعضهم في جميع ما أمرهم به، وعصاه بعضهم في جميع ذلك، وأطاعه بعضهم في البعض دون البعض؛ فمن أطاعه في الكل أقره في دار النعيم التي ابتدأهم فيها، ومن عصاه في الكل أخرجهم من تلك الدار إلى دار العذاب وهي النار، ومن أطاعه في البعض وعصاه في البعض أخرجهم إلى دار الدنيا، فألبسه هذه الأجسام الكثيفة، وابتلاه بالبأساء والضراء على صور مختلفة من صور الناس، وسائر الحيوانات على قدر ذنوبهم.. ثم لا يزال يكون الحيوان

(١) «البيروني» (ص ٢٧).

(٢) أبو بكر فيلسوف من الأئمة في صناعة الطب من أهل الري ولد وتعلم بها، واشتغل بالسيما، والكيمياء، ثم عكف على الطب والفلسفة في كبره فنبغ واشتهر له تصانيف منها «الحاوي» خ، «الطب المنصوري» خ، «الفصول في الطب»، «ويسمى المرشد» ط، و«الجدري والحصبة» ط، و«برد الساعة» ط، و«الكافي» خ، و«الطب الملوكي» خ، «مقالة في الحصى»، و«الكلبي والمثانة» ط، و«تقسيم العلل». توفي سنة ٣١٣ هـ. — [«الأعلام» (٦/ ١٣٠)].

في الدنيا كربة بعد كربة وصورة بعد أخرى، ما دامت معه ذنوبه».

وقبل هؤلاء كان السَّبئية أصحاب عبد الله بن سبأ، فقد رَووا عنه أنه قال لعلي: أنت أنت! أي أنت الإله.

وتبعته فرقته فقالت بتناسخ الجزء الإلهي في الأئمة بعد علي. ويمثل ذلك قال الغالية من الشيعة.

وبعد هؤلاء كان النصيرية يعتقدون أن مرتكبي الآثام يعودون إلى الدنيا يهودًا أو نصارى، أو مسلمين سُنيين. أما من لم يؤمن بعلي فيعودون جمالا أو بغالا أو حميرا أو كلابًا أو نحو ذلك من أصناف الحيوان. ويمثل ذلك يقول عوام الدروز.

وفي بعض قصص «ألف ليلة وليلة» ما يشير إلى مذهب التناسخ.

وقد رأيت قبل، أن نظرية التناسخ تُسَلَّم إلى مذهب الحلول، فيتحد العقل والعقل والمعقول، وتصير كلها شيئًا واحدًا، وهذا النظر كان له أثر كبير في مذهب الصوفية، كما سنشرحه إن شاء الله عند الكلام في التصوف.

ومن مذاهب الهند القائلة بالتناسخ، مذهبٌ يسمى «السُّمنية» نسبة إلى «سومنا» وهو اسم صنم كان في الهند، أحرقه السلطان محمود بن سبكتكين سنة ٤١٦ كما ذكر الجزري في تاريخه.

وقد ذكر البيروني أنها فرقة شديدة البغض للبراهمة، وقد كانت خراسان وفارس والعراق والموصل إلى حدود الشام في القدم على دينهم، إلى أن ظهر زرادشت من أذربيجان، ودعا ببلخ إلى المجوسية، وراجت دعوته فانجلت السمنية عنها إلى مشارق بلخ.

وقد عُرف هذا المذهب بين المسلمين في العصر الذي نُورِخه، فيحكى لنا الأغاني: «أنه كان بالبصرة ستة من أصحاب الكلام، عمرو بن عُبيد، وواصل بن عطاء، وبشار الأعمى، وصالح بن عبد القدوس، وعبد الكريم بن أبي العوّجاء، ورجل من الأزدي (قال أبو أحمد يعني جرير بن حازم) فكانوا يجتمعون في منزل الأزدي، ويختصمون عنده، فأما عمرو وواصل فصارا إلى الاعتزال، وأما عبد الكريم وصالح فصححا التوبة، وأما بشار

فبقي متحيراً مُخَلِّطاً، وأما الأزدي فمال إلى قول السمنية، وهو مذهب من مذاهب الهند، وبقي ظاهره على ما كان عليه .

وقد عَرَفَ علماء المسلمين السمنية، وناقشوا طويلاً في كتب التوحيد أو علم الكلام - وأكثر مناقشتهم كانت حول « نظرية المعرفة ». فيؤخذ من حكاية قول السمنية أنهم كانوا يقولون: إن العلم أو المعرفة لا تحصل إلا من باب الحواس، فكل علم ليس أساسه الحس لا يكون علمًا صحيحًا، أما النظر المجوّد غير المؤسس على الحس فلا يفيد علمًا، سواء كان ذلك في الإلهيات أو غيرها.

وقد لخص صاحب كشاف مصطلحات الفنون مذهبهم في هذا بقوله: « إنهم يقولون بأنه لا يفيد العلم إلا الحس »، فكأنهم بذلك سبقوا « لوك » ومن تبعه، إذ يقولون: « إن أداة المعرفة الصحيحة هو الإدراك بالحس وكل الأفكار الراقية الجليلة التي تفوق السحاب رفعة، وتعلو علو السماء إنما أصلها الحواس. يَسْبَحُ العقل مسافات بعيدة ويفكر، ويتأمل تأملات رفيعة، وهو في كل هذا لا يخرج قيد شعرة عما أمدته به الحواس أو التأمل »، وهم يعارضون في ذلك نظرية الذهنين أو العقليين، الذين يرون أن بعض المدركات ليس سببها الحواس، وإنما سببها الإدراك العقلي المحض كما في الرياضيات والإلهيات.



أما في الرياضيات فقد اتصل المسلمون بالهند، وأخذوا عنهم قبل أن يتصلوا - اتصالاً وثيقاً - باليونان. فقد ذكروا: أن وفدًا من الهند وفد على أبي جعفر المنصور سنة ١٥٤، وفيهم رجل ماهر في معرفة حركات الكواكب وحسابها، وسائر أعمال الفلك على مذهب علماء أمته، وخصوصًا على مذهب كتاب باللغة السنسكريتية اسمه « براهمسبّهطسِدْ هانت » ألفه سنة ٦٢٨م أو (٦ و ٧) هجرية الفلكي الرياضي « برهمكبت »، فكان المنصور ذلك الهندي بإملاء مختصر الكتاب، ثم أمر بترجمته إلى اللغة العربية، وباستخراج كتاب منه تتخذه العرب أصلاً في حساب حركات الكواكب، وما يتعلق به من الأعمال؛ فتولى ذلك الفزاري، وعمل منه زيجًا اشتهر بين علماء العرب، حتى إنهم لم

يعملوا إلا به إلى أيام المأمون حيث ابتدأ مذهب بطليموس في الحساب والجداول الفلكية». وقد اقتصر العرب على الجزء الأخير من الاسم السابق وهو «سِدهانت» ثم حَرَفُوهُ قليلاً وسموه «السند هند».

وقد أخذ عن هذا الرجل الهندي الذي وفد على المنصور، إبراهيم بن حبيب الفزاري، ويعقوب بن طارق.

وكما أخذ المسلمون عن الهند كتاب السند هند، ترجموا كتاباً ثانياً اسمه «الأركند» وثالثاً اسمه «الأرجبهر».

وقد قال الأستاذ «نلينو» بعد بحثه العميق: «كفت هذه الملاحظات دليلاً على شدة تأثير كتب الهند في أوائل نمو الفلك عند العرب وسرى فيما بعد.. أن العرب أخذوا طرقاً مهمة كثيرة النفع مجهولة لليونان في حل جملة من المسائل الفلكية المتعلقة بعلم حساب المثلثات الكروية».

وقال في موضع آخر: «فاتضح مما بينته أن تأثير علماء الهند والفرس في نشأة ميل العرب إلى ذلك العلم الجليل سبق تأثير اليونان ولو بزمان قليل، ولكن لم تنل العرب ما نالوا من الثقافة والكمال والشهرة في ذلك الفن.. لو قصرُوا عنايتهم على نقل الكتب الموصوفة إلى الآن، لأفهام.. مصنفات عملية مقتصرة على منطوق القواعد، وشرح استعمال الجداول، خالية عن البراهين وبيان العلل»^(١).

ويؤيد هذا النظر ما قاله البيروني من قبل، فإنه رأى أن فلكي الهنود لا يبحثون في العلل، وكان على علم تام بالفلك عند اليونان قبل أن يأخذ عن الهنود، فقال: «إني كنت أقف من منجميهم (منجمي الهند) مقام التلميذ من الأستاذ لعجمي فيما بينهم، وقصوري عما هم فيه من مواضعاتهم، فلما اهتمت قليلاً لها أخذت أوقفهم على العلل، وأشير إلى شيء من البراهين، وألوح لهم الطرق الحقيقية في الحسابات، فاثالوا عليّ متعجبين وعلى

(١) (ص ٢١٤).

الاستفادة متهافتين.. وكادوا ينسبونني إلى السحر»^(١).

وقد أخذ العرب بعض الاصطلاحات الرياضية من الهنود، كلفظة «الجيب» في حساب المثلثات^(٢).

كما اقتبسوا كثيرا من نظريات الهند في الحساب والهندسة مما ليس من موضوعنا الأدبي^(٣).

كذلك كان في بغداد أطباء هنود، يمثلون الطب الهندي - بجانب الطب اليوناني - اشتهر منهم في عهد الرشيد «صالح بن بهلة الهندي»، قال جعفر بن يحيى البرمكي^(٤) لهرون الرشيد - وقد مرض ابن عمه إبراهيم بن صالح، فرآه جبريل بن بختيشوع، وأخبر الرشيد بأنه لا أمل في شفائه، وسيموت في المساء - : يا أمير المؤمنين جبريل طُبه رومي، وصالح بن بهلة الهندي، في العلم بطريقة أهل الهند في الطب مثل جبريل في العلم بمقالات الرومي، فإن رأى أمير المؤمنين أن يأمر بإحضاره، ويوجهه إلى إبراهيم بن صالح ليفهمنا عنه فعل. ويقول الجاحظ: إن يحيى بن خالد جلب أطباء من الهند مثل «منكه» و«بازيكر» و«قليرقل» و«سندباذ».

الأدب وما إليه:

كان عند الهنود نحو وصرف، وقالوا في أولية النحو إن أحد ملوكهم كان يوماً في حوض مع نسائه فقال لإحداهن «ماود كندهي» أي لا ترشي عليّ الماء، فظنت أنه يقول «مود كندهي» أي احملي حلوى، فذهبت فأقبلت بها فأنكر الملك فعلها، فخاشته في

(١) ما للهند من مقولة (ص ١٢).

(٢) نلليو (ص ١٦٨).

(٣) انظر مادتي حساب وهندسة في دائرة المعارف الإسلامية، ففيها نبذ عما أخذ المسلمون من الهند وفيهما إشارة إلى مراجع تعين الباحث في الموضوع.

(٤) جعفر بن يحيى بن خالد البرمكي أبو الفضل وزير الرشيد العباسي وأحد مشهوري البرامكة ومقدميهم، ولد ونشأ ببغداد واستوزره هارون الرشيد ملقياً إليه أزمة الملك، وكان كاتباً بليغاً، يحتفظ الكتاب بتوقيعاته يتدارسونها والبرامكة يرجعون في أنسابهم إلى الفرس. «الأعلام» (٢/ ١٣٠).

الخطاب، فاستوحش الملك لذلك، وامتنع عن الطعام كعادتهم، واحتجب إلى أن جاءه أحد علمائهم وسلى عنه بأن وعده تعليم النحو والصرف، وذهب إلى «مهاديو» مصلياً مسبحاً وصائماً متضرعاً إلى أن ظهر له وأعطاه قوانين يسيرة، كما وضعها في العربية أبو الأسود الدؤلي، ووعده التأيد فيما بعدها من الفروع، فرجع العالم إلى الملك وعلمه إياها، وذلك مبدأ هذا العلم.

وأنا أخشى أن تكون حكاية أبي الأسود قد وضعت في العربية على نمط الحكاية الهندية، ولعل مما يرجح هذا الظن، أن الحكاية العربية مختلفة الأشكال، متعددة الرواية؛ فمن قائل إن علي بن أبي طالب هو الذي أوعز إلى أبي الأسود بوضع النحو، ومن قائل إنه عمر بن الخطاب، ومن قائل إنه زياد بن أبيه، ثم من قائل إن سبب الوضع أن قارئاً قرأ «لا يأكله إلا الخاطئين» ومن قائل إن قارئاً قرأ «إن الله بريء من المشركين ورسوله» ومن قائل إن ابنة أبي الأسود قالت: «ما أحسن السماء» تريد التعجب فقال لها: نجومها - يظنها تستفهم - فقالت يا أبت إنما أخبرتك ولم أسألك! فقال لها: إذن فقولي «ما أحسن السماء!» إلى آخر ما قالوا مما يحمل على الشك في القصة، ثم هناك شبه بين ذهاب العالم الهندي إلى «مهاديو» مصلياً مسبحاً، وبين ذهاب أبي الأسود إلى علي بن أبي طالب يسأله المعونة في وضع النحو، وهكذا.

وكان للهند شعر وولع بالشعر والنظم، حتى شكا «البيروني» من نظمهم لقواعد الرياضة والفلك، لأن ذلك يخرجهم أحياناً عن ضبط القواعد وما يستلزمه من دقة تعبير لا يتسنى في النظم. ووضعوا للشعر بحوراً وأوزاناً، عكف البيروني على دراستها وبينها في كتابه، ثم قال: «ومن الممكن أن يكون الخليل بن أحمد سمع أن للهند موازين في الأشعار، كما ظن به بعض الناس».

وأهم ما استفاد الأدب العربي من الهند أمور ثلاثة:

١- ألفاظ هندية عُرِّبت، وقد كان ذلك أيام كان العرب يتاجرون مع الهند، وينقلون سلعاً هندية ويحملون مع هذه السلع أسماءها، وقد حكى السيوطي ألفاظاً هندية عُرِّبت، ووردت في القرآن الكريم مثل زنجبيل وكافور - ومما ورد في اللغة العربية من

الألفاظ الهندية الآبنوس والبيغاء والخيزران والفلفل والأهليلج وغير ذلك من أسماء النباتات والحيوانات الهندية.

ويضاف إلى ذلك آراء في الأدب والبلاغة نقلت إلينا عنهم، وقد كان من أتى بغداد من أطباء الهند وغيرهم يحملون معهم كتباً وصحفاً في مواضيع شتى منها الأدب؛ حكى الجاحظ أن مَعْمَرًا أبا الأشعث قال: لبهلة الهندي - أيام اجتلب يحيى بن خالد أطباء الهند - ما البلاغة عند أهل الهند؟ قال بهلة: عندنا في ذلك صحيفة مكتوبة لا أحسن ترجمتها لك، ولم أعالج هذه الصناعة فأثق من نفسي بالقيام بخصائصها، وتلخيص لطائف معانيها، قال أبو الأشعث فلقيت بتلك الصحيفة الترجمة فإذا فيها: «أول البلاغة اجتماع آلة البلاغة، وذلك أن يكون الخطيب رابط الجأش، ساكن الجوارح، قليل اللحظ، متخير اللفظ، لا يكلم سيد الأمة بكلام الأمة، ولا الملوك بكلام السوقة، ويكون في قواه فضل للتصرف في كل طبقة، ولا يدقق المعاني كل التدقيق، ولا ينقح الألفاظ كل التنقيح، ولا يصفىها كل التصفية، ولا يهذبها غاية التهذيب، ولا يفعل ذلك حتى يصادف حكيمًا أو فيلسوفًا عظيمًا».

إذن كان مع هؤلاء الأطباء الهنود صحف في موضوعات غير موضوعاتهم الطبية، وكان العلماء يخالطونهم ويسألونهم في شتى المسائل، وكان هناك ترجمة يترجمون من الهندية إلى العربية، وكان هناك شوق لتعلم الناس ما عند كل أمة ليقارنوا بينها ويأخذوا أحسنها، وقد نُقلت إليهم هذه الجملة الهندية في البلاغة، فرأيناها تصاغ فيما بعد في كتب البلاغة العربية بما سموه «مقتضى الحال».

وقارن التتوخي بين بلاغة الهند وبلاغة العرب، بأن الأولى مُطَنِّبة مُسَهِّبة والثانية مختصرة موجزة، إذ ذكر أن خارجيا خرج على بعض ملوك الهند فخرج إليه الملك بنفسه، فقتله الخارجى، وملك داره ومملكته، فأحسن السيرة وسلك سبيل الملوك. فلما طال أمره، وعزَّ ذكره، وقوي سلطانه، جمع بعض عقلائهم وحكمائهم وسألهم: هل ترون في عيياً أو في سلطاني نقصاً؟ قالوا: لا! إلا شيئاً واحداً إن أمتنا قلناه! قال: أنتم آمنون. قالوا: نرى

كل شيء لك جديداً «يُعَرِّضُونَ أَنَّهُ لَا عَرِيقَ لَهُ فِي الْمَلِكِ»، قال: فما حال مَلِكِكُم الذي كان من قبل؟ قالوا: كان ابن ملك. قال: فأبوه؟ قالوا: ابن ملك، قال: فأبوه: إلى أن عدَّ عشرة أو أكثر وهم يقولون ابن ملك. فانتهى إلى الأخير، فقالوا: كان متغلباً. قال: فأنا ذلك الملك الأخير، وإن طالت أيامي كان المُلْكُ بعدي في ولدي!.

قال التنوخي: هذا شيء قد سبقت إليه العربُ في كلمتين استغنى بهما عن المثل الطويل العجمي، فقد روت العربُ أن رجلين منهما تفاخرا، فقال أحدهما لصاحبه: «نسبي مني ابتداءً ونسبك إليك انتهى».

٢- القصص الهندي: وقد أولع العرب به، فقد علمنا قبل أن أصل «كليلة ودمنة» هندي نقل إلى الفارسية ثم نقل من الفارسية إلى العربية، مع زيادات على الأصل الهندي.

وقصة السندباد، كما يدل اسمها هندية الأصل نقلت إلى العربية، قال ابن النديم: «وكتاب سندباد نسختان كبيرة وصغيرة، والخُلف فيه مثل الخلف في كليلة ودمنة، والغالب والأقرب إلى الحق أن يكون الهند صَنَّفَتْه»، وقد عدَّد في الفهرست كتباً كثيرة للهند في الخرافات والأسمار والأحاديث، منها كليلة ودمنة، والسندباد الكبير والسندباد الصغير، وكتاب هابل في الحكمة، وكتاب الهند في قصة هبوط آدم، وكتاب دبك الهند في الرجل والمرأة، وكتاب حدود منطق الهند، وكتاب ملك الهند القتال والسباح، وكتاب شاناق في التدبير، وكتاب بيدبا في الحكمة.

كما أن في كتاب «ألف ليلة وليلة» قصصاً دل البحث العلمي على أن أصلها هندي، هذا إلى قصص صغيرة نُثِرَتْ في الكتب العربية، مما نقل عن الهند كالذي قال الجهشيارى: «ومما أستحسنه من شدة التحرز ما حُكي في كتاب من كتب الهند: أنه أهدى إلى بعض ملوكهم حلي وكسوة، وبحضرتة امرأتان من نسائه ووزير من وزرائه، فخير إحدى امرأتيه بين اللباس والحلية، فنظرت المرأة إلى الوزير كالمستشارة له، فغمزها بإحدى عينيه على أخذ الكسوة ولحظه الملك؛ فعدلت عما أشار به من الكسوة واختارت الحلي لئلا يفطن الملك للغمزة، ومكث الوزير أربعين سنة كاسراً عينيه ليظن الملك أنها

عادة وخلقة».

وفي كتاب للهند: « ناسكا كان له عسل وسمن في جرّة، ففكر يوماً فقال: أبيع الجرة بعشرة دراهم، وأشتري خمسة أعنز فأولدهن في كل سنة مرتين ويبلغ النتاج في سنين مائتين، وأبتاع بكل أربع بقرة» إلى آخر القصة المشهورة.

٣- أما النوع الذي أخذوا منه عن الهنود كثيراً فهو الحكم، وهو نوع يتفق والذوق العربي، فهو أشبه شيء بالأمثال العربية، والجمل القصيرة ذوات المعاني الغزيرة التي أولع بها العرب، وهي نتيجة تجارب كثيرة تركّز في جملة بليغة، والعقل يميل إليها قبل أن يميل إلى مثل الفلسفة اليونانية المنظمة بأبواب وفصول وموضوعات.

فالبحث العميق المفصل المتسلسل لا يصل إليه العقل إلا بعد أن يمر بطور يعجب فيه بالنظرات المنشورة، والحكم الماثورة.

وقد اشتهر الهند بهذا، وملئت كتب الأدب المؤلفة في هذا العصر بهذا النوع، يقول ابن قتيبة: قرأت في كتاب من كتب الهند «شَرُّ المال ما لا ينفق منه، وشر الإخوان الخاذل، وشر السلطان من خافه البريء، وشر البلاد ما ليس فيه خصب ولا أمن» وفي كتاب للهند: «ثلاثة أشياء لا تنال إلا بارتفاع همة وعظيم خطر: عمل السلطان، وتجارة البحر، ومناجزة العدو».

وفيه أيضاً: «ذو الهمة إن حُطّ فنفسه تأبى إلا علواً، كالشعلة من النار يصوبها صاحبها، ولا تأبى إلا ارتفاعاً».

وقرأت في كتاب للهند: «ليس من خلّة يُمدح بها الغني إلا دُمُّ بها الفقير، فإن كان شجاعاً قيل أهوج، وإن كان وقوراً قيل بليد، وإن كان لسنّاً قيل مهذار، وإن كان زميئاً قيل غيئاً!».

وفي كتاب للهند: «العالم إذا اغترب فمعه من علمه كافٍ، كالأسد معه قوّته التي يعيش بها حيث توجه» الخ الخ.

وعقد صاحب كتاب «سراج الملوك» فصلاً من حكم «شاناق» الهندي يتضمن

نصحًا للملوك والولاة بالعدل في الرعية، مع ضرب الأمثال، وقال: إن هذا الفصل مأخوذ من كتاب لشاناق اسمه «منتخل الجواهر».

وبكل هذا تأثر الأدب العربي، والشعر العربي.

جاء في كتاب للهند: «لا ينبغي اللجّاج في إسقاط ذي الهمة والرأي وإذالته، فإنه إما شرس الطبع كالحية إن وطئت فلم تلسع لم يُغترّ بها فيعاد لوطئها، وإما سُجّح الطبع كالصندل البارد إن أُفْرِطَ في حكه عاد حارًا مؤذيًا»، تأثر بذلك أبو نواس فقال:

قل لزهر إذا حَدَا وشَدَا أَقْلِلْ أو أَكْثِرْ فَأَنْتَ مَهْدَارُ
سُخِنْتَ مِنْ شِدَّةِ البرودةِ حَتَّى صِرْتُ عِنْدِي كَأَنَّكَ النَّارُ
لا يَعْجَبُ السَّامِعُونَ مِنْ صَفَتِي كَذَلِكَ الثَّلْجُ بَارِدٌ حَارُ

قال ابن قتيبة: «وهذا الشعر يدل على نظره في علم الطبائع، لأن الهند تزعم أن الشيء إذا أفرط في البرد عاد حارًا مؤذيًا».

حتى لقد تأثر الشعراء بأقوال الهنود في الفلك، قال أبو نواس في الخمر:

تُخَيَّرْتُ وَالنَّجُومُ وَقُفَّ لَمْ يَسْتَطِيعْ بِهَذَا الْمَدَارُ
«يريد أن الخمر تخيّر حين خلق الله الفلك، وأصحاب الحساب يذكرون: أن الله تعالى حين خلق النجوم جعلها مجتمعة واقفة في برج، ثم سيرها من هناك، وأنها لا تزال جارية حتى تجتمع في ذلك البرج الذي ابتدأها منه، وإذا عادت إليه قامت القيامة وبطل العالم، والهند تقول: إنه في زمان نوح اجتمعت في الحوت إلا يسيرًا منها، فهلك الخلق بالطوفان، وبقي منهم بقدر ما بقي منها خارجًا عن الحوت».

ولسنا ننسى أن الهنود - كما ذهب كثير من الباحثين - هم واضعو الشطرنج وعنهم انتشر في العالم، ومنهم أخذ المسلمون، وإن اختلفوا هل أخذوه من الهند مباشرة أو بواسطة الفرس، وللهند في الشطرنج أشكال من اللعب مختلفة حكاهم البيروني في كتابه «الهند»، وهي تخالف من بعض الوجوه ما هو معروف عندنا اليوم.

انتشرت هذه اللعبة عند المسلمين، وقد أهدى هرون الرشيد شطرنجاً إلى «شارلمان» واشتهر قوم بلعبه حتى نسبوا إليه مثل: الصُّولي الشطرنجي، وأبي حفص الشطرنجي. وتكوّن حوله أدب فارسي وأدب عربي، فالفردوسي نظم فيه صفحات في لغة شعرية جميلة، والعرب نظموا فيه الشعر الكثير الجميل، كالذي قال ابن الرومي في أبي القاسم التُّوزي الشطرنجي:

تَهْزِمُ الْجَمْعَ أَوْ حَدِيًّا وَتَلْوِي	بِالصَّنَادِيدِ أَيْمًا إِلَـوَاءِ
وَتَحْطُ الرُّخَاخَ بَعْدَ الْفَرَازِينِ	فَتَزْدَادُ شِدَّةَ اسْتِعْلَاءِ
رِعْسًا هَالِكِي وَحَسِيرَ عَقْلِي	أَخْذُكَ اللَّاعِبِينَ بِالْبَاسَاءِ
وَرِضَاهُمْ هُنَاكَ بِالنِّصْفِ وَالرُّبْعِ	وَأَدْنَى رِضَاكَ فِي الْإِرْبَاءِ!
وَاحْتِرَاسُ الدُّهَاءِ مِنْكَ وَإِعْصَا	فَكَ بِالْأَقْوِيَاءِ وَالضُّعَفَاءِ
عَنْ تَدَابِيرِكَ اللَّطَافِ اللَّوَاتِي	هُنَّ أَخْفَى مِنْ مُسْتَتَرِّ الْهَبَاءِ
بَلْ مِنَ السَّرِّ فِي ضَمِيرٍ مُحِبٍّ	أَدَبِيَّتُهُ عَقُوبَةُ الْإِفْشَاءِ
فَأَخَالُ الَّذِي تُدِيرُ عَلَى الْقَوِّ	مِ حُرُوبًا دَوَائِرَ الْأَرْحَاءِ
وَأُظَنُّ افْتِرَاسَكَ الْقِرْنَ فَالْقِرُّ	نَ مَنَانِيَا وَشِيكَةَ الْإِرْدَاءِ
وَأَرَى أَنَّ رُقْعَةَ الْأَدَمِ الْأَحْمَرِ	أَرْضُهَا جَلَّلَتَهَا بِدُمَاءِ
غَلِطَ النَّاسُ؛ لَسْتَ تَلْعَبُ بِالشَّطْرَنْجِ!	لَكِنْ بِأَنْفُسِ اللَّعِبَاءِ
لَكَ مَكْرٌ يَدِبُّ فِي الْقَوْمِ أَخْفَى	مِنْ دَيْبِ الْفَنَاءِ فِي الْأَعْضَاءِ
أَوْ دَيْبِ الْمَلَالِ فِي مَسْتَهَامِ	يُنْ إِلَى غَايَةِ مَنْ الْبَغْضَاءِ!
أَوْ مَسِيرِ الْقَضَاءِ فِي ظُلَمِ الْغَيْبِ	إِلَى مَنْ يَرِيدُهُ بِالْأَتَوَاءِ
تَقْتُلُ الشَّاهَ حَيْثُ شِئْتَ مِنَ الرُّقْعَةِ	طَبًّا بِالْقِثْلَةِ الْبُكَرَاءِ

غير ما ناظر بعينيك في الدُّسْتِ ولا مقبيل عسلى الرُّسْلَاءِ
 بل تراها وأنت مُسْتَذْبِرُ الظَّهْرِ بقلب مصوّر من ذكاءِ
 ما رأينا سواك قرناً يُولّى وهو يُرْذِي فسوارس الهَيْجَاءِ
 رَبُّ قُومٍ رَأَوْكَ رِيعُوا قَقَالُوا: هل تكونُ العُيُونُ في الأَقْفَاءِ؟!
 تقرأ الدُّسْتِ ظاهراً فتُؤدِّيهِ جَمِيعاً كحفظِ القُرَاءِ!



وأخيراً كان للهند عادات وتقاليد، وشعائر ونُظم وشرائع، فإماتة الحيوان في الأصل محظورة عليهم - قالوا - ولكن الناس نبذوا كل أمر ونهي وراء ظهورهم، ونفَذَ هذه الأوامر البراهمة لاختصاصهم بالدين، ومنع الدين إياهم عن اتباع الشهوات، وربما كانت هذه التعاليم هي التي أثرت في أبي العلاء، فحرّم على نفسه اللحم، وكره ذبح الحيوان؛ وكان لهم شرائع في الزواج والعدة وأحكام الجنين والنفاس، وشرائع في المرافعات وطرق القضاء، ونظام في العقوبات والكفارات، وأحكام في الميراث، وعادات في أيام الأعياد، ومقام في طبقات الناس وتحديد العلاقات بينهم.

كل هذه الفلسفة الدينية، والتعاليم الرياضية، والقصص والحكم الأدبية، والشعائر والتقاليد الاجتماعية، ذابت في المملكة الإسلامية، وكانت عنصراً هاماً من عناصر الآداب العربية.



الثقافة اليونانية الرومانية

إذا نحن وصلنا إلى اليونان، فقد وضعنا أيدينا على كنز لا يفنى، وثروة لا تقدر، وغنى عظيم في كل ما ينتجه العقل والعاطفة والذوق، في الفلسفة والرياضة والفلك، في علوم الطبيعة والحياة والطب، في الأدب، في التاريخ، في السياسة، في الفنون الجميلة. لقد نفخوا في كل ذلك من روحهم، وغذّوا العقول بآرائهم، وأمدّوا العلم بأفكارهم وآدابهم وعلمهم وأساطيرهم، وربّوا الذوق بفنهم ونحتهم وتصويرهم.

فإقليدس ظل إماما في الهندسة من القرن الثالث قبل الميلاد إلى القرن التاسع عشر الميلادي؛ والطبُّ ظل قائما في العصور القديمة والقرون الوسطى على أساس ما دوّن بقراط وجالينوس.

والفلاسفة إلى اليوم عيال على تعاليم سقراط وأفلاطون وأرسطو، ومن إليهم من فلاسفة اليونان؛ وجمهورية أفلاطون وسياسة أرسطو منبع لما جدّ من نظريات في السياسة، وهكذا في كل فرع من فروع العلم والفلسفة والفن. فلسفة المسلمين أسست على فلسفتهم، والمدنية الحديثة بما فيها من علم وأدب نهضت على أكتافهم، وأول شرارة للنهضة الأوروبية الحديثة إنما انبعثت من كتبهم.

تمتاز علومهم وفلسفتهم بميزة يكاد مؤرخو الفلسفة يجمعون عليها، وهي أن اليونان كانوا يبحثون وراء الحق للحق، على حين أن كثيراً من الأمم كانت تتفلسف لما يتبع من فوائد الفلسفة من فوائد مادية، أو لتأييد قضايا دينية. ومن ثم لم يشاءوا أن يعدّوا الآراء الهندية أو المصرية أو الصينية أو الأشورية والبابلية فلسفة، لأنهم شرطوا في الفلسفة البحث وراء الحقيقة المجردة في حرية تامة وسُمو عن المادة، ولا عدّوا الرومانيين أمثال «ماركوس أوريليوس» و«سنيكا» و«شيشرون» فلاسفة لأنهم لم يقدموا للعالم آراء فلسفية جديدة، تزيد في ثروة الفلسفة اليونانية.

وليس من غرضنا أن نلم بما وصل إليه اليونان في بحثهم في كل فرع من فروع العلم

والفلسفة والفن، فذلك مالا يحتمله فصل في كتاب. وإنما غرضنا أن نعرض لبيان ما اقتبس المسلمون من الثقافة اليونانية الرومانية، ونبحث في إيجاز عن أي طريق وصلت هذه الثقافة للمسلمين.

كانت فتوح الإسكندر المقدوني لكثير من بلاد آسيا وأفريقية سبباً كبيراً من أسباب انتشار الثقافة اليونانية في الشرق، فقد كانت مملكته بلاد اليونان ومقدونية في أوروبا، ومصر وليبيا في أفريقية، وسوريا وفلسطين والعراق وما إليه، وبلاد الفرس وتركستان وأفغانستان وبلوخستان، وقسماً من بلاد الهند في آسيا.

وكان من سياسته التقريب بين هذه البلاد المفتوحة وبلاد الإغريق ومزج الجنس الإغريقي بأجناس آسيا وأفريقية في الحضارة والعمارة، ونظم الحكم والثقافة؛ ولهذا كان يحث اليونانيين على سكنى هذه البلاد ومخالطة أهلها، وينظم مدنها تنظيماً يونانياً، ويشجع الأدباء والكتاب والعلماء على نشر أدبهم وعلمهم، فكان من ذلك، ومن الولاة اليونانيين الذين ورثوا الحكم من الإسكندر في الممالك الشرقية، أن انتشرت الحضارة اليونانية، والثقافة اليونانية من عهد الإسكندر.

وكانت البلاد التي بين دجلة والفرات تغلب عليها الثقافة الإغريقية، حتى ليروون أنه لما وصل موت كراسوس Crassus إلى أوروديس Orodes الملك البرثي كان يطالع مأساة من روايات يوريبيدس Euripides.

وظلت هذه الثقافة تنمو وتؤتي ثمرها حتى بعد أن انسحب الجيش اليوناني من هذه الأقطار. واشتهرت في الشرق قبل الإسلام إلى ما بعده مدن كثيرة كانت منبعاً للثقافة اليونانية، من أشهرها جُنْدَيْسَابُور، وحرَّان، والإسكندرية.

فجُنْدَيْسَابُور: مدينة في خُوزِسْتَان أسسها سابور الأول وإليه تنسب، واتخذها موطناً لأسرى الروم، ولعل هذا من الأسباب التي جعلتها فيما بعد منبعاً للثقافة اليونانية، وأسس فيها كسرى أنوشروان مدرسة الطب المشهورة، وكانت تُعلم فيها العلوم اليونانية باللغة الآرامية، وقد فتحها المسلمون فيما فتحوا من بلاد الفرس، وظلت المدرسة قائمة إلى

العصر العباسي، ولم يبق من البلدة في عهد ياقوت إلا أطلالها، وقد زالت هذه الأطلال، ولم يبق منها الآن أثر، وموقعها اليوم أطلال « شاه أباد ».

كان الذي أنشأه كسرى في جنديسابور بیمارستانا، تعالج فيه المرضى، ويدرس فيه الطب وما إليه.

يحكي القفطي: أن المدينة بنيت على شكل القسطنطينية، وأن أول من علّم الطب بها أطباء من الروم، « ولما أقاموا بها بدعوا يعلمون أحداثا من أهلها، ولم يزل أمرهم يقوى في العلم، ويتزايدون فيه، ويرتبون قوانين العلاج على مقتضى أمزجة بلادهم، حتى برزوا في الفضائل »، « وفي سنة عشرين من ملك كسرى، اجتمع أطباء جنديسابور بأمر الملك، وجرى بينهم مسائل وأجوبتها وأثبتت عنهم، كان أمراً مشهوراً - وهذه المسائل والتعريفات إذا تأملها القارئ استدل على فضلهم، وغزارة علمهم »، وكان أطباء جنديسابور يعتقدون أنهم أهل هذا العلم، ولا يخرجونه عنهم وعن أولادهم وجنسهم.

وقد روى أن الحارث بن كلدة الثقي طبيب العرب، تعلّم قبيل الإسلام في مدرسة جنديسابور، وعالج بفارس، وطبّ بعض أجلاء الفرس، فأعطاه مالا وجارية، سماها الحارث سُميّة، وهي أم زياد بن أبيه. ومات الحارث في أول الإسلام ولم يصح إسلامه.

وقد كانت تدرس في مدرسة جنديسابور الثقافة الهندية بجانب الثقافة اليونانية، وكان يشترك الهنود في التدريس باللغة الفهلوية.

وظلت مدرسة جنديسابور تؤدّي عملها في الإسلام، كما كان في عهد الفرس، وازداد اتصالها بالمسلمين في العهد العباسي، فإن أبا جعفر المنصور عندما بنى بغداد أصيب بمرض في معدته لم يستطع أطباؤه معالجته، فدلوه على جورجيس بن بختيشوع، رئيس أطباء جنديسابور. ومن ذلك الحين اتصلت قصور الخلفاء بمدرسة جنديسابور، حتى إن الرشيد أمر جبريل بن بختيشوع أن يعمل ببغداد بیمارستانا على نمط بیمارستان جنديسابور، وتقلد رياسته أطباء جنديسابور وتلاميذهم.

وقد اشتهر من مدرسة جنديسابور في العصر العباسي، جورجيس بن بختيشوع طبيب

المنصور، وابنه بختيشوع طبيب الرشيد، وجبريل بن بختيشوع طبيب المأمون الخ، وكانوا كلهم نصارى نساطرة.

حَرَّان: وأما حران فمدينة في الجزيرة شمالي العراق، تقع بين الرُّها «أودسا» ورأس العين. وهي مدينة قديمة، عاصرت اليونان والرومان، والنصرانية والإسلام، وفي عهد الإسكندر سكن كثير من المقدونيين هذا الجزء الشمالي للعراق، وكان من أثر ذلك في حَرَّان أن الآلهة المعبودة عند الحَرَّانيين اتخذت أسماء يونانية - وفي أول عهد النصرانية كان شمالي العراق ومنه حران يسكنه أهلُه الأصليون، وهم السريانيون، وكثير من المقدونيين والإغريقين، والأرمن، والعرب.

ولما قويت النصرانية وأصبحت دينَ الرومانيين الرسميَّ، حاولوا أن يضغطوا على الحَرَّانيين لينتصروا فلم ينجحوا، ومن أجل ذلك كان رجال الكنيسة يطلقون على حَرَّان مدينة الوثنيين «هيلينوبولس» «Hellenopolis» وظلت حران «مدينة الوثنيين» يهرب إليها الذين لم يشاءوا أن يدخلوا في النصرانية من اليونانيين وغيرهم. ويظهر أن دينهم كان مزيجًا من الديانة البابلية واليونانية القديمة، والأفلاطونية الحديثة، حتى كان شأنهم كذلك في العصر الإسلامي إلى عهد المأمون، فتسمَّوا - إذ ذاك - بالصابئة، احتفاء بما يفهم من القرآن الكريم من عدِّ الصابئين من أهل الكتاب، ولم يكن ذلك الاسم يطلق عليهم من قبل، إنما كان يطلق على قوم لهم ديانة مزيج من اليهودية والنصرانية، كانوا يسكنون «البطيحة» كما ذكر القفطي «وهي أرض واسعة بين واسط والبصرة».

روى ابن النديم أن المأمون اجتاز في آخر أيامه ديار مضر، يريد بلاد الروم للغزو، فتلقيه الناس يدعون له، وفيهم جماعة من الحَرَّانيين «الحرنانيين»، وكان زيهم إذ ذاك لبس الأقبية، وشعورهم طويلة بوفرات.. فأنكر المأمون زيهم! وقال لهم: من أنتم من الذمة؟ فقالوا: نحن الحَرَّانيون «الحرنانية»، فقال: أنصاري أنتم؟ قالوا: لا، قال: فيهود أنتم؟ قالوا: لا، قال: فمجوس أنتم؟ قالوا: لا، قال لهم: أفلكم كتاب أم نبي؟ فجمعهم في القول. فقال لهم: إذا الزنادقة عبدة الأوثان، وأصحاب الرأس في أيام الرشيد والدي، وأنتم حلال

دماؤكم، لازمة لكم. فقالوا: نحن نؤدي الجزية! فقال لهم: إنما تؤخذ الجزية ممن خالف الإسلام من أهل الأديان الذين ذكرهم الله ﷻ في كتابه، ولهم كتاب، فاخترتوا أحد أمرين: إما أن تنتحلوا دين الإسلام، أو ديناً من الأديان التي ذكرها الله في كتابه، وإلا قتلتم عن آخركم، فإني قد أنظرتكم إلى أن أرجع من سفرتي هذه.. ورحل المأمون يريد بلد الروم فغيروا زيهم، وحلقوا شعورهم، وتركوا لبس الأقبية، وتنصّر كثير منهم ولبسوا زنانير، وأسلم منهم طائفة، وبقي منهم شرذمة بحالهم، وجعلوا يحتالون ويضطربون، حتى انتدب لهم شيخ من أهل حرّان فقيه، فقال لهم: قد وجدت شيئاً تنجون به وتسلمون من القتل، فحملوا إليه مالاً عظيماً.. فقال لهم: إذا رجع المأمون من سفره فقولوا له نحن الصابئون! فهذا اسم دين قد ذكره الله جل اسمه في القرآن، فانتحلوه فأنتم تنجون به. وقضي أن المأمون توفي في سفرته.. وانتحلوا ذلك الاسم من ذلك الوقت، لأنه لم يكن بحرّان ونواحيها قوم يسمون بالصابئة، فلما اتصل بهم وفاة المأمون ارتدّ أكثر من كان تنصّر منهم وطولوا شعورهم، الخ^(١)، وأطلق عليهم الصابئة منذ ذلك الحين.



على كل حال كان هؤلاء الحرّانيون منبعاً كبيراً من منابع الثقافة اليونانية في العهد الإسلامي، وقد اتصلت مدرستهم بالخلفاء العباسيين بعد اتصال مدرسة جنديسابور، وبعد العصر الذي نؤرخه. فأول من اتصل منهم ثابت بن قرة^(٢) (٢٢١ - ٢٨٨ هـ) أوصله بالمعتضد بنو موسى بن شاكر الذين ربّاهم المأمون، ومن ذلك الحين قرّب الحرّانيون من الخلفاء ثم من بني بويه. واشتهر منهم ثابت بن قرة هذا الرياضي الفلكي،

(١) «الفهرست» (٣٢٠).

(٢) ثابت بن قرة بن زهرون الحرّاني الصائبي أبو الحسن طبيب حاسب فيلسوف ولد ونشأ بحرّان بين دجلة والفرات، واشتغل بالفلسفة والطب فبرع واتصل بالمعتضد الخليفة العباسي وصنف نحو ١٥٠ كتاباً منها «الذخيرة في الطب»، «المباني الهندسية»، «الشكل القطاع»، «مساحة المخروط»، «آلات الساعات»، «مسائل في الموسيقى»، «تصحيح مسائل الجبر»، «مراتب العلوم».. وكان يحسن السريانية وأكثر اللغات الشائعة. توفي سنة ٢٨٨ هـ. [«الأعلام» (٩٨ / ٢)].

وابن سَنَان^(١) الطبيب العالم بالظواهر الجوية، وقد أسلم، وحفيده إبراهيم بن سنان^(٢)، كما اشتهر منهم أسرة هلال، ومنهم هلال بن إبراهيم، وكان طبيباً، وابنه الأديب المشهور إبراهيم أبو إسحاق الصائغ، وصاحب الرسائل، وكان بليغا وله اليد الطولي في الرياضة والهندسة والهيئة.

كما كان من الحرّانيين «البَتَّاني» أحد المشهورين برصد الكواكب والمتقدمين في علم الهندسة، وصاحب الزيج المنسوب إليه، ومنهم أبو جعفر الخازن الرياضي، وإن وحشية المنسوب إليه الفلاحة التبتية الخ.

ولئن كانت مدرسة جُنْدَيْسابور لها الأثر الكبير في نشر الثقافة اليونانية في الطب وما إليه من فلسفة، فمدرسة حرّان كان أثرها الأكبر في الرياضيات، وخاصة الهيئة. ولعل ما في ديانتهم من تعظيم الكواكب وإقامة الهياكل لها، كان باعثاً على نبوغهم في العلوم الرياضية والفلكية.



وأما الإسكندرية: فعاصمة مصر اليونانية، وبها ولد مذهب من أكبر المذاهب الفلسفية، هو مذهب الإسكندرانيين، أو الأفلاطونيين الحديثة. مؤسسه مصري هو «أفلوطين» (٢٠٥ - ٢٦٩م). وهذا المذهب مدين بأهم أفكاره لفلاسفة اليونان، فعناصره الأولى مستمدة من آراء أفلاطون، وأرسطو، والرواقين^(٣).

(١) محمد بن الحسن بن سنان الزاهري الخزاعي أبو جعفر فقيه إمامي مطعون عند الإمامية في روايته من أهل الكوفة، مات أبوه وهو طفل فرباه جده سنان فنسب من إليه، كتبه «الطرائف»، «الصيد والذباح»، «النوادر». [«الأعلام» (٨٠ / ٦)].

(٢) إبراهيم بن سنان بن ثابت بن قرّة بن مروان بن ثابت أبو إسحاق الحراني ثم البغدادي: مهندس طبيب من الصابئة أصله من حران ومولده ووفاته ببغداد، من كتبه «زبدة الحكم»، «أغراض المجسطي»، «تفسير المقالة»، «آلات الظلال»، «رسالة في الأسطرلاب» ط، «مقالة في رسم القطوع الثلاثة»، «كتاب في الدوائر المتماسّة» خ. توفي سنة ٣٣٥ هـ. [«الأعلام» (٤٢ / ١)].

(٣) انظر ما كتب عن هذا المذهب في «فجر الإسلام» (ص ١٥٣) وما بعدها، وانظر فيه كذلك الكلام على السريانين (ص ١٥٤) وما بعدها.

وقد امتاز بروحانيته ونقده للمذهب المادّي، حتى لقد حكى أفلوطين أنه وصل في روحانيته إلى الاستغراق في الوحدة أو على التعبير الصوفي «الفناء في الألوهية» بضع مرات في حياته، ووصل إلى ذلك تلميذه فورفوروس Porphyry مرة واحدة. وقد ظل مذهبه هو المذهب الفلسفي السائد في المملكة الرومانية نحو قرنين ونصف قرن - بعد وفاة مؤسسه - حتى أتى الإمبراطور جوستينيان فأمر سنة ٥٢٩ م بإغلاق مدارس أثينا الفلسفية، وصادر أملاك الفلاسفة، وغلّ عقولهم وقيد ألسنتهم.

بجانب هذه الحركة الفلسفية كانت حركة واسعة في الأدب والعلم والفن.

وأطلق على هذه الحركات كلها مدرسة الإسكندرية، وقد عاشت من سنة ٣٠٦ ق.م - ٦٤٢ ب.م. وكان يغذي هذه الحركة متحف الإسكندرية ومكتبتها المشهورة. ويقسم مؤرخو هذه المدرسة تاريخها إلى عصرين:

العصر الأول: من قيام دولة البطالسة إلى غلبة الرومان «أعني من سنة ٣٠٦ ق.م إلى سنة ٣٠ م» وقد عُدَّت الإسكندرية في هذا العصر في مقدمة بلاد العالم في الأدب.

والعصر الثاني: من سنة ٣٠ م إلى سنة ٦٤٢ م، وهي سنة فتح العرب للإسكندرية، وتمتاز في هذا العصر بالمذهب الفلسفي الذي أشرنا إليه. وكانت المدرسة في عصرها متصلةً بالعالم الذي حولها تمده بنورها.

انتشرت الديانة النصرانية في الإسكندرية، في العهد الروماني كما انتشرت في غيرها، وقامت النصرانية فيها بجانب الفلسفة اليونانية، واختلف النصارى فيما بينهم طوائف وشيعا، وتجادلوا في طبيعة المسيح، وناسوته، ولاهوته، وعلاقة المسيح بالله، فلجئوا إلى الفلسفة يستعينون بما لها من منطق وترتيب في الجدل، وبما لها من أبحاث وراء المادة، ومن ثمّ اتصلت النصرانية بالفلسفة اليونانية، وكانت أول حركة للاتصال في الإسكندرية، كما اتصلت اليهودية بالفلسفة في الإسكندرية أيضا - من قبل - على يد فيلون.

وكان من أوائل النصارى في ذلك «كليمان الإسكندري» CLEMENT فمزج النصرانية بالأفلاطونية، ثم من بعده أوريجين Origen (١٨٥ - ٢٥٤م) تلميذ أفلوطين، واضطهد

أوريجين ففر من الإسكندرية، وأنشأ مدرسة على النمط الإسكندري في قيصرية في فلسطين. ثم أسست بعدُ مدرسة على هذا النمط في نصيبين، وأغلقت مدرسة نصيبين فانتقلت إلى الرُّها.

وهكذا انتشر النَّمَطُ الإسكندري في مزج النصرانية بالفلسفة في أنحاء الشرق، وأصبح كثير من رجال الكنيسة يعلمون النصرانية مفلسفة، أو الفلسفة منصِّرة، وجدّوا في التوفيق بين ما يتعارض بينهما، فمثلاً: قالت النصرانيون: إن المسيح ابن الله، والأبوة مقدمة على البُنُوَّة، تَقَدِّمُ السبب على المسبَّب، وإذن كان الله قبل المسيح. وترى الفلسفة أن العلة الأولى، أو عبارة أخرى «الله» لا يلحقه تغير فكيف يكون أباً، وكان قبلُ غير أب؟ فيجب أن يفسَّر الابن تفسيراً يتفق والفلسفة، وهكذا.

وكان أغلب القائمين بهذه الحركة النصراني التَّساطرة، فبثوا مدارسهم وتعاليمهم في الشرق، وكانوا يعلمون باللغة السريانية، وينقلون الكتب اليونانية إلى السريانية، وكانت الحرب في ذلك العهد قائمة بين الفرس واليونان في آسيا، فكان كثير من البلاد يقع حيناً في يد الرومان، وحيناً في يد الفرس، وأقنع «بَرَسوما» ملك الفرس «فيروز» بأن التَّساطرة يكرهون الرومانيين، بما لقوا منهم من عنت، وأنهم يوالون الفرس، فقبل منهم فيروز ذلك، وظلوا هم قائمين بما وعدوا.



ولعل هذا الذي ذكرنا يلقي ضوءاً على كثير من المسائل الغامضة التي تعترض الباحث: كيف اتصل الفرس بالفلسفة اليونانية، وكيف عرفوا «إيساغوجي» وأمثاله من كتب اليونان؟ وكيف كانت الأديار المبثوثة في الشرق مصدراً للفلسفة اليونانية؟ وكيف اتصل المسلمون بالفلسفة اليونانية، فظهرت في المجادلات الدينية وغيرها، وفي مناقشات المعتزلة وغيرهم قبل أن تنقل الفلسفة اليونانية إلى اللغة العربية نقلاً منظماً في عهد المأمون ومن بعده؟ ولم كان المترجمون الأولون - من السريانية أو اليونانية إلى العربية - أكثرهم نصاري أو وثنيون؟ لعل القارئ يجد طرفاً من الإجابة عن هذه الأسئلة فيما حكينا.

كانت الكنيسة الإسكندرانية والمصرية - في الغالب - على مذهب اليعاقبة، وكانت لغتها السريانية والقبطية، وكان إنتاج النساطرة في آسيا في الفلسفة باللغة السريانية أكثر من إنتاج اليعاقبة في مصر، لأن الجدل الديني في آسيا - وخاصة في العراق بين النصارى بعضهم وبعض، وبين النصارى وغيرهم من أهل الديانات الأخرى - كان أكثر منه في مصر. وقد اشتهرت مدرسة الإسكندرية بالطب والكيمياء، والعلوم الطبيعية، وكانت كذلك عند الفتح العربي، ولكن أبحاثها إذ ذاك كانت ممزوجة بالسحر والطلاسم والتنجيم. غلب على اليعاقبة في مصر مذهب الأفلاطونية الحديثة، والميل إلى التصوف، وحب معيشة الأديار والرهبة، على حين غلب على النساطرة في آسيا الميل إلى التفكير الفلسفي، وحب المنطق من غير إغراق في الروحانية والرهبة، وإن كانت لهم أديار.

وقد اتصل المسلمون بمدرسة الإسكندرية في العهد الأموي، فترى أن خالد بن يزيد ابن معاوية يترجم له بعض الكتب «إصطفن»، ويلقبه القفطي «إصطفن الإسكندراني»، ونرى ابن أبحر - وهو طبيب إسكندري - يُسلم على يد عمر بن عبد العزيز، ويصحبه ويستطبه عمر، ويعتمد عليه في صناعة الطب.

وفي العصر العباسي نرى ذكرًا لبعض تلاميذ المدرسة الإسكندرانية، فابن أبي أصيبعة يروي أن «بليطيان» كان طبيباً نصرانياً مشهوراً بديار مصر، وكان بطريركا على الإسكندرية في أيام المنصور، فلما ولي الرشيد مرضت له جارية مصرية، فطلب لها طبيباً مصرياً، لأنه أبصر بعلاجها، فأرسل إليه «بليطيان». وبعده كان سعيد بن توفيل طبيباً أحمد بن طولون، وهكذا.

ولكن مما نلاحظ، أن مدرسة الإسكندرية لم تتصل بالخلفاء العباسيين اتصال مدرسة جنديسابور وحرّان وأمّالهما، ولم يكن لها أثر كأثرهما؛ ولعل السبب في ذلك بُعد مصر عن العراق وقرب حرّان وجنديسابور، وأن مدرسة الإسكندرية - كما أشرنا - انغمست في العزائم والرهبة والمكاشفة، على العكس من مدارس العراق، فقد كانت أعلم بشئون الدنيا، وأكثر اهتماماً بعلومها، وهذا أنسب لدولة ناهضة كالدولة العباسية.

أما نزعة الإسكندرية. هذه فتناسب التصوف، وسنعرض لذلك عند الكلام في التصوف إن شاء الله. وسبب آخر، وهو ضعف مدرسة الإسكندرية قبيل الإسلام، واضطهاد أهلها، وإحراق كتبها حتى اضطر كثير من معتقيها إلى التنصر أو الفرار من البلاد.

على كل حال، فسّر النساطرة واليعاقبة كثيراً من كتب اليونان، نقولها من هذه اللغة إلى اللغة السريانية، فلما اتصلوا بالعرب كانوا هم أيضاً البادئين بنقل هذه الكتب من السريانية إلى العربية وشرحها، وتاريخ هذه الحركة التي قام بها هؤلاء النساطرة واليعاقبة، يدلنا على عيين كبيرين فيها:

الأول: قلة الابتكار، فلم يزدوا على ما نقلوا علماً جديداً، ولا نظريات جديدة، ولا كثيراً من الآراء الجديدة.

والثاني: أنهم حتى في كثير مما نقلوا لم ينقلوا في دقة ما كان عند اليونان، بل غيروا فيه وحرّفوا؛ وكثير من الأخطاء التي وقع فيها العرب علمياً كان منشؤه هذا الخطأ السرياني. والحق أن العرب في هذا كانوا أكثر ابتكاراً وأدقّ نظراً، ويكاد مؤرخو علم المسلمين من طب وجبر وهندسة وكيمياء وفلسفة، يقسمون ما وصل إليه المسلمون قسمين: قسم أخذوه عن اليونان، وقسم ابتكروه بأنفسهم.

نقل إلى العربية في هذا العصر، أهم تأليف أرسطو وشروح الإسكندرانيين عليها، وبعض مؤلفات أفلاطون، وأهم كتب جالينوس في الطب، وعلى الجملة أهم ما وصل إليه العقل اليوناني في العلم والفلسفة.

ولسنا نريد أن نفصل الكتب التي ترجموها، ولكن يمكننا هنا أن نجمل القول بأنه يمكن تقسيم الترجمة إلى أدوار ثلاثة:

الدور الأول: من خلافة المنصور إلى آخر عهد الرشيد، أي من سنة ١٣٦ إلى سنة ١٩٣ هـ، وفي هذا الدور ترجم كلية ودمنة من الفارسية، والسند هند من الهندية، وترجمت بعض كتب أرسطوطاليس في المنطق وغيره، وترجم كتاب المجسطي في الفلك

- ومن أشهر المترجمين في هذا الدور ابن المقفع وقد تقدمت ترجمته، وجورجيس بن جبرائيل، ويوحنا بن ماسويه، وكلاهما كان طبيباً نصرانياً - وفي هذه الدور اتصلت المعتزلة بالكتب التي ترجمت، فنجد الأولين مهم كالنظام عَرَفَ أرسطو وعرف بعض كتبه في الفلسفة، وتأثرت أبحاثهم بالمنطق، وتكلموا في الطفرة والجوهر والعرض، وما إلى ذلك كما سيأتي بيانه، وكان كلامهم في هذا، قبل المأمون، مما يدل على اتصالهم بالفلسفة من أول عهد الترجمة.

الدور الثاني: من عهد المأمون من سنة ١٦٨ إلى سنة ٣٠٠ هـ وأشهر المترجمين في هذا الدور يوحنا أو يحيى البطريرق - مولى المأمون - وكانت الفلسفة أغلب عليه من الطب. وترجم كثيراً من كتب أرسطو؛ والحجاج بن يوسف بن مطر الوراق الكوفي عاش سنة ٢١٤؛ وقسطا بن لوقا البعلبكي عاش سنة ٢٢٠ هـ؛ وعبد المسيح بن ناعمة الحمصي عاش سنة ٢٢٠؛ وحنين بن إسحاق^(١) توفي نحو ٢٦٠، وابنه إسحاق بن حنين توفي سنة ٢٩٨، وعني بكتب الفلسفة عناية أليه بالطب؛ وثابت بن قرّة توفي سنة ٢٨٨؛ وحبيش الأعسم بن أخت حنين، وغيرهم.

وقد ترجم في هذا الدور أهم الكتب اليونانية في كل فن، فأعيدت ترجمة المجسطي، والحكم الذهبية لفيثاغورس، وجملة مصنفات لبقرات وجالينوس، وكتاب طيماوس لأفلاطون، وكتاب السياسة المدنية لأفلاطون، وكتاب النواميس له أيضاً، وكتاب المقولات لأرسطو.

كل ذلك على يد حنين بن إسحاق ومدرسته، وترجمت أغلب كتب أرسطو على يد إسحاق بن حنين.

(١) حنين بن إسحاق العبادي أبو زيد طبيب مؤرخ مترجم كان أبوه صيدلانيا من أهل الحيرة وسافر إلى البصرة فأخذ العربية عن الخليل بن أحمد، وتمكن من اللغات اليونانية والسريانية والفارسية، واتصل بالمأمون فجعله رئيساً لديوان الترجمة، كان المأمون يعطيه من الذهب زنة ما ينقله إلى العربية من الكتب، له كتب ومترجمات كثيرة تزيد على مائة منها: «تاريخ العالم والمبدأ والأنبياء والملوك والأمم»، «الفصول الأبقراطية»، «سلامان وأبسال»، «الضوء وحقيقته»، «حلية البرء». توفي سنة ٢٦٠ هـ.

الدور الثالث: من أتى بعد هؤلاء، ومن أشهر المترجمين فيه متى بن يونس، كان في بغداد سنة ٣٢٠؛ وسان بن ثابت بن قُرّة مات سنة ٣٦٠؛ ويحيى بن عدي^(١) سنة ٣٦٤؛ وابن زُرعة سنة ٣٩٨، وأهم ما ترجموا الكتب المنطقية والطبيعة لأرسطو وتفسيرها^(٢).



وقد كان الباعث على هذه الترجمة ونشاطها في الدولة العباسية أموراً:

الأول: أن العهد الأموي كان عهداً بدوياً - في الجملة - ظهرت فيه سيادة العرب على غيرهم من الأمم أوضح ظهور، والعرب في ذلك العصر لم يتأصل فيهم ميل إلى فلسفة، إنما كان يعجبهم الأدب العربي والتحدث بأيام العرب، ولذة خلفائهم إنما هي في الإصغاء إلى قصيدة عربية، والاستفسار عن لفظ غامض، وما إلى ذلك.

فلم جاء العصر العباسي، وأمعن المسلمون في الحضارة، وسادت العناصر غير العربية، رأوا أن حياة الحضارة لا بد أن تستند إلى العلم، فمالية الدولة تحتاج إلى حساب دقيق، وعيشة الحضارة المركبة تحتاج إلى أدوية مركبة وعلاج مركب، ومتى لجأ الناس إلى نوع أو نوعين من العلوم وأخذوا يعالجونه عن الأمم الأخرى، دعاهم الشغف إلى تعرّف ما عند الأمم المختلفة من العلوم جميعها، ولو لم يكن لهم بها حاجة ماسة مباشرة.

الثاني: أن الحركة الدينية كانت قد بلغت في آخر الدولة الأموية شأواً بعيداً - كما ذكرنا في فجر الإسلام - وجرّهم البحث إلى أن يتكلموا في القضاء والقدر ونحوه، ورجحت عند قوم عقيدة الجبر، وعند آخرين عقيدة الاختيار، وتجادل المسلمون فيما

(١) يحيى بن عدي بن حميد بن زكريا أبو زكريا فيلسوف حكيم انتهت إليه الرياسة في علم المنطق في عصره ولد بتكريت وانتقل إلى بغداد وقرأ على الفارابي وترجم عن السريانية كثيراً إلى العربية وتوفي ببغداد ودفن في بيعة القطيعة، كان ملازماً لنسخ الكتب بيده من كتبه: «تهذيب الأخلاق»، «شرح مقالة الإسكندر»، «مقالة أرسطو»، «المسائل»، «رسالة في تحليل القياسات»، «النواميس»، «الكلام على الشعر» نفى القول بأن الأفعال لله والاكْتِسَاب للعبد. [«الأعلام» (٨/ ١٥٦)].

(٢) انظر محاضرات الأستاذ سائلانا، وإذا أردت استيعاب الكتب المترجمة فراجع فهرست ابن النديم وطبقات الأطباء لابن أبي أصيبعة وأخبار الحكماء للقفطي، وقد لخصها الأستاذ جورجى زيدان في كتابه التمدن الإسلامي.

بينهم، ثم تجادل المسلمون والنصارى واليهود؛ أي الأديان خير، وأي آراء الأديان في المسائل الجزئية أصح! وكان المعتزلة يحملون لواء الدفاع عن الإسلام ومقارعة خصومه، وكان كل من اليهودية والنصرانية تسليح من قبل بالمنطق اليوناني والفلسفة اليونانية يستخدمها في الجدل.

فأحسن المسلمون أن لا بد من محاربتهم بآلاتهم، فعكفوا على المنطق والفلسفة يستخدمونها في أغراضهم، وفيما هم كذلك شعروا بلذة عقلية من دراسة الفلسفة، فبعد أن كانت تُطلب على أنها وسيلة للدفاع عن الدين أصبحت غاية تُطلب لذاتها.

وسبب ثالث: حكاية الأستاذ نالينو، وهو: أنه « في أواخر مدة الدولة الأموية ثبتت سلطة الإسلام على جميع الأمصار والأقطار التي دخلتها ألويته عنوة أو صلحاً، أثناء المغازي المتواصلة والفتوح من أقصى بلاد ما وراء النهر في تركستان، إلى متهى المغرب والأندلس، فعمت اللغة العربية الشريفة أهل تلك الولايات والبلدان، وغلبت على ألسنتهم الأصلية، فأخذ المسلمون كلهم من أي جنس أو ملة لا يستخدمون في الإنشاء والتأليف إلا لغة العرب، فابتدأت وحدة الدين تستوجب أيضاً وحدة اللسان والحضارة والعمران، فصار الفرس وأهل العراق والشام ومصر يُدخلون علومهم القديمة في التمدن الإسلامي الجديد».

وسبب رابع: وهو ميل أفراد من الخلفاء في العصر العباسي إلى العلوم الفلسفية، والخلفاء عادة أقدر الناس على الترغيب فيما أحبوا، والناس أسرع ما يكونون إلى تحقيق أغراضهم، والولوع بما أولعوا به.

وأكثر الخلفاء العباسيين ميلاً إلى ذلك في عصرنا كان المنصور والرشيد والمأمون. ويظهر أنه قد كان لكل منهم أسباب خاصة حملته على ذلك؛ فالمنصور كان مموّداً ويظهر أن ذلك حملة على العناية بالطب والأطباء.

جاء في الطبري عن علي بن محمد بن سليمان التوفلي عن أبيه أنه كان يقول: « كان المنصور لا يَسْتَمِرُّ طعامه ويشكو ذلك إلى المتطببين، ويسألهم أن يتخذوا له الجوارشَنات،

فكانوا يكرهون ذلك، ويأمرونه أن يقلّ من الطعام، ويخبرونه أن الجوارشنة تهضم في الحال، وتحدث من العلة ما هو أشد منها عليه، حتى قدم عليه طبيب من أطباء الهند، فقال له كما قال غيره، فكان يتخذ له سقوفاً جوارشناً يابساً فيه الأفاويه والأدوية الحارة، فكان يأخذه فيهم طعامه فأحمده» الخ.

وكذلك كان يعتقد في التنجيم كما سيأتي بيانه فقرب إليه المنجمين. والرشد رباه البرامكة على حب العلم، والمأمون رباه الرشد والبرامكة، وقد حذا حذو الخلفاء كثير من أفراد الشعب كبني موسى بن شاكر.

إذا علمت ذلك، علمت فساد رأي من ينسب ترجمة الكتب اليونانية إلى رؤيا رآها المأمون أو نحو ذلك، فقد ذكر صاحب الفهرست: «أن أحد الأسباب التي قامت من أجلها كثرة كتب الفلسفة وغيرها من العلوم القديمة، أن المأمون رأى في منامه كأن رجلاً أبيض اللون مُشرباً حمرة، واسع الجبهة، مقرون الحاجب، أجلح الرأس أشهل العين حسن السمائل، جالس على سريره، قال المأمون: وكأني بين يديه قد ملئت له هبة، فقلت: من أنت؟ قال: أنا أرسطاليس، فسررت به وقلت: أيها الحكيم، أسألك؟ قال: سل: قلت: ما الحسن؟ قال: ما حسن في العقل، قلت: ثم ماذا؟ قال: ما حسن في الشرع، قلت: ثم ماذا؟ قال: ما حسن عند الجمهور، قلت: ثم ماذا؟ قال: لا ثم! وفي رواية أخرى، قلت: زدني، قال: من نصحك في الذهب فليكن عندك كالذهب، وعليك بالتوحيد. فكان هذا المنام من أوكد الأسباب في إخراج الكتب».

وروى ابن أبي أصيبعة هذه القصة بشكل آخر، فقال: «إن المأمون رأى في منامه كأن شيخاً بهي الشكل جالس على منبر وهو يخطب، ويقول: أنا أرسططاليس» فانتبه من منامه، وسأل عن أرسططاليس فقيل له رجل حكيم من اليونانيين، فأحضر حنين بن إسحاق، إذ لم يجد من يضاهيه في نقله، وسأله نقل كتب الحكماء اليونانيين إلى اللغة العربية، وبذل له من الأموال والعطايا شيئاً كثيراً».

فهذه القصص وأمثالها لا يصح أن تكون سبباً، وإنما كانت الترجمة لأسباب طبيعية، هي التي ذكرنا.

ورواية ابن أبي أصيبعة أبعد عن الحقيقة، فمن المستحيل ألا يسمع المأمون باسم أرسطو حتى يأتيه في المنام ويقول له أنا أرسطو! وحكاية ابن النديم إن صحّت دلّتنا على أن الحلم كان انعكاس صورة طبيعية لما كان يفكر فيه المأمون في اليقظة.



قال في طبقات الأمم لصاعد الأندلسي: « كانت العرب في صدر الإسلام لا تُعنى بشيء من العلم إلا بلغتها، ومعرفة أحكام شريعتها؛ حاشا صناعة الطب، فإنها كانت موجودة عند أفراد من العرب، غير منكّرة عند جماهيرهم، لحاجة الناس طُرّاً إليها، ولما كان عندهم من الأثر عن النبي ﷺ في الحث عليها حيث يقول: « يا عباد الله تداووا فإن الله ﷻ لم يضع داء إلا وضع له دواء إلا واحداً وهو الهرم... »^(١).

« فهذه كانت حالة العرب في الدولة الأموية، فلما أдал الله تعالى للهاشمية وصرف الملك إليهم ثابّت الهمُّ من غفلتها، وهبّت الفِطْن من سِنّتها، فكان أول من عني منهم بالعلوم الخليفة الثاني أبو جعفر المنصور.. فكان رحمه الله مع براعته في الفقه مقدّماً في علم الفلسفة، وخاصة في علم صناعة النجوم كلّفاً بها وبأهلها. »

ثم لما أفضت الخلافة إلى الخليفة السابع منهم، عبد الله المأمون بن الرشيد بن محمد المهدي بن أبي جعفر المنصور، تم ما بدأ به جدّه المنصور، فأقبل على طلب العلم في مواضعه، واستخرجه من معادنه بفضل همته الشريفة وقوة نفسه الفاضلة، فداخل ملوك الروم وأتحفهم بالهدايا الخطيرة وسألهم صلته بما لديهم من كتب الفلاسفة، فبعثوا إليه بما حضّروا من كتب أفلاطون وأرسططاليس وأبقراط، وجالينوس وأقليدس، وبطليموس وغيرهم من الفلاسفة، فاستجاد لها مَهَرَة الترجمة، وكلفهم إحكام ترجمتها، فترجمت له على غاية ما أمكن، ثم حضّ الناس على قراءتها ورغّبهم في تعلّمها، فنَفَقَت سوق العلم في

(١) صحيح: أخرجه ابن حبان في صحيحه (٤٢٦ / ١٣) ح (٦٠٦١) قال سفيان: ما على وجه الأرض اليوم إسناده أجود من هذا، والحاكم في مستدركه (٢٠٨ / ١) ح (٤١٦) وقال: صحيح ولم يخرجاه، والترمذي في سننه (٣٨٣ / ٤) ح (٢٠٣٨) وقال: حسن صحيح، وابن ماجه في سننه (١١٢٧ / ٢) ح (٣٤٣٦).

زمانه، وقامت دولة الحكمة في عصره، وتنافس أولو النباهة في العلوم لما كانوا يرون من إحفظاته لمتحليها، واختصاصه لمتقليديها، فكان يخلو بهم ويأنس بمناظرهم، ويلتذ بمذاكرهم، فينالون عنده المنازل الرفيعة والمراتب السنية، وكذلك كانت سيرته مع سائر العلماء والفقهاء والمحدثين والمتكلمين وأهل اللغة والأخبار والمعرفة بالشعر والنسب، فأتقن جماعة من ذوي الفنون والتعلم في أيامه كثيراً من أجزاء الفلسفة، وسنوا لمن بعدهم منهاج الطلب، ومهدوا أصول الأدب، حتى كادت الدولة العباسية تضاهي الدول الرومية أيام اكتمالها، وزمان اجتماع شملها.

وقال في موضع آخر: «إن أول علم اعتني به من علوم الفلسفة، علم المنطق والنجوم، فأما المنطق فأول من اشتهر به في هذه الدولة عبد الله بن المقفع الخطيب الفارسي، كاتب أبي جعفر المنصور، فإنه ترجم كتب أرسططاليس المنطقية الثلاثة التي في صورة المنطق، وهي كتاب (قاطاغورياس) وكتاب (باري ارميناس) وكتاب (أتولوطيقا) وذكر أنه لم يكن ترجم منه إلى وقته إلا الكتاب الأول فقط، وترجم مع ذلك المدخل المعروف (بإيساغوجي لفورفريوس الصوري) وعبر عما ترجم من ذلك عبارة سهلة قريبة المأخذ، وترجم مع ذلك الكتاب الهندي المعروف بكليلة ودمنة. وهو أول من ترجم من اللغة الفارسية إلى اللغة العربية..

وأما علم النجوم فأول من عني به في هذه الدولة محمد بن إبراهيم الفزاري وذلك أن الحسن بن محمد بن حميد المعروف بابن الأدمي ذكر في زيج الكبير المعروف بنظم العقد: أنه قدم على الخليفة المنصور في سنة ١٥٦ رجل من الهند عالم بالحساب المعروف بالسند هند في حركات النجوم.. فأمر المنصور بترجمة ذلك الكتاب إلى اللغة العربية، وأن يؤلف منه كتاب تتخذه العرب أصلاً في حركات الكواكب، فتولى ذلك محمد بن إبراهيم الفزاري.. فكان أهل ذلك الزمان يعملون به إلى أيام الخليفة المأمون»^(١).

ونحن إذا استعرضنا ما حكى عن الترجمة ونشأتها أمكننا أن نستنتج منها النتائج الآتية:

(١) (ص ٤٩، ٥٠).

١- أن أول نقل حدث في الإسلام كان بفضل خالد بن يزيد بن معاوية^(١)، والذي نقل له هو «اصطفن» وهو من الإسكندرية، وكان هذا النقل من اللغة اليونانية والقبطية إلى العربية - وأن خالدًا إنما كان أهم ما يعني به الصنعة أو الكيمياء، والغرض بها تحويل المعادن إلى ذهب، ويظهر أن الذي دعاه إلى ذلك أنه كان شائبًا يطمع في الخلافة، إذ كان أبوه «يزيد بن معاوية» خليفة، وأخوه «معاوية بن زيد» خليفة، ثم نُحّي عن الخلافة، وغلبه عليها مروان بن الحكم، فصُدِم من ذلك صدمة قوية، فتحول إلى ملهى شريف يلهو به ويناسب أرستقراطيته، فكان ذلك هو «الصنعة»، رأى أنه إذا استطاع أن يحول المعادن إلى ذهب استطاع أن يحول الناس إليه، أو على أقل تقدير كان له من المنزلة ما يحسده عليها الخلفاء.

قال ابن النديم: «كان خالد جوادًا، يقال إنه قيل له: لقد فعلت أكثر شغلك في طلب الصنعة! فقال خالد: ما أطلب بذاك إلا أن أغني أصحابي وإخواني، إني طمعت في الخلافة فاخترتُ دوني، فلم أجد منها عوضًا إلا أن أبلغ آخر هذه الصناعة، فلا أخرج أحدًا - عرفني يومًا أو عرفته - إلى أن يقف بباب سلطان، رغبة أو رهبة!».

وقد اشتغل بالنجوم على أنها قد تكون وسيلة تساعد على الوصول إلى «الصنعة»، إذ كان علم النجوم ممزوجًا بعلم أحكامها وتأثيرها في العالم السفلي، فلعله أمل فيه عونًا على الوصول إلى بغيته.

٢- أنه عني في الدولة الأموية بالطب بعض عناية، لأن الناس في حاجة مادية إليه، ولأنه أبعد العلوم الأجنبية عن أن يؤثر في الدين، ولهذا لم يتخرج من إجازة الترجمة فيه أتقى بني أمية عمر بن عبد العزيز.

٣- أن محاولة الترجمة في العهد الأموي كانت محاولات فردية، تموت بموت الأفراد القائمين

(١) خالد بن يزيد بن معاوية بن أبي سفيان الأموي القرشي أبو هاشم حكيم قریش وعالمها في عصره، اشتغل بالكيمياء والطب والنجوم فأتقنها وألف فيها رسائل، توفي سنة ٩٠ هـ، وكان أول فلاسفة الإسلام، وكان فاضلاً في نفسه، له همة وصحبة للعلوم خطر بباله حب الصنعة «الكيمياء»، وقد تفصح بالعربية وأمرهم بنقل الكتب من اللسان اليوناني والقبطي إلى العربي، توفي بدمشق.

بها، أما في الدولة العباسية فكانت الترجمة عملَ أمة لا عمل أفراد، وإن شئت فقل، كان في الدولة العباسية مدرسة كبيرة للترجمة، لا يضيرها موت فرد أو أفراد منها.

٤- كانت الترجمة في العهد الأموي مقصورة على العلوم العملية كالصناعة والطب والنجوم «بالمعنى الذي فسرناه» ولم يتعد ذلك إلى العلوم العقلية كالمنطق والفلسفة والهندسة وما إلى ذلك، فهذه لم تكن إلا في الدولة العباسية.

٥- نرى أن المسلمين اتصلوا بالفلسفة اليونانية أول الأمر من طريق الفرس، فقد ترجم ابن المقفع كتباً من منطق اليونان، والظاهر أنه نقلها من الفارسية، إذ لم يعرف عنه أنه يعرف اليونانية، ثم تولى الترجمة بعدئذ، النصارى من النساطرة واليعاقبة، من السريانية إلى العربية.

٦- كانت أول عناية الخلفاء العباسيين موجهة إلى الطب والتنجيم.

والسبب في ذلك الحاجة الماسة إلى ذلك، فالمنصور احتاج إلى الطب لمرضه - كما بينا - واحتاج إلى التنجيم لأنه كان يعتقد أن هناك ارتباطاً بين حركات النجوم وأوضاعها، وبين ما يحدث في عالمنا من نحس أو سعد.

ومن ذلك الحين صار الطب والتنجيم عملين رسميين، يتولاهما رجال رسميون، فجورجيس بن جبريل بن بختيشوع الجنديسابوري صار طبيباً للمنصور، ثم لما تقدمت به السن عين المنصور مكانه تلميذه عيسى بن شهلاثا، واتخذ نوبخت الفارسي منجماً له، فلما ضعف عين المنصور مكانه ابنه أبا سهل بن نوبخت.

ولما تولى المهدي اتخذ طبيبه عيسى الصيدلاني الملقب بأبي قريش، واتخذ توفيل بن توما النصراني الرهاوي رئيساً لمنجميه.

فلما تولى الرشيد اتخذ طبيبه بختيشوع بن جورجيس، ويوحنا بن ماسويه النصراني.

ولما استخلف المأمون كثر في بلاطه الأطباء والمنجمون، فمن منجميه حبش الحاسب، وعبد الله بن سهل بن نوبخت، ومحمد بن موسى الخوارزمي، وما شاء الله اليهودي، ومن أطبائه سهل بن سابور، ويوحنا بن ماسويه، وجورجيس بن بختيشوع، وعيسى بن الحكم، وزكريا الطيفوري.

فلما آلت الخلافة للمعتصم كان طبيبه سَلْمُوَيْه، ثم يوحنا بن ماسويه. الخ.

فترى من هذا أن الطب والتنجيم أصبحا صناعتين يحميهما الخلفاء، وكانت حاجتهم إليهما حاجة عملية. فأمر الطب ظاهر، والتاريخ مملوء بالحكايات التي هرع فيها الخلفاء إلى المنجمين، فالمنصور استشار المنجمين في اختيار الوقت الذي يبدأ فيه ببناء بغداد، والمهدي لما هم بالخروج إلى «ماسبدان» استشار توفيل بن توما النصراني المنجم، والمعتصم نصحه المنجمون ألا يغزو «عمورية» إلا في أيام نُضْج التين والعنب، فلم يُصْغ لقولهم وغزاها وفتحها. وقال أبو تمام في ذلك بآتيته المشهورة «السيف أصدق أنباء من الكتب»، والوائق لما اشتد مرضه أحضر المنجمين، منهم الحسن بن سهل بن نوبخت، فنظروا في مولده فقدروا له أن يعيش خمسين سنة مستأنفة من ذلك اليوم، فلم يعيش بعد قولهم إلا عشرة أيام. الخ

ولسنا ندعي أن الخلفاء لم يشجّعوا من علم النجوم إلا هذا الضرب، فقد كان علم النجوم يشمل ما نُطلق عليه علم الهيئة الآن، ويشمل كذلك البحث عن التغيرات التي تحدث في الأرض بسبب مواقع النجوم وتأثيرها، وكلا الأمرين كان عند اليونان، وكلا الأمرين عني به العباسيون، فرصدت الكواكب في عهد المأمون، وأصلحت آلات الرصد. وإنما الذي نريد أن نذكره، أن الشَّغْفَ بمعرفة أحكام النجوم هو الذي جذب الخلفاء أولاً إلى تشجيع هذا العلم، ثم تدرجوا منه إلى تشجيع الفلك الرياضي البحث.

ويظهر لي أن هذين العلمين «الطب والنجوم» هما البابان اللذان أوصلا المسلمين إلى ساحة العلوم الفلسفية؛ والسبب في ذلك أن التخصص الذي نفهمه الآن ونراه في دراسة الطب والهيئة لم يكن معروفاً في هذا العصر العباسي، فكان الطبيب والمنجم يُلمان بكثير من المسائل الفلسفية؛ وتكاد تعد الفلسفة كوحدة، فروعها: الطب والإلهيات، والحساب والمنطق، والموسيقى، والهندسة، والهيئة.

فالطبيب والمنجم يلمان - غالباً - بكل ذلك، ثم يتبحران في الطب أو التنجيم، وكانت رغبة الأطباء والمنجمين في إتقان فنوفهم تحملهم على معرفة اللغات الأجنبية،

وخاصة اليونانية، فإذا حذقوها أقبلوا على الكتب المؤلفة فيها من جميع فروع الفلسفة.

وقد نقل إلينا ابنُ النديم ثبُتاً بأسماء الكتب التي كان يدرسها المتطبِّبون، فإذا فيها طب وتشریح، وما إلى ذلك، ثم فيها منطق وأخلاق وبحث فيما وراء المادة. وكان مما يقرءون كتاب موضوعه «أن الطبيب الفاضل يجب أن يكون فيلسوفاً»^(١).

واستمر هذا الحال حتى فيمن نبغ بعدُ من الفلاسفة المسلمين، فيعقوب الكندي - مثلاً - «كان عالماً بالطب والفلسفة وعلم الحساب والمنطق، وتألّف اللّحون والهندسة، وطبائع الأعداد والهيئة»^(٢) وكذلك كان ابن سينا^(٣) منطقياً طبيياً رياضياً طبيعياً فلكياً، الخ.

من أجل هذا نرى أن كثيراً من هؤلاء الأطباء والمنجمين الذين كان الخلفاء يُمدُّوهم بالمال، عُنوا بترجمة كتب غير طبية ولا فلكية، أو أشرفوا على ترجمتها.

فابن العبري يذكر «أن يوحنا بن ماسويه النصراني السرياني الطبيب ولأه الرشيد ترجمة الكتب الطبية القديمة.. وكان له تصانيف جميلة، وكان يعقد مجلساً للنظر، ويجري فيه من كل نوع من العلوم القديمة بأحسن عبارة»^(٤) ويقول: «إن يوحنا بن البطريق (الطبيب) الترجماني مولى المأمون كان أميناً على ترجمة الكتب الحكمية حسن التآدية للمعاني، ألكن اللسان في العربية، وكانت الفلسفة أغلب عليه من الطب»^(٥) الخ.



(١) «فهرست» (٢٨٩).

(٢) «القفطي» (٢٦٨).

(٣) الحسين بن عبد الله بن سينا أبو علي شرف الملك الفيلسوف الرئيس صاحب التصانيف في الطب والمنطق والطبيعات والإلهيات أصله من بلخ ومولده في إحدى قرى بخارى، تقلد الوزارة في همدان ومات بها، وكان من القرامطة الباطنيين، وصنف نحو مائة كتاب، ونظم الشعر الفلسفي الجيد أشهر كتبه: «القانون» بقي معولاً عليه في علم الطب وعمله ستة قرون، و«المعاد» خ، و«الشفاء» و«السياسة» و«أسرار الحكمة المشرقية» ط، و«حي بن يقظان» ط. [«الأعلام» (٢/ ٢٤٢)].

(٤) (ص ٢٢٧).

(٥) (ص ٢٣٩).

كان لهذه الثقافة اليونانية أثر كبير في المسلمين، ومما زاد في أثرها أن اتصال المسلمين بها صاحب عصر تدوين العلوم العربية، فتسربت الثقافة اليونانية إليها، وصبغت صبغة خاصة، كان لها تأثير كبير في الشكل وفي الموضوع.

أما الشكل فيرجع إلى تأثير المنطق اليوناني، وقد صبغ العلوم العربية صبغة جديدة صبّت في قالبه، ووضعت على منهاجه، إذ كان المنطق كما قال ابن سينا «خادم العلوم» عني به المسلمون من أول عهدهم بالفلسفة، وقد رأينا أن ابن المقفع ترجم كتب المنطق لأرسطو، وتتابع المترجمون بعده يترجمون الكتب المنطقية، وكان المنطق الذي وصل إلى العرب هو منطق أرسطو معدّلاً ومضافاً إليه، ومشروحاً بمنطق الرواقين والإسكندرانيين، ولم يزد العرب فيه شيئاً يذكر.

فكل المنطق الذي بين أيدينا هو منطق اليونان لم يزد عليه إلا بعض الشروح، وقد نقل نقلاً صحيحاً لم يدخله نقص ولا تهویش، كالذي كان في الإلهيات اليونانية.

وقد كان منطق أرسطو وشروحه العربية أوسع وأعمق مما بين أيدينا من كتب المنطق اليوم؛ فكان القياس يشغل فيه حيزاً كبيراً، وفيه كتاب واسع في البرهان، وآخر في الجدل وكيف يكون، وكيف يسلك في إفحام الخصم، وكان فيه باب للسفسطة، وباب في الخطابة، وباب في الشعر، وكانت الأبواب الخمسة الأخيرة: وهي البرهان والجدل والخطابة والشعر والسفسطة تُبحث فيه بحثاً وافياً. ولكن المتأخرين حذفوا هذه الأبواب أو ألّوا بها إماماً يسيراً واقتصروا على الكلام في الكليات الخمس والقضايا والقياس، مع أن الذي حذفوا أهم من الذي أثبتوا وبذلك أفقدوا المنطق روحه.

على كل حال للمنطق سلطان كبير على العقول في العصر العباسي، وكان من جرّاء ذلك أن اصطبغت طريقة الجدل والبحث والتعبير والتدليل صبغة غير التي كانت تعرف من قبل؛ فإن أنت قارنت بين أسلوب القرآن الكريم، وأسلوب المتكلمين، وجدت فرقاً كبيراً يمكنك أن تلخصه في أن أساليب المتكلمين جارية على أساليب منطق أرسطو، وليس كذلك أسلوب القرآن.

وبحق وضع محمد بن إبراهيم الحسني اليمني الصنعاني كتابه المسمى « ترجيح أساليب القرآن على أساليب اليونان » فأسلوب القرآن في إثبات وجود الله تعالى:

﴿ قُلْ مَنْ يَرْزُقُكُمْ مِنَ السَّمَاءِ وَالْأَرْضِ أَمَّنْ يَمْلِكُ السَّمْعَ وَالْأَبْصَرَ وَمَنْ يُخْرِجُ الْحَيَّ مِنَ الْمَيِّتِ وَيُخْرِجُ الْمَيِّتَ مِنَ الْحَيِّ وَمَنْ يُدَبِّرُ الْأَمْرَ فَسَيَقُولُونَ اللَّهُ ﴾ [يونس: ٣١].

وقوله تعالى: ﴿ أَفَلَمْ يَنْظُرُوا إِلَى السَّمَاءِ فَوْقَهُمْ كَيْفَ بَنَيْنَاهَا وَزَيَّنَّاهَا وَمَا لَهَا مِنْ فُرُوجٍ ۖ ﴾ وَالْأَرْضَ مَدَدْنَاهَا وَأَلْقَيْنَا فِيهَا رَوَاسِيَ وَأَنْبَتْنَا فِيهَا مِنْ كُلِّ زَوْجٍ بَهِيجٍ ۖ تَبْصِرَةٌ وَذِكْرٌ لِكُلِّ عَبْدٍ مُنِيبٍ ۖ وَنَزَّلْنَا مِنَ السَّمَاءِ مَاءً مُبْرَكًا فَأَنْبَتْنَا بِهِ جَنَّاتٍ وَحَبَّ الْحَصِيدِ ۖ وَالنَّخْلَ بَاسِقَاتٍ لَهَا طَلْعٌ نَضِيدٌ ۖ ﴾ [ق: ٦ - ١٠].

إلى كثير من أمثال ذلك. أما أسلوب المتكلمين فمثل: « العالم حادث، وكل حادث لابد له من محدث، فالعالم لابد له من محدث »، إلى أمثال ذلك، وما يستتبعه من الجوهر والعرض، والكيفية والكمية، والعلم الضروري والنظري، وغير ذلك مما هو من تعبيرات الفلسفة اليونانية.

وكذلك الشأن إذا قارنت بين تعبيرات الفقهاء في عصر الخلفاء الراشدين والعصر الأموي، وبين تعبيرات الفقهاء في العصر العباسي - بعد أن عرفوا المنطق - فإنك تجد التعبير الأول عربياً بحتاً، وتجد الثاني أرسططاليسياً بحتاً، فمثلاً تقرأ الباب في موطأ الإمام مالك فتجده يذكر الحكم ثم يحكي ما يدل عليه من حديث أو أثر، ثم لا تجد فيه أثراً لعلم المنطق؛ وتقرأ في كتاب الهداية مثلاً التدليل الفقهي، وخاصة في المسائل الخلافية بين أبي حنيفة والشافعي، فتري أن قواعد الجدل التي وضعها أرسطو وقواعد البرهان مطبقة في دقة تامة، فمقدمة صغرى، ومقدمة كبرى، ونتيجة، وأشكال القياس مستوفاة شروطها.

وتقرأ كتاب سيبويه فتجد ترتيباً وتبويماً منطقياً، يبدأ بتقسيم الكلمة إلى اسم وفعل وحرف، ثم يعرف كل قسم ويأتي بأمثله ويذكر أحكامه، وهكذا.

ومن ذلك أن أرسطو قال: « إن الزمان والمكان كالوعاء للأشياء، إذ لابد لكل شيء

مخلوق أن يكون واقعاً في زمان من الأزمنة وفي مكان من الأماكن، فهما كالوعاء له؛ وهذا أصل تسمية النحويين للمفعول فيه ظرفاً، أي وعاء» وكما ألف إيساغوجي أي المقدمة أو المدخل في المنطق، ألف ابن فارس «مقدمة في النحو».

وهذا القياس الذي شغل جزءاً كبيراً من منطق أرسطو طبق تطبيقاً دقيقاً، وروعي في كثير من العلوم.

فالقياس في الفقه وأصوله، والقياس في النحو واللغة، والقياس في الفلسفة، وكان لهذا القياس أثر كبير في تفريع المسائل وتنويعها، ووضع المسائل المتشابهة تحت قاعدة واحدة وطرده أحكامها على ما لم يرد فيه حكم مأثور، سواء في ذلك الفقه والنحو واللغة، وكان لهذا كله أثر في تضخيم العلم وترتيبه وتبويبه.

هذا في الشكل؛ وأما في الموضوع، فقد كان للفلسفة اليونانية أثر كبير في تعاليم المتكلمين، نعرض له عند الكلام في المعتزلة؛ وكان للأفلاطونية الحديثة بعض الأثر في التصوف، نوضحه عند الكلام فيه؛ وكان لهما معاً أثر كبير في الفلسفة الإسلامية، وهذا بتاريخ الفلسفة الإسلامية أشبه وأليق؛ وكان للبلاغة اليونانية أثر في علم البلاغة العربي، ولكنه دُونَ بعد عصرنا الذي نؤرخه فلا نتعرض له الآن.

ولكن مما لا شك فيه أن العرب أو المسلمين استخدموا ما أخذوا من الثقافة اليونانية استخداماً صالحاً. وأخذوا منها ما أخذوا ثم بنوا عليه وزادوا فيه وابتكروا، ولم يكن موقفهم موقف الناقل فحسب. وكان كثير منهم ينظر بإحدى عينيه إلى الثقافة اليونانية، وبالعين الأخرى إلى التعاليم الإسلامية والثقافة العربية، فيختار من الأولى ما يتفق والثانية، ويؤلف منهما مزيجاً لا هو يوناني بحت، ولا إسلامي بحت؛ إنما أظهر ما كان ذلك في العصر الذي يلي عصرنا هذا وهو العصر العباسي الثاني، فقد كانت الترجمة قد تمت وركرت، فأعقبها الأخذ بها والبناء عليها، وظهر أمثال إخوان الصفاء، والفارابي^(١)، وابن

(١) محمد بن محمد بن طرخان بن أوزلغ أبو نصر الفارابي، ويعرف بالمعلم الثاني أكبر فلاسفة المسلمين تركي الأصل مستعرب ولد في فاراب وتوفي بدمشق سنة ٣٣٩ هـ، والآلة المعروفة بالقانون من وضعه،

سينا، وابن رشد^(١) وأمثالهم.



وهناك نوع آخر خفيف من الثقافة اليونانية الرومانية، وأعني به الثقافة التي تنشأ من امتزاج الجنس العربي والجنس اليوناني والروماني في الحياة الاجتماعية. فقد كان هؤلاء الرومان يعيشون بين سمع العرب وبصرهم، ولهم عادات وتقاليد، وأفكار وآراء في نظم الحكم، ولهم فنون من غناء وتصوير وما إلى ذلك، فكان العرب يقتبسون من ذلك ما تيسر لهم لا عن طريق الدراسة المنظمة، ولا عن طريق البحث العلمي، وإنما عن طريق المشاهدة والنظر، وعن طريق الحديث والمشافهة.

ولئن كان العراق أهم منبع للثقافة اليونانية العلمية، فقد كان الشام - على ما يظهر - أهم منبع لهذا النوع من الثقافة الاجتماعية، وسبب ذلك: أن الشام كان محكوماً بالرومان وقت الفتح الإسلامي، وكانت سلطة الرومان عليه أكبر من سلطتهم على العراق، لقرب العراق من الدولة الأخرى القوية - وهي الفرس - ووقوعه تحت سيطرتها في أغلب الأحيان، وكان في الشام عرب كثيرون ورومان كثيرون اختلطوا اختلاطاً تاماً - وترك الرومان عند خروجهم عادات وتقاليد وفنوناً ونظماً اقتبس منها العرب.

من الأمثلة على ذلك الغناء؛ فيحدثنا الأغاني أن المسلمين اقتبسوا من الروم بعض غنائهم، وكان موضع الاقتباس هو الشام، فيقول في «ابن محرز»^(٢): «إنه سقط إلى فارس

= وعرف بالمعلم الثاني لشرحه مؤلفات أرسطو له نحو مائة كتاب منها: «الفصوص» و«إحصاء العلوم» و«آراء أهل المدينة الفاضلة» و«الموسيقى الكبير» و«الآداب الملوكية» و«إبطال أحكام النجوم» و«السياسة المدنية» و«التواميس» و«الخطابة». [«الأعلام» (٧/ ٢٠)].

(١) محمد بن أحمد بن محمد بن رشد الأندلسي أبو الوليد الفيلسوف من أهل قرطبة عني بكلام أرسطو وترجمه إلى العربية وصنف نحو خمسين كتاباً منها «فلسفة ابن رشد» و«التحصيل» و«الحيوان» و«فصل المقال» و«الضروري» و«منهاج الأدلة» و«المسائل» خ، و«تهافت التهافت» و«بداية المجتهد» و«تلخيص كتب أرسطو» و«الكليات». وكان دمث الأخلاق حسن الرأي، اتهمه خصومه بالزندقة والإلحاد فنفي إلى مراکش وأحرق بعض كتبه ومات بمراكش سنة ٥٩٥ هـ.

(٢) مسلم بن محرز أبو الخطاب مولى بني عبد الدار: أحد المقدمين في صناعة الغناء والألحان فارسي الأصل

فأخذ غناء الفرس. وإلى الشام فأخذ غناء الروم، فتخير من نغمهم ما تغنى به غناءه»^(١) ويقول في ابن مسجح^(٢): «إنه رحل إلى الشام وأخذ ألحان الروم»^(٣).

وقد رأينا عند الكلام في الرقيق أن كثيراً منه كان من الروم، وكان هذا الرقيق من غلمان وجوار في قصور الخلفاء والأغنياء، والشعراء والعلماء، فكان للمأمون جوار روميات يلبسن لبسهن الرومي من زئار وما إليه، وكان لأبي تمام الشاعر غلام رومي وهكذا.

ويحكي ابن أبي أصيبعة: أن الرشيد كانت له جارية رومية اسمها خرشي، وكان لها من قرابتها أخت أو بنت أخت، فتفقدها الرشيد فلم يجدها، فسأل خرشي عنها فأعلمته أنها زوجتها من قريب لها، فغضب من ذلك وقال: كيف أقدمت على ذلك بغير إذني وأنت إنما اشتريتها من مالي! وأمر سلاًماً الأبرش بتأديب زوجها على عمله، فما زال سلام يتعرف خبره حتى وجدته فخصاه، وكانت الجارية الرومية قد علقت منه بغلام، فلما ولدت الجارية - وكان الرشيد قد توفي - تبنت خرشي الغلام وأدبته بآداب الروم وقراءة كتبهم، فتعلم اللسان اليوناني علماً كانت له فيه رياسة، وكان يعرف بإسحاق ابن الخصي، وكان يتصل به كثير من أهل العلم والأدب.

وكانت الحروب بين المسلمين والروم متواصلة في عصرنا هذا، وتقع الأسرى من كل من الجانبين في يد الآخرين، فأسرى المسلمين قد يذهبون إلى القسطنطينية وأسرى الروم إلى العراق، والحكايات كثيرة في التاريخ عن النوعين من الأسارى. وخاصة في عهد الرشيد، فكان هذا سبباً من أسباب امتزاج الحياة الاجتماعية واقتباس كل من كل. وليس من المعقول أن يمر هذا الاتصال - بحكم الروم لكثير من البلاد الإسلامية أولاً، ثم بالرق

= كان أبوه بمكة من خدام الكعبة، ونشأ هو بمكة، ثم كان يقيم بها مدة وبالمدينة مدة، فتعلم ألحان الفرس والشام

وكان يقال له «صناج العرب» اشتهر في صدر الدولة العباسية وأصيب بالجنون. «الأعلام» (٧/ ٢٢٣).

(١) (١/ ١٥١).

(٢) سعيد بن مسجح مولى بن جمح أبو عثمان: أو أبو عيسى: ملحن من كبار المغنين من أهل مكة، أخذ

ألحان الروم وفارس مات سنة ٨٥ هـ.

(٣) (٣/ ٨٤).

والأسر، ثم بالاحتكاك الدائم السلمي أحياناً والحربي أحياناً - من غير أن يترك بعضاً من المسلمين يتكلمون الرومية وبعضاً من الرومانيين يتكلمون العربية.

فالريق الرومي مثلاً في البيوت كان يتكلم الرومية أولاً بالضرورة، ثم يتكلم العربية محرّفة، ثم العربية القرية من الصحيحة، وهكذا الشأن في أسرى المسلمين في الروم إن استقرّوا، وهذا يحمل بعض الأفراد الراقين من الجانبين على أن يتبادلوا الآراء والأفكار والكلام في اللغة والأدب.

ويروي الأغاني في ذلك خبراً طريفاً فيقول: «قدم رسول ملك الروم إلى الرشيد، فسأل عن أبي العتاهية، وأنشده شيئاً من شعره، وكان (أي الرسول) يحسن العربية فمضى (الرسول) إلى ملك الروم وذكره له؛ فكتب ملك الروم إليه وردّ رسوله يسأل الرشيد أن يُوجّه بأبي العتاهية، ويأخذ فيه رهائن من أراد وألح في ذلك، فكلّم الرشيد أبا العتاهية في ذلك فاستعفى منه وأباه».



وهذا يسلمنا إلى مسألة تستوقف النظر، وهي ضعف تأثير الأدب اليوناني إذا قيس بتأثير العلم والفلسفة اليونانية، فإنك تقرأ أسماء الكتب التي ترجمت من اليونانية إلى العربية، فتجد الكثير في كل فرع من فروع العلوم الرياضية والطبية والفلسفة، ولا تكاد تعثر على كتاب أدبي يوناني ترجم إلى العربية مع وفرة ما لليونان والرومان من كتب أدبية.

وقد ألمحنا بشيء من أسباب ذلك فيما مضى، ونزيد هنا سبباً آخر وهو: أن الفلسفة والعلوم عالمية، والأدب قومي؛ ذلك أن الفلسفة والعلم نتاج العقل، والعقل قدر مشترك بين الأفراد والأمم - وإن اختلفوا في أنصبتهم منه - والمنطق الذي يضبط هذه العلوم يسيغه عقل الناس جميعاً، وقواعد الهندسة والطب تطبق على الناس جميعاً؛ أما الأدب فلغة العواطف، وليس للعواطف منطق يضبطها، والأدب ظل الحياة الاجتماعية، ولكل أمة حياة اجتماعية خاصة بها تمتاز عن حياة الأمم الأخرى في أشكالها ومراميها؛ من أجل ذلك تذوق العرب منطق أرسطو وطب جالينوس، ولم يتذوقوا إلياذة هوميروس.

ألا ترانا اليوم حتى في عصرنا الذي اتصل فيه الناس والأمم اتصالاً أوثق مما كان في القدم، لا يتذوق العربي منا الإلياذة، إلا أن يكون قد وقف على الحياة الاجتماعية اليونانية وأدرك كنهها، ومرّن ذوقه طويلاً على أن يستسيغها.

وسبب ثالث يصح أن يكون، وهو: أن الأدب اليوناني أدب وثني، فيه آلهة متعددة، وفيه عبادة أبطال، والذوق العربي حين ترجمت العلوم ذوق مسلم، لم يستسغ هذا النوع من الأدب الوثني.

ومع هذا فقد كان لليونان أثر في اللغة العربية والأدب العربي من وجوه:

١- ألفاظ يونانية عربت، ونلاحظ أنها أكثر ما تكون في أنواع ثياب يونانية أو رومانية لم يكن يعرفها العرب، ثم عرفوها ولبسوها، وأطلقوا عليها كلماتها الأصلية مثل «البرجُد» Paragauda وهو كساء غليظ مخطط، و«أبو قلمون» وهو ثوب رومي يتلون للعيون ألواناً، أو أسماء أشياء عرفها العرب بعد اتصالهم بالرومان، ولم تكن من نتاج جزيرة العرب كالزبرجد والزمرد والياقوت، ومقاييس أو موازين رومانية كالقيراط والأوقية، أو أسماء طبية أو نباتية، كالبلغم والقولنج والبرقوق، واللوييا والترمس، أو كلمات نصرانية كالجاثليق والبطريق، أو نحو ذلك. ويظهر أن أكثر هذه الكلمات تسربت إلى العرب عن طريق الشام للسبب الذي أبنا قبل.

٢- قصص يونانية نُقلت إلى العربية. وقد نقل ابن الندم أسماء كتب للروم في الأسفار والتاريخ ترجمت إلى العربية^(١).

وحكى الجاحظ في كتاب الحيوان قال: «كان في اليونانيين ممرور له نوادر عجيبة، وكان يسمى ريسيموس، والحكماء يروون له أكثر من ثمانين نادرة (ما من نادرة) إلا وهي غرة وعين من عيون النوادر، فمنها: أنه كان كلما خرج من بيته مع الفجر إلى شاطئ الفرات - للغائط أو للطهور - ألقى في أصل باب داره وفي دورانه حجراً كي لا ينصفق الباب فيحتاج إلى معالجة فتحه وإلى رفعه، وكان كلما رجع من حاجته لم يجد الحجر، ووجد الباب منصفقاً، فكمن في بعض الأيام ليرى هذا الباب من يصنع به ما

(١) «الفهرست» (٣٠٥، ٣٠٦).

يصنع، فبينما هو في انتظاره إذ أقبل رجل حتى تناول الحجر، فلما نحاه عن مكانه انصفق الباب، فقال له: ما لك ولهذا الحجر؟ ومالك تأخذه؟ فقال: لم أعلم أنه لك. قال: فقد علمت أنه ليس لك!».

وقال بعضهم: ما بال ريسيموس يعلم الناس الشعر ولا يقول الشعر! قال: ريسيموس كالمسن الذي يشحذ ولا يقطع.

ورآه رجل يأكل في السوق فقال: أتأكل في السوق؟ فقال: إذا جاع ريسيموس في السوق أكل في السوق»^(١) الخ.

٣- الحكم، فقد ترجمت حكم نسبت لفيثاغورس، وسقراط، وأفلاطون وأرسطو، وملئت بها كتب الأدب في ذلك العصر مثل البيان والتبيين، وعيون الأخبار. وقال ابن النديم: إن علي بن ربن النصراني^(٢) نقل كتاباً في الآداب والأمثال على مذاهب الفرس والروم والعرب^(٣) الخ.

والظاهر أن ولوع العرب بهذين النوعين «القصص والأمثال» دون غيرهما من أنواع الأدب، كإلياذة وبقيّة الروايات والأشعار والخطب اليونانية، سببه ما قدمنا؛ فهذان النوعان من النوع العالمي، وقد جردا مما يلابسهما من حياة اجتماعية خاصة، وليس فيهما أسماء يونانية ثقيلة على سمع العربي ولسانه، وليس فيهما أوزان شعرية لا تسيغها العربية، ولا فيهما وصف لحياة اجتماعية بعيدة عما يألفه العربي المسلم.

وبعد، فقد كان تأثير اليونان واسعاً عميقاً في الفلسفة والعلوم الرياضية والطبية، ضيقاً خفيفاً في الناحية الأدبية.

فإن شئنا أن نختار من يمثل هذه الثقافة اليونانية اخترنا لذلك «حنين بن إسحاق».

(١) «الحيوان» (١/ ١٤٠) وقد أصلحنا في الحكاية بعض أغلاطها في الأصل.

(٢) علي بن ربن الطبري أبو الحسن طبيب حكيم مولده ومنشؤه بطبرستان كان يخدم ولاقها ويقرأ علم الحكمة وانفرد بالطبيعات أسلم على يد المعتصم، وظهر في الحضرة فضله، من كتبه «تحفة الملوك»، و«كناش الحضرة»، و«منافع الأطعمة والأشربة والعقاقير». [«الأعلام» (٤/ ٢٨٨)].

(٣) «الفهرست» (٣١٦).

حنين بن إسحاق

حنين بن إسحاق، ويلقب بأبي زيد، ولد سنة ١٩٤ هـ من أب عربي من قبيلة عبّاد التي تسكن الحيرة؛ وكان أبوه إسحاق نصرانيا نسطوريا، فنشأ ابنه كذلك، وكان إسحاق صيدلانيا، فأعدّ ابنه لدراسة الطب.

بدأ حنين يدرس على يوحنا بن ماسويه، وكان حنين يكثر السؤال على أستاذه، ويلح في الأسئلة فأخرج صدر يوحنا فطرده، وقال: «ما لأهل الحيرة والطب، عليك ببيع الفلوس في الطريق!» وكان في يوحنا عصبية لأهل جنديسابور ومدرستها، يعتقد أن العلم لا يخرج عنهم.

فذهب حنين إلى بلاد الروم، وأجاد تعلم اليونانية، ثم عاد إلى البصرة ولازم الخليل بن أحمد يأخذ عنه العربية. ويروون أنه حمل كتاب العين المنسوب للخليل إلى بغداد.

وكان يجيد أربع لغات: الفارسية واليونانية والعربية والسريانية. وأهم ما امتاز به حنين الترجمة من اليونانية إلى العربية والسريانية، بدأ ذلك وهو في السابعة عشرة من عمره، ولكن كانت ترجمته ضعيفة لم ترّضه لَمَّا أن نضج، فأعاد بعدُ بعض ما ترّجم وصحح بعضاً.

اتصل أول أمره بالمأمون، وعُين في بيت الحكمة الذي كان يزخر بالكتب اليونانية التي نقلت من آسيا الصغرى ومن القسطنطينية، فأخذ حنين يترجم منها إلى السريانية أولاً، ثم إلى العربية، ثم ترجم للمعتصم والواثق والمتوكل.

ولم يكتف بما جمع في بيت الحكمة، بل رحل في نواحي العراق، وسافر إلى الشام والإسكندرية وبلاد الروم، يجمع الكتب النادرة. ومات سنة ٢٦٤ هـ بعد أن عمر نحو سبعين عاماً، بذل فيها من الجهد العلمي ما لا يستطيع غيره أن ينهض به في مئات السنين.

كان يترجم بنفسه، وكان يشرف على جماعات تعمل بإرشاده، فقد «جعل له

المتوكل كُتّابا نحارير عالين بالترجمة، كانوا يترجمون ويتصفح ما ترجموا، كاصطفن بن باسيل، وموسى بن خالد الترجماني، ويحيى بن هارون».

كان يترجم كثيراً، ويؤلف كثيراً، وكان أحياناً يضع الشروح لما ترجم، ويلخص المطولات، ويصحح تراجم السابقين؛ وعلى الجملة فقد كان حركة علمية دائمة، قل أن تُبارى؛ بل ظلت حركته التي أنشأها تعمل عمله بعد وفاته، على يد ولديه وتلاميذه.

أكثر ما ترجمه حنين كتب طبية، وخاصة كتب جالينوس. فقد ذكروا «أنه ترجم إلى السريانية من كتب جالينوس خمسة وتسعين كتاباً، وترجم إلى العربية منها تسعة وثلاثين، وأصلح ما ترجمه تلاميذه وهي ستة إلى السريانية، ونحوها من السبعين إلى العربية، وأصلح معظم الخمسين كتاباً التي كان قد ترجمها إلى السريانية سرجيس الرّأسعيني، وأيوب الرّهاوي، وسواهما من الأطباء المتقدمين».

ومع هذا فنجد له كتباً كثيرة في غير الطب، فله كتب في المنطق، وفي الطبيعة والهيئة، وفي فلسفة أفلاطون وأرسطو.

وقد أثبت البحث العلمي أن بعض الكتب التي نسبت إليه إنما هي من عمل تلاميذه ومدرسته لا من عمله.

وإذا نحن أدركنا أنه أخذ يترجم عن اليونانية، وقد اعترضته مئات الكلمات اليونانية التي لم يُعرف لها نظير في اللغة السريانية والعربية، من مصطلحات طبية وفلسفية، وأسماء للنبات والحيوان والهيئة وغيرها، وأنه كان مضطراً أن يوجد لها ألفاظاً عربية تقابلها إن أمكن، وأن يصقل الكلمات الأجنبية صقلاً عربياً إن لم يمكن، علمنا أنه اضطلع بعبء ينوء بالعصبة أولى القوة، وأدركنا قدر عَنائه ومبلغ نجاحه.

وقد عاب الأستاذ «سيمون» Simon - عند نشره ترجمة حنين وحبيش لكتب جالينوس - عليهما «أن ترجمتها مملوءة بالفقرات الدخيلة التي لم تكن في الأصل، وأن طريقتهما في التعبير حرفية وليست دائماً جميلة»؛ وقد رد عليه الأستاذ برجستراسر، ورأى «أن حنيناً وتلميذه حبيشاً تجشما أكبر عناء في التعبير عن معنى أصول الكتب اليونانية

بقدر ما يستطيع من الوضوح، وكانا يترجمان ترجمة حرفية حتى ولو ضحياً في ذلك بجمال اللغة وتنسيقها. ولكن ترجمة حنين أفضل، ودقتها أعظم، ويخيل إلى الإنسان أنها ليست نتيجة مجهود صادق فقط، ولكنها نتيجة تمكن وثيق من اللغة، وحسن تصرف في مذاهبها، ويتجلى هذا في سلامة التوفيق بين اليونانية والعربية، والدقة المتناهية في التعبير مع الإيجاز. تلك مميزات فصاحة حنين التي اشتهر بها.

ونقرأ ثبّت الكتب التي ترجمها أو ألفها حنين، والتي ذكرها ابن أبي أصيبعة في طبقات الأطباء، فنرى أنه تعرض لكثير من فروع العلم المختلفة، ففضلاً عن كتبه الكثيرة في الطب كانت له كتب في الفلسفة وغيرها، فله كتاب في الهواء والماء والمساكن، وكتاب في تولد الفروج، يبين فيه أن تولد الفروج إنما هو من بياض البيضة، واغتداؤه من المَح الذي فيها، ومقالة في المد والجزر، وكتاب في أفعال الشمس والقمر، وكتاب في السماء والعالم، وكتاب في المنطق، وكتاب في خلق الإنسان، ومقالة في تولد النار بين حجرين، وكتاب في أحكام الإعراب على مذهب اليونانيين، وكتاب نواذر الفلاسفة والحكماء وآداب المتعلمين، وكتاب في الفلاحة، ومقالة في قوس قزح، وكتاب تاريخ العالم والمبدأ والأنبياء والملوك والأمم والخلفاء والملوك في الإسلام، ومقدمة لكتاب فرفوريوس في المنطق، وكتاب في الفراسة، وكتاب في إدراك حقيقة الأديان.

ولو عددنا كل ما ترجمه وألفه لخرج ذلك بنا عن القصد الذي قصدناه؛ ومن هذا نرى أنه هو ومدرسته نقلوا إلى العربية زبدة آثار اليونان، وتناولوها بالشرح والاختصار، وجعلوا الثقافة اليونانية في مختلف فروعها بين أعين العلماء من المسلمين والنصارى يقتبسون منها وينتفعون بها، وكان عملهم هم وأمثالهم غذاء للمتكلمين في مذاهبهم، وفلاسفة المسلمين الذين نبغوا في العصر الذي بعد عصرنا هذا.

وقد نقل حنين الترجمة نقلة جديدة لإتقانه للغات المختلفة، فكان العلماء يدركون الفرق الكبير بين ما ترجمه حنين، وما ترجم قبله، قد كانت ترجمة حنين وافية دقيقة، وترجمة من قبله عليلة سقيمة، حتى إن ابن ماسويه لما قرأ قطعة من ترجمته أول أمره قال: «أترى المسيح في دهرنا هذا أوحى إلى أحد!» إعجاباً بترجمته، واعترافاً بأنها خارجة عن

المألف في الترجمة لعهد.

ولنسق الآن مثلاً من ترجمته، قال في أول كتاب الأساييع لبقرات، وشرحه لجالينوس الذي ترجمه حنين: «قال جالينوس: إن أبقرات شبه الإنسان بالدنيا، وسماه الدنيا الصغيرة، لأن تدبيره على تدبير الدنيا، وهذا الكتاب هو لأصحاب القياس، أعني الصنف من الأطباء الذين يُدْعَوْنَ (دُعْمَاطِيِّين) وهم ذوو الجدل والمحاورة، وقد ذكر ههنا جزئي الطب؛ الجزء الذي يسمى (فسيولوجيا) وهو معرفة الطبائع والتوسم لها. والجزء الذي يدعى (بَطْلُوغيا) وهو معرفة العمل».

وقال في موضع آخر: قال أبقرات: «إن الفرقدين يشبهان الحرارة التي في الإنسان» قال جالينوس: وقد وعد هذا الرجل الفائق أن يجزئ العالم على سبعة أجزاء، فأنجز وعده، وأحسن فيما قسم وجزأ، فإنه بدأ بالعالم الأقصى، وانتهى إلى الأرض، ثم قرن بعد ذلك كل جزء من أجزاء العالم بأجزاء الإنسان فألطف النظر، وأتقن القول، وأحسن النظم، فبدأ من الأرض حتى انتهى إلى النار. وفسرنا قوله هذا، والوجه الذي أراده في ذكره الأرض وابتدائه بها، فإنه أراد أن يقرن أجزاء الإنسان بأجزاء العالم، والإنسان أرضي، يسلك على ظهر الأرض، فابتدأ بالأرض، وجعلها أول قوله، وكرر القول هنا ليذكركم ما قال آنفاً، فإن المعنى إذ ردّد ذكره مراراً كان الفهم له أرسخ في القلب والحفظ».

وقال في موضع ثالث: «واعلموا أن الغضب ينقاد للعقل، وأنا إذا تحركنا للغضب قدر العقل وقوي على إمساك ذلك الغضب ولزومه، ومنعه أن يفعل أفاعيله، فإن الغضب ربما هيج أفاعيل سيئة مكروهة، فيحول العقل بينه وبين أفاعيله».

واعلموا أيضاً أن الشمس هي المدوّرة للفرقدين، وليست الفاعلة لذلك، لكنها تصعد وتنحدر فتظهر للفرقدين على نحو صعودها وانحطاطها؛ فقال لذلك هذا المرء الفاضل: إن الشمس تدبر الفرقدين، وليست الحركة لهما بالحقيقة، لكنها تظهرهما على وجه ما ذكرناه آنفاً ومعناه.

وقد ذكر ذلك «أراطُس» الشاعر ووصفه فأحسن الصفة وأحكمها، فمن أراد أن

يستقصي معرفة ذلك فليُنظر في كتابه الذي وضع في الفلك ويتفهمه».



ومن هذا نستطيع أن نحكم أن عبارة «حنين» واضحة المعنى جيدة الأسلوب، وأنه - إذا اضطر - يستعمل المصطلحات العلمية بألفاظها مثل «دغماتيين» و«فسيولوجيا» و«بطلوغيا»، وأن يتبعها بشرح معناها إلى أن تؤلف الكلمة في العربية ويتحدد مدلولها، وأنه يضع المتن بين قوسين، ويتبع ذلك بما عنده من شرح. وقد جرى على هذا النمط علماء المسلمين بعد في كتبهم.

وعلى الجملة، فقد كان حنين ومدرسته خير من يمثل الثقافة اليونانية، وخير من قدم إلى قراء العربية نتائج القرائح اليونانية.



الفصل الرابع

الثقافة العربية

لثقافة العربية ناحيتان هامتان:

١ - ناحية دينية من دراسة للقرآن الكريم وحديث وفقه، ومن انتشار للثقافة الإسلامية بين أهل المملكة وأثرها في عقولهم وأرواحهم؛ وهذا كله سنعرض له في مواضع متفرقة من الكتاب.

٢ - وناحية لغوية أدبية وهي ما ستتكمّل فيه الآن، ذلك أن جزيرة العرب منبع اللغة العربية ومولد الإسلام، والعرب هم الذين حملوا لغتهم معهم حيث يسكنون، وحيث يفتحون، ومحمد رسول الله ﷺ عربي، والقرآن عربي، ودعاة الأمم الأولون إلى الإسلام عرب. فمن الواضح بعد أن ينسب الدين واللغة وما لهما من فضل إلى العرب، وأن نسمي ما نتج عنهما ثقافة عربية.

اللغة : في الحق أن اللغة العربية أرقى اللغات السامية، كما يقرر دارسو تلك اللغات، فلا تعادلها اللغة الآرامية ولا العبرية ولا غيرها من هذا الفرع السامي، وهي كذلك من أرقى لغات العالم، فهي تمتاز - حتى عن اللغات الآرية - بكثرة مرونتها، وسعة اشتقاقها؛ فإذا قيس ما يشتق من كلمة عربية من صيغ متعددة لكل صيغة دلالة على معنى خاص، بما يقابلها من كلمة أجنبية وما يشتق منها، كانت اللغة العربية في ذلك - غالباً - أوفر وأغنى، فمثلاً اشتقوا من الضَّرَب: ضَرَبَ، ويضرب، واضرب، وضاربٌ، ومضروب، وسموا آلة الضرب مضرباً، ومضرباً، وقالوا ضاربَه أي جالده، وتَضَرَّب الشيء، واضطرب: تحرك وماج، وحديث مُضْطَرَب، وأمر مضطرب، والضرية ما ضَرَبَتْه بالسيف، وضاربَه في المال من المضاربة « وهي أن تعطي إنساناً من مالك ما يتجر فيه على أن يكون له سهم معلوم من الربح » واشتقوا منه مضارباً، ومضارباً، الخ الخ.

هذا إلى المعاني المجازية التي يستعملون فيها الكلمة، فيقولون: ضَرَبَ الدراهم والدنانير «أي صَكَّها»، واضطرب خاتماً من ذهب «أي أمر أن يصاغ له»، وضَرَبَ في الأرض، إذا سار فيها مسافراً، وضَرَبَتِ الطير؛ ذهبت، وضرب في سبيل الله: نهض، وضرب على يده، كَفَّه عن الشيء ومنعَه، وأضرب عن العمل: كف. وأضربَ البردُ النبات، وضربه: إذا اشتد عليه البرد حتى يَبَس، والضَّرْبِيَّة، الصوف أو القطن يُضْرَبُ بالمِطْرَقَةِ. والضَّرْبُ من اللبن، الذي يُخْلَبُ من عدة لِقَاح في إناء واحد، فيضرب بعضه ببعض، ثم أخذوا منه فلان ضَرِبَ فلان أي نظيره «والضرباء: الأمثال النظراء» والضرائب الأشكال. وضرب المثل ذَكَرُه وقوله، الخ الخ.

هذا قليل من كثير مما يدل على غنى اللغة العربية غنى تاماً في الاشتقاق والمجاز قل أن تجاريها فيهما لغة أخرى.

وكذلك ما لها من طرق متعددة في القلب والإبدال والنَّحْت مما يطول شرحه. وقد أبنا في «فجر الإسلام» ما كان للعرب من ملاحظات دقيقة فيما يقع عليه حسهم، فالإبل والخيول والأرض لكل شيء منها اسم، فإذا طرأ أي تغيير وضعوا له اسماً خاصاً، فإذا قصرت اللغة في شيء، فقيما لم يكن يقع تحت حسهم، كمستخرجات البحار، وأنواع النباتات والحيوانات التي تنتج في غير إقليمهم.

هذه المرونة التامة، وهذا الاشتقاق والمجاز والقلب والإبدال والنحت، هو الذي جعل اللغة العربية تستطيع أن تكون لغة القرآن الكريم والحديث وما فيهما من معان في منتهى السمو والرفعة، وما فيهما من تعبيرات دينية واجتماعية وتشريعية، لا عهد للعرب بها في جاهليتهم، كما استطاعت بعد أن تكون أداة لكل ما نُقل من علوم الفرس والهند واليونان وغيرهم. وفي نحو ثمانين سنة من بدء العهد العباسي كانت خلاصة كل هذه الثقافات باللغة العربية، والعرب الذين لم يكونوا يعلمون شيئاً من مصطلحات الحساب والهندسة والطب، ولا شيئاً من منطق أرسطو وفلسفته، أصبحوا في قليل من الزمن يعبرون بالعربية عن أدق نظريات أقليدس، وحساب الجيب الهندي، وما وراء المادة لأرسطو، ونظريات الهيئة لبطليموس، وطب جالينوس، وحكم بزرجمهر، وسياسة كسرى. وما كانت تستطيع

ذلك كله لولا ما بها من حياة ومرونة ورقى.

واجه العرب في العصر العباسي صعوبة شديدة في نقل هذه الذخيرة العلمية الأجنبية إلى اللغة العربية، بل وفي وضع مصطلحات لعلومها كالنحو والفقه، ورأوا أنهم أمام علوم جديدة وأفكار جديدة، وأن رقعة المملكة الإسلامية قد اتسعت واختلفت أقاليمها، ولكل إقليم نباتات وحيوانات لم تكن تعرفها؛ ورأوا أنها قدمت على أنماط من النظم الاجتماعية لم تكن تألفها، فقد أنشئت دواوين لم تنشأ في العهد الأموي، واختُرعت في الأغاني نغمات لا تعرف لها اسمًا عربيًا، وآلات الموسيقى فارسية ورومية ولكل اسم، وملابس مختلفة الأنواع لأمم مختلفة، وماكل ومشارب كذلك.

وعلى الجملة فقد واجه العرب الحضارة العباسية كما يواجه اليوم العرب الحضارة الغربية وهكذا، فماذا تصنع أمام هذا السيل الجارف؟ أتنتطق بكل هذه الأسماء كما ينطق أهلها؟ وفي هذا إهدار لشخصيتها، أو تضع لها أسماء عربية من عندها؟ وفي تعميم هذا صعوبة شاقة.

لقد تغلبت على ذلك كله في دقة ومهارة، وفي الحق أن معجم اللغة العربية تضخم في العصر العباسي من طريقين:

الأول: وهو الأكثر، التوسع في مدلول الكلمات العربية، فالعربي لم يكن يعرف الفاعل والمفعول بالمعنى الذي يفهمه النحوي، ولا يعرف القضية ولا الموضوع والمحمول بالمعنى الذي يعرفه المنطقي، ولا يعرف الطويل والخفيف والمديد بالمعنى الذي يفهمه العروضي وهكذا.

وقد ملئت الكتب بحكايات ظريفة كانت تجري بين النحويين والأعراب الوافدين، فلا يستطيع الأعرابي أن يفهم النحوي، لأنه يكلمه بمصطلحات لا علم له بها.

وكان علماء اللغة يُعْمِلون جهدهم في الأخذ عن الأعراب، ويجتهدون في وضع الصيغة التي يفهمها الأعرابي، فإذا قيل له: صغ من وفى على وزن مفعَل، لم يفهم لأنه مصطلح علمي.

وبهذا كثرت معاني الكلمات العربية، فلو عمل معجم لغوي في العهد الأموي ما وجدنا للطويل معنى أنه بحر من بحور الشعر، ولا وجدنا فيه فاعلاً وظرفاً بمعناها النحوي وهكذا. وقد سد هذا الباب أكثر الحاجات العلمية، فإنك تقرأ النحو والصرف والفقه فلا تجد فيها لفظاً أعجمياً، بل تقرأ المنطق كله - وهو يوناني الأصل - فلا تكاد تجد فيه كلمة أجنبية إلا مثل سفسطة، وكذلك الشأن في الفلسفة والرياضة، فاستعملوا كلمة كيفية وكمية وجوهر وعرض، والمثلث والمربع والزاوية الخ، ولم ينقلوا الكلمات الأعجمية إلى اللغة العربية.

والثاني: نقل الكلمات الأعجمية نفسها إلى العربية، وأكثر ما كان ذلك في أسماء البلدان والنباتات والحيوانات والآلات والأمراض والمأكول التي لم يكونوا يعرفونها من قبل، وفي هذه تصرفوا تصرفات مختلفة طوعاً للساهم ولم يجروا في ذلك على سنن واحد، قال الجواليقي: «إن العرب كثيراً ما يجترئون على الأسماء الأعجمية فيغيرونها بالإبدال، قالوا: إسماعيل وأصله إسمائيل فأبدلوا لقرب المخرج.. وقد يبدلون مع البعد من المخرج وقد ينقلونها إلى أبنتهم ويزيدون وينقصون».

وفي الواقع لو قارنا بين أصل الكلمات الأعجمية وما عربت به، وجدنا أنهم لم يتبعوا قواعد ثابتة، فتارة يبدلون الشين سيناً وأحياناً يبقونها، وأحياناً يقلبون الثاء تاء وأحياناً يبقونها، وتارة يغيرون تغييراً خفيفاً وتارة تغييراً كبيراً.

والذي نلاحظه في ذلك أن النقل كان من مصدرين:

مصدر العلماء الذين واجهوا كتب اليونان، فعربوا بعض أسماء النبات والحيوان، وهؤلاء تعريبهم أقرب إلى الأصل، وأقرب لأن يكون على نمط واحد؛ ونقل لم يكن من عمل العلماء، ولكن كان العرب الأميون وأمثالهم متروكين فيه لسليقتهم، فالعربي يسمع اسم بلدة فارسية أو شيء يوناني فينطقه كما يسهل عليه حسبما اتفق له، وقد يسمع عربي آخر اسماً آخر في ناحية أخرى، فينطقه نطقاً ليس على نمط الأول، بل إن الكلمة الواحدة قد ينطقها قوم من العرب نطقاً خاصاً وينطقها آخرون نطقاً مخالفاً، فيكون في

الكلمة لغتان أو أكثر؛ ومن أجل هذا صعب على الباحث أن يضع قواعد ثابتة لما اتبعه العرب في نقل الكلمات مما ليس من موضوعنا.

خرجت اللغة العربية من هذا المأزق سليمة قوية واسعة، وهي لغة الدين ولغة العلم والفلسفة، ولغة الأدب، واضمحت بجانبها كل لغات البلاد المفتوحة، فاللغة السريانية التي ترجمت إليها الكتب اليونانية أخذت تتدهور بعد أن نقل ما فيها إلى اللغة العربية، والفرس في ذلك العصر أصبحت لغتهم العلمية والأدبية هي اللغة العربية، إن ألفوا أو شعروا أو كتبوا فبالعربية، وحياة اللغة الفارسية إنما كانت عند التكلم العادي، أو في أوساط الديانة المجوسية؛ وكذلك اللغات الأخرى من رومانية وقبطية، في الشام ومصر.

وكسبت اللغة العربية من ذلك أنها أصبحت في تأليفها وأدبها وعلومها وأدبها وعلومها نتاج كل هذه الأمم، تلبس كل أفكارهم وتعبر عن قرائحهم، وكسبوا هم منها ما لها من ثقافة إسلامية وأدبية.

ولئن أغنى الأعاجم اللغة العربية التحريرية، فقد أفسدوا اللغة اللسانية بما أدخلوا من لحن. كانت جزيرة العرب سليمة المنطق قبل الفتح، وقبل دخول الأعاجم في الإسلام، ثم بدأ اللحن يفشو فيها، وللحن تاريخ من عهد النبي ﷺ والخلفاء الراشدين والأمويين، لا نعرض له الآن، وإنما نريد أن نذكر كلمة عن اللحن في عصرنا، فقد زاد بغلبة الأعاجم سياسيا، وأصبحنا نرى بدء تكوّن لغتين: لغة الكتابة والأعراب والفصحاء ومن جرى مجراهم، ولغة يسميها الجاحظ لغة المولدين والبلديين، يقول: «ومتى سمعت بنادرة من كلام الأعراب، فإياك أن تحكيها إلا مع إعرابها ومخارج ألفاظها، فإنك إن غيرتها بأن تلحن في إعرابها، وأخرجتها مخرج كلام المولدين والبلديين خرجت من تلك الحكاية وعليك فضل كبير؛ وكذلك إذا سمعت بنادرة من نواذر العوام، وملحة من ملح الحشوة والطعام، فإياك وأن تستعمل فيها الإعراب، أو أن تتخير لها لفظا حسنا، أو أن تجعل لها من فيك مخرجا سريا» ويقول: «ولأهل المدينة ألسنة ذلقة وألفاظ حسنة، وعبرة جيدة، واللحن في عوامهم فاش، وعلى من ينظر في النحو منهم غالب» ويقول: «واللحن من الجوّاري

الظُّراف، ومن الكواعب النواهد، ومن الشوابِّ الملاح، ومن ذوات الخدور الغرائر أيسر، وربما استملح الرجل ذلك منهم، ما لم تكن الجارية صاحبة تكلف».

وقال في موضع آخر: «وزعم أبو العاصي أنه لم ير قروياً قط لا يلحن في حديثه، وفيما يجري بينه وبين الناس، إلا ما تفقده من أبي زيد النحوي، ومن أبي سعيد المعلم».

وذكر ابن قتيبة: أن أعرايياً دخل السوق فسمعهم يلحنون. فقال: «سبحان الله! يلحنون ويربحون، ونحن لا نلحن ولا نربح!».

كان هذا اللحن أنواعاً: فلحن في الإعراب فلا يصححون آخرَ الكلمات كما تقتضيه قواعد النحو، كالذي رَوَوْا: أن رجلاً قال لآخر: أحضرني، قال قد دعوته لكل ذلك يأبي - برفع كل - ولحن في بناء الكلمة كالذي قيل: إن تَبَطِّيا سئل: لم اشتريت هذه الأتان؟ قال أركبها، وتلَّدُ لي «بفتح اللام».

ولحن في تركيب الجمل كالذي حكى الجاحظ، قلت لخادم لي: في أي صناعة أُسِّلِمَ هذا الغلام؟ قال: أصحابَ سندِ نَعَالٍ، يريد في أصحاب النعال السندية.

وأحياناً يلجأ الرجل منهم إلى إسكان آخر الكلمات وترك الإعراب خوفاً من اللحن. كان مهدي بن مهلهل يقول: حدثنا هشام بن حسان، ويجزم ذلك كله لأنه حين كان نحويّاً رأى أن السلامة في الوقف.

وكان هذا اللحن فاشياً، حتى في العلماء، فقد لحن أبو حنيفة، ولحن عمرو بن عبَّيد، وبشر المريسي. وهذا لا يطعن في علمهم، فهناك فرق بين معرفة اللغة علماً والنطق بها كلاماً، فقد يجيد الرجل معرفة قواعد لغة وضبطها وفهمها، ثم هو لا يحسن التكلم بها، كالذي حكى عن بعض أئمة النحو.

نستنتج من هذا كله: أن فساد اللغة من الناحية اللسانية كثر - في ذلك العصر - وأنه قد بدأ يكون للناس لغتان: لغة عامية هي التي يسميها الجاحظ لغة المولدين والبلديين، وهذه لها ألفاظ غير منتقاة، وتتسامح في الإعراب، وتميل إلى إسكان أواخر الكلمات؛ ولغة الطبقة الراقية والمتعلمة، وهذه لغة معرّبة متخيّرة - وإن كان اللحن يصدر منهم -

وهذه اللغة الأخيرة هي لغة الكتابة.



ومن ثم لم يكن علماء اللغة والنحو يأخذون إلا عن سكان البادية، لأنهم رأوا الحضر قد فسد بالاختلاط، بل كانوا لا يأخذون عن البدوي إلا إذا لم يفسده الحضر، فكانوا لا يأخذون عن الأعرابي إذا فهم القول الملحون؛ ومتى وجد النحويون أعرابيا يفهم هذا «اللحن» وأشباهه بهرجوه «زيّفوه»، ولم يسمعوا منه، لأن تلك اللغة إنما انقادت واستوت واطّردت، وتكاملت بالخصال التي اجتمعت لها في تلك الجزيرة وفي تلك الحيرة.

ويقول الجاحظ: «ولقد كان بين يزيد بن كثوة يوم قدم علينا البصرة، وبينه يوم مات بون بعيد، على أنه كان قد وضع منزله في آخر موضع الفصاحة، وأوّل موضع العجمة، وكان لا يَنفَكُ من رُواة ومذاكرين».

«وكان البصريون يفتخرون على الكوفيين فيقولون: نحن نأخذ اللغة من حَرَشَةِ الضَّبَاب، وأكلة اليرابيع، وأنتم تأخذونها عن أَكَلَةِ الشَّوَارِيز، وباعة الكواميخ» «وكان العلماء يمتحنون الأعرابي قبل أن يأخذوا عنه؛ من ذلك، أن أبا عمرو بن العلاء ارتاب في فصاحة أبي خَيْرَةَ الأعرابي، فسأله: كيف تقول حفرت الإران؟ قال: حفرت إِرَانًا. قال أبو عمرو: لَانِ جِلْدُكَ يَا أبا خَيْرَةَ!».

كان كثير من الأعراب يقدون على مدن العراق فيأخذ العلماء عنهم اللغة، وقد عدّ ابن النديم في الفهرست عددًا، منهم: أبو زياد الكَلَابِي، وأبوسوار الغَنَوِي - وقد أخذ عنه أبو عُبَيْدَةَ، وثور بن يزيد - وقد أخذ عنه ابن المقفع، وأبو خَيْرَةَ العَدَوِي، وأبو مَهْدِيَةَ، وأبو مِسْحَل، وأبو ضَمُضَم الكَلَابِي، وقد اتصل بهم علماء اللغة يأخذون عنهم؛ ومن هؤلاء الأعراب من كان يكتب ويؤلف كتبًا، كأبي زياد الكَلَابِي أَلْف كتاب النوادر، وكتاب الفرق، وكتاب الإبل، وكتاب خَلْق الإنسان؛ ومنهم من كان يعلم اللغة ويتعلم النحو على علمائه، كأبي مسحل، فقد أخذ النحو عن الكسائي، ومنهم من كان يميل إلى الغريب النادر، ويتقعر في كلامه، ويغلظ طبعه ليبرهن على إمعانه في البداوة، كأبي مُحَلِّم

الشَّيْبَانِي، وكانوا يتكسبون بذلك، فمنهم من كان يعلم الصبيان بأجرة كأبي البيداء الرِّبَاحِي، ومنهم من كان يفد على الأمراء كأبي ضمضم، وقد على الحسن بن سهل، وكثير من الأعراب كانوا يفدون على إسحاق الموصلي.

وكما كانت الأعراب ترحل إلى الحضر للكسب أو طلب العلم، كان العلماء والأدباء يرحلون إلى البادية في طلب اللغة والأدب، فيحدثنا الأغاني أن بشاراً « قيل له ليس لأحد من شعراء العرب شعر إلا وقد قال فيه شيئاً استنكرته العرب من ألفاظهم، وشك فيه، وإنه ليس في شعرك ما يشك فيه. قال: ومن أين يأتيني الخطأ؟ ولدت ها هنا ونشأت في حُجُور ثمانين شيخاً من فصحاء بني عقيل، ما فيهم أحد يعرف كلمة من الخطأ، وإن دخلت إلى نسائهم، فنساؤهم أفصح منهم، وأيفَعْتُ فأبديتُ إلى أن أدركت، فمن أين يأتيني الخطأ؟! ».

ويقول: نزل في ظاهر البصرة قوم من أعراب قيس عيلان، وكان فيهم بيان وفصاحة، فكان بشار يأتهم « وكان يأتهم أبان اللاحقي ». وكان علماء اللغة من بصريين وكوفيين يتسابقون في الرحلة إلى البادية، والأخذ عن العرب.

وقد اشتهر في عصرنا بهذه الرحلة أبو زيد الأنصاري، وأبو عمرو بن العلاء، والأصمعي، والكسائي. فأبو زيد يقول في أول كتابه النوادر: « ما كان فيه من شعر القصيد فهو سماعي من المفضل بن محمد الضبي، وما كان من اللغات وأبواب الرِّجَز فذلك سماعي من العرب ».

« وسأل الكسائي الخليل بن أحمد: من أين علمك هذا؟ فقال: من بَوادي الحجاز ونجد وتهامة. فخرج الكسائي وأنقد خمس عشرة قينة حبراً في الكتابة عن العرب سوى ما حفظه ».

وأما أبو عمرو بن العلاء، فقد روى: « أن كتبه عن العرب الفصحاء قد ملأت بيتاً له إلى قريب من السقف ».

وتاريخ الأصمعي مملوء بالقصص عن الأعراب في البادية وما سمع منهم من لغة

وشعر وقصص.

ولم يكن عمل علماء اللغة في ذلك العصر إلا نقل ما يسمعون من العرب مشافهة إلى التقييد بالكتابة، فأكثر اللغة كتبت في العصر العباسي الأول، لا قبله، وكانت أهم وسائل النقل هي ما ذكرنا من رحلة العرب إلى العراق، ورحلة علماء العراق إلى البادية، وتحرير اللغويين لما سمعوا من العرب مباشرة أو بواسطة.

وبعد، فهل كان كل الذي دوّنوه صحيحاً؟ وهل كان الآخذون وهم علماء اللغة والمأخوذ عنهم وهم العرب كلهم ثقة؟ الحق أن لا! وأن بعض العرب كانوا يخطئون أحياناً ويكذبون أحياناً؛ وأن بعض علماء اللغة كانوا يخطئون أحياناً ويكذبون أحياناً؛ كان العلماء مشغوفين بأن يقفوا على جديد لم يعرفوه، وكانت المنافسة بينهم شديدة، وحب الفخر والتظاهر شديداً خصوصاً في مجالس الخلفاء والأمراء، وكان يُقضى على العالم في جهله بكلمة أو خطئه في كلمة، فدعا ذلك بعضهم لأن يتزيدوا ويختلفوا إذا أخرجوا، وأحس بعض الأعراب بهذه النفسية فكانوا يُغربون أحياناً، ويختلفون أحياناً؛ وسبب آخر وهو أن العداء بين البصريين والكوفيين بلغ مبلغاً عظيماً، فكان علماء كلتا المدينتين يتشيعون لمذهبهم، ويبرهنون عليه بالمصنوع أحياناً، وكتب النحو واللغة مملوءة بالأدلة على ما نقول.

أما خطأ العربي فقد يكون من عدم فهمه لمعنى الكلمة، كقول عربي يصف امرأة بالغفلة:

لَمْ تَدْرِ مَا نَسَجَ الْيَرَنْدَجُ قَبْلَهَا وَدِرَاسُ أَغْوَصَ دَارِسٍ مَسْتَحْدِدٌ

ظن أن اليرندج يُنسج، وإنما هو جلد يصبغ.

وقال عمرو بن كلثوم:

عَلَيْنَا الْبَيْضُ وَالْيَلْبُ السِّمَانِي وَأَسْـيَافُ يَقْمُنَ وَيَنْحَيْنَا

قال ابن السكيت: سمعه بعض الأعراب، فظن أن اليلب أجود الحديد فقال: «ومحور

أخلصَ من ماءِ اللَّبِّ» وهو خطأ، وإنما هو جلود تُسَجُّ.

وأحياناً يكون خطأ العربي ناشئاً من عدم فهم طبائع الأشياء، كقول عربي يصف درّة:

فجاء بها ما شئتَ من لَطْمِيَّةٍ يَدُومُ الْفُراتُ فوقها ويموج

فجعل الدر من الماء العذب، وإنما يكون في الماء الملح.

وقد يكون خطأ في الحوادث التاريخية، فقد قال الكميت:

كَأَنَّ الْعُطَامَ مَنْ غَلِيهَا أَرَا جِيزُ أَسْلَمَ تَهْجُو غِفَارَا

فقال نُصِيبُ: ما هَجَتِ أَسْلَمَ غِفَاراً قط! وقد يكون من سوء تصريح العربي، فقد

قال عربي - وكانت قد ماتت زوجاته تباعاً -:

غَدَا مَالِكُ يَرْمِي نِسَائِي كَأَنَّمَا نِسَائِي لِسَاهَمِي مَالِكِ غَرَضَانِ

فياربَّ فاترك لي جُهِيمَةَ أَعْصُرَا فَمَالِكُ مَوْتُ بِالْقَضَاءِ دَهَانِي!

ذلك: أن هذا الأعرابي لما سمعهم يقولون «مَلِكُ الموت» سبق إليه أن هذه اللفظة

على زنة فَعَلَ - كَفَلَكَ - فاشتق منها كلمة على وزن «فاعل» من أن مَلِكَ على وزن

مَفْعَلٍ لأن أصله مَلَأَكَ فالاشتقاق خطأ. وكهمز مصائب قياساً على صحائف، وهو غلط

لأن ياء مصيبة أصلية، وياء صحيفة زائدة، الخ.

وأما أكاذيبهم، فقد عقد المبرّد باباً في كتابه الكامل، سماه «أكاذيب العرب» - هذا

شأن العرب. وأما خطأ العلماء فنروي منه ما روى ابن الأعرابي، قال: لقيني أبو محمّد

ومعه أعرابي، فقال: جئتكم بهذا الأعرابي لتعرفوا منه كذب الأصمعي، أليس كان يقول

في بيت عنتر:

شَرِبْتُ بِمَاءِ الدُّخْرَضَيْنِ فَأَصْبَحْتُ زَوْرَاءَ تَنْفِرُ عَنْ حِيَاضِ الدَّيْلَمِ

إن الديلم الأعداء لأنهم أعاجم، والعرب كانوا يعدون جميع الأعاجم أعداءهم. فسلوا

هذا الأعرابي، ما معنى الديلم؟ فسألناه فقال: الديلم حياض بالغور أوردتها إبلي غير مرة!.

والظاهر أن معاجم اللغة بعد ذلك جمعت كل ما رُوي وتأولت الخطأ، وصححت الغلط، وأخذت آراء العلماء على اختلافهم من غير تدقيق، فقد تأولوا كلمة «مالك» الواردة في البيت السابق، وقالوا في اليلب إنه الحديد أو الجلد، وصححوا الشطر الذي رويناه «يَدوم الفرات فوقها ويموج» بقولهم تدوم البحار فوقها وتموج، وفسروا الديلم بأنها الأعداء أو حياض بالغور، وأسبغوا على العرب نوعاً من العصمة ليس بصحيح، حتى زعموا أن العربي لا يطاوعه لسانه في الخطأ ولو تعمّد، ورووا لذلك الحكاية المشهورة التي كانت بين سيويه والكسائي.

والحق أن العربي الصميم مثله كمثل الإنجليزي الصميم، والفرنسي الصميم، ولو أراد الفرنسي مثلاً أن يحوّر لسانه لينطق بالخطأ عمداً لاستطاع ذلك في يسر، وهو كذلك يخطئ في استعمال بعض الكلمات والتراكيب ونحو ذلك، فالعربي مثال ذلك.

ولكن مهما قلنا في الخطأ أحياناً وفي الكذب أحياناً، فهو صفة عارضة ونادرة، وكان الأغلب فيما نقل من اللغة الصدق والصواب.

وقد جد العلماء الأولون في تمحيص ما جمع من ألفاظ اللغة، فقد رأوا أن هناك كلمات كثيرة أخذت عن قبائل مختلفة، لكل قبيلة لفظ أو لهجة، وبعضها أفصح من بعض، ورأوا ألفاظاً لم يستوثق من صحتها، والذي جاء بها لا يوثق به، ورأوا كلمات اختلفت في تحديد معانيها، لأنها رويت في جمل، واللفظ فيها يحتمل أكثر من معنى واحد، ورأوا ألفاظاً صُحِّفَتْ، وألفاظاً كان ينطق بها عربي ألثغ، فيظنها الآخذ عنه لغة، وهكذا، فاضطروا أن يحرروا ذلك كله ويمحصوه، فبذلوا من الجهد ما يستدعي الإعجاب، وبينوا من اللغة ما هو صحيح وفصيح، وضعيف منكر، ورديء مذموم، فقالوا مثلاً ثَبُتَتْ شَفَةُ الإنسان: ورِمَتْ، وليس ثَبَتْ - أرض حثوّاء: كثيرة التراب، وليس ثَبَتْ، وهكذا.

وَأَلَفَ ابن خالويه كتاباً سماه «ليس في كلام العرب» يبيّن فيه ألفاظاً تستعمل ولم يصح سماعها عن العرب.

وقالوا: قال الأصمعي: ما سمعنا العام قابةً أي صوت رعد، ولم يروه أحد غير

الأصمعي، وإنما روى العلماء ما أصابتنا العام قَابَة أي قطرة.

وقالوا: العَرَزُ لغة أهل البحرين والعَرَزُ اللغة العليا، وهكذا.

وقد تكون الكلمة واحدة ويختلف العرب في النطق بها، فقبيلة تقول، الطَّبء، في الطَّبْع. وأما والله وهما والله، وحما والله، والإياب والعياب. وأنَّ له وعنَّ له. والإعاء والوعاء. وهضم عليهم وهجم عليهم، إلى مئات من مثل ذلك؛ وليس لاختلافهما من سبب إلا اختلاف القبائل العربية في النطق، وأحياناً يكون الخطأ من العلماء في الكتابة، وهو ما يسمى بالتصحيف، فقالوا: وبها سُودة من شباب، أي بقيّة من شباب، ثم قالوا: وبها سورة من شباب أي بقيّة، وليست الأولى إلا تصحيفاً للثانية. وأحياناً يكون العربي ألثغاً، فيقول في الشابة الثابة، وفي الديك الديش، وقد تعرض العلماء لشيء من ذلك، ولم يستوفوه، ولكن المتأخرين - وبخاصة صاحب القاموس المحيط - كدّسوا ذلك كله من غير تمحيص، وفخروا بأنهم زادوا موادّ كثيرة عما قبلهم، وكان الأولى أن تستبعد اللثغات، ويحقق التصحيف، وتترك اللهجات.

وإذن لا تتضح هذه المعاني، وتملأ فراغاً كبيراً نحن أحوج إليه في ألوف الأشياء التي ليس لها اسم واحد.



وكان المدوّنون الأولون للغة في هذا العصر يدونون المفردات حيثما اتفق، وكما يتيسر لهم سماعها، فقد يسمعون كلمة في الفَرَس، وأخرى في الغَيْث، وثالثة في الرجل القصير وهكذا، فكانوا يقيّدون ما سمعوا من غير ترتيب.

وكانت الخطوة الثانية، أن جمعوا الكلمات الخاصة بموضوع واحد، وأظهر ما كان ذلك في كتب الأصمعي، فله كتاب الأنواء، وكتاب الميسر والقَدَاح، وكتاب خلق الفرس، وكتاب الإبل، وكتاب الشاء، وهكذا يجمع ما ورد من الألفاظ اللغوية في موضع واحد ويسميه كتاباً، وقد يكون الكتاب بضع ورقات.

ثم كانت الخطوة الثالثة عمل المعاجم.

هذا موجز من القول في الناحية اللغوية للثقافة العربية، وهناك ناحية أخرى هي الناحية الأدبية، فقد كان للعرب أدب غزير ممتع، وكان بجانب رواية اللغة رواية الأدب، بل كثيراً ما تكون رواية اللغة في ثنايا رواية الأدب، وكان عرب البادية في ذلك العصر مصدراً للغة والأدب معاً.

كان الناس إذ ذاك يتلذذون من سماع حديث الأعراب لحفة روحهم وعذوبة نطقهم وبساطتهم، قال الجاحظ: «ليس في الأرض كلام هو أمتع ولا أنفع، ولا آنق ولا ألد في الأسماع ولا أشد اتصالاً بالعقول السليمة، ولا أفتق للسان، ولا أجود تقويماً للبيان، من طول استماع حديث الأعراب الفصحاء العقلاء، والعلماء البلغاء».

وقال ابن عبد ربه - في كلام الأعراب -: «هو أشرف الكلام حسباً، وأكثره رونقاً، وأحسنه ديباجاً، وأقله كلفة، وأوضحه طريقة، إذ كان مدار الكلام كله عليه، ومنتسبه إليه».

وقد عقد فصلاً طويلاً، نقل فيه شيئاً من كلام الأعراب في الزهد والمدح والذم والغزل والخيل والغيث، والنوادر والملح، والطعام، الخ.

وعقد الحصري فصلاً ممتعاً عنوانه «فقر من كلام الأعراب في ضروب مختلفة» وفي الحق، أنك تقرأ هذه الفصول فتؤمن بأن أدبهم جيد اللفظ، قريب المعنى قليل الكلفة.

يقول أعرابي في امرأة يحبها: «لقد نَعِمْتَ عَيْنٌ نظرتُ إليها، وشَقِيَّ قلبٌ تفجَّعَ عليها، ولقد كنت أزورها عند أهلها، فيرحب بي طرفُها، ويتجهمني لسانُها».

وكره أعرابي البصرة وأهلها فقال: «دخلت البصرة فرأيت ثياب أحرار على أجساد عبيد، إقبال حظهم إدبار حظ الكرام، شجر أصله عند فروعه، شغلهم عن المعروف رغبتهم في المنكر».

ووصف أعرابي أميراً، فقال: «إذا ولي لم يطابق بين جفونه، وأرسل العيون على عيونه، فهو غائب عنهم، شاهد معهم، فالحسن راج والمسيء خائف».

وقد أعرابي البادية - وقد نال خيراً من البرامكة - فقليل: كيف رأيتهم؟ قال: «رأيتهم

وقد أنست بهم نعمة كأنها من ثيابهم» إلى كثير من أمثال ذلك.

ولهم النادرة الحلوة، والفكاهة العذبة يتفكه بها الخلفاء في مجالسهم، والخاصة في أحاديثهم، والأدباء في سمرهم.

وروى الأصمعي - مثلاً - في ذلك الشيء الكثير، يفرّج به همّ الولاة، ويضحك به السُّمار - سافر أعرابي إلى رجل فحرمه، فقال لما سئل: «ما ربّحنا في سفرنا إلا ما قصرنا من صلاتنا، فأما الذي لقينا من الهواجر، ولقيت منا الأباغر، فعقوبة لنا فيما أفسدنا من حسن ظنتنا!».

وقيل لأعرابي: ما عندكم في البادية طيب؟ قال: حُمُرُ الوحش لا تحتاج إلى يّطار!.

وسأل أعرابي رجلاً فاعتل عليه فقال: إن كنت كاذباً فجعلك الله صادقاً!.

وقال الأصمعي: أصابت الأعرابَ مجاعة، فمرت برجل منهم قاعد مع زوجته بقارعة الطريق، وهو يقول:

يا رَبِّ إني قاعد كما ترى وزوجتي قاعدة كما ترى
والبطن مني جائع كما ترى فما ترى يا ربنا فيما ترى؟ الخ.

ثم لهم الحكمة الرائعة يجرون فيها على سنن حِكَمِ أَكْثَمِ بْنِ صَيْفِيٍّ والأحنفِ بن قيس، هي أشبه ما يكون بالأمثال، قال أعرابي: «الدنيا تنطق بغير لسان، فتخبر عما يكون بما قد كان» «لم أرَ صاحباً أغرَّ من الدنيا، ولا ظالماً أغشَمَ من الموت. ومن عَصَفَ عليه الليل والنهار أُردياه، ومن وُكِّلَ به الموت أفناه!».

وقال أعرابي: «الدراهم مياسم، تسمِ حمداً وذماً، فمن حبسها كان لها، ومن أنفقها كانت له، وما كل من أُعْطِيَ مالا أُعْطِيَ حمداً، ولا كل علم ذميمة!».

وقال أعرابي: إذا كان الرأي عند من لا يُقبل منه، والسلاح عند من لا يستعمله، والمال عند من لا ينفقه ضاعت الأمور!.

«وقيل لأعرابي: لم لا تطيل الهجاء؟ قال: يكفيك من القلادة ما أحاط بالعُنُق» الخ.

ولهم الشعر الرقيق العذب، كالأعرابي يقول في رثاء ولده:

دَفَنْتُ بِنَفْسِي بَعْضَ نَفْسِي فَأَصْبَحْتُ وَلِلنَّفْسِ مِنْهَا دَافِئٌ وَدَفِينٌ

وكالأعرابي يقول في سوداء:

كَأَنَّمَا وَالْكُخْلُ فِي مِرْوَدِهَا تَكْحَلُ عَيْنُهَا بِبَعْضِ جِلْدِهَا

وأنشد الرياشي لأعرابي:

مَا كُنْتُ لِلْقَلْبِ إِلَّا فَتْنَةً عَرَضْتُ يَا حَبِّذَا أَنْتِ مِنْ مَعْرُوضَةِ الْقَتَنِ

تَسِيءُ سَلْمِي وَأَجْزِيهَا بِهِ حَسَنًا فَمَنْ سِوَايَ يَجَازِي السُّوءَ بِالْحَسَنِ

وقال أعرابي قتل أخوه ابنا له، فَقَدَّمُ إِلَيْهِ أَخُوهُ لِيَقْتَادَ مِنْهُ؛ فَرَمَى السِّيفَ مِنْ يَدِهِ،

وقال:

أَقُولُ لِلنَّفْسِ تَأْسَاءً وَتَغْزِيَةً إِخْدَى يَدَيَّ أَصَابَتِي وَلَمْ تُرِدْ

كَلَامًا خَلَفَ مِنْ فَقْدِ صَاحِبِهِ هَذَا أَخِي حِينَ أَدْعُوهُ وَذَا وَلَدِي

ولهم القصص عن حروبهم وأيامهم، فكانوا يروون أيام العرب في جاهليتها

وإسلامها، وما كان فيها من أحداث، فيتحدثون بيوم الفجار، ويوم ذي قار، وحروب

قيس في الجاهلية، وحرب داحس والغبراء، ومقتل كلث بن وائل.

كما يتحدثون بسيرة النبي ﷺ وغزواته، والصحابة وما كان بينهم، ويروون شعر

الشعراء من جاهليين وإسلاميين، وخطب الخطباء، وأمثال الحكماء ونوادر الظرفاء.

كل هذا كان في البادية. فهم رواة الأدب القديم، ولهم إنشاء في الأدب الحديث،

لذلك قصدهم العلماء يأخذون عنهم كل ذلك.

وفي الحق كانت سكناهم في البادية، وقلة امتزاجهم بغيرهم من الأمم أدعى لأن

يسلكوا سبيل الأولين ويتذوقوا ذوقهم، ويعجبوا بآثارهم، ويسيروا في الأدب على

منهاجهم. فإن تأثر شعراء العراق وأدباؤهم بالفرس ومن إليهم، فإن هؤلاء تأثروا آبائهم

في الجاهلية وآباءهم في الإسلام، وكان أدبهم صورة حية للأدب القديم، وصدورهم واعية

لآثار الأقدمين، ونوع معيشتهم أشبه بمعيشة الأولين، قال عمر بن عبد العزيز: «ما قوم أشبه بالسلف من الأعراب، لولا جفاء فيهم!»^(١).

فمما لا شك فيه، أنه كان في هذا العصر أدبان: أدب عربي صرف ليس فيه كبير أثر من حضارة ولا من ثقافات الأمم المختلفة، وهذا أدب - كما قلنا - خفيف الروح، رشيق اللفظ، لا ترى فيه خمراً كثيراً، ولا ترى فيه تشبهاً بغلمان، ولا ترى فيه غزلاً بقيان، ولا ترى فيه فجراً فاجراً، ولا فحشاً داعراً، كما لا ترى فيه عمقا في تفكير، ولا إمعانا وفلسفة في تعبير.

يعجبني في ذلك قول النمرى، فقد قال: مما يدل على أن قصيدة:

إِنَّ بِالشَّعْبِ الَّذِي دُونَ سَلْعٍ لَقَتِيلًا دَمُهُ مَا يُطْلُ

ليست لتأبط شراً^(٢)، وإنما هي لخلف الأحمر^(٣)، قوله فيها:

خَيْرٌ مَا نَابَنَا مُضْمِلٌ جَلٌّ حَتَّى دَقَّ فِيهِ الْأَجَلُ

فإن الأعرابي لا يكاد يتغلغل إلى مثل هذا.

وأدب آخر حَضَرِي، كالذي تراه في كتابة عمر بن مسعدة، وابن المقفع، وقد تأثر بالفرس تأثراً كبيراً؛ وفي ذوقي أنه ليس في خفة روح الأول، ولا رفته وعذوبته، يحتاج الذهن فيه إلى أن ينحرف بعض الانحراف ليفهمه؛ وكالذي تراه في شعر بشار، وأبي نواس، فيه العمق وفيه الفُجْر، والقصيدة التي كان يُغَنِّي بها العربي، ليعبر عن عاطفة قوية بسيطة، أصبحت في الحضر مُملة يتصنع صاحبها العاطفة ويغلو فيها، والأدب الذي كان

(١) «العقد» (٢/ ٩٣).

(٢) ثابت بن جابر بن سفيان أبو زهير الفهمي من مضر شاعر عدا من فتاك العرب في الجاهلية، كان من أهل قحاة شعره فحل، قتل في بلاد هذيل وألقى في غار يقال له «رخمان» فوجدت جثته فيه بعد مقتله سنة ٨٠ ق هـ.

(٣) خلف بن حيان أبو محرز المعروف بالأحر راوية عالم بالأدب شاعر من أهل البصرة، كان أبواه مولى من فرغانة تعلم الأصمعي على يديه، وكان يضع الشعر وينسبه إلى العرب له «ديوان شعر» وكتاب «حيال العرب» و«مقدمة في النحو» ط.

يشرح حياة البادية وما فيها من بطولة وشجاعة وقوة، أخذ يعبر عن حياة المدن وما فيها من نعومة ولين، وانتقل النثر من جمل صغيرة مفصولة مقطعة أو خطبة قوية تقال شفاهاً، إلى كتابة يتنوع موضوعها بتنوع مرافق الحضارة، ويفصل فيها الكلام ويربط.

وقد كان العربي الذي يعبر بلسانه خريج الطبيعة والبيئة، فأصبح الذي يكتب بقلمه وليد التربية العلمية، وخريج الكتب والدفاتر والمحابر.

وعلى الجملة فكلا النوعين من الأدب ظل لحياته الاجتماعية، هذا في حَضْرَه وذاك في باديته. وإذا كانت البادية لم تتغير، وكانت في العهد العباسي مثلها في العهد الأموي، كان أدهم كذلك يجري في وادٍ واحد، وإذا كان الحضر متغيراً، فالعراق العباسي غير العراق الأموي، كان الأدب الحضري مختلفاً عما قبله، فكتابة في أنواع جديدة، وغزل جديد، والكتب المؤلفة في الأدب تصف حياة اجتماعية جديدة، وهكذا.



وكما كان خطأ ووضع في اللغة، كان كذلك في الأدب، بل الباعث في الثاني أقوى منه في الأول، فالولادة والأمراء يعجبهم الشعر اللطيف، والقصص الغريب، أكثر مما يعجبهم اللفظ، والتزويد من القصائد لفخر قبيلة أو ذمها، والنوادر في القصص تسترعي الأسماع، والحكايات لإعلاء شأن فرد أو قبيلة، والتوسع في المثالب والمناقب، كل هذا يجد مجالا في الأدب أكثر مما يجد في اللغة وقد كان هؤلاء الوُضَّاع من العرب أحيانا ومن العلماء أحيانا:

«تكَاذِبُ أعْرَابِيَانِ، فَقَالَ أَحَدُهُمَا: خَرَجْتُ مَرَّةً عَلَيَّ فَرَسٌ لِي، فَإِذَا أَنَا بِظُلْمَةٍ شَدِيدَةٍ فَيَمَّمْتُهَا حَتَّى وَصَلْتُ إِلَيْهَا، فَإِذَا قِطْعَةٌ مِنَ اللَّيْلِ لَمْ تَتَّبِعْهُ، فَمَا زِلْتُ أَحْمِلُ عَلَيْهَا بِفَرَسِي حَتَّى أَنْبَهْتُهَا فَأَنْجَابَتْ! فَقَالَ الْآخَرُ: لَقَدْ رَمَيْتُ ظِيًّا مَرَّةً بِسَهْمٍ، فَعَدَلَ الظُّبْيُ يَمَنَةً فَعَدَلَ السَّهْمُ خَلْفَهُ، فَتَيَاسَرَ الظُّبْيُ فَتَيَاسَرَ السَّهْمُ، ثُمَّ عَلَا الظُّبْيُ فَعَلَا السَّهْمُ، ثُمَّ انْحَدَرَ فَانْحَدَرَ حَتَّى أَخَذَهُ!».

قال التوزي: سألت أبا عبيدة عن مثل هذه الأخبار من أخبار العرب فقال: إن العجم تكذب أيضا فتقول: كان رجل نصفه من نحاس، ونصفه من رصاص! فتعارضها العرب

بهذا وما أشبهه^(١).

وقد عقد الثعالبي - في كتابه فقه اللغة - فصلاً في خرافات العرب، فوضعوا اسم الخس لمن يتولد بين الإنسي والجنية، والمخلوق بين الآدمي والسَّعْلَة، والعِلبان بين الآدمي والمَلَك. ومن ذلك ما زعموا أن جُرهما كانوا من نتاج حدث بين الملائكة والإنس، وأن بلقيس ملكة سبأ كانت من مثل ذلك النَّجَل، وأن يأجوج ومأجوج هم نتاج ما بين النبات وبعض الحيوان، الخ^(٢).

واشتهر بالوضع من العلماء حمَّادُ الراوية، وخَلَفُ الأحمر، وهشام بن الكلبي^(٣) النسابة وغيرهم؛ فهؤلاء ملأوا كتب الأدب العربي قصصاً وقصائد وأخباراً وأنساباً لم يتحروا فيها الحق والصدق.

فحماد روى كثيراً من أخبار الجاهلية وشعر الإسلاميين، وحروب القبائل، وروى المعلقات السبع، وكان له من المقدرة ما يستطيع بها أن يقلد الشعراء الأولين، ويعمى بها على الناس.

روى الأغاني: «أنه اجتمع في دار المهدي بعبسباد، وقد اجتمع فيها عدة من الرواة والعلماء بأيام العرب وآدابها وأشعارها ولغاتها، إذ خرج بعض أصحاب الحاجب، فدعا بالمفضل الضبي الراوية، فدخل فمكث ملياً، ثم خرج إلينا ومعه حماد والمفضل جميعاً - وقد بان في وجه حماد الانكسار والغم، وفي وجه المفضل السرور والنشاط - ثم خرج حسين الخادم معهما، فقال: يا معشر من حضر من أهل العلم، إن أمير المؤمنين يعلمكم أنه قد وصل حماداً الشاعر بعشرين ألف درهم لجودة شعره، وأبطل روايته لزيادته في

(١) «المزهر» (٢/ ٢٥٣) نقلاً عن الكامل.

(٢) (ص ١١٧) «فقه اللغة» طبع مصر وقد حذف هذا الفصل من الآباء اليسوعيين.

(٣) أظنه هشام بن محمد أبي النضر بن السائب بن بشر الكلبي أبو المنذر مؤرخ عالم بالأنساب وأخبار العرب وأيامها كثير التصانيف من أهل الكوفة له نيف ومائة وخمسون كتاباً منها «جمهرة الأنساب» خ، و«الأصنام» ط، و«نسب الخيل» ط، و«بيوتات قريش»، و«ألقاب قريش»، و«ألقاب اليمن»، و«ملوك الطوائف»، و«ملوك كندة»، و«أخبار بكر وتغلب». [«الأعلام» (٨/ ٨٨)].

أشعار الناس ما ليس منها، ووصل المفضل بخمسين ألفاً لصدقه وصحة روايته، فمن أراد أن يسمع شعراً جيداً محدثاً فليسمع من حماد، ومن أراد رواية صحيحة فيأخذها عن المفضل.»

وخلف الأحمر يقول: «أتيت الكوفة لأكتب عنهم الشعر فبخلوا عليّ به فكنت أعطيهم المنحول، وأخذ الصحيح، ثم مرضت فقلت لهم: ويلكم! أنا تائب إلى الله، هذا الشعر لي فلم يقبلوا مني منسوباً إلى العرب لهذا السبب.»

وابن الكلبي كان عالماً بالنسب، وأخبار العرب وأيامها ووقائعها، مكثراً في التصانيف، تزيد تأليفه على مائة وخمسين مصنفًا، عدها ابن النديم في الفهرست وقد قال فيه أحمد بن حنبل: «كان صاحب سير ونسب، ما ظننت أن أحداً يحدث عنه»، وقال الدار قطني: «هشام متروك وقال غيره ليس بثقة.»

هؤلاء الوضاعون أفسدوا العلم والرواية، وأجهدوا الثقات من العلماء بنقد ما رروا، يتبينون صحيحة من فاسده، فوُفقوا أحياناً، ولم يوفّقوا أحياناً، لأن قولهم فشا في الناس وتفرق في البلدان، وتساهل الناس في الأدب والأخبار ما لم يتساهلوا في الحديث.



كان نتاج الأمة العربية اللغوي والأدبي في هذه القرون الثلاثة - أعني قرناً ونصفاً قبل البعثة، وقرناً ونصفاً بعدها - نتاجاً عظيماً، ولكن نتاجها لا في فلسفة ولا في علوم رياضية ونحوها، بل نتاج أدبي، وليس محرراً في كتب كالتّي دونها الفرس واليونان، وإنما هو شفوي - إلا في القليل النادر - يتناقله جيل عن جيل، والذاكرة لا تعي كما يعي الكتاب، فدخل على هذه الثروة نقص وتزيد، وتغيير وتبديل، ولكنها على العموم ثروة كبيرة وقيّمة، إذا قورنت بثروة أمة أخرى في مثل هذا الزمن، وفي موقف كموقف الأمة العربية.

وهذه الثروة متعددة النواحي، فشعر تدهشك كثرته، حتى ليخيل إليك أن كل عربي شاعر، وأن لسانه ينطق بالشعر كما ينطق بالكلام، ثم هو متنوع الأغراض، متنوع الوزن،

متنوع المعاني، فكان لنا من امرئ القيس، إلى بشار بن بُرد دواوين ضخمة لا تجمع كل ما قالوا، ولكن تجمع أقله، أودعوا فيه فخرهم وهجاءهم، وتغنّوا فيه بعواطفهم وشعورهم ووصفوا فيه لوعتهم وحنينهم إلى وطن، ووفاءهم لُميت، ووصفوا طبيعة أرضهم، ونباتهم وحيوانهم.

وثرورة من الخطب لا تقل شأنًا عن الشعر، يستعينون بها في تهيج القبائل في الجاهلية، وفي تنظيم الأحزاب السياسية في الإسلام، ويصلون بها في الجاهلية والإسلام إلى تحقيق أغراضهم، وبث أفكارهم في السلم والحرب، وجمع الكلمة وتفريقها.

ولهم الأمثال والحكم، وقد برعوا فيها وأكثروا منها، وقامت لهم مقام الفلسفة لليونان، أمدتهم بها كثرة تجاربهم ودقة ملاحظتهم وحسن صياغتهم.

ولهم الأخبار الكثيرة عن أبطالهم في الكرم، وأبطالهم في الحرب، وأبطالهم في الوفاء، وأبطالهم في القيافة والكهانة، الخ.

ولهم القصص عن وفودهم وأسواقهم، وحكامهم وفرسانهم، وعدائهم ولصوصهم، ولهم أساطيرهم وخرافاتهم وتفاؤلهم وتشاؤمهم وتخيلاتهم.

ولهم الأخبار الطويلة عن أيامهم، وأصنامهم وعباداتهم، وحنفائهم ويهودهم ونصاراهم.



ولما جاء الإسلام اتصلت به الثقافة العربية اتصالاً وثيقاً، حتى كان من الدين التشقّف بها، والعلم بلغتها وأخبارها، بل عمل الإسلام عملاً كبيراً في رقيها وتقنينها.

ذلك أن القرآن الكريم والحديث عريّان، ومن حسن الإسلام تعلم لغته، فكان الإسلام أكبر البواعث على نشر هذه الثقافة والعناية بها.

دخل اللحن في العربية فخاف المسلمون على القرآن أن يتسرّب إليه لحن فوضعوا النحو، وحملهم وضع النحو على مشافهة الأعراب، والأخذ عنهم، حتى يصلوا إلى قاعدة

في الرفع والنصب والجر والجزم يضعونها، وكانت حركة عنيفة ومجهود كبير تُوج بكتاب سيويه وما كان يكون لولا القرآن.

ووردت في القرآن والحديث ألفاظ لغوية، فضربوا أكباد الإبل إلى البادية يستفسرون عن لفظ، أو يقفون على تعبير، ودعاهم ذلك إلى حفظ الأشعار، ففيها أحياناً ما يفسر لفظاً قرآنياً، أو يساعد على فهم تعبير قرآني. فأكثرنا من رواية اللغة والأشعار لذلك، ودققوا فيها وتحروا الموضوع من الصحيح؛ وما كان يبذل هذا الجهد، وذلك التحري لولا ما وراءه من باعث ديني.

وعنوا بلهجات العرب، وكيف تنطق تميم وقريش، ومن الذي يُميل ومن لا يُميل، ومن يبدل ومن لا يبدل، لتفهم قراءات القرآن، كما عنوا بالمعرب والأصيل لما في القرآن من معرب وأصيل. بل وجدَّ بعض العلماء بعد في البلاغة، يضعون لها القواعد ويستنتجون القوانين تفهماً لمواضع الإعجاز في القرآن، وتذوقاً لبلاغته.

وهكذا كان القرآن منبعاً لثقافة روحية وعقلية، سنبينها بعد، وكان منبعاً لثقافة عربية وعلمية، أشرنا إليها الآن.



وعنيت الثقافة العربية في الإسلام بما كان فيه من أحداث، فسيرة رسول الله ﷺ وأخبار الخلفاء، والغزوات والفتوح، وما تخللها من شعر وأدب وقصص، وما كان يفد على الخلفاء والولاة من شعراء وما كانوا يقولون، وما تكون من مذاهب دينية من خوارج وشيعة ومرجئة ومعتزلة، وما كان لذلك من أدب، وما كان من أحزاب سياسية وانحياز الشعراء والخطباء إلى هذه الأحزاب، كل هذا كان ثقافة عربية، يتشقق بها من كانوا عرباً في أصلهم، ومن كانوا فرساً أو روماً أو يونانيين، وعلى الجملة من كانوا في المملكة الإسلامية، وخاصة من أسلموا وتعلموا، وما كان ينبغ النابغ إلا إذا عرفها، وأحاط بطرف منها، فكانت بذلك عنصراً من عناصر الثقافة العامة في ذلك العصر.



هجم العلماء - في عصرنا الذي نؤرخه من عرب وموال على هذه الثقافة يبحثون عنها من نواحيها المتعددة، ويرحلون إلى البادية أحياناً، وإلى الأمصار أحياناً، ويسمعون للرجال والنساء والصبيان، والخاصة والعامة، حتى اختلفوا: هل يأخذون اللغة عن المجنون أو لا. يدخلون على المرأة في خبائها، وعلى راعي الإبل في مرعاه، فأبو حاتم يسأل أمّ الهيثم، والأصمعيُّ يقول: سمعت صبية يتراجزون، والجاحظ يروي عن عبد أسود لبني أسد، والواقدي يروي عن فاطمة بنت المنذر زوجة هشام بن عروة.

وكان أهم عمل لهؤلاء تحويل الثقافة العربية من ثقافة لسانية شفوية - في الغالب - إلى ثقافة كتابية تحريرية، وكانت هذه هي الخطوة الأولى ليتناول العلماء بعد ما جمع، ينقحونه ويميزون خطأه من صوابه، ويضعون له القواعد.

وكان هؤلاء العلماء فرقا، كل فرقة يغلب عليها الميل إلى ناحية من نواحي هذه الثقافة. فالخليل بن أحمد، وأبو زيد الأنصاري، والأصمعي، وأمثالهم؛ غلب عليهم مفردات اللغة وجمعها والبدء بتبويبها. والمفضل الضبي، وخلف الأحمر، وحماد الراوية، وغيرهم غلب عليهم جمع القصائد والأشعار والأمثال، وما إلى ذلك. ومحمد بن إسحاق، والواقدي، وأبو مخنف، والهيثم بن عدي، والمدائني، مالوا إلى تدوين الروايات عن الأحداث التاريخية؛ كفتوح الشام، وفتوح العراق، ووقعة الجمل، ووقعة صفين، ونحو ذلك، وفي أخبار النبي ﷺ وكتبه إلى الملوك والمغازي، وأسماء المنافقين والوفود. وابن الكلبي وأمثاله عنوا بالأنساب وما يتبعها من بيوتات ومنافرات وموعدات، وفي أخبار الأوائل من عاد الأولى والآخرة، والمعمرين والأصنام والقِداح، وأيام العرب وأسمارهم الخ.

وبعد، فإذا حاولنا أن نختار من يمثل هذه الثقافة العربية بفروعها، فلسنا نختار الأصمعي، وما بين أيدينا من كتبه فليست تمثل إلا الناحية اللغوية، ولا المفضل الضبي وكتابه المفضليات والأمثال، فهما لا يمثلان إلا الناحية الأدبية، ولا كتب الجاحظ وابن قتيبة، فإنها تمثل نوعا آخر من الثقافة سيأتي بيانه، إنما الذي يمثل الثقافة العربية هو «المبرد» وكتابه الكامل أولاً، ثم أمالي القالي ثانياً.

وليست الأمالي مما أُلِف في عصرنا، فلندعها الآن وتحتزئ بالمبرد والكامل وإن كان قد عاش زمنا في عصرنا، وزمنا في العصر الذي بعده، وقد اخترنا الكامل لأنه خير كتاب وصل إلينا من تراث ذلك العصر، يمثل شيئين هامين، يمثل الثقافة العربية في عناصرها المختلفة، ويمثل طريقة تعليم المعلمين في ذلك العصر لتلك الثقافة ومنهج التأليف فيها.



المبرد والكامل

كذلك لا نطيل في ترجمة المبرد، فالذي يهمنا كتابه.

هو محمد بن يزيد، عربي الأصل من قبيلة ثُمَالَة. وثمالة من الأزْد، والأزد من قحطان، فهو من عرب اليمن.

وكان للأزديين أثر كبير في الدولة الأموية. أعانوا زياد بن أبيه وابنه من بعده، وتحالفوا مع ربيعة يناهضون حلفاء آخر هو حلف تميم وقيس، ووقفوا بجانب المهلب بن أبي صفرة - وهو أزدي كذلك - يحاربون الخوارج.

وُلد المبرد بالبصرة سنة ٢١٠ وأخذ العلم عن الجرّمي والمازني «وكان إمام العربية ببغداد، وإليه انتهى علمها، وكان حسنَ المحاضرة فصيحاً بليغاً مليح الأخبار، ثقة فيما يرويه، كثير النوادر، فيه ظرافة ولباقة» وكان يتنازع رئاسة العلم في بغداد هو وثلعب، ومن أسباب نزاعهما اختلاف مدرستهما؛ فالمبرد بصري تعلم على المذهب البصري وطريقته، وثلعب كوفي تعلم على المذهب الكوفي وطريقته، وبينهما اختلاف كبير في النحو والصرف واللغة، وما يقاس عليه وما لا يقاس، الخ.

وقد ظفر المبرد بثلعب، لأن المبرد كان حسنَ العبارة حُلُوَ الإشارة فصيح اللسان ظاهر البيان، وثلعب متحفظ منكش ليس في لباقة المبرد وفصاحته، وكان المبرد يحب الاجتماع بثلعب للمناظرة، وثلعب يراوغ.

كان يحفظ كثيراً من اللغة وغريبها، وكان أحفظ الناس في عصره للأخبار واسع الإطلاع في النحو، وكان لا يعني بالأسانيد فيما يروي من لغة وأدب كما يعني غيره من علماء عصره.

وقد ألف كتباً كثيرة في فروع الثقافة العربية المختلفة. ألف في النحو «المقتضب» وغيره، وألف في إعراب القرآن، وفي قواعد الشعر وضروب الشعر وشرح كلام العرب وتخليص ألفاظها، وفي قحطان وعدنان الخ.

وأهم كتبه «الكامل». وقد مات ببغداد سنة ٢٨٥ في خلافة المعتضد.

كتاب الكامل

الميرد مسلم عربي، أزدي يمني، وهو لغوي نحوي، وهو لبق ظريف، هو لم يثقف بغير الثقافة العربية - على ما يظهر -.

كان لكل كلمة من هذه الكلمات لون في كتابه الكامل، فهو صورة تامة لكل ما ذكرنا.

قال في صدر الكتاب: «هذا كتاب أُلْفناه يجمع ضروباً من الآداب، ما بين كلام مثور، وشعر مرصوف، ومثل سائر، وموعظة بالغة، واختيار من خطبة شريفة. ورسالة بليغة، والنية فيه أن نفسر كل ما وقع في هذا الكتاب من كلام غريب أو معنى مستغلق، وأن نشرح ما يعرض فيه من الإعراب شرحاً شافياً، حتى يكون هذا الكتاب بنفسه مكتفياً، وعن أن يُرجع إلى أحد في تفسيره مستغنياً».

ويقول في صدر باب من أبوابه: «نذكر في هذا الباب من كل شيء، لتكون فيه استراحة للقارئ، وانتقال ينفي الملل، لحسن موقع الاستطراف، ونخلط ما فيه من الجد بشيء يسير من الهزل ليستريح إليه القلب وتسكن إليه النفس».

فالكتاب تغلب - في مختاراته - الناحية التي تبعث السرور والفرح والضحك، إلا قليلاً من ذكر الموت والرثاء.

اختار فيه من أحاديث رسول الله ﷺ، ومن أقوال الصحابة والتابعين مثل أبي بكر وعمر وعثمان وعليّ وعمر بن عبد العزيز، ومن أمثال الحكماء كأكثم بن صيفي في الجاهلية، والأحنف بن قيس في الإسلام، وشعراً كثيراً من الشعر الجاهلي وصدر الإسلام، وقليلاً من شعر المحدثين، وأدباً لحوادث تاريخية ومذاهب دينية، كأدب الخوارج، والكتب التي دارت بين أبي جعفر المنصور ومحمد بن عبد الله بن حسن العلوي.

أكثر ما يعجبه ما جمع من أشياء ثلاثة: معنى جيد، في التعبير عن شيء من غريب اللغة، وشيء من مسائل النحو أو مشكلاته - يورد ما اختار ثم يعني بشرح ما فيه من لغة

ونحو - ويورد قول رسول الله ﷺ يمدح الأنصار: «إنكم لتكثرون عند الفرع وتقلون عند الطمع» فلا يتعرض إلا لكلمة الفرع ومعانيها المختلفة، ويستشهد على كل معنى، وإذا ورد في الاستشهاد كلمة لغوية أو نحوية شرحها.

يُعْنُون كل بضع مختارات بكلمة «باب» ومن العسير في كثير من الأحيان أن تفرق بين باب وآخر، وتذكر أن هذا الباب وحدة مستقلة تجمع مختارات ذات صبغة خاصة تخالف ما في الباب الآخر، اللهم إلا في القليل النادر كباب الخوارج، حتى ليخيل إلينا أن كلمة «باب» يستعملها في معنى «درس» فكأنه يعنون كل درس أو جملة دروس بباب، والدرس أو الدروس تكون حيثما اتفق له، لا يتقيد فيها إلا بأنها مختار فيه أدب، وفيه لغة نحو.

والكتاب يمثل الثقافة العربية في جميع نواحيها؛ فهو يختار من الحديث ومن أقوال الصحابة مثل كلمة أبي بكر في مرض موته، ورسالة عمر في القضاء إلى أبي موسى الأشعري، وكتاب عثمان إلى علي بن أبي طالب حين أحيط به وكلمة علي حين بلغه أن خيلاً لمعاوية وردت الأنبار وقتلوا عامله حسّان بن حسان، ثم يذكر باباً يُعنى فيه بما كان من كلام العرب مختصراً مفهوماً، يبين اللفظ حسن الوصف، جميل الرصف كقول الخطيب^(١):

وذاك فتى إن تأتبه في صنيعة إلى مالٍ لا تأتبه بشَفيع
وقول عنتر^(٢):

يخبرك من شهد الوقسية أنني أغشى الوغى وأعف عند المغنم

(١) جرول بن أوس بن مالك العبسي أو مليكة شاعر مخضرم أدرك الجاهلية والإسلام، كان هجاءً عنيفاً؛ لم يسلم من لسانه أحد، حتى أمه وأبيه ونفسه، هجا الزبرقان بن بدر، فشكاه إلى عمر بن الخطاب فسجنه، ثم أخرجه بشرط ألا يهجو أحداً. [«الأعلام» (٢/ ١١٨)].

(٢) عنتر بن شداد بن عمرو بن معاوية بن قراد العبسي، توفي ٢٢ ق. هـ أشهر فرسان العرب في الجاهلية، ومن الطبقة الأولى من شعرائهم قصة غرامه بابتة عمه «عبلة» معروفة، وقلما تخلو قصيدة له من ذكرها، شهد حرب داحس والغبراء، واختلف في سبب موته بعد عمره الطويل. [«الأعلام» (٥/ ٩١)].

ويقارن بين ما ورد لبعض العرب من ضرورة قبيحة وألفاظ مستهجنة، وبين ما هو أوضح لفظاً وأبين معنى، ثم ينتقل إلى نبذة من كلام الحكماء فينقل عن ابن عمر أنه كان يقول: «إنا كنا معشر قريش نُعدّ الجود والحلم، والسؤدد، ونعد العفاف وإصلاح المال، المروءة»، وينقل عن الأحنف بن قيس قوله: «كثرة الضحك تذهب الهيبة، وكثرة المزح تذهب المروءة، ومن لزم شيئاً عُرف به»، ثم يسترسل في ذلك فينقل عن عبد الملك بن مروان، وأبي سفيان ومعاوية، ثم ينتقل إلى شعر لرجل يهجو بلال بن البعير المحاربي، ولأبي الطمّحان يمدح بجير بن إياس وآخر ينفي نسب آخرين، الخ.

ويعقد باباً ثالثاً، يذكر فيه نبذة من حكم العرب لمعاوية والأحنف بن قيس.

ثم باباً رابعاً يذكر فيه مختاراً لرجل من بني سعد يرثي رجلاً، ولحضرته بن عامر، وقد غُبط بميراث ورثه من أحد أهله، وانتقل فجأة إلى قول جميل يشبّب فيه بُشينة، ثم لأمية ابن أبي الصلت في الغناء، ثم للهيثم بن الربيع في الغزل، ويأتي بعد ذلك باب خامس فيه نبذة من كلام حكماء العرب.

وعلى هذا النحو كل الكتاب، يتعرض في بعض فصوله لما قال العرب في الخمر، وما قالوه في السؤدد، وما قال جرير والفرزدق في الفخر، ووعظ الوعاظ أمثال عمر بن عبد العزيز وعلي بن أبي طالب.

وينقل مختاراً في مجالس العرب، فينقل عن الأحنف بن قيس وقد سئل، أي المجالس أطيب، وعن المهلب بن أبي صفرة، وقد قيل له ما خير المجالس، وعن ابن عباس في المجلس.

ويذكر نبذة من أمثال العرب مثل: لم يذهب من مالك ما وعظك، ورب عجلة تهب ريثاً، وأن تَرِدَ الماءَ بماءٍ أكيس.

ويذكر ما قاله بعض العرب في الرثاء، وما قالوه في اللغة والعيش الرغد، ويعرض لطرف هما دار من الكلام الحسن في الحروب الإسلامية الأولى كوقعة الجمل وما كان بين المسلمين.

ويذكر طرفاً من الخطب المختارة، كخطبة زياد والحجاج، ثم الغزل وطرائفه، فأعرابي يشكو حبيته، وعمر بن أبي ربيعة في النحافة، وأقوال في ذهاب العرب وحلمهم وكرمهم وشجاعتهم، وما بينهم من مدح وهجاء، وعدائهم ولصوصهم وتكاذيبهم، ونوادير الأعراب في زواجهم وطلاقهم، وطول لحية وقصرها، وبعض طرائف العشاق، وتهاجي القبائل. ثم ما ورد من العرب في الوصف: في وصف جبل وحمار وحمامة وحاد، ثم باب طويل في أخبار الخوارج، وحروبهم وعقائدهم وخطبهم وأشعارهم ونواديرهم، وبين هذا وذاك، أبواب علمية بعضها نحوي مثل «باب ما يجوز فيه يفعل فيما ماضيه فعل مفتوح العين» وبعضها بلاغي مثل باب في التشبيه.



هذه نظرة الطائر على كتاب الكامل، أردنا بها أن نستدل على أن الكتاب يمثل الثقافة العربية، وتبين منها الاتجاهات المختلفة التي اتجهتها هذه الثقافة، وعلى أن أنظار المعلمين في ذلك العصر كانت أنظاراً فردية لمسائل فردية؛ فالموضوع الواحد كالسؤدد عند العرب، مفرق في ثنايا الكتاب من أوله إلى آخره.

لا يجمع الباب ولا الكتاب إلا أنه مختار فيه معنى جميل أيا كان، وفيه لغة ونحو، فأما أن تكون أبيات المديح في جانب والذم والثناء ونحو ذلك في موضع واحد، فليس هذا شأن الكتاب، ولا شأن معلّمي ذلك العصر.

قلنا إن المبرد - على ما يظهر - لم يثقف إلا الثقافة العربية. وذلك واضح في كتابه، فلم يتعرض لغيرهم إلا قليلاً نادراً، لقد نقل عن بُزْرجِمِهْر وأردشير، ولكن في مواطن معدودة، وورد فيه كلام عن الموالي، ولكن نظره إليهم نظر عربي.

وقص ما كان بين عبد الله بن عبد الأعلى وأليون ملك الروم وقد أرسله عمر بن عبد العزيز إليه يدعوهُ إلى الإسلام؛ وقص ما كان بين الشعبي وملك الروم، وقص ما كان من استئذان ملك الروم معاوية في أن يغالبه، فبعث إليه ملك الروم برجلين أحدهما طويل، والآخر قوي جسيم الخ.

ولكن هذه أمور لا تدل على ثقافة أجنبية لأنها حوادث متصلة بالمسلمين العرب، وقد رواها المبرّد كما نقلت إليه عن العرب.

وقلنا أن المبرّد عربي أزدي يمني، وكتاب الكامل يمثل هذا النوع من العصبية القبلية تمثيلاً صحيحاً، فهو يتعصب للأزد واليمنيين، ويروي الكثير من الصحيح والسقيم لإعلاء شأنهم، فهو يعقد باباً بعنوانه «باب ذكر الأذواء من اليمن في الإسلام»، فيذكر فيه الأذواء في الجاهلية، كذي كَلّاع وذي ثُوّاس وذي رُعَيْن، وفي الإسلام كنُزَيْمَةَ بن ثابت ذي الشهاداتتين، ويذكر خبراً عمن كان بينه وبين الملائكة سبب من اليمانية، فسعد بن معاذ الأنصاري هبط لموته سبعون ألف ملك لم يهبطوا إلى الأرض قبلها، وحنظلة بن أبي عامر الأنصاري غسلته الملائكة، الخ. - هذا في آخر الكتاب - وأما في أوله فيختار قول رسول الله ﷺ في الأنصار: «إِنكُمْ لَتَكْثُرُونَ عِنْدَ الْفَرْعِ وَتَقْلُونَ عِنْدَ الطَّمْعِ»^(١) والأنصار من الأوس والخزرج، وهما قبيلتان يمانيتان أزديتان في قول النسّابين، ويختار قول أبي بكر في المهاجرين: «وَلَمَّا لَقِيتُ مِنْكُمْ يَا مَعْشَرَ الْمُهَاجِرِينَ أَشَدَّ عَلَيَّ مِنْ وَجْعِي، إِنِّي وَلَّيْتُ أُمُورَكُمْ خَيْرَكُمْ فَكُلُّكُمْ وَرِمَ أَنْفُهُ أَنْ يَكُونَ لَهُ الْأَمْرُ مِنْ دُونِهِ»^(٢).

ويختار الكلام في الخوارج ويطيل لسبيين - على ما يظهر -:

١- فهو يعارض الجاحظ، وقد ذكر في كتابه الشعوبية؛ والشعوبية حركة أعجمية تناهض العرب، والخوارج أكثرهم عرب خلّص، لهم أدب عربي.

٢- والذي قاتل الخوارج المهلب بن أبي صفرة وبنوه، وهو أزدي كالمبرّد، وكان يعاونه الأزديون قبيلة المبرّد، فالإشادة بالتنكيل بالخوارج إشادة بقبيلته. وهو في كتاب الكامل يعلي شأن المهلب ويتأوّل له، «لقد رمى المهلب بالكذب حتى في حديث رسول الله ﷺ» فهو يذكر أنه إنما كذب في الحرب، والحرب خُدعة والكذب في الحرب جائز.

(١) يروي الحديث: «فإن الناس يكثرون ويقل الأنصار حتى يكونوا في الناس بمنزلة الملح في الطعام فمن ولي منكم شيئاً يضر فيه قومًا وينفع فيه آخرين فليقبل من محسنهم ويتجاوز عن مسيئهم» والحديث أخرجه

البخاري في صحيحه (٣/ ١٣٢٧) ح (٣٤٢٩).

(٢) ذكره الطبري في تاريخه (٢/ ٣٥٣).

والكتاب مملوء بالأخبار التي تعظم آل المهلب وترفع من شأنهم.

ويروى في أخبار الخوارج قول أعشى همدان:

إِنَّ الْمَكَارِمَ أَكْمَلَتْ أَسْبَابُهَا لَا بَنَ اللَّيْثُ الْفَرَّ مِنْ قُحْطَانِ
لِلْفَارِسِ الْحَامِي الْحَقِيقَةُ مُعْلَمَا زَادَ الرَّفَاقُ إِلَى قَرَى نَجْرَانِ
الْحَارِثُ بْنُ عُمَيْرَةَ اللَّيْثِ الَّذِي يَحْمِي الْعِرَاقَ إِلَى قَرَى كَرْمَانَ
وَدَّ الْأَزَارِقُ لِبَوَيْصَابٍ بِطَعْنَةٍ وَمَمُوتٍ مِنْ فَرَسَانِهِم مَائَتَانِ

ويروي المبرد عن عليّ أنه قال: «للأزد أربع ليست لحيّ: بذل لما ملكت أيديهم، ومنع لحوزّهم، وحيّ عمارة لا يحتاجون إلى غيرهم، وشجعان لا يجبنون».

وهكذا كان كتاب الكامل يمثل كل ناحية، حتى التزيد في الأخبار للعصبية القومية والقبلية.



وبعد فإن كانت الثقافة الفارسية تمثل حياة كسّروية فيها مدنية معقدة ونظم مركبة، وفيها مرافق المدنية المعنة في الحضارة، وفيها محاسن المدنية ومساوئها، فالثقافة العربية تمثل حياة بسيطة سهلة لا تتركب فيها ولا التواء، فيها بساطة العيش، وفيها بساطة القول، وفيها محاسن البادية ومساوئها، كما تمثل قومًا عاشوا في جاهليتهم في نزاع قبلي، يفخرون ويمدحون ويهجون، ويدينون بالأصنام، ثم يجمعهم دين واحد هو الإسلام فيرفع من نفسيتهم وعقليتهم، يأخذون في حياة فيها أثر للقلم من عصبية قبلية ونحوها، وفيها كثير من جديد، فتوحيد وتقوى وخوف من الله وعذابه ورغبة في ثوابه، وفيها شعور بعزة الفاتح وسلطان الحاكم، وفيها اعتداد بأنفسهم وخاصة من ناحيتين: لسانهم وسيفهم، واعتماد على غيرهم في مرافق مدنية دُربوها ومرنوا عليها.

ولئن كانت الثقافة الفارسية قد دونت من قلم وتعاورَها التلف والتجديد. وأدّخرت في كتب سلم منها شيء إلى العهد الإسلامي، فالثقافة العربية كانت كلها في جاهليتها

ثقافة شفوية تعتمد على الذاكرة والرواية.

وفي الإسلام إنما عني بتدوين القرآن وبعض الحديث، فأما الأدب واللغة فظل أغلبهما كما كان الحال في الشعر الجاهلي والأدب الجاهلي، يتناقل من طريق الحفظ والرواية، حتى كان آخر الدولة الأموية وأول العباسية فأخذ العلماء في تدوينه.

ولئن كانت الثقافة اليونانية قد مرت بالأدوار الطبيعية للعلم من بحث في مسائل متفرقة، فتنظيم وتبويب، وجمع للمسائل المتشابهة وقواعدها في باب واحد، ووصلت إلى المسلمين بعد أن هذبها المنطق، ورتبتها الأجيال المتعاقبة من فلاسفة اليونان، فالثقافة العربية في عصرنا الذي نؤرخه من لغة وأدب وتاريخ ونحوها كانت في أول دورها من حيث الترتيب والتبويب، فرى الفوضى في كتب اللغة المؤلفة في ذلك العصر، كما رأينا في كتاب الكامل. ولم تجتز الثقافة العربية هذا الدور إلا بعد أن انتهى عصرنا أو كاد.

ومهما يكن من شيء فالثقافة العربية كانت ركنا من أركان الثقافات في ذلك العصر، وعنصرًا هامًا من عناصرها، لا تقل عن غيرها من العناصر إن لم تزد عليها، لأن لسانها لسان الحاكمين، ولغتها لغة الدين.



الفصل الخامس

الثقافات الدينية اليهودية والنصرانية والإسلام

بجانب هذه الثقافات المدنية - إن صح هذا التعبير - ثقافات أخرى رُوحية تنشرها الأديان المختلفة، وأهمها الإسلام والنصرانية واليهودية.

اليهودية والنصرانية: يقول الأستاذ «متز»: «إن ما يميز المملكة الإسلامية عن أوروبا النصرانية في القرون الوسطى، أن الأولى يسكنها عدد كبير من معتنقي الأديان الأخرى غير الإسلام، وليست كذلك الثانية، وأن الكنائس والبيع ظلت في المملكة الإسلامية كأفها خارجة عن سلطان الحكومة، وكأفها لا تكون جزءاً من المملكة، معتمدة في ذلك على العهود وما أكسبتهم من حقوق؛ وقضت الضرورة أن يعيش اليهود والنصارى بجانب المسلمين، فأعان ذلك على خلق جوٍّ من التسامح لا تعرفه أوروبا في القرون الوسطى، كان اليهودي أو النصراني حراً أن يدين بدينه، ولكنه إن أسلم ثم ارتدَّ عوقب بالقتل، وفي المملكة البيزنطية كان عقاب من أسلم القتل».

كانت الكنيسة تحرم على النصراني أن يتزوج غير نصرانية إلا إذا تنصرت، وكذلك النصرانية لا تتزوج إلا نصرانياً، أما الإسلام فقد حرم على المرأة المسلمة أن تتزوج غير مسلم، وأحل للرجل المسلم أن يتزوج كتابية يهودية أو نصرانية، وإن بقيت على دينها لقوله تعالى:

﴿الْيَوْمَ أُحِلَّ لَكُمْ الْطَّيِّبَاتُ وَطَعَامُ الَّذِينَ أُوتُوا الْكِتَابَ حِلٌّ لَكُمْ وَطَعَامُكُمْ حِلٌّ لَّهُمْ وَالْمُحْصَنَاتُ مِنَ الْمُؤْمِنَاتِ وَالْمُحْصَنَاتُ مِنَ الَّذِينَ أُوتُوا الْكِتَابَ﴾ [المائدة: ٥].

فكان كثير من المسلمين يتزوجون يهوديات أو نصرانيات، ومنهن من تسلم، ومنهن من تبقى على دينها، وكان هذا سبباً من أسباب اتصال المسلمين باليهود والنصارى.

وقد كان بين الحنفية والشافعية خلاف شديد في قتل المسلم بالكافر، فكان الحنفية

يرون أن المسلم إذا قَتَلَ ذِمِّيًّا قُتِلَ به، وخالفهم في ذلك الشافعي، وكان بين الفريقين جدال وحجاج، تراه مبسوطا في كتب الفقه.

وكان مما احتج به الحنفية: أن عبيد الله بن عمر بن الخطاب - لما قتل أبوه - اقم في الاشتراك في تدبير قتله «جُفَيْتَةً» وكان نصرانيا، فذهب إليه عبيد الله وقتله، ولما علاه بالسيف صلب بين عينيه؛ فلما استخلف عثمان بن عفان، دعا المهاجرين والأنصار، فقال: أشيروا علي في قتل هذا الرجل «يعني عبيد الله بن عمر» فتق في الدين ما فتق، فاجتمع المهاجرون والأنصار فيه على كلمة واحدة، يأمرونه بالشدة عليه، ويحثونه على قتله. فإشارة المهاجرين والأنصار دليل على أن المسلم يقتل بالذمي، ولم يفعل عثمان ذلك؛ لأن عمرو بن العاص أشار عليه بالألا يفعل، لأن الحادثة كانت قبل أن يتولى عثمان ويكون له على الناس سلطان، الخ.

وقد وقع في أيام أبي يوسف القاضي، أن مسلما قتل كافرا، فحكم على المسلم بالقود، فقال أحد الشعراء:

يَا قَاتِلَ الْمُسْلِمِ بِالْكَافِرِ	جُرْتَ وَمَا الْعَادِلُ كَالْجَائِرِ
يَا مَنْ بِبَغْدَادٍ وَأَطْرَافِهَا	مِنْ عُلَمَاءِ النَّاسِ أَوْ شَاعِرِ
اسْتَرْجِعُوا وَابْكُوا عَلَى دِينِكُمْ	وَاصْطَبِرُوا فَلْأَجْرَ لِلصَّابِرِ
جَسَارَ عَلَى الدِّينِ أَبُو يُوسُفَ	بَقِيَّتُهُ الْمُؤْمِنَ بِالْكَافِرِ

وخاف الرشيد الفتنة، فأمر أبا يوسف أن يتدارك الأمر بحيلة لئلا تكون فتنة، فطالب أبو يوسف أصحابَ الدم بيينة على الذمة وثبوتها، فلم يأتوا فأسقط القود.

وكان الشافعي يرى أن القود لا بد فيه من تساوي القاتل والمقتول في الحرية والإسلام، فإن فضلَ القاتلُ المقتولَ بحرية أو إسلام، فقتل حر عبداً أو مسلم كافراً فلا قود عليه.

وكان الشافعي يرى أنه يصح أن يشترك أهل الذمة من يهود ونصارى في الحروب مع المسلمين - أي أن يجندوا في الجيش الإسلامي - إذا رأى الإمام ذلك؛ واستدل بأن

رسول الله ﷺ استعان في غزاة خيبر بعدد من يهود بني قينقاع كانوا أشداء، واستعان في غزاة حنين بصَفْوَان بن أمية وهو مشرك، فلا بأس أن يستعان بالمشركين على قتال المشركين، إذا خرجوا طوعاً، ويرضخ لهم ولا يسهم لهم.

ولسنا نتعرض هنا لعلاقة اليهود والنصارى بالحكومة الإسلامية من حيث الضرائب، وعلاقتهم برؤسائهم، وعلاقة الرؤساء بالخلفاء ومدى استقلالهم، والمقارنة بين حال النصارى في المملكة الإسلامية والمسلمين في الممالك النصرانية، وكيف كان اليهود والنصارى يتقاضون في الأصقاع الإسلامية، وعلاقتهم بالقضاة المسلمين ونحو ذلك من الشؤون، فهذا بالتاريخ السياسي أشبه، وإنما غرضنا هنا شرح ما كان لهم من أثر في الثقافة.

كان اليهود والنصارى منتشرين في المملكة الإسلامية، وكانوا عدداً كبيراً. فقد ذكر بنيامين أحد الرحالة اليهود الذين رحلوا سنة ١١٦٥ م أي نحو سنة ٥٦٠ هجرية: «أن عدد اليهود في المملكة الإسلامية غير العرب كانوا نحو ثلاثمائة ألف وكانوا منتشرين على نهر دجلة والفرات، وفي جزيرة ابن عمر والموصل وعُكْبَرَة وواسط وفي بغداد والحلة، والكوفة والبصرة، وفي كثير من بلاد فارس، في همدان وأصفهان وشيراز، وكانوا في غزنة وسمرقند، وكان في فارس بلدتان تسمى كل منهما «اليهودية» إحداهما، بجرجان، والأخرى بأصبهان، وكان ببغداد إذ ذاك نحو ألف يهودي، وكان فيها درب يسمى درب اليهود، نسب إليه قوم من المحدثين منهم أبو محمد عبد الله بن عبيد الله بن يحيى اليهودي».

وفي أوائل القرن الثالث الهجري كان يحيى من الجزية من أهل بغداد مائة وثلاثون ألف درهم، وفي أوائل القرن الرابع كان يحيى منهم ستة عشر ألف دينار.

والعددان يدلان على أن من كان ببغداد إذ ذاك من غير المسلمين ممن يدفع الجزية نحو خمسة عشر ألفاً.

ويقول ابن حوقل: إن النصارى في مدينة الرها وتكرت أكثر عدداً.

وكان أغلب المالين في الشام يهوداً، وأغلب أطباء القصور في بغداد نصارى، واشتهر اليهود باحترافهم حرفاً خاصة، كالصيرفة ودباغة الجلود والصياغة.

وقال الجاحظ: إن النصارى اتخذوا البراذين الشهيرة، والخيل العتاق، واتخذوا الجوقات، وضربوا بالصّوالجة، وتحذقوا المديني، ولبسوا المُلحَم والمطَبَّقة، واتخذوا الشاكرية، وتسموا بالحسن والحسين والعباس والفضل وعليّ.

على كل حال كان بين المسلمين كثير من أهل الأديان الأخرى، وخاصة اليهود والنصارى، وقد خالطهم المسلمون، بل اتخذوا منهم أصدقاء، قال الجاحظ: أنشدنا أبو صالح مسعود بن قنديل الفزاري في ناس خالطهم من اليهود:

وَجَدْنَا فِي الْيَهُودِ رَجَالًا صِدْقٍ عَلَى مَا كَانَ مِنْ دِينٍ مُرِيبٍ
لَعَنُوكَ إِنَّنِي وَأَبْنِي غَرِيضُ لِمَثَلِ الْمَاءِ خَالِطَهُ الْخَلِيبُ
خَلِيلَانِ اكْتَسَبَتْهُمَا، وَإِنِّي لَخَلَّةٌ مَا جِدَّ أَبَدًا كَسُوبُ

وقال أبو الطَّمَحَان الأسدي - وكان نديماً لناس من بني الحذاء، وكانوا نصارى فأحمد ندامتهم - فقال:

كَأَنَّ لَمْ يَكُنْ فِي الْقَصْرِ قَصْرٍ مَقَاتِلِ وَزَوْوَةٌ ظِلٌّ نَاعِمٌ وَصَدِيقُ
وَلَمْ أَرِذْ الْبَطْحَاءَ أَمْزُجُ مَاءَهُ بِخَمْرِ مِنَ الْبُرُوقَيْنِ عَتِيقُ
مَعِيَ كُلُّ قَضْفَاضِ الثِّيَابِ كَأَنَّهُ إِذَا مَا جَرَى فِيهِ الْمَدَامُ فَتِيقُ
بَنُو الصَّلْبِ وَالْحَدَاءُ كُلُّ سَمِيدَعٍ لَهُ فِي الْعُرُوقِ الصَّالِحَاتِ عُروِقُ
وَإِنِّي وَإِنْ كَانُوا نَصَارَى أَحِبُّهُمْ وَيَرْتَاخُ قَلْبِي نَحْوَهُمْ وَيَسْتَوْقُ
ويقول أبو نواس:

سَأَلْتُ أَخِي أَبَا عَيْسَى وَجَبْرِيلَ لَهُ عَقْلُ
فَقُلْتُ: السَّرَّاحُ تَعْجِبُنِي فَقَالَ كَثِيرَهَا قَسْلُ
رَأَيْتُ طَبَائِعَ الْإِنْسَانَا نَ أَرْبَعَةً هِيَ الْأَصْلُ
فَأَرْبَعَةٌ لِأَرْبَعَةِ لِكُلِّ طَبِيعَةٍ رَطْلُ

وبعد، فقد كان لكل من اليهودية والنصرانية ثقافة، وقد تسرب إلى المسلمين شيء منها، فلنحاول بيان ذلك.

اليهودية: - أهم منبع للثقافة اليهودية التوراة، وقد ذكرت في القرآن الكريم، ووصفت بأنها كتاب من كتب الله المنزلة:

﴿ إِنَّا أَنْزَلْنَا التَّوْرَةَ فِيهَا هُدًى وَنُورٌ ﴾ [المائدة: ٤٤].

وورد فيه أن عيسى أتى بعد مصداق لما في التوراة:

﴿ وَقَفَّيْنَا عَلَىٰ آثَرِهِم بِعِيسَى ابْنِ مَرْيَمَ مُصَدِّقًا لِّمَا بَيْنَ يَدَيْهِ مِنَ التَّوْرَةِ ۖ وَءَاتَيْنَاهُ الْإِنْجِيلَ فِيهِ هُدًى وَنُورٌ وَمُصَدِّقًا لِّمَا بَيْنَ يَدَيْهِ مِنَ التَّوْرَةِ وَهُدًى وَمَوْعِظَةً لِّلْمُتَّقِينَ ﴾ [المائدة: ٤٦].

وقد نص القرآن على بعض أحكام وردت في التوراة:

﴿ وَكَتَبْنَا عَلَيْهِمْ فِيهَا أَنَّ النَّفْسَ بِالنَّفْسِ وَالْعَيْنَ بِالْعَيْنِ وَالْأَنْفَ بِالْأَنْفِ وَالْأُذُنَ بِالْأُذُنِ وَالسِّنَّ بِالسِّنِّ وَالْجُرُوحَ قِصَاصٌ ﴾ [المائدة: ٤٥].

وأشير في الأحاديث كذلك إلى التوراة، وذكر فيها بعض أحكامها.

من ذلك ما روى أبو داود عن ابن عمر، قال: أتى نفر من اليهود فدعوا رسول الله ﷺ إلى القف، فأتاهم في بيت المدراس، فقالوا: يا أبا القاسم؛ إن رجلا منا زنا بامرأة فاحكم، فوضعوا لرسول الله ﷺ وسادة فجلس عليها، ثم قال: «اثنوني بالتوراة» فأتي بها، فنزع الوسادة من تحته، ووضع التوراة عليها، ثم قال: «آمنت بك وعن أنزلك، ثم قال: اثنوني بأعلمكم» فأتي بفتى شاب، ثم ذكر قصة الرجم^(١).

وقد اختلفت أنظار المسلمين إلى التوراة على أقوال ثلاثة، فقال قوم: إنها كلها أو أكثرها مبدلة مغيرة، ليست هي التوراة التي أنزلها الله على موسى، وتعرض هؤلاء

(١) صحيح: أخرجه البخاري في صحيحه (٤ / ١٦٦٠) ح (٤٢٨٠) ب: «قل فأتوا بالتوراة فاتلوها إن كنتم صادقين»، ومسلم في صحيحه (٣ / ١٣٢٦) ح (١٦٩٩) ب: «رجم اليهود أهل الذمة في الزنا».

لتناقضها، وتكذيب بعضها لبعض^(١).

وذهبت طائفة أخرى من أئمة الحديث والفقه والكلام: إلى أن التبديل وقع في التأويل لا في التنزيل، وهذا مذهب البخاري، قال في صحيحه: «يحرّفون الكلم عن مواضعه»^(٢) يزيلون، وليس أحد يزيل لفظ في كتاب الله تعالى، ولكنهم يتأولونه على غير تأويله، وهذا هو ما اختاره الرازي في تفسيره.

ومن حجة هؤلاء أن التوراة قد طبقت مشارق الأرض ومغاربها، ولا يعلم عدد نسخها إلا الله، ومن الممتنع أن يقع التواطؤ على التبديل والتغيير في جميع تلك النسخ، بحيث لا يبقى في الأرض نسخة إلا مبدلة أو مغيرة، والتغيير على منهاج واحد، وهذا ما يحيله العقل ويشهد بطلانه؛ قالوا: وقد بين الله تعالى لنبه عليه السلام محتجا على اليهود بها: ﴿قُلْ فَأْتُوا بِالتَّوْرَةِ فَآتِلُوهَا إِن كُنْتُمْ صَادِقِينَ﴾ [آل عمران: ٩٣] الخ.

وذهبت طائفة ثالثة إلى أنه قد زيد فيها، وغير ألفاظ يسيرة، ولكن أكثرها باق على ما أنزل عليه، والتبديل في يسير منها جدا، ومن اختار هذا القول ابن تيمية في كتابه «الجواب الصحيح لمن بدل دين المسيح»، ومثل لذلك بما جاء فيها «إن الله سبحانه وتعالى قال لإبراهيم عليه السلام: اذبح ولدك بكرك أو واحدك إسحاق» فإسحاق زيادة منهم في لفظ التوراة، لأدلة ذكروها^(٣).

وكلمة التوراة يستعملها المسلمون كثيرا للدلالة على كل الكتب المقدسة عند اليهود، فتشمل الزبور وغيره، كما يستعملها اليهود أنفسهم أحيانا.

وكان لليهود بجانب ذلك سنن ونصائح وشروح، لم تنقل عن موسى عليه السلام كتابة، وإنما تدوول نقلها شفاهاً ونمت على تعاقب الأجيال، ثم دوّنت بعد، وهذا هو

(١) من أشد من ذهب إلى هذا الرأي ابن حزم في كتابه «الفصل في الملل والنحل» وقد بحث فيه بحثا مفصلا وأطال في التدليل على ما في التوراة التي بين أيدينا من تناقض فارجع إليه.

(٢) صحيح البخاري (٦/ ٢٧٤٥) ب: قول الله تعالى: ﴿يُحَرِّفُونَ الْكَلِمَ عَنْ مَوَاضِعِهِ﴾.

(٣) انظر ذلك مطولا في كتاب «إغاثة اللهفان» لابن القيم الجوزية (ص ٤١٥) وما بعدها.

المسمى بالتلمود؛ والتلمود مختلف فيه فيما بينهم، فمنهم من يقبله وهم طائفة الربانيين، ومنهم من لا يقبله وهم طائفة القرائين.

فأما التوراة بالمعنى الدقيق فخمسة أسفار؛ السفر الأول سفر التكوين أو الخلق، وقد ذكر فيه خلق العالم، وقصة آدم وحواء وأولادهما، ونوح والطوفان وتبليبل الألسن، ثم قصة إبراهيم عليه السلام وابنه إسحاق وابنيه يعقوب وعيصو، ثم قصة يوسف.

والسفر الثاني يسمى الخروج - أي خروج اليهود من مصر - وفيه قصة موسى من ولادته وبعثته، وفرعون وخروج بني إسرائيل من مصر، وصعود موسى الجبل وإيتاء الله له الألواح.

والسفر الثالث سفر اللاويين - أي الأحبار - وفيه حكم القربان والطهارة وما يجوز أكله، وغير ذلك من الفرائض والحدود.

والسفر الرابع سفر العدد، بعضه في الشرائع، وبعضه في أخبار موسى وبني إسرائيل في التيه وقصة البقرة.

والسفر الخامس سفر التثنية - إي إعادة الناموس.

وفي العهد القديم غير التوراة، سفر يوشع وهو في استيلاء بني إسرائيل على فلسطين، ثم سفر القضاة أي الحكام، ثم أربعة أسفار الملوك: الأول في أخبار شمويل أو سمويل وشاول أي طالوت، والثاني في ذكر داود، والثالث والرابع في سليمان بن داود ومن ملك بني إسرائيل من بعده.

وأما التلمود فمجموعة من المناقشات الدينية الأولى، مع شروح لرجال الدين من الأجيال المتعاقبة، فيه القوانين اليهودية من قانون عقوبات وقوانين مدنية، وبعبارة أخرى فيه تحديد العلاقات الدينية والدينية، يسجل أفكار اليهود في حياتهم وتقاليدهم في نحو ألف عام، ويمزج مزجا تاما نواحي الشعب الخلقية بنواحيهم الدينية.

وقد جُمع التلمود في نحو ثلاثة قرون، ابتدءوا بجمعه في أوائل القرن الرابع للميلاد، وتم في نهاية القرن السادس. ويسمى الأول منه المشنا Michna وهو مجموعة أحكام

استندت على العهد القديم، وقد كتب باللغة العبرية الأولى.

والقسم الثاني يسمى الجيمارة Gemara ويتضمن مباحثات لرَبَّانِيهم - أي فقهاءهم - وقد كتب باللغة الآرامية.

وحول هذه الكتب الدينية نسج كثير من الأدب اليهودي والقصص، والتاريخ والتشريع والأساطير.

وكان بين اليهودية والوثنية اليونانية وبين اليهودية والمسيحية نزاع شديد في الشرق، وخاصة في الإسكندرية - أهم مراكز الثقافة اليونانية - واضطر كثير من اليهود أن يتعلموا اللغة اليونانية ويتكلموا بها.

وكان هذا النزاع في نوع الحياة الاجتماعية وفي الثقافة وفي الدين، فاضطر كثير من اليهود أن يبدلوا حياتهم وأنظارتهم نحو الحياة اليونانية - كانوا يحرمون غشيان معاهد التمثيل تمثل فيها روايات يونانية، فنشأ جيل جديد لا يرى في ذلك من بأس وهكذا، واضطروا أن يأخذوا بحظ من الثقافة اليونانية، وواجهوا مشكلة جديدة، وهي إلى أي حد يقبلون تجاليم اليونان مع الاحتفاظ بأصول اليهودية؛ وكان من أشهر هؤلاء «فيلو» الذي حاول أن يوفق بين المعتقدات الدينية اليهودية وبين العلم اليوناني، فكان من ذلك يهودية مفلسفة، لا هي يهودية صرفة ولا فلسفة صرفة.

اقتبس «فيلو» من أفلاطون والرواقيين، واستعمل المصطلحات الفلسفية، ولكنه استخدم ذلك كله لإحياء العاطفة الدينية، وتذليل الصعاب التي تواجهها اليهودية. وقد انتفعت الكنيسة النصرانية بعد بموقف اليهود إزاء الفلسفة اليهودية، لأنهم واجهوا ما واجه اليهود قبلهم.

وعلى الجملة فقد كان لليهود ثقافة دينية وأدبية وقانونية، مزجت بعدُ بالثقافة اليونانية.

وقديما تسربت الثقافة اليهودية إلى من جاورهم من العرب؛ جاء في الحديث عن ابن عباس: «كان هذا الحي - من الأنصار - وهم أهل وثن مع هذا الحي من اليهود وهم من أهل كتاب، فكانوا يرون لهم فضلا عليهم في العلم وكانوا يقتدون بكثير من فعلهم»

وكان ذلك قبيل الإسلام كما يدل عليه تنمة الحديث.

وكان بعض المسلمين في العصور يطلعون على الكتب الأخرى المنزلة ويتلوها، روى ابن سعد في الطبقات: أن أبا الجلد واسمه جيلان بن فروة، كان يقرأ الكتب: وروى عن ميمونة بنت أبي الجلد قالت: كان أبي يقرأ القرآن في كل سبعة أيام ويختم التوراة في ستة، يقرأها نظراً، فإذا كان يوم يختمها حشد لذلك ناس، وكان يقول: كان يقال تنزل عند

ختمها الرحمة.

وفي الحديث عن أبي هريرة قال: «كان أهل الكتاب يقرءون التوراة بالعبرانية ويفسرونها لأهل الإسلام بالعربية، فقال رسول الله ﷺ: «لا تصدقوا أهل الكتاب ولا تكذبوهم، وقولوا: آمنا بالذي أنزل إلينا وأنزل إليكم وإلهنا وإلهكم واحد»^(١).

ويروون عن وهب بن منبه أنه كان يقول: «لقد قرأت اثنين وتسعين كتاباً، كلها أنزلت من السماء، اثنان وسبعون منها في الكنائس، وفي أيدي الناس، وعشرون لا يعلمها إلا قليل»^(٢) تسربت هذه الثقافة اليهودية إلى المسلمين من طرق أهمها: من دخل في الإسلام من اليهود، وخاصة مسلمة اليمن، ككعب الأحبار، ووهب بن منبه وأمثالهما.

وقد دخل في الإسلام من اليهود كثيرون، كان منهم بعض الصحابة وبعض التابعين، وظلوا يتابعون إلى عصرنا الذي نؤرخه، وكان منهم محدثون ومنهم قصاص، ومنهم قراء، ومنهم أخباريون. وأشهر من عرّفنا في عصرنا هذا ممن أصله يهودي: أبو عبيدة معمر بن المثنى - والآن نعرض لأنواع المعارف التي تأثرت باليهود.

فأول ذلك تفسير القرآن: ذلك أن القرآن الكريم والتوراة يتفقان - كما رأيت - في

(١) صحيح: أخرجه البخاري في صحيحه (٤/ ١٦٣٠) ح (٤٢١٥) ب: «قولوا آمنا بالله وما أنزل إلينا»، وابن حبان في صحيحه (١٤/ ١٥١) ح (٦٢٥٧)، وأبو داود في سننه (٣/ ٣١٨) ب: رواية حديث أهل الكتاب.

(٢) ابن سعد (٥/ ٣٩٧).

إيراد بعض المسائل، وخاصة في قصص الأنبياء، ولكن للقرآن منحي يخالف التوراة، فإنه يقتصر على مواضع العظة، ولا يتعرض لتفصيل جزئيات المسائل، فهو لا يذكر - غالباً - تاريخ الوقائع ولا أسماء البلدان التي حصلت فيها، ولا أسماء الأشخاص الذين جرت على أيديهم بعض الحوادث، ولا يدخل في تفاصيل الجزئيات، إنما يتخير ما يمس جوهر الموضوع وموضع العبرة - لنأخذ لذلك مثلاً قصة آدم، فقد وردت في القرآن الكريم في مواضع أطولها ما ورد في سورة البقرة منها:

﴿ وَقُلْنَا يَا آدَمُ اسْكُنْ أَنْتَ وَزَوْجُكَ الْجَنَّةَ وَكُلَا مِنْهَا رَغَدًا حَيْثُ شِئْتُمَا وَلَا تَقْرَبَا هَذِهِ الشَّجَرَةَ فَتَكُونَا مِنَ الظَّالِمِينَ ﴾ ٣٥ فَأَزَلَّهُمَا الشَّيْطَانُ عَنْهَا فَأَخْرَجَهُمَا مِمَّا كَانَا فِيهِ وَقُلْنَا اهْبِطُوا بَعْضُكُمْ لِبَعْضٍ عَدُوٌّ وَلَكُمْ فِي الْأَرْضِ مُسْتَقَرٌّ وَمَتَاعٌ إِلَى حِينٍ ٣٦ فَتَلَقَّى آدَمُ مِنْ رَبِّهِ كَلِمَاتٍ فَتَابَ عَلَيْهِ إِنَّهُ هُوَ التَّوَّابُ الرَّحِيمُ ٣٧ قُلْنَا اهْبِطُوا مِنْهَا جَمِيعًا فَإِمَّا يَأْتِيَنَّكُمْ مِنِّي هُدًى فَمَنْ تَبِعَ هُدَايَ فَلَا خَوْفٌ عَلَيْهِمْ وَلَا هُمْ يَحْزَنُونَ ٣٨ وَالَّذِينَ كَفَرُوا وَكَذَّبُوا بِآيَاتِنَا أُولَٰئِكَ أَصْحَابُ النَّارِ هُمْ فِيهَا خَالِدُونَ ٣٩ ﴾ [البقرة: ٣٥ - ٣٩].

فترى من هذا أن القرآن لم يتعرض لمكان الجنة ولا لنوع الشجرة التي هي آدم عن الأكل منها، ولا بين الحيوان الذي تقمصه الشيطان ليزلهما، ولا ما كان من تفصيل الحوار بين الله تعالى وآدم، ولا للبقعة التي طرد إليها آدم بعد خروجه من الجنة... إلخ.

ولكن التوراة تعرضت لكل ذلك وأكثر منه، فأبانت أن الجنة في عدن شرقاً، وأن الشجرة التي فيها كانت في وسط الجنة، وأنها شجرة الحياة، وأنها شجرة معرفة الخير والشر، وأن الذي خاطب حواء هو الحية، وذكرت ما انتقم الله به من الحية التي أغوتها بأن جعلها تسعى على بطنها وتأكل التراب، وانتقم من حواء بتعبها هي ونسلها في حبْلِها الخ، فجاء المفسرون للقرآن ينقلون عن مُسلمة اليهود ما جاء في كتبهم ويضعونه شروحا. فيحكي الطبري مثلاً عن وهب بن منبه: أن هذه الشجرة كان لها ثمرٌ تأكله الملائكة لخلدهم، فلما أراد إبليس أن يستزلهما دخل في جوف الحية، وكانت للحية أربعة قوائم كأنها بختية من أحسن دابة خلقها الله، فلما دخلت الحية الجنة خرج من جوفها إبليس، فأخذ من الشجرة التي هي الله عنها آدم وزوجته الخ. فلما أكلا قال الله لحواء:

يا حواء أنت التي غررت عبدي، فإنك لا تحملين حملاً إلا حملته كرهاً فإذا أردت أن تضعي ما في بطنك أشرفت على الموت مراراً، وقال للحية: أنت التي دخل الملعون في جوفك حتى غر عبدي، ملعونة أنت لعنة تتحول قوائمك في بطنك، ولا يكن لك رزق إلا التراب، الخ.

وروي عن ابن عباس نحو هذه القصة.

وتقرأ تفسير الطبري على هذه الآيات فيتجلى لك بوضوح أنهم أخذوا ما في التوراة وشروحها، والأخبار التي رويت حولها ووضعوها تفسيراً لآيات القرآن الكريم.

وهم يروون ذلك عن وهب بن منبه تارة، وعن إسرائيل عن أسباط عن السُّدِّي مرة أخرى، وهكذا فعلوا في كل ما ورد من قصص وردت في التوراة.

ولم يكن كل هؤلاء اليهود علماء باليهودية مدققين، بل كان منهم عوام يعرفون - كما يقول ابن خلدون - ما تعرفه العامة من أهل الكتاب، وتساهل المفسرون في مثل ذلك وملئوا كتب التفسير بهذه المنقولات.

وما زالت هذه الإسرائيليات تكثر وتنمو، حتى امتلأت بها الكتب أمثال قصص الأنبياء للثعلبي.

وعني المسلمون بنقل تاريخ بني إسرائيل وأنبيائهم كما فعل الطبري في تاريخه وكما فعل ابن قتيبة في كتابه «المعارف».

وقد أثبت العلم أن كثيراً مما نقل من تاريخ بني إسرائيل غير صحيح، مما يدل على أن الروايات التي نقلت كان كثير منها ينقل عن العوام وأشباههم.

ونجد ابن قتيبة يقارن بين ما يرويه وهب بن منبه وبين ما في التوراة، ويبين أحياناً ما بينهما من خلاف.

وكان لليهود أثر غير قليل في بعض المذاهب الإسلامية، فابن الأثير يروي عند الكلام على أحمد بن أبي دُواد «أنه كان داعية إلى القول بخلق القرآن وغيره من مذاهب المعتزلة، وأخذ ذلك عن بشر المريسي، وأخذ بشر عن الجهم بن صفوان، وأخذ الجهم عن الجعد

ابن درهم، وأخذه الجعد عن أبان بن سميان وأخذه أبان عن طالوت بن أخت لبيد بن الأعصم وخخته، وأخذه طالوت عن خخته لبيد بن الأعصم اليهودي الذي سحر النبي ﷺ، وكان لبيد يقول بخلق التوراة، وأول من صنف في ذلك طالوت، وكان زنديقاً فافشى الزندقة».

وروى صاحب العقد الفريد عن الشعبي أنه قال لمالك بن معاوية: «أحذرك الأهواء المضلة، وشرها الرافضة، فإنها يهود هذه الأمة، يبغضون الإسلام كما يبغض اليهود النصرانية، ولم يدخلوا في الإسلام رغبة ولا رهبة من الله، ولكن مقتاً بأهل الإسلام وبغياً عليهم، وقد حرقهم علي بن أبي طالب.. وذلك أن محبة الرافضة محبة اليهود».

قالت اليهود: لا يكون الملك إلا في آل داود.

وقالت الرافضة: لا يكون الملك إلا في آل علي بن أبي طالب.

وقالت اليهود: لا يكون جهاد في سبيل الله حتى يخرج المسيح المنتظر وينادي مناد من السماء.

وقالت الرافضة: لا جهاد في سبيل الله حتى يخرج المهدي وينزل بسبب من السماء.

واليهود يؤخرون صلاة المغرب حتى تشتبك النجوم، وكذلك الرافضة، واليهود لا ترى الطلاق الثلاث شيئاً، وكذا الرافضة، واليهود لا ترى على النساء عدّة، وكذا الرافضة، واليهود تستحل دم كل مسلم، وكذلك الرافضة، واليهود حرّفوا التوراة، وكذلك الرافضة حرّفت القرآن، واليهود تنتقص جبريل وتقول هو عدونا من الملائكة، وكذلك الرافضة تقول غلط جبريل في الوحي إلى محمد بترك علي بن أبي طالب، واليهود لا تأكل لحم الجزور وكذلك الرافضة الخ».

واجه اليهود كثيراً من المسائل وبحثوا عنها واختلفوا فيها، فقد بحثوا في النسخ، وقالوا إن الشريعة لا تكون إلا واحدة، وقد بدأت بموسى وتمت به، فلا يجوز النسخ لأن النسخ في الأوامر بداء ولا يجوز البداء على الله.

وتكلموا في التشبيه لأنهم وجدوا التوراة مملوءة بألفاظ تشعر بالتشبيه؛ مثل الصورة

والمشافهة والتكلم جهراً، والنزول على طور سَيْناء، والاستواء على العرش، وجواز الرؤية. وتعرضوا للرجعة أي رجوع بعض الأفراد إلى الحياة بعد الموت، وجاءهم ذلك من أن عُزيراً أماته الله مائة عام ثم بعثه. وقالوا إنه مات وسيرجع، وقال بعضهم غاب وسيرجع. وهذه الأقوال والخلافات كلها تسربت إلى المسلمين عمن أسلم من اليهود، فرأينا المسلمين يبحثون في جواز النسخ في القرآن، كما بحث اليهود في نسخ التوراة. ويذهب جمهور المسلمين إلى جواز نسخ الحكم دون النص، وإلى أن ذلك وقع فعلاً، ويخالف في وقوعه أبو مسلم الأصفهاني.

ونرى المسلمين في كتب أصول الفقه - عند الكلام على النسخ - يناقشون اليهود في رأيهم. ويجادلونهم ويردون عليهم، مما يؤيد وجهة نظرنا في أن اليهود هم السبب في إثارة هذه المسألة، ورأينا بعض الشيعة يرى البداء الذي أنكره اليهود؛ وأقدم من قال به المختار ابن عبيد الذي كان يدعو لمحمد بن الحنفية.

ويقول الشهرستاني: «إنما صار المختار إلى البداء لأنه كان يدعي علم ما يحدث من الأحوال إما بوحى يوحى إليه، وإما برسالة من قبل الإمام، فكان إذا وعد الصحابة بكون شيء وحدث حادثة، فإن وافق كونه قوله جعله دليلاً على صدق دعواه، وإن لم يوافق قال قد بدا لربكم. وكان لا يفرق بين النسخ والبداء، فإذا جاز النسخ في الأحكام جاز البداء في الأخبار»^(١) وقد اعتنق كثير من الشيعة مذهب البداء وطبقوه في كثير من مسائلهم التاريخية، وقال أحد أئمتهم: «لا يعبد الله بأحسن من القول بالبداء» لأنه يفتح باب التوبة في طلب العفو من الله، وكان اليهود أقوى المعارضين في البداء^(٢).

كذلك انتقل إلى المسلمين ما دار بين اليهود في التشبيه، فقد وضعت للبحث الآيات القرآنية التي تُشعر بذلك مثل:

﴿يَدُ اللَّهِ فَوْقَ أَيْدِيهِمْ﴾ [الفتح: ١٠].

(١) الشهرستاني (٥٥) وقد اشتقت كلمة البداء من بدا له.

(٢) انظر حكاية يحيى بن زكريا في التنبيه والإشراف للمسعودي.

﴿الرَّحْمَنُ عَلَى الْعَرْشِ اسْتَوَى﴾ [طه: ٥].

﴿وَيَبْقَى وَجْهُ رَبِّكَ ذُو الْجَلَلِ وَالْإِكْرَامِ﴾ [الرحمن: ٢٧] الخ.

وما ورد في الحديث كقوله: «قلب المؤمنين بين إصبعين من أصابع الرحمن»^(١).

وانقسم المسلمون فيه أقسامًا، فقال قوم من السلف نؤمن بذلك ولا نتعرض للتأويل بعد أن نعلم قطعًا أن الله لا يشبه شيئًا من المخلوقات، وذهب جماعة من غلاة الشيعة وجماعة من أصحاب الحديث والحشوية إلى التشبيه، وقالوا إنه يجوز عليه الانتقال والتزول والصعود والاستقرار، الخ.

فحذوا في ذلك حذو اليهود في اختلافهم.

ويقول الشهرستاني - في الكلام على المشبهة - إنهم أجروا «الأحاديث الواردة في ذلك» على ما يتعارف في صفات الأجسام، وزادوا في الأخبار أكاذيب وضعوها، ونسبوها إلى النبي ﷺ، وأكثرها مقتبس من اليهود، فإن التشبيه فيهم طباع، حتى قالوا «في الله تعالى» اشتكت عيناه فعادته الملائكة، وبكى على طوفان نوح حتى رمدت عيناه، وإن العرش ليئط من تحته كأطيظ الرجل الجديد.

وروى المشبهة عن النبي ﷺ أنه قال: «لقيني ربي فصافحني وكافحني، ووضع يده بين كتفي حتى وجدت برود أنامله» الخ^(٢).

ويقول في موضع آخر: «ولقد كان التشبيه صرفًا خالصًا في اليهود لا في كلهم، بل في القرائين منهم، إذ وجدوا في التوراة ألفاظًا كثيرة تدل على ذلك»^(٣).

(١) صحيح: أخرجه الحاكم في المستدرک (١/ ٧٠٦) وقال هذا حديث صحيح على شرط مسلم، وأحمد في مسنده (١٨٢/٤) ح (١٧٦٩٧)، والسنة لابن أبي عاصم (١/ ٩٩) ح (٢٢٠)، وصححه الألباني في ظلال الجنة.

(٢) أخرجه الترمذي في سننه (٥/ ٣٦٨) ح (٣٢٣٥)، وقال أبو عيسى: هذا حديث حسن صحيح ووافقه البخاري، وأحمد في مسنده (٥/ ٢٤٣) ح (٢٢١٦٢)، والطبراني في المعجم الكبير (٢٠/ ١٤١) ح، (٢٩٠).

(٣) الشهرستاني (٢/ ٣١ - ٣٨).

وقال الشيعة - في الرجعة - على نحو ما قال اليهود، قد كان عند اليهود أن النبي «إلياس» صعد إلى السماء وسيعود فيعيد الدين والقانون، فقال ابن سبأ اليهودي - كما حكى ابن حزم - لما قتل عليّ: «لو أتيتمونا بدماعه ألف مرة ما صدقنا موته، ولا يموت حتى يملأ الأرض عدلاً كما ملئت جوراً».

ونمت هذه الفكرة عند الشيعة، فقالوا: كذلك في بعض الأئمة الذين اختفوا، ثم قالوا كذلك في المهدي المنتظر.

فترى من هذا أن كثيراً من المسائل الكلامية وغيرها كان منبعها اليهود.

وأما قلت على مثال ما قالوا. وحق قول رسول الله ﷺ: «لتبعن سنن من كان قبلكم شبرا بشبر وذراعاً بذراع، حتى لو دخلوا جحر ضب تبعتموهم»، قلنا: يا رسول الله، اليهود والنصارى؟ قال: «فمن!»^(١).

وكان بعض المتكلمين في العقائد من أصل يهودي كبشر المريسي، وله آراء كثيرة انفرد بها، وكرهه الناس من أجلها حتى كادوا يقتلونه، وكان من أشهر القائلين بخلق القرآن.

وروى ابن قتيبة: «أن هرون الأعور بن موسى - أحد القراء - كان يهودياً ثم أسلم» قال الأصمعي قال هرون: «كنت أقرأ بإيذاً بالعبرانية، يعني آدم»^(٢).

ودخلت كتب الأدب نصائح يهودية تروى عن أنبيائهم وصلحائهم، كالذي روي أن شعياء قال لبني إسرائيل: «إن الدابة تزداد على كثرة الرياضة لينا، وقلوبكم لا تزداد على كثرة الموعظة إلا قسوة، إن الجسد إذا صلح كفاه القليل من الطعام، وإن القلب إذا صلح كفاه قليل من الحكمة! كم من سراج أطفأته الريح، وكم من عابد أفسده العجب! يا بني إسرائيل، اسمعوا قولي: فإن قائل الحكمة وسامعها شريكاً، وأولاهما بها من حققها بعمله».

وقد ذهب بعض الباحثين - مثل الأستاذ شوفان - إلى أن بعض قصص ألف ليلة وليلة من أصل يهودي.

(١) صحيح: أخرجه البخاري في صحيحه (٣/ ١٢٧٤)، ومسلم في صحيحه (٤/ ٢٠٥٤).

(٢) «المعارف» (١٨٠).

وعلى كل حال، فقد كانت هناك ثقافة يهودية، بعضها صحيح علمياً وبعضها غير صحيح - بعضها أخذ عن أهل العلم بالكتاب، وبعضها أخذ عن عوام اليهود - وهذا وذاك نفذ منه إلى المسلمين شيء غير قليل.

وتجادل اليهود والمسلمون، كل يدعو إلى دينه ويقيم الحجة على صحته، وقد حكى لنا الكتب الكثير من هذا الجدل. من أقدمها ما روي عن أوس من بني قريظة. فقد أسلمت امرأته ودعته أن يُسلم فأبى وقال:

دَعَّنِي إِلَى الْإِسْلَامِ يَوْمَ لَقِيتَهَا فَقُلْتُ لَهَا لَا بَلْ تَعَالَى قَوْدِي
فَنَحْنُ عَلَى تَوْرَةِ مُوسَى وَدِينِهِ وَنَعْمَ لَعَمْرِي الدِّينُ دِينُ مُحَمَّدٍ
كَلَّا نَا يَرَى أَنَّ الرَّشَادَ دِينُهُ وَمَنْ يُهْدِ أَبْوَابَ الْمَرَّاشِدِ يَرْشِدِ

وكالذي حكى الصفدي في «الغيث» من مناقشة بين يهودي ومسلم يقول بالجبر.

كل هذه المناقشات كانت تضطر كل جانب أن يكون على علم بدين مناضره، يستمد منه حجته ويدفع به حجة خصمه، فكان ذلك من أسباب انتشار الثقافتين.

النصرانية - كذلك ورد في القرآن الكريم آيات تشير إلى الإنجيل، وتعهده كتاباً من كتب الله السماوية:

﴿ثُمَّ قَفَّيْنَا عَلَى آثَرِهِمْ بِرُسُلِنَا وَقَفَّيْنَا بِعِيسَى ابْنِ مَرْيَمَ وَآتَيْنَاهُ الْإِنْجِيلَ﴾ [الحديد: ٢٧].

﴿إِذْ قَالَ اللَّهُ يَٰعِيسَى ابْنَ مَرْيَمَ أَذْكُرُ نِعْمَتِي عَلَيْكَ وَعَلَىٰ وَالِدَتِكَ إِذْ أَيَّدْتُكَ بِرُوحِ الْقُدُسِ تُكَلِّمُ النَّاسَ فِي الْمَهْدِ وَكَهْلًا وَإِذْ عَلَّمْتُكَ الْكِتَابَ وَالْحِكْمَةَ وَالتَّوْرَةَ وَالْإِنْجِيلَ﴾ [المائدة: ١١٠].

﴿وَلِيَحْكُمَ أَهْلُ الْإِنْجِيلِ بِمَا أُنْزِلَ اللَّهُ فِيهِ﴾ [المائدة: ٤٧] الخ.

وكان موقف المسلمين إزاء الإنجيل واختلافهم في صحته وتحريفه كاختلافهم في التوراة، بل ذهب ابن حزم وابن تيمية وغيرهما في عدم الاعتراف بالإنجيل الذي بين أيدينا

إلى أكثر مما ذهبوا إليه في التوراة.

على كل حال كان للنصرانية ثقافة دينية أهمها الإنجيل، وما أحاط به من شروح، وما زاد عليه من قصص وأخبار؛ وقد تسرّب ذلك كله إلى المسلمين من طرق: أهمها نصارى العرب، وقد كانت النصرانية انتشرت بين بعض قبائلهم، ولا سيما قبيلة تغلب ونجران، وكذلك من طريق مَنْ أسلم من النصارى، ونلمس هذا الأثر في كثير من النواحي، فأول ذلك تفسير القرآن.

ذلك أن القرآن الكريم اشتمل على مواضع وردت في الإنجيل، كقصة عيسى ومريم ومعجزات عيسى عليه السلام. وأسلوب القرآن - كما ذكرنا - أسلوب موجز، يقتصر على موضع العظة، فجاء المفسرون ينقلون عن مسلمة اليهود والنصارى شروحاً لهذه الآيات - إن شئت فاقراً تفسير سورة مريم في الطبري تجده ينقل شروحاً كثيرة من الإنجيل وتفسيراته، وما وضع حوله، ينقل ذلك عن وهب بن منبه، وعن أسباط، وعن ابن جريج، وعن زكريا بن يحيى بن زائدة وانظر كذلك تفسيره لقوله تعالى - في سورة آل عمران - في تعداد معجزات عيسى عليه السلام:

﴿وَرَسُولًا إِلَىٰ بَنِي إِسْرَءِيلَ أَنِّي قَدْ جِئْتُكُمْ بِبَيِّنَاتٍ مِّن رَّبِّكُمْ أَنِّي أَخْلُقُ لَكُمْ مِّنَ الطِّينِ كَهَيْئَةِ الطَّيْرِ فَأَنْفُخُ فِيهِ فَيَكُونُ طَيْرًا بِإِذْنِ اللَّهِ﴾ [آل عمران: ٤٩].

فيأتي ابن جريج فيفسر الطير بالحقاش، ويروي الطبري عن ابن حميد عن سلمة عن ابن إسحاق قصة في كيفية ذلك إلى آخره^(١). تضخم ذلك بعدُ حتى رأينا القصص الطويلة عن زكريا ويحيى بن زكريا ومريم وعيسى عليهم السلام والحواريين وحديث المائدة في كتاب قصص الأنبياء للثعلبي^(٢) وأمثاله.

كذلك أدخل مسلمة النصارى أقوالاً من الإنجيل دُست على أنها أحاديث لرسول الله ﷺ وقد مثل الأستاذ جولد زيهير لما دخل على النصرانية في الحديث بحديث: «ورجل

(١) انظر ذلك في الطبري (٣/ ١٩٠).

(٢) توفي الثعلبي سنة ٤٢٢ هـ.

تصدق بصدقة فأخفاها حتى لا تعلم شماله ما تنفق يمينه»^(١).

وحديث قال لنا رسول الله ﷺ: «إنكم سترون بعدي أثرًا وأمورًا تنكرونها» قالوا فما تأمرنا يا رسول الله؟ قال: «أدوا إليهم حقهم وسلوا الله حقكم»^(٢).

فقد أخذ مما ورد في إنجيل متى «أعطوا ما لقيصر لقيصر وما لله لله»، وكذلك الإمعان في تفضيل الفقراء على الأغنياء، فإن هذا نظر نصراني، وقد ورد في الحديث: «يدخل فقراء أمتي الجنة قبل أغنيائها بخمسمائة عام».

ومثل حديث: «كونوا بلها كالحمائم».

فقد ورد مثله في إنجيل متى: «هأنذا أرسلكم في وسط ذئاب، فكونوا حكماء كالحيات، وبسطاء كالحمائم».

وكذلك حديث أبي داود عن أبي الدرداء، قال سمعت رسول الله ﷺ يقول: «من اشتكى منكم شيئاً أو اشتكاه أخ له فليقل: «ربنا الله الذي في السماء تقدس اسمك، أمرك في السماء والأرض، كما رحمتك في السماء فاجعل رحمتك في الأرض، اغفر لنا حوبنا وخطايانا أنت رب الطيبين، أنزل رحمة من رحمتك، وشفاء من شفائك على هذا الوجع فيبرؤ»^(٣) فإنه دعاء نصراني مشهور.

ونحن مع موافقتنا للأستاذ جولد زيهير في أن بعض الأقوال النصرانية دخلت في الحديث، ونسبت إلى رسول الله ﷺ، لا نوافق على كل ما قال، ولا على نسبة كل الأحاديث التي ذكرها إلى النصرانية، فمثلاً نظرة تبجيل الفقير وتعظيمه ليست نصرانية بحتة، فكل الديانات الإلهية - من يهودية ونصرانية وإسلام - ترى هذا النظر. وطبعي لها أن تراه، فمن أركان الأديان اتخاذ المقياس العمل الصالح لا المال، وهي تهاجم ما ألف

(١) صحيح: أخرجه البخاري في صحيحه (٢٣٤ / ١) ح (٦٢٩) ب: «من جلس في المسجد ينتظر الصلاة»، والترمذي في سننه (٥٩٨ / ٤) ح (٢٣٩١).

(٢) صحيح: أخرجه البخاري في صحيحه (٨٣٧ / ٢) ح (٢٢٤٧) ولفظه: «فاصبروا حتى تلقوني»، ورواه أيضاً بهذا اللفظ ح (٦٦٤٤)، ومسلم في صحيحه (١٤٧٢ / ٣) ح (١٨٤٣).

(٣) أخرجه أبو داود في سننه (١٢ / ٤) ح (٣٨٩٢)، والنسائي في السنن الكبرى (٢٥٦ / ٦) ح (١٠٨٧٤).

الناس من تقديرهم الإنسان بغناه، فالدين يرى أن العمل الصالح له قيمته الذاتية سواء أتى من غني أو فقير، بل طبيعي أن يكون بعض الأعمال من الفقير أفضل كالأعمال الخيرية المالية، إذ تضحية الفقير أعظم، فعذل أن يكون ثوابها أعظم، ومحمد رسول الله عفا عن الغنى ولم يشأ أن يكون غنياً، وكان في إمكانه أن يكونه، ووردت في القرآن نفسه آيات تمجد الفقراء الصالحين:

﴿لِلْفُقَرَاءِ الْمُهَاجِرِينَ الَّذِينَ أُخْرِجُوا مِنْ دِيَارِهِمْ وَأَمْوَالِهِمْ﴾ [الحشر: ٨].

﴿لِلْفُقَرَاءِ الَّذِينَ أُحْصِرُوا فِي سَبِيلِ اللَّهِ لَا يَسْتَطِيعُونَ ضَرْبًا فِي الْأَرْضِ﴾

[البقرة: ٢٧٣].

فاتحاد الإسلام والنصرانية في مدح الفقر لا يدل على أخذ الإسلام ذلك من النصرانية. قالوا: إن العربي كان يفضل الغنى على الفقر، فقد قال عروة بن الورد:

دعيني للغنى أسعى فإني رأيت الناس شرهم الفقير

ولكن قد قال عربي غيره وهو قيس بن الخطيم:

غني النفس ما عمرت غني وفقير النفس ما عمرت شقاء

وليس في هذا دليلاً على قولهم، فكلامنا في الإسلام، والإسلام حكمه ما بينا:

﴿فَمَنْ يَعْمَلْ مِثْقَالَ ذَرَّةٍ خَيْرًا يَرَهُ ﴿٧﴾ وَمَنْ يَعْمَلْ مِثْقَالَ ذَرَّةٍ شَرًّا يَرَهُ ﴿٨﴾﴾

[الزلزلة: ٧، ٨].

﴿مَا أَغْنَىٰ عَنْهُ مَالُهُ وَمَا كَسَبَ ﴿٢﴾﴾ [المسد: ٢].

ولكن - من غير شك - رويت في النصرانية واليهودية أخبار كثيرة، وقصص عن الفقراء وفضلهم، أدخلها المسلمون في كتبهم، كالذي روي في الإحياء: «أن المسيح صلى الله عليه وسلم مر في سياحته برجل نائم ملتف في عباءة، فأيقظه وقال: يا نائم قم فاذاك الله تعالى، فقال: ما تريد مني؟ إني قد تركت الدنيا لأهلها. فقال له: فم إذا». ومر موسى عليه السلام برجل نائم على التراب وتحت رأسه لبنة، ووجهه ولحيته في التراب

وهو متزر بعباءة، فقال: يا رب عبدك هذا في الدنيا ضائع! فأوحى الله تعالى إليه: يا موسى أما علمت أنني إذا نظرت إلى عبد بوجهي كله زويت عنه الدنيا كلها. وقال المسيح صلى الله عليه وسلم: بشدة يدخل الغني الجنة. وقال موسى عليه السلام: يا رب مَنْ أحبّواك من خلقك حتى أحبهم لأجلك؟ فقال: كل فقير الخ.

ويظهر لنا أن هذه الأخبار وأمثالها لوّنت حياة المسلمين بلون خاص، فقد كان الإسلام في أصله يدعو إلى العمل في الحياة، ولا يحب الرهبانية، ويقدر العمل ممن عمل غنياً كان أو فقيراً؛ ثم رأينا الأخبار التي وردت بعد من مثل ما حكى في الإحياء تحت على نزعة جديدة، هي الهرب من الغنى، وحب العبادّة، وإن ترك صاحبها العمل في الدنيا، وهي نزعة أشبه ما تكون بالرهبانية لم نعرفها كثيراً في الأيام الأولى من تاريخ الإسلام.

روي أن رفقة من الأشعرين كانوا في سفر، فلما قدموا قالوا: ما رأينا يا رسول الله بعدك أفضل من فلان، كان يصوم النهار، فإذا نزلنا قام من الليل حتى نرتحل. قال: «فمن كان يمهن له ويكفله؟» قالوا: كلنا. قال: «كلكم أفضل منه».

وفي التاريخ عني مؤرخو المسلمين بتاريخ النصارى. وكان من أولهم في ذلك اليعقوبي، فقد ذكر في تاريخه مقتبسات من الإنجيل. وفي تاريخ الطبري طرّف من تاريخ النصارى. ففيه خبر طائفة من الحواريين وخبر جرجيس وهو - كما يقول الطبري - عبد صالح من أهل فلسطين، أدرك بقايا من حواريّ عيسى وأطال في قصته، وفيه خبر أصحاب الكهف، الخ. وكذلك فعل المسعودي. وقد خلطوا فيما كتبوه بين الأخبار الصحيحة، والأقاصيص المتداولة على الألسنة، كما فعلوا فيما نقلوا من تاريخ اليهود.

وغير هذا الذي ذكرنا كانت المناقشات الدينية بين المسلمين والنصارى، فقد فتح المسلمون البلاد كالشام والعراق، وكانت مملوءة بالنصارى، فلما هدأت الحرب بالسيف بدأت الخصومة باللسان، كان المسلمون يدعون إلى الإسلام، فيضطّرونهم ذلك إلى ذكر الحجج والبراهين على صحة هذا الدين، فكان رؤساء النصرانية يقابلون الحجج بحجج، فنشأ من هذا جدل كثير، وكثر ذلك في الدولة الأموية، وكان أكثر ما يكون في الشام،

إذا دمشق عاصمة الخلافة، وفي الشام كثير من النصارى، لأنها كانت في يد الرومان النصارى، ولأن قصور الخلفاء الأمويين في دمشق كان فيها نصارى، يتولون مناصب كبيرة - من ذلك ما حكى لنا عن يحيى الدمشقي، فقد كان نصرانيا شديدا التمسك بنصرانيته، وعمل هو وأبوه في قصر عبد الملك بن مروان، وألف يحيى كتابا للنصارى يدفع فيه دعوة المسلمين، من أمثال ما جاء فيه: «إذا قال لك العربي: ما تقول في المسيح؟ فقل له: إنه كلمة الله، ثم ليسأل النصراني المسلم: بم سمي المسيح في القرآن، وليرفض أن يتكلم بشيء حتى يجيبه المسلم، فإنه سيضطر إلى أن يقول: «كلمة الله ألقاها إلى مريم وروح منه» فإن أجاب بذلك فاسأله: هل كلمة الله وروحه مخلوقة أو غير مخلوقة؟ فإن قال مخلوقة، فليرد عليه بأن الله إذن كان ولم تكن له كلمة ولا روح، قال يحيى: فإن قلت ذلك فسيفحم العربي، لأن من يرى هذا الرأي زنديق في نظر المسلمين». والمسلمون ردوا على هذا الاعتراض بأن المراد بالكلمة أنه وجد بكلمة الله وأمره، من غير واسطة كما قال:

﴿إِنَّمَا مَثَلُ عِيسَى عِنْدَ اللَّهِ كَمَثَلِ آدَمَ خَلَقَهُ مِنْ تُرَابٍ ثُمَّ قَالَ لَهُ كُنْ فَيَكُونُ﴾ [آل عمران: ٥٩].

وأما الروح فتستعمل بمعنى الرحمة، كقوله تعالى:

﴿وَأَيَّدَهُم بِرُوحٍ مِّنْهُ﴾ [المجادلة: ٢٢].

وأن عيسى لما لم يتكوّن من نطفة الأب، وإنما تكوّن من نفخة الملك، وُصف بأنه روح، وقد سمي الله جبريل رُوحا، ولم يقل أحد فيه ما قالوا في عيسى، وقال الله في آدم ﴿وَنَفَخْتُ فِيهِ مِنْ رُّوحِي﴾ [الحجر: ٢٩] كما قال في عيسى، وسمى القرآن روحا فقال:

﴿وَكَذَلِكَ أَوْحَيْنَا إِلَيْكَ رُوحًا مِّنْ أَمْرِنَا﴾ [الشورى: ٥٢] الخ.

قالوا وحيث لا يرد اعتراض يحيى الدمشقي لأنه اعتراض وارد على فهم ظاهر لفظ «كلمة» و«روح». على كل حال كان هناك جدال بين المسلمين والنصارى، وكان ذلك يضطر كلا لقراءة كتب الآخر، يستعين بها على تأليف حججه.

وفي الفرق الإسلامية نجد ظلا للتعاليم النصرانية، فقد تجادلت الكنائس النصرانية مثلا

في خلود العذاب، وذهب آباء الكنيسة اليونانية إلى إنكار أبدية عذاب النار، فرأينا جهنم ابن صفوان يقول: إن الجنة والنار تفنيان ويفنى أهلها.

ويذهب الأستاذ «فون كريم» إلى أن فرقة المعتزلة نشأت من النصرانية، لأن آباء الكنائس كانوا يتجادلون في حرية الإرادة، وأن الإنسان مجبور أو مختار، وبعبارة أخرى في مسألة القدر، كما كانوا يتجادلون في صفات الله، وقد تسربت هذه العقائد إلى المعتزلة من طريق النصارى - بعد فتح المسلمين للشام - ومن أشهر من احتك بالمسلمين في ذلك العصر الأموي يحيى الدمشقي، وثيودور أبو كارا Abucara، وقد تكلم يحيى في أن الله مصدر الخير، وقال إن الخير يصدر من الله كما يصدر الضوء من الشمس، فتكلم المعتزلة الأولون في القدر وفي صفات الله أخذوا عن النصارى.

ولكني لا أرى هذا الرأي، بل أرى أن مسألة القدر صدرت عن المسلمين أنفسهم، وكان سبب ذلك أن القرآن الكريم وردت فيه آيات ظاهرها الجبر مثل قوله تعالى:

﴿وَلَا يَنْفَعُكُمْ نُصْحِي إِنْ أَرَدْتُ أَنْ أَنْصَحَ لَكُمْ إِنْ كَانَ اللَّهُ يُرِيدُ أَنْ يُغْوِيَكُمْ هُوَ رَبُّكُمْ وَإِلَيْهِ تُرْجَعُونَ﴾ [هود: ٣٤].

﴿أَفَمَنْ حَقَّ عَلَيْهِ كَلِمَةُ الْعَذَابِ أَفَأَنْتَ تُنقِذُ مَنْ فِي النَّارِ﴾ [الزمر: ١٩].

﴿وَلَقَدْ بَعَثْنَا فِي كُلِّ أُمَّةٍ رَسُولًا أَنْ آعْبُدُوا اللَّهَ وَاجْتَنِبُوا الطَّاغُوتَ فَمِنْهُمْ مَنْ هَدَى اللَّهُ وَمِنْهُمْ مَنْ حَقَّتْ عَلَيْهِ الضَّلَالَةُ﴾ [النحل: ٣٦].

﴿وَمَا رَمَيْتَ إِذْ رَمَيْتَ وَلَكِنَّ اللَّهَ رَمَى﴾ [الأنفال: ١٧].

وبجانب هذا آيات ظاهرها الاختيار، وأن الإنسان مسئول عن عمله مثل:

﴿وَأَنَّ هَذَا صِرَاطِي مُسْتَقِيمًا فَاتَّبِعُوهُ وَلَا تَتَّبِعُوا السُّبُلَ فَتَفَرَّقَ بِكُمْ عَنْ سَبِيلِهِ﴾ [الأنعام: ١٥٣].

﴿فَمَنْ شَاءَ فَلْيُؤْمِنْ وَمَنْ شَاءَ فَلْيُكْفُرْ﴾ [الكهف: ٢٩].

﴿وَمَنْ يَعْمَلْ سُوءًا أَوْ يَظْلِمْ نَفْسَهُ ثُمَّ يَسْتَغْفِرِ اللَّهَ يَجِدِ اللَّهَ غَفُورًا رَحِيمًا﴾ [٥].

وَمَنْ يَكْسِبْ إِثْمًا فَإِنَّمَا يَكْسِبُهُ عَلَى نَفْسِهِ وَكَانَ اللَّهُ عَلِيمًا حَكِيمًا ﴿١١٠﴾
[النساء: ١١٠، ١١١].

ووردت أحاديث كثيرة تتعرض للقدر، وكان ذلك قبل فتح المسلمين للشام والعراق، مثل ما روي عن جابر قال: قال رسول الله ﷺ: « لا يؤمن عبد حتى يؤمن بالقدر خيره وشره وحتى يعلم أن ما أصابه لم يكن ليخطئه، وما أخطأه لم يكن ليصيبه »^(١).

وعن عليّ قال: كنا في جنازة ببقيع الغرقد، فأتانا رسول الله ﷺ ويده مخصرة، فجعل ينكت بها الأرض، ثم قال: « ما منكم من أحد إلا وقد كتب مقعده من النار ومقعده من الجنة ». فقالوا: يا رسول الله أفلا نتكل على كتابنا؟ فقال: « اعملوا فكل ميسر لما خلق له، أما من كان من أهل السعادة فسيصير إلى عمل السعادة، وأما من كان من أهل الشقاء فسيصير إلى عمل الشقاء ». ثم قرأ: ﴿ فَأَمَّا مَنْ أُعْطِيَ وَاتَّقَى ﴾ ﴿١﴾ وَصَدَّقَ بِالْحُسْنَى ﴿٢﴾ فَسَنِيَرُهُ لِلْيُسْرَى ﴿٣﴾ [الليل: ٥ - ٧] ^(٢).

وروي: « أن عليا - لما انصرف من صفين - قام إليه شيخ، فقال: أخبرنا عن سيرنا إلى الشام أكان بقضاء وقدر؟ » الخ، إلى كثير من أمثال ذلك^(٣).

فنرى من هذا أن فكرة القضاء والقدر كانت عند المسلمين قديماً، ويظهر أنها فكرة تحدث حول كل دين تقريباً، فقد كانت في اليهودية والنصرانية والمجوسية، فلم كانت لماً ظهرت في الإسلام، وكان شأها شأن الديانات الأخرى عُدَّت نصرانية الأصل؟ بل تاريخ المعتزلة يدلنا على أن جداهم مع مجوس الفرس كان أكثر من جداهم مع اليهود

(١) إسناده صحيح: أخرجه الترمذي في سننه (٤٥١ / ٤) ح (٢١٤٤) ب: ما جاء في الإيمان بالقدر، وأحمد في مسنده (٤٤١ / ٦) ح (٢٧٥٣٠)، والهيتمي في الجمع (١٩٧ / ٧) وقال: رجال أحمد رجاله ثقات، والسنة لابن أبي عاصم (١٠٩ / ١) ح (٢٤٥) وقال الشيخ الألباني: إسناده صحيح.

(٢) صحيح: أخرجه البخاري في صحيحه (٤٥٨ / ١) ح (١٢٩٦) ب: موعظة المحدث عند القبر، ومسلم في صحيحه (٢٠٤٠ / ٤) ح (٢٦٤٧) والترمذي في سننه (٤٤١ / ٥) ح (٣٣٤٤) ب: ومن سورة والليل إذا يغشى.

(٣) اقرأ في هذا كتاب « شفاء العليل » في مسائل القضاء والقدر والحكمة والتعليل لابن القيم.

والنصارى، وأن كثيراً من أصول مذهبهم وضع للرد على الفُرس لا على النصارى، وأكبر ردهم كان على الجَهْمِيَّة أصحاب جَهْم بن صفوان الخراساني الأصل، لهذا نرى أن المعتزلة كانت نشأتهم الأولى إسلامية بحتة. وإن تأثروا بغيرهم من أهل الديانات الأخرى، فمن ناحية أن هذه الديانات كانت تقترح على المعتزلة موضع النزاع، فإذا قال المجوسي الذي دخل الإسلام بالتجسيم، أو قال بالجبر نازلهما المعتزلة، ولكنهم يستندون في حججهم على الإسلام والعقل؛ أما بعد عصرهم الأول فهذا موضوع آخر سنتناوله عند الكلام في المعتزلة في العصر العباسي إن شاء الله.



واستمر الجدل بين المسلمين والنصارى في عصرنا العباسي، وقد حكى لنا الكتب منها الشيء الكثير، كرسالة الجاحظ «في الرد على النصارى» فهي تصور لنا ما كان يثيره النصارى واليهود من شبهات، وما كان يدفع به المسلمون تلك الشبهات، كما تذكر لنا طرفاً من أخبار اليهود والنصارى، والسبب الذي من أجله كانت العداوة بين المسلمين والنصارى أقل من العداوة بين المسلمين واليهود، الخ - ونُقل إلينا أن عبد الله بن إسماعيل الهاشمي كتب رسالة إلى عبد المسيح بن إسحاق الكندي يدعوه بها إلى الإسلام، فرد عليه عبد المسيح يدعوه إلى النصرانية، وكان ذلك في عهد المأمون.

وحكى الجاحظ في الحيوان جدالاً كان بينه وبين النصارى في القرابين والذبائح، إلى كثير من أمثال ذلك. وكل هذا الجدل يدل على معرفة اليهود والنصارى لكتب المسلمين يأخذون منها حججهم، ومعرفة المسلمين لكتب اليهود والنصارى كذلك.

وفي الأدب تسرب بعض ما للنصرانية إلى الأدب العربي من وجوه عدة:

١ - أن بعض الشعراء كانوا نصارى، فأدخلوا في شعرهم العربي شيئاً من النصرانية، وكان أوضح مثل لذلك في العصر الأموي «الأخطل»، فقد ورد في شعره أثر من النصرانية مثل قوله:

ولقد حلفتُ بربِّ موسى جاهداً والبيت ذِي الحُرُماتِ والأُسُتارِ

وبكل مهتبل عليه مسووحه
 لأخبرن لابن الخليفة مذححة
 ويقول والصليب والقربان لأتخلصن إلى كليب خاصة - دون مضر - بما يلبسهم
 خزيه ويلزمهم عاره. وروى ابن الأثير أن الأحطل لما قال:

لما رأونا والصليب طالعا
 والخيل لا تحمل إلا ذارعا
 وما را سرجيس وسوما ناععا
 وأبصروا راياتنا لوامععا الخ
 قال جرير:

أفبالصليب وما سرجس تقي
 وقال أيضا:

يستصرون بمار سرجس وابنه
 ولكن أثر النصرانية في شعره قليل، كما لاحظ الأستاذ «لامانس»، بل هو متأثر في
 أيما به بالإسلام أكثر من تأثره بالنصرانية. كقوله:

إني خلقت رب الراقصات وما
 وباهدي إذا احمرت مدارعها
 وما بزمزم من شمط مخلقة
 وقوله:

وقد خلقت يمينا غير كاذبة
 وكل موف بنذر كان يحملها
 بالله رب ستور البيت ذي الحجب
 مضرج بدماء البذن مختضب

وكذلك هو في حياته مضطرب بين عادات من حوله من النصارى والمسلمين، فهو
 يشرب الخمر ويعلق الصليب، وهو يطلق امرأته ويتزوج امرأة أخرى بل ويتسرى!

وفي العصر العباسي لم يشتهر كثير من النصارى بالشعر العربي، وعرف منهم

أبو قابوس، قال في العمدة: « كان أبو قابوس الشاعر رجلاً نصرانياً من أهل الحيرة »، وكان منقطعاً إلى البرامكة يمدحهم ويمنحونه، وروي من شعره قليل، من ذلك أنه استمنح جعفر ابن يحيى البرمكي ثوباً يلبسه يوم العيد في الكنيسة، فقال من قصيدة:

أبا الفضل لو أبصرتنا يوم عيدنا رأيت مباحاة لنا في الكنائس
فلا بد لي من جُبة من جبابكم ومن طيلسان من خِيار الطيَاليس
ولكن - على العموم - شعراؤهم في عصرنا قليلون، وليس لهم كبير أثر في الشعر العربي، ولم يكن لهم مثل الأخطل، أو ما يقرب منه.

٢- كان أكبر من ذلك أثراً ما نقل - من الواعظ - عن الرهبان في الأديار، وما نقل عن الكتب النصرانية، كالذي حكى ابن قتيبة: « قال بعضهم أتيت الشام فمررت بدير حرملة وبه راهب كأن عينيه عدلاً مزاد، فقلت: ما ييكيك؟ فقال: يا مسلم، أبكي على ما فرطت فيه من عمري، وعلى يوم مضى من أجلي لم يحسن فيه عملي! قال ثم مررت بعد ذلك فسألت عنه، فقالوا أسلم وغزا فقتل في بلاد الروم ».

ويقول ابن قتيبة أيضاً قرأت في الإنجيل: « لا تجعلوا كنوزكم في الأرض حيث يفسدها السوس والدود، وحيث ينقب السراق، ولكن اجعلوا كنوزكم في السماء، فإنه حيث تكون كنوزكم تكون قلوبكم » الخ.

وفي العقد الفريد: « قال عيسى عليه السلام للحواريين: لا تنظروا في أعمال الناس كأنكم أرباب، وانظروا في أعمالكم كأنكم عبيد. فإنما الناس رجلان مبتلى ومعافى، فارحموا أهل البلاء، واحمدوا الله على العافية ».

« ولقي رجل راهباً، فقال: يا راهب صف لنا الدنيا، فقال: الدنيا تخلق الأبدان، وتجدد الآمال، وتباعد الأمنية وتقرب المنية ». إلى كثير من أمثال ذلك.

ومن غريب الأمر أن هذه الأديار كانت منبعاً لشيئين متناقضين أشد التناقض، كانت منبعاً لزهد وورع وبعد عن الدنيا وشؤونها، ومحطاً لبعض زهاد المسلمين، يروون عن الرهبان أقوالهم في الهرب من اللذات كالذي رويناه. وكانت كذلك مناخ الخليعين من

الشعراء والأدباء يخرجون إليها، ويتشبهون بفتياتها وفتياتها، ويقولون في ذلك القول الخليع والشعر الجميل. ذلك أن الأديار كانت غالباً في أجمل المواضع، وأحسنها هواء وأجملها منظرًا، تحيط بها أنواع البساتين، وتحمل فيها الأزهار والرياحين، قال البُحْثَرِيُّ:

مَا تُقْضَى لِسَانَهُ عِنْدَ لَبْنَى	وَالْمَعْنَى بِالْغَانِسِيَّاتِ مَعْنَى
نَزَلُوا رَبْوَةَ الْعِرَاقِ ارْتِيَادًا	أَي أَرْضِ أَشْهَفُ دَارًا وَأَسْنَى
بَيْنَ دَيْرِ الْعَاقِلِ مُرْتَبِعٌ	أَشْرَفُ مُحْتَطَّةٍ إِلَى دَيْرِ قُنَى
حَيْثُ بَاتَ الزَّيْتُونُ مِنْ فَوْقِهِ	الْخَنَازِيرُ عَلَيْهِ وَزُقُ الْحَمَامِ تَغْنَى

وشاع عند الشعراء ما فيها من خمر معتقة، وشراب جيد مصفى.

إِنَّ عَجْزًا كَمَا نَكُونُ وَغَبْنَا	أَنْ نُرَى صَاحِبِينَ فِي دَيْرِ قُنَى
حَبْذَا رَوْضُهُ الْمُدْبِجُ لَيْلًا	وَهَوَاهُ ذَاكَ الْمَسْكَ رَدْنًا
قَدْ جَرَى السَّلْسِيلُ بِالسَّكِّ فِيهَا	فَحَوْتُهُ الدَّانُ دُنَا فَدْنًا

ويظهر أن الخمارين استغلوا شهرة الأديار بالشراب فأنشئوا حولها الحانات، قال ابن فضل الله العُمَرِيُّ: «وكانت حول دير العذارى حانات للخمارين وبساتين ومنتزهات» وكانت تقام لبعض الأديار أعياد سنوية، قال الخالدي في دير الكلب: «وله عيد في وقت من السنة يخرج إليه خلق من النصارى نساء ورجال للإقامة عنده، وخلق من المسلمين للنظر إليه والنزهة فيه، ويجتمع إليه أهل الرفث والمجان، وتسمع به الأغاني وأنواع الملاحى، وتذبح به الذبائح وتشرب الخمر» اغتتم المجان من الشعراء هذا كله، فأنشئوا حول الأديار أدبًا غزيرًا، وشعرًا كثيرًا، هو من الناحية الفنية بديع ممتع، مثل قول ابن المعتز:

يَا لَيْلِي بِالمَطِيرَةِ وَالْكَرْ	خ وَدَيْرِ السُّوسِيِّ بِاللهِ عَوْدِي
كُنْتُ عِنْدِي أَنْموذَجَاتٍ مِنَ الْجَنَّةِ	لَكُنَّهَا بِغَسِيرِ خَلْسُودٍ!
أَشْرَبُ الرِّاحَ وَهِيَ تَشْرَبُ عَقْلِي	وَعَلَى ذَاكَ كَانَ قَتْلُ الْوَلَسِيدِ

وقول آخر:

ما ترى الدَّيْرَ، وما ترى أسفل الدير وقد صار وَرْدَةً كالدَّهَانِ؟

لو رآه النُّعْمَانُ شَقَّ عَلَيْهِ ما يرى من شقائق النُّعْمَانِ
وآخر:

فَتَتَنَا صَوْرَةٌ فِي بَيْعَةٍ فَتَنَ اللَّهُ الَّذِي صَوَّرَهَا
زَادَهَا السَّنَاقِشُ فِي تَحْسِينِهَا فَضَّلَ حُسْنَ إِنْهَ نَضَّرَهَا
وَجْهَهَا لَا شَكَّ عِنْدِي فَتَنَةٌ وَكَذَا هِيَ عِنْدَ مَنْ أَبْصَرَهَا
أَنَا لِلْقَسَسِ عَلَيْهَا حَاسِدٌ لَيْتَ غَيْرِي عَبَثًا كَسَّرَهَا

وسرت هذه العادة في كل الأقطار، فتجد شعراء العراق والشام ومصر يتشبهون بالأديار ومن فيها وما فيها، وتقرأ كتاب الديارات للشابشتي، ومسالك الأبصار لابن فضل الله العمري، فتعجب من كثرة ما قيل من الشعر فيها وسكاها، وتراهم قد سلكوا في ذلك كلَّ مسلك، وتفتنوا كل فن، وهم بين مستهتر ومحتشم، وظريف ومؤدب وخلع ماجن، وهكذا كانت الأديار مصدراً لنغمتين كان الناس يسمعونهما كثيراً في ذلك العصر: نغمة حزينة زاهدة، تدعو إلى الفرار من الحياة وارتقاب الموت؛ ونغمة مرحة لاهية، تدعو إلى احتساء الكأس إلى آخر قطرة من قطراتها، كل يوقّع على الوتر الذي يهواه، وكل يغني على ليلاه.



كذلك نفذ إلى المسلمين بعض عادات اليهود والنصارى الدينية، فقد اتخذ بعض المسلمين أعياد النصارى عيداً؛ فيوم السَّعَاتِين عرف في العصر العباسي وما بعده، وقالت فيه الشعراء شعراً كثيراً. من ذلك ما يقوله عبد الله بن العباس بن الفضل بن الربيع:

يَا شَادِنَا رَامَ إِذْ مَرَّ فِي السَّاعَاتِينِ قَسَاتِلِي
يَقُولُ لِي كَيْفَ أَصَبَحْتَ كَيْفَ يُصْبِحُ مِثْلِي؟!

ويقول:

يا لسيلة ليس لها صُبْحُ وموعداً ليس له تُجْحُحُ
 من شادنٍ مرّ على وغده الميلاذ والسُّلاقُ والذَّبْحُ (١)
 وفي السَّعَانين لو أني به وكان أقصى الموعد الفصح
 فالله أسْتَعْدِي على ظالمٍ لم يغن عنه الجودُ والشحُّ

ويقول:

إنَّ في القلب من الظَّبي كُلُّومُ فدع اللوم فإن اللوم لوم
 حَبْذا يوم السَّعَانين وما نلتُ فيه من نعيم لو يدوم!
 إن تكن أعظمت أن هممتُ به فالذي تركبُ من عذلي عظيم
 لم أكن أول من سنَّ الهوى فدع اللوم فذا داءٌ قديم (٢)

ويقول:

إن كنتَ ذا طِبِّ فداويني ولا تُلِّمَ فاللوم يغريني
 يا نظرة أبقت جوى قاتلا من شادن يوم السَّعَانين، الخ

ويرى ابن تيمية أن اتخاذ المسلمين القبور مساجد كان تقليداً لليهود والنصارى. وروي في ذلك الأحاديث الكثيرة مثل: «إن من كان قبلكم كانوا يتخذون القبور مساجد، ألا فلا تتخذوا القبور مساجد» (٣).

ويقول الشافعي: «وأكره أن يعظم مخلوق حتى يجعل قبره مسجداً مخافة الفتنة عليه وعلى من بعده من الناس» (٤) وعدّد كثيراً من البدع التي أدخلت على زيارة القبور من

(١) الميلاذ والسلاق والذبح: أعياد للنصارى.

(٢) انظر كذلك «ضحى الإسلام» (ص ٧٨).

(٣) صحيح: أخرجه مسلم في صحيحه (١/ ٣٧٧) ح (٥٣٢) ب: النهي عن بناء المساجد على القبور، والنسائي في السنن الكبرى (٦/ ٣٢٨).

(٤) ابن تيمية في «اقتضاء الصراط المستقيم» (١٦٠).

أبنية الأضرحة وإيقاد المصاييح والتوجه بالدعاء نحو القبور، وختم ذلك بقوله: « وكل هذه الأشياء من البدع التي تضارع دين النصارى ».

وعلى الجملة، فنظرة إلى هذا كله ترينا أنه قد تسرّب إلى المسلمين - في العصر العباسي - شيء غير قليل من اليهودية والنصرانية في التفسير والحديث، والمذاهب الدينية والعادات والتقاليد، وأنها كانتا عنصرين من عناصر الثقافة العامة في ذلك العصر.



الإسلام -: ليس من غرضنا - هنا - أن نبين تعاليم الإسلام وما دعا إليه، وما أتى به من أصول وفروع؛ فموضع ذلك قد مر في فجر الإسلام، وإنما غرضنا أن نبين تاريخ الإسلام في العصر العباسي، فهو بموضوعنا أليق.

ليس من شك أن العباسيين لم يضيفوا كثيراً من البلدان والأقطار إلى رقعة المملكة الإسلامية، فنحن إذا قارناها في ذلك بالدولة الأموية رأينا العهد الأموي أكثر فتحاً، وأعظم نشرًا للإسلام؛ ففيه فتح السند وبخارى وسمرقند إلى كاشغر، في حدود الصين. وفتحت الأندلس؛ وكان الفاتحون - كما رأينا - فيهم الدعاة إلى الدين، وفيهم العلماء، فلم يكن الفتح فتحاً سياسياً حريياً فقط.

بل كان أيضاً نشرًا للدعوة الإسلامية، وتعليماً لأصول الإسلام وفروعه، ووضعاً للنظم الإسلامية وتعليماً للغة العربية وما إليها، وتبع ذلك دخول عدد كبير من أهل البلاد المفتوحة في الإسلام، وكان أكبرهم العباسيين أن يبقوا على التراث الذي ورثوه عن الأمويين، ويحافظوا على وحدته، فنجحوا بعض النجاح أولاً وفشلوا أخيراً، وعلى العموم لم يزيدوا شيئاً يذكر من الأقطار الأجنبية على المملكة الإسلامية.

ولكن - مع هذا - كان للعباسيين أثر كبير في دخول عدد عديد في الإسلام، من اليهود والنصارى والمجوس وغيرهم، مما فتح في عهد الخلفاء الراشدين والأمويين.

وفي نظري أن العباسيين من حيث هم أصحاب السلطان وأولياء الأمر والقابضون على زمام الدولة، بذلوا في هذا الباب جهداً أكثر من الخلفاء الأمويين - إذا استثنينا عمر

ابن عبد العزيز - فقد كان نشر الدعوة في العهد الأموي عمل قواد وعلماء وأفراد متدينين أكثر منه عمل حكومة، ولم يكن للخلفاء الأمويين - غالباً - مظهر ديني من هذا القبيل. أما الخلفاء العباسيون فقد صبغوا صبغة دينية ظاهرة، ونظر إليهم كأهم حماة الإسلام.

وكان أبو جعفر المنصور أكبر من أحاط الخلافة بالإجلال الديني، وقوى من حرمة البيت العباسي، لا من ناحية القوة المادية - فحسب - بل من ناحية القوة الروحية كذلك. وكان من أثر هذا أن الخلفاء العباسيين لما ضعف نفوذهم المادي، وفقدوا السلطان على الرعية، ولم يك شيء من القوة في أيديهم، ظلت هذه السلطة الروحية فيهم، يستغلها القواد والأمراء والوزراء وأصحاب السلطان المادي، فيستجلبون رضا العامة بإعلان رضى الخليفة عنهم وإمداده الروحي لهم؛ ومن مظاهر ذلك في هذا العهد أن رأينا البيعة للخلفاء تحاط بأنواع من المراسم والشعائر لم تكن معروفة، وتؤكد البيعة في الحرم، ويعلي شأن إجماع أولي الحل والعقد ونحو ذلك صبغة الخلفاء العباسيين بهذه الصبغة جعلتهم يشرفون على الدين من نواح مختلفة، ويتدخلون في المسائل الدينية بأكثر مما كان الأمويون؛ من ذلك أنا نرى المهدي - كما سبق - يتعقب الزنادقة، ويعين من يلي أمرهم، ويعاقب من ظهر منهم، ويحث العلماء على وضع الكتب في الرد عليهم، ويسير من بعده من الخلفاء سيرته، وذلك ما لم نعهده من قبل المهدي.

ونرى الرشيد يتصل بالقضاة والعلماء اتصالاً لم نعرفه في العهد الأموي، فلا نجد - مثلاً - قاضياً كان من الخليفة الأموي في القرب والاتصال، ما كان أبو يوسف من الرشيد. ويصور أبو يوسف نظر الناس إلى الخليفة في عصره، فيقول للرشيد في أول كتابه الخراج: « وإن الله بمنه ورحمته وعفوه جعل ولاية الأمر خلفاء في أرضه، وجعل لهم نوراً يضيء للرعية ما أظلم عليهم من الأمور فيما بينهم، ويبين ما اشتبه من الحقوق عليهم ».

وقعد إبراهيم بن السُّنْدِيّ أمام المأمون على ركبتيه، فقال له المأمون: تمكن في قعودك، فقال إبراهيم: والله لا أضع قدر الخلافة، ولا أجلس إلا جلوس العبد بين يدي مولاه!.

ويقول البحري للمتوكل ويذكر خروجه يوم عيد الفطر:

أظهرت عزَّ الملك فيه بجَـحَـقْل
لجـب يحـاطُ الدِّينُ فيه وينصـرُ
خلنا الجبالَ تسير فيه وقد غدت
عُدَدُ يسير بها العديـدُ الأكثـرُ
والخيلُ تصـهـلُ والفـوارسُ تدَّعي
والبيضُ تلمعُ والأسنةُ تزهـرُ
والأرضُ خاشعةٌ تميلُ بثقلها
والجوُّ مُغتـكـرُ الجوانبِ أغـيرُ
حتى طلَّعت بضوء وجهك فانجـلت
تلك الدجى وانجـاب ذاك العـنـيرُ
وافتنَّ فيك السناظرون فإضـبـعَ
يومي إـلـيـك بها وعين تنظرُ
يكدون رؤيتك التي فازوا بها
من أنعم الله التي لا تكفرُ
ذكروا بطلعتك النبي فهللسوا
لما طلَّعت من الصـفـوفِ وكـبـرُوا
حتى انتهيت إلى المصلَّى لابـسَا
نور الهدى يبدو عليك ويظهـرُ
ومشيت مشية خاشع متواضع
لله لا يزهر ولا يتكـبـرُ
فلو أن مشتاقاً تكلف فوق ما
في وسعِه لمشي إـلـيـك المنـبـرُ
أيـدت من فصل الخطاب بحكمة
تبي عن الحق المبين وتخبرُ
ووقفت في بُرد النبي مذكـرَا
بالله تنذر تارة وتبشـرُ
حتى لقد علِمَ الجهولُ وأخلصت
نفس المروِّي واهتدى المتحـيـرُ
صلُّوا وراءك آخـذـين بعصمة
من رهم وبذمة لا تُخفـرُ

وكان من أثر ذلك نشاط الخلفاء في نشر الدعوة إلى الإسلام، مع ما كان من حمية الناس وحماستهم للدعوة. ولذلك رأينا كثيراً من أهل الملل الأخرى يدخلون في الإسلام أفواجا، ولم يكن السبب لدخولهم واحداً، فهناك - من غير شك - أسباب لذلك متعددة.

فمنهم من كان يسلم اقتناعاً بالإسلام، وإيماناً ببساطة عقيدته ويسرها وسهولة فهمها، فيكفي أن يقول الرجل « لا إله إلا الله محمد رسول الله » ليعد مسلماً من غير مراسم ولا طقوس، وفي أي مكان وعلى يد أي إنسان.

وساعد على ذلك ما لاحظته الأستاذ أرنولد: « من أن المذاهب النصرانية من يعاقبة ونساطرة وملكانية وغيرها، كان بينها من العداء واضطهاد بعضها بعضاً أشد مما كان بين أهل دين ودين آخر. فليس عجباً أن يهرب آلاف من هذا الاضطهاد والعذاب، ويلجئوا إلى عقيدة سهلة هي عقيدة الوحداية ».

وقد عمل - يجد - في نشر الدعوة في ذلك العصر المتكلمون من المسلمين وعلى رأسهم المعتزلة، ذلك أن هؤلاء المتكلمين هم الذين كانوا يبحثون في الإسلام، ويعملون آراءه وتعاليمه من طريق العقل؛ على حين أن المحدثين والمفسرين وأمثالهم كانوا يخدمون الإسلام من طريق النقل، فاضطر المتكلمون تمسكاً مع العقل أن يتسلحوا بكل ما يعينهم في سبيلهم، فاستعانوا بالمنطق اليوناني يصوغون في قوالبه قضاياهم، وعرفوا آداب الجدل والمناظرة وتقيدوا بقوانينها، وقرءوا بعض كتب الفلسفة اليونانية.

فيذكر المرتضى: « أن النِّظام كان قد نظر في شيء من كتب الفلاسفة، فلما وردَ البصرة كان يرى أنه قد أورد من لطيف الكلام ما لم يسبق علمه إلى أبي الهذيل العلاف. قال: فناظرت أبا الهذيل في ذلك، فخيّل إليّ أنه لم يكن متشاغلاً قط إلا به لتصرفه فيه وحذقه في المناظرة فيه ».

ويقول في موضع آخر: « إن جعفر بن يحيى البرمكي ذكر أرسططاليس فقال النظام: قد نقضت عليه كتابه، فقال جعفر: كيف وأنت لا تحسن أن تقرأه؟ فقال: أيما أحب إليك أن أقرأه من أوله إلى آخره، أم من آخره إلى أوله؟ ثم اندفع يذكر شيئاً فشيئاً وينقضه عليه فتعجب منه جعفر » ثم نظروا في كتب الديانات الأخرى وتبحروا فيها، فيقول المرتضى أيضاً: « إن النظام كان يحفظ القرآن والإنجيل وتفسيرهما » ووصف رجل واصل بن عطاء فقال: « ليس أحد أعلم بكلام غالية الشيعة ومارقة الخوارج، وبكلام الزنادقة والدهرية

والمرجئة وسائر المخالفين والرد عليهم منه» وبعد أن أعد المتكلمون - وخاصة المعتزلة - أنفسهم هذا الإعداد نزلوا في الميدان وقاموا بعملين، أحدهما: أنهم نازلوا الطوائف الأخرى الإسلامية المخالفة لهم يجادلونهم ويردون عليهم، ويدعونهم إلى عقائدهم الخاصة.

فالمعتزلة تحارب المجبرة، والمعتزلة تنازل الرافضة؛ تجادلوا جميعاً في الجبر والاختيار، وفي صفات الله وفي التجسيم، وفي الثواب والعقاب، وروت لنا الكتب الشيء الكثير من هذا الجدل، وليس هذا الموضع محله.

وثانيهما: منازلهم لأهل الديانات الأخرى من مجوس ويهود ونصارى، ودعوتهم إلى الإسلام؛ وكانت هذه الحركة عنيفة في عصرنا، على أشد ما يكون من العنف: ما نوبة يدعون إلى دينهم ويظهرون محاسنه، ويهاجمون الإسلام ويأتون بالحجج، ويهود ونصارى كذلك. ولم يكن المحدثون وأمثالهم يستطيعون أن يقوموا بمناهضتهم، إنما الذين استطاعوا ذلك وانتدبوا أنفسهم للقيام به المتكلمون.

حكى المرتضى: «أن ملك السند طلب إلى الرشيد أن يبعث إليه من يناظره في الدين فبعث الرشيد إليه قاضياً لا متكلماً - لأن الرشيد كان قد منع الجدل في الدين وحبس علماء الكلام - فانتدب ملك السند سُمَنيًا ليجادل القاضي، فسأل السمني القاضي: أخبرني عن معبودك هل هو القادر؟ قال: نعم، قال: أفهو قادر على أن يخلق مثله؟ فقال القاضي: هذه المسألة من علم الكلام، وهو بدعة وأصحابنا ينكرونه. فقال السمني للملك: قد كنت أعلمتك دينهم. وكتب ملك السند بذلك إلى الرشيد فقامت قيامته وضاق صدره، وقال: أليس لهذا الدين من يناضل عنه؟ قالوا: بلى يا أمير المؤمنين، هم الذين نهيتهم عن الجدل في الدين، وجماعة منهم في الحبس. فقال: أحضروهم، فلما حضروا قال: ما تقولون في هذه المسألة؟ فقال صبي من بينهم: هذا السؤال محال، لأن المخلوق لا يكون إلا محدثاً، والمحدث لا يكون مثل القديم، فقد استحال أن يقال يقدر على أن يخلق مثله أو لا يقدر، كما استحال أن يقال يقدر أن يكون عاجزاً أو جاهلاً، فقال الرشيد، وجَّهوا إليه بهذا الصبي، فقالوا: إنه لا يؤمن أن يسألوه على غير هذا، فقال:

اختاروا غيره، فاختاروا معمر بن عباد السلمي (من شيوخ المعتزلة) فسُمَّ في الطريق «.

عرف المعتزلة المانوية واليهودية والنصرانية معرفة واسعة، كما عرف علماء هؤلاء الطوائف الإسلام، وبذل كل فريق الجهد في الدعوة إلى دينه والرد على مخالفيه فأسلم على يدهم كثيرون. يقول «المرتضى»: إنه أسلم على يد أبي الهذيل العلاف - شيخ المعتزلة - أكثر من ثلاثة آلاف رجل ويقول ابن خلكان: «إن لأبي الهذيل كتابا يعرف بميلاس، وكان ميلاس رجلا مجوسيا فأسلم، وكان سبب إسلامه أنه جمع بين أبي الهذيل المذكور. وجماعة من الثنوية فقطعهم أبو الهذيل، فأسلم ميلاس عند ذلك».

وحكى الجاحظ: «أن قسا نصرانيا راهن على أن الصليب الذي في عنقه من خشب لا يحترق، لأنه من العود الذي كان المسيح عليه السلام صلب عليه، وكان يفتن بذلك ناساً من غير أهل النظر حتى فطن له بعض المتكلمين، فأتاهم بقطعة عود تكون بكرمان، فكانت أبقي على النار من صليبه».

وحكى المرتضى في أماليه: «أن أبا الهذيل في حديثه بلغه أن رجلا يهوديا قدم البصرة، وقطع جماعة من متكلميها، فقال لعمه: يا عم، امض بي إلى هذا اليهودي حتى أكلمه، وألح عليه في ذلك، فذهب إليه ومازال به حتى أفحمه».

ويذكر ابن خلكان أن واصلاً ألف فيما ألف كتاباً في الدعوة، والظاهر أنه في الدعوة إلى الإسلام، أو الدعوة إلى مذهب الاعتزال. وقد رأينا قبل أن الجاحظ يؤلف رسالة في النصارى، يذكر حججهم ويرد عليها.

ويروي ابن النسيم: «أن المأمون أرسل إلى يزدانبحث - أحد رؤساء المانوية - فأحضره من الري - بعد أن أمنه - فقطعه المتكلمون. فقال له المأمون: أسلم يا يزدانبحث فلولا ما أعطيناك إياك من الأمان لكان لنا ولك شأن! فقال له يزدانبحث: نصيحتك يا أمير المؤمنين مسموعة وقولك مقبول، ولكنك ممن لا يجبر الناس على ترك مذاهبهم. فقال المأمون: أجل، ووكل به حفظة خوفاً عليه من الغوغاء، وكان فصيحاً لسناً».

وبجانب هؤلاء العقليين الذين يدعون إلى الإسلام - من طريق العقل والحجج المنطقية كان من يدعو إلى الإسلام من طريق السيرة الطاهرة، والخلق النبيل، والحياة الصالحة، فكان داعياً من طريق المثل.

ومن ذلك ما حكى ابن خلكان: « قيل إنه أسلم يوم مات أحمد بن حنبل عشرون ألفاً من النصارى واليهود والمجوس » أو من طريق الوعظ والتصوف، فأبو القاسم الجنيد يقف على حلقاته في المسجد غلام نصراني ويسلم. وبعد هذا العصر كان أبو الفرج بن الجوزي واعظاً مؤثراً وقد أسلم على يده كثيرون.

وكان الخلفاء العباسيون من أنشط الخلفاء للدعوة إلى الإسلام للصيغة الدينية التي شرحناها قبل.

وكان المأمون من أحرصهم على ذلك، فحوله المتكلمون يدعون إلى الإسلام، وهو بجنده ينشر دعوته، روى البلاذري قال: « لما استخلف المأمون أغزى السُغْدَ وأشْرُوسَةَ، ومن انتقض عليه من أهل فرغانة، الجند وألح عليهم بالحروب وبالغارات أيام مقامه بخراسان وبعد ذلك. وكان مع تسريته الخيول إليهم يكتبهم بالدعاء إلى الإسلام والطاعة والترغيب فيها » وقال: « وكان المأمون - رحمه الله - يكتب إلى عماله على خراسان في غزو من لم يكن على الطاعة والإسلام من أهل ما وراء النهر، ويوجه رسله فيفرضون لمن رغب في الديوان.. ويستميلهم بالرغبة، فإذا وردوا بابه شرفهم وأسنى صلاتهم وأرزاقهم، ثم استخلف المعتصم بالله فكان على مثل ذلك حتى صار جل شهود عسكره من جند أهل ما وراء النهر من السغد والأشروسنة وأهل الشاش، وغيرهم، وحضر ملوكهم بابه وغلب الإسلام على من هناك ».

وكان رجل من خراسان نصرانيا فأسلم فارتد، فأمر المأمون بحمله إلى بغداد، فسأله: ما الذي أوحشك من الإسلام؟ فقال المرتد: أوحشني ما رأيت من كثرة الاختلاف في دينكم! قال المأمون: فإن لنا اختلافين، أحدهما كالاختلاف في الأذان وتكبير الجنايز والاختلافات في التشهد وصلاة الأعياد وتكبير التشريق، ووجوه القراءات، واختلاف

وجوه الفتيا، وما إلى ذلك، وليس هذا باختلاف إنما هو تخيير وتوسعة وتخفيف من المحنة، فمن أذن مثنى وأقام فرادى لم يؤثم من أذن مثنى وأقام مثنى، لا يتعايرون ولا يتعايرون، أنت ترى ذلك عياناً، وتشهد عليه ببياناً. والاختلاف الآخر كنعو الاختلاف في تأويل الآية من كتابنا، وتأويل الحديث عن نبينا ﷺ مع إجماعنا على أصل التنزيل، واتفاقنا على عين الخبر، فإن كان الذي أوحشك هذا، حتى أنكرت كتابنا، فقد ينبغي أن يكون اللفظ بجميع ما في التوراة والإنجيل متفقاً على تأويله كالاتفاق على تنزيله، ولا يكون بين الملتين من اليهود والنصارى اختلاف في شيء من التأويلات.. ولو شاء الله أن ينزل كتبه ويجعل كلام أنبيائه وورثة رسله لا تحتاج إلى تفسير لفعل، ولكننا لم نر شيئاً - من الدين والدنيا - دُفع إلينا على الكفاية، ولو كان الأمر كذلك لسقطت البلوى والمحنة، وذهبت المسابقة والمنافسة؛ فرجع الرجل إلى الإسلام فخر المأمون ساجداً لله، ثم قال لأصحابه: لا تَبْرُوهُ في يومه ريثما يعتق إسلامه كي لا يقول عدوه: إنه يسلم رغبة، ولا تنسوا نصيبكم من بره ونصرته وتأييسه.

على كل حال نشط الخلفاء العباسيون الأولون في الدعوة إلى الإسلام، ولكن قل أن كان منهم إكراه على الدخول في الإسلام، كما رأينا في موقف المأمون نحو يزدانبحث، فقد اعترف بأن المأمون لا يجبر الناس على ترك مذاهبهم وأقره المأمون على قوله، يقول الأستاذ «فَنَسِنُكَ»: «ومع أن نصارى الشرق كان يقل عددهم باعتناقهم الإسلام، فقل منهم من أسلم كرها».

نعم، صدر من بعض الخلفاء في ذلك العصر من اشتد في معاملة المسيحيين، كالذي رواه الطبري في حوادث سنة ١٩١، فقد قال: «إن الرشيد أمر بهدم الكنائس بالثغور، وكتب إلى السُّنْدِي بن شاهك يأمره بأخذ أهل الذمة - بمدينة السلام - بمخالفة هيئتهم هيئة المسلمين في لباسهم وركوبهم».

ولكن هذا وأمثاله كان أثراً من آثار سوء العلاقات السياسية بين الدولة الإسلامية والمملكة البيزنطية، لا أثراً للتعاليم الدينية، وإلا فلم كان أمر الرشيد مختصاً بأهل الذمة في بغداد، دون سائر الأقطار الإسلامية؟ وظلت الأوامر بمخالفة الذميين في لباسهم والتشديد

عليهم تنمو مع نمو سوء العلاقات السياسية، حتى بلغت أشدها في أيام الحروب الصليبية، صدى لما كان من معاملة الروم للمسلمين.

كذلك لا تنكر أن بعض من أسلم إنما أسلم لنيل الجاه والمنصب، كالذي كان من كاووس ملك أشروسنة، فإنه لما غلبَ في الحرب أظهر الإسلام، وكذلك ابنه حيدر المعروف بالأفشين، والذي مات في سجن المعتصم لزندقته كما أبنا من قبل.

وحكى الجهشيارى أن الفضل بن سهل «وكان مجوسيا» نقل ليحيى بن خالد البرمكي كتاباً من الفارسية إلى العربية، فأعجب بفهمه وبجودة عبارته، فقال له يحيى: «إني أراك ذكياً وستبلغ مبلغاً رفيعاً، فأسلم، حتى أجد السبيل إلى إدخالك في أمورنا، والإحسان إليك، فقال: نعم، أصلح الله الوزير، أُسلم على يدك، فقال له يحيى: لا، ودعا بسلام مولاه فقال: خذ بيد هذا الفتى وامض به إلى جعفر وقل له يدخله على المأمون - وكان المأمون في حجر جعفر - حتى يسلم على يديه، ففعل وأسلم على يد المأمون، وهو الذي صار فيما بعد وزير المأمون، والذي لقب بذي الرياستين. كما أسلم بعض الناس فراراً من الجزية، حتى إن بعض الولاة كتب إلى الحجاج: «إن الخراج قد انكسر، وإن أهل الذمة قد أسلموا، ولحقوا بالأمصار، فأخذ الحجاج منهم الجزية مع إسلامهم، وجعل قراء البصرة ييكون لما يرون!»، ولكن هذه الجزية لم تكن بالمرهقة، «فهي لا تؤخذ من المسكين الذي يُتصدق عليه. ولا من أعمى لا حرفة له ولا عمل، ولا من ذمي يتصدق عليه، ولا من المترهين الذين في الديار إذا لم يكونوا من أهل اليسار.. ولا تؤخذ الجزية من الشيخ الكبير الذي لا يستطيع العمل ولا شيء له»، ويدفع الغني ٤٨ درهماً كل سنة، ويدفع الوسط ٢٤ درهماً، والعمال والصناع ونحوهم ١٢ درهماً، وهذا مقدار محتمل، لا يدعو كثيرين أن يهربوا من دينهم.



وكما أثر النصارى في المذاهب الإسلامية والعادات - كما أسلفنا - أثر المسلمون في النصارى، فقد ظهر بين النصارى نزعات يظهر فيها أثر الإسلام: من ذلك أنه في القرن

الثامن الميلادي، أي في القرنين الثاني والثالث الهجريين ظهرت في سبتمانيا Septimania حركة تدعو إلى إنكار الاعتراف أمام القسس، وأن ليس للقسس حق في ذلك، وأن يضرع الإنسان إلى الله وحده في غفران ما ارتكب من إثم، والإسلام ليس له قسيسون ورهبان وأحبار، فطبيعي أن لا يكون فيه اعتراف.

وكذلك كانت حركة تدعو إلى تحطيم الصُور والتماثيل الدينية Iconoclasts ذلك أنه في القرن الثامن والتاسع للميلاد، أو القرن الثالث والرابع الهجري ظهر مذهب نصراني يرفض تقديس الصور والتماثيل؛ فقد أصدر الإمبراطور الروماني «ليو» الثالث أمراً سنة ٧٢٦ م يحرم فيه تقديس الصور والتماثيل، وأمراً آخر سنة ٧٣٠ م يعد الإتيان بهذا وثنية. وكذلك كان قسطنطين الخامس وليو الرابع، على حين كان البابا جريجوري الثاني والثالث وجرمانوس بطريرك القسطنطينية والإمبراطورة إيريني، من مؤيدي عبادة الصور، وجرى بين الطائفتين نزاع شديد لا محل لتفصيله. وكل ما نريد أن نذكره أن بعض المؤرخين يذكرون أن الدعوة إلى نبذ الصور والتماثيل كانت متأثرة بالإسلام ويقولون إن كلوديوس Claudius أسقف تورين «الذي عين سنة ٨٢٨ م وحول ٢١٣ هجرية» والذي كان يحرق الصور والصلبان، وينهى عن عبادتها في أسقفيته، ولد وربى في الأندلس الإسلامية^(١). وكراهية الإسلام للتماثيل والصور معروفة، روى البخاري ومسلم عن عائشة رضي الله عنها قالت: «قدم رسول الله ﷺ من سفر وقد سترت سهوة لي بقرام فيه تماثيل، فلما رآه هتكه وتلوّن وجهه، وقال: «يا عائشة أشد الناس عذاباً يوم القيامة الذين يضاهون بخلق الله». قالت: فقطعناه فجعلنا منه وسادة أو وسادتين»^(٢).

والأحاديث في هذا الباب مستفيضة. كذلك وجدت طائفة من النصارى شرحت عقيدة الثليث بما يقرب من الوجدانية، وأنكرت ألوهية المسيح عليه السلام^(٣).

(١) خدا بخش

(٢) صحيح: أخرجه البخاري في صحيحه (٢٢٢١ / ٥) ح (٥٦١٠) ب: ما وطئ من التصاوير، ومسلم في صحيحه (١٦٦٨ / ٣) ح (٢١٠٧) ب: السهوة: النافذة بين الدارين، والقرام: الستر.

(٣) Haine's Christianity of Islam in Spain ص: ١١٦.

ومسألة أخرى كبيرة الأهمية في عصرنا الذي نؤرخه، تلك هي أن تصور كثير من المسلمين للإسلام في ذلك العصر يختلف عن تصور المسلمين له في العصور الأولى، فحياة العربي الساذجة البسيطة السهلة تعقدت، والديانات المختلفة تسربت، والأعاجم الذين كانوا وثنيين أو مانويين أو نحوهم دخلوا في الإسلام ولم تنق رعوهم من كل ما علق بها من الديانات القديمة، وقد عاشوا في المدن المركبة المعقدة، فنظروا إلى الإسلام بعيونهم لا بالعين العربية الأولى. وحق ما يقال: إن الأمم وإن اتحدت دينا فكل أمة يختلف نظرها في تفاصيل دينها عن الأمم الأخرى، وهي تنظر إلى الدين من خلال تاريخها ونظمها الاجتماعية، ومن خلال أديانها المتعاقبة، ومن خلال لغاتها وتقاليدها، ومن خلال ثقافتها وتربيتها، إلى غير ذلك.

كل المسلمين يقولون: « لا إله إلا الله محمد رسول الله » ولكن نظر العالم الواسع الثقافة إلى الإسلام غير نظر العامي الجاهل، وكلاهما غير نظر الصوفي، وهكذا.

بل نظر المسلمين من المصريين على وجه العموم - إلى الإسلام - يختلف في تفاصيله عن نظر الهنود المسلمين والأتراك المسلمين، لأن كل أمة تداول عليها من العوامل ما يخالف غيرها، وذلك - من غير شك - خالف بين أنظارهم وعقلياتهم؛ والناس كانوا ينظرون إلى الإسلام نظراً يختلف باختلاف العصور، يعجبني في ذلك ما رواه البخاري والترمذي عن أنس بن مالك المتوفي سنة ٩٠ هـ قال: « ما أعرف شيئاً مما كان على عهد رسول الله ﷺ. قيل: الصلاة؟ قال: أليس صنعت ما صنعت فيها! »^(١) فأنس رضي الله عنه قد شاهد عصر النبي ﷺ وعصر الأمويين، ومع قرب العصرين لاحظ اختلاف الأنظار والأعمال، فكيف إذا شاهد العباسيين ومن بعدهم.

قد كان الإسلام سهلاً يسيراً يقول رسول الله ﷺ: « إن هذا الدين يسر، ولن يشاد الدين أحد إلا غلبه »^(٢). ويقول: « لا تشددوا على أنفسكم فيشدد عليكم، فإن قوما شددوا على أنفسهم فشدد عليهم، فتلك بقاياهم في الصوامع والديار، رهبانية ابتدعوها ما

(١) صحيح: ذكره البخاري في « صحيحه » (١٩٨/١) ح (٥٠٧)، ب: تضع الصلاة.

(٢) صحيح: أخرجه البخاري في « صحيحه » (٢٣/١) ح (٣٩) ب: الدين يسر، والسنن الكبرى للنسائي (٥٢٧/٦) ح (١١٧٦٥)، وأحمد في « مسنده » (٣٥٠/٥) ح (٢٣٠١٣).

كتبناها عليهم»^(١).

وكان القاسم بن محمد يلبس الخنز، وسالم بن عبد الله يلبس الصوف، ويقعدان في مسجد المدينة فلا ينكر هذا على هذا، ولا ذا على هذا»^(٢).

وكان هناك نزعة لبعض الصحابة في الغلو في الدين فقاومها رسول الله ﷺ، كالذي كان بينه وبين عبد الله بن عمرو، فقد بلغه أنه لا ينام ولا يفطر ولا يؤدي حقوق أهله انهماكاً في العبادة. فقال له رسول الله ﷺ: «يا عبد الله إن لك في رسول الله أسوة حسنة، فرسول الله يصوم ويفطر ويأكل اللحم، ويؤدي إلى أهله حقوقهم. يا عبد الله! إن لله عليك حقاً، وإن لبدنك عليك حقاً، وإن لأهلك عليك حقاً»^(٣).

وبعد هذا رأينا تشدداً في دين، وابتداعاً لتقاليد، وغلواً في نواح مختلفة، منهم من يلبس الصوف ويلتزمه، ومنهم من يغلو في الإنكار على لابسيه، «قدم حماد بن سلمة البصرة، فجاءه فرقد السنجي وعليه ثياب صوف. فقال له حماد: دع عنك نصرانيتك» وقال ابن السماك لأصحاب الصوف: «والله لئن كان لباسكم وفقاً لسرائركم فقد أحببتم أن يطلع الناس عليها، وإن كان مخالفاً لقد هلكتم»، وكان بعض الموالي يتشدد في الوضوء والطهارة، ويغلو في ذلك غلواً لا يعرفه العرب، فكان العرب يكرهون منهم ذلك^(٤)، إلى كثير من أمثال هذا.

وهناك ما هو أهم من هذا، ذلك أن الناس في عصر النبي ﷺ وبعده كانوا يقرءون القرآن أو يسمعونهم فيُعَتَوْنَ بتفهم روحه، فإن عني علماؤهم بشيء من وراء ذلك فما

(١) أخرجه أبو داود في «سننه» (٢٧٦/٤) ح (٢٩٠٤)، وأبو يعلى في «مسنده» (٣٦٥/٦) ح (٣٦٩٤)، والطبراني في «الأوسط» (٢٥٨/٣) ح (٣٠٧٨)، والهيثمي في «المجمع» (٦٢/١) وقال: وفيه عبد الله بن صالح كاتب وثقة جماعة وضعفه آخرون.

(٢) العقد الفريد (٢٥٠/١).

(٣) صحيح: أخرجه البخاري في صحيحه (٦٩٧/٢) ح (١٨٧٤)، ب: حتى الجسم في الصوم، ومسلم في صحيحه (٨١٢/٢) ح (١١٥٩)، ب: النهي عن صوم الدهر لمن تضرر به.

(٤) العقد (٢٥٠/١).

يوضح الآية من سبب النزول، أو استشهاد بأبيات من أشعار العرب تفسر لفظاً غريباً، أو أسلوباً غامضاً، وأكثر ما روى لنا الطبري وغيره عن الصحابة في تفسير القرآن هو من هذا القبيل، وما عرفنا في العصر الأول انحياز الصحابة إلى مذاهب دينية وآراء في الملل والنحل. فلما كنا في آخر العصر الأموي رأينا الكلام في القدر، ورأينا المتكلمين فيه ينظرون إلى القرآن من خلال عقيدتهم، فمن قال الجبر أول كل آيات الاختيار، ومن قال بالاختيار أول كل آيات الجبر.

وسال بعد ذلك السيل في العصر العباسي فصارت كل طائفة وأصحاب كل مذهب ينظرون إليه من خلال مذاهبهم. ولئن كان هذا النظر أفاد من ناحية الجدل بين المسلمين وغيرهم والدعوة إلى الإسلام - كما بينا في موقف المعتزلة - فقد أساء بإضعاف الروح الدينية، وما كانت توحيه من إحياء القلب.

أصبح علماء الكلام والمذاهب الدينية ينظرون إلى القرآن من خلال الفلسفة اليونانية، وذلك إن كان فيه مران عقلي وتوسيع لبعض مناحي الفكر، ففيه إضعاف لقوة الروح وحماسة القلب؛ سواء في ذلك المعتزلة والأشعرية والماتريدية، فكلهم استخدموا الأدلة اليونانية في العقائد الدينية، وهي غير الطريقة التي نحاها القرآن الكريم في الدعوة إلى الدين، لقد كادوا بعملهم هذا يقطعون الصلة بين العقل والقلب، وينمّون الناحية العقلية على حساب قوة العاطفة، إن شئت فاقراً - لإثبات قدرة الله - قوله تعالى:

﴿ وَأَوْحَىٰ رَبُّكَ إِلَى النَّحْلِ أَنِ اتَّخِذِي مِنَ الْجِبَالِ بُيُوتًا وَمِنَ الشَّجَرِ وَمِمَّا يَعْرِشُونَ ﴿٦٨﴾ ثُمَّ كُلِي مِن كُلِّ الثَّمَرَاتِ فَاسْلُكِي سُبُلَ رَبِّكِ ذُلُلًا يَخْرُجُ مِنْ بُطُونِهَا شَرَابٌ مُّخْتَلِفٌ أَلْوَنُهُ فِيهِ شِفَاءٌ لِلنَّاسِ إِنَّ فِي ذَٰلِكَ لَآيَةً لِّقَوْمٍ يَتَفَكَّرُونَ ﴿٦٩﴾ ﴾ [النحل: ٦٨، ٦٩].

- ثم اقرأ في كتب علم الكلام - الجدل بين الأشعرية والماتريدية في أن القدرة صفة أزلية تتعلق وفق الإرادة، بمعنى صحة صدور الأثر والتمكن من الترك كما يقول الماتريدية، أو هي صفة تؤثر في المقدورات عند تعلقها بها كما يقول الأشاعرة، فكم من الفرق بين المنهجين والروحين! أهم غرض للقرآن الكريم أن يحمي الشعور ببيان علاقة الإنسان القوية

بالله والعالم، وأن يعمل على ذلك بتغذية الحياة الروحية؛ أما المتكلمون فأرادوا أن يصلوا إلى ذلك من طريق المنطق، وشتان بين الطريقتين! فحياة المنطق لا تملأ القلب حماسة، ولا تبعث في النفس حرارة إيمان، إنما تفعل ذلك الحياة الروحية.

لقد كثرت المذاهب والنحل في ذلك العصر كثرة مدهشة، حتى يصفهم المأمون فيقول: «وطائفة قد اتخذ كل رجل منهم مجلسا، اعتقد به رئاسة، لعله يدعو فئة إلى ضرب من البدعة، ثم لعل كل رجل منهم يعادي من خالفه في الأمر الذي عقد به رئاسة بدعة ويشيط بدمه، وهو قد خالفه من أمر الدين بما هو أعظم من ذلك، إلا أن ذلك أمر لا رئاسة له فيه فسأله عليه » الخ.

ونستعرض أسماء الفرق والمذاهب في كتاب الملل والنحل للشهرستاني، فندهش لكثرتها واختلافاتها، وهذه كلها كانت تنظر إلى القرآن الكريم بعين مذهبها وتفسره بما يلائمها؛ فالمعتزلي يطبق القرآن على مذهبه في الاختيار والصفات والتحسين والتقبيح العقليين، ويؤول ما لا يتفق ومذهبه، وكذلك يفعل الشيعي، وذلك يختلف كل الاختلاف عن نظر المسلمين الأولين إلى القرآن.

كان القرآن يدعو إلى الإيمان من طريقين: طريق النظر إلى العالم نفسه وطريق التاريخ. فهو يرى أن نظر الإنسان إلى العالم يدعم إيمانه ويقوي يقينه، ففي الرياح والسحاب المسخر بين السماء والأرض، والإبل كيف خلقت والسماء كيف رفعت والجبال كيف نصبت والأرض كيف سطحت آيات على الله؛ كما أن في الأحاديث التاريخية عن الأنبياء وأممهم ما يدعو إلى الإيمان، وهذا النظر يناسب الناس على اختلافهم، ففي استطاعة العالم والجاهل أن ينال الإيمان من هذا الطريق، والدعوة إلى الحياة الروحية وحدها هي الدعوة التي يمكن أن توجه إلى الناس كافة. فلما أولع العلماء بالفلسفة اليونانية في العصر العباسي حولوا اتجاه القرآن نفسه إلى نوع من الثقافة العقلية والبراهين المنطقية، ودرسوا القرآن على النحو الذي يدرسون به الحساب والهندسة والهيئة، فكان في ذلك إضرار بالدين من ناحيته القلبية، ونتج عن ذلك تعقيد العقيدة الإسلامية السهلة السمحة حتى صار يمثلها تعاليم المتكلمين من معتزلة وأشعرية، وأصبح أخيرا يمثلها «العقائد النسفية» و«متن

السنوسية»، وشعر بهذا النقص قوم من الصوفية المخلصين، فدعوا إلى الإسلام من منهجه الأول، ولكن سرعان ما تحول بعضهم أيضا إلى الفلسفة يستمد منها، كما سنبينه إن شاء الله. وكان كلما تعمق المسلمون في العلوم والفلسفة نظروا إلى القرآن من خلالها، فإذا أتت آية في الرعد والبرق شرحوها بكل ما وصل إليه علمهم في الظواهر الجوية، وإذا أتت آية في النجوم والسماء طبقوا ما علموا من علم الهيئة، وإذا أتت إشارة في آية إلى جبر أو اختيار عدّدوا مذاهب المتكلمين فيها، وإذا أتت مسألة نحوية أفاضوا في الخلافات النحوية بين البصريين والكوفيين. وعلى الجلة، فقد كدسوا كل ما عرفوا من علوم حول الآيات القرآنية، وتضخم ذلك على توالي الأزمان، كما ترى بعد في تفسير الفخر الرازي، ففيه كل شيء وصل إليه المسلمون إلا شيئا واحدا، هو شرح روح القرآن.



ولكن إن كانت هذه نقطة ضعف في الفلسفة والعلوم من ناحية الدين فقد كان لها فضل كبير من الناحية الدينية أيضا، ذلك أن الناس واجهوا مشكلة كبرى في العصر العباسي، رأوا مدينيات عظيمة لأمم مختلفة ورثتها المملكة الإسلامية، ورأوا عادات مختلفة لأمم متعددة في جميع مناحي الحياة، ورأوا معاملات تجارية ونظما للأحوال الشخصية تأثرت بديانات الأمم المختلفة، وهكذا في كل ناحية من النواحي الاجتماعية، سواء كانت نواحي اقتصادية أم سياسية أم قانونية، ورأوا - من ناحية أخرى - أن الإسلام أتى بأصول يجب المحافظة عليها، وأتت فيه نصوص كذلك على جزئيات يجب مراعاتها، ولكن في كل عصر يحدث من الأقضية والأحداث ما لم يكن حدث من قبل، ولم يرد فيه نص. فكان أمام العلماء أن ينظروا بإحدى العينين إلى قواعد الإسلام وتعاليمه، وبالعين الأخرى إلى المدنية العباسية، وما جدّ فيها من مظاهر وأحداث شتى، وكان لابد من أن يطبقوا قواعد الإسلام على تلك الأحداث - ولم يكن هذا بالأمر الهين - نعم عرضت هذه المشكلة في تاريخ الإسلام من قبل العباسيين، وقد واجهها عمر بن الخطاب رضي الله عنه، بعد أن فتحت الفتوح ومُصِّرَت الأمصار، ودخلت أُمم مختلفة العقائد والنظم واللغات تحت حكم الإسلام، وبذل من الجهد هو ومن حوله من العلماء ما لا يقدَّر، وضرب مثلاً صالحاً لمن

يأتي بعده، ولذلك نص المتشرعون على العمل برأيه في كثير من نظام الفتح والجهاد والضرائب ونحو ذلك، وعدّوه مثلهم الذي يحتذى؛ وواجه هذه المشكلة الأمويون، فحوروا في نظم الدواوين والنقود ونحوها، فخطوا بذلك خطوة ثانية. ولكن المشكلة أمام العباسيين كانت أعقد، لأن دهشة الفتح قد زالت، والأمم التي دخلت في الإسلام استقرت ونسّلت جيلا جديداً، ورث من آباءه وورث من المسلمين، والعباسيون - كما رأينا من قبل - لم يشاءوا أن يعيشوا عيشة ساذجة كمن قبلهم من الأمويين، وتغلبت العناصر الأخرى كالفرس ذات الحضارة المركبة، فكان من ذلك كله أن أرادوا أن يضعوا نظاما كاملا شاملا، وأن يواجهوا هذه المشاكل ويحلوها حلا بقوانين ومبادئ لا بأمر جزئي ولا برأي فرعي، فأعانتهم العلوم في ذلك العصر على هذا كله، ولولا العلوم ما استطاعوا؛ فرأينا أبا يوسف في كتابه «الخراج» يضع النظام المالي لدولة الرشيد، فيقرر نظام الأرض ومسحها، وما يؤخذ منها وكيف يكون ذلك، ويضع نظام ضرائب غير الأرض مما يخرج البحر ونحوه، ويضع نظام الري من الآبار والأنهار؛ ونجد الأئمة الأربعة وغير الأربعة يجتهدون في وضع القوانين من مالية وجنائية وما يسمى بالأحوال الشخصية، وغير الفقهاء يضعون نظاما إدارية كنظام الشرطة والجند والجيش، وقد تتعارض نظم الفقهاء مع نظم الإداريين فينظر في التوفيق بينهما؛ ويوضع نظام البريد والمصانع والتجارة ونحوها، كل هذه حركات كانت في الدولة العباسية نشيطة قوية، وكانت خاضعة في مبادئها للقواعد الأساسية للإسلام، وبذلك نستطيع أن نقول: إنه في هذا العصر قُنن الإسلام وأصبح هو النظام لحكومة ممدّنة - بالمعنى العصري - نعم كان هناك خروج عن الإسلام في بعض التصرفات، وكان هناك نقص في تنفيذ الأحكام القضائية، وكان هناك نقص في إعطاء الأحكام الفقهية سلطة القانون، ولكن هذا لا ينقض ما ذكرنا من أن الروح العامة - في التشريع ووضع النظم - كانت تتقيد بأصول الإسلام، وأنه لولا اشتغال المسلمين بالعلم في فروع المختلفة ما كان يمكن ذلك.

وهذا الإسلام بتعاليمه ونظم حكمه أظلّ كل الأمم الإسلامية على اختلاف أنواعها: من آريين وساميين وحاميين يخضعون لسلطانهم، ويجرون في نظامهم وقضائهم ومعاملاتهم على ما قُنن من أحكامهم. ومن أجل هذا أخذت الفروق بين الأمم تتقلص ويحل محلها

وحدة إسلامية، ومن أجل ذلك أيضًا كانت هذه الوحدة متجلية في العصر العباسي أكثر مما كان في العهد الأموي، ودخل الإسلام في الحياة العامة وفي السياسة وفي الإدارة، وتأثر التشريع بعادات الناس، وتأثرت عادات الناس بالتشريع.

كان الإسلام دينًا في مكة، وكان دينًا وحكمًا في المدينة، وكان دينًا وحكمًا ومدنية في بغداد وسائر المملكة الإسلامية في العصر العباسي، ولعل هذا من الأسباب التي دعت إلى دخول كثيرين في الإسلام في ذلك العصر، فقد كان الناس يتنفسون إسلامًا أينما حلوا: في البيت، في الشارع، في المحكمة، في المعاملات التجارية، في الضرائب، في التعليم، في كل مرافق الحياة.



وبعد فقد كان للإسلام ثقافة واسعة من تفسير للقرآن واشتغال بالحديث وتشريع للأحكام، ولكن محل ذلك كله الكلام في الحركة العلمية إن شاء الله.



الفصل السادس

امتزاج الثقافات

هذه الثقافات التي ذكرنا من فارسية وهندية، ويونانية وعربية. ومن يهودية ونصرانية وإسلام، التقت كلها في العراق في عصرنا الذي نؤرخه. ولكن كل ثقافة في أول أمرها كانت تشق لنفسها جدولاً خاصاً بها يمتاز بلونه وطعمه، ثم لم تلبث إلا قليلاً حتى تلاقى، وكونت فحراً عظيماً تصب فيه جداولٌ مختلفة الألوان والطعوم، مختلفة العناصر.

والعلماء - على اختلاف أنواعهم - لم يكونوا كلهم يستسيغون ماء النهر الأعظم، ولا يتذوقون طعمه، فكان منهم من يخرج إلى بادية العراق يردُّ الجدول العربي صافياً قبل أن تكدره الحضارة، يستقي منه ما شاء أن يستقي، ويعود إلى الحضر وقد تزود مما استساغه من ماء يعيش عليه ولا يشرب إلا منه، وإذا استسقى فلا يسقي إلا منه، أولئك أمثال الأصمعي الذي حفظ - كما يقولون - اثني عشر ألف أرجوزة من أراجيز العرب، وحفظ الكثير من قصائدهم ونوادرهم ولغتهم، وتخصص لذلك، يؤلف فيه ويعلم في المسجد ويحاضر الخلفاء والولاة وأمثالهم، وكأبي زيد الأنصاري الذي يجيد نوادر اللغة وغريبها، وكحماد الراوية وخلف الأحمر والمفضل الضبي وأبي عمرو الشيباني ومحمد بن سلام الجُمحي؛ فهؤلاء كانوا لا يعجبهم إلا الجدول العربي، يرحلون إليه ويأخذون منه، ويتنقلون في قبائله، ويروون شعره ولغته وأدبه، ويقصون نوادره مهما تفهت، ويحبون كل شيء له، ثم يذهبون إلى العراق يعلنون عن مائه، ويشارون بعذوبته وصفائه، فإن عرض لهم ماء من جدول آخر عافوه واستكروهه ومجته نفوسهم.

ومنهم من كان لا يحب إلا الجدول اليوناني، يتعلم كتبه ولغته، ويستلهم مؤلفاته، ولا يرى العقل إلا فيه، ولا الحكمة إلا صادرة عنه ومقتبسة منه؛ كأطباء السريان في ذلك العصر، وهكذا.

ومن الناس من يستقي من جدولين، يرد هذا مرة وذاك مرة، حتى إذا علَّ وغلَّ ملأ

منهما كل آنيته، وعاد فمزج العنصرين وكونَ منهما شرابا جديداً يستسيغه الناس فيُعجَبون به ويستطعمونه؛ كالذي فعل أبو عبيدة مَعْمَرُ بْنُ الْمُثَنَّى، فهو مؤلِّ فارسي، اطلع على آداب الفرس وأخبارها وملوكها وحكمائها ومحاسنها ومساوئها، وعرف أخبار العرب وقبائلها ولغتها وأقاصيصها وحقائقها وخرافاتها، وروى أيام العرب التي يتناقلها المؤرِّخون إلى اليوم، فكان واسع الاطلاع في الأديب - العربي والفارسي - وكان يجلس إلى الناس فيحدث بأخبار هؤلاء وهؤلاء، ويقارن بين مفاخر العرب ومفاخر الفرس، ويؤلف الكتب في هذا وفي ذاك، يؤلف في «فضائل الفرس» و«مآثر العرب ومثالبهم» فطلع على الناس بثقافتين في وعاء واحد، فكرهه من تعصّب للعرب، ورأوا ماءه ليس صافيا، ولا طعمه بالذي ألفوه واعتادوا الرّي به، وأحبه من يتزع إلى الفرس كالموصلي وأبي نواس، ومن يفسح صدره لكل علم وخبر، ويرى الحكمة ضالة المؤمن يَنشُدُها حيث وجدها كالجاحظ.

ومنهم من تتقف بأكثر من ثقافتين، وتأدب بأكثر من أديب كما سيأتي بيانه.

وفي الحق أن الجدول العربي كاد يكون مستقى الناس جميعا، إذا نحن استثنينا طائفة من السريانيين الذين يثقفون بالثقافة اليونانية، أو المجوس الذين يتأدّبون بالآداب الفارسية، ويدينون بالديانة الزرادشتية وأمثالهم، أما غير هؤلاء فكانوا يأخذون بحظ من الجدول العربي قل أو كثر، ذلك لأن الدولة السياسية عربية بخلفائها ولغتها ودينها، ودولة الأدب عربية، فلا يحيا فيها إلا ما كان عربيا، فاضطر كل ذي أدب وكل ذي علم وكل ذي لغة أن يتعلم اللغة العربية يصوغ فيها أفكاره وأدبه وعلمه؛ فمن تبحّر في العلوم اليونانية وجب أن يُخرِج ما علم إلى اللغة العربية، ومن تأدب بالأدب الفارسي فلا قيمة له إلا أن يخرج أدبه باللغة العربية، وإذا كان رياضيا هنديا، أو طبيا هنديا، فليس له حظوة إلا أن يعرّب ما علم، وهكذا. لذلك كان هذا الجدول مورداً عاما للأدباء والعلماء، وكان من ذلك أن قوما وفروا جهدهم له، يتبحرون فيه ولا يستقون إلا منه. وقوما تبحروا في غيره، ولكن اضطروا إلى وروده فورده، يستعينون بمائه على إساعة ما عندهم للناس.



وهنا يعترضنا سؤال لا بد منه، وهو: أيّ أنواع الثقافات كان أكبر أثراً وأشد نفوذاً وأقوى سلطاناً: الثقافة العربية بما لها من لغة وأدب ودين، أم الثقافة الفارسية بما لها من نظام وأدب، أم الثقافة اليونانية بما لها من علم وفلسفة؟ وإن شئت وضعت السؤال بهذه الصيغة: أيّ الثقافات كان أكثر تأثيراً في الثقافة العربية، الثقافة الفارسية، أم الثقافة اليونانية؟ نعم، كلتا الثقافتين لونت الثقافة العربية بلونٍ ما كان يكون لولاها، ولكن أي اللونين كان زاهياً ناضراً، وأيهما كان ضعيفاً شاحباً؟.

ذلك سؤال عويص، ولكن يظهر لي أن أسدّ طريق ألا نجيب إجابة مطلقة، وأن نقول: إن كل ثقافة من هذه الثقافات كانت لها «منطقة نفوذ» لا تكاد تزامنها فيها الثقافة الأخرى، فالعلوم الرياضية من حساب وجبر وهندسة وفلك وطب وما إليه، وفلسفة وما إليها، كانت منطقة النفوذ اليوناني، تزامنها فيها الثقافة الهندية، ولكن مزاحمة غير عنيفة؛ فأساس هذه الأشياء كلها عند المسلمين هو الأساس اليوناني - وإن كان بعض أركانه هندياً - والمنهج الذي اتبع في هذه العلوم منهج يوناني في منطق وطريقة تأليفه، وما علق عليه من شروح، وكتب هذه العلوم عليها مسحة خاصة هي غير المسحة الأدبية، وهي غير المسحة الجغرافية والتاريخية، هي مسحة يونانية بحتة، لأنها تأثرت كل التأثر بما ترجم من اليونان، وظلت حافظة لشكلها حتى بعد أن ألف المسلمون فيها، وقد بدأت الرياضة الهندية والفلك الهندي تدخل في ثنايا ما ألف المسلمون في هذه العلوم، ولكنها ما لبثت أن ذابت.

أما الأدب فلم يتأثر كثيراً بالأدب اليوناني، وهذا ظاهر فيما ألف من الكتب في هذا العصر، فمنهجها غريب لا يتصل بسبب إلى المنهج اليوناني، فلا أثر للترتيب المنطقي فيه، ولا ترى وحدة للكتاب ولا للباب، كما رأينا في كتاب الكامل للمبرد، وكما نرى في البيان والتبيين للجاحظ، إنما هي جزئيات جمعت حيثما اتفق، هي أشبه بسمر العلماء في المجالس. فأما موضوع واحد يرتب فيه كل ما يراد أن يقال وتسلسل أفكاره، وتسلمك ألفه إلى يائه بالتدرج، كما يفعل العقل اليوناني، فذلك ما لا نجده في كتب الأدب العربي. هذا من ناحية الشكل، وأما من ناحية الموضوع، فإن ما فيها من أدب شرقي فارسي

أو هندي أكثر مما فيه من أثر يوناني، ففيها الحكم عن أردشير وبزرجمهر أكثر مما عن أفلاطون وأرسطو، وفيها نظام الحكم الفارسي لا نظام الحكم اليوناني، وفيها تصور للعدل وطبقات الناس كما يتصوره الفرس، وفيها توقيعات الملوك وقصصهم مع رعيتهم على النحو الفارسي لا النحو اليوناني. وعلى الجملة فنفوذ الفرس في الأدب أكثر من نفوذ اليونان، وقد حاولنا فيما سبق بيان السبب في ذلك.

ومما يجب التنبيه له أن كثيرا من حاملي لواء الأدب في ذلك العصر من شعراء وكتاب كانوا من أصل فارسي من ناحية الأبوين معا أو أحدهما ثم تعلموا اللغة العربية وحدثوها، فكان تجديدهم للأدب مدينا للفرس والعرب معا، فأدخلوا على الأدب العربي عناصر جديدة لم تكن؛ فبشار الفارسي يخترع تشبيهات جديدة لم يستعملها العرب، وأبو العتاهية زعيم الشعر الديني والسابق إليه من الموالى، وأبو نواس المتخصص في الخمر وما إليها، والفتاح للناس بابا من الهجاء لم يلجوه من قبل، هو نصف فارسي. وكذلك الشأن في الكتاب وما أدخلوا من أسلوب، كابن المقفع وسهل بن هارون، كل هؤلاء كانوا من أصل فارسي أو ما يقرب منه، فما أنتجوه - من غير شك - نتاج للأصل الفارسي والثقافة العربية، وملون بالحياة الاجتماعية التي كان يعيشها العراق. وقل أن نجد من هؤلاء الأدباء من كان من أصل رومي، يتلون بلون الروم ويشقف بثقافتهم. وإذا كان الأدب العباسي أساسا كبيرا من أسس الأدب جرى الناس بعد على منواله وحدثوا حذوه، وإذا كان من أسهم في هذا الأساس هم الفرس لا اليونان، أمكننا أن نستنتج أن نفوذ اليونان في الأدب العربي ضعيف.

ثم من الحق أن نقول: إن نفوذ العرب في أدبهم - وخاصة في شعرهم - كان أقوى من أي نفوذ آخر، فقد ظل الشعر حافظا لأوزانه الجاهلية وتقاليده إلى عصرنا هذا، ولم تستطع أمة بنفوذها مهما عظم أن تحوله، وكل ما قلنا من أثر فارسي، فإنما كان في بعض العناصر - التي تصب في قالب - لا في قالب نفسه، وأبو نواس يحاول أن يخرج على الجاهليين، ويقول:

صَفَةُ الطُّلُولِ بِلَاغَةُ الْقُدَمِ فَاجْعَلْ صِفَاتِكَ لَابِنَةَ الْكُرَمِ

ولكنه - مع هذا - لا يستطيع أن يتحرر من قيوده، ولو فعل لما قرئ ولا سمع. ويصف الجاحظ شعور الناس - في عصره - نحو الشعر الجاهلي والتراث الجاهلي، فيقول: «إنهم يفضلونه على الشعر الإسلامي، وهم به أكثر ولوعاً، وأشدّ تقديرًا» ويقول: «إنهم يعدون حاتمًا أجود العرب، ولو كان الأمر مفوضًا إلى تقدير الرأي لكان ينبغي لغالب بن صعصعة أن يكون من المشهورين بالجدود، دون هرم وحاتم. فإن زعمت أن غالبًا كان إسلاميًا، وكان حاتم في الجاهلية، والناس بماثر العرب في الجاهلية أشدّ كلفًا فقد صدقت!» ويقول: «إن أيام الإسلام ورجاها لم تكن أكبر في النفوس، وأجل في الصدور من رجال الجاهلية مع قرب العهد.. ومع الإسلام الذي شملهم، وجعله الله تعالى أولى بهم من أرحامهم» كل هذا جعل تأثير الأدب الجاهلي في الأدب الإسلامي شديدًا قويًا، وجعل الإسلاميين يحتذون حذوه ولا يخرجون - كثيرًا - عن قيوده. فلئن كانت الثقافات الأجنبية في العلوم واضحة الأثر فأثرها في الأدب خفيف، ولو كان شديدًا قويًا لأدخلوا على بحور الشعر الجاهلية بحرًا فارسيًا أو يونانيًا، ولتحرروا أحيانًا من القافية، ولأدخلوا ضرب الشعر القصصي والتمثيلي، ولرسموا طريقة جديدة لنهج القصيدة، فلم يتقيدوا ببيكاء أطلال ولا وقوف على ديار، ولهجروا الغزل الطويل يدخلون به على مدح الممدوح، ولفعلوا كثيرًا من أمثال ذلك، ولحدثت ثورة في الشعر والأدب، فنقلته نقلة جديدة كما حدث في العلوم. نعم، حدث تغيير من دخول بعض الفنون الشعرية واصطبغها بصبغة الحياة الاجتماعية ونحو ذلك، ولكنه تغيير خفيف، لا يكاد يرى إلا بالمجهر. كم بين طب العرب في الجاهلية وطب حنين بن إسحق وبختيشوع من فرق! وكم بين نظر العربي إلى الأنواء والنجوم ونظر نوبخت! بل كم بين ما روى من فقه عن ابن مسعود وما روى عن محمد بن الحسن، ونحو أبي الأسود الدؤلي كما يروون ونحو سيبويه! ولكنك لا تجد هذه المسافات الواسعة بين الشعر الجاهلي والشعر الإسلامي والعباسي.

وعلى الحملة فقد كانت نواحي التأثير ومصادره ومقداره مختلفة اختلافًا كبيرًا وعلى أشد ما يكون من دقة، إن أنت حاولت أن تعبر عن ذلك بأرقام خانتك قوتك، ولم تجد سبيلًا لذلك. كل ما نستطيع أن نقوله: إن طبيعة الثقافة اليونانية عقلية منطقية، تحاول أن

تجعل لكل شيء مقدمات ونتائج، وهذا الضرب تجلى عند المسلمين في الرياضيات والفلسفة وما إليهما، وأتت هذه الأشياء في العهد العباسي وموضعها خالية - تقريباً - فكان من السهل أن تصبغ بالصبغة اليونانية من غير كبير مزاحمة. وطبيعة الثقافة الفارسية على ما وصلت إلينا فلسفة عملية، من حكم تصاغ حول العدل والظلم ونظام الحكم، ونحو ذلك مما تراه في الأدب الكبير والصغير لابن المقفع، ليس فيها مجال كبير للنظريات كما هو الشأن عند اليونان، ولكن تجارب عملية تجرب فتصاغ في قالب حكمة أو مثل، وهذا النوع استساغه العرب في أدبهم لأنه أشبه بأمثالهم؛ وطبيعة الثقافة الهندية مزيج من حكمة، كالتى قلنا في الفرس تتجلى في مثل كليله ودمنة، ومن نظريات فلسفية ورياضية كالتى عند اليونان؛ ولكن يلاحظ البيروني أنهم لا يجيدون تعليلها، ولا البرهان عليها - كما يفعل اليونان - وطبيعة الثقافة العربية الأدبية لسانية، أين شيء فيها جمالها الفني، وأنها بنت البديهة ونتيجة السليقة ووليدة الفطرة، وهذا هو السبب فيما حكى الجاحظ، إذ يقول: «وقد نقلت كتب الهند وترجمت حكم اليونان، وحولت آداب الفرس، فبعضها ازداد حسناً وبعضها ما انتقص شيئاً. ولو حولت حكمة العرب لبطل ذلك المعجز الذي هو الوزن، مع أنهم لو حولوها لم يجدوا في معانيها شيئاً لم تذكره العجم في كتبهم، التى وضعت لمعاشهم وفطنهم وحكمهم»، وسبب ذلك أن أسهل شيء في الترجمة المعاني المحددة، وأصعب شيء جمال الأسلوب، وإذا كانت طبيعة الأدب العربي ما بينا كان نقله أصعب نقل، وكان أدأؤه بلغة غير اللغة العربية ذاهباً بيهجته، مضيقاً لجماله.

عمل على نشر نتاج هذه الطبائع المختلفة قوم مختلفون، فوزراء العباسيين ومن نحوهم يؤيدون الثقافة الفارسية، ومدرسة جندیسابور وما تفرع منها تؤيد الثقافة اليونانية، والعرب والأدباء وعلماء اللغة والنحو يؤيدون الثقافة العربية، وأطباء الهند يؤيدون الثقافة الهندية، وقد نشر هؤلاء جميعاً في الجو هذه الثقافات المختلفة: يتنفس كل منها حسب ميوله واستعداده ونوع تعلمه، وكان الوزراء والكتاب أكثر الناس ثقافة فارسية عربية، وكان أطباء القصور النساطرة أكثرهم ثقافة يونانية عربية، وكان المتكلمون - على ما يـُـهر - أكثرهم ثقافة من كل نوع، يقول الجاحظ: «والمتكلمون يريدون أن يعلموا كل

شيء ويأبى الله ذلك».

وفي الحق أن المتكلمين كانوا أكبر عامل من عوامل المزج بين الثقافات المختلفة، من نواح متعددة، فقد كانوا بطبيعة موقفهم الذي شرحناه قبل من دعوة إلى الإسلام مضطرين أن يطلعوا على الأديان الأخرى من مجوسية ويهودية ونصرانية، وكانت اليهودية والنصرانية قد تسلحت بالفلسفة اليونانية والمنطق اليوناني، فاضطر المتكلمون أن يتسلحوا بنفس سلاحهم، فكانوا أول من أدخل الفلسفة اليونانية في الإسلام، وكان المتكلمون حلقة الاتصال بين من قبلهم من المسلمين الذين وقفوا عند نصوص القرآن والحديث، وبين من أتى بعدهم من فلاسفة المسلمين كالفارابي وابن سينا وابن رشد، وكان موقفهم جديداً لأنهم سلكوا غير طريق السلف، وتعرضوا لمسائل كثيرة لم يتعرض لها من قبلهم.

فقام في وجوههم طبقة المحافظين وعلى رأسهم رجال الحديث، وكانت حرب عوان نشرها عند الكلام في المتكلمين إن شاء الله.

كذلك كانوا صلة بين الفلسفة اليونانية والأدب، فقد تثقفوا ثقافة يونانية - كما رأينا - وتثقفوا ثقافة عربية من لغة وأدب، ومزجوا الاثنتين مزجاً تاماً؛ رأوا معاني يونانية وأسماء يونانية، فوضعوا لها كلمات عربية، كما أنهم - لدعوتهم إلى الإسلام - مضطرون أن يتخيروا خير الألفاظ وخير التعبيرات، فمرنوا على الخطابة والبلاغة، ووضعوا أسسها كما وضعوا أساس آداب البحث والمناظرة، قال الجاحظ: «كان كبار المتكلمين ورؤساء النظارين فوق أكثر الخطباء، وأبلغ من كثير من البلغاء، وهم تخيروا تلك الألفاظ لتلك المعاني، وهم اشتقوا لها من كلام العرب تلك الأسماء، وهم اصطلحوا على تسمية ما لم يكن له في لغة العرب اسم، فصاروا في ذلك سلفاً لكل خلف وقدوة لكل تابع، ولذلك قالوا العَرَضُ والجَوْهرُ وأيس وليس، وفرّقوا بين البُطلان والتلاشي، وذكروا الهدية والهوية والماهية، وأشبه ذلك».

وقدموا معاني للأدباء والشعراء لم تكن معروفة من قبل، كما قدموا لهم تعبيرات لم

تكن.

يقول أبو نواس:

تَكَلُّ عَنْ إِذْرَاكِ تَحْصِيلِهِ
تَنْتَسِبُ الْأَلْسُنُ مِنْ وَصْفِهِ
ويقول:

تَنَازَعَ الْأَحْمَدَانِ الشُّبُهَ فَاشْتَبَهَا
اِثْنَانِ لَا فَضْلَ لِلْمَعْقُولِ بَيْنَهُمَا
ويقول:

كَمَنْ الشُّنَّانَ فِيهِمْ لَنَا
ويقول أبو تمام:

جَهْمِيَّةُ الْأَوْصَافِ إِلَّا أَنَّهُمْ
وقال سعيد بن حميد:

قَدْ قُلْتُ بِالْعَدْلِ وَلَكِنِّي
فَقُلْتُ بِالْإِجْبَارِ مَسْتَغْفِرًا
ويقول ابن الرومي:

مَا عَذِرَ مُعْتَرِلِي مُوسِرٍ مَنَعَتْ
أَيَزْعُمُ الْقَدْرَ - الْمُخْتَوِّمَ - يَنْسُطُهُ

ويقول الناشئ يفتخر بالكلام والمتكلمين:

وَنَحْنُ أَنْاسُ يَعْرِفُ النَّاسُ فَضْلَنَا
نُخِيرُ وَجُوهَ الْحَقِّ عِنْدَ جَوَابِنَا
صَمْتًا فَلَمْ نُتْرِكْ مَقَالًا لِصَامِتٍ

غُيُونَ أَوْهَامِ الضَّمَايِرِ
إِلَى مَدَى عَجَزٍ وَتَقْصِيرِ

خَلَقَا وَخُلِقَا كَمَا قَدْ الشُّرَا كَانَ
مَعْنَاهُمَا وَاحِدٌ وَالْعِدَّةُ اِثْنَانِ

كَكُمُونَ النَّارِ فِي حَجَرِهِ

قَدْ لَقَّبُوهَا جَوْهَرِ الْأَشْيَاءِ

عَدَلْتُ فِي الْحَبِّ عَنِ الْعَدْلِ
لِلَّهِ مَنْ قَوْلِي وَمِنْ فَعْلِي

كَفَّاهُ مُعْتَرِلِيًا مِثْلُهُ صَفْدًا
إِنْ قَالَ ذَاكَ فَقَدْ حَلَّ الَّذِي عَقْدًا

بِالسُّنْتِ زِينَتِ صَدُورِ الْمُحَافِلِ
إِذَا أَظْلَمَتْ يَوْمًا وَجُوهُ الْمَسَائِلِ
وَقَلْنَا فَلَمْ نُتْرِكْ مَقَالًا لِقَائِلِ

ويقول أبو نواس:

وَذَاتِ خَـدٍ مـُـرَوِّدٍ قُومِـيَّةِ المـُـتَجَرِّدِ
تَأْمَلُ الْعَيْنُ مِنْهَا مَحَاسِنًا لَيْسَ تُنْفَذِ
فَبَعْضُهَا قَدْ تَنَاهَى وَبَعْضُهَا يَتَوَلَّدِ
وَالْحَسَنُ فِي كُلِّ غُضْوٍ مِنْهَا مَعَادُ مَرَدِّ

ويقول:

تَرَكْتُ قَلْبِي قَلِيلًا مِنْ الْقَلِيلِ أَقْلًا
يَكَادُ لَا يَتَجَزَّأ أَقْلٌ فِي اللَّفْظِ مِمَّنْ لَا

إلى كثير من أمثال ذلك.

وعلى الجملة كان المتكلمون صلة لأشياء مختلفة، كانوا صلة بين الأديان بعضها وبعض، وصلة بين الفلسفة والدين، وصلة بين الفلسفة والأدب، فلو قلنا إن المتكلمين كانوا من أظهر القائمين بعملية المزج لم نبعد عن الصواب.



ولئن كان المتكلمون هم الصلة بين اليونان والمسلمين، فقد كان الفرس المتعربون صلة بين الفرس والعرب، مزجوا ما نشئوا عليه من أدب فارسي بما تعلموا من أدب عربي، مزجوا القصة الفارسية بالقصة العربية كما في ألف ليلة وليلة، وغيره، ومزجوا الحكم الفارسية والتشبيهات الفارسية بالحكم والتشبيهات العربية، « كان كسرى أنوشروان مشتهراً بالترجس، وكان يقول: هو ياقوت أصفر بين در أبيض، على زمرد أخضر » فيقول الشعر العربي:

وَيَاقُوتِيَّةٌ صَفْرَاءُ فِي رَأْسِ دُرَّةٍ مُرَكَّبَةٌ فِي قَائِمٍ مِنْ زَبَرْجَدِ
كَأَنَّ بَقَايَا الطَّلِّ فِي جَنَابَاتِهَا بَقِيَّةُ دَمْعٍ فَوْقَ خَدِّ مُوَرَّدِ

وكان أردشير بن بابك يصف الورد، ويقول: « هو دُرٌّ أبيض، وياقوت أحمر، على

كرسي زبرجد أخضر، توسطه شذور من ذهب أصفر، له رقة الخمر ونفحات العطر»
فيقول محمد بن عبد الله بن طاهر:

كَأَنَّهُنَّ يَوَاقِيتٌ يُطِيفُ بِهَا زُمْرَدٌ وَسَطُهُ شُذْرٌ مِنَ الذَّهَبِ
فَاشْرَبَ عَلَى مَنَظَرٍ مُسْتَظَرِّفٍ حَسَنٍ مِنْ خَمْرَةٍ مُزَّةٍ كَالْجَمْرِ فِي اللَّهَبِ

ويضع الفرس الأساطير فينحو العرب نحوهم، فقول العرب في العنقاء يشبه قول
الفرس في «سيمرغ»، «ومن أساطير الفرس أن مسكن السيمرغ على الشجرة التي تقي
كل البذور، وهي في المحيط الواسع على مقربة من شجرة الخلد، تجتمع عليها البذور التي
أنتجتها النباتات كلها طول السنة».

ولا تزال تنتقل الأسطورة بين العرب، حتى يدخلها الفيروزآبادي في القاموس المحيط
فيقول: «والجزائر الخالدات، ويقال لها جزائر السعادة ست جزائر في البحر المحيط من
جهة المغرب، منها يتدئ المنجمون بأخذ أطوال البلاد، تنبت فيها كل فاكهة شرقية وغربية
وريحان وورد، وكل حب من غير أن يغرس أو يزرع»، ويقرأ القارئ الشاهنامة وما فيها من
أساطير فتوحي إليه بمقارنات ومشابهات بينها وبين الأساطير العربية لا تكاد تحصى،
كأسطورة «ازدهاك»، وهو روح شريرة في الأساطير الآرية، وفي الأستاق هو شيطان يمنع
ماء السحاب أن ينزل إلى الأرض، وعند الفرس ملك ظالم جبار يتمثل فيه الشر كله.

وتتحول الكلمة في العربية إلى الضحاك، ويزعمون أنه عربي من اليمن، ويفتخر به
أبو نواس في قصيدته التي يفتخر فيها بقحطان على نزار فيقول:

وَكَانَ مِنَّا الضَّحَّاكُ يَعْبُدُهُ الْخَلَا بِلَّ وَالطُّيَرُ فِي مَسَارِبِهَا

ويقول صاحب القاموس: والضحاك رجل ملك الأرض، وكانت أمه جنية فلحق
بالجن. الخ.

ويتنقل مذهب تناسخ الأرواح من الهند، فينتشر في العراق، ويدعو إليه غلاة الشيعة
وبابك الخرمي وأصحابه.

وهكذا تمتزج في العراق كل الثقافات، وتتبادل كل الآراء، وتعرض كل الآداب، فيروي الأغاني: «أنه كان في مسجد البصرة حلقة قوم من أهل الجدل يتصايحون في المقالات والحجج فيها»، وبجانبهم حلقة للشعر والأدب وهكذا، وكان الذين يحضرون هذه الحلقات من أجناس مختلفة، وديانات مختلفة وآراء مختلفة، وكانوا يتلاقون في المسجد وفي المنازل، وفي قصور الولاة والخلفاء، ويتجادلون ويتجادلون، يخرج الجاحظ صباحاً إلى المسجد لطلب الحديث، ويلتقي بعد بحنين بن إسحق وسلمويه، ويلقى النصراني واليهودي فيجادلها، ويلقى البدوي العربي فيأخذ عنه. يتقابل أصحاب الديانات فيحكي كل ما ورد في كتبه عن خلق العالم، ويتجادلون في رؤية الله هل تكون أو لا تكون؟ وفي صفات الله هل هي زائدة على الذات أو لا؟ على حين يتجادل الآخرون في أي الأمم خير، ويتعصب هذا للعرب وهذا للعجم، وغير هؤلاء في لغة وفي أدب، ويقارن العلماء بين اللغات المختلفة والآداب المختلفة، فكان من هذا كله حركة عنيفة، لم تدع نوعاً من المذاهب والأديان واللغات والآداب يعيش وحده، بل لم تدع جزءاً من الأجزاء إلا مزجته بأجزاء أخرى، حتى صعب على الباحث أن يرد الأشياء إلى أصولها؛ ولم تكن هذه العملية كعملية مزج الزيت بالماء، يعود كل عنصر ملتئماً مع نوعه مفارقاً لغيره، ولكنه كامتزاج السكر بالماء، أو نفحات الأزهار بالهواء، تمتزج فتبقى أبداً، وتتلاقى فلا تفرق أبداً. وكذلك كانت الثقافات، التقت في هذا العصر فكان أول تلاق، وصارت على توالي العصور أشد تلاقياً، وأكثر امتزاجاً.

وكان للإسلام أثر كبير في هذا الامتزاج، فإن من أسلم من الأمم الأخرى - وأعني الخاصة - يرى أن لا يكمل دينه، ولا يقوى إيمانه إلا إذا قرأ القرآن ودرسه، فكان ذلك يدعو إلى تعلم العربية والتشقف بآدابها، وبذلك يجمع بين ثقافته القومية وثقافته العربية، وفي هذا مزج - على الأقل - لثقافتين، وجمع بين عقليتين. فكثير من الفرس تعربوا، وكثير من الروم والهنود تعربوا، وكثير من الأنباط تعربوا، ومعنى تعربهم أنهم أفسحوا رءوسهم وألسنتهم لثقافة عربية، تتزاوج مع ما نشئوا فيه وشبوا عليه، وأفسحوا صدورهم للإسلام ليحل محل دين ولدوا عليه، وعاشوا حيناً في شعائره وتقاليده. كل هذا وذاك

كان سبباً في التزواج والإنتاج، ومن أجل هذا لا تكاد ترى في هذا العصر ثقافة مدنية أو دينية عاشت وحدها في عزلة عما حولها، بل كان كل مؤثراً متأثراً، وفاعلاً قابلاً، وإن اختلفت - فيما بينها - في مقدار فاعليتها وانفعالها، ونواحي تأثيرها وتأثرها.

وبعد، فإن نحن أردنا أن نختار من يمثل هذه الثقافات ممتزجة لا نجد خيراً من الجاحظ وابن قتيبة وأبي حنيفة والدينوري؛ كل واسع الإطلاع، غزير العلم، كثير التأليف، نال حظاً وافراً من نواحي العلوم المختلفة، أولهم زعيم المتكلمين من المعتزلة، وثانيهم زعيم أهل السنة، وثالثهم زعيم علماء النبات؛ كلٌ أديب وعالم ولغوي ومؤرخ؛ وعلى الجملة فكانوا هم ثلاثتهم «دائرة معارف» زمانهم، نستطيع إذا ألمنا بكتبهم أن نعرف أي شيء من العلم كان في عصرهم وأي شيء لم يكن، وهم مع هذا كله مختلفون تمام الاختلاف طعماً وذوقاً وروحاً وعقلية ونظراً إلى الحياة، كما سيتضح عند الكلام فيهم، ولسنا نريد أن نتوسع في تاريخ حياتهم، ولا تحليل كل كتبهم، ولا الإحاطة بكل نواحيهم، فذلك ما لا يسعه كتاب كهذا، وإنما نتكلم من الناحية التي قصدنا إليها فحسب، وهي أنهم يمثلون الثقافات ممتزجة، وجداول العلم مجتمعة، ونختار من كتبهم أدلها على ذلك الغرض، وأوفاهها لهذا المقصد.

الجاحظ :

هو أبو عثمان عمرو بن بحر بن محبوب الكناني، والأرجح أنه كناني بالولاء، لا كناني الأصل، فقريب الجاحظ - وهو يموت بن المزرع - يقول: «الجاحظ خال أُمي، وكان جد الجاحظ أسود يقال له فزارة، وكان جماً لا لعمرو بن قلع الكناني» وقد اختلف في تاريخ مولده ولكنهم يكادون يتفقون على تاريخ وفاته وهو ٢٥٥ هـ، وأنه عُمر نحو ٩٦ عاماً فيكون ميلاده حول سنة ١٥٩ هـ، ولد بالبصرة، وأخذ اللغة والأدب عن أبي عبيدة والأصمعي وأبي زيد الأنصاري، وأخذ النحو عن الأخفش، وأخذ الكلام عن النظام، وكان يذهب إلى مَرَبَدِ البصرة يأخذ عن العرب شفاهاً؛ وأولع بالقراءة فقالوا إنه لم يقع بيده كتاب إلا استوفى قراءته كائناً ما كان، وكان يكثر دكاكين الوراقين،

وبيت فيها للنظر. تثقف الثقافة العربية من المربد، ومن علمائها أمثال الأصمعي وأبي زيد، وأتت له الثقافة اليونانية من طريق علماء الكلام، ومشافهته لحنين بن إسحق وسلمويه وأمثالهما. وحذق الثقافة الفارسية من كتب ابن المقفع وأخذه عن أبي عبيدة، وتوسّع في الثقافات كلها بما كان يقرأ من الكتب كلها. ولد في خلافة المهدي، وكان صبيا في خلافة الهادي. وأتته خلافة الرشيد وهو شاب، وشاهد الصراع بين الأمين والمأمون، وكان ناضجاً وقت سلطة المعتزلة في عصر المأمون، واتصل بما كان في أيامه من حركة علمية وفلسفية. في كل ذلك شاهد سلطان الفرس وغلبتهم، وشاهد في أيام المعتصم سطوة الترك وحلولهم محل الفرس، كما شاهد دولة الواثق وسيره سيرة المعتصم والمأمون في مناصرة الاعتزال، وحضر دولة المتوكل وقد هزم المعتزلة وأبطل دولتهم، ومرت عليه دولة المنتصر والمستعين والمعتزلة وهو يعاني الفالج والنقرس، إلى أن مات في خلافة المهدي بالله. فتاريخ الجاحظ تاريخ قرن كامل، وهو زهرة الدولة العباسية، وقل أن تعلم أحد من أحداثها ما تعلم الجاحظ. أحسّ ببؤس الفقراء فقد نشأ فقيراً، حتى يحكي من رآه يبيع الخبز والسمك بسّيحان، ويخالط العلماء على اختلاف مذاهبهم ومناحيهم، ثم يكون كاتباً وقتاً قصيراً ويتعرف ثقافة الكتاب ودخائلهم، ويغتنى بما ألف، فتكون له ضيعة تنسب إليه، ويقتني مالا ويبتا يجرب فيه زرع شجر الأراك، ويعنى بأبوابه حتى يختار لتركيبها أمهر النجارين، ويقتني من العبيد من سبق أن خدم الملوك، ويتصل بالوزراء أمثال محمد بن عبد الملك الزيات، ويتنقل في البلاد فيعيش في بغداد زمناً، ويرحل إلى دمشق وأنطاكية، كل هذا أورثه نوعاً من الثقافة قيماً، ليس من نوع ما يؤخذ من الكتب والدفاتر، أورثه معرفة بطبائع الناس وأخلاقهم، وطرق معاشهم وفضائلهم ورذائلهم، وكان الجاحظ على استعداد تام لهذا النوع من الثقافة فتال منه حظاً وافراً - وكما كان حسن الاستعداد في الأخذ منه، كان كذلك في العطاء؛ فمن أكبر ما تمتاز به كتبه أنه يأخذ بيدك ليطلعك على الحياة الاجتماعية، ويجعلك تلمسها وتذوقها - على قلة الكتاب الذين يعنون بهذه الناحية - فإذا أنت قرأت «الكامل» أو «أمالى القالي» أو «عيون الأخبار» لم تحس فيه شيئاً من ذلك، ومن أجل هذا كانت كتب الجاحظ أغزر مصدر

لدارس الحياة الاجتماعية في عصره.

كَتَبَ الجاحظ في كل موضوع تقريباً، من المعلمين إلى بني هاشم، ومن اللصوص إلى الذئاب، ومن الكلام في صفات الله تعالى إلى القيان، ومن القضاة والولاة إلى أمهات الأولاد، ومن الإمامة إلى الحُور والعُور، فإن نحن تَلَمْنَا إن كتبه «دائرة معارف» لزمانه، غير مرتبة على أحرف الهجاء، ولا على أي أساس، كان ذلك صواباً. وللجاحظ أسلوب يمتاز به، ولا ينسب إلا إليه، وهو أسلوب الجاحظ، تظهر فيه شخصيته ظهوراً تاماً، حتى لنستطيع من غير كثير عناء أن نعرف أي الكتب لها وأيها ليست له. هو في تأليفه أنيس محاضر، تحرّر من قيود كثيرة تقيد بها علماء عصره، تحرر من التزام الجد وثقل الغموض الذي كرهه من أستاذه الأخفش، فهو دائماً يخلط جداً بهزل، ويسيفك اللقمة الجافة بكثير من الحلوى، ويجدّ حتى إذا أعدك للبكاء رماك بنادرة تمنع منها في الضحك، ويأخذ بيدك حتى إذا كنت في أصعب موضوع وأعمق قرار قفز بك فجأة إلى السماء، وحدثك حديثاً خفيفاً أنساك جهدك وعناءك؛ قال المسعودي: «ولا يعلم أحد من الرواة وأهل العلم أكثر كتباً منه.. وكتبُ الجاحظ مع انحرافه المشهور تجلو صدأ الأذهان، وتكشف واضح البرهان، لأنه نظمها أحسن نظم، ورصفها أحسن رصف، وكساها من كلامه أجزل لفظ، وكان إذا تخوف ملل القارئ وسامة السامع خرج من جد إلى هزل، ومن حكمة بليغة إلى نادرة ظريفة» كما تحرر من طريقة العلماء في قصر نفسه على الموضوع الذي يتكلم فيه، فالجاحظ لا يؤمن بذلك، وأنت عرضة لأن تجد في كتبه أدق الموضوعات وأجلها في أتفه العناوين وأسخفها. غلبت عليه النزعة الأدبية في كل ما كتب حتى في الحيوان، فهو يتخير خير الألفاظ وأحسن التعبيرات ويفر سريعاً من التحقيق العلمي إلى مناحي الأدب من شعر أو حكمة أو نادرة.

ألف في مواضيع المتكلمين مثل: كتاب خلق القرآن، وكتاب في الرد على المشبهة، وكتاب في الرد على النصارى، وكتاب الاعتزال، وكتاب الإمامة، الخ.

وكتب في موضوعات سياسية تاريخية ككتاب العرب والموالي، وكتاب العرب

والعجم، ورسالة في فضائل الأتراك - بمناسبة دخول الأتراك في جند المعتصم - وكتاب السودان والبيضان، وكتاب الصرحاء والهجناء، الخ.

وألف في الأخلاق التي كان يشعر بها في عصره وطبقات الناس، فألف كتاب البخلاء، والسلطان وأخلاق أهله، وكتاب الجواري، والحاسد والمحسود، والنساء، والإخوان، والحزم والعزم، والأمل والمأمول، والاستبداد والمشاورة في الحروب، والقضاة والولاة، وغش الصناعات، الخ.

وألف في النبات كتاب الزرع والنخل، وألف في الحيوان كتاب الأسد والبذئب، وكتاب البغل، وكتاب الحيوان.

وفي كل هذه الكتب - كما يدل على ذلك ما بين أيدينا منها - مزج العلم بالأدب، ولم يقتصر على ذكر البراهين النظرية، بل استعان بالتاريخ والشعر، وبما يعرف من أحداث، وما جرب هو نفسه من تجارب، ومزج ما تعلم بما قرأ بما سمع، بما شاهد، بما جرب، كما مزج الشعر الجاهلي بالشعر الإسلامي، بعلم أرسطو، بطب جالينوس، كما مزج آي القرآن الكريم بأحاديث النبي ﷺ، برأي الطبيعيين والدهريين، باليهودية والنصرانية، برأي الزرادشتيين والمناويين. وفي الحق أن هذا كله مزيج عسر الهضم، لولا ما حظى به من أسلوب سمح فضفاض، ونفس مرحة تقدر كل التقدير النادرة الحلوة، والفكاهة العذبة.

وبعد، فخير كتبه التي يظهر فيها هذا الامتزاج واضحاً قوياً كتاب البيان والتبيين، وكتاب الحيوان.

كتاب البيان والتبيين:

هو كتاب في الأدب من آخر ما ألف الجاحظ مختارات من الأدب من آية قرآنية أو حديث أو شعر أو حكمة أو خطبة، ممزوجة بما له من آراء في مسائل عدة. ويذكر ياقوت أن الكتاب نسختان «أولة وثانية، والثانية أصح وأجود»، ولست أدري أية النسختين هي التي في أيدينا. بدأه بالتعوذ من العي، وساق الأشعار في ذمّه، وحكاية موسى عليه السلام

في طلبه من الله تعالى أن يحل عقدة من لسانه ليفقهوا قوله، وانتقل إلى فصاحة اللسان ونعمتها، والعِيَّ ورداءته، وعاب التشديق والتعير والتعيب، وفضّله على العِيَّ المتزيد والحصر المتكلف، واستطرد من ذلك إلى فصاحة واصل بن عطاء شيخ المعتزلة ولثغته في الراء، وأنه كان يقول القمح بدل البر، وجره ذلك إلى الكلام في أن البر أفصح أو القمح، وانتقل منه إلى اختلاف لغات العرب في استعمال الألفاظ، فقبيلة تستعمل غرفة وأخرى عِلَّة وهكذا، ثم رجع إلى واصل وما كان بينه وبين بشار، وذكر قصائد في مدح المعتزلة، وإذا كان واصل ألثغ، فقد عقب ذلك بالكلام على اللثغة والحروف التي تدخلها اللثغة والتي لا تدخلها، واستطرد من اللثغة إلى عيوب اللسان على العموم من فأفة وتمتعة، ثم ما يعرض للخطيب من نخعة وسعلة، وربط ذلك بالخطابة والخطباء من القبائل المختلفة، وعدد كثيراً منهم ومن الخطباء الشعراء، وكان لأحد الخطباء الذين ذكرهم في كلامه صغير يخرج من موضع ثناياه، فجره ذلك إلى الكلام في الأسنان وعلاقتها بالخطابة، والجدال في أن سقوط الأسنان كلها أقل عيباً للخطيب أو سقوط بعضها، ثم انتقل من ذلك إلى الكلام في الألفاظ المتنافرة والحروف المتنافرة، وأسلمه ذلك إلى الكلام في اللكنة، وعدّ قوماً من اللكناء، وبذلك تم الباب الأول.

ويطول بنا القول لو سرنا معه في الكتاب كله نتبع خطاه ونرصد انتقالاته، وحسبنا أن نذكر هذا مثلاً يبين الفوضى في تأليفه، ولا تظن أن موضوعاً من هذه الموضوعات التي ذكرنا قد فرغ من الكلام فيه، فسترى في ثنايا الكتاب الرجوع إليه مرة بعد مرة.

بعد ذلك عقد باباً للبيان، وباباً في ذكر ناس من البلغاء والخطباء والأنبياء والفقهاء والأمراء، ممن لا يكاد يسكت مع قلة الخطأ والزلل. ثم فصلاً عرض فيه للبلاغة ما هي، وباباً في اللسان وباباً في الصمت، وأبواباً أخرى في الشعر والخطب، ثم باباً في الأسجاع من الكلام، ثم عاد إلى الخطباء والبلغاء وبيان قبائلهم وأنسابهم، وباباً في أسماء الكهّان والحكام والخطباء والعلماء من قطحان. وقال في أول الجزء الثاني: «إنه أراد أن يرد على الشعوبية في طعنهم على خطباء العرب، ولكنه أحب أن يصدر هذا الجزء بكلام من كلام رسول رب العالمين والسلف المتقدمين، والجملة من التابعين، واسترسل في مختار من الحديث والخطب والحكم والألغاز، وتكلم فيه في اللحن والحمقى والمجانين، وكتب وصايا ونوادر

لبعض الأعراب، حتى أتم الجزء الثاني، فإذا جاء الجزء الثالث فأوله كتاب العصا في الرد على الشعوبية، ثم كتاب في الزهد تكلم فيه على النساك وكلامهم وأخلاقهم ومواعظهم، ثم باب في دعاء الصالحين والسلف المتقدمين، ودعاء الأعراب، ثم مقطعات من نواذر الأعراب وأشعارهم.

وفي كل فصل من فصول الكتاب فوضى لا تضبط، واستطراد لا يحد. والحق أن الجاحظ مسئول عن الفوضى التي تسود كتب الأدب العربي، فقد جرت على منواله، وحذت حذوه، فالمرء تلميذه قد تأثر به في تأليفه، والكتب التي ألقت بعد كعيون الأخبار والعقد الفريد فيها شيء من روح الجاحظ وإن دخلها شيء من الترتيب والتبويب. ذلك أنا نرى أن الكتب التي ألقت في العصر العباسي الأول كانت أساس التأليف، وهي التي حددت نوع القالب الذي يصب فيه العلم فكتاب سيبويه في النحو حدد الطريقة التي يتبعها النحاة في التأليف، وكل ما عملوا بعده أن أوضحوا أو بسطوا أو اختصروا؛ وكتب محمد بن الحسن الشيباني حددت طريقة التأليف في الفقه؛ وكتب المنطق الأولى هي التي سارت عليها كتب المنطق الأخيرة؛ ولما كان كتاب البيان والتبيين أول كتاب ألف في الأدب على هذا النحو كان أثره في الأدب كأثر هؤلاء الذين ذكرنا في علومهم، وكان الجاحظ مسئولا عما فيها من نقص وعيب. وأوضح شيء من آثار الجاحظ في كتب الأدب إذا قورنت بالعلوم الأخرى الفوضى وكثرة المزاح، ومجون يصل إلى الفحش أحيانا، ولسنا نريد أن نحمل الجاحظ كل مسؤولية في هذا، فقد تكون طبيعة الأدب نفسها داعية إلى ذلك، ولكن مما لا شك فيه أن للجاحظ كبير الأثر، ولو كان قد وضع الأساس غيره لكان قد تشكل الأدب شكلا آخر.

والذي يهمنا هنا مظهر امتزاج الثقافات في هذا الكتاب، والحق أن للثقافة العربية فيه المظهر الأكبر، والسبب في ذلك أن الكتاب كتاب أدب، وقد أبتأ قبل أن أثر تلك الثقافات في الأدب أقل منها في العلوم، ومع هذا فحظ الثقافات الأخرى في هذا الكتاب غير قليل، انظر إليه وهو يقارن بين آراء الأمم في تعريف البلاغة فيقول: « قيل للفارسي: ما البلاغة؟ قال: معرفة الفصل والوصل. وقيل لليوناني: ما البلاغة؟ قال: تصحيح الأقسام واختيار الكلام. وقيل للرومي (الروماني) ما البلاغة؟ قال: حسن الاقتضاب عند البداة

والغزارة يوم الإطالة. وقيل للهندي: ما البلاغة؟ قال: وضوح الدلالة وانتهاز الفرصة وحسن الإشارة».

وينقل صحيفة عن الهنود في البلاغة وشروطها وينقل عن فتى النصارى الشروط التي يجب أن تتوافر فيمن يختار جاثليقا. وينقل أن كسرى أنوشروان قال لبزرجمهر: أي الأشياء خير للمرء العبي؟ قال: عقل يعيش به. قال: فإن لم يكن له عقل؟ قال: فإن لم يسترون عليه. قال: فإن لم يكن له إخوان؟ قال: فمال يتحبب به إلى الناس. قال: فإن لم يكن له مال؟ قال: فعي صامت. قال: فإن لم يكن له ذلك؟ قال: فموت مريح! وينقل عن المسيح ابن مريم أنه سئل: مَنْ نجالس؟ قال: من يزيد في علمكم منطقته، وتذكركم الله رؤيته، ويرغبكم في الآخرة عمله. ويحكى أن المسيح مر بقوم سيكون فقال: ما هؤلاء سيكون؟ قالوا: يخافون ذنوبهم. قال: اتركوها يغفر لكم. ويحكى أسطورة الخطباء الذين تكلموا عند الإسكندر لما مات. ويقارن بين مقدرة العرب على الخطابة ومقدرة الفرس والزنج، ويحكى أن للفرس كتابا في صناعة البلاغة وأن لليونان «منطقا» يعرف به السقم من الصحة والخطأ من الصواب، وأن للهنود كتباً في الحكم والأسرار من قرأها عرف غور تلك العقول وغرائب تلك الحكم ويرى أن كلام الفرس يصدر عن فكرة وطول روية واجتهاد وخلوة ومشاورة ومعاونة، وكلام العرب صادر عن بديهية وارتجال، حتى كأنه إلهام ويذكر عادة الرهبان في اتخاذ العصا وعادة الجاثليق في اتخاذ القناع والمظلة والعكازة والعصا. ويحكى مذهب التناسخ الذي أبنا قبل أنه للهند، وينقل في باب الزهد كلاما طويلا لعيسى عليه السلام، ويحكى مواعظ لداود عليه السلام، ويحكى عن أردشير أنه قال: «احذروا صولة الكريم إذا جاع واللئيم إذا شبع» الخ.

هذا مثل من أمثلة المزج بين الثقافات، فقد رأيت أنه عرض أدب العرب وأدب الفرس، وحكم الهند، ونصائح اليهودية والمسيحية، هذا إلى أنه ينقل عن فرس تعربوا ويذكر حكمهم، كسهل بن هارون وابن المقفع والأسواري، وهي - ولا شك - وليدة فرس وعرب. ولكن بالمقارنة نرى - كما أشرنا - أن للأدب العربي في هذا الكتاب الحظ الأكبر والنصيب الأوفر، لأنه موضوعه. وهناك نواح أخرى لدراسة كتاب البيان والتبيين،

كبحث أي مثال احتذى في تأليفه والفكرة التي عرضت له في ترتيبه، ومقدار الثقة به والاعتماد عليه، وشيوخه الذين أخذ عنهم، ومصادر الكتاب إلى غير ذلك، ولكن موضع هذا كله البحث الأدبي.

كتاب الحيوان:

كذلك هو كتاب ألفه الجاحظ أخيراً بدليل ثبت كتبه التي عددها في صدره، وإن كان ألفه قبل البيان والتبيين، وقد ذكر في مواضع عدة من الكتاب أنه ألفه لبيان ما في الحيوان من الحجج على حكمة الله العجيبة وقدرته الباهرة، وهذه الناحية من النظر أباها القرآن الكريم في غير موضع:

﴿ وَأَوْحَىٰ رَبُّكَ إِلَى النَّحْلِ أَنِ اتَّخِذِي مِنَ الْجِبَالِ بُيُوتًا وَمِنَ الشَّجَرِ وَمِمَّا يَعْرِشُونَ ﴾ [النحل: ٦٨].

﴿ وَاللَّاتِعَمَ خَلَقَهَا لَكُمْ فِيهَا دِفْءٌ وَمَنْفَعٌ مِنْهَا تَأْكُلُونَ ﴾ [النحل: ٥].

﴿ إِنَّ الَّذِينَ تَدْعُونَ مِنْ دُونِ اللَّهِ لَن يَخْلُقُوا ذُبَابًا وَلَوْ اجْتَمَعُوا لَهُ وَإِنْ يَسْلُبْهُمُ الذُّبَابُ شَيْئًا لَا يَسْتَنْقِذُوهُ مِنْهُ ضَعُفَ الطَّالِبُ وَالْمَطْلُوبُ ﴾ [الحج: ٧٣، ٧٤].

﴿ أَفَلَا يَنْظُرُونَ إِلَى الْإِبِلِ كَيْفَ خُلِقَتْ ﴾ [الغاشية: ١٧].

﴿ إِنَّ اللَّهَ لَا يَسْتَحْيِي أَنْ يَضْرِبَ مَثَلًا مَّا بَعُوضَةً فَمَا فَوْقَهَا ﴾ [البقرة: ٢٦].

إلى أمثال ذلك، وسميت سور من القرآن بأسماء بعض الحيوانات، كسورة البقرة والأنعام والنحل والنمل والفيل. ونسب إلى الإمام علي وصفه البديع للطاووس ودلالته على قدرة الله، وإن كنا في شك من صحة نسبتها إليه. واتجه المعتزلة في العصر العباسي هذا الاتجاه، وأجاد فيه قبل الجاحظ بشر بن المعتز، أحد زعماء المعتزلة، ومما قال في ذلك قصيدتان طويلتان تقع إحداها في ستين بيتاً والأخرى في سبعين، وقد أوردهما الجاحظ في كتابه الحيوان وشرحهما شرحاً مطولاً، من إحدى القصيدتين قوله:

تَبَارَكَ اللَّهُ وَسُبْحَانَهُ مَنْ بِيَدِهِ النِّفْعُ وَالضَّرُّ

مَنْ خَلَقَهُ فِي رِزْقِهِ كُلُّهُمْ الذِيخُ وَالتِيخُ وَالْقَفَرُ
 وَسَاكِنُ الْجَوِّ إِذَا مَا عَلَا فِيهِ وَمَنْ مِنْكَ كُنْهُ الْقَفَرُ
 وَالصَّنَدُغُ الْأَغْصَمُ فِي شَاهِقِ وَجَابِلَةٍ مِنْكَ كُنْهَا الْوَغَرُ
 وَالْحَيَّةُ الصَّمَاءُ فِي جُحْرِهَا وَالتَّثْقُلُ السَّرَائِغُ وَالسَّنْدَرُ
 وَهَقْلَةٌ تَرْتَاغُ مِنْ ظِلِّهَا لَهَا عِرَارٌ وَلَهَا زَمَرُ
 تَلَقَّيْكُمْ الْمَرْوُ عَلَى شَهْوَةٍ وَحَبُّ شَيْءٍ عِنْدَهَا الْجَمَرُ
 وَظَبْيَةٌ تَخْضِيصُ فِي حَنْظَلٍ وَعَقْرَبٌ يُعْجِبُهَا السُّمَرُ

والقصيدتان على هذا النمط، يذكر خصائص الحيوان، ويستخرج منه الحكمة، يعجب من جرادة تحرق متن الصفا، ومن خنفس تحيا بالروث ويقتلها الورد.

وَحَكْمَةٌ يُنْصِرُّهَا عَاقِلٌ لَيْسَ لَهُ مِنْ دُونِهَا سِثْرٌ

ثم يعرج في آخر القصيدة على مهاجمة خصومه من أباضية ورافضية وغيرهم، ويعيهم بأن لا تنجع الحكمة فيهم، والقصيدة الأخرى رائية مكسورة على غطها. وقد أخذ الجاحظ هاتين القصيدتين عن بشر بن المعتز، وقد عاصره زمناً، ويظهر أنهما أوحتا إليه أن يؤلف كتاباً في الحيوان من هذه الناحية. ولكن الجاحظ لا يصير على موضوع واحد، فإذا تكلم في شيء خرج منه إلى أشياء، كما لا يصير على الجدد، فسرعان ما يخرج منه إلى الهزل، ولذلك صبغ الموضوع بصبغته الخاصة، فاستطرد لا إلى حد، وأخرج الموضوع من عظة واعتبار إلى معلومات واسعة في الحيوان وغير الحيوان، علمية أحياناً وأدبية أحياناً. وكان هزله فيه من أغرب الهزل، فالموضوع جدّ كل الجدد تخشع له النفس ويدعن له القلب، وتثور له العاطفة الدينية، كما تشعر إذا قرأت الآيات السابقة أو وصف الطاووس أو قصيدتي بشر، ولكن هذا الجلال يضيع تماماً في كتاب الحيوان، ويتلون بلون الجاحظ العجيب، فيخرج شيئاً آخر غير العظة وغير العبرة، فيه ألوان الحرباء وفيه روايات مختلفة، مأساة ومهزلة، وفيه الكلام على الخصيان بجانب فوائد الكتاب، وفي الكلام على الخصيان معلومات قيمة نادرة ربما لا تعثر عليها في كتاب آخر من الناحية التاريخية والاجتماعية،

وبجانبيها لذع وإحماض وفكاهة ومجون مكشوف، وكل هذا مزجا غريبًا، وهكذا شأنه في كل موضوع.

وقد ذكر الجاحظ نفسه في كتاب الحيوان طريقة تأليفه في عدة مواضع، فهو يقول: «متى خرج (القارئ) من آي القرآن صار إلى الأثر، ومتى خرج من أثر صار إلى خير، ثم يخرج من الخير إلى الشعر، ومن الشعر إلى نوادر، ومن النوادر إلى حكم عقلية ومقاييس شداد، ثم لا يترك هذا الباب ولعله أن يكون أثقل، والملا ل إليه أسرع، حتى يفضي به إلى مرح وفكاهة وإلى سخف وخرافة، ولست أراه سخيًّا»، ويقول: «إني أوشح هذا الكتاب بنوادر من ضروب الشعر، وضروب الأحاديث ليخرج قارئه من باب إلى باب، ومن شكل إلى شكل، فإني رأيت الأسماع تمل الأصوات المطربة والأغاني الحسنة والأوتار الفصيحة إذا طال ذلك عليها، وإذا كانت الأوائل قد سارت في صغار الكتب هذه السيرة، كان هذا التدبير لما طال وكثر أصلح، وما غايتنا من ذلك كله إلا أن تستفيدوا خيرا»؛ ويأسف لسلوكه هذه السبيل، ويعترف بعييها، ولكنه يقول إنه اضطر إلى ذلك اضطرارًا فيقول: «وسنذكر قبل ذكرنا لهذا الباب أبوابًا من الشعر طريقة، تصلح للمذاكرة، وتبعث على النشاط.. ولولا سوء ظني بمن يظهر التماس العلم في هذا الزمان ويظهر اصطناع الكتب في هذا الدهر لما احتجت إلى مداراتهم واستمالتهم، وترقيق نفوسهم وتشجيع قلوبهم - مع فوائد هذا الكتاب - إلى هذه الرياضة الطويلة وإلى كثرة هذا الاعتذار، حتى كأن الذي أفيده إياهم أستفيده منهم، وحتى كأن رغبتني في صلاحهم رغبة من رغب في دنياهم»، ويعترف بأنه عانى في هذه الطريقة أكثر مما يعاني لو كتب كتابا في موضوع واحد من غير استطراد:

«ولو كنت تكلفت كتابا في طوله وعدد ألفاظه ومعانيه، ثم كان من كتب العرض والجوهر والطفرة والتوليد والمداخلة والغرائز والنحاز لكان أسهل وأقصر أيامًا وأسرع فراغًا، لأنني كنت لا أفرغ فيه إلى تليقظ الأشعار وتتبع الأمثال واستخراج الآي من القرآن والحجج من الرواية، مع تفرق هذه الأمور في الكتب وتباعد ما بين الأشكال، فإن وجدت فيه خللا من اضطراب لفظ ومن سوء تأليف ومن تقطيع نظام.. فلا تنكر بعد أن

صورت لك حالي التي ابتدأت عليها كتابي، ولولا ما أرجو من عون الله إلى إتمامه إذ كنت لم ألتمس به إلا إفهامك مواقع الحجج لله وتصاريف تدبيره والذي أودع أصناف خلقه من أصناف حكمته لما تعرضت لهذا المكروه».

ومصادر الكتاب كثيرة، فأي من القرآن أو التوراة أو الإنجيل، وحديث وخبر تلقاه من الرواة، وشعر عربي كثير وأمثال مضروبة وكتب عديدة قرأها في فنون شتى، ومحادثة لمن يثق بهم من أطباء وتجار وذوي حرف، وتجارب يجربها بنفسه في الحيوان والنبات، وسفر وسماع لمن قد مارس الأسفار وركب البحار وسكن الصحارى وسلك الوديان، وهذا - من غير شك - يدل على سعة إطلاع قل أن يكون له نظير.

والحق أن عقله كان قويا قل أن يقبل خرافة، بل هو يهزأ بمن يقبلها، ثم هو في كثير من الأحيان يقف عن الاعتقاد حتى يجرب، ويشك ويدعو إلى الشك حتى تثبت صحة النظرية، ويستغرب القارئ من صحة منطقته وسبقه إلى نظرات في منهج البحث لم تعرف إلا في العصر الحديث، كقوله: «اعرف مواضع الشك وحالاتها الموجبة لها لتعرف بها موضع اليقين، والحالات الموجبة لها. وتعلم الشك في المشكوك فيه تعلمًا، فلو لم يكن ذلك إلا تعرف التوقف ثم التثبت لقد كان ذلك مما يحتاج إليه». كما أنه سبق إلى اتجاهات قيمة فيما يسمى الآن سيكولوجية الحيوان، فهو يراقب نداء الديك بالليل ويبحث: هل إذا كان في قرية وحده يصيح أو لا؟ ليعلم هل تصيح الديكة بالتجارب أو بطبعها، ويراقب الدجاج هل تكثير أفرانها إذا كثر عديدها أو تقل؟ ويلاحظ الكلب ملاحظة دقيقة ليعلم مقدار ذكائه ووجوه تنبهه والفروق الدقيقة بين أصنافها إلى كثير من أمثال ذلك.

وبعد، فمظهر امتزاج الثقافات المختلفة في الحيوان أبين منها في البيان والتبيين، وذلك يرجع إلى موضوعه وإلى مسلكه في تأليفه، وإلى علاقاته المتشعبة بأولي العلم والصناعات والطبقات من كل نوع.

من أهم العناصر التي اعتمد عليها في كتابه هذا كتب أرسطو، وقد عُرف عن أرسطو

أنه ألف في موضوعات عديدة في حياة الحيوان، وكان مشغولاً بهذا العلم ودراسته، حتى أحصى المتأخرون ما كان يعرفه أرسطو من أنواع الحيوان، فوجدوه نحواً من خمسمائة نوع؛ ومع أنه لم يرتبها الترتيب العصري فقد كان له فضل السبق في وضع هذا العلم الذي لم يكن مؤسساً من قبله. وقد وصلت هذه الكتب إلى الغرب، ونقلت إلى العربية فيما نقل، فيقول ابن النديم: «إن كتاب الحيوان لأرسطو تسع عشرة مقالة نقله ابن البطريق.. ولنيقولاوس اختصار لهذا الكتاب.. وقد ابتداء أبو علي بن زرعة بنقله إلى العربية وتصحيحه».

ولكن يظهر أن العرب في هذا الكتاب - كما هو الشأن في غيره - لم يميزوا بدقة بين ما هو لأرسطو حقاً وما ليس له؛ على كل حال وقع الكتاب في يد الجاحظ وقرأه، وكان مصدراً كبيراً من مصادره، وإذا نقل منه فكثيراً ما يسمى أرسطو «صاحب المنطق» وقد يصرح باسمه، وقد نقل عنه في هذا الكتاب عشرات المرات - وكان موقف الجاحظ تجاه أرسطو موقفاً بديعاً، فلم يُصَبَّ أمامه بشلل الفكر كما أصيب في أكثر الأحيان ابن سينا وغيره من فلاسفة الشرق والغرب، وإنما وضعه في المخبر يمتحنه ويجربه، فقد نقل عن أرسطو أن إناث العصفير أطول أعماراً وأن ذكورها لا تعيش إلا سنة.

وانتقده بأنه لم يأت بدليل على ذلك، وكيف يستطيع أن يأتي بدليل جازم والعصفير قد تكون في المزارع، والميازب مملوءة بها ويبيضها وفراخها، والناس القريون منها لم يروا عصفوراً قط ميتاً، ولو قال أرسطو وأمثاله بذلك على جهة التقريب والظن لم يلزمهم أحد من العلماء «والأمور المقربة غير الأمور الموجبة، فينبغي أن يعرفوا فضل ما بين الواجب والمقرب، وفرق ما بين الدليل وشبه الدليل» ويقول: «وقال صاحب المنطق ويكون بالبلدة التي تسمى باليونانية «طبقون» حية صغيرة شديدة اللدغ إلا أن تعالج بحجر يخرج من بعض قبور قدماء الملوك - قال الجاحظ - ولم أفهم هذا ولم كان ذلك؟».

وأحيانا يقارن بين قول أرسطو في الموضوع وما ورد فيه من شعر جاهلي أو إسلامي، ويفاضل بينهما ويحكم عقله، وتارة ينصر أرسطو وتارة ينصر العرب. وتارة يكذبهما معاً، فيقول: «زعم صاحب المنطق أن قد ظهرت حية لها رأسان، فسألت أعرابيا

عن ذلك فزعم أن ذلك حق، فقلت له: فمن أي جهة الرأسين تسعى؟ ومن أيهما تأكل وتعض؟ فقال: فأما السعي فلا تسعى ولكنه تسعى إلى حاجتها بالتقلب كما يتقلب الصبيان على الرمل، وأما الأكل فإنها تتعشى بضم، وتتغذى بضم، وأما العض فإنها تعض برأسيها معاً - فإذا به أكذب البرية! » ومثل ذلك في الكتاب كثير، فهو يعرض لما عرف عن اليونان وما ورد في الموضوع من شعر العرب وقصصهم وأساطيرهم وما عرف عن الأمم الأخرى، ويمزج كل ذلك مزجاً تاماً، ويعرضه بأسلوبه الجذاب ومبالغته المألوفة.

ولا يظن ظان أن الكتاب - وقد سمي الحيوان - قد اقتصر على الكلام في الحيوان، بل لا نبعد إذا نحن قلنا إن فيه عن الحيوان أقل مما فيه عن غيره، فقد استغرق الجزء الأول والثاني من الكتاب الكلام في الكلب والديك والمفاضلة بينهما، واحتجاج صاحب الكلب للكلب والديك للديك، ويستوفي كل ما قيل في ذلك من آية أو حديث أو شعر أو قول لصاحب المنطق أو قصة أو أسطورة، كاتخاذ الجن الكلاب مأوى لها، والكلب واعتقاد العرب أن دم الأشراف يشفى منه الخ، ولكنه في كل ذلك يخرج عن الكلب والديك إلى موضوعات لا تخطر على البال، فتراه في أثناء ذلك يتكلم في الإمامة والشيعة والشعر وأثره في القبيلة يرفعها ويضعها، الخ.

اتصل الجاحظ باليونان من كتبهم ومن طريق المتكلمين، فعرف أرسطو كما بينا، ونقل عن أقليمون صاحب الفراسة في الكلام في الحمام ونقل عن جالينوس فيما يصلح له لحم الضب وفي معارف البهائم والطير، ويذكر أن كتب المنطق وكتب إقليدس لا يفهمها العربي البليغ، ويظهر أن ثقافته اليونانية اتسعت بمجالسته لكثير من المثقفين بها، فقد كان يتحدث إلى سلمويه وابن ماسويه وإلى حنين بن إسحاق وإلى شئون الطبيب، واتصل بالفرس وعرف الكثير عنهم، فينقل عن ابن المقفع ويتكلم في أساطيرهم، ويعقد كلاماً طويلاً يذكر فيه نيرانهم، ويحكي عن المانوية والزنادقة وكتبهم وعبادتهم، ويحكي عن اليهود والنصارى، ويذكر شيئاً أثارها بعضهم حول آيات من القرآن الكريم مثل آيات الشهب ويرد عليهم.

وعلى الجملة فكتاب الحيوان معرض لكل الثقافات، غربية ويونانية وفارسية وهندية،

ومعرض للثقافات الدينية من مانوية وزرادشتية ودهرية ويهودية ونصرانية وإسلام، ولو ذكرنا ما قاله في كل ثقافة ورددناه إلى أصله لاستغرق منا كتاباً كاملاً، فلنكتف بهذا القدر للدلالة على ما نقول. ونختتم قولنا بالشروط التي يشترطها الجاحظ لمن تكون له الرياسة في العلم، وقد حققها هو في نفسه، فقد رأى أن العالم من يحسن من كلام الدين بقدر ما يحسن من كلام الفلسفة، والمصيب هو الذي يجمع بين تحقيق التوحيد وإعطاء الطبائع حقائقها من الأعمال.



وبجانب الجاحظ عالمان آخران يمثلان معه كل معارف العصر، كما يمثلون أنواعاً مختلفة الطعوم والألوان من الامتزاجات بين الثقافات: أحدهما ابن قتيبة الدينوري، والآخر أبو حنيفة الدينوري.

ابن قتيبة:

فأما ابن قتيبة فهو أبو محمد عبد الله بن مسلم، أصله فارسي من مرو، وتربى في بغداد وتولى القضاء بدينور فنسب إليها، ثم كان معلماً ببغداد، وعاش من سنة ٢١٣ إلى سنة ٢٧٦ هـ، فهو قد عاصر الجاحظ جزءاً طويلاً من عمره، وكان يكرهه كما يدل على ذلك نقده للجاحظ الذي أورده في كتابه «تأويل مختلف الحديث» فقد اتهمه بأنه يذكر حجج النصارى على المسلمين بأقوى مما يذكر الرد عليهم، وبأن كتبه ملئت بالمضاحيك والعبث، يريد بذلك استمالة الأحداث وشراب النبيذ، وأنه يستهزئ بالحديث كذكره كبد الحوت وقرن الشيطان وذكر الحجر الأسود، وأنه كان أبيض فسوده المشركون وقد كان يجب أن يبيضه المسلمون حين أسلموا!! وأنه كذاب يضع الحديث وينصر الباطل.

الظاهر أن سبب النزاع اختلاف الطبيعتين واختلاف المذهبين، فالجاحظ مزاح خفيف الروح ومهذار واسع العقل متصرف، وابن قتيبة جدُّ، قاض، عليه وقار القضاء، يمزح أحياناً ولكن ليس له خفة روح الجاحظ، ثم الجاحظ معتزلي من المتكلمين وابن قتيبة من أهل السنة - كما يحكي ابن تيمية - والنزاع بين الطائفتين شديد طويل. وشخصية

الجاحظ في كتبه أقوى، فهو لا يخرج ما علم إلا مهضوما، قد أسبغ عليه من نفسه ومن لسانه، وابن قتيبة واسع الاطلاع في غير شخصية قوية - كما يظهر لي - يعرف كثيرا ويجمع كثيرا ويؤلف كثيرا، وقد يكون في ذلك قريبا من الجاحظ، وكل ما وصلنا من تأليفه يدلنا على أنه عالم أديب، اتصل بنواح كثيرة من العلم من لغة ونحو وأدب وشعر وحديث وفقه وتاريخ ومذاهب دينية، ولكنه يفهم من التأليف أنه يجمع، ويجمع عن سعة إطلاع، ويختار ما يجمع من غير أن يظهر نفسه فيما يجمع، فإذا حاول أن ييدي شخصيته اضطرب، كالذي كان في كلامه في الشعوبية، ينقض في موضع ما أبرمه في آخر، كما لاحظ ذلك صاحب العقد الفريد؛ وميزة أخرى يمتاز بها الجاحظ، وهي أنه في جميع ما يكتب يمس الحياة الاجتماعية في عصره ويتغلغل في ثناياها، ولا يستحي أن يضرب مثلا ما عبدا فما فوقه، يحدث عن النجار والحواء وراعي الغنم، ويستخرج منهم علما أو تجربة ويحكىها ويعلق عليها، أما ابن قتيبة فليس له شيء من هذه الناحية، لأن هذا الباب لا ينجح إلا في يد قوية كيد الجاحظ، ولو تعرض لها ابن قتيبة لفشل.

على كل حال علم ابن قتيبة كثير وتأليفه غزيرة ومتعددة النواحي، ولكن ما يهمنا هنا هو مظهر الثقافات المختلفة في كتبه. ولعل أدلها على ذلك كتاب عيون الأخبار.

عيون الأخبار:

كتاب في المختار من الأدب، قسمه إلى عشرة كتب كل كتاب كتاب: كتاب السلطان، والحرب واليسود والطبائع، والأخلاق المذمومة، والعلم والبيان والزهد، والإخوان، والحوائج، والطعام والنساء.

وقد تبع الجاحظ في الإتيان بما يضحك خوف الملل، فقال: « ولم أخله مع ذلك من نادرة طريفة، وفطنة لطيفة، وكلمة معجبة وأخرى مضحكة.. لأروّح بذلك عن القارئ من كد الجهد وإتاعاب الحق، فإن الأذن بحاجة وللنفس حمضة » ولكنه يحس أنه سينتقد على ذلك من وسطه المتزمت، فيعتذر بأنه مما يترخص فيه، كذلك يعتذر عن أن الكتاب لم يكن في القرآن ولا في السنة ولا شرائع الدين وعلم الحلال والحرام، بأنه دال على معالي

الأمر ومرشد لكريم الأخلاق، زاجر عن الدناءة، ناه عن القبيح. فالشعور الديني والخلقي متملك له مسير له في تأليفه، فهو إن تكلم في الدنيا وشئونها فقد أودع فيه طرفاً من محاسن كلام الزهاد في الدنيا، وذكر فجائعها وزوالها وانتقالها حتى يستوجب بذلك الأجر، بل رضي من الغنيمة بالسلامة، وسأل أن الله يحو ببعض بعضاً، ويغفر بخير شراً، ويجد هزلاً.

والحق أنه نقل التأليف في الأدب نقلة جديدة من حيث الترتيب وقلة الاستطراد، وتعتمد ذلك في كتابه وفخر به، فقال: «وقرنت الباب بشكله، والخبر بمثله، والكلمة بأختها ليسهل على المتعلم علمها وعلى الدارس حفظها» ويذكر أنه وضع كتاب الطبائع والأخلاق بعد كتاب السؤدد لأنه مقارب له، وقد إلتزم ذلك فقل أن يخرج عن موضوعه في غير مشاكلة وتقارب، فهو بذلك - من حيث منهج التأليف - أرقى من البيان والتبيين والكامل.

وقد تعرض في أول الكتاب لمصادره فقال: إنه تلقط ما فيه عن فوقه في السن والمعرفة، وعن جلسائه وإخوانه، ومن كتب الأعاجم وسيرهم، وبلاغات الكتاب في فصول من كتبهم، ولم يستتشف أن يأخذ عن الحديث سناً لحداثته ولا عن الصغير قدرًا لحساسته، ولا عن الأمة الوكعاء لجهلها فضلاً عن غيرها، ولم يتحرج أن يأخذ عن غير مسلم، فلن يزري بالحق أن تسمعه من المشركين، ولا بالنصيحة أن تستنبط من الكاشحين.

وإذا كان الكتاب أكثر ترتيباً كان مزج الثقافات فيه أكثر وضوحاً فكما كان يضم الشيء إلى مثله كان يضم ثقافة أمة في شيء خاص إلى ثقافة الأمة الأخرى فيه. فهو إذا ذكر السؤدد عن العرب ذكر السؤدد عن العجم، فهو يذكر السؤدد في نظر الأحنف بن قيس وغيره من سادات العرب، وينقل عن كتاب للهند في السؤدد. ويذكر رأي بعض العرب في أسباب السرور فيقول: قال قتيبة بن مسلم لحصين بن المنذر: ما السرور؟ قال: امرأة حسناء، ودار قوراء، وفرس مرتبط بالفناء.

وقيل لعبد الملك بن الأهم: ما السرور؟ فقال: رفع الأولياء، وحط الأعداء، وطول البقاء مع القدرة والنماء. ثم ينقل رأي الفضل بن سهل الفارسي في السرور إذ يقول:

توقيع جائر، وأمر نافذ؛ ورأي أبي نواس - نصف الفارسي - إذ يقول:

إِنَّمَا الْعَرَبُ نَشْءٌ سَمَاعٌ وَمُتَمَدِّمٌ وَنَسَمٌ
فَسِإِذَا فَاتَكَ هَذَا فَقُلِ الْعَرَبُ نَشْءٌ السَّلَامُ

وينقل عن المسيح عليه السلام قوله لأصحابه: «إذا اتخذكم الناس رعوساً فكونوا أذناباً» ثم ينقل عن كتب العجم علامة الأحرار أن يُلقوا بما يُحبُّون ويحرموا، أحب إليهم أن يُلقوا بما يكرهون ويُعطوا» ثم ينقل عن أردشير وعن ابن المقفع في كليلة ودمنة، وعن أنوشروان، وعن استشهاد جعفر البرمكي بفعل أبرويز ويقول: «أعلمت أن ناووس أبرويز أمدح لأبرويز من شعر زهير لآل سنان؟» وهكذا فهو يتعرض للعرب والعجم والهند ويعرض آراءهم وأقوالهم بأنظم مما يفعل الجاحظ.

كذلك يمثل كتابه ما ذهبنا إليه قبل «من مناطق النفوذ» فنحن إذا استعرضنا - في عيون الأخبار - كتاب السلطان وسيرته والمشاورة رأيناه يكثر النقل عن الفرس والهند، مما يدل على أن الأدب العربي في هذا الباب أكثر تأثره بهاتين الأمتين. وتراه في باب القضاء والأحكام والشهادات والظلم قل أن ينقل عنهما، إنما ينقل عن العرب وأحكام الإسلام، وإذا تكلم في الزهد فيكاد يكون الفصل الأول كله نقلاً عن اليهودية والنصرانية، وفي باب الطعام عقد فصلاً للمياه والأشربة نقل فيه عن الأطباء وعن «الفلاحة النبطية» وعن ابن مناسويه، وعقد فصلاً للحمان وما شاكلها ومضار الأطعمة ومنافعها والنباتات وخصائصها، وسائر الجاحظ فكتب فصولاً عن الحيوان ونقل عن أرسطو وغيره. والثقافة اليونانية في كل هذه الفصول غالبية شائعة.

ثم هو رجل ديني من رؤساء أهل السنة، فكان لذلك مثقفاً ثقافة دينية واسعة، ولم تقتصر ثقافته على الإسلام، بل قرأ التوراة والإنجيل وأكثر النقل منهما، فهو ينقل كثيراً عن وهب بن منبه وعن التوراة والإنجيل، ويقول قرأت في التوراة وقرأت في الإنجيل، وينقل دعاء للمسيح ودعاء لداود ودعاء ليوسف عليهم السلام، وينقل أخباراً عن الرهبان كما ينقل أحاديث عن رسول الله وعن الصحابة والتابعين والزهادين من المسلمين.

وعلى الجملة فثقافة ابن قتيبة واسعة كل السعة، ومظهر امتزاج الثقافات فيه - مدنية كانت أو دينية - مظهر جلي واضح.

أبو حنيفة الدينوري:

ثالث ثلاثة ثقفا ثقافة علمية وأدبية واسعة وليس بأقلهم. وإن كان حظه من الشهرة في عصورنا الأخيرة دونهم، هو أحمد بن داود ابن وند، ولد بدينور، ولم يعلم تاريخ ولادته وإن كان يرجح أنها في العشرين الأولى من القرن الثالث الهجري، وأخذ النحو عن ابن السكيت وأبيه في الكوفة؛ وفي سنة ٢٣٥ هـ كان في أصفهان يرصد الكواكب ويضع نتائج رصده، ومات على الراجح نحو سنة ٢٨٢ هـ. كانت معارفه واسعة في نواح مختلفة في التاريخ - وقد وصل إلينا من كتاب «الأخبار الطوال» وفيه معلومات عن علاقة العرب بالفرس قد لا تجدّها في غيره. وكان - كما يقول ياقوت - نحويًا، لغويًا، مهندسًا، منجمًا، حاسبًا، راوية، ثقة فيما يرويه ويحكيه.

كان يقرن بالجاحظ في بلاغته، ويختلف الناس أيهما أبلغ، ويتحاكمون إلى أبي سعيد السيرافي فيقول: «أبو حنيفة أكثر ندارة وأبو عثمان (الجاحظ) أكثر حلاوة، ومعاني أبي عثمان لائطة بالنفس، سهولة في السمع، ولفظ أبي حنيفة أعذب وأعرب وأدخل في أساليب العرب» ويعده أبو حيان التوحيدي أحد ثلاثة لو اجتمع الثقلان على تقرّظهم ومدحهم ونشر فضائلهم - في أخلاقهم وعلمهم ومصنفاً لهم - ما بلغوا آخر ما يستحقه كل منهم، الجاحظ وأبو حنيفة، وأبو زيد البلخي، ويصفه بأنه من نوادر الرجال، جمع بين حكمة الفلاسفة وبيان العرب، له في كل فن ساق وقدم، ورواء وحكم.

ويظهر أن ثقافته اليونانية والهندية كانت أوسع منها في صاحبيه الجاحظ وابن قتيبة، وعلمه الرياضي يكمل نقصهما، يدل على ذلك تأليفه في الفلك والحساب والجبر والمقابلة ونوادر الجبر والقبلة والزوال والكسوف والبحث في حساب الهند.

اشتهر بالكتابة في النبات، وربما كان كتابه فيه أظهر شيء في المزج.

ومع الأسف لم يصلنا كتابه هذا، ولكن نقل منه الكثير في المخصّص لابن سيده، وفي مفردات ابن البيطار، ولم يقتصر فيه على نباتات العرب، بل ذكر نباتات تنبت في الأقطار

الأخرى، وجمع بين ما روى لغويو العرب في النبات وما كتب عنه في الأمم الأخرى، واستعان ببلاغته على حسن وصفه؛ فهو يقول - مثلاً - الحُزَامِي: «عُشْبَةُ طَوِيلَةُ الْعِيدَانِ، صَغِيرَةُ الْوَرَقِ، حَمْرَاءُ الزَّهْرَةِ طَيِّبَةُ الرِّيحِ لَهَا نَوْرٌ كَنُورِ الْبَنْفَسَجِ» وهو كما ترى وصف دقيق، ويقول: «ويقال للموضع الذي يجعل فيه الزرع إذا حصد الأندر والبندر والمرَبْد والجَوْخَانِ وَالْمِسْطَحِ وهو سَوَادِي عُرْبٍ، وَالْجَرَيْنُ وجمعه الْجُرُنُ وَالْأَجْرِنَةُ» فتراه يدخل كلمات عربت، ويقول: «وإذا تناوب أهل الجوخان، فاجتمعوا مرة عند هذا ومرة عند هذا وتعاونوا على الدِّياسِ فَإِنَّ أَهْلَ الْيَمَنِ يَسْمُونُ ذَلِكَ الْقَاهُ، وَنُوبَةُ كُلِّ وَاحِدٍ قَاهُهُ، وَذَلِكَ كَالطَّاعَةِ لَهُ عَلَيْهِمْ، لِأَنَّهُ تَنَاقُوبٌ قَدْ أُلْزِمُوهُ أَنْفُسَهُمْ، فَهُوَ وَاجِبٌ لِبَعْضِهِمْ عَلَى بَعْضٍ» فتراه يعرف العادات المختلفة في البقاع. ويصف الشعر في أماكنه المختلفة، فالشعر العربي والشعر العراقي والشعر الحبشي. ويصف نباتات لها أسماء غير عربية كالْكُسْبَرَةِ وَالْكَرَاوِيَا، ويقول: الْكَمْثُونُ لَيْسَ مِنْ نَبَاتِ بِلَادِ الْعَرَبِ، وَهَكَذَا كَانَ ذَا نَظَرٍ وَاسِعٍ وَخَبِيرَةٍ دَقِيقَةٍ فِي النَّبَاتَاتِ عَرَبِيَّةٍ وَغَيْرِ عَرَبِيَّةٍ، وَكَانَ أَسَاسًا مِنْ أَسَاسِ اللُّغَةِ أَمَدَهَا فِي النَّبَاتِ وَمَا إِلَيْهِ بِأَلْفَاظٍ جَدِيدَةٍ، وَحَدَدَ أَلْفَاظَهَا الْقَدِيمَةَ.

كذلك له كتاب في الأنواء إلا أنه قصرة على ما كان للعرب من العلم بها كما يدل على ذلك الجزء الذي نقله عنه ابن سيده في المخصص.

ولعلك ترى معي بعد أن هذا العصر كان بوتقة صهرت فيها عناصر الثقافات المختلفة، أو مصباً لجدول متعددة المجرى مختلفة المنابع، وأن العلماء كانوا مظاهر تختلف باختلاف مصادرها «فما أشبه حجل الجبال بألوان صخورها» «وعلى أعراقها تجري الجياد» وأنهم كلهم كانوا يجرون في عنان، فأورثونا ثروة علمية وأدبية متعددة النواحي، نصفها في الباب التالي إن شاء الله.

تم الجزء الأول ويليه الجزء الثاني من ضحى الإسلام

وفيه بابان: باب في وصف الحركة العلمية، وآخر في المذاهب الدينية



الفهرس

٣	مُقدِّمة
٤	ترجمة أحمد أمين
١٩	الباب الأول: الحياة الاجتماعية في العصر العباسي الأول
١٩	مقدمة
٢٢	الفصل الأول: سكان المملكة الإسلامية في هذا العصر
٣٥	الفصل الثاني: الصراع بين العرب والموالي
٧١	الفصل الثالث: الشُّعُوبِيَّة
٩٩	الفصل الرابع: الرقيق وأثره في الثقافة
١٢٠	الفصل الخامس: حياة اللهو وحياة الجد
١٥٥	الفصل السادس: حياة الزندقة وحياة الإيمان
١٨٠	الباب الثاني: الثقافات في ذلك العصر
١٨٢	الفصل الأول: الثقافة الفارسية
٢١١	ابن المقفع
٢١٥	آثاره الأدبية
٢٢١	رسالة الصحابة
٢٣١	كليلة ودمنة
٢٣٨	زندقة ابن المقفع
٢٤٣	الفصل الثاني: الثقافة الهندية
٢٦٦	الثقافة اليونانية الرومانية
٢٩٤	حنين بن إسحاق
٢٩٩	الفصل الرابع: الثقافة العربية

٣٢٢	الميرد والكامل
٣٢٣	كتاب الكامل
٣٣٠	الفصل الخامس: الثقافات الدينية اليهودية والنصرانية والإسلام
٣٧٦	الفصل السادس: امتزاج الثقافات
٤٠٧	الفهرس



أمام الباب الأخضر - سيلنا الحسين

٥٩٢٢٤١٠ ٥٩٠٤١٧٥



Bibliotheca Alexandrina



0679756